

هه‌موارکردنه‌ی یاسای باری کۆسەتی بێچی؟! ئیسلامی سیاسی و تەرس لە شەخشی پەرلێتاری. موئەید ئەحمەد

ماوەیەک کۆت و حزبێ دێسە تەدارکێ کانی ئیسلامی سیاسی شیعی لە عێراق، بێ تاییبەتی ئێوانی هاوێپەیمان و گەردبونەتەو لە بێکی "چوارچۆی هەماهنگی"دا، بێهەموو توانایانەو خەریکی زیندووکردنه‌ی پەرلێی یاسای جەعفەرین، کە عەبدولعەزیز حەکیم، باوکی سەرکێ ئوتی حەکمی ئێستا، عەمار ئەلحەکیم، سەڵی (٢٠٠٤) پەشنیاری کرد، بێبەلام بێ بەرگەکی نوێ و بێ ناوی پەرلێی هەموارکردنه‌ی یاسای باری کۆسەتی ژمارە (١٨٨) کە لە سەڵی (١٩٥٩) وە کاری پەدەکر.

خوێندنه‌ی دووێم بێ پەرلێی هەموارکردنه‌ی کە چەند ئۆرێک لەمەوبەر لە پەرلێمان، لە (١٦) ی ئێیلوی (٢٠٢٤)دا، لە لایەکی کۆکۆتە و فەق و تەقەکی پەرلێمانییەو، کە لە لایەکی سیاسی دوا (٢٠٠٣) و باو و نەرمایە، بێبەلام چوو، و ئەمەش بێ گۆدانه‌ی هەموو ئەو نەزایەتیە بەربەلاو و شەپەلی تووێی جەماوەری لەدژی ئەم هەموارکردنه‌ی. بەم شەوێ ئەم ئۆتۆ و هاوێپەیمانێ کانیان هەنگاوێکی دیکەیان لە جەبەجەکردنی هەمواری یاساکەدا هەتەر و بەمەش پەداگریان کردووە لەسەر ئەنجامدانی تاوانێکی گەورە بەرامبەر ژنان و منداڵانی عێراق.

ئێو کۆسەڵی لە بری "چوارچۆی هەماهنگی" دێستپەشخەری کردووە و پەرلێکێ پیشکەش کردووە، پەرلێمانتارکە بێ ناوی (ئەئید ئەلمالیک) کە مەژووێکی خراپی هەڵی لە ژبانی سیاسی تازی عێراقدا. ناوبراو سەر بەو هەزانێ دژ شەخشی ئیسلامیی کە کاریان کرد بێ لەباربردنی ئامانجێ کانی (پەرلێی ئێکتەبەری ٢٠١٩)، و بەسەر خوێنی زیاتر لە (٨٠٠) ژن و پیاوی پەرلێی قوربانی سەرکۆتی دێسەت و میلیشیاکان، خەیان پەندەو بێ ناو پەرلێمانی ئێستا لە ژێر ناوی لیستی "سەرپەختەکان".

سەبارت بێ پەرلێی هەموارکردنه‌ی یاساکە پرسیار زۆرن، لەوانە: بێچی ئەم هەموو پەداگریی دێکەر لەلایەن کۆت و حزبێ کانی ئیسلامی سیاسیەو، بێ تاییبەتیش لەلایەن "چوارچۆی هەماهنگی"یەو، بێ

تہہ پے اندنی؟ و بہ چی بہ تایبہ تی ئمہ؟ و بہ رز و ندی ئم ہہ زانہ
چیہ لہ تہ پے اندنی ئم ہہ مو ارکردنہ و یہ دا؟ لہ کا تہ کدا و ہات و
ناوچہ کہ بہ قہیرانہ کی سیاسی و کہ مہا یہ تی گہ ورہ دا تہ دہ پے تہ.

یەکێک لە وێژەکان ئێوەیە کە یاسای باری کەسێتی ژمار (١٨٨)ی ساڵی (١٩٥٩) کە لە ئێستادا لە کاردایە، گرێدەکەی (عُقْدَة) نایدی. لێژی و سیاسی بە ووتی ئیسلامی سیاسی شیعە پێکدەهێنەت، و مەحاڵە ووتی سیاسی دەسەڵاتدار لە وڵاتدا بەدەنگ بەتەڵی، ئێوەیش لە بەر ئێوەی کە ئێمەیان پێویستە و گۆڕینی بە یاسای جێبەجێری یان ھەموارکردنەوی دەبێت ھەي قووڵکردنەوی کەیلەکردنی ژنان و منداڵان، کە یەکێک لە گەرجترین پایەکانی ئیسلامی سیاسی پێکدەهێنن بە درێژکردنەوی کەوترەیی خەي بەسەر جێماوەردا، و بە چێسپاندنی تائیفەگەری کە ئێمەش یەکێکە لەو پایەکانی کە لەسەری بنیات نراوە.

[illegible]

للم جرم واما ننگ در ژان بکشن، که لبند تدا با بتین، و
 ناماژ ب و بدن که دوژمنای تیکردنی ئاشکرا و گدا کو تراوی
 ئیسلامی کان ب رامبر ب ژنان ب بگ ن ویست و ه کار کی
 ه موار کردن و که پ کد ه ند، یان باس ل و ئیمتیا زاتان بکن که
 ت پ اندنی ئم ه موار کردن و ی د ی خست نت ب تو ژگ ل کی
 که م ای تی ل ناو سیست می م لا و ف ق ی کان، و یز کی دوورودر ژ
 خ کی د و م ند که پ ویستیان ب تکر کردن ئار زوو س کسید کانیان
 ه ی و د یان و ت د ستیان ئا و ا بت ب هاوس رگیری دوو م و س ی م
 و چوارم و فزیح کان و تاوان کان تریان ب دژی ژنان. و ل
 ک تاییدا، که م رج نی دوا و مام بت، باس ل و د کر ت که
 پ شنیا ر کردن پ ژ ی ه موار کردن و که پ یو ست ب ب ر ژ و ندی
 ه بژاردنی لای ن ئیسلامی کان ل ب د سته نانی د نگی که ن پ رستان
 و که ن پار ژان ل ناو ج ما و ردا.

گومانی تدا نیی ک ه ر ی ک ک ل م و ا ما ن ه کاری با ب تی خ ی ه ی ، و ل استیدا لای ن کی ئ م سیاس ت و ه و کانی ه موار کردن و ی پاسا ک د رد ب ت ، ب م واقیع ک ئ و ی ک ئ م

ووهمانه له بازنه ئایدلژای ئیسلامی سیاسی، و سیاسه ته تاکتیکیه کانی، و میکانیزمه کانی چه سپاندنی دهسه ته که ی وک بزووتنه ویک، د رناچن، چونکه له سرخاندا دهمننه و به به ئه ویک بگنه جه وهه ر و بنه مای مادی، ئابووری، کهمه هایه تی، و به م په یه ش ستراتیژی ئه م سیاسه ته؛ واته به دهستنیشانکردن و هه خه له بهرزه وندی چینه یه تی سه رمایه داری و ستراتیژی سیاسی چینه یه تی بهرزه وازی دهمننه ته و که ئه م سیاسه ته نه و نه رایه تی دهکات و له پشته و و هه ستاو.

قه تیسکردنی هه خه له خولگه ی سیاسه ت و ئایدلژیا و پراکتیکی سیاسی و تاکتیکی بزووتنه و ئیسلامیه سیاسیه دهسه ته تدارکهان، که هه گری ئایدلژای ئیسلامی تاییفین، و خولانه و له ده ور و چوارچه یه ئه م چه مک و ته وانین و میکانیزمانه ی دووباره به ره مه نه ویک که نتره ی ئه م ته وانه، به به ئه ویک په یه ست بکه نه و به به مای مادی چینه یه تی، و به به په دانی ناوکه کی سیاسی چینه یه تی پر لیتاری و ده و ده ندکردنیه یه تی، و ده کات که هه خه له له چوارچه یه تی هه خه ی بهرزه وازی لیه ا-عه لمانی و مه دنی و هه خه ی فمینیستی لیه ا له م سیاسه ته، د رنه جه ت. و ئه م به خه ی هه گری ده کات له گرتنه به ری دیدکه کی وونیه سیاسی و فیکریه پر لیتاری، و بهرجه سه تکردنی هه خه ی سه شالیستی پر لیتاری به رامبه ر به و سیاسه ت و ستراتیژیه نه ی که بهرزه وازی دهسه ته تدار په شنیاری کردوون و به م شه و یه ش به شدار ده به ت له لاوازکردنی بهر په رچه دانه ویک شه شه گه نه ان به ئه م سیاسه ته، و ته نانه ت لاوازکردنی بزووتنه ویک نه ا زایه تی ئه ستا له به رامبه ر هه موارکردنه ویک یاسا که دا.

هه خه ی مارکسیستی و په گه ی چینه یه تی ئیسلامی سیاسی

یه که م مه رج به هه خه ی مارکسیستی له م سیاسه ت و هه شه ر شه دوژمنکارانه یه ئیسلامیه کان دژی ژنان و مندا لانی عه راق نه و یه که هه خه یه کی مادی به ت، هه ر به م په یه ش هه خه یه کی چینه یه تی به ت، و له په گه ی پر لیتاریا و زحمه تکه شان و ژنانی چه وساو و هه لقو هه به ت. ده رخستنی جه وهه ر و سروشتی ئه م سیاسه ته و ئه م په داگریه له سه ر ته په اندنی په نه ی هه موارکردنه و که په یه یستی به و ونکردنه ویک نه و بنه ما مادییه هه یه که ئیسلامیه کان ناچار به و ده کات که په نه یه کی له و شه و یه په شنیار بکه ن، هه ره و هه په یه یستی به دهستنیشانکردنی نه و په یه و نه دیه ش هه یه که هه موارکردنه و که هه یه تی به خه با تی چینه یه تی و هه و وندی شه شه شی سه شالیستی پر لیتاریا له عه راق و هه ره مه دا.

[illegible][illegible][illegible]

سرمایه‌داری جیهانی و ململانی چینی‌تی جیهانی نوان کار و سرمایه‌دا.

بم پی، پوتی ئیسلامی سیاسی هر ل سرتا و وک بوون و وکی چنای‌تی هات‌ت ناو جیهانی سیاست و خ‌باتی چنای‌تی و، و ئرک‌کی چنای‌تی گشتی ب‌رژوازی ب‌خ‌سپاردوو، ئ‌ویش؛ نو‌ن‌رای‌تیکردنی ب‌رژ و وندی سیاسی گشتی‌کانی سرمایه‌ی ل‌ب‌رامب‌ر چینی کرکار و ت‌ت‌ت‌ت ب‌ب‌شکرا و کان ل‌خا و نداری‌تی، و ل‌ ب‌رامب‌رخ‌باتی س‌سیالستی ئ‌م چن‌دا، وات‌ ب‌ج‌گ‌یاندنی و خ‌ی ک‌ پ‌یوست‌ ب‌ستراتیژی سیاسی گشتی ب‌رژوازی و ل‌ نیو ململانی چنای‌تی ناو ک‌م‌گاکاندا، ن‌ک‌ت‌نیا ب‌ج‌گ‌یاندنی و خ‌ی وک‌ نو‌ن‌ری ب‌رژ و وندی‌کانی ب‌ل‌ک‌کی دیاریکراوی ب‌رژوازی. ئ‌م‌ش د‌مانگ‌ی‌ن‌ت‌ت‌ و ئ‌ و ئ‌نجام‌ی ک‌ بزووتن‌وی ئیسلامی سیاسی سیمای چنای‌تی ب‌رژوازی خ‌ی، وک‌ بزووتن‌وی و و و ت‌ک‌، ل‌ گ‌ی‌ پ‌ر‌س‌ی‌کی ورد‌ ورد‌ و ک‌ک‌ک‌بوو و ب‌د‌ست ن‌ه‌ناو ک‌ ت‌یدا س‌رکرد‌ی حزب‌کانی و چالاکوان و نو‌ن‌رانی، چ ل‌ د‌س‌ات‌دا بن‌یان ل‌ د‌ر‌وی د‌س‌ات‌، ب‌ن‌ ت‌ت‌ت‌کی بورژوازی ب‌ و و ی‌ ئ‌م و و سیاسی ستراتیجی و چنای‌تی ب‌رژوازی ب‌گ‌ن‌، ب‌کو‌ هر ل‌ س‌ر‌ت‌ای س‌ره‌د‌انی و ئیسلامی سیاسی تایب‌تم‌ند بوو بم کار‌ک‌تر‌ر سیاسی چنای‌تی بورژوازی و.

ل‌ر‌دا پ‌ویست‌ جیاوازی ب‌ک‌ین ل‌ ن‌وان ئیسلامی سیاسی وک‌ بزووتن‌وی‌کی ک‌م‌ای‌تی، و و و ت‌کی سیاسی ب‌رژوازی، و بوون‌ و وکی چ‌نای‌تی، و ل‌ ن‌وان مادد‌ی مر‌یی و ژینگ‌ی ک‌م‌ای‌تی و سیاسی و کولتووری و ن‌ریت و یاسا ک‌ن‌پ‌رست‌کان و بیروبا و ئ‌ایینی و تائیفی‌ م‌زه‌ب‌کان ک‌ ل‌ ک‌م‌گ‌ا و و‌ات‌کی دیاریکراودا ه‌ن‌، و یارم‌تی ئ‌م و و ت‌ د‌دن‌ ل‌ با و‌شیاندا گ‌ش‌ ب‌کات. بوونی چ‌نای‌تی ئیسلامی سیاسی و و گ‌گ‌انی خ‌ی ل‌ پاراستنی سیست‌می سرمایه‌داریدا ب‌ مانای د‌ب‌انی و نیی‌ ل‌ و ژینگ‌ی‌کی ک‌ ت‌یدا پ‌ری س‌ندوو، ب‌کو‌ ب‌ پ‌چ‌وان‌ و ب‌مانای پ‌ر‌پ‌د‌انی پ‌یو‌ندی‌ک‌ی‌تی ل‌گ‌ و ئ‌م ژینگ‌ی و ب‌ره‌م‌ه‌نان‌وی ل‌س‌ر‌ تاست‌کی با‌تر و ب‌رفراوان‌تر و و‌ران‌ک‌تر‌ر ل‌ پ‌شوو. ئ‌م‌ش‌ ک‌ ئ‌م‌ ل‌ جیهانی ئ‌م‌دا د‌بینین و ب‌ ش‌و‌ی‌کی ئ‌زموونی ه‌ستی پ‌د‌ک‌ین ل‌ ه‌ر‌کو‌ ک‌ د‌ستی ئیسلامی سیاسی گ‌یشت‌ت‌ و د‌ستی ب‌س‌ر‌ د‌س‌ات‌دا گ‌رت‌ت‌. س‌بار‌ت‌ ب‌ ب‌ج‌گ‌یاندنی و وکی پار‌ن‌ری سرمایه‌ و سیست‌می سیاسی ب‌رژوا-ئیمپریالیستی، ئ‌م‌ ب‌ش‌و‌ی‌کی ئ‌زموونی ه‌ستی پ‌د‌ک‌ین، و ل‌ پ‌شتی ب‌رژوازی ئیمپریالیستی جیهانی ب‌ ئ‌م و و‌ت‌ و هاو‌پ‌مانی‌تی ل‌گ‌یدا وک‌ حزب، و و و ن‌ریت‌

سیاسی نیوفاشیہ کا ندا کے نامادہن نے م ۱۱۱۱ کے نہ پستان و دژ
ششہ شہ نے نجام بدہن، دہ بینین، پاپشتی ٹیمپریالیزی ٹٹاوا ل
(خومہ ینی) و ٹیسلامیہ کان لہ بامبر ششہ شہ ٹٹران لہ ساہی (۱۹۷۹)
و پاپشتیکردنی (موجاہدین) و (قاعدہ) و (تایبان) لہ ٹفغانستان
و پاشان (داعش) و ہلز تیرریستیہ کان دیکہ بہ جہہ جہ کردنی
سیاسہ تہ کان نے م ہلز ٹیمپریالیستانہ، بٹگہی وونن بہ نے م ۱۱۱۱
کے ٹیسلامی سیاسی دہ یگہہ تہ.

جگہ لہ وانہ شہ، ہاوپہ یمانی ٹیمپریالیزی جہانی، نہک ہر تہ نہا
ٹیمپریالیزی ٹٹاوا، لہ گہہ بزوتنہ و دہ سہہ تدارکانی ٹیسلامی
سیاسی و ناسیہ نالیستہ ٹیسلامیہ کان لہ زریک لہ وٹان، بٹکو
تہ کٹہ بوونی ٹیمپریالیزی دہ رہ و ٹٹاواش لہ گہہ یان، و دہ یان
نموونہی تر لہ بہ ہر کردنی نے م ہلز کے نہ پستانہ (کے ٹیسلامی
سیاسیہ) بہ ٹنجامدانی سیاسیہ تی ٹیمپریالیزم لہ وٹانی ٹٹہہہ تی
ناوہہ است و وٹانی عہر بیدا، ہہ موو ٹمانہ بٹگہی یہ کلاکہ رہ وٹان
بہ نے م پہ یوہ ندیہ ٹرگانیک و ستراتیژہ سیاسیہ ٹیسلامی سیاسی
لہ گہہ بٹروازی جہانی و بٹرژہ و ندیہ کان سہرماہی و پاراستنی.
ہر لہ م استایہ دا، ہاوپہ یمانی ٹمریکا و ٹیمپریالیزی ٹٹاوا
لہ گہہ بزوتنہ و ٹیسلامیہ سیاسیہ شیعہ کان لہ عہراق و تہ نانہ
دامہ زرانندی سیستہ می سیاسی ٹیسلامی تائفی و ناسیہ نالیستی لہ و
وٹاتہ دا دواہ شہہی عہراق و داگیرکردنی لہ ساہی (۲۰۰۳)،
بٹرجہ ستہ کردنی نے م پہ یوہ ندیہ ٹرگانی و ستراتیژیہ نہوان
ہہ ردو و لایہ نہکہ یہ.

ٹمہ شہ دہ مانگہ یہ نہتہ خاہہ کی تر و بابہ تہ کی تری پہ یوہ ندیدار،
ٹویش ٹوہ یہ کے ٹو پہ گہہ یہ ٹوٹہ ٹیسلامیہ سیاسیہ کان ہہ یانہ،
و ٹٹٹک کے دہ یگہہ ن، لہ بواری مللانہی چینایہ تی لہ ناو
کے مہ گاکاندا، لہ چوارچہ وہی ہہ مان بواریہ کان نے م مللانہی و
ٹوہ ندکہی و داینامیکیہ کپدا شکہ دہ گرہ و کریستہ دہ بہ، و ہر
بہ م پہ یہ شہ لہ یگہی ٹو پہ گہہ بٹروازیہ نہی بٹرگریکردن لہ
سہرماہیہ داریہ و کے نے م وٹانہ ہہ یانہ و ٹو ٹٹٹہی کے لہ م
بواریہ تایہ تہ دا دہ یگہہ ن، دیاردہ کرہ، دیارہ وک یہ کک لہ
بہ دیلہ کان بٹروازی بٹووی شہہ شہ سہ شالیستیدا، واتہ وک
ٹٹٹہر ناتیفک لہ سہر ئاستی ٹٹہ می سیاسی و ٹایدیہ لٹری کاریگہر
لہ بٹرامبر پرلیتاریا و شہہ شہ سہ شالیستیہ کپدا. ٹمہ شہ
پہ گہہ یہ کے کے تہ تبیق دہ بہ بٹسہر ہہ موو جہر کان ٹیسلامی سیاسی و
باہ جہ راوجہر کانہی، ہر لہ ٹوٹہ تیرریستی و نیوفاشیستیہ
ٹٹگا و ٹٹنگہ کانہی و تہ دہ گاتہ ٹوٹہ کان ٹیسلامی سیاسی شیعہ و
سوننہی دہ سہہ تدار و "ٹہ پڑسیہ ن"، کے سیستہ می نہودہ وٹہ تی

بـرژوازی بـ فـرمی دانی پـداناون.

سـرقاـبوون بـ وردـکاریـدـکانی پـلـنـکردنی پایـی کـمـمـاـیـی تی ئـم بزووتنـو ئیسلامیانـ و باـ جـراوجـرـکانیان، و ژماردنی پـکـهاتـی ئـم پایانـ لـ چین و گروپـ کـمـمـاـیـی تیـدـکانی کـ لـی پـکـهاتوون و پـلـنـکردنیان بـ شـوازی ماوتسی تـنگ و چـپی پـلـیستی، بـبازی مارکسیستی نیـ بـ شیکاری، و کـمـنـیستی شـگـگـ ناباتـ سـر پـناسـکردنی ناوـکـکی سیاسی و تایبـتمـندی بندـتی ئیسلامی سیاسی و بـی ستراتیژی لـدژی پـرـلیتاریا و شـیـ زگاربخوازنـی. ئـوی لـ بندـتـدا بـ کـمـنـیستـک پـویستـ، دیاریکردنی پـگـی چینایـتی ئیسلامی سیاسـ لـ چوارچـوی کـی گشتی (کلیة) خـباتی چینایـتی و مملانـی نـوان چینـکاندا لـسـر چارـنووسی سیاسی کـمـگـ، و هـروـها گرتنـبـری هـی ستراتیژی چینایـتی پـرـلیتاری و سـیالیستیـ بـرامبـر ئـم و تـانـی ئیسلامی سیاسی.

لـکـمـینـو و شیکردنـوی وردـکاریـدـکانی پایـی (بنکـی) جـماوـری ئیسلامی سیاسی پـویستـ بـ ئـوی تاکتیکی سیاسی شـگـگـانـی کـنـکـریت و دروست و کاریگـر لـلایـن کـمـنـیستـ شـگـگـکانـو بـگیرـتـبـر تا بـووبـووی ئـو بـوتـ ئیسلامیانـ بندـو، چ لـ ئاستی ناوـخی یان ناوچـیدا، و بـ ئـوی هـشیاری سیاسی چینایـتی سـرـبـخـی پـرـلیتاری لـناو جـماوـری خـکـکی کرـکار و زـحمـتـکـشدا، کـ زـرینـی ئـم بنکـ کـمـمـاـیـی تیـدـهـنن، بـرـویـشـبـرن، و هـر لـم اسـتـایـشدا خـبات بـکن بـ زگاربوونیان لـ خـشـاوـیـدـکانیان لـبـرامبـر ئـم و تـانـی ئیسلامی سیاسیدا، بـ ئامانجی بـدـستهـنـانی سـرـبـخـی چینایـتی سیاسی و بـکـخراوـی پـرـلیتاری. با نموونـی پایـی کـمـمـاـیـی تی دوو باـی بزووتنـو ئیسلامی سیاسی شیـ لـ عـراقدا لـبـرچاو بـگرین کـ بریتین لـ و تی سـدر و "چوارچـوی هـماهـنگـی" کـ بـنگـ یارمـتـیدـرمان بـت بـ وونکردنـوی مـسـلـکـ.

و تی سـدر لـ ناو بـرژوازی گـور و مامناوـندا پایـی کی کـمـمـاـیـی تی هـی، بـبـام بـ شووـی کی سـر کی پایـی کـمـمـاـیـی تیـکـی لـناو بورژوازی بچووکدا، کـ لـووی ئابووریـو تـکـشـاو، و لـناو خـکـکی زـحمـتـکـش و هـزار و بـبـشی شار و لادـکانـایـی. لـ بـرامبـردا، ئـو هـزانـی لـ "چوارچـوی هـماهـنگـی" دا کـبوونـتـو کـ ئـستا حوکمـانی و بات دـکن، لـ دابـاوترین و ت و باـکانی ئیسلامی سیاسین لـ جـماوـری کرـکاران و زـحمـتـکـشان و هـزاران، و زـربـی پایـکانیان جـگـ لـ توـژـ هـزارـکان کـ لـ دامودـزگـ ئـمنیـکان و میلیشیا حزبیـکان، لـ توخمـ خاوـن نفوزـکان و

بـرژوازی گـورـی کـنـپـرست و خـنـکان و وـکیلـکانـیـان (الزبائنية) پـکـهـتـو، بـمـام ئـم با و وـتـی ئیـسـلامی سیاسی حوکمی وـات ئـکات و ئـرکی چـنـایـتی بـرژوازی گشتی خـی ئـنـجام دـات، وـک چـن وـتی سـدر کاتی خـی کـاربـدست بو و ئـم کـاری ئـکرد پـش ئـم دـور پـرلـمانیـه.

بـیـه ناسینی پـگـ و وـتـی سیاسی و کـمـمـایـتی ئـم وـتـانـه لـه گـگـپانی خـاتی چـنـایـتـدا، تـنـیا بـه دـستـنـشانـکردن و تـشـخـیـسـکردنی پـگـی چـنـایـتی ئـم وـتـانـه و حـیزب و سـرکـردـکانـیان و کـادرـکانـیان و بـرنامـکانـیان دـکـرت ئـویش لـه جـرگـی هـمـان ئـم مـلـمـلانـیه بـردـوامـی نـوان پـرـلـتـاریا و بـرژوازیـدا، و بـوـی کـ تا جـند ئـم وـتـانـه نوـنـدـرایـتی بـرژو و نـدیـه گـشتـیـکانـی بـرژوازی وـک چـنـیک و سـرمـایـداری وـک سـیـستـم، دـکـن، لـه بـرامـبـر پـرـلـتـاریای سـشـالـیـستـدا، ئـمـش یانی زانینی وـل و وـئـرکیان لـه وـو بـو و وـو نـوانـدا بـرامـبـر شـرشـی سـشـالـیـستی لـه هـر وـا تـکـدا و وـگـریـکردن لـه گـشـسـندنی.

بـم پـیه، وـک لـه سـر وـه جـخـتمان لـسـر کـرد تـو، ئـو هـمـه یـه کـ پایـی جـمـا وـری پـرـلـتـاریانـی بـشـک لـه وـتـانـه، لـه فـیـکـرمانـدا تـکـک بـکـین لـه گـگـپ پـگـی سیاسی و هـمـی سیاسی سـرکـردـکانـیان و بـرنامـی سیاسی و نـایدیـلـژی فـاشـیـستـیانـیان لـه دژ کـمـنـیزم و زگاری مـرـف. هـرکـسـک لـه جـپ، بـه بـشـک لـه جـپـکـانی وـژئا و اشـو، وـوایـی بـه ئیـسـلامی سیاسی بـدات لـسـر بـنـمـای کـاریـگـر یـه کـمـمـایـتیـکـی لـه نـو خـنـکی زـحمـتـکـشـدا، ئـوا چـاوی لـم فـاشـیزم لـدات کـقا بـوو بـه گیانی دوزمنایـتـیکـردنی کـمـنـیزم و زگاری چینی کرکـار، و زگاری ژنان لـه کـیـلایـتی. ئـم جـر پـاسـاوانـه تـنـها لـه گـگـپ و بـزوتـنـو ناسیـه نـالیـستی و لـیـبرالـانـدا تـبـایـه کـه بـه زارکـی باس لـه سـشـالـیزم دـکـن، بـمـام بـکـرد و بـرگری لـه هـمـو و ئـو شـتانـه دـکـن کـه کـنـپـرستـیه لـه پـنـاوی خـزمـتـکردنی ئاسـی سیاسی خـیان، و سـیـاسـتـه ناسیـه نـالیـستی و ئیـسـلامیـه - ناسیـه نـالیـستی بـرژوازیـکانـیان، کـه لایـه نـگـریـه لـه ئیـسـلامی سیاسی.

وـخـنـه لـه سـیـاسـتـه بـرژوا ئیـسـلامیـه کان بـجـیا لـه وـتـی ئـوان سـبـارت بـه لـه بـاربردنی بـزوتـنـو و ی سیاسی سـر بـخـی پـرـلـتـاریا و بـرگـرتن بـه کـمـنـیزم و شـشـی سـشـالـیـستی، وـک وـخـنـیه کی شکـی و دـوور لـه استی دـمـنـتـو، و لـه دوا شـیکـردنـو دا وـخـنـیه یک دـبـت لـه چـوارچـو و ی ئاسـی سیاسی بـرژوازی و جـیـهـانـبینی بـرژوازی و وـتـه ناسیـه نـالیـستی و لـیـبـال و عـلـمانیـه کانـی.

سیاسـتـی وـتـه کانـی ئیـسـلامی سیاسی شـیعـه لـه عـراقـدا بـه سـپـاندنی

[illegible][illegible]

ئەگەر جياوازی ھەلومەرج و سەردەم و کات لە بەرچاو بگرین، ئێمە و مارکس لە کتەبی "خەباتی چینایەتی لە فەرەنسا" لە نەوان ساڵەکانی (۱۸۴۸-۱۸۵۰) و تەوویەتی سەبارەت بە "بانکدارەکان"، "لایەنگرانی پاشایەتی و شەرعێ تەخەزەکان" و "کەماریخوازانی بەرژوازی"، بەسەر ئەمانیشدا ئێکەدەتەو، کە چەن ئەوان "تەویژی" بەرژوازی و "بەلەکی پەرلەمانی" بوون، بەمەم لە ئێکەدەکانی ھەوێکانیان بە دامەزراندنی "کەماری بەرژوازی" لە فەرەنسا، واتە "فەرەمی دەوڵەت" کە لە ئێکەدە "بەرژەوێ نەدی چینایەتی گەشتی بەرژوازی" دا بگەونجەت، ئەم "ئەرکە چینایەتیە گەشتیە بەرژوازییان"، ئەنجامداوە. ئەم تەئەزە گەورە بەرژوازییە لە عێراق بە جەبەجەکردنی یاسای باری کەسەتی، ئەو شتە بەدەست دەھێنەت کە جەولە سەرمايە و چینی بەرژوازی لە وەلاتەکی

تووشبووی قەیرانی چەند لایەنە و ئاوازا پەویستی پەیدەتی، لە ووی سیاسەتی کەنە پەرستانە، بە ئووی ئاگای گەشی بزووتنەوی سەیالیستی پەرلێتاریا و بزووتنەوی مارکسیستی و سەیالیستی ژنان بگرت، و ئەمە ئو ئەرکە سیاسییە کە ئیسلامی سیاسی شیە، و پەرلەمانتار (ئاید ئەلمالیکە)، جیپەجی داکات کاتەک تاوان دژی ژنان و منداڵان لە عەراق ئەنجام دەدەن.

وتی ئیسلامی سیاسی و سەرمايەداری،

لەکەهەپەرایی هەرچی زیاتر بە بازارە جیهانیە

وتی ئیسلامی سیاسی شیە لە عەراق، دواي بیست سا حوکمەانی، چیتەر تەنیا میلیشیا و حزب و هەزی سیاسی بە ئایدەلەزیاکی ئاینی و تائیفی، لاواز لە ووی ئابووری و پەکنەهەن، بەکو بوونەتە هەزی زەبەلاح و کاریگەری ئابووری. ئەم ووتە لە ئیستادا تەحەکوم بە بودجەي زەروزی بەندی دەووتە و داکات، و قەرخکاری گەورەترین پشکی گەندەمی و تەنکردنی داها تی دەووت و سامانی کەمەگا، و پشکی سەرکەکی خەي هەي لە پەژە ئابووری و خەمەتگوزاری و سەربازییەکانی دەووتەدا، و لە پەژە ستراتیژیەکانیدا و پەژە ئابووریەکانی مەزارگە ئایینیەکان (عەتەباتەکان- مشاریع العتبات)، و زەپەژە تری لەم بابەتانە.

سەرباری ئەمەش، بە دەوری ئەم هەزانەي دەسەلاتەدا، و وەک بەشەکی ئەرگانیکە پەیوەست پەیانەو، یزەکی فراوان و دوورودرەژی سەرمايەدارە گەورە و بچووکەکان و تەتەکی ئەکتەپوسی سەرمايەي تاکەکان لە کەمەگادا هەي، کە سوود لە توانای ئابووری دەسەلاتدارانی ئیسلامی وەردەگرن. ئەم حیزبانە و ووتە دەسەلاتدارەکان و سەرمايەدارەکانی دەوروبەرەکانی تەتەکی بەرژواری گەورە و تەنچە و گەندە پەکدەهەن کە بەشەکی زەپە چالاکیە ئابووریە سەرکەکان قەرخ دەکەن، نەک هەر ئو، بەکو حزبەکانیان دەسەلاتی پەسەندکردن و جەبەجەکردنی سیاسەتە گشتییەکانی دەووتەیان هەي. لەناو ئەو سیاسەتانەدا ئوانەي کە ئەنگدانەوی بەرژەویندییە گشتییەکانی جوتەي سەرمايەن، بە تایبەت سیاسەتە کەنە پەرستە دژی کرێکاریەکان و دژە ژنان و گەنجانی شەگە.

سەرکەای ئەو وەش، ئەم ووتانە، لەگەڵ نەتەکردنی دامودەزگاکی دەووتەو، ئیتەر لە ئیستادا مامەتە لەگەڵ سەرمايەداری عەراقی پەش داگیرکردنی ئەمەریکا بە سەر وەلات لە ساڵی (۲۰۰۳) دا، ناکەن، بەکو مامەتە لەگەڵ سەرمايەدارییەکی داکەن کە بیست ساڵی تەپەاندوو لە گەشەسەندن و زیادبوونی تەکەبەوونی بە بازارە جیهانی و سەرمايەداری جیهانیەو. ئەمەش بەجەرکە کە گەنکارییەکی

په کله تېرې نېک تېنیا له دېستې بېرکړدنی باډېستی شخړوازی ئا بووری نیولېبراځی فراهه مه ناول، له دې ځگې سیاسي ته ئا بووریې کانی هېمان ژمې سیاسي دېستې تدارو وې که ئېم ووتانه سېرکړدایې تی دېکېن، و له دې ځگې سیاسي و پراکتیزې سېرکو تگړیې کانی ژیم له دژې بزووتنې وې کرکاري و ځخراوې سېرندیکایې کانی کرکاران و ځباتیان، و نالېزایې تیې ځماوېرېې کان دژې ئېم سیاسي ته ئا بووریې، بېکو ئېم سېرمایې داریې ځانکارېې کی گډوړې بې ځې وې دیوو له مېودای قووې وې وې اداي تېکې بوونی له گډو جوېې سېرمایې جیهانی و گډردلوول کانی ئېم سېرمایې داریې جیهانیې و قېرانې ځنکېنډر کانی که ماوېېکې تووې بوو، بې تایې تی له سالی (۲۰۰۸) وې. بې وټې نوو سېرې ئېکادیمی (یوسف بېکر)، "یېکېک له ئامانجې سېرکېې کانی له شکرکېشی بې سېر عېراق تېکېکړدنی وېات بوو بې شېوې کی تېواوکې ما تر بې سیستمې سېرمایې داری جیهانیې و". (1).

بې مجرې ئامانج له وې ژمې سیاسيې ئیسلامی و ناسيې نالیستیې، که له سېر بنډمې پشکېشکېنې، ئېمریکا له سالی (۲۰۰۳) دا له عېراقدا دایمې زرانې، که ئیستاش هېروې هاپې، سېقامگیرکړدنی ژمې کی سیاسي بېرژوازی بوو که سېرمایې داری له عېراقدا دې پارېزېت، ئېویش وېک سېرمایې داریې کی هېرچې زیاتر تېکې بوو بې بازارې جیهانی و له ناو ځرگې پېشھات و هېچوون و زریان و قېرانې کانی ئېم بازارې دا. قېرانی ئا بووریې ژمې و بې توانایې ئېم ژمې له چارې سېرکړدنی کېش کانی بېکاري، هېژاری، دا مانی خزمې تگوزاریې کان و نرمیې ئاستی کرې و بېگوزرانی کرکاران و فرمانبېران و ئېو کرکارانې که له دې کړتی کارې ناجیگیر کاندې کاردېکېن، سالیانې کی زېرې گډو او بې قېرانې کی کېمې لایې تی قووې و بېر فرأوان. ئېم قېرانې کېمې لایې تیې له هېمانکېتدا ځنگدانې وې هېند و توخمې کانی قېرانی سېرمایې داری جیهانیې له ناوځې عېراقدا، هېروې هاپې ځنگدانې وې واقیعی سېرمایې داریې هېاوچېرې، که تا ئېوېې جیهانگیرې، که هېژاری، بېکاري، دا مانی خزمې تگوزاریې گشتیې کان، قېرانی گوزرانی و بېبېشی له خانووبېرې کېمې لایې تی، بې فراوانترین بېش کانی ځماوېرې، دروست دېکات له لایې کېوې، و له لایې کی دیکېوې، کېکې بوونی سېرمایې له لایېن کېمینې کی که تادېت کېمتر دېت، له ئاستی ناوځې وې و ناوچې وې جیهانیدا، له گډو لېکھې پیکرانی هېرچې زیاترې ئېم سېرمایې کېکې بوو بې تېکې جیهانی ئېکې پېسېوې (أخطبوطیه).

بې ئېمې دې بینین ځباتی کرکاران له دې کړتې جیاجیا کانی دېوېت و پېژې و دامې زراوې کانیدا له پېرې دېسندنايې، و بزووتنې وې

هه موآركردنه وای پله باندی مووچای فەرمانبهران و کرکاران به تین و ته وژمهکی زیاتره و بهردهوام، که ئه مهش به شوو یهکی نااسته وخه هه شه لایه ئیمتیا زاتی تایبه تی ئه و ته ژاننه دهکات که پلهی باهیان هه یه لایه ئیمه ئیستادا. ئه مه په شهات و په رسته نداننه لایه خه باتی کرکاریدا، یه که که لایه نیشانه کانی گه شهی خه باتی چینایه تی په لیتاریایه لایه فره می که ره پی خه یدا دژی سه رما یه و سه رما یه داری، که له سه ره بنده مای ئه و گه انکاریه هه مه لایه نه ئا بووری و که مه لایه تیانهی که سه رما یه دارییه به خه یه و دیو له عهراقدا، هاته ته ئاره و.

ئه مه و به ملیه نان که و کوای گه نهج که به کارن، یان کارهکی ناچه گیر و ناسه قامگیران هه یه به کره یه کی که مه بوونه ته به شه کی گه وره ی په لیتاریا، که نا زایه و ته و یه لایه ناویاندا شه په ل دهکات و به دوای دهره فته که ده گه نه به ئه وای خه باتی شه شه گه نه لایه خه یان له دژی سیسته مه کی ئا بووری و سیاسی که هه یه، به یه یه نه، به یه قه یرانی سه رما یه داری له عهراق قه یرانی جه مسره گیری چینایه تی و نه بوونی چاره ساری ئا بووریه له سه ره بنده مای سه رما یه داری و مه ده له ئا بووریه نیولیه به که ی به ده ره وون له باروده خه ئه ستا.

ته که شکانده ئه شه نووسی هه موآرکردنه و که، ئه ره که کی ده ستبه جه و به په لایه خه باتی په لیتاریایه

له کاتی قه یرانه کاندایه ره ره وازی به گه تی، به به ره ره وازی ئیسلامی و ناسیه نالیستی ده سه ره تداریشه و، به دوای ئه و دهره فته تانه دا ده گه نه که له به رده ستیاندایه له نه و که گای (سته کی) که نه په رسته نهی (المخزون الرجعی) نه ریت و به ها کانی زا له که مه گادا، به ئه وای له یان و ده ره چن به جه به جه کردنی سیاسه ته دژ جه ماو ره کانیان له په ناوی ره گار کردنی سیسته که دا. ناسیه نالیسته کان په نه ده به نه به به و کردنه وای ده مارگیری ناسیه نالیستی و دوو به ره کی نه ته و یه، و ئیسلامیه کانیسه هر و که ئه وای که ئه ستا ده یکه نه، ده ستده ده نه تونده و ته کردنه وای سته مه له سه ره ژنان و مندا نه، بزووتنه وای ئیسلامی سیاسی ده سه ره تدار له عهراقدا ئه مه گایه هه به ژاردو، چونکه ئا مانجه کی ئاسانه به جه به جه کردن به هه یه زایه کولتووری په واسالاری و نه ریتی که نه په رسته نهی ئایینه و خه که له که مه گادا، هه ره ها به هه یه په سه نه کردن و ازیه وونی زه ره یه لایه نه ناسیه نالیسته و ئیسلامیه ناسیه نالیسته کانی ده که ی به شه داربوو له ئیمه دا، له گه یاندا له ته په اندنی هه موآرکردنه و که دا.

ته په اندنی هه موآرکردنه وای یاسای باری که سه ته ژماره (۱۸۸) ده به ته هه یه جه بوونه و تونده و ته تر کردنه وای که یه کردنی ژنان و

ز و تکر دنی ماف و ئازادیی کانیان و گئیینیان ب هاواتی پل دوو و س ل ووی میرات و پگگی کی مای تیوو، وهروها د بته هی چسپاندن و یارم تیدانی فراوانکردن و ی بازنی هاوس رگری منداان، و کار نا واکانی تری دژی ژنان و منداان. هروها د رگاگان ب فراوانی د کاتوو ب س پاندنی یاسای ج عفری، لوان هاوس رگری کچانی تمم (۹) سا و س پاندنی حجاب و ج رکانی تری چوساندنوو و شواز کانی س رکو تکردن و ئازارد ری ژنان و منداان.

ئم ه ررش د ندانی یی ب رژیوازی ئیسلامی ب س ر ژنان، پ یام کی ه شام ز ب ژنان ل س رتاس ری ع راق و ژهاتی ناو استدا، و ئم ش ل کات کدا وود دات ک ب رددوام نا زایاتی کر کاران ل ع راقدا بر و ه کشان د چت، هروها د نگدانوی بزووتنوی ه موارکردنوی پل ب ندی مووچ، ب ئ گگری گ ش س ندنی زیاتری، در نگ یان زوو، د گات کر کارانی ناوچ ک، ئم ش ل کات کدا ک توخم کانی د خ کی ش گ ان ل ع راقدا ل گ ش س ندنای. هروها، ژیمی ئران ل ن وخی خیدا ل گ ش پ ل کی توو یی ج ماو ری ب ر فراوان بر و بوو توو. ب ی ئم ه ررش کرد و یی کی سیاسی ئینی نیی ل د خ کی س قامگیردا ب رژیوازی د س ا تدار ل ع راقدا، ب کو ی ک ک ل و ئامراز و سیاس تانی ل س ردد می ق یران کندا ب کاره نراون ل لاین بورژوازی د س ا تداروو، و پ داگری ل س ری پ یو ندیی کی توندوتلی هی ب م ق یران و دزای تی ش ش و ک م نیزم و خ باتی چینای تی ش ر ش گ یرانی پ ر لیتاریا و.

س ندنوی ی ک ک ل د ستک و ت کانی پ ر لیتاریای س سیالیست و بزوتنوی ئ ن ت ر ناسی نالیستی ژنان و بزوتنوی ئازادیخوازان ی ژنان ل ع راق، ل ه موو ژنانی ئم و ات، ل یگی ه موارکردنوی یاسای (۱۸۸) و، س ر ای ه موو ک موکو یی کانی خودی ئم یاسای، سیاس ت کی تاوانکاری و دوژمنکارانی ب رامب ر ب ژنان و منداان، و پا ن ر ک کی ب پل یی ک م ب هی ترسو و یی ل ش.

دیار ل ب رژیوو ندی کر کاران و ز حم ت ک شان و لاواندا نیی ک به ل ن ه موارکردنوی ئم یاسای ت پ ن ر ل کات کدا ک ئامانج ل ه موارکردنوی یاساک یئیفلیجکردنی خ باتی چینای تی ش گ ان ی ژنان و پیاوان. پت و کردنی خ باتی ژنان و پ ر لیتاریا و گ نجان و ه موو س سیالیست و ئازادیخوازان و ک خستنی ل خ بات کی ک م ای تی و سیاسی ب ریندا ب ووخاندنی ئم پ ر ژ یی ئ ر ک کی د ستب ج و ب پ ل یی ک ناتوان رت دوا بخرت.

Yousef K. Baker, "Global Capitalism and Iraq: The making of a neoliberal state". International Review of Modern Sociology, vol. 40, no. 2, 2024, pp 48-121. JSTOR, <http://www.jstor.org/stable/43499905>. Accessed 26 Sept. 2024

ئەو شاعیرمان ناوت! . . سەدەق سەعید وادزی

کایە وەرگەنیش وەک زەر کایە دیکە نەو کەمەلگای کوردی،
چەندین گرفت و کەمەسە هەبە لێ ٧٧٧٧ ٧٧٧٧ ٧٧٧٧، جەری
کتەبەکە و ناوێشان و چەندان گەرفتی دیکەش. وەرگەنیش هونەر، مەرج
نەبە هەموو کەسەکە زەمانەکی زانی، ئیدی لێ و هونەر بزانەت ئەرگەر
خەشی بانگەش بە خە بکات. زەر لێ نووسەرانی ئەم، خەریکی کاری
وەرگەنیش لێ زەمانەکانی دیکە دنیا، وەرگەر خەمان فریو
نەدەین و اشکاو بین لێگەر خەمان، ئەوا لێ نەوێندی ئەدەبی و
ئەشنەبیری کوردیدا، ژمارە وەرگەنیش کانی ئەم، ئەوانە
پەنەفیشنا لێ وەرگەنیش دێکە و کەسانی سەرکەوتووێ و بوارەن، لێ
پەنجە دوو دەست تەنەپەن و ئەوانی تر زەرەبی هەر زەریان وەرگەر
نەن، بەکو خەیان بەتەنەفی وەرگەنیش هەواسیو، وەرگەنیش وەک
هەر کارەکی دیکە، سەلیقە و شارەزایی و زەبەوێ بە سەر زەمان بەر
لێ زانیی زەمان. هەندە وەرگەنیش هەن، ئەوانە جوان بەرەمەکان
وەرگەرگەن، خوەنەر وەست دەکات ئەو بەرەمە بە زەمان سەنەکە
نووسەر وەک زەمانەکی تر. بە پەچەوانەو بەشەک لێ
وەرگەنیش، خوەنەر تووشی هەناسە سواری و بەزاری دێکە و هەچ
چەر لێ کتەبەکە نابین، یاخود ئەو کتەبە وەریدەگەن، کتەبەکی
ئاسایی نووسەرەکی نەناسراو، یاخود لێ ٧٧٧٧ ٧٧٧٧ ٧٧٧٧ بەتە
مانا و بە چەژن کە لێ خوەنەر وەیاندا خوەنەر بەر هەچ ناکەوت. (بە
شاعیرەکە بکەین) ناوی ئەمانەکی (ئەفەنشوکروش)، ئەم ئەمانە

(عیماد حسان) وریگه او، ئم مان دوو جار کراو ته کوردی، ئمیان ک له لایه دزگای ساو، ئیتیریشیان له لایه دزگای سهردمهو. مانه ک باس له شاعیرهك دكاته و یهكهكه له به مانترین مانهكان، به جهركه كه خوهندر له خوهندوی مانهكه دهتهو، نازانهت چی خوهندهتهو و باسی چی دكاته. ئم جهره به ناو مانه، ئهگر مانهووسهکی کورد بینووسهت، خوهندهرانی خمان گاتهی په دهکن، و له ئمه، چونکه ههیشه ههستهکی خ به کهمزانی له ناخ و بیرکردنهو مان، له دهرنجامی سهتمی دوور و درهژی دوزمنان ههیه، ئیدی په مان وایه ئهدهی کوردی شتهکی تهده نییه، شیاو به بهراوردکردن به ئهدهی جیهانی بهت. من له باره ناووهکی ئه و مانه به مانایه و ههچ نا مه، دهکه خوهندهران خهیان بهخوهندهو، به ئهوی است و دروستی قسهکانی منیان به دهبرکهوته، تهها له سهر وهرگهانی مانهكه دهوستین، تا بزانی وهرگه چی وهرگه او؟

- لا 7 نووسیویهتی :- (براکه م به نمریهکی ئا بهو بهر سهخیفه)
- لا 13 نووسیویهتی :- (شوهندكه په بوو له شاعیره هه موو جهره مواسه فاتهکی تهده بوو، باها کورت، باها زرافه، قه زهرد) سهرنج بهن شاعیره تاکه، و سهفهکان کن.
- لا 23 نووسیویهتی :- (سهحن و كهوچك) كهوچك دیاره، بهمهام سهحنكه چییه؟
- لا 23 نووسیویهتی :- (یازده گرام یارچه سه موونی جهراو جهره، كه كهشی ههریهکیان سه گرام ده بوو) سهرنج بهن، ئهگر یارچه سه موونهکان هه موویان كهشیان یازده گرام بهت، چهن كهشی ههر یارچهیهکیان سه گرام بوو؟ ئهگر ئم پانه یارچهیه، لهكدانی سه گرامكه بکهین، چه ند دهره جهته؟
- لا 51 نووسیویهتی :- (بهدهنگیهکی تهمن سه چرکهیهی باهی كهشا، ههچ شتهك نهیشهواند) سه چرکه بهشی ههچ دكاته؟ دواتریش باه به سهر چی كهشا؟ نا به دیار بهته؟
- لا 51 نووسیویهتی :- (ههفتاو شهشه دیسهیل) دیسهیل چییه؟ مهگر ئم به ناو مانه به خوهندهرانی کورد وهرنهگهه دراوه؟
- لا 52 نووسیویهتی :- (نه گهشتهیه نه ماسی، پهویسته له سهرمان قایشی پشتمان تووند بکهین و له جوانکارییه خهراکیانه ماهداری بکهین) ئه ره كهسه دهزانهت مه بهسته له و دهه چییه؟ ته بهیه وهرگهیه مانهكه، به وردی و به قوولی چهو بهته نهو لایه نی واتای مانهكه؟ یان ههر تهها

و ډرگانه کي به لاو مېست بوو؟!

▪ لا 65 نووسیویږي تی: (هـموو ډډډډ لـ ماوو گـفتوگـي د رباري د کړي) سرنج لـلایږي نی زماني سته کي بدن.

▪ لا 65 نووسیویږي تی: (ترس به سړ وخساریدا هـډـگـډ)
نـگـر به و ډرگانه بـت، د بـ ترس سوپا یدارمان بـت !

▪ لا 72 نووسیویږي تی: (زړ توو بوو، قږي به سړ شاني چـپي کـچيان کړد) تـ بـي قـږ کـي بـ چـي کـچي کړد بـت؟ بـ فـډ کـ، بـ مـيـتـ، بـ شـمـنـدـفـر ؟

▪ لا 77 نووسیویږي تی: (من حـز بـ شـعـير دـکـم) شـعـير ديار، بـم شـعـير چـيـ؟

▪ لا 87 نووسیویږي تی: (هـفتـي داهاتو شاعیر کـمان لـ ناو ئوتومبـلـکـ دانا) سـرنـج بدن شاعیر کـيان لـ نـو ئوتومبـلـکـ داناو، بـ ئووی هـفتـکـ دابـت، دـکـر کـسـک و ډرگانه بکات، بـم کـردار زمانـيـکـان زمانيـانـ نـنووسـتـ؟!

▪ لا 89 نووسیویږي تی: (بـوام وایـ تـ قـو و بوویتـ، تـش پـير بوویتـ) ئـم جـر و ډرگانه نـ، بـ داخـو بـمـای گرامـري زمانـی کوردیش وـران دـکـن.

▪ لا 93 نووسیویږي تی: (بـ يانی لـ خـو هـستام ميزاجم تـکـچـ ژاـبو و) هـموو ئـوانـي و ډرگانه دـکـن (مـگـر بـ دـگـمـن) شارـزايـکـي ئـوتـيان لـ ووی ئـيـتمـلـزي و لایـني فـرـهـنـگـي وشـسـازي زمانـی کوردی نیـ، نازانـ چ وشـيـکـ بـ چ بار و گوزارشت و دـرـبـيـنـکـ بـ کاردـت. ميزاج تـکـناچـژـت، تـکـچـژان، واتا ئاپـايـخـډ کـ بـواري هاتووچوون و دـرچوون نـما بـتـو.

▪ لا 107 نووسیویږي تی: (خـډـکـکـي زـر سـيـری ډـشـنـبـيري دـکـن) نازانـم چـن سـيـری ډـشـنـبـيري دـکـرـت؟ و ډرگانه لـرـدا، جياوازي لـ نـوان ډـشـنـبـيري وکـ هاوـناو، ډـشـنـبـير وکـ ناو نـکردوو، دـنا پـمان ناـي چـن سـيـری ډـشـنـبـيري دـکـرـت، کـ سـيـفـتـکـي نا بـرجـستـيـ؟ ئـووی سـيـری دـکـرـت ډـشـنـبـير وکـ مـرـفـ، نـکـ زانين و مـعـرـيـف و ډـشـنـبـيري، چـونـکـ ئـوانـ نـابـيـرنـ، بـکـو لـ يـيـ بـير و زمانـو بـريان دـکـوين.

وـلـرای ئـمانـش، ئـم مـانـ پـلـ وشـي عـرـبي، هـيـي
ډـنووس و زمان و تايپ. دواچار دـمـ، ئـم شاعیرـمان بـ يـک
فلسـي قـپـ ناوـت، خـمان شاعیرـمان کـم نیـ، تا بچين
شاعیرـکـي نـناسراو و شـعـر بـ ماناکانـي بـکـين !

▪ ناوی کتـب: با شاعیرکـ بکـين، نووسينی: ئـفـنشوکروش،

و.رگ.انی: عیما د ح.س.ن، ب.ا.و.ک.را.و.ی: د.ز.گ.ای. سا _ 2019.
• ن.م. ب.ا.ب.ت. ل. ل. ژ.ن.ا.م.ی. ه.و.ل.ر. ژ.م.ا.ر. (41119) ل. 18/7
2024/ ب.ا.و.ک.را.و.ت.و.

من کارگای دروستکردنی ه.زی ژیا.نم. داستان ب.ر.زان

ه.زی ژیا.نم ب. ک.ک.و.و.
من ک.ک.ب.ری ه.زی ژیا.نم
کارخان.ی ب.ر.گ.گ.رتنم ه.ی.
ک.گ.ای چا.و.وانی داد.ن.م
گ.نجین.ی هیوا
خ.می ک.ن ک.د.ک.م.و.

من ه.ور.بانی خ.ونی ل.د.ستچووم
پ.ش.انگای ژانی م.د.ل. ب.ر.ز
س.ک.ی چ.ژی ست.مدید.ی
ه.وار.گ.ی گ.ش.گیری پ.تی
س.یرانگای ت.نیایی ب. ف.و.ف.
ه.ت.لی پ.نج برینی ت. و ب. سو.
خ.و.ت.گی ل.گ.گ. خ.ت نا.ت.بایی
لانی ل. ئ.ز.ل.و. ب.ک.سی
خولی ف.ربوونی د.ر.ب.د.ری.

من دای.نگ.ی ب.شخوراوانم
ف.ر.گی ب.ذ.وایان
نا.ندی فریودراوانم
خان.ی د.ست.ب.ردراوان.
پ.نا.گ.م ب. ه.ها.تووانی د.ستی د.ست
ک.مپینم ب. ها.وکاری پ.شمورد.ی
پا.نتایی ج.ماوان ل. کاروانی ب.د.ر.ب.ست
س.ب.رم ب. خ.ک.انی ب.پ.روا.م.ست.

من هاوو م هان خشم دوان
هاوو م هان خشان دوان
بام من خم هاوو م نيي
خم حزي ب چارم نيي
خم ب ديدارم پست
ب ناسينم خشا نيي
پژوان ل بركوتنم.

با ئم ل زواني خم ماندا بمندتو
من بدياريكراوى دزانم
ك پتاي ژيانم
ژيان سواري كم بوو
هر سررتاي سرتا دمزاني
هاتنم ب ئر باش نيي
دنيا بووم پشيمانى ناوت
تاكو ژهرى ب بندشم
شتك و هاتتت م
پويست ناكات پنج بگزم
ئيتر ئر ئر ي و
واها توو و واچوو و وادوا
پيمانى كن دت:
ل ژر ئم ئاسمان بريندا
هيچ شتك نو نيي
هيچ شتك!

بام ب مجري ئستا ك منى تدام
مگر تر نيا ئاسمان
ت نيا ئاسمان

ئگين مرق ل كو ب ئم كراو
مرق ب و تاز گشت و ئسك و دمارو
مرق ب و چرر خون و فرم سك و
ب و نخت د و زمان و زارو
ب دوو دست و دوو پ
چن دتوانت قووتارى ب
چن دتوانت هت ب؟

من ن مزاني ژيان ي كجار واي
هر ن بت دامناوو

ماو یاک ه ناس یاک بد م و
 برین کی نو ل س رما پ ن ب ت
 هر ن ب ت داما نبوو بر ل خ م
 ناین م ب و ج ر د یار ن ب ت
 خ م ن پلانی در ژم ب داهاتووم نیی
 ل بار کدا ل ژر باری ب بارییدا پساوم
 گرنگ نیی گ ش ب ت یان ش ب ت!
 من ل ن ستامدا گیرمخواردوو
 د زانم ب ناین د ش ب س ردا د خلیسک م
 من ن ستا د سستی ست می ل پاش م گیرکردوو
 هر رگیز ب ناین د ی ن ستاک م قایل نیم
 من د مزانی ژیا ن ک ی چ ند ب بار
 ن م ز مین ل س ر پستی ناسمانیش بار
 ب مام هر ن ب ت دامنا بوو بتوانم ب م و
 ل گ ن م شیعر دا گو م ل زای ن ی شکانی د ن ب
 من دامنا بوو ه میش ژیان سوار ن ب ت
 ه ب ت ب جار ک ک س ک ت نیا ک س ک
 ک س ک ک ب ه ن ی ل ل ک و ت ب ت
 ک س ک ت نیا ک س ک
 ک س ک ک ب ه ن
 سوار ب ت
 من ن و ک س ک سیر م ن یزانی ل د می د رچوو
 داوای کرد س ر ک و
 س ر ن ک و ت
 زری ما بوو
 ک بینیم مر قان ک
 خو ن ی ژاوی خ یان ب د ستم و ب ن د ک ن
 د بینن چلن خ ن ج ر ل م خیان ه د سووم
 خ ش ن بوون و ک ن د ر بووم
 ل ن گ ن ان جار کی تر ه زم ه ب ت
 ب گو ی ژیا نی با گرتوومدا بچ نم
 ک من بر ل مردن
 ب خ م م رگم!

ب چار نیم
 ب چار یی مند
 کوا ب چار م

ئەي ئوۋ ئىيە چارەك؟

بەخا نىم

بەخاى مەن

كوا بەخا م

ئەي ئوۋ ئىيە دەسسەك؟

بەما نىم

بە ماى مەن

كوا بەما م

ئەي ئوۋ ئىيە كەپرەك؟

ئەي شەقام؟

شەقامى سەرشار بە دەپپەي ئىندى

كە ھە ژانە كە ھە مەن كە قەترانە!

بە مەن نەبەت بە چىتانە؟

سواربەن

بەن و

بىئازوون

سەر و بنى بەكەن دىنا

كە ھە خەشەكە ھە بەشە ھە خەتانە

مەن شووشە م نىيە

مەيىم لە كۆۋە ژاۋە؟

خەم دەكەم ھەيە

لە شكان دروستكراۋە.

بەر لە مەن دەي مەن لە سنگى فراۋانى كەترەكدا دەيگەندە

ئەستاكەش زەر شەۋان دەي مەن دەبەتە ئەستەرە و

بە باربوۋى ژانى مەن چرىسكەي دەگاتە ئاسمان

ئەستاكەش زەر ئەژان دەي مەن دەبەتە فرمەسكە و

سەرزەمىن دەداتە بەر تەفان.

مەن دەكەك لە سنگما دانانەم ھەر بە دە دانرا بەت.

دەي مەن شەبەقان دەبەتە جىۋەي چەلەكە

دەبەتە گۆۋەكەي بەقەرار ئەۋاران

ھەۋرەكەي ئاۋارەي شەۋەكان

دەي مەن چى بەكات نازانەت

چەند دەكات بەسەرۋەت ناتوانەت!

من دهم خونهك بـقـرار دـگـگـت
بـ ئاسـ دوورـكان
بـ هیوا ونبووـكان
بـ خولیا ساواكان.

دـگـگـت بـ دـشتـ بـرینی لـبـردا كـ ما بـت
بـ كـلـك ووناكی نـمریی هـواری هـدا بـت
بـ دـكـ باـیـی دـانی تـدا بـت
وـكو خـی لـ دـدا ژیا بـت بـ دـی بـگـردی
وـكو خـی لـ دـدا بـ دـی لـیدا بـت
دـگـگـت هـمیشـ من دـم
من دـم لـ سـردا
من دـم لـ دـستدا
كوا دـم؟

من دهم سروـ بوو / نـگیرا
من دهم نـورـسـ بوو / ام نـكرا
من دهم بـورـ بوو / او نـكرا.

من دهم دـكـ بـ بـ دـ نایكرـت (نوختـ)
(سـری دـ)

لـ ئاسمان بـ ئاسمان ئاسمانـكـ سما نی نـما بـت
دـی من لـ بـرچی وـستا بـت؟
لـ زـمین بـ زـمین زـمینـكـ زـمانی نـما بـت
دـی من لـ بـرچی لاییدا بـت؟
مانگـكـ ووناكی ناوـوی دـانی لـبـاو / دـی من
جـماوی كاروانی وارـكـ هیوایان لـ سـرابـ نـراو / دـی من
ئاسمانـكـ ئـستـری بـركـی دـاو / دـی من
مانگـكـ خـرمانـی دـراو / دـی من
عـسـكـ تروسـی لـ جیاتـی تیشـکی خـر داناو / دـی من
خـونـكـ كلیلی ئایندـی فـندراو / دـی من
پـم بـن: چی لـ دـ / دـ لـ چی
بـ منـكـ جـماو
پـم بـن: دـ بـ چی / بـ چی دـ
بـ منـكـ جـماو
پـم بـن: لـ كوـیـ دـی من
كوا دـم / دـی من!

مځگر بس ئاسمان بټ بزانټ
ئستاګ دې من ب چ شاخکک و ګیرساو؟
ک د دې من ب چ داخکک و سووتاو؟
مځگر بس ئاسمان بټ بزانټ
دګګم هړچنډ دې من ب سړ و بې شوېن واماو
یشتوو دې من ژک بوو تړاو.

هړچنډ دې من دګګم ب سړ و بې شوېن واماو
یشتوو دې من ژک بوو تړاو
ب سړ و بې شوېن دګګم دې من هړچنډ نېماو
یشتوو ژک بوو دې من تړاو
دې من ئستاګ نېماو.

ل مژ ئاسمان هیچ دې ل بیردا نېماو
د مګ هیچ دګ ل ددا سړدې می نېماو.

من ګګېدېم بې بې شوېن بې ددا
من شوېنک وټې ګګای د ل ددا.

ل خمد ا هړ منم سرقا فې کاروانی دې دېان
ل سېبرا هړ منم خوو تم دګګشم ل ددا بې دېان.

(بوو ستن)

کوا ئو ئستاګ ل دېان؟
ل کوډا لډدات
کوا دېتان؟

من ل چاو وانی ددا نو قم دېم
تېماشای ناو وې خېم دګګم

چ نا بینم

ل ګګې بېدې ګګی زیا تر

ل دې ګګې بېدې ګګی زیا تر

چ بېن ناګم

ل بېنی سړمای ګیان زیا تر

ل تامی ګګرمی برین زیا تر

بېر چ ناګوم

ل بېردی نېفر تې سړ شانم زیا تر

ل زایېدې ئاواز کې بېلان زیا تر

لـ سنگی بـ تا مـ وـ دوور و نزدیک دـ تـ گو:

ژگاری نـ فرـ نا بـ تـ وـ
برینی کـ نمان هـ ر دـ کولـ تـ وـ
کـ س ژانی ئـ مـ ناخوـ نـ تـ وـ
مرـ قـ مـ مـ کـ زوو دـ توـ تـ وـ.
ژانی شادی وومان تـ نا کـ
خـ کی لـ مـ رگی بـ دـ نگ تـ نا گـ
شـ وانی پـ ژان دـ ستمان بـ رنادـ
خـ و نـ کان دوورن بـ ئاسـ نا گـ!

نامـی چواردـ هـ م و پا نزد هـ م . . شـ ما بارـ وانی

نامـی چوارد هـ م

دووبارـ خـ ریکی خوـ نـ وـ ی بـ دگـ انـ کـ ی کا فکام. چ خـ شبـ ختم کـ
کافکام ناسی! ناـ مـ کافکا باشتـ رین مانووسی مـ ژووی
مرـ قـ ایـ تیـ، وـ لـ یـ کـ کـ لـ مانووسـ باشـ کان. ئـ و قسانـ ی
سـ بارـ تـ بـ (مانی کـ شک) کردت، هاوـ اتم. ئـ ی دادگایـ کـ یـ ت
نـ خوـ ندو و تـ وـ؟ نازیزـ کـ م، تا بـ ت دـ کرـ ت بخوـ نـ وـ. دـ توانی
بیریش بکـ یـ تـ وـ، بـ مـ گـ مژانـ نا. با ژیانـ ت هـ مووی به وشـ و
کتـ بـ وـ بـ ند بـ ت. بـ مـ ناگادار بـ وـ کـ با پیرـ ی سارـ تـ رـ * دـ یگوت،
ئـ دـ بـ هـ رگیز گـ دـ ی مرـ قـ تـ رناکات. ئـ و شـ تـ بیر نـ چـ ت، هیچ کـ تـ ک
خـ ت لـ قـ رـ ی هـ ندک با بـ ت مـ دـ. بـ نمونـ: مردن چیـ؟ سـ رـ تـ ی
ژیان چـ ن دـ سـ تـ ی پـ کـ رد؟ کـ گـ ردوونی دروست کردو و، کـ ئـ مـ و
هـ موو شـ تـ کی دروست کردو و؟ گـ ر هـ زـ کی باـ و بانسروشتی هـ یـ،
ئـ ی بـ چـ لـ بـ رانـ بـ ر ئـ و هـ موو نادادی و ستـ مـ کاریـ یـ مرـ قـ کان
و کارـ ساتـ دـ ندانـ یـ یـ سروشت بـ دـ نگـ؟ گـ ر ئـ و هـ زـ باـ یـ ژیان
و ئـ مـ ی دروست کرد بـ ت، حکمـ ت و گرنگی ئـ و لـ چـ دایـ؟ گـ ر
بـ هـ شـ تـ ک و ژیانـ کی تر هـ یـ، بـ چـ ی یـ کـ سـ ر لـ و ژیان دـ سـ تـ ی
پـ نـ کرد و لـ بری بـ هـ شـ تـ یـ تـ پیاکـ ی ئـ و، فـ درایند ئـ م دـ زـ خـ

و ئم هسار نه گريسيم؟ هر به جیددی ئو یارییم پوچ و به تمام سوود و حکمت و مانای چیه؟ نازیزکم، زهر هوم دا و همامک به گومانم کانم و مانایک به ئم ژیان به مانای به بدزم و، کچی هومو هومو کانم و هم دچوون. نازیزکم، ته دتوانی سه بارته به بوونمان لهر یک به گگی لژیکیم بدیت؟ دی له و گگی. ئو بوونمان سه زانییم هی ئو نیی کاتی ختی له پناودا به فیه بدیت. گگیان به دزینده وای مانایک به بوونمان لهر، له هوموکی دیکه تانه زیاتر نیی. به به نها شکه کردن له گگی ناشی با. من ووی پرسیارم له و هزم با هیم دکم که کاهینی گگی که مان باسی دکات، باش" به چی و سو سات به گیانی ئم خوقاندوو؟ و سو س! خودای یانی هر ئو و سو سیم نیی که من دمه و خم له شادی و چترکانی ژیان لادم و تو شوویک به ئو دنیا بندرم که له وانیم هر نه به و زیاتر له شته کی خیمایی دچی؟"

دزائم تیش و کو من دیان پرسیار و جوودی و فله فی سه بارته به چندن بابتی میتافیزیکی و گردوونی له مکتدا جینگه ددن. دزائم دت به و و همام ساد و ساکارانه کاهینه کان ئوی دنیایی و معریفه ناخواته و، و له گگی تر و چاری تر نیی. دنیا به هرچه ند بهی بگهیت و هومگی یشتن به استی بدیت، تا هیمای و همامگی له کی دنیاکره و یه کلاکره وای ئو پرسیارانه دتست ناکه و. بهیم باشتروایم هر له به تی به بدنگی، مبه ستم گومانگه رای و نازانمگه راییدا بمنیت و. من زهر هوم و مدا دروستکری گردوون بدزم و و بگم دقاری دنیایی، ئه فسووس! کاتی زهرم به فیه دا و شکستم هیم. بهیم باشتروایم ئه زمون له من وهر بگریته کاتی خت به میتافیزیکا و ئو وهر به بانه به فیه نه دیت. گهر ئارزوو دکیت به د جار کتهبی (میتافیزیک چیه؟) بخونده و، بزانه هیچ شته که له باب ته که حای دیت و دزانیته که میتافیزیک چیه! دشتوانی کتهبی (تقینه و گهر که: Big Bang) * یان (درباری بنه چی جهرکان - On the Origin of Species) * بخونده و. ئو دوو کتهبی به به وای من ته زهر یارم تیدر که دبن سه بارته به دروستبوونی گردوون و مرهف، به همرگیز ناتگیم به و همامی پرسیارکان و هومو استییدکان و هیچی ئاوا له قهراری گومان کانت کم ناکه و. بهوور نازیزکم، کات درنگ و دبه به بم بخوم. سه لامته بیت.

* مبه ست (ژان پل سارتر) -.

* لیه ته لسته، باوکه سهرگی، وهرگهانی: ئه مین گهر دیلانی، چا پخانه لیه ژهرهات (هولهر)، چاپی یه کم، ل ۴۳.

*کتب کبی فیل سووفی ئمانی (مارتین هايدگر).

*مست کتب کبی (ستيفن هاوكنگ).

*مست کتب کبی (چانز داروین).

نامی بازدهم

گیان کم، هاستد کم گار چتر ل، مسم لسم لسم هسار ی و ل ناو ئو ه موو گمژ ی در ل ب ژیان بد م منیش د بم به گمژ ی ل گمژ کان. نازیز کم، د زانم ئم قانچان گلی د کان و پسم دمن زمانی ز در ل. دنیا ب ئوان شای نی قس پگوتنی ز زیاترن. فل بر* ل نام کانی ز زیاتری منی پ کردوون و نام کانی پ ل جوئن دژ ب مر قای تی. نازیزی من، "پانوانتی مر ق ل و ق ناغ دا ل و دای، بتوان به سرب رزی و زیندو تی بم ننت و و ئ قی خی ل دست ن دات."* نازیزی من، هشیاری لره و ل ناو ئو ناهشیاران ز قورسه. هشیاری ب و ئافات کی ز گور ی ب خاو ن کبی ل کم مگ ی ک ک تاک کانی ل خوراف دا چووبن.

ل کم مگ ی کدا هندی گوتار کی خورافی و دژ ل ژیک و دژ زانستی کاهینک ب دکات و بازای ه ی، سدا ی ک قسی شنبرک ب ناکات. کم مگ ی ک، دچووی زانکی ل ه موو ت م نیدا کتب ب ن خو ننت و، مام ستای زانکی ل مر ق کی ئاسای و گشتی، گشتیان تر بیر بکات و و ب ت: زانک م ی و پرستگا ن، ه میشش نر ه ی تی ب سار م و!

کم مگ ی ک، پیاوی ئایینی ب ت: ۹۰٪ ن بوون ب زاوا، ه کار کبی جن ک ی! گیانی من، است شنبر ب خ کی ئاسای و گشتی نانوس ت. شنبر کار ل سار نوخب (ئیلیت) دکات، و ل ئ و مانای ئ و نی ک شنبر ب وات بورجی عاج و دوور ل خ ک و واقع و کم مگ ی کبی خی بژی ت. شنبر چاوی کم مگ ی، نیشاند ر و هشیار ک ر و و د سزی کم مگ ی. بام ک ز و ب های شنبر ن زانرا، باشتر وای شنبر ئاگاداری خی ب ت و بر ل و ی ب ب ت به گمژ، سنوورک ب گمژای تی ئوانی تر دابن ت. نازیزی من، شنبری ل کم مگ ی ژهلای کان، ئ و کم مگ یانی که گیان ل سار خوراف داکوتا و ل ئ فسان چوون و کم مگ ی ن ریتی و تقلیدی، سونن تی و م زه بی و نرسالارین، قورس و حوس ای د و ت. بشی شنبران ل و و اتان ه میش د رب د ری، کچ، تیر رکردن، ب تاق تی، بزاری و

ٲٲشبینی بوو. ٲٲمانی (چٲن بووم بٲ گٲمژ) بخوٲننډو. (ئٲنتوان) ٲٲٲوانی ٲٲمانٲکٲ سرٲنجام دٲگات بٲو قٲناعتی کٲ ئٲقٲ و بیرکردنډو هٲکاری سرٲکی نٲهامٲتی و بٲدبٲختی و نازارٲکانیٲتی و خٲیاٲ و ژیان لٲگٲٲ کٲب و خوٲندنډو، هیچ بٲهایٲکی بٲ نٲهٲدراوٲتډو و بیرکردنډو مانایٲکی بٲ نٲماوٲ و ژیان ٲٲشنبیری جگٲ لٲ عٲزابٲکی ئٲبٲدی، چیتړ نیٲ و بیرکردنډو یش نازار و عٲزابٲکی نٲبٲاوٲ و نٲخٲشیٲ، با لٲ ٲیزی نٲخٲشیش دانٲنرابٲت. ئٲو، ئیدی بیرکردنډوئی ئٲم دٲکٲوٲتٲ کٲکٲلٲیوٲ کٲ دٲبٲت مرٲق لٲرٲ گٲمژبٲت، بٲت به بٲشٲک لٲ هٲمووان، دٲستبٲرداری قٲناعتی تایبٲتی خٲی و بیروبٲچوونٲ جیاوازیٲکانی خٲی و نازادیٲکانی بٲت، تا بتوانٲت لٲ کٲمٲدا بژیٲت و خٲٲک قبووٲی بکات و لٲگٲٲ دٲوروبٲر کارلٲک بکات و بگونجٲت و بٲ هٲمنی و نارامی بژیٲت. ئٲو ٲٲمان دٲٲٲت ئیدی" بٲشدار ٲٲو ئٲقٲٲ گٲورٲیٲ دٲکٲم کٲ ٲٲی دٲٲٲن(بٲچوونی گشتی). من ناٲٲم ئٲمٲ باشٲ، یاخود خراپٲ، تٲنها دٲمٲوٲ بٲشدار ٲٲو ئٲقٲٲ بکٲم و بٲس. لٲگٲٲ ئٲوانٲیتر بم و لٲیان حاٲی نٲبم و وٲکو ئٲوان بم. لٲنٲوانیاندا بم...دٲمٲوٲ وٲکو هٲموو خٲٲکی تر بم. مٲروولٲیٲک بم لٲنٲو مٲروولٲکان." بٲو شوٲوٲیه ئیدی زٲکاوت و زیرٲکی و هٲشیاری لای ئٲو نٲخٲشیٲ و ئٲو دٲیوٲت چیتړ ئاستی هٲشیاری و هٲزی دٲرککردنی کٲم بٲتډوٲ و باٲانسی جٲهل و نٲزان ٲٲرزبٲتډوٲ. ئیدی تٲنها بژیٲت و بٲس. ژیانٲکی دیمآگٲگانٲ و هیچ لٲ ژیان و دٲوروبٲر و واقع و استیٲکان نٲزانٲت. ئٲو بٲی ٲوونبوٲتډوٲ کٲ هٲوٲدان بٲ تٲگٲیشتن لٲ هٲمووشتٲک، هٲکارٲ کٲ نٲتوانیت بژیٲت. بٲیٲ ئٲو گٲمژٲی و دیمآگٲگیٲت بٲ تا قٲ ٲٲگٲی چارٲسٲری کٲشٲ و قٲلٲقیٲکانی و نٲخٲشیٲکٲی دٲزانٲت و بٲیار دٲدات هٲشیاری و مٲشکی بٲ کفنی گٲمژٲی کفن بکات و ماٲئاوایی لٲبیرکردنډوٲ بکات و دٲرگای عٲقٲی کٲٲم بدات و دٲستبٲرداری عٲقٲانیت بٲت. (من بٲ دٲست نٲفرٲتی عٲقٲٲوٲ دٲناٲٲنم و تووشی نٲخٲشی زیادٲٲی و ٲٲچوونی زٲر لٲبیرکردنډوٲبووم). بٲٲٲ، (هٲرکٲسٲک ئاستی زانستی بٲرزتربوو، نازاری زیاتر دٲبٲت). بٲ قورتاربوونیش لٲو دٲخٲ و یٲکٲم هٲنگاویش بٲ بوون بٲ گٲمژٲ، مٲیخانٲ و مٲی و سٲرخٲشیٲ، بٲ تٲٲوانینی ئٲو! بٲیٲ بٲیار دٲدات خٲی سٲرخٲش بکات. ئٲو ٲٲی وایٲ بٲو شوٲوٲیٲ خٲٲک دٲیناسٲت و خٲٲک ٲٲزی دٲگرت. کٲمٲگایٲک، لٲ تٲٲوانینی ئٲودا بٲزٲی بٲ سٲرخٲشدا دٲتډوٲ، وٲلٲ بٲ ٲٲشنبیر و عاقٲ و ژیر نا. ئٲو سرٲنجام لٲو هٲوٲٲی شکست دٲنٲت و بٲ هٲی زٲرخواردنډوٲی مٲی و ئٲلکھوولٲوٲ، ژٲهراوی دٲبٲت و دٲکٲوٲتٲ نٲخٲشانٲ. ئٲنتوان سرٲتا زٲر هٲوٲ دٲدات لٲ کٲمٲدا شوٲنٲک و

په گڼه کی گونجاو به بوونی ځای بد زیتونه وکېک شنبیرک کې له گڼه شنبیریې کې ئېو گونجاو بهت. موقوفه کېک، کې شایې نی ئېو بهت و مځللی له ئیعرابدا دیار بهت. وېله ئېفسووس!

کې مځللی کې به تېوانینی ئېو کې مځللی کې تا بهت سټحیه و ناچېته قوولایې باب ته کان و نرخی کاری فیکری و شنبیری و شنبیران نازانته و بهت له کایې شنبیری ناگرته. بهت بهت زاری و شبنینی ئېتوان داد گرته، له کې مځللی کې وا کې نرخ و بهت ها بهت شنبیری دانانته و نازانته شنبیری چیه و شنبیر کېه! له کې مځللی کې هندې حساب بهت گڼه مځللی کې د کرته، سدا یې کیش بهت مرقی زیر و شنبیر نا کرته و شنبیر نرخ و بهت های بهت دانانته. ئاخر له کې مځللی کې مځللی، کې مځللی کې بهت کار بهت و ئستهلاکې، کې مځللی کې چترگره، بهت کې مځللی کې له و چنده بیرکړنه و کاری فیکری و فلسفه فیه و شنبیری هند ئاسان نیه. بیرکړنه و ئرک و ئخلاق، بهت رپرسیارته و خمه، گڼه لک قورس. بیرکړنه و له خمه مرقی ته، له ژبانی خمه، له ئازاری همووان. بهت گیانه کېم، منیش و کو ئېتوان گڼه یشووم بهت بهت وایه کې "بهت وری ئېو بهت بتوانیت خت له موعانات و ئازاری ئېوانه یتر بهت ئاگا بکته، احته و ئارامی ژبان و ئقه له گوښنده دان و بهت موبالاتیدایه." ئنگه بهت واکړدن بهت قسانه من بهت گڼه مځللی کې مځللی سخته بهت. بهت، گڼه مځللی کې تهنها باوه بهت وانه ددکن کې هوه وایه نااستیان په ددکن. ئېوان خویان بهت دروه گرتوه، چتر له گڼه مځللی ددکن. ئازیزی من، لهره ته نانت قانوونیش تهنها بهت و بهت کېسانه ددکات کې پارې په ددکن.*

*گوتې کې نووسه و ممانووس و خنده گری بهت گڼه زعوودی (عبدولحممان ئلمونیف) .

*مېست (گستاخ فله بهر ۱۲۲۱ - ۱۸۲۱ می ۸ - ی ئایاری ۱۸۸۰) ی خاوهن مانی (مدام به قاری) یه. فله بهر، نووسه کې جیهانیه - فله نسیه و بهت یېک له گڼه ورترین ممانووس فله نسیه کانی سده ئې زده هه م دتت ژماردن.

*ستیفن کینگ، مانی (۱۹۲۲)، وړگڼه انی: مځللی ئحمده، چاپ: ۲۰۲۴، ۱۱۱.

پښتانه ئاگا وټاندۍ کې تازې
خېټې خشيدلې لاندې بياتي
کورديدا دېټ شازاري پټو
بکرت

ئەنگە ئىمە پىرسىيەرى بىشەك لى ھاۋىيەنم و نووسەرى و ئىدىيان بووبەت، ئايە پىشەرى ئاگا چىيە و چەن كاردەكەت، بى چاپكىردنى كەب سەرچاۋى ماددى لى كۆۋە بى دەست دەنەت. چەن تۈانى لى ماۋى ساۋەكدا دىيان ئىماننووسى گەنج بىرھەم بىنەت. بىيە بى پىۋىستىم زانى بى ئىۋى بىگەنەمۋە بى پىرسكىردن بى خاۋەنى پىشەرىكە، ۋۋى جوانىي ئىۋ پىشەرىيە ھەمەم. ئىۋانەى كە خەيان گەرىكىان نىيە باسى خەمەت و كەركەنىان بىكەن، ئىمە بى ئىركەكى ئىخلاقى دىزانم، بىيە گۆدەنە ئايدىا و بىچوون، ستەيشيان بىرەت و دەستى مەندىۋەنىان بىگوشىن.

نابەت نووسەران و ئەديبان تەنيا لە قەتەمى خەيان بەوانن و خەيان
 لەخانەيەكى داخراودا قەتەيس بکەن. ئەمەزانی سەي پار نامەيەکم لە
 گەنجەکەو بە دەست گەيشت. بە ئۆوێ من بێناسم و ئۆويش من بێناسەت.
 داوايکرد ژمارەيەك ئەمانى گەنجان بەم دەنەرەت، بە ئۆوێ سەيريان
 بکەم و کەموکەوێ ئۆدەيى و ئاست و بەندەکانى ئەمانيان
 هەبەسەنگەنم، باش و خراپ، لەکیان هەبەسەنگەنم و ئۆوێ شایانى
 چاککردن بەت پەيدا بچمەو. ئەوانە ديارى بکەم کە شياوى
 بەاوکردنەوێ تاکوو لەسەر ئۆرکى پەژرەيەك بەناوى ئاگا بەيان چاپ
 و بەناوى بکەنەو. هەر لەو کاتەو کاتى تەواوم بە تەرخانکردن و
 يەك يەك بە ئەمانەکاندا چوومەو. ئۆوێ ئۆمەدى ئۆوێ لە دەکرا
 بێتە ئەمانەكى باش بە پەي پەويست و لانەدان لەبەندەماي پەداچوونەو
 دەستى قەممان گرتن و کەموکەسريیەکانمان بە چاککردنەو. بە ئۆوێ
 هەر نەبەت بێتە هاندانەك بە ئۆو گەنجانە، بتوانن لە ئايندە
 لەسەر پەي خەيان بووێست. ئەم پەژرەيە ئۆمەديکى گەورەي پە بەخەشيم
 کە توانيمان دەيان قەتەمى شاراوێ چەندین گەنج ئاشکرا بکەين کە
 پەشووتر دەرفەتى ئۆوێيان بە نەبەسەنگەنم، تواناکانمان بەخەنەگە.

لله ما ولى سالى ابردوو توانيمان دىان مان و کتلى جى راوچى ر به
گى نجان چاپ بکى ين. جگى له مان دىان ژانرى دیکى لای کسى شارى زا
به پى پى پس پى و شارى زایى به دق کان چوون توى، به ه رددو

پېشېنگې ساى بېرى هېولېر و ئېمساي سلېمانى هېوان بې
خسېندرا بېشدارى لې پېشېنگې نىودېوېتى كتيب بېن. جگېلېوى
خولى ئېنووسى و استنوويسى كوردېمان بې كردنېوې. هېروېها لې
ووى اگې ياندنېوې گرنگيان پېدرا و دېرفېتى ئېوان بې خسا لې
كېناى ئاسمانى NRT4 وېك مىوان بانگېشت بېرېن و باس لې
بېرھېمېكانيان بېن.

هېموو ئېم پېشېنگېش لېسېر شانى براى بېلېزم سالار عومېر و هېزان
مېزان بېلېوېدېچېت دوو گېنجى خېنېويست. سېربارى ئېوى كې
توانىويان دې ناسكى گېنجان اېگرن. بې دېردېسېرى و دېيان كېش
وگرفتدا تېپېن و لېر و لېوې پار و كېمېك بې كېبېى گېنجان
پېيدا بېن. تېنانت لې داهاتى كار و كاسبېى خېيان مانگان
بېكې پار بې پېشېنگې وولا دېنېن و لېسېر دېمى ما و مندا و
خېزانېكانيان دېگرنېوې. ئېم رېحېپېتېك لې بېخېندا كېم وېنېى.
پېشېنگې ئاگا تاكې پېشېنگې ئېسلامىي، كې بې گوېدانې ئايدىا و
بېچوون و ياخود جياكردنېوې دېقى ئاينى و نا ئاينى، دېرگېيان
بې بېر و هېزى گېنجان واکردو، بې بېرامبېر و جياكارى
دېقېكانيان بې بې چاپ دېگېىن.

بېى لېر بې پېويستى دېزانم ئېو بېم زېكات و سېفترې تېنيا بې
دروستكردنى بېناى مزگېوت و قوتابخانېى. بېكېو بې دروستكردنى
بېناى فېرى مېشې. هېوادارم خېرخوازان و دېوېمېندان دېستى
هاوكارى بې ئېم پېشېنگې و هېر پېشېنگې كې هاوشېوې ئاگا درېز
بېن، كې جگې لې خېمېت و كارېكى خېبېخى هېچى دېكېيان مېبېست
نېى.

ئېمېش بې مېژوو دېم ئېوې پېشېنگې ئاگا لېماوې ساكدا كړدى.
تا ئېستا دېيان دېزگې سېبېر و ئااستېكراوى حزب و لايېنېكان و
تېنانت وېزارېتى شېبېرى نېانتوانىو بېكېن. بېىشې من
پشتگېرى تېواوى ئېم پېشېنگې دېكېم و جېگې دېستخېشېن.

دېشاد كاوانى.

نووسېر و ئېمانووس

29/11/2024

غایبیت . نوازاد باندی

ب / ز ... س ... س ... ز ...

باران غمیبی تی تم ل لا ئ کا ،
 ئ : چ ند ها جار قزیم ت کردوو و ..
 نه ها ت ت ژر چ تر کت ..
 زریا نیش هر غمیبی تی تم ل لا ئ کا ،
 ئ : چ ند جار هه ش ای اف اندنم ل کردوو و ..
 نه ها ت ت ئ شک و ت کت ..
 ل لای درخت کان بوختان ب ت ئ ک م ،
 ئ م : سد جار ها ت ت ئ ر و نه ها تووم ..
 ب فر غمیبی تی ت ئ کا ،
 ئ چ ند جار پ م وتوو
 ق ئ بیت و ، وتو تی :
 کش نی ! من اها تووم ..
 ل لای شیعر ، زر خراپ باسی ت ئ ک م ،
 ئ م : ئ ل ووش ک شک دروست ک ،
 پ ک و تیا یا نه مر بین ..
 و ک م و زین ،
 با ل دوو نه فز زیاتر بین ..
 لافاو د و غمیبی ت ئ کا ،
 ئ : تا ه یوان ک یشیان هاتم و ..
 ناو نیشانی تم ،
 ل ت می پ نه ر ک یان ب ه ک ی ..
 ووتی ناچم . با بخنک م !
 ل قاو خان ای غ ز لنووس ،
 کوپ قاو غمیبی تی تم ل لا ئ کا ،
 ئ : چ ند جار پ م وتوو ،
 تم ت نیایی ئ تکوژ ..
 وتو تی جا با بکوژر م ..
 بیر ک یک غمیبی تی تم ل لا ئ کا ،
 ئ : پ م وتوو ب ناو شیعر کی ،
 با و ک شیرین ب رز بیت و ..
 ئ : ناچم .. من خ م ب رزم ..
 لای دار کاژ کی ت زاوی ،

بـويژدانا نـ بوختا نـ بـ تـ ئـكـم ،
 ئـم : وتى با ئـژـ گـئاكانى تـ كـكـينـو . .
 ئـم : جا كوا ؟ خـ من هـر چوار وـرزـ سـوزم . .
 مقـست غـيبـتى تـ ئـكا ،
 ئـم : هـزار جار پـى ئـم ،
 قـزت نا بـم . . ئـو حـز ئـكا
 شـپـلـكى شـدا يـپـش . .
 كـچى ئـم : بـبـ دـنا ئـيسوتـنـم . .
 ئـم : دياره لـ داخى تـ ،
 شـ ئـفرـش . .
 لـى خـم غـيبـتى تـ ئـكـم ،
 ئـم : سا نـ چـندـها موچـى ئـلـها مـ لـ ئـخوا . .
 شـعر و ئـمانـشى كوشتووم . .
 خوـنى دـيـها كـتـبـى ،
 لـ هـيچ و خـاـيـى شـتووم . .
 خـم باوـ بـ خـم ناكـم و
 بـ خـم ئـم : بـ به خوا ؟
 كـزيو بـ شـداريى دـ و غـيبـتى تـم لـ لا ئـكا . .
 ئـم : سـدجار ئـگادارم كردـتـو ،
 پـم وتوو با هـرسـكـمان ،
 سـ شـمـمـيـكـ بـچـين بـ شاخ . .
 وتوـتى : ئـوت لـگـ بـ ،
 يـك هـنگاو نا نـم گـر هـموو ئـو گـا يـش
 داپـشـ بـ كانـباو و باخ . .
 فـكـخانـ غـيبـتى تـم لا ئـكا ،
 ئـم سـد جار پـم وتوو ،
 لـ ناو پايتـختـ دوورـكان ،
 دـيان شـقام و ئوتـل و
 كـنار دـريا و
 مـ و كافـ ،
 چاوتان بـ ئـگـن ، ديار نـ . .
 چـندـين گـشتى ناو هـورـكان ،
 چـندـين بـليت . .
 چـندـين كورسى ،
 چـندـين نـورـس ،
 چاوتان بـ ئـگـن ، ديار نـ . .
 كـچى ئـم : با بـخـيان چاوـنـ بن . .

کە وتووێتی قەت ئێمە دین ؟
یان کە ئێزانە ئێمە کەین ؟
من لای پەنجەرە ی نیو شەو ،
زەر دەرەقانە غەیبەتی تە ئێکەم و ..
ئێمە بەس توخوا ئێمە باسە لێ نەوانمانا دەرەچە ..
ئێمە : نا نا .. خەمت نەبە ..
بەردەوام تەمەن دێتە لام ،
غەیبەتی تەم لێ لا ئێکا ..
ئێمە : هەمیشە پەیی ئێمەم ،
وا ئێو پیر بوو ..
لێ داخی تە ،
لێ دەست و دوژمن زویر بوو ..
ئێ هێچ نەبە ،
گەچانەکی بە بکە بە دەست و دیاری ..
لێ جیاتێ ملپەچ و عەتر و
نیو پوتی مارکە ی بوگاتی ، دێنکە حەبی زەغەت و
شەکرەت بە دەستەوو بە کە هاتی ..
ئێمە : نەخەر ..
کە ئێمە من پەش ئێو نامەرم
بە نا ئێمە بمرە لێ جیاتێ ؟!!
خەو غەیبەتی تەم لا ئێکا ...
نەوزاد بەندی

کەتری فرووزی . شەهلا نوری

کەتری فرووزی کە ناری چەمەن
با ی گرتەوو
یاخی لێ جە ی بەرز
ئاخە بەکام لا ئێغر کردوو
بە کەهانە تەنگ، یاخود دێریای مەنگ
وو شەیدای کامە داستانە!
و نبووی تارمایی شەپەشی کامە نازەنین

کام سوتووی سوتاوی ئاستوون ئامان
بچ دارکا خه هواسیو
للسر تلاری سراسی کام خه و دنیسه و
سرخه و دشه
لکام ئاوی گه ئالودئی غرقه
بئ مایه نییه ئم باگرتنه!
شیدای خورشیدی ئافاقه
یان
تزره تهم نایکه
کترکی بستزمانه
لبازنئی بشاییدا
گرفتار و دخوتتو
ئیدی ئاوتتئی کئ نار نیت!
هئنانیشی له ئم ناو
تادگانه لای ئه و لاو
بشی ئه و داریش بن سست به
دیسانه و ، با نه گر
وک هراسی که و داوو
هر دکه و
لم جیهانه خوتتو تاو
شه هلا نوری

نیگارک لهشهی با . ستار ئهحمده

لهقه دهری بادا گه لکان بوار بهه ناسهی گو نادهن
شه پهل شه پهل ئاورنگه ماچ لهزاری سروشت دهنه خوار
به ره و که ناری رووباره سووره کان
به پشوازی ئه و مه لانهی چریکه له نسی چ ده خوازن
ئهوارا نه .
کو می سوور به جزووی ره شه بادا هه ده زنه

کراسی تاریکی بهرکی ئاو داده د...
 ئەمە یە قەدەری با...
 کا تـكـ لـ و له کوـمی هه ور ده سوـ
 بـیه خه ندهی چرا له رووی ئەستـره تـناگا
 په نجهـره کان پرشنگی خـر به تهلی ئاو هـوه هـهـده واسن
 دهـمـکه تینوـتی تهـمه نی رـژرگار هـکان ده پـچـتهـوه
 له سوانهـوهی کـرپهـی وهـرزو
 له پـگرتنی ساـهـکانی نهـها مهـتیا
 لانکی چارهـنووس دهـسرازه بـ مـژوو دهـدوور
 بهـرواره کان خـم له گـلـنهی کانیهـکاندا دهـنووسنهـوه
 تارمایی هـوره کـچـره کان، دواـی شهـونمی گوـ دهـکهـون
 ئەستـره یهـكـ خـی دهـکات به دیدهی مانگا
 مانگ هـهـمی بنارهـکان بـ خـر دهـکات هـرچهـ
 تیشکی ئاسمانیش، زریانـی شهـواره
 له تهـوـی گهـواـه به فرـکا رادهـکـشـ
 بهـرهـو سهـهـنده دوورهـکان
 بـ ئهـو دـا نهـی گـگـستانی چـو هـهـاـهـن
 خـزگهـی نوـبوونهـوه...
 گهـا گهـا له شهـپـله وردهـکان ورد دهـبـتهـوه
 دـهـکوتهـی گزنگ
 بوورانـهـوهی ئاو
 هـهـچوونی مهـزاری شهـوه دیجوورهـکان
 به گـرانی دوندی سهخت،
 بارانی چیاکان دهـخوـننهـوه
 نووسین لهـسهـر بهـفر
 هـهـکـکـینی نیگار له دـی شنهـی بادا یادهـوهـری دهـژـنـ
 بووکی بهـهار له ساـنامهـی وهـرزهـکان مارهـدهـکا
 بـ سهـرچـپی ئهـو ساـانهـی رـژهـکانی عیشقیان بهـبا دهـناسان
 ئاورنگهـ ماچیان له دهـمی کانیاوهـکان دهـقـرتـهـوه
 تهـمهـن رهـشهـبای وهـرزهـکانی
 دهـکرده نیگای چراکانی شار
 شهـقامهـکان له پـخاوسی بهـهار
 گهـایان بـ باـای هـز دهـدووری
 کفن ورده بهـفری رـحـی چیا بوو
 دهـروونی دـهـکان،
 دهـلهـرزان بـ پـشوازی نـرگـزـكـ
 زهـمهـنـكـ بـ ژان

قه‌ده‌ر ٬ك ٬ب ٬ده‌رفه‌تی ٬ل ٬کترازان
 ئالووده‌یی خاکیان
 له‌ جه‌رگی کو ٬ستان تاوتو ٬ده‌کرد
 ب ٬ئو ئه‌ست ٬ران‌هی
 شه‌ویان له‌ خ ٬ر ده‌ئا ٬ماند
 تاریکیان ده‌کرده‌ تارای
 شه‌پ ٬لی به‌های که‌ ناری ه ٬ور بوونه‌وه
 ئاسمان له‌ ماچی گو ٬به‌ گومانو
 دیمه‌نه‌کان له‌ ره‌ونه‌قی چ ٬ده‌ترسان
 ئو کاته‌ قه‌ ٬ه‌م ٬ك
 په‌ ٬هی گو ٬ی ماچ بکردایه
 گولله‌یه‌ك ئاگری شه‌وچه‌ره‌ی
 ب ٬گو ٬و چیا ده‌کرده‌ نیشتمان
 ستار ئ ٬حم ٬د

ٲالووده یی خاکیان

له جه رگی کوستان تا وتو ده کرد

ب. ئەو ئەستىرا نەي

شہویان لہ خہ ر دہ ئا ہ ند

تاریکیان ده کرده تارای

شہ پالی بہہاں کہ ناری ہور بوونہوہ

ئاسمان له ماچي گوځ به گومانو

دیمه نه کان له ره ونه قی چې ده ترسان

ئەو کا تە قە مە مەك

پہلے ہی گوشتی ماچ بکرا یہ

گوللہ یهڪ ئا گری شه وچہ رہی

بہ گوہ و چیا دہ کردہ نیشتمان

ستار ئۆمەد

خاڻي گرنڱ لڻ پڻت با نڱڻ شڻ ڪڻي
 ”دڻ ولڻت با هڇڻ لي“ يڻ وڻ چڻي
 بوو! .. ئيدريس مستڻ فا

“دولت با هچالی یو چى
 بوو! .. ئيدريس مستفا

بوو!.. ئيدريس مستى فا

ئازاترین و ژیرترین کسسه‌کانی دنیا ئوانان مل به ئاشتی دادان و نمن ناک ئوانانی سارر کوته به شش ده کهن.

هه‌شتا باس و خوا گه‌رمه له‌سه‌ر گه‌توگه‌ی تورکیا له‌گه‌یه‌ کورد یاخود پ
ک ک له‌ تورکیا به‌یه‌ ئه‌م باسه‌ شایه‌ نی ئه‌وه‌یه‌ هه‌رده‌م قسه‌ی له‌سه‌ر
بکه‌ به‌مه‌م دوور له‌ سه‌زی نه‌تووه‌یی و هه‌چوونی سیاسی.

وا مانگهک بـ سـر بانگهشـکهی دـولـت باهچـلیدا رـیشت و کوردی
باکور/پ ک ک نهگ هـر وـامـکی پیویستی نهـبوو بـی بـگر بـ هـرشـکی

چٲٲ كڊاريا نٲٲى خٲٲ كوژى بٲ سٲر بٲٲكى يٲكى ڊرٲٲن ڊروست كڊن لٲ ئٲٲ نقٲٲرٲٲ
وٲٲٲ سام ڊرايٲٲو كٲ ئٲٲٲ بٲ خٲٲ گورزٲكى گٲٲورٲ بوو لٲ ڤرٲسٲ يٲٲى

ئاشتی ئۈمجارا كە تايدەتمەندى خەي ھەبوو. بانگەشەي ئاشتی
ئۈمجارەي تورکيا لەو دا بوو دەستپەشخەريەكە لە لايەن توندەوترين

و قومی ترین پارٹی سیاسی تورکیا و کرا و ک ب ت سقا ک با و ی

بە کورد و مەسلەلی کورد نەبوو. بگرێ لێ ناوێ راست و کەتایی نەوێ کانێ وێ کە بە گوێ و تێنەکی بەهێزێ و هاتنێ و گۆنێ پانی سیاسی تورکیا و سەرکەوتنیان بە دێستەنێ لێ هێژاردنێ کاندا، یەکێک لێ درووشمێ کانیاں دژ بە کورد ئێ و بوو بە ئێ وێ ناوی کورد بهێنن دێ یانگوت؛ گەر ئێم وێ تێت خێش دێ وێ ئێ وێ بمێنێ وێ وێ ئێ وێ هێ یێ ئێ گەرنا بەجێ بهێنێ.

گەر لێ دانوستانێ کانێ پێشوتری نێوان حکومەتی تورکیا و پ ک ک دا رێکێ و تێنی سیاسی بکرایێ و خالێ کانیشی لێ راگێ یاندنێکی رێسمیدا بێیان بکرایێ ئێ وێ هێر لێ چوارچێهێکی سیاسی دێ مایێ و ئێ و بوارێ تری نێ دێ بێ کێ یێکێک لێ خاڵێ کان بوو بە سێنگی مێ حێکی رێکێ و تێنێکێ. چێن؟

مەسلەلی کورد لێ تورکیا هێر تێنەها بە رێکێ و تێنی سیاسی سەر کاغێز چارێ سەر نابێ یاخود بێم هێر بە کێشێکی سیاسی نابێ بێکێ بە کێشێکی کێ مێ مایێ تیش دێ، دێ بێ ئێ و تێلیسمێ مێژوویدێ عێقێ تێ کێ مێ مایێ تیش بێزێنێ کێ بە درێژایی سێد ساڵ دێ وێ تێ تورکیا کاری لێ سەر دێکات و نێ وێ دواي نێ وێ لێ سەر ئێ وێ پێروێردێ بوون کێ تورکیا تێنەها هێ تورکێ و کورد لێ تورکیادا بوونی نیێ؛ ئێم جگێ لێ وێ زیاتر لێ چل ساڵ پ ک ک بە هێزێکی تیررستی دێ ناسرێ و لێ گۆنێ پانی ئێ وروپی و ئێ مریکیدا بە تیررست ناسراو.

لێ گۆنێ هێر رێکێ و تێنێکی سیاسیدا رووما کردنێکی کێ مێ مایێ تیش پێویستێ؛ عێقێک لێ ناو کێ مێ گۆی تورکیدا سێ دێ کێ چێ سپیو هێ روا بێ ئاسانی هێزمی رووداوێکی سیاسی واناگرێ کێ هێزێک چوار دێ یێ شێ و کوشتاری هێ بوو لێ گۆنێ دێ وێ تێ کێ یاندا بگرێ ئامیزی خێیان. ئێ وێ دێ یێ توانی ئێم روما بکات "مێ هێ پێ" حزبێ کێ دێ وێ تێ باهچێلی بوو. مێ هێ پێ تێنەها حزبێکی گۆرێ تورکیایێ کێ بیروباوێکی توندێ وانێ بێ رامبێر بە کورد و کێ مێنێ کانێ تیش هێ یێ بێم ئیستا بە یێ کێ مین جاریشێ حزبێکی دێ سێ تێداری ئاوها بە ئاشکرا و لێ گرنگترین مینبێری وێ تێ کێ وێ داوای ئاشتێ وایی بکات جا رێ گۆی داواکاریێ کێ چێ و چێ نێ ئێ وێ بابێ تێکی تر. دواي ئێ وێ شێ بێ ئاشکرا دان بێ وێ دا بێ کێ کورد هێ یێ لێ تورکیادا و کورد برای تورکن و تورکیش برای کوردن و داوای لێ کێ مێ گۆی تورکی کرد ئێم هێر قیو بکێن.

چونکێ ئێ وێ پێر سێ سیاسێ کان لێ ئاستێ کێ مێ مایێ تیش سیاسێ کان فێشال پێدێ هێنێ یاخود گرفت و بێر بێستی بە دروست دێکات جوێ نێ وێ سیاسێ توندێ وێ کانن کێ نا ئازین بێ وێ شکێ نێ تێ وێ یی یاخود ئاینیان سێردانێ وێنی بە هێزێک کێ پشیتەر هێموان بە دوژمنی سێر سێختیان زانیو و بوونی کورد و پ ک ک لێ تورکیادا باشتترین

بەلگەى ئىم دىدەمانە، بانگەشەكەى دەولەت باھچەلى ئىم ئىركە قورسەى لەسەر رەكەوتنى سىياسى لادەبرد و رووماشەكى كەمەلەى تى باشىشى دەکرد بەلەم ديارە هەزرى كوردى سىياسى لە باكور فەهمى ئىمەيان نەکرد ياخود نەيانووست ئىم مەسلەلەى بەسەمەر بگات؛ چونكە ئىلەى پرەسەكان بە سەمەر دەگەندە هەر بە تەنەها رەكەوتە سىياسەكان نەن بەكەوتە كەمەلەى تەكەنەش.

گەلەى و رەخەكانى كوردانى باكور/پ ك ك و هەندە لە قەلەم بەدەستى كوردمانجى زمان ئىلەبوو كە توركىا راست ناكات و ئىمەش فەلەكى تەر ياخود بە يەكسەر زەندانەكان بەرنادات ياخود پارىزگارە كوردەكان لە پەلەكانەيان لادەدات. تە پرەسەى سىياسى گەتوگە دەست پەندەكات و تەنەتە لە كاتى دەسپەكەرنەشدا جارە هەر شەلە و بگەرە خودى دانوستان نەو شەلە بەلەم بە دىوەكى تەردا؛ بەلام، كاتەك تە دەسپەشەرى رەتەكەيتەو و تە هەچ پرەسەىك نەچەتە پەشەو و ئىو بەتەنەش لە پرەسەىكدا دەچە پەشەو. دىدەكى تە هەبوو گوايە توركىا لە داھاتوى جەوپەلەىكى نەوچەكە دەتەرسە بەھەى ئىو رووداوانەى لە لوبنان و سورىا هەن؛ لەگەلە بارودەخى خراپى ئابورى وەلات كە توركىاى خەتەتە تەنگەزە و لەلاوازىو و لەبەر ئىم هەيانەى كە توركىا داواى دانوستان دەكات.

ئىو دەروست واى بەلەم وەلەمى كورد نادرەست بوو، بگەرە ئىو دەسپەشەرىەى توركىا بە گەتوگە و دانوستان لەگەلە كورددا لە ئەنجامى ئىو بارودەخە نوپەى رەزەلەتە ناوەرەستە و ئىمە رەك بەرجەستەى ئىو دىدە زانستە سىياسە دەكات كە ھەوسەنگى ھەزەكان و رووداوەكان و ھەوگەشەكان يا بە شەلە يا بە گەتوگە دەگەنە ئەنجام. ھەموو ھەزەكەش لە ئەنجامى ئىو رووداوە ھەوگەشانەو شەلە دەكات يەن گەتوگە. جە بەشەرىن كەراكتەرەكان ئىوانەن كە دەرفەتەكان دەقەزەنەو، بەلەم پ ك ك نەك ھەر ئىو دەرفەتەى نە قەزەتەو بگەرە تەویشەلەدا. لەگەلە ئىمەشدا ھەشتا نەچووە و بچە، دانوستان بەو پەودانگەنەى پەشەرە بوو وەك بەشەرى لایەنى ئىوورەپى و تەنەتە ئاسىايش زەر گەنگە بچەتە پەشەو.

بەرەلەمى چەل سەلە لە شەلە چەكەارى پ ك ك لەگەلە توركىا ھەچ بەرەلەمەكى نەبوو جگە لە كوشتار و مەوەرەنى زىاتەر و بگەرە قەتەس مەنەوەى سەدان كچ و كووە لە شاخ و ديارەش نە تە چەل سەلە تەر لەو دەبن. بەلە دەستەردن بە ئاشەى يا بە دەنگەوچوونى ئاشەى جە لەھەر ئاستەكدا بەتەنەك ھەر ھەزەكى سىياسى ژىرانەى بەكەو ئازاتەرىن كەردارە چونكە مەلەقى ژىر و ئازا ئىوانەن بە دواى ئاشەلەو نەك ئىوانەن بە دواى شەلە و ھەزى بازووەن. پ ك ك و سىاسەتەكەى لە شارەو دەروست بوو و پەوێستە وار لە شاخ بەندە و

بەتەو ناو شار چونکە کورد و کەشە کورد ل ناو شار کاندان و
ئەویش سەنگی مەحەکی چارەسەر کاندە نەکی شاخە دوورەکان.
٢٦ ی ١١ ی ٢٠٢٤

دیدارەک لە گەڵ نووسەر و شاعیر گوێزار فەرەج. . هەقیقەتی یقین- کامەران حاجی ئەلیاس

نووسەر و شاعیر گوێزار فەرەج: زمان وەرگەری هەش و دەرەو، بە
پەشکردنی دەرەو مەقەلەکان
نووسەر گوێزار فەرەج: رەخنە گرتن و رەخنە قبوڵکردن دوو شایە
سەرکەوتنی نووسەر بەر و لوتکە

خاتوو گوێزار حەمە فەرەج ناسراو بە (گوێزار فەرەج) یەکێک لە
قەڵەمە دیاریکەرەکانی ئەو ئەدیبە کوردی تائەستایە خاوەنی حەوت کتێبە
لە بواری پەرخشان و ئەمان و تەکستی ئەدیبی و زانستی جەستەیی
. . . بەبەردەرەوامی لە گەڵار و رەژنامە و ساینەکان بەتە دەرەو
ئەندامی لقی سەلامانی یەکێتی نووسەرانی کوردی ئەندامی دەرەو
نووسەرانی رەژنامەیی ژێرناوە یە ئەمەش بە باشمان زانی ئەم
هەقیقەتی یقینە لە گەڵ دا سەز بکەین.
هەقیقەتی یقین- کامەران حاجی ئەلیاس

- وەک نەریتەکی سەرەتای پرسیارکردن بەزانی گوێزارخان چەن
ئەوێتی جیهانی ئەدیب و نووسین بوو؟
- بەری درەختی فەنتازیاو، هەندەک روداوی ئەستەقینە، وەک
ئەشنایی تکانە ئەو دیدەرە هەزەرەو، بەس بون بە ئەوێ ببن بە
پەردەکە هەست و حەزی زاتیم بە نووسین لە دایکە بێت، بەو
مشتومەلانی ناو خەیاڵی خەمەو بونە شاخەکە هەندە بەندە
خەریکە زمانی لوتکە لە ئەوێ تە ئاسمان هەندەسو، هەرنەبە
لەبەر دیدەیی خەم وام لەدەرەو، کەبوونە گەورەترین سەرمايەیی
من، دەرەو مەقەلە گەر ئیرادەیی هەبو، هەموو شتەکی پەندەکر،

ژانك بو، ككتېبكي نوسړي پېش خـمـم دكـوتـ پېش چاو،
بـحـسـرـتـوـ بوم، كـبـتـوانـم كـتـبـي خـم لـكـتـبـخـانـكـي خـمـم
بـبـيـنـم، هـر ئـو حـزـ بو زادي ئاواتـكـانـمـي هـنـايـ دـي،
سوپاس بـ خوا هـر ئـو ئارـزوـم بوو بـ نوسين وهاوـيـتـي
كتـبـ وـاي لـكـردـم رـچـكـي كـتـب و نوسين بگرم.

▪ ئـوـخـاوـن ئـزـموونـكـي باشـي نووسـينـتان هـيـ، بـبـام
زياتـرگـرنـگـي بـپـخـشـانـ شـيـعـرداو هـكـارـكـي بـ چـي
دكـرـتـوـ؟

▪ زمان وـرگـړـي هـش و دـروونـ، بـ پـخـشـكـردنـي دـروونـي
مـفـقـان هـبـت ئـبـ دـبـيـنـك هـبـت بـ و دـرـخـستـنـي ئـوـي
لـناخـيـتـي، مـنـيـش هـسـت دـكـم جـوانـتـرـيـن نـوسـين و دـبـيـن
ئـگـر بـكـر بـ پـخـشـان بـنـوسـر بـ ئـوـي بـتـواوـتـي و كـا
پـ بـبـا بـ، ئـبـ ئـو وـنـدـشـيـعـرـيـان و دـرـبـخـر كـ لـ
ناخدايـ و بـشـوـيـكـي ئـدـبـي و فـرـهـنـگـي و وـشـسـازـي بـ بـكـر
هـر لـپـخـشـانـدا زياتـر پـيـامـكـ ئـگـات بـخـوـنـدـر و هـبـت
ئـمـ بـبـچـونـي مـن وايـ، و مـامـسـتـاي گـورـمـان بـرايـم ئـحـمـد
ئـو دـووپـات ئـكـاتـو، كـا تـكـ لـ ژـنـامـي گـلاوـژـي ئـو
سـرـدـمـ جـوانـتـرـيـن پـخـشـان ئـنـوسـ بـناوـي بـرـو و ووناكـي .

▪ لـسـر پـيـامـي شـيـعـر بـچـوونـي شـاعـيـران جـياواـز هـنـدـكـان دـبـيـت
شـاعـيـر بـخـي دـنـووسـت هـنـدـكـيـتـر دـبـيـن شـيـعـر بـرـپـرسـيـار تـيـيـ
پـيـامـكـي گـشـتـيـيـ بـ كـمـمـگـايـ، ئـي تـروانـيـنـي ئـو چـنـ؟

▪ خـودـي شـيـعـر سـازـي و اتـدـگـم ئـو نـدـي پـسـي دـزـيـنـو بـت،
نـيـو ئـو نـدـ نـوسـين و دا هـنـان بـت شـاعـيـر دـبـت

شـوـن هـبـگـر بـت و جـپـي شـيـعـر هـبـگـر بـت تا دـسـتـگـيـري بـكـات،
هـرچـواـردـوـري شـاعـيـر شـيـعـر بـبـام چـاوي تـايـبـتـي دـو
بـبـيـنـت و بـيـدـزـتـو و هـبـيـگـر تـو و بـيـانـخـاتـو رـو.

▪ بـشـكـ لـ رـخـنـگـراني شـيـعـر دـبـيـن ئـگـر رـفـلـسـفـي تـكـي بـ
شـيـعـر بوو رـحـيـيـتـي شـيـعـر دـمـرـت لـو بارـيـو ئـو چـي
دـبـنـ؟

▪ نـوسـيـنـو و ئـيـشـكـردن لـ فـلـسـفـيـدا حـزـكـي بـرـزـي فـي دـيـكـيـي
لـ نـوسـيـنـدا ئـو كـات مـفـق بـ و دـكـاري و قـوـلـايـي قـح و ناخدا
دـچـتـ خـواـروو هـمـوـو جـوانـيـي پـنـهـايـكـان بـيـان دـبـن
هـبـتـي فـلـسـفـي لـ نـو شـيـعـر.

▪ ئـو لـ چ دـروازـيـكـو و لـ دـرگـاي شـيـعـر دـبـن (دـرگـاي
خـشـويـسـتـي، دـرگـاي مـنـدايـ، دـرگـاي يـادـوـري، دـرگـاي
دايـكـ...)؟

▪ نوسين دـرون دـسمـ ئاسـي

شيعرو نوسينم هـردم بـرز

چونكه زادهي ئو پـيوـنديـكه بـ ژيانـو دـمـبـستـتـو
لـهـمان كاتيشدا بـخشش و ئـلهـامـكـى خودايـهـ، كـخودا
پـيداوم شيعريش چـترين دـربـيني زمانـهـميشـ رازو نيازو
خـونـكانـى خـم لـشيعرووشـسازيـو دـبـريـو
كرـكـ و كـاكـى نـيـتى شاعـير بـخـشـينـى سـاتـكـ ئـارامـى و ئـومـدو
هـيـوايـهـ ئـبـت بـ تـاكـ، لـوشـو بـرـو كـمـمـگـ .

▪ شاعـيرى گـورـى فـارنـسى (مالارمـيهـ) دـتـ: شـيـعـر نـهـنـيـهـ دـبـ
خـونـدـر بـدوايـى كـلـيـلـكـى بـگـرـت ، ئـو چـى دـتـن؟
▪ بـگـومان وايـهـ ر نـوسـينـكـ شـوازي بـيركـردنـوـى مـفـ نـگـ
و كـارى تـنـكـات ئـو نـنـوسـينـ نـ شـيـعـريشـ
هـر لـبـر ئـو هـيـيـهـ كـدـتـ خـونـدـر بـدوايـى كـلـيـلـكـيـدا
دـگـر دـبـهـزرو ئـاوـزى بـجـكـ لـ جـرـكان بـگـرـهـ لـهـست
و بـيركـردنـوـيدا .

▪ رـخـنـهـ لـ نـوـهـموو كـايـهـكانـى ژيانـ گـرنگـ ، وـكو نووسـرـكـ
چـنـهـ دـتـوانـدـ رـخـنـهـگرانى شـيـعـر لـ كوردستان؟
▪ پـم وايـهـ رـخـنـهـ گرتن و رـخـنـهـ قـبوـكـردنـدوو شـا بـاـى سـركـوتـنى
نوسـرـن بـرـو لـوتـكـ ، و وادـكـات كـ نوسـر هـمـيشـ بـدوايـى
فـرهـنگـ و وشـسازى و خـياـ فراوانـيدا وـتـ و لـو چـق
سازيـهـى دـربازى بـكـات بـمـرجـ رـخـنـهـنى دروستـكـر بـتـ نـكـ
رـخـنـهـى روخـنـدـر .

▪ ئاستى خانمانى شاعـير لـ كوردستان چـنـ دـبـينـى؟
- پـم وايـهـ و بـوونـيشـ ديارـ كـ ژنان هـنگـاوـكـى بـرچـاوو
باشـيان ناوـ لـم ئـزگارـدا نـكـ لـ نوسـين و ئـدـبـدا ،
بـكـو لـ هـموو بـوارـكانـداو بـتـايـبـتـيشـ لـ فـرهـنگـ
نوسـينـداو جـ پـنجـيان ديارـ و بـباشـى چـوونـتـ نـو هـموو
بـوارـكانـو .



چې قبېلې ستنېك ل كوردستان! ..
عوسمانى حاجى مارف

كېشه سياسي كاني هېرېم ل دواى هېرېراردنېكان

لښکرګډون کچه ټاټوبيها تڼي هڅه بېزاردن ګان، پېشېنې دکرېت کچه مڼېک کچه شېسي سياسي سره هڅه بدېن کچه ګډون کارېګر ريان هڅه بېت لښکر پکېه ګډون و هڅه بېزاردنې حکومتې نو و دځې ژيانې خڅېکې کوردستان، بې تايېدنې ټولنجام ګانې هڅه بېزاردنې ۲۰/۱۰/۲۰۲۴ جارکې تر جڅختې لښکر هڅه ژموونې بارزانې و ټاټوبي باني کردو و، ټول هڅه ژمونېکې کچه پېشتر بېهڅې چکدارې و لښکر چوارچوونې کايې نفوزې خېاندا بېدستيان هڅه ناو و سي سا زياتر قرحې دسڅه تيان کردو و.

ګوماني تيانې کچه بې يار ګانې دادګاي باي فېدراتي عراق، بې ګريګردن لښکر زرينې رهاي بارزانې ټولنجام دراو، بې مام لښکرګډون ټول شدا ديمان بارزانې نزيکې دوو ټول وندې دنگې ټاټوبي باني هڅه يې. ټول م ديم ټول سياسي نوېکې لښکر ټاکامي دځې هڅه بېزاردن ګاندا پېشها ټولو، دتوانت وک ټاکامک بې دوای واقعيې تي کچه شېکاني ټول هڅه بېزاردن ګاندا بې ټول هڅې درېژدان لښکر پېرسي پکېه ګډونې حکومتدا، چونکې بېو پېکېکې بې ټول ګډونکې زرينو هڅه مان ترخانګردنې پېستې حکومتګان وک کابينېکاني پېشوو قېبو ناکات. بېوې کچه ټاټولستا لښکر حکومتې هڅه رومي کوردستاندا، يېکېکې پېستي سرکې حکومت و سرکې هڅه رومي بېدست ټول هڅه ناو، ټول سا هڅه ټول دات ټول پېستان بېدست هڅه ټول، لښکر مانکاتدا لښکر رامېرېدا پارتې هڅه ميش پېستي سرکې هڅه رومي و سرکې حکومتې بېدست وېو ټول نها هڅه رخې بې خاوېنې ټول پېستې پېناسدکات، لښکر استيدا نيشانې مانوې دسڅه ټاټوبي بارزانې و پېکېکې سياسي تي. لښکر لايېکې تر و، يېکېکې لښکر بېغدا لښکر ساي ۲۰۰۵ و پېستي سرکې کايې تي عراقې بېدست وېو، بې مام پارتې لښکر ساي ۲۰۱۸ و ۲۰۲۲ کچه بېکې بې ټول پېستې ش کردو و.

هڅه م تي ټول م دوایې ټاټوبي باني ټاکرايې کچه زياتر جڅختې لښکر کچه مکردن وې هڅه ژموونې بند ماتي بارزانې کردو و. ټاټوبي باني لښکر دوای ټول و بانګه شې توندې لښکر تي هڅه بېزاردنې بېکاريه ټول، ټامانجې ټول نها پېستي باي زياتر نيې، بېکو ټامانجې پېستې سرکې کيکې کانيش، وک ټول و پېستانې لښکر نوان ساي ۲۰۰۹ بې ۲۰۱۳ بېدستې هڅه ناو، کچه بېره م ساج بې ماوې دوو سا وک سرکې وېراندېکې بېدست سڅه خرايې سر کار. بې مام پېناچېت بارزانې جارکېتر دان بېو دا بندت، هڅه رچېندې دېر بارې سرکې کايې تي هڅه رومي، ټول ګري ټول هڅه يې جېي گفټوګه بېت!

ټامان ګان بې لښکر چاوګرتنې مللمانې قوې نوان بارزانې و ټاټوبي باني ټول دېردېخېن کچه پکېه ګډونې حکومتې نو درېژخايېن و پکېه شېکېش دېدست، سرکې اي ټول م ش هڅه ردوولا ټول باش دزانن کچه حوکماني هڅه رومي هېچ لايېکيان بې ټول نيا بېيان ناچېت سر، ټول م

په ویستی به و د بټ ه ردوولایان سازش بکن و نه رمی نیشان بدن، به ئوی حکومتک په کبه نن ک بتوانه ئاماده به به س وداو مام کردن له گد، به غدا، به له به رچا و گرتنی ئو ئاسته ننگ به شوماران ی که له مللانه یان له به رامبه ر به غدا د رگیری بوون، به مام ئوی جگای سه رنج به ه ر ش و یکه بگ نه ئو ئه نجام ی حکومتک یان په کبه نن، نه نه ز ردو نه نه سوز ئو به س رس خت ی که هیچکات له گد نادات به ی که د ستی له به غدا د انیشن، ئه م ش گ و ر ترین به ر به ست له که تاییه نه نه مام کردن به بودجه و مووچه و نه ربه ی که شکانیان و مانه و ی ناسه قامگیریدا.

هیچ لایه نه که له بارزانی و تاهه بانی ناتوانه به نه ها و به ئاسوود یی حکومت په کبه نه نه، ه روه ها په کنایه ت نه ها به که که وتن و ت و افوقی نه وان ئوان و لایه نه سیاسیه کانی تر نه به نه، له لایه کی تر و ه ه ی که که له و دوو لایه نه سه ر که د سته ر داری د سه سات نابه نه. ی که گرتوی ئیسلامی، که ئامازی به و دا به ه ی ناه ازیبون له ئه نجامی ه به بزار د نه کان به شداری حکومتی داهاتوو ناکات، به مام ی که گرتوو ئو به باش د زاننه که ه ی که که له حکومتدا نابه نه، نه ها به کار د ه نه نه نه، به ی نه نار زایه تی د کات، که ئه م نار زایه تیه ش له و قه یرانه ی ته یکه و توو رزگاری ناکات.

له ه مانکاتدا نه و ی نو به جیا له و ی له لیستی سه یه مدایه، به مام په گ ی که کی سیاسی و ه ی نه که بتوانه له په که نه نه حکومتدا مام و گ م ی که کی جدی و ی که کلایکه ر و بکات، نه و ی نو له گ م ی که له و م له د کات. واته په که نه نه حکومتی نو، به دوا ی مللانه ی که سه خت و نه نجامی په که نه نه راد گ ی نه نه نه، که نه نه چ نه مانگ که بخایه نه نه، ئه م ش له نه نجامی ناکه کی نه وان لایه نه سیاسیه کانه، به تاییده تی نه وان ه ردوو حزبی سه ر که کی، له ه مانکاتدا ه لوم رجه سیاسی ه ر م ی و ع راق و ناوچه که ش کار گ ر ی د به نه.

له کاتکه دا که بارزانی د به نه ه و ی نه ز ر گ و ر ب دات به پاراستنی د سته و ته کانی په شوتری و پاراستنی په گ ی سیاسی خ ی له حکومتی ه ر م دا، نه نه نه نه گ ر ئو ناچار یه ش ه یه، که د سته ر داری که که و ته نه کانی په شو خت به نه له سه ر که رکوک، یان پشکی ه ر م له بودجه و چ نه نه تی دابه شکردنیدا، ه روه ها اگرتنی که به که کی له سه ر پشکی سه ر که که مار له حکومتی ع راقدا، ئو و ی گرنه به بارزانی د سته ر داری په ستی سه ر که کی ه ر م و سه ر که و نه یران نابه نه، چونه ئه گ ر د سته ر داری په ستی سه ر که کی ته ه ر م و سه ر که و نه یران به نه، ئو واشکه ی سیاسی له د ست د چته و په گ ی داده به نه نه.

له ه ر حاهه که که دواچار حکومت په کبه نه نه نه، ووبه ووی که م که که نه دا د به نه و که گرنه یرانیان بریتین له:

د ډگرېبونيان له گډه قهراني ثابوري، که که شکانی په یو ندي به غداو
هولېر واپېدېد چېت نه و قهراني بگېدېد نه ت به ناستېکی با تېر،
به تايېدېتی به شکی زېر له سېرچاوي داهاتې کانيان که نترېکراوې، له م
حاکمې تدا که مېونې وې داهاتې ځېيان په دې گرت، له لايېکی ترېش وې
ديار نيې که حکومېتی هېرم له لېرېوي “پرېژي گېشې پېدان” که
پرېژيېکی گېورې ثابوريې له عېراقدا به شې چېن دې بېت، نه گېر
کابینې حکومېتی نوې نه توانېت به شوې يېکی کاريگېر بېچېتې سېر
که شکانی، نه وېا به رزبونې وې لېرې بېکاري دې توانېت بېچېتې هې
نا لېرېايېتېکی به رفرېوانې جې ماوېري و ناسې قامگېري ثابوري و
دارايې زياتر له هېرمېدا.

له هې مانکېتدا گومانې تېدانېې که داواکاري هاوې تيان به موچېو
باشترکړدنی بارودې ځې ژيان و پېداوېستی و خزمې تگوزاريې کان
زيادېکړدوې. هېر دابېزېنېک له وېسېامي نه م داواکاريانېدا
بېمتمانېي زياتر دېکات و دې بېتې هې نالېرېايې بېرېاو له ناستېکی
بېرفرېوانې جې ماوېريدا، ناکېکی که شکانی “تېوتېن و هېژماري من”
ناسې يېکی نه رېنې ناخوېنېتې وې.

له هې مانکېتدا بېردېوامې هېرېش نه منېېکانې دې ځې ناوچېکې له با بېتی
داعش و مېترسې فرېوانېونې وې شېو هېرشکاري ئيسرايېل له
ناوچېکېدا، حکومېتی هېرمې له چاوېوانېدا اگرتوې، جگې له وې
که حکومېتی هېرم مېلې بېرامېر به لايېنېکی نهودېوېتی هېي و
دوژمنايېتی لايېنېکی دېکې نهودېوېتی دېکات، نه م حاېتې دېخاتې
سېر لېرېوېک به ملمانې و تېسفېکړدن، هېروېها دابېشېونې
پاشکې بونيان، بارزاني بې تورکيا و تالېباني بې ئېران،
دېرگا کړدنې وې زياتري سنورېکان به له شکرکېشي سېربازي تورکيا و
ئېران، بېردېوامې بېردومانېکان که دې ځې نه منې کړدېتې تېحېدايېکی
گېورې. هېر شکسېته نېانېک له پاراسېتنې ناسايشدا، ملمانې
ناوچېيېکان زياتر دېکات و دې ځې هېرم دېخاتې بېردېم چې قېسېتنېک
و رودانې کارېسات.

سېردانې سودانېش به هېرم و ديداري له گډه چېن د لايېنېکدا، جگې له
نمايشکې و هېوې دېستېم کړدنی زياتري لايېنېکان، تروسکايېکی تيا
نېوېو له پېيوېند بې ژيان و بېرژوېو ندي ځېکېوې.

حکومېتی داهاتوې هېرم، وېوېوېوې ناستېنگې گېورې دې بېتېوې که
مېترسې له سېر نايېندې هېرم دروست دېکات. تېنانېت ځېونې
بانگېوازي يېکېزي “کورد” به نه بېدي خراوېتې دوېيانېکی بېنېست و
چې قېسېتوېوې، نه و يېکېيزېي که گوايې که تايي به زېنې زېردو سېوز
بېنېت، بېکو نه گېري نه وې زياتر نېشان نه درېت که بېچېتې دوو
هېرم.

هه‌ب‌ت‌ ئ‌وو‌ ئ‌شن‌ ک‌ ئ‌م‌ د‌خ‌ نال‌بار و پ‌ق‌یران‌ ل‌ د‌و‌جاردا
و‌ک‌ ه‌م‌یش‌ ب‌س‌ر‌ ژیان و گوز‌ران و ن‌بونی ئ‌اسایش ب‌س‌ر‌ کر‌کاران
و خ‌ب‌کی ز‌حم‌ت‌کش و ه‌زارو ب‌کارو ن‌داردا د‌ش‌کت‌وو‌، ب‌ی‌
پ‌ویست د‌کات، ج‌ماو‌ری نا‌ازی ب‌ ئ‌اماد‌یی ی‌ک‌یزی و ئ‌ک‌خراو‌یی
و س‌راس‌ری نا‌زای‌تی‌کانیان ب‌رن‌ پ‌ش‌وو‌و د‌خال‌تی ئ‌است‌وخ‌
ب‌کن‌ ل‌ د‌اب‌ین‌کردنی ژیان و چار‌نوسی خ‌یاندا، ئ‌م‌ ه‌ب‌ژاردن‌و
پ‌رس‌ی پ‌که‌ن‌انی حکوم‌ت‌ک‌یان ئ‌وو‌ی زیات‌ر ر‌ش‌ن‌کرد‌وو‌ ک‌ ه‌یچ
ئ‌اس‌ی‌کی ل‌ ب‌رد‌م‌ ب‌رژ‌وو‌ندی دان‌یشت‌وانی ه‌ر‌م‌دا ن‌ه‌شت‌ت‌وو‌،
ج‌گ‌ ل‌وو‌ی نار‌از‌ت‌ی‌کانیان ب‌ه‌ز‌ک‌ین.

کت‌بی ئ‌خ‌نی‌یی گرفت‌ی د‌ق‌ ل‌ ئ‌مان‌ی کوردیدا چاپ و ب‌او د‌ب‌ت‌وو‌

کت‌بی گرفت‌ی د‌ق‌ ل‌ ئ‌مان‌ی کوردیدا. کت‌ب‌کی ئ‌خ‌نی‌یی ئ‌د‌بی‌ و
تایب‌ت‌ ب‌ ئ‌مان، ل‌ نووسینی د‌شاد کاوانی ی‌، ب‌مزووان‌ پ‌ژ‌ی
ئاگا ب‌ی‌ک‌م‌جار چاپ و ب‌او‌ی د‌کات‌وو‌ و ل‌ پ‌ش‌نگ‌ی ن‌ود‌وو‌تی
کت‌ب‌ ل‌ سل‌مان‌ی د‌ک‌وت‌ ب‌ردیدی خو‌ن‌ران. ئ‌م‌ کت‌ب‌ (146)
لاپ‌ی‌. ل‌ دووب‌ش‌ پ‌که‌ت‌وو‌ و ب‌شی ی‌ک‌میان خو‌ن‌دن‌وو‌ و
تو‌ژین‌وو‌ی ئ‌خ‌نی‌ین، ل‌ چوار ئ‌مان‌ی کوردیی، دوو ق‌س‌می پ‌ش‌
اپ‌رین و دوو ق‌س‌می د‌و‌ی اپ‌ی‌ین، ل‌ کت‌ب‌ک‌دا ب‌ نمو‌ن‌
و‌رگیراون.

ب‌ ئ‌م‌ م‌ب‌ست‌ د‌شاد کاوانی نووس‌ری کت‌ب‌ک‌ ئ‌ایگ‌یاندا: ه‌ر
چوار ئ‌مان‌ ل‌پ‌ا جوانیی‌کانیاندا ک‌م‌م‌م‌ک‌ موکو‌یان ه‌ن، ک‌
نووس‌ران‌یان درکیان پ‌ ن‌کردوو‌ و ل‌م‌ کت‌ب‌ و‌ک‌ کاری ئ‌خ‌نی‌یی
پ‌نج‌ی خراو‌ت‌س‌ر.

ئ‌مان‌کان‌یش پ‌که‌ت‌وون‌ ل‌ ئ‌مان‌ی ه‌یئ‌ی س‌لام‌ ع‌بد‌و‌ا.
ل‌دای‌ک‌بوونی دوو‌م‌. پ‌ش‌وو‌و ع‌بد‌و‌ا، کان‌ ب‌چوو‌ک‌ جوان‌عو‌سمان.
خ‌ون‌کان‌ی م‌ت‌ان. زرار س‌رتاش. بای‌ئ‌مان‌ی غه‌مبار. ئ‌یبراهیم
عوم‌ر م‌لازاد‌.

ه‌رو‌ها گوت‌ی: ب‌شی دوو‌می کت‌ب‌ک‌ س‌ نام‌ی ئ‌د‌بین، نام‌ی

یہ کہم بہ ئو کہ سانن کہ دیا نوت بہ شوو یہ کی زانستییا نہ مان بنووسن و گگز و بند ما زانستیہ کانی مان تہدا خراو تہ وو. دوو نام کہی دیک بہ ئو مانووس و کتہ بان نووسراو کہ بہر لہ چاپوونی کتہ بدکان، بہ مہستی پہدا چوونہ وی ئاراستہی خاوانہ کانیان کراو.

لێ کتێبی گەرفتی دقا ها توو، گەورترین هەڵەمان نووسین
لەو دایە کە دقاودق لاسایی مانای جیهانیی بکەتو. زەربەیی
مانە بە ناوبانگەکانی دونیا، بە تەبەیی مانای ژاوايي کە بە
زمانەکی سادە بابەتەکی قوو باس دکەن. وەلە مانای کوردیی بە
زمانەکی قوو و ئاەز، شتەکی سادە دگەتو. ئەم شەوازە لێ
دەربەینی دقە ئاەبیدا بە هەردوو لایەستە. پەيوەندیی بە ئازادیی
و پەشکەوتنی کەمەگەکو هەيە، چونکە پانتایی ئازادیی و پەشکەوتن
لە نووسیندا پەيوەستە بە نەريتە باوەکانی کەمەگە و دخی سیاسیی
و کەمەهایەتی ئەو گەلە کە مانووس تەیدا لە دایک دەبەت.
کتێبی گەرفتی دق لە مانای کوردیدا دوو مین کتێبی خەیی
نووسەرە لەبارەي مانەو. هەروەها یانزە مین کتێبی چاپکراویەتی
کە بە یەكەمجار چاپ و بەواو دەبەتو.

شیکرد ز و ی "خ م کی" ل
 و ا نگ ی د ر و و ن
 ب ا ی ل جید و .. 163 .. ا ب ر ا هیم
 م و د م د (ئ ب ا ه ا م ل ق ا ی)

زنجیر [۱] ی ۱۶۳ .

نظام ذخیره‌سازی داده‌ها و پردازش آن‌ها در سیستم‌های رایانه‌ای، به روشی که در این کتاب بررسی می‌گردد، شامل موارد زیر است:

- سیستم‌های مدیریت پایگاه داده
- سیستم‌های توزیع داده
- سیستم‌های بازیابی اطلاعات

این کتاب برای دانشجویان رشته مهندسی کامپیوتر و مهندسی نرم‌افزار مناسب است.

لږ ډول ووی فسیډل-ټریډو، څم-کی گډانکاری بـرچاو لـ چالاکي مـشکدا دروست دډکات، توډیډو وډکان بـ تډکنیکي وډنـگرتنی مـشک (Brain

Imaging) د ریښتیني کچه ناوچه کانی په یو ډول ستونزې او هڅوون، وک هپه کامپس و نه میګدالا، ګڼ انکاری به چاویان به سر ردا دت له کاتی څه م کیدا. هروها، چالاکی که رته کسی په شوی م شک (Prefrontal Cortex) که به رپرس له به یاردان و که نتره ی هڅوون، که م د به ته و.

سیستمی هرم نه جسته به شو په کی به رچاو کاریګری له سر څه م کی هه ی. زیادبوونی هرم نه کی که رتیزل، که هرم نه کی ستره س، په یو نډی کی استه وځی له ګڼ توندی څه م کیدا هه ی. نه م زیادبوونی کاریګری نه رنی له سر سیستمی به رگری جسته و پر سه کانی فربوون و بیرکړنه و دروست دکات.

له ووی نیور با ی له ژیدو، څه م کی په یو نډی به ه ی له ګڼ پلاستیسی م شک (Neuroplasticity) هه ی. که م بوون و ی فاکتوری ګڼ شای د ماری (BDNF (Brain-Derived Neurotrophic Factor له که سانی توو شوو به څه م کی به دی د کرهت، که نه م ش کاریګری له سر په یو نډی نه وان خان د ماریه کان و توانای فربوون دروست دکات.

میکانیزی چار سر ری د رمانی به څه م کی له سر بند مای زیادکړنی ئاستی نیور ترانس میت ره کان، به تاییدت سیر ته نین، کار دکات. د رمان دژ څه م کیه کانی جری SSRI (Selective Serotonin Reuptake Inhibitors) به رفر او انتری نه جری د رمانن که به کارد ه نه رن و کاریګریان له ۷۰-۸۰٪ حا ته کاند نه ر نیه.

چار سر ری د روونی، به تاییدت چار سر ری ټټاری-م عریفی (CBT)، کاریګری به رچاوی له سر ګڼ یی نه خش بیرکړنه و نه ر نیه کان و پر په دانی ستراتیجی مام ته کړنی ګونجاو هه ی. تو ژیدو کان د ریښتیني که ته کړنی چار سر ری د رمانی و د روونی باشتړین نه نجامی هه ی له چار سر رکړنی څه م کیدا.

فاکتور ژینگه یی کان ته کی ګرنګ له پر سر نډن و به رد وامبوونی څه م کیدا د ګڼ. ستره سی در ژخایان د به ته ه ی زیادبوونی ئاستی که رتیزل، که نه م ش کاریګری له سر د ردانی نیور ترانس میت ره کان و په کهات ی م شک دکات. هروها، که می فیتامین D و څه راکي نات ندروست په یو نډیان به زیادبوونی م ترسی توو شوو به څه م کیه و هه ی.

تو ژیدو نو یی کان ګرنګی میکرو با ی می یخ (Gut Microbiome) له په یو نډی نه وان څه راک و څه م کی د څه نه وو. په یو نډی نه وان

یخ-م-شک (Gut-Brain Axis) کی گرنگ لے کھستنی حالتی دے روونیدا دے گے گے، و گے انکاری لے میکرے بایمدا دے توانیت کاریگرے لے سار پررے ساندنی خے مکی هے بت.

هے روها، یی چالاکی جے ستهی لے چارے ساری خے مکیدا لے ووی زانستیو سلهم نراو. و رزش دے بت هے زیادبوونی دے ردانی ئندرفین و سیرته نین، که ئمانه کاریگرریان لے سار باشرکردنی حالتی دے روونی هے. هے روها، و رزش یارمتهی زیادبوونی BDNF دے دات، که ئم ش پے یو ندی بے باشرکردنی پلاستیستی مکه و هے.

سچا و:

- 1

<https://www.google.com/amp/s/www.psychologytoday.com/intl/basics/depression/the-biology-depression%3famp>

- 2

<https://www.mentalhealth.com/library/biology-of-depression-neurotransmitters>

[/https://pmc.ncbi.nlm.nih.gov/articles/PMC8383338-3](https://pmc.ncbi.nlm.nih.gov/articles/PMC8383338-3)

دے توانین چی بکے ین؟ . . که شش با بکر

کاتکه ئم پرسیار دے ته هزرمان، ناوچه که لے دے خکی ناسه قامگیری سیاسی و ئابوری و ئمنیدایه و ئاوی زی باهی بے سار ئهههاتی ناو استدا که شاو.

لے دواي دروستبوونی هره می کوردستان لے "۳۳" ساهی ابردودا ئهگر هه سانهنگاندنکه بکے ین، ئایا دے توانین بے ین "دے ساتی سیاسی" لے بے و برون و فراهه مکردنی ژیانکه شکه مند که شایه نی قوربانیدانی ئو مژوو دور و درته بته که کورد لے ابردوو لے پناویدا خه باتی کردوو، سهرکه وتوو بوو؟! بگومان بے ایی من نهخر.

ننگ لای ه نددک کس ب راوردکی لژیکی نبت ل بوار
جیاجیکانی ژیا ندا خمان لگ و هاتانی دور و بر ب راورد بکین
، بام ئگزر ئم پمان وابت "کات" هکاری پشکووتنی کای
جیاوازانیکانی ژیان ل و هاتانی دور و بر دکرکت ب
ه دابچین، چونک کات ب تها ناتوانت دام زراو و سیستم
دروست بکات.

ه ر ل بواریکانی دارایی و ت ندروستی و پرورد و خو نندی
بااو بگر، تا دگات بوار یژینگ و گ و بان و سربازی و
سرووری خاک و هتد... ئم ل نو ه ر می کوردستان و ل چوارچووی
دووی تی فیدرای عراقدا کشی گور و جیدمان هی، ک ب شکی
زری ک شکان در ژکراوی چ ند دی ی ابردوون و تا ئم
چار ساری یشیی نکران.

جارکی دیک ه ر می کوردستان ل دخی پکھ نانی حکوم تکی
نو دای، حکوم تک ک پناچت پکھ نرکانی ل حزب
حکمانکانی ابردو جیاوازتر بن ب تایب هردو لای نی
د س تدار ی س دی ی ابردو ک پارتی دیموکراتی کوردستان و
یکتی نیشتمانی کوردستان، ک ئم ش ل ه مانکاتدا دکرکت
بردوامی ب ک ش و ن ه ام تییکان بدات و هم ب دیوکی دیکدا
"درفت یش بت.

کیش بت ب و مانای ل ه مان فم و شووی ابردوودا در ژ ب
حکومانی بدرت، چار س رکردنی پرسگ لکی ز ک سا مانک ه ر می
کوردستان ب دستیو و د نا ننت، در ژ بک شت.

لر و د بت ئوانی ک جارکی دیک د س مات دگرن د ست ئ و
پرسیار م عقول ل خیان بکن ک د توانن چی بکن؟ ئا یا د رفت
هی ب ئوی جارکی دیک ب شوازانکی ت ندروست پیکری
حکوم تدار ی ل ه ر می کوردستان د ب ژر ت و ؟ ئگزر ب ک
د توانت ئم بکات ؟ ک د توانت سوارچاکی ششی چاکساری بت ل
ه ر می کوردستان ؟ ک بگومان ئاست ننگکانی بردمی زرن، ل و
پناو شدا باجی زری د و.

قورس ک س یک یان حزبک بتوانت ه موو ئ و بوارانی خراون ت
خزم تی حزب و جارکی دی بیانخات و خزم تی ک م گ، ب ب
چا وکردنی ئینتمای حزبی و دو ز نی.

بگومان هشیاری ک م گ کی گنگ د گ ت ب دیاریکردنی
حکمرانیکی باش یان باشر و ب پچ و ان ش و، وک چن قس یک
هی د ت "ه موو میلل تک شای نی ئ و د س ت ت ی ک حوکی
دکات"

دوبار کردن و ی ه مان ئ و گ ی ل ابردو د س تدارکان

پیدا ها توون و چوون ، ئی نجام کی جیا وازتری ل چاوان ناکرت
لوی ئیستا بره م کی دینین، ب مانای کی دی ئیگر خراپتر
ن بشت نا بشت.

[illegible]

کاشش با بکر

koshishn@gmail.com

ژیان به‌مردن د‌ما نترس‌ند‌‌ .
شیعری س‌لام عوم‌ر

زوی ل لا نک ک ی د ا یکم د چ

ژیان بـخـیـو گـر دـا

ئاخر

هـ موومان لـ زیندان بـ ربو ویند وـ

ڪڇي ڪڇو تيز

با وشی ما ما زک و

ئەۋەش

تونند مطلقاً تکی کردین و

بہ قند اغ

هـ موو جـ است و

تواوی تَم نی بستیندو

زوی زیندا ن

زیندا نکی

لَٰزِئًا وَّانْ دَٰخِلًا وَ رَہْشَتَدَا

عاسمان دكا و
فري ...
نزا
پاان و
برسي تي
نوشتا ن ومان دكا

داش كاي دايكم
و كو زنجيرك
ه نديك جار ل پمان و
لملمان و
كم رمان دئا
وك ئ و د سرازاي
بدم لاي لاي اي دايكما و
لدست و سينگ و لاقمان دئا
لايلاي يك
پ بوو ل ترس و
نووزا و
ل فريشت و ل ش و
پاان و

ريان ه مان ددات و
ق نداغ و
م ل تك و
لانك كاي دايكم
ل بست و رامان د
فر گاه و
داردار و
بد نغيما دكا
ه مان ددات و زيندان كي گور و
برسيما دكا
تينو تيمان ناشك و
ك چي
ب مردن د ما نترس و.

نايلا خا تگري خا تي ئاشتيي نيودا تي مندا ان. رازا شوان

نايلا ئىبراهيمى، كچا خا خا تگري خا تي ئاشتيي (۱۷) سا ان. بى رچا خا ئىفگانىي. لى ئىستادا لى گى خا زان كيدا پى نابىرن و لى وىاتى (كندا) دىن. نايلا چالاكوان كى سىرسىخت و دىر و بوىرى داك كىكر لى مافى كانى كچان و ژنان و يى كسانى جىندى لى ئىفگانستان، كى لى لايىن رىمى تا ئىباني ئىسلامى پىاوسالارى ئىفگانستاندا، وى كىل لى ژنان دىوانى و ھىموو ئازادىيىكى و مافى ژيانى لى سىندوونى تىو. بىيان نى و قىدغى لى دوى قوتا بخانى سىرتا ئىدىو، درىژ بى خا خا بىدىن. بىيان نى بىياورى پىاوانى كانى يان براكانى يان خىزمى كىان، لى ما كانى دىرچىن. بىيان نى بىياورى مىت گىشت بىك. دىبىت با پىش و رووپى شىن و نابىت ھىچ شوىنى كىان بىدىر و بىت. قىدغى لى قىس كىرندا دىنگىان ھىبىن. يان لى بىردى مى خا كىدا قىس بىك. و پىبىك. نى. نابىت بى ئارىزووى خا يان شوى بىك. قىدغى لى دوى تىمى (۱۲) سا ئىدىو لى شوىنى گىشتىي كىندا گىرانى بىين. بىيان نى بىچىن پاركى كىان. بىيان نى بىچىن ھىبى كانى و رىژش و. قىدغى لى بىچىن ئاراشىتگاكان و خا بىازىننى و خا يان جوان بىك. بى كورتى رىمى تا ئىباني ئىفگانستان، ياسا يى كى توندى ئىسلامى بىرانىر بى كچان و ژنانى ئىفگانستان جىبى جىد كىن. كى دوور لى پىر نىسىپ و لى ياسا نىودى و تىيى كى بى مافى كانى ژنان و يى كسانى جىندىرى. خا وى ھىش و بىر كى بىگىن و كى نى پىرستى و نىرسالارىن. نى تىو يى كىگرتو و كى دى خا كى بى "جىاوازى كى رى گىزى" باس كىدو و. چىر كى ژيان و خا بىاتى نايلا ئىبراهيمى، لى تىمى (۱۳) سا ئىدىو دىست پىد كات. ئىو بوى بىبى و بىر رىتى پىرو ردى شارى (كا بول) ي پىت خى ئىفگانستان، لى مانگى ئادارى (۲۰۲۱) دا، بىيار كى دىر كىد، قىدغى لى كچانى سىرووى (۱۲) سا انى

کرد، که نابالت له شوښه گشتیېکاندا گټورانی به-ن. بهام
نایلاي چاون ترس، سرپرچی ئم قددغه کردنای کرد، به
یارم-تیی براکای له ژر ناوی "من گټورانی د-م"م
گټورانیی کی وت. له فیدیېکدا له ئینت رن-تدا، براکای له
سشپال میدیادا به او یکردو. که مپینی "من گټورانی د-م"م سرنجی
به رچاوی سشپال میدیای را که شا. به ه زاران له کچانی ئه فگانستان
ناف-رین و د-ستخ-شیان له نایلا کرد و ستایشی بو-ریان
کرد. ئم د-ستپ-شخ-رییې نایلا سرکه وتوو بوو. بوو ه-ی
ئو-ی، که به به بر-تی پر-رو-ردی کا بول به یار-کای
ه-بو-ش-ن-ت-و. له و کاتو نایلا پر-یام-کای گټوراند
خ-کی جیهان. داواشی له کچان و له ژنای ئه فگانستان کرد،
به د-نگ نه بن و له پناوی ماف-کانیادا تبه که شن.

نایلا د-ت: "من خولیای قووم به موزیک ه-بوو. من به شک
بووم له د-نگی ئه فگانستان، که گټورانیمان له سر به تی جیاواز
دوتو. مافی ژنان یه که بوو له وان. ح-زم له ماناکانی
پشت ت-ن و م-ل-دی ریتیم بوو. ئم-ش بوو به ه-کار-ک به
ئو-ی خولیای وتی گټورانی بېم".

نایلا له ت-م-نی (۱۵) سا-یدا، دواي پر-نج ره له رووخانی
ئه فگانستان و د-س-اتی تا-یبان. به هاوکاری (دام-زراو-ی ۳۰
با-ند) له گ-خ-زان-ک-یدا به و پاکستان ه-هاتن و رزگاریان
بوو. نایلا د-ت: "دواي ئو-ی که تا-یبان له مانگی (ثابی/
۲۰۲۱) دا، د-س-اتی ئه فگانستانیان گرت د-ست، من و
خ-زان-ک-م پر-نامان به پاکستان برد. له و نزیکی سا-ک
نازارم چ-شت. به به ئو-ی که د-ستم به خو-ندن بگات. له و ماو-ی
له پاکستان بووم، کات-کانم به ف-ربوونی زمانی ئینگلیزی به
شو-ی ئه نلین، له ره گ-ی ره خراو جیاوازه-کانو به سر د-برد. له
که تاییدا ئاسوود-یم-ان له که ن-دا د-زی-و"
د-ش-ت: "سر-ر-ای ئو د-رف-تان-ی که ئ-ستا له به-رد-ستم
دان، له ما- نو-ی-ک-مدا، ه-ست به ئاسوود-ی-کی گ-ور
د-ک-م. بهام ناتوانم چاوپ-شی له د-خی نال-باری ژنان و
کچانی ئه فگانستان بک-م. ه-موو ره ژک بیر له و کچان د-ک-م-و
که له ئه فگانستان به ج-مه-شتوون. که له ژر د-ستی ره-می
تا-یبان-دا، له د-ر-و-ی قوتا بخان-دا د-م-نن-و و له مافی
سر-تایی خ-یان، به خو-دن به-شن و ه-موو ئازادی-کیان
له-یان س-ندوون-ت-و".

سر-ر-ای ئو س-ختی و به ره-ستیایان-ی هاتن-ی نایلا، رازی
نه بوو که به د-نگ بهت، له پناوی دا که کیکردن له ژنان و کچانی

ئەفغانىستان. دىئەت: "لە ناخمدا ھەست بۆ و بېرپرسيارتييە دىكەم، كە وا دىكەت بى ناوى ھەموو كەسەكەو قسەبكەم كە دىنگى نى، مافى قسەكردنى نى."

لەروە نايلە دىستى بى خەبات و بى داکەكەردن لە مافەکانى مەرقە و لە مافەکانى كچان و ژنانى ئەفغانىستان كەرد. دىستەشخەريەكى بى ناوى "ھەموو چىرەكەك" دىستەكەردو. وەك چالاکوانەكى ماندوونەناس و بى بى وچان خەبات و كاردەكەت. ھەموو ژيانى خەي بى ئەو تەرخان كەردو، كە دىنگى كچانى ستەملەكراوى ئەفغانىستان بى جىهان بگەيەت.

نايلە ئىبراھىمى، لە تەمەنى (۱۶) سايدا، لە كەمپى "بەتە" لە كەنەدا بى پەنا بىران. وەك كارگەرەك لەو كەمپەدا كاردەكەت. سوودەكى زەرى لەم كارەي بىنيوو. ھەموو ھەفتەيەك چاوى بى كارگەرەكانى بەدادست دىكەوت، لە بوارەكانى كارگەرەي و تەكنەلەژيا و پزىشكى و... ھتە. ھەرچەندە ئەو لە پاشخانەكى جياوازەو ھاتوو. نايلە دىئەت: "كەمپى بەتە، دەرگەي بەم كەردەو. چوومە ناو جىھانى كەسانى زەرزىرەك. دىدگەي مەيان گەي. رەگەم پەدرا كە من خەم بەم و داکەكى لەو بەكەم، كە باوەم پەي ھەيە. يارمەتەيان دام كە مەتەنە بەخەبوونم بەرزبەكەمەو و شوەن خەلىكەنم بەكەوم". نايلە لەم كەمپەدا لە چەند وەرك شەپەكەدا بەشداریكەرد و را و بەچوونەكانى خەي خستەوو. دىئەت: "زەرزەر جار وا بىرەدەكەيتەو، كە رووبەرووى كەشەكەلەكى زىاتەر لەچاو تەمەنتەو بوویتە. ھەست بەبى ھەيوای دىكەيت. چونكە وا بىرەدەكەيتەو كە كەس لەت تەناگات و تە وەك كەسانى ھاتەمەنى خەت نیت. بەمەم ھەيوایەكە ھەيە". دىئەت: "دەتەت خەت بى جىهان بەناسەنیت. ئەگەر نا چەن كەسانەك دەدەزیتەو كە بەستەستى پەيوەندىت لەگەڵياندا دەتەت".

نايلە لە كەنگەرەكانى وەك لوتكەي مافەكانى مەرقە و دىموكراسى لە ساى (۲۰۲۳) لە شارى جەنەف - لە سويسرا. قسەي كەرد و وتارى دەربارەي پەشەلكارىيەكانى مافەكانى كچان و ژنانى ئەفغانىستان پەشەكەش كەرد. ھەروەھا لە ساى (۲۰۲۴) دا لە كەنفرانسى (تید) لە فانكەفەر قسەي كەرد. وتی: "ئەگەر مافەكانى ژنان لە پەشەكى جىھاندا زىانیان پەبگات، ئەوا لە ھەموو جىهان بە جەرەك یا بە جەرەكى تر زىانیان پەدەگات".

نايلە ئىبراھىمى، بە ھەي خەبات و داکەكەردن لە كچان و ژنانى ئەفغانى لەمە تەماركەردنى گەرانىيەكى بەھەزى ناەزايیدەو كە بە شەوێ ئەنلاين بەاوبەتەو. دەرئە بە ئىلھامبەخشین و

[illegible]

نایلا ئیبراہیمی، سہ ماہی کے کچھ ہرزہ کار، کے نام خواتین بدستہ ناو۔ لہذا وہ (۱۶۵) ہرزہ کاری پالہور، کے لہ (۴۷) وقاتوہ کے نام خواتین ہذا بیٹران۔ نایلا ئیبراہیمی بد وگرتنی نام خواتین ہذا بیٹردرا۔

خاک تاتیکش ل رژی س شممی (۱۹ / ن ق مبر / ۲۰۲۴) ل ئاھنگ و ر و س م کی شایست دا ، ل (نی قی ک رکی) ل ئ مستردام - پایتختی ه ن دا پ شکش کرا . خ تاتیکش ل لاین براوی خ تاتی ن ب ی ئاشتی ، خاتوو (توکل کرمان) ی ی م نیی و ی شکشی نایلا ئیبراهیمی کرد .

نايلا وتی: "بردن ووی خااتی نود ووی تی ئاشتی منداان، بو ماناییم که دنگی ژنان و کچانی ئفگانی، ل س رانسری جیهاندا دنگ دات و".

هەر لێ دواى وەرگرتنى خۆتاتێك، لێ باياننامێكدا، ئاماژەى بەو
کردوو: "پەویستە هەموومان لێ تاریکترین کاتێکاندا،
بەردەوامین لێ پەدانی هەز و هیوامان".

رځځه رانی رځخراوی ئاشتی نیوده وو تی مندا ځان روونیان کړده وو و وتیان: "نایلا ئیبراهیمی که به رځچا که خاکی ئه فغانستانه و له که نه دا ده ژي، بو رانه خا بات ده کات به ما فغانی کچان و ژنان له واته رځس نه کی خوه دا. به تمار کړدنې گه رانیی کی به هه زری نا زایي ده سته په کړد، که به شه وای نه لاین به او کړاو ته وو. ئه م ش یارم تید رځو به کړ کړنه وای پشویانی به ما فغانی کچان و ژنان له ئه فغانستان. به رځد وام له ئیلهام به خشین به ژنای

دیکه ی ئه فگانستان به ئه وای داوای ما فکانیان بکن و دژایه تی
ئه و سته م بکن که رووبه وویان دبه تته و. دتوانن به نه
نوده و ته تی بکان بقه زننه و قسه بکن و داکه کی له دزی
خپان بکن.

به جگه له م خه ماته، نایلا چه ند خه ماته کی که شی به دسه نه و.
نایلا و براکه ی و به که کی تر وک تیمه کی سه که سی دستان په کرد.
گه شی کرد و به ته که مته کی زیندوو، که زیاتر له (۱۰۰۰)
لایه نگریان ته دایه. لایه نگری ما په پته کانه له ئینته رنه ت و
ما په پته کانه و سه شپال میدیا. خه ریکه به ره و به جیهانی بوون
دچه ت. هه ر که سه کیش به وته، دتوانته به تته لایه نگری یا
به شداربووی (هه رسته ری) هه ریکه که چیرکه کی خه دگه ته و.

نایلا دته ت: "تاکه هیوای ئه سته م، به واته که م و به که چانی
ئه فگانستان، په روته رد و خه ندنه. په روته رد و فربه وون تاکه
ره گای دبه بازبوونه له و هه زاران که شانیه که ئه فگانستان وک
وته ته که رووبه وویان دبه تته و. جگه ی داخه که نیوای
دانیشه وون، ره گیایان په نادرته بچه قوتابخانه."

(*) به ئه م نووسینه، سوود له چه ندین ساینه کی ئینگلیزی
وهرگرتوو.

سوید: ۲۰۲۴

سه او دایکه گیان. شیرین کا فی

دزانه دهره تی ئه وته نه بوو گاگه که و داردار و به که م هه نگاوم
به ژبان ببینی، دایکه گیان، نازانه به چی ژبان خه و له چاو کانه
ته رانه، من ئه سه گه وره بوم به م هه ته به سه زی دایک ناکه م زه
پرسیاری مندا نه م هه بوو هه موویان هه تیوو و به و م مانه و.
ئه و شه وانیه به فر و که و شه سته باران و زریان ته نگه به هه موو
بوونه و ره هه ددچنی، ئه و خه یاند خزانده ناو ئه شکوت و ته ویل و
که لانه کانه، زه ره شه و هه بوو به دسه تی دایرم یاخود باپیرم له
له ژوور قوه ینه که مان دکه راینه دره و به هه کاری ئه وای له سوچه کی
ژوور قوه ینه تیره که که دا له گه خوشکه که م دمانکرده دمه قه له سه ره

بووک داریند کانهان هاندک جار بایک و و ددردنراین هاندک جار
بایک نهان، زار جارپنهانمان ددردن بایک برساندک ی پشی ما کمان
دست تزیو بچک لاندکانهانم بایک ی قی برکانهان داد هانهان خزگم
دخواست گدک ی ت با بایک کو بتوانی گو بیستی برسدی
وئازار کانهان بیت، بایک مخابن ت گد یشت ن بوو.
دایک گیان، دایک گور بایک باس کردم بایک دست کانت کراست بمان
دووری و لشار ملوانک ی کچان و گو ی جوانت بایک زی کمان
دک ی مخابن ئس ک زی کانهان ئا سکاو پباومان
لپدانی قچ کانهان ل س رمادا تزیو جل کانهان د او و
پیند کراو س ددست و وم ت کانهان قیشاو س رما بدوی تی خوینی
تیاراو، ن فرت ل و دین و کولتووری ک بایک خوینی ژاوی ت
دستنوژی پاکی هاندک گر بایک ن فرت بن کانهان هشت ت ریم ل بایک
دایک ی تی.

کانهان

۲۴/۱۱/۲۰۲۴

شیرین کافه

میدای کوردی ل نوان پیشگی ری و پشملکاریدان.. ئیمان یاد و ر

لناو باندنگی کانهان تاریک کانهان ژیاندا، هار جار و چرایک
دکوژت و هار جار و گو د و رت... جار میدا کانهان ل جیات
ئوی باسی جوانی و بایک گو و ریو ک بکانهان، تانیا ئ و کرم و
دست دانهان بایک رباس ک گو د ک ی شکا ندوو.

ئای ل م بوو ب چ نریتکی قن ون!!! کاتک مر قک س ف ری دوا
وستگی ژیان د کات، ل جیات ئوی یادی جوانی کانهان بکینهان،
دک وینه گانهان و ی چیرکی ئازار کانهان، ل جیات ئوی باسی
رووناکی چاو کانهان بکینهان ک ر ژک ل ر ژان دنیای رووناک
د کرد و، د ک وینه باسی ئ و تاریکیی ک ل ک تاییدا

ههیلووشی.

ئاخر مردن تېنها د رواز يېكك، نېك چيرېكي ژيان. بېدې بې نېزانين چن رېز لې نه نېيېكاني ژيان و مردن بگريڼ. هر يېك لې ئېم چيرېككي تايېتي خې هېي، هېندېك لاپېښي ئېم چيرېككي دېت هېر بې نه نېي بېنېتو.

كاتېك باسې كې چي دوايي كېسېك دېكېن، لې راستيدا باسې كې تايي بېشېك لې چيرېكي خېمان دېكېن. وېك چن حېز دېكېن خېكې بې رېزو بې باسې چيرېك و ئېزمووني ژيانې ئېم بېكات، دېت ئاواش بې رېزو بې باسې چيرېكي ژيان و ئېزمووني ئېواني تر بېكېن.

(نېخېشې) تېنها وشېيېكې لې فېرهېنگې ژياندا. بېمېم مېفايېتي، كېتېكې تېواو. دېت فېرېين چن كېتېي ژيانې يېكتر بخو نېنېو، نېك تېنها لاپېښې تاريكېكاني.

مېدياكانمان بېتې ئاويېنېكاني كېمېگې، نېك تېنها بېنېرېيېك بې سېر كړدني خېمېكان. و زياد كړدني بېنېرو سېرنېج و بېدېوون. دېت ئېوان نموونېن بېنېمې چن رېز لې نه نېي و تايېتمېندي يېكتر بگريڼ، چن بې شېوېيكي شارستاني و مېفانې هېوايېكان دېگېيېنېن.

بېنېزان دوورنېيې هر يېك لې ئېمې رېژېك دېت و دېبېنې بېشېك لېم هېوايېنې بېردېستي مېديا، ئايا حېز دېكېن چن باسمان بېكېت؟ ئېنگې وېمې ئېم پېرسېارې بېتې رېنېشانېدېرېك بې رېگېاو هېشارېمان لېرېدا بېتايېت دېمېوت جېخت لېسېر ئېو بابېتې بېكېمېو دياردېيكي نېخوازېاو لې مېدياي كورديدا سېري هېدېاو كې جې نېگېراني و سېرنېجې هېموو لايېكې ئېويش ديارېكړدني جېري نېخېشې كېسې كېچ كړدوېكان لېوانې نېخېشې(ژېرېنېجې) لېكاتېكدا چېندان نېخېشېتري كوشندېهېن و دېبېنې هېي مردني مېف، بېيې هېچ پېويست بېئامازدان بې نېخېشېكې ناكات كېدېتې هېي ترس و نېگېراني زياتري ئېوانې هېگېرې هېمان نېخېشېن و ئازارداني دېرووني ئازيزانيان، دواتر بېاو كړدني وېي راستېوخېي دېمېني پېرسې و سېرېخېشې، وېنېي گريان و شېوېن، دېنگې هاوار و نايېي كېسوكار... ئېمې چ جېرې مېديا يېكې؟

لې كاتېكدا مېدياي جېهاني و پېشېي، تېنها هېوايې كې چي دوايي بې شېوېيكي رېكوپېك و كورت رادېگېيېنېن، بېداخېو هېندېك لې مېدياكاني ئېمې كېوتوونېتې داوي وروژاندني هېست و سېزي خېك و بېاو كړدني وېي دېمېني ناشېاو.

لېنېو دونيايي سېرمايېداريدا بېنېنېش هېكارېكې بې دېستخستني

سرمایه به به به شکی زری ئوانی هیچ به هر و توانای کیان نیی تاو کو لگای جوانیی و بگن به ه موو شتک ئم واد کات ه موو گگی کی ناشرین به کار به ن ب دستخستنی ه ندک پار و ناوبانگ، به ئم ش س شال میدیا و ت ک م ای تی کان جگی کی باش و هاوکار کی به رد و امی ئ و جر ک سانن، د بین ه زاران مر ف ل لایق کی است و خ دا به دیار ک س ک و دانیشتون ک د ی و ت خ کوژی بکات، به ام زانا ی ک ئ دیدک کار کی خ ی نمایش د کات ک مترین ک س ت ماشای د کات و کاردان و یان بی د ب ت. ل م و به مان د رد ک و ت ک مر ف کان به ئ و ی به خ یان بزنان چ ند به تام زر ی و د یان و ت بین ری مر ف ک بن ک د ستب رداری خ ی د ب ت. ئم ش واد کات ل ئا ی ن د دا ئی ئی ئوانی کوشتن به کار کی ئاسایی ت ماشا بکن و ئ نجامی بد ن و ز ر ز د تر د ب ت. میدیا به خ ی بزانت یا خود نا کاریگری ل س ر ئا است کردن و بیرکردن و ی ک م م گگی ه ی. به ام میدیای کوردی د ر ف ت کی گ وری خساندوو به مر ف ن خ ش و ک م ع ق و ز بوون کانی نیشتمان به چاوپک و تن و ه نان به رد م شاش ل شاول ل بین ری ز لیل دروست د کات به جر ک ک م م گگی بوو به دوو به ش و به ش کیان ن خ ش و نا خ ش یان نشان د دن و به ش کیشیان بینر و هاوکار و ه ند کجاریش گات ج ای ئ و دیم نان، ئم ش واد کات جگی مر ف ل ل ز و خ ش ویستی و بگو ز ن و به بز ی پ دها تن و گات ت پ کردن، ل دنیا ی کدا ک گات ج ای و به به ها کردنی مر ف کان بب ت س رمای و به رد و امیدان به کاری میدیای و پ بینر کردنی د ب ت ه کاری دروستبوونی ک م م گگی کی ن خ ش، کاتک هیچ سنورک نیی به اگر تنی شکا ندی شک ی مر ف و پیر زیی کانی ن و ی ک دروست د ب ت هیچ شت کی به لاو گرنگ و پیر ز ن ب ت، سیستم و د س سات ل ا بر دوودا ل گگی نووسین و ژنام و ادی و تیقی کانیا ن و ف ره نگی کوردیان ل ستایش و شک و گگی به جن و زمانی پیس ئ ست ش ل گگی دروستکردنی ئ و ه موو میدیا به چاود ری و ک م م گگی کیان دروستکردوو جن و به ه موو شتک د دات به جر ک باشرینیان ئوانن تاز ترین جن و د ن س ر ک و توترینیان ئوانن گات به ه موو س ر ک و تویک د ک ن .

پویست تاد توانین مر ف کان بگ ی ن و به خ و ن د ن و خ و ن د ن و ی م ژوو ک لتوور و ت پ بوونیان به فلت ری ف ل س ف و د روونشیکاریدا و ئ د ب و هون ری میل ت ک یان ت ب گن ئوان ف ره نگی کیان ه ی د و م م ند به ه موو شتک ک د توانن ژ یانی خ یانی ل س ر بونیاد بنن و به ئسانی د ستب رداری ن بن و بیگ ن و به ه موو

ناشرینی ک میدیا هەر ژێك ناوکیان ب ددزێتوو ب ئوو ی چاویان ل بکرت .

دوچار پووست میدیا کارانمان ت بگن:

- پرس و سەر خشی، ب ن ی کی تایب ت ب ک سووکارانی ک چکردوو
- کام را ناب ت بب ت میوانی ناخوازراوی سات تایب ت کانی خ
- گریان و شیوانی ک سوکار، ماف کی تایب ت و ناب ت بکرت
- ک رستی میدیای
- ه و د کرت ب شوو ی کی کورت و پوخت بگات
- میدیای س ردد میان و پیش ی ئوو ی ک:
- ر ز ل تایب ت ندی خ ک د گرت
- هستی مر ف کان ناکا ت ک رستی راگ یا ندن
- ت نها زانیاری پووست کان د گ ی ن ت
- ئ خلاق پیش ی و ب ها ک م ای تی کان د پار ز ت

کاتی ئوو هاتوو میدیا کارانمان خ یان بپا ئون و بگ ن ئوو س ر ر ئوی راست.

ئیمان یادوو

چه پی گ شه گیر . به ختیار محهمه د

هه ند ک له چه و خه ک کیش هه ن، که قسه له سه ر چه ده که ن، وا له چه ت گه یشتوون، که ناب به رگری له مافه (سیاسی و شنبیرییه) نه ته وه ییه کان بکا و ناب باسی ئه م مافانه بکا؛ چونکه ئه م ماف و به هایانه - له گ شه نیگای ئه وان هه - ده چنه خانه ی ناسی نالیزمه وه و هیچ پ وه ندییه کیان به ک شه ی چینایه تی و س شیا لیزمه وه نییه .

استییه که ی ئه مه ب هه ر گه ل و نه ته وه ی ک است ب، به ام ب گه ل کی ژ رده سته ی دابه شکراوی وه ک کورد است نییه . به پ چه وان هه ، چه ل ره ده ب پ شه نگی خه بات و باسکردن و چاره سه رکردنی - له پا پرسه چینایه تییه کان - ک شه نه ته وه ییه کان ب. ئه م پ شه نگایه تییه

ته‌نھا به به‌رزکردنه‌وه و گوته‌وه‌ی یه‌ک دوو دروشم ناب، به‌کۆ چه‌پ ده‌ب به کردار چاره‌سه‌ری ئهم پرسه له ناسیه‌ن‌نا‌ل‌یزم (ناسیه‌ن‌نا‌ل‌یزمی ناپاکی در‌زنی بنه‌ما‌یه‌یی خ‌یه‌کی) بست‌ن‌ته‌وه و خ‌یی بب‌ته‌یه‌یه‌ری ئهم بزووته‌وه‌یه: بزووته‌وه‌ی زگارکه‌ری گه‌لی کورد و هه‌موو گه‌لانی مه‌ز‌ووم و ژ‌رده‌سته.

دهش بـين: له‌وه‌ته‌ی ده‌ه‌ته‌ی عیراق هه‌یه، چه‌پی کورد پشته‌ی له‌م کـشه‌یه کردوو و له‌ سه‌ر سینه‌کی زـینیش پـشکـه‌شی بزاقی ناسیونالیزمی خـه‌کی کردوو و ئەم ناسیونالیزمه‌ی ده‌یان سا‌ه‌ جـه‌وی خه‌باتی نه‌ته‌وه‌یی به‌ ده‌سته و بـه‌یه له‌ زـر قـناغدا گه‌لی کوردی (وه‌ك هـ‌کاره‌ زاتیه‌که) دووچارى شکست و ده‌رده‌سه‌ریی و ما‌وـه‌رانیی زـر کردوو.

استیه‌که‌ی هیچ بزو تنه‌وه‌یه‌کی چینه‌یه‌تی له کوردستان به به
به‌نامه و به به ستراتیژی چاره‌سهری پرسی نه‌ته‌وه‌یی، سه‌رکه‌وتوو
نا به و جه‌ماوه‌ری به‌گه نا که و. م‌ژوو‌ی هاوچه‌رخیش له ز‌ر سه‌رده‌م و
ق‌ناغدا شایه‌دی ئه‌وه‌مان به ده‌دا.

به‌ختیار محمه‌د

لایپنیا و ئو ۴۵ ملیان کاس
دست مایارنر. . کایم قادر

ووای ئێ وێ عێراق بێدست کەش چارێ سێ رێ کرێ کانی توشی سێ رێ گێژی خێ بوو، ئێژیش نیی ئێ وێ ناوی لێخ ناو بێری مقاوێ مێ ئیسلامی لێ عێراق، بێیانووی پشتیوانیکردن لێ عێز و لوبنان، لێ سێر شێوازی ۷ ئێکتێ بێری پار بێ ناردنی مووشک یان درێنکی بێ مێژکرێ و، دێستی ئیسرائیل ئانێ کێشێ ناو عێراق و دێخوازن ئێ و ۴۵ ملیۆن و ۴۰۷ هێزار کێ سێ عێراق بێ پێخێری ویستی خێ کانی دیک کێ بێ درێژی مێژوو کێ یفیان بێ تێبایی و سێ قامگیری عێراق نێهاتوو، بێکو بێ کارگێ لێک سێ قامگیری عێراقیان بێ هێش بێ سێر خێان زانیو. بێ وێک سێرک مێسعود بارزانی گوتی: "بێهێر بێهایک بێت نا بێت عێراق لێ شێی ئێستای ئێژ هێاتی ناوێ است بگێت". ئێم ئێ وێی دانیی نشان دێدات،

چونکہ عراق لےو پکڙيے نيے بتوانے بتوانے هےم تہ چووی شہرک لے
 ئستہ بگرے که شہی ئےو نيے، هےم بےرانبےر وها تہک بوستہتہو که
 لے هزی ئاسمانی و تہکنه لہزیای هےو گریه و لےگه پیدا بےراورد
 ناکرے. بےیے ئےگہر ئےگہ بدات ئےو شہر بگا تہ عراق، گومانے تہدا
 نيے ئاتاری بےسےر پاتاریه و نامنه، هےروها لےو
 دہستہ اکہ شانہ شدا، تہ نیا ئےوانے تہیدا سوودم نہ دہ بن که
 دوژمنای تہ مژوویان لےگه پیدا هےیے. لےم استیه و بےئےوی عراق
 لےو شہرک تہ ناوہ است بےدوور بےت، ئےرکی حکوم تہ عراق،
 سہر تہ لے چارے سہرکردنی که شہ ناوخته یه کانیه و دہست پے بکات و ئےو
 جودایه نه هے که لے مافدا لے نهوان گہلانی عراقدا هےیے. دووہم
 بےرله وای خہ کی دیکه بے لہدان لےو گروپ لے یاسا دہرچووانہ
 دہستہ کار بےت، پےوہستہ حکوم تہ خہی ئےو کار بکات.

بەلەم بۆ و لەدوانی، سەرک و زیرانی عێراق کە ئایگە یاند، ئیسرائیل بۆ کەمەکان بیانوی لاواز هەڵبەشی لە عێراق کردوو و داوامان کردوو هەوڵەکان چەتر بکەندوو بۆ ئێوی عێراق نەبەت بەشک لە ئاویێکانی ناوچەکە و عێراق نابەت سەکەکی هیچ هەرشکردنەک. هەڵبەشی ئیسرائیل کەتایی نایەت، چونکە ئیسرائیل یەکەکە و وەتانی لەپەناو پارستنی قەوارەیی خەیی دەست لەوانە ناپارێزێ کە ئازاری دەدەن.

جەمەتی ئاماژەدانە، تائەستە لایەن حکومەتی عێراقو، هەنگاوی کردنی بۆ ئاگرێتی هەرشەکانی دژ بۆ ئیسرائیل لەخاکی عێراقو نەبینراو، ئەگەر عێراق بۆ خاوەن خلیسکییە لە هەڵبەشی کە ئیسرائیل بۆ وانە، پەلاماردانی عێراقی لایەن ئیسرائیلیو بۆ لەدان لەو گروپانە بوو ئە ئەگەر رەکی بەهەز و چاوەوانکراو.

وېک ئېوې لې بابې تې خې پارېزې هېستې پېدېکړې، گوشارې ئېمريکاش
لېسېر ئيسرائيل سنووردارې، بېيې لېو هېموو چوون و نېچوونې، وا
جوانې حکومېت دېرفېت نېدات، عېراق بې دېردې غېزې و لوبنانې بېرې،
دواتر لېسېر مېزې گفټوگې خېکې دې بې بېرژېوېندې نېتېوېيې، خېي
بکات بې خاوېنې گفټوگېکان، وېک ئېوې لې پرسې غېزې و لوبنان
دېبينېن.

بند ما دا ت پیو کا نی م سعود بارزانی.. گران ه ب ج یی

{د و و ت ب م ر قی ن خ و ن و ا ر ب و و ن ا ب ر ت}، د ک ت ر یوسف مح م د. ئ و د س م ت و ئ ژ م ا ن ی ک ح ی ز ب ت ت ا ل ی ت ا ر ی د ک ا ن ب و و ی ا ن د ب ن، ب ر د و ا م و و ب و و ی ک م م ک ق یر ا ن د ب ن و ک ب ر ه م ی [ئ ن ق س ت ی] خ ود ی خ ی ا ن ن.

ه س ن گ ا ن د ن ی ه ر د س م ت ت ک ل و و ی ش ک س ت ی ی ا س ر ک و ت و و ی ی، ب ی و و ر ی ک ا ر ک ا ن ی ه د س ن گ ن ر ت، گ ر س ر ک و ت و و ب و و ئ و خ ر م ا ن ی ک ا ر س و د ب خ ش ک ا ن ی ب ر ز د ب ت و، خ گ ر ش ک س ت خ و ا ر د و و ب و و ئ و ت ا ی ت ر ا ز و و ی ک ا ر خ و ا ر و خ چ ک ا ن ی ق و و س ت ر د ب ت.

س یر ل و د ا ی ئ و ج ر ئ ژ م ا ن ک ج و و ک ا ن ی ا ن ب د س ت ح ی ز ب ک ی ا د و و ح ی ز ب ی ئ ق د و ا ک و ت و و ی ی ک ن ا م ن ب ه و ن ر ی ح ک و م د ا ر ی م د ر ن و ه ا و چ ر خ، و ا ت د گ ن ک ز ر س ر ک و ت و و ن و خ ک ل ی ا ن ا ز ی و پ و ی س ت ب ر د و ا م س ت ا ی ش ب ک ر ن، ئ م ب یر ک ر د ن و ن ا د ر و و س ت و ن ا و ا ق ی ع ی ل ئ ن ج ا م ی د و و ر ی و د ا ب ا ن ی ا ن و ی ل خ ک.

ئ م ب ر پ ر س ح ی ز ب ی ا ن ب ر د و ا م ل و و ه م ا د ژ ی ن، و ه م ی ع ز م ت، و ه م ی خ ش و ی س ت ی ن و خ ک، و ه م ی ز ر و و ر ی ت ی م ا ن و ی ا ن ل د س م ت ا ت د ا. ئ م ا ن خ ی ا ن ب و د خ ت ن ن ک ل د م ی د ر ک و ت ن ی ا ن د ا ه ن د ک ب ن د ی و ا ر و گ ج ر و گ و ج ر چ پ ی ا ن ب ل د د ن ی ا خ و د س ل ق ی ا ن ل گ د ا د گ ر ن.

ح ق ی ق ت ی ئ م ج ر س ر ک ر د ا ن ئ و د م د ر د ک و ت ک د س ت ک ا ن م ا ن ل غ یر ک و ر د، ل خ ر ا پ ی ش و ا ز ی ب و و ب ر د ن ی و ت ا ت ن ا گ ا د ا ر د ک ن و، ی ا خ و د ک ا ت ک د ن گ ی ن ا ز ا ی ی و ب د ا د ی خ ک ی س ت م ل ک ر ا و د گ ا ت ب ا ر ک ا ک ا ن ی ا ن.

ب و ح س ا ب ی پ ا ر ت ی د ر ی ن ت ر ی ن و گ و ر ت ر ی ن ح ی ز ب ل ب ا ش و و ر، ف ت ا ر ک ا ن ی ش ی و ک ح ی ز ب ی ب ع س، د ر ن ج ا م ی ئ ق ی ی ت ی پ ا ر ت ی پ ش و و و خ ب م ز ن ا ن ی ن.

ئ م و ه م و ا ت و ه م ی [ز م م ت و ع ز م م ت] ز ر ب ی س ر ک ر د ک ا ن ی پ ا ر ت ی گ ر ت و ت و ب و ی خ ی ا ن ز ر ل س ر و و ی خ ک و د ب ی ن ن و ح س ا ب ی ع ی ت ی ا ن ب د ک ن.

م سعود ب ر ز ا ن ی ک ل د و ا ی ک و ژ ر ا ن ی ئ ی د ر ی س ی ب ر ا ی و س ر ک ی ئ و ح ی ز ب ی، ئ م گ ش ت ت م ن ن ف ر ی س ی ا س ت و ح ی ز ب ب و و ب ر د ن ی ک ر د و و ن ف ر ی و ت ا ت ب و و ب ر د ن. [۳۳] س ا ل گ ز ن ی س و ز ه ر م د ب ن ب و و، د ی ا ر ب پ ی م و ق ع ی ج و گ ر ا ف ی ا و ن ف و ز و ت و ا ن ا ی

هـ.زوپار ، پارتی پتر کـنترۆی حوکومـانی بـدستـووـیـه .
ئـم سـرکردـییـی پارتی وـلات بـه عـشیرت تـگـگـشتـوو ، هـر بـیـش
بـه عـقـیـدـتـی سـرکـ عـشیرت مامـوو لـگـگـ جوومـگـ کانی حیزب و حکومـت
دـکات .

ئـو تـی ئـم دوو حیزبـ دـسـا تـدارن هـر مـیان نـغـری قـیرانی
قـوـکـردـو ، لـبری ئـوی هـو و بـدن بـکـ لـو قـیرانانـ سووک یا
چارـسـر بـکـن ، دـبینـ بـردـوام قـیرانی نوـ دـنـ پـاـیان .
دـمـکـیش دـنگـی ناـزایی و بـزاری خـک بـرزد بـتـوو ، یـکـک لـم
سـرکردـ حکومی یا حیزبـانـ دـت هـندک قسـی ناوـکـ بـتا
بـمیدیاکان دـکات کـهیچ ئـرزشـکیان لای خـک نیـو هـرگیز جـگـی
بـوانـن ، وانیشانی دـات کـ ئاستـنگـیـکان گـورـنـن و هـنگاو بـ
چارـسـرکردنیان نراو ، بـمـش لـنـخی کـشـکان کـمدـکاتـوو .
یـکـک لـو کـسانـی کـ لـدـمی قـوـبوونـوی ئاستـنگـی و گـرفتـکاندا
، دـخـوازـت خـک چاوـشـ بکات مـسعود بارزانیـه .

دوای هــبـژاردنـ پـ ساختـکاریـ {دیزاینکراو کـی} پـرلـمانـی
کوردستان ، دـخـکی ئاـز هـاتـووـتـ پـشـوو ، جا ئـم سـرکـ فاشیلـ
هـاتـووـتـ مـیدان و قسـی هـیچ وپـوچ فـدـات کـگـوایـ [بـنـمان]
بـچارـسـری دـخـکـ . تـیـک کـ لـدوای ئـپـیـنـوو هـموو بـیارـ
چارـنووسـازـکانت بـدـستـوو ، عـرـب واتـنی [کل فی کل] خـت بوویت
و ئـستـش هـرخـتـیت ، جا شوـنی خـیـتی بـپـرسم بـچی هـرگیز هـوـت
نـداو بـپـی {بـنـما} عـبـقـریـکانت چارـسـری کـشـیـک بـکـیت لـو
کـشـ هـمـجـری کـ باری سـرـشانی خـکـی ستـمـلـکـراوی دـستی ئـوی
گران کردو ؟ خـرـ تـائـستا خـت و حیزبـکـت گـچـکـترین کـشـی
هاوـاتـیانـتان چارـسـر نـکردو کـچی ئـستا دـتـووـت بـ [فانـسـکـی
عـلادین] چارـسـری بـکـیت؟

دـنیام و زـرینـی خـکـی هـر مـیش هاوـامن کـ هـتا ئـوو پاشای
عـرشـی کـلاوـبن هـیچ کـشـیـک چارـسـر ناکن ، چونکـ ناتانـووـت . ئـوو
گـرنگـ بـلاتـوو [دزی دزی دزی] کـهـرگیز تـرناخـن .
سـیر لـو دایـ کـسانـک کـ خـیان بـ سیاسـتمـدارو و ناکیـرو چـپ
دـزان دـن ئارایشتی ئـم قسـ {بـنـما} یانـی مـسعود بارزانی
دـکـن و دـخـازن بـخـکـی بـفرـشـنـوو .

بـاستی کارـساتـ سیاسـتمـدارک کـ ئـزمـوونـکی درـژی لـسیاسـت و
حیزبـایـتی و دنیای نووسین و شارـزایی دـربارـی ووداوـکانـی جیهان
هـبـت ، کـچی پروپاگـندـ بـ کـسـکی نـخـوـندـواری ناسیاسی بکات و
ئومـدی چارـسـری کـشـ ئاـزـکانـی لـسـر هـبـچـنـت .

هـرکـس ئـمـی کردبـت ئـوو شـرمـزاری بـخـی و حیزبـکـی و مـژوو
خـباتی خودی خـی دـنـت و لـ ماستاوکردنـکی بـمانا بـولاو هـیچی تر

نی، ک له وان یه م به ست کی به ر ژ و ن د ی د ا ر له پ ش ت ی و به ت .
خا و نی ئ م د نگ د ا ک ک ی ک ا ر ا ن له م س ع و د ب ا ر ز ا ن ی ، د به ب گ ن
ئ و ق ن ا ع ت و ب ا ش ب ز ا ن ن ک ئ م د س ا ت ا ت ب ن م ا ی ی ا ن ی
ت ا ل ب ا ن ی و ب ا ر ز ا ن ی ز ی و ن ، گ ن ی و ن ، ئ ک س پ ا ی ر ب و و ن و ش ر ع ی ت ی ا ن
ل د س ت د ا و ، ه ا و ک ا ت ت ا و ا ن ب ا ر ن ب و ی ک ا ر س ا ت ی ا ن ب س ر خ ا ک د ا
ه ن ا و و پ ت ر ل [۳۳] س ا ی ی ا ن ی خ ی ا ن ک ی ا ن ک ر د و ت د ز خ ، ج ا
ه ر ک س ک ی ش ل ه ر پ گ ی ی ک د ا ب ت خ ی ل م ح ق ی ق ت ل ا د ا ت ئ و و ی
س ر ا ن ی ه ر د و و ح ی ز ب ت ا و ا ن ب ا ر و د ک و ت ب ر ن ف ر ت ی م ث و و ، ه ر
پ ی ا ه د ا ن ک گ ر ب م به س ت ی ش ب ت ئ و د چ ت خ ا ن ی ه و د ا ن ب
ا س ت ک ر د ن و و ج و ا ن ک ر د ن ی { ب ن م ا د ا ت پ ی و ک ا ن ب ا ر ز ا ن ی } .

گ ر ا ن ه ا و ب ج ی

ئ ن ت ی گ ن ا و ئ ف س ا ن ی ئ د ی ب . ن ی ه ا د ج ا م ی

ه ن د ک س ا ت ک ت ب ب ب ر ا ی ی ک ا ن ت و ا ن ا ی ئ و ی ا ن ه ی ب چ ا ر س ر ی
ک ش ه ن و و ک ی ی ک ا ن ی ش ا ن ب م ا ن گ ن ن و س ر ک ت ب ب ب ر ا ی ی ک ا ن ی
ت گ ی ش ت ن ل ش ا ن د ا ، ئ و و ا د ک ا ت ک ت ب ک ی م ی ت د ی ت گ ی ش ت ن
ل س ا ت و خ ت ک و ز م ن ک ی د س ت ن ی ش ا ن ک ر ا و ب خ و ن ی ن و ، د س ت
ن ی ش ا ن ک ر د ن ی ز م ن ک ل ش ا ن ی ک ل ا س ی ک ک و ا ب س ت ی ب ن م ا ی ی ک ی ن ا و
ئ ف س ا ن ی گ ر ی ک ، ئ و ی ش و ا ب س ت ی ه ر د و و ش ا ن ن ا م ی ئ ن ت ی گ ن ا و
ئ د ی ب پ ا ش ا ی .

ه ب ت س ر ت ا ی ئ ا ش ن ا ب و و ن ی ئ م ب ئ ف س ا ن ی ئ د ی ب ل ل ی
ش ا ن ن ا م ی ی ک ی ئ ا م ا د ک ر ا و ی ع ر ب ی ب و و ، ک ئ و ک ا ت ک ا ک ی ف ل ا ح
ک ر د ب و و ی ب ک و ر د ی ، ب ی خ و د ی ش ا ن ن ا م ک ن ب و و ، ب ک و
ش ا ن ن ا م ی ی ک ی ش ا ن ن ا م ی ع ر ب ی ت ف ی ق ح ک ی م ب و و ، و ک ک ا ر ی
ئ ک ا د ی م ی ن ا و ن د ک ا ن ی خ و ن د ن ی ش ا ن ی ی ل ک و ر د س ت ا ن پ ش ت ی پ
ب س ت ر ا ب و و ، ل ک ا ت ک د ا ت ک س ت ئ ر گ ی ن ا ک ن ب و و ، ب ی ه ر
خ و ن د ن و ی ی ک ب م ش ا ن ن ا م ی ب ب خ ش ر ا ب ا پ ی و ن د ی ب ش ا ن ن ا م
ئ ا م ا د ک ر ا و ک ه ب و و ، ه ب ت ئ و ا ن ی ل ب و ا ر ی و ر گ ا ن ی
ش ا ن ن ا م د ا ک ا ر د ک ن د ت و ا ن د ق ئ ر گ ی ن ا ل ک ا ن ب ک ن ب ک و ر د ی ،

که بـداخـو و بـنگ بـ زحمـت و بـرگـزینـه کـمان هـ بـت لـد قـی گـریکـی و بیکـات بـ کوردی، بـیـ ناچارد بین لـزمانی تر و و بـگیرت، بـام گـرنگ و بـیـ خودی دـق سـر کـی بـت و ئاماد کـرا و بـت. ئو و بـی لـر دا ئـم لـسـری د و سـتین کـتـبـک لـژـر ناوی «ئـنتیگـنا و ئـفسانـی ئـدیـب» کـتـبـک سا ی ۲۰۱۲ چاپکـرا و، قـسـکردن لـم دوو شانـنامـی کـ لـلایان سـ نووسـر و شانـنامـکان نووسـرا و بـت و ئـوانیش سـفـکلیس و ژان ئـنوی و ژان کـتـبـی. سـر تا لـبار ژان ئـنوی قـسـ دـکـین ئـنـالیز کـتـبـک بـ شانـنامـی ئـنتیگـنا دـخـین و، کـتـبـک سـر تا بـاس لـپـیو نـدی بـنـمـا یی نـوان ئـدیـب و ئـنتیگـنا دـکـرت، پـیو نـدیـان بـ یـکـتری و کـخـزان و ئـوسا دـتـ سـر پـیو نـدی جوگرافـی شو بـ لـگـ کار کـتـردا، کـاتـک سـر تـایـک بـ نـاسین نـشان دـات، ئـوسا لـسـر شانـگـری «ئـنتیگـنا» ی د و سـت، بـپـی دـکـی مـنتـ مـژوو بـکان ئـم شانـنامـی چـنـدین نووسـر لـمـژوودا وودا و کـانـیان نووسـیو بـت و، بـام بـو پـیـی دـیـارترینـیان لـمـژوودا شانـنامـی سـفـکلیس و لـسـردـمی نوـشـدا ژان ئـنوی نووسـیو بـت، بـیـ لـم کـتـبـشـدا بـشی یـکـمی تـرخـان کـرا و بـ ئـنتیگـنا لـوانگـی ئـم دوو نووسـر و، سـر تا بـیـگرافـیا یـک بـ ئـنوی خـرا و تـ و و لـبار ی نـاسین و نووسـینی شانـنامـ و هـرو هـا ئـو شانـنامـی کـ لـر دا جـی بـیـخی ئـم کـتـبـی، روودا و کـانی شانـنامـی لـپـا گـرنگی لـی ئـنتیگـنا لـخودی تراژیدیا کـ لـوانگـی نوـسـر و شـید کـرت و، چـونکـ کـتـبـک بـ خـی ئـشکردن کـی شـیکـاری دـقـی شانـی، بـ ئـوی ئـو کـسانـی لـشانـنامـی کـدا کار دـکـن، کـمـلـک پـرسـیار خـرا و تـ و، کـ بـ تـگـیـشتن لـشانـنامـی کـ پـویست و لام بـرنـ و، کـ پـلـین کـرا و تـ سـر چـند تـو و رـکـ و لـوان «نمایشی شانـی، قـناغی گوزارشتکردن، فـمـی نو بـ تراژیدیا کـ، تـختـی شانـ، خو بـندن و لـ زماندا، بـگـ نامـکان»

[illegible]

بہ ئوئی ئو دکیہ منتہ بناسین کہ لپشت پر سیا نووسینہ وئی بہ
 ئم شانہ نامہ یی، ئو کتبہ کہ باس لہ ووداو دہات، لہ مانگی
 ئابی ۱۹۴۱ جہ نگاوہی بہرہہ ستکاری لاو پول کہ لہت تہ قہ لہ پل

لاڦالۍ سرۍ کی حکومتی فیشی دکات و برینداری دکات، لاوۍ کۍ سرۍ به هیچ تاقم و گروپۍ کی سیاسیۍ و نیۍ، سرووشتۍ پاۍۍ وانی و تراژیدیۍ کۍ و لاۍ ژان نۍ نوی دکات، لۍ ۱۹۴۲ سرۍ لۍ نوۍ نۍم ۍووداوۍ لۍۍۍۍ شانه نامۍ نۍ نتیگۍ نا بنووسۍۍ وۍ، سالی ۱۹۴۴ به ۍۍۍۍ مجار شانه نامۍ کۍ دۍخرۍۍۍ سرۍ شانه و سرۍرکۍ و تنۍ کی به وۍۍ و دۍست دۍۍۍ، لۍ گۍۍ نۍ وۍ شدا ۍووبۍ رووی رۍخنۍ ۍ کی زۍر دۍ بۍۍ وۍ، هۍ ندۍک به وۍ نووسۍر تاوانبار دۍکن به وۍ لۍۍۍ کی کۍ سایۍ تی کریۍن ویستویۍ تی پۍزش به ۍژمی فیشی بۍۍۍ وۍ، به پۍچۍ وانی نۍ نۍ و ۍخنۍ ۍ هۍ ندۍک به وایان وایۍ نۍم شانه نامۍ ۍۍۍ حی شۍۍ شگۍریۍ تی و کاری سرۍرپۍچیکردنۍ به رامبۍر دۍسۍۍۍ تی ستۍ مکار.

لۍ گۍۍ نۍ وۍ شدا نۍم شانه نامۍ ۍ قبوۍ کردن و یاخی بوونۍ، لۍۍۍ ووشۍ «بۍۍ» و «نۍخرۍ» دکاتۍ سرچاوۍ نۍ و ململانۍۍ، به به وای نۍمۍ تۍ نانت کاتۍک ووشۍ «نۍخرۍ» وۍک یاخی بوون نۍ لۍر کامۍ بۍ کاری دۍۍۍ، لۍ بندۍر تدا لۍ و وانی نۍ نۍم شانه نامۍ ۍ وۍ سرچاوۍ گرتووۍ.

هۍرچی شانه نامۍ کۍ سۍفۍ کلیسۍ به نۍم کتۍبۍ دۍ بۍۍ دۍروازۍ ۍ کی گرنګ به قسۍ و باسکردن لۍ تراژیدیای گریکی، هۍ وۍۍ کۍ به ناسینی سرردۍ می شانه نامۍ کۍ و بونیادۍ پۍکها توۍ کانی شانه نامۍ کۍ، لۍۍۍ شیکردنۍ وۍ دۍ قۍ کۍ وۍ هۍ ندۍک بندۍ مای کۍ مۍ ناسیانه مان به دۍ خاتۍ وۍ لۍ پۍ یوۍ ندۍ کۍ مۍ گۍ و مۍ دۍ نیۍ، لۍ پۍ یوۍ ندۍ هاوۍۍ تی و مافۍ مۍ دۍ نیۍ کانی تاک، لۍر وۍ لۍ وۍ تۍ دۍ گۍۍ ین به چی فۍ یلۍ سوفۍ کی ناسراوی وۍک هیگل لۍ قسۍ کردنی پۍ یوۍ ندۍ نۍ وان فۍ لۍسۍ فۍ و شانه به تۍ نیا به شانه نامۍ «نۍ نتیگۍ نا» دۍ گۍۍۍ وۍ، دواتر کتۍبۍ کۍ وۍک نۍ و میتۍ دی کارکردنۍ ئاماژۍ مان به ی کرد هۍ وۍ دۍ دات کۍ مۍۍۍک پرسیار بختۍ وۍ به مۍ به سۍۍ تۍ گۍ یشتن لۍ نهۍ نیۍ کانی ناو دۍ قۍ شانه ییۍ کۍ وۍ، به تایبۍ لۍ دۍاۍ شتنۍ وۍ دیالۍگ و پۍ یوۍ ندۍ دوو خوشکۍ کۍ وۍک ململانۍۍ ژنه کان و ئامادۍ بوونی ۍ گۍۍ زی لۍ گۍۍ دۍ سۍۍۍۍ لۍ لایۍک، لۍ لایۍ کیتۍر پۍ یوۍ ندۍ هۍۍۍ می بندۍ ماۍۍ یی به دۍ سۍۍۍۍ، نۍ وۍش بهر وۍ ووی گرنګترین پرسۍ تاوانمان دۍ بات لۍ ناو گرۍ چنی شانه نامۍ کۍ، به وۍۍ پرسیار ۍووبۍ روی گۍۍۍ انمان دۍ کاتۍ وۍ به ناسینی هۍریۍ کۍ لۍ کوژراو و بکوژ.

پرسیارۍ کیتۍر نۍ وۍۍ ئاخۍ کریۍن به دواۍ گۍۍۍ ان به چارۍ سۍری کۍ شۍ کانه وۍۍ، یاخود هۍ میشۍ دیالۍگ و گۍۍۍ انۍ کانی بهر وۍ ئاشکراکردنی تاوانمان دۍ باتۍ کۍ سرۍر تا به ئاشکرا بونی تاوانی باوک «نۍ دیب» دۍست پۍ دۍ کات و دواتر به ئاگادارکردنۍ وۍ دۍ سۍۍۍۍ و یاخی بوونی دۍ نگۍ کانی ناو بندۍ ماۍۍ و ۍخنۍ گرتن لۍ دۍ سۍۍۍۍ و به گژدا چوونۍ وۍ لۍ لایان نۍ نتیگۍ ناوۍ؟

لښکری وې او مدانه وې پرسيارگان ووېرووی وېښکۍ زانراوی
دقکې دېښ، وېش پرسيارگان وا دکن کې چن بتوانين
شیکردنې وې دقې شانېيېکې بکېښ، بې بواي ئېمې وېو جېرې
کارکردنې لېناوېندکاني خوښندنې شانې نېک بېتېنيا ديدکې نوې بې
خوښکاراني شانې دېبېخشېت، بېکېکو دېتوانېت سېرېتايېکې زانستې
جياواز بې زانستې شانې بخاتې وېو.

شانې نامې «ئېديب» ي سوفيکليس، لې ئېفسانېيېکې گريکيېوې، دېبېرت
بې شانې نامېيېکې دېروونشیکاري ناسيني مرقې لاي سېفېکليس، بېنام
هېر تېگېشتنېکې بې شانې نامېکې زادي گېانېوېيې بې بنېما
سېرېتايېکاني تېگېشتنې لېبونيادي شانې نامېکېوې، بېيې بې ئېوېي
بتوانين لېديدي فريديوې ئېم شانې نامېيې بناسين، بېر لېو ناسينې
پېويستمان بېوېيې شیکاري تېواوي شانې نامېکې بکېښ لېتاستې نووسين
و زېمېنې خېدا، کارگېلېکې نېکې ئېمې نېمانکېرووې، بېکېکو بې بيانوي
کېن بوون و سادېبوون هېموو سېرېتاکانمان جېهېشت و هاتينې
بېرزايېکېوې کې هېميشې مېترسي کېوتنمان لېکراوې.

پېيوېندي مرقې و خدا، بووني مرقې وکې هاولاتي دوو پړسي لېيېکتر
دوور و بېسېرچوو نين، هېندي پېيوېنديکې راستېوخې ناسين و
تېگېشتنې، کې ئېم کېتېبې بې ووني نيشانمانې دېدات.

ئېم شانې نامېيې لېلای ژان کېکېتې وکې تېکستېکې نوې هېندېکې جومگېو
پړسي گړنگې مرقې هېواوچېرخ لېوانگې ترازيدياو کلاسيکېوې دېست
نیشان دېکات، کې وکې دوا لېاپېکېکاني ئېو کېتېبر قسېو بېاسي لېبارېوې
دېکړېت، قسېکردنېکې شیکردنېوې نهېنيې نېزانراوېکانې.

ئېشکردنې کېکېتې لېگې ئېم ئېفسانېيې ئېشکردنېوېيې لېتېکې
شانې نامېکې سېفېکليس، هېبېتې ئېم نووسېرې جگې لې نووسيني
شانې نامې، لېژياندا خېرا دېستی بې نووسين کردو بېشيعر دېست
پېدېکات، لېو رېژگارې شوْفېري ئېمبولانس ئېبېتې ئېوې وېگړي ئېوېي
لې ناکات، لېسېر نووسين بېردېوان بېت، بېيې فيلمنامېش دېنووسېت و
تېنانېت خېريکې نېگارکېشانېش دېبېت، بېدېنيايې قسېکردنې لې کېکېتې
پېويستی بې بېزاندنې سنوري ئېو کېتېبې هېيې، بېتايېبېت کې کېمتر لې
رېشبيريې ئېمېدا ئاوېيې لې دراوېتېوې، بې ئومېدي رېژکې بتواندرېت
يان بتوانين ئېو کارې لې ئېستې بگړين.

سېرېتا شانې نامېکې هېاونزيکېکې زېري هېيې لېگې شانې نامېي
«هاملېت» ي شکسپير، بېوېي تارمايې لايېسي باوکې خېي دېردېخات بې
دوو سېرباز تا جېکاستاي شازن ئاگادار بکېنېوې لې مېترسيېکې کې
وېوېرويان دېبېتېوې، ئېگېرچې ئېو سېرېتايې بېرېو لاي تارمايې
هاملېت دېمانبات، بېنام ديدکې ئاگايانېيې ناو ترايزيدياکېيې، وا
دېکات لېمانا ئېفسانېيېکېکان و تېگېشتنې شانېيېکې سېفېکليس خېي

بہ دوور بگرت، واک دیدکی ناتہ با بہ ٹفسانہ کہ خہی بخاتہ وو، لہر دا ٹمہ ووہرووی گرفتہ کی تر دہیندو، چونکہ یہک لہر بازہ کان ہاوہ سہربازہ کہ یتری ٹاگادار دہکاتہ وو کہ لہو بارہیہ وو ہیچ نہ درکہنت و بہدنگ بہت۔

بہیہ تارمایی پاشای کوژراو ناچارہ پنا بہرہتہ بہر کہسانی تر، بہیہ بہ ٹانوبی ووہندہ کاتہ وو کہوا ٹو بہزار بووہ لہکوشتنی مرہفگہ لہکی نہزان و بہ ووہام، دواتر ہووہ دہدات قسہ لہگہہ ژنہک بکات کہ لہگہہ دوو منداہ کہی بہہہگاہیہ، ٹو نہہنیہی بہدوو سہربازہ کہی ووت ٹو ژنہشی لہ ٹاگادار دہکاتہ وو، بہدوای رہیشتنی ژن و منداہ کان گہشتیارہ کیترا خہی دہناسہنت، ٹویان ٹہدیہ، بہیہ باوک دہیہوت بزانت ٹاخہ ٹہدیہ بہدوای ٹو دہگہرت؟ ٹوہی سہیرہ کوہیش واک باوک عہوداہی ٹو گہہانہیہ، بہہام پہویست ٹوہش بزانیں زانیں شتہک ناہہخشہت، جگہ لہوستاندنہ تاوان، بہ ٹہدیہکی تہمہن نہزدہ ساہ، کاتہک خہی بہ باوک دہناسہنت و ناو و تہمہنی خہی ٹاشکرا دہکات۔

ہہلبت ٹو شانہ نامہیہ گرنگی تاییہتی خہی ہہیہ، لہچہنیہتی کارکردنہ وو لہتہک تہکستی کلاسیکی، بہہیہ ٹوہی ٹمہ وتاریہ ٹمہ تاییہت بووہ بہم کتہبہوو، بہہام وہرگہہانی شانہ نامہ کہی کہکتہ و نووسین لہبارہی تہکستہ کہوو، کارہکی گرنگ و پہویستہ و دہبت لہدرفہتی تردا بگہہہیندوہ سہری، بہیہ کہی قسہ کردنہ کانمان بہہرسیارہک کہتایی دہنہن بہوہی بہچی ژان کہکتہ گہہاوہتہ وو بہ تارماییہ کہی شکسپیر؟

ٹو ہرسیارہ سہرباری ٹوہی بہرہ و دیدگای ترمان دہبات، بہہام جہی خہیہتی لہسہری بووہستین، و ٹاماژہ بہ دوو ہہہندی بکہین، ہہہندی یہکہم وابہستہی میکانیزمی وووداوہ، تہدہگہین گہہانہ وو بہ ناو شانہ نامہی ہاملت بہ چارہ سہرکردنہکی جیاوازی سہفہکلیسیہ، ہہہندی دووہمیشی ہہہندی مانایہ، لہبارہی دہقئاوہزانہ وو، لہ شانہی ٹمہدا دہقئاوہزان گواستنہ وہی دہیالہگ و کہکردنہ وو ٹامادہ کردنہ لہژہر ٹمہ ناوہ، بہہام ژان کہکتہ نمونہیہکی تہواو جیاوازہ بہ استکردنہ وہی ہہہہ شانہیہ کہمان، بہوہی پہویستہ دہقئاوہزان ٹیشکردنہ وو بہت لہگہہ خاسیہ تہکانی کارہکتہر یاخود بیرہ کہی وووداو، نہوہک کہکردنہ ووہ گواستنہ وہی دیالہگی شانہ نامہیہک بہت، ٹوہی ٹمہ دہیکہین ٹامادہ کردن و کہکردنہ ووہی نہک دہقئاوہزان۔

ململانہ کی نئی ستارہ اور کوہستان دہ بات؟.. ناریان کھوکھو

لہ دوائی کی تائی ہاتنی شہی سار دہ سہری تائی نہو دہ کانہو،
نہریکا وک یک زلہ ز دہریکوتو، لہ ووی ئا بووری وسہریبازیو
سہرووتر۔ توانی لہ گہی تہک لہ هاوپہیمانی سیاسی وسہریبازی
ودامہزراوہ ئا بووری نہودہو تہیہکان وک سہندوقی دراوی
نہودہو تہی، کھراوی بازرگانی جیہانی کاریگرہی خہی بہہزتر
بکات۔ سیاسی تہی نہریکا لہ ساہانی نہودہکانہو تہیہتمہندہ بہ
سہپاندنی سیستہمکی جیہانی لہسہر ہنہمای لہیہا دیموکراسی پاشان
نیولیبرالیزم وئابووری بازار و تا اداہیہکی زہر توانیویہتی
دیدگاہی لہ ئاستی جیہانیدا بسہپہنہت، بہتہیہتی لہ ئیوروپا و
ئاسیا۔ سہردہمی ہہژموونی نہریکاہی بہسہر کاروباری جیہانیدا ک
بہ خہرایی خہی بینہو ک لہگہو ووداواکانی ۱۱ یلوولی ۲۰۰۱
ہوہووی قہناغہکی نوہ ہووہو، بہہام اکہشانی دہسہات تہی نہریکا
سنوور وتواناکانی تہپہاند۔ لہسہر ئاسیا دابہزی وئہفغانستان
وہہراقی داگیرکرد۔

سہرہہدانی چینہکان، ململانہی ہوسیا، فراوانہوونی چہکی ئہران،
ترسی ئیوروپا و تہدہیات دیکہ دہسہات تہی نہریکا لہسہر خاکی
ئاسیا تہکداوہ۔ لہشکرکشی ہوسیا بہ سہر ئہکرانیا لہ شوباتی
۲۰۲۲، یہکک لہ گرنگترین ئاستہنگہکانی نہریکا و ناتہ لہ دوائی
ک تہی ہاتنی شہی سار دہو ہوہووی ہوونہتہوہہرچہندہ ئہم
تہدہدایہ دوو شہی بہیہکک و گہہراوی ئاشکرا کرد، یہکک میان
نہہوونی ہہسہنگاندنہکی ہاشی ہوسی ہوو بہ تواناکانی خہی و
ہہروہا تواناکانی نہیارکک و ئہوہی دیکہیان بہتوانانای نہریکا
ہو لہ اگرتنی ہوسیا پہش ئہوہی شہکک ہہگیرسہت، ئہویش خہرا
وہہمدانہوہی بہ سہپاندنی سزای گشتگیر بہسہر ہوسیا و
پہشکہشکردنی پشتیوانی سہریبازی و ئا بووری فراوان بہ ئہکرانیا
بہردہوامہوونی باہادہستی نہریکا لہسہر گہہہپانی ئیوروپا نیشان
دا ئیدارہی نہستای نہریکا سہریکوتو ہوو لہ یہکختنی ہیزکانی

ئەوروپا لى دىزى ۋەسىيا. كىشىسى سىركىدايىتى نىرىتى خى لى كىشىلىرى ئەوروپادا گەندەۋ. سىرلىك ئاى سىركىكە وتىنى كىنى لى دروستىكرىنى شىلى پىرتىبون بى ۋەسىيا لى گەندەپانى ئەوروپادا، تىخىداى داهاتو لى بىردەم ئەمىرىكە تىرەپىدا ھەيە. تىخىداى سىرتىتىزى ھەيە، ۋەك تىچوۋى زىرى پىشتىوانى سىربازى و ئابوۋرى و داراىى بى ئەكرانىا، ھەروھە ئەگەرى سىرھەندانى ۋەتى سىياسى لى ئەوروپا كى مەيلىان بىرە و ئاشتى لىگە ۋەسىيا ھەيە لىسەر حىسابى پىشتىوانى ئەمىرىكە سىبارەت بى گەندەپانى ئەزھەلىتى ناۋەست، پەندەچەت گەندەكارىيەكان قوۋەتەرنەن. ئەزھەلىتى ناۋەست بى ھەي گىرەنگى جىپەپەلەتەكى ۋەابورىيەۋ، بى تەيىبەت كى يەدەگى نەۋتى زىبەلەھەيە، ناۋچەيەكى نىرىتى كارىگەر بى ئەمىرىكا. بىمەم لىم سەلەنەي دوايىدا، ئەمە شاھىدى گەندەكارى بىرەستە بوۋىن لى سىرتىتىزى ئەمىرىكا بىرامبەر بى ناۋچەكە، كى بىھەي چەندىن سىياسەتى سىرتىتىزىۋە بوۋە ھەنگەۋەن بىرە ۋەسىيا.

كاتەك ئەمىرىكا دەستى كىرە بى گەۋەستەۋە سىرەنجى خى بىرە ۋەسىيا و زىرىاي ھەمەن بى ۋەبەۋەبوۋەۋەي كارىگەرەيە پىرەسەندەۋەكانى چىن؛ كى بوۋە ھەي دابەزىنى ئەزەيى بىرەزەۋەندىيەكانى بى ئەزھەلىتى ناۋەست. كەمەكەندەۋەي ۋەابەستەيى و بىمەش كەمەكەندەۋەي پىشتەستەنى ۋەشەتەن بى نەۋتى ئەزھەلىتى ناۋەست، ئەمەش پەبەندەۋەنى سىربازى و سىياسىي بىھەزەتە كىرە بى ئەۋەي بىرە ۋە ئەزھەلىتى بىرە ۋەسىيا بىۋەت. ئەمەش بوۋە ھەي سىرھەندەۋە زەلەزە ناۋچەيە نوۋەيەكان بىدەرەزەيى گەندەپانى ئەزھەلىتى ناۋەست ۋەسىيا، چىن و ئەران، سوۋدىيان لى دابەزىنى نەۋزى ئەمىرىكا ۋەرگەۋە بى زىادەكرىنى ئەمادەيى خەيان لى ناۋچەكەدا. ۋەسىيا ئەستەۋە پەپەشتى ئەمە سورىاي كىرە، چىنەش ئەكەۋەتنى ئابوۋرى لىگە ۋەتەنى كەندەۋ ئەنجامدا. ئەران لى دەرۋازەي ئەزھەلىتى ئەرەبەكانەۋە كارىگەرەيى بىدەستەنە كە بى نىشتەچەۋەنى لى كەنارەكانى دەرەيى ناۋەست گەيشتە لوتكە. ھەرچەندە ۋەسىيا سىرقەلى شىلى ئەكرانىايە، بىمەم ھەشتە كارىگەرەيى گىرەنگى لى ئەزھەلىتى ناۋەست و بىتەيىبەت لى سوۋرىادا پاراستەۋە. ۋەسىيا شىلى لىگە ئەكرانىا قەستەۋە بى زىادەكرىنى ھەۋكارىيە سىربازى و ئابوۋرىيەكانى لىگە ۋەتەنى ناۋچەكە لىسەر حىسابى ئەمىرىكا.

لى يەكەك لى كاردەۋەۋەكانى شىلى ئەكرانىا لىسەر ئەزھەلىتى ناۋەست ئەۋەيە كە كارىگەرەيىكى بىرچەۋە لىسەر دەينامىكى دەستەت لى ئەزھەلىتى ناۋەستە ھەبوۋە بى تەيىبەت سىبارەت بى پەيۋەندە ئەمىرىكا لىگە ھەۋپەيەمەنە تەقلىدەيەكانى. دەستەلىتى ئەمىرىكى؛ ۋەتەر لىپەمان، ھەنرى كىسەنجەر ۋەرنەنت سەكەكرەفت ئەۋ

پیاوانن کځ به شدارریان له دا شتنی د سټاټی نړیواله مرګاډا کړدو. ټیمپراتورۍ ته نړیواله مرګاډا قرضاری نړیواله پیاوانن به کارایی پلاندانانی ستراتیژی ویل کځستنی چټک وسیاسټ. لپمان، ټټرنام نووس ویرمېند ، کارکټری ټیمپراتورۍ ته نړیواله مرګاډا به “د دوی ټټکی د ریای” و سف کړد و کارېګرۍ به رفرانن کځ “تقلیدی جووې مېل و با”. سټارټ به کیسینجر، نړیواله د مارۍ بیرکراسی نړیواله مرګاډا دانی به و دا نا کځ سیاسۍ ته د رڼو نړیواله مرګاډا هی و هیچ به یارکۍ پوښت به کاروباری د رڼو نیی. وک قوتا بخانۍ نړیتی زانستی سیاسی. سک کړفت هات کځ وتی پوښندی نړیوان زلهرن کان نړیواله کځ واقعی سیاسی دروست د کان نړیواله پوښوان و... نړیواله مرګاډا وک زلهرن کځ د مښت و کځ کارېګرۍ به رفرانۍ له نړیواله وروپا و ټټرټټاتی ناو است هی. است به هی سهره دانی زلهرن نوښکان وگټانی نړیواله وکټکانی جی پوښکی و و ووی ټټر د دای به و ټټر د ټټر و.

شټی نړیواله کرانیا تاقیکردن ویک بوو به توانای نړیواله مرګاډا به پاراستنی سهرکردایۍ ته سیستۍ می جیهانی له به رامېر ئاست ننگۍ کانی ووسیاډا ، له کاتکدا ټټرټټاتی ناو است تاقیکردن وکټی ټټی نوی خۍ ته نړیواله شټی نړیواله وروپا به ووسیا بد ټټر. پرسیارکځ د مښت و کځ ئایا نړیواله د توانۍ خۍ له گټ نړیواله گټ انکاریان دا بگونج ټټر و له پوښکی د سټاټی هټرمونگ ریدا بمښت و، یان به رڼو ووی داب زینۍ ورد ورد کارېګرۍ کځ د ټټر و کځ د ټټر هی گواستن و به سیستۍ مکی نوی نړیواله و ټټر؟ سټارټ به د سټاټی ئیسرائیل، گفټوگ کځ د مانبا ټټر سهر ئاینډی د سټاټی ئیسرائیل.

نړیواله ئاینډۍ زیاتر پوښت بوو به چار نووسی د سټاټی نړیواله و. نړیواله گرافیکی نړیواله د سټاټی له سهرتای دام زرانندی د و ټټر ئیسرائیل له سای ۱۹۴۸ و و رېگرین، به مان د رد کځ و کځ له شټی ۱۹۶۷ دا گښت لستک، له دوی ۷ی نړیواله بړی ۲۰۲۳ و ئیسرائیل له د خۍ داب زیندای. نړیواله ش به و مانای نیی کځ شکستی هټرو، به وک و مانای ی کځ نړیواله کځ له سهر نړیواله ستراتیژی له پوښندی له گټ د سټاټی نړیواله جگۍ پوښچوون و د ټټر. نړیواله ش و د کات چار نووسی له گټ د نړیواله کانی د سټاټی نړیواله له گټ پانی نړیواله کرانیا ټټر، هټرو ها سهره دانی چینیی کان له ئاسیا. له سټاټی ئیسرائیل و و ووی ټټر د دای زیاتر بوو ټټر کځ است و ټټر د سټاټی زینۍ له چټر به رڼو کدا پوښت و. هټر د له لوبنان، کوتل چټر کان له غز. ئیتر باسی پوښندی هټر شۍ مووشکی و نړیواله می نړیواله نیش ناکم. و دیار له هټر ئیسرائیل غز وک سهرنگۍ کځ کراو پوښ

کردوو. تایبەتمەندی ئێم گۆڤەکان پانە شەخەکان نەوان شەخەکان یان شەخەکان نەوان شەخەکان! سەبارەت بە گۆڤەکان پانی لوبنان، ئێکاونتەکان کراوەیی بە ئێوەی توانای چارەسەرکردنی هەبەت. سنووری لوبنان یەکانەکان ل بەرە هەر مەترسیدارەکان بە ئیسرائیل، بە و پەیی هەسەدە بە هەی توانا سەربازییەکانی و پەرەپەدانی جەخانەیی مووشەکی وردبینییەو، هەشەشی ئەستەوخە دروست دەکات. پەدەچەت حزبووە ستراتیژی شەخە پەرتبوون بگرتەبەر کە پشت بە بەردومانی مووشەکی بەردەوام ل دژی نیشەجەبوونی ئیسرائیل دەبەستەت. ئێمەش فشار دەخاتە سەر بەرە ناوخە ئیسرائیل 0 ئیسرائیل زەر پشت بە پشتیوانی ئێمەریکا دەبەستەت، جا چ ل گۆڤەیی یارمەتی سەربازییەکانەو بەت یان پشتیوانی دیپلەماسی ل کە بەندی نەودەووەتی تیەکاندا. سەرەای بەردەوامی پەپشتی ئێمەریکا، ئێنگە پەییو نەدیەکان وەو بەووی هەندەک گرژی ببنەو بە هەی گۆڤەکانی ئێو وەو یەتەکانی ئێمەریکا و زیادبوونی گەنگیدان بە ئاسیا و زەریای هەمن بە وەو بەو بوونەووی چین. کە ئێنگە ببنە هەی دابەزینی بەرژوو نەدی ئێمەریکا بە ژەهەمەتە ناووەست و کەمبوونەووی پشتیوانی ل ئیسرائیل ل قەناغی داها توودا. ئایندەیی دەسەمەتە ئیسرائیل ل بەرە شنایی بەرە فرەیی و مەترسیە ناوچەییەکان وەو بەووی چەندین سیناریە ئێگەری دەبەتەو. لوانەیی ل ماوەی. بە سەمانی داها توو، پەرەسەندنی هەمەلایەن:

ئێگەر مەملەنەییەکی هەمەلایەن ل چەند بەرەییە (لوبنان، غەزە، و ئێران) سەرەبەدات، ئیسرائیل خە ل دەخەکی سەختدا دەبینەتەو کە پەویستی بە ئاراستەکردنی سەرچاو سەربازی و هەواگریەکانی هەی بە وەو بەو بوونەووی چەندین هەشە. ئێم پەرەسەندنە ئێنگە ببنە هەی زیانەکی گەورە ل بەرە ناوخەیی ئیسرائیل و دەستەوردانی نەودەووەتی بە وەستاندنی مەملەنەکان یان بەردەوامبوونی شەخە درەخەیی پەرتبوون. ئێنگە ئیسرائیل وەو بەووی شەخەکی سەمانە ببنەتەو، لوانە هەرشە مووشەکی وەزە و دزەکردن بە سەر سنوورەکانی. سەبارەت بە دەسەمەتە ئێران، پەرسیار ل بەرە داها توو دەسەمەتە ئێران و بەم پەییەش کاریگەریەکانی ل ژەهەمەتە ناووەستدا سەرەدەدەن. پەدەچەت ناوچەکان شاهیە چەند سیناریەییە بەت. یان چەند ئێزازی هەوێری ل پەرسەیی خەمەتکردنی یەکتەردا. یەکەم: بەهەزکردنی کاریگەری بە بەهەزکردنی بزووتنەو چەکداریەکان ل میحوەرەکاندا. گۆمانی تەدا نیە کە دەسەمەتە ئێران بە و سیمایی کە ل جوگرافیا و مەژووی خەیی و وەرگیراوە، مەیلی بەرە کردە نەهەنی هەی و بەلای خەمەتدا ئەناکەشەت. ئێم فەلاتە کە دەوانەتە دەیی ئاسیا و تەکەبوونی ل گۆڤە گەرووکانی

ئاودا، ھۆددەدات كاريگەرلىك كانى چەسپەنەت نەك فراوان كوردنى. ديسانە ۋە بى ماناي ستراتىجى ئەمە بىو مانايە ۋە كە تاران لى بەرگىدايە نەك ھەرشەبەرى. ئەمەش پەچەۋانە ھەۋەستى خەي لى سەردەمى جەنگى لوبنان لى تەمموزى 2006. ئەمە ۋە دەسەمەتە ئەرەن ھەۋەدەدات قەرەبەۋى زىانە كانى ئەگەرى لى نفوزى خەيدا بىكەتە ۋە بى ھەزكەردى پەشتىۋانى خەي بى مەلىشىاكەنى. ئەرەن خەي بى ناچارى دەبەنەتە ۋە كە لى ژەر چەتەرى ستراتىژ ۋە ئەستەي خەيدا بەرەۋە دانۇستان لىگە ۋە زەلەزە نەۋدەۋەتە ۋە ناۋچەيە سەرەۋەداۋەكان، بى تەبەت لى ژەر ۋە شەنەي پەرەسەندە فشارە ئابوورى ۋە سەسەپەكانى سەرى، ۋە بازى دانۇستان بەرگەتە بەر. كەتەك ئەمەرىكا ۋە ئەسرايەل ھەۋە كەمكەردەۋە نفوزى ئەرەن لى ناۋچەكە دەدەن لى گەگە سزە ئابوورى ۋە ھەرشە سەربازى بى سەر شەۋەنە ئەرانىەكان لى سورە، ئەراق، غەزە ۋە لوبنان. لىم گەشەيەشەۋە دەكەرە تەماشە شەۋە ئەۋەتەتە ناۋەستە بەرەت. لىم گەشەنىگەيەۋە دەتۋەنەتە لى بزۋەتەۋە دىپەلەماسى چالەكانە ئەمەرىكا لى ناۋچەكەدا تەبەگەين. مەملەنەكان لى ئەۋەتەتە ناۋەستەدە دەرئەنجامى ئەۋە ساتە نەيە، بەكەۋە بەرەمە كەكەۋەۋە بوۋە مەژۋەيە، ئەيىنە، سەسە ۋە جەپەلەتەكەيە كە مەژۋەكەي دەگەتەۋە بى دەيان سە لىمەۋەبەر. ناۋچەكە بەدەست زەنجىرەيەك قەيرانى سەرىكەكەۋەۋەۋە دەنەۋەنەتە، لىۋانە مەملەنەيە ئەرەبە ۋە ئەسرايەل ۋە گەزەيە نەۋەنە زەلەزە گەۋەركەنى ناۋچەكە، ۋەك ئەرەن، ئەسرايەل ۋە تۈركەيا. لىگە ۋە ھاتە ناۋەۋە زەلەزە نەۋدەۋەتەيەكان بە ناۋە مەملەنەكان، ۋەك ئەمەرىكا ۋە ۋەوسە، ئەگەرى كەتەيەنەن بە شەۋەكان بە خەرايە ئەۋەزە دەبەت. چەرەسەرى ئەسان ۋە خەرا بە كەتەيە ھەنەن بە شەۋەكان لى ئەۋەتەتە ناۋەستە نەيە، چۈنكە ھەكارە مەژۋەيە، ئەيىنە، سەسە ۋە جەپەلەتەكەيەكان لى سوۋتەمە نەكەردە مەملەنەكان تەكەۋە دەنە...

-
-
-
-

سځمفځ نځاي بځدځ نځي. . شيعر/کاوځ عوسمان عومځر

تنځکځ مرواريځکان، تنځکځ قځشځنځکان
چځند هځستبزوځنن لځ نځو تيشکځ ئاځتونځيځ بريقځدارځکان
(يځسينځن/ شيعري تنځکځکان)

دځرگاي ئاسمان داخرا
ئا فرځتځکان پيکځنينځ وشکبوځکا نځيان
بردځوځ ژورځ تاريخځکان،

دځي شځقام هځشتا ترپځيځتي
درځنگا نځکځ،
دواي وشکځ نمځيځکي سارد،
کځ پياوځ تځنياکان
سځبځرځکان نځيان تځپځځځځځ
ترپځکا نيش
ئځمرځ

تا بلځيځکځ خځر، ځځنگي
لځئځتکځ، پځنجځي
سځحځرځکي وځنځکځش

نځگاي ئځو بځردځځوخسارځي
بځردځم چيای بځهودځيا
وځستاو،

بځ هځواشي لځژئځبځتځوځ
هځنگاوځ هځمنځکان
بځرځو پردي سځمځرځي
شځوځکي تر لځ فرمځسک. .

پاشماوځي کځسځک ،
لځ بځکځسيا ،
سځبځرځکي ځاخست،

لڼو نه و درې ختې ته ښکېلې کان خوت

.....

سږگۍ کان لڼو برسېره چاويان لڼکنا ،
هږژارۍ کان ، باخچۍ کانيان
کردۍ ما ،

.....

بڼدۍ ننگۍ پاش باران ،
نڼفڼۍ کۍ مردووۍ

.....

تڼنيايۍ بوۍ هاوۍ ځۍ
نڼو شتۍ نڼشي سوتاند
کۍ جارۍ کۍ تر
نايۍ وټۍ بيناسۍ تڼوۍ

.....

نڼو لڼگۍ ځۍ کاريوۍ يۍ کا
کۍ خوۍ نڼي قورمزي لڼنۍ تکا ،
ځۍ حۍ گريا ، ،

.....

وۍ کۍ نڼوسا
نڼسيمي بيرۍ وريۍ کۍ
بڼدوای سږرگۍ ردانۍ خۍ يا
اۍ کۍ شا !

.....

خانوۍ کان
لڼو ژرۍ تاريکيا بچووکۍ نڼبندۍ وۍ
نماژۍ يۍ
نڼژۍ کۍ ناسايۍ تر تڼپۍ يۍ ،

.....

وڼنۍ کۍ کارۍ کۍ هونۍ ري فۍ تڼگرافۍ ري نڼمانۍ
Holger Feulner
بۍ سوپاسۍ وۍ لڼو پۍ يچۍ خۍ وريگيراوۍ

گر و . . پشک نا کام

((پوئستیمان ب ج نگی کی تاز ه ی ک ج ک کانی
کتب و س رکرد کانی ئ هلی فیکر و قوربا نی کانی
ن زانین و ک یلای تی و ئاین ب...
" دیستیفسکی "))
~~~~~

..... ه زار و چوار سا و ل دشتای کانا ژیاون ، ش وانیان ب  
سووتانی دار و ت خت و ووناک کرد ت و ... ت نها شوان تی و اوانان  
و داگیر کردنیان زانیو ... ب "لم" د ستنو ژیان ئ گرت ... ش یان کرد  
و ج نگان و ک وتن گیانی ی کتر . ل ه زار و چوار س د سا و ه  
و ک ئ وان ی پش خ یان ئ فسان و چیرک و قس و باس و  
ژیا ننام یان ب ج هشتووین ووتیان ئ وان "پیر ز" و دوی ه زار و  
چوار س د سا ئ ب و ک ئ وان بیربک ین و .. و ک ئ وان خ مان  
بپ شین .. و ک ئ وان بژین .. و ک ئ وان ش و ش بک ین .. و ک ئ وان  
هاوس رگیری بک ین تا تا ئاستی چوار ژن !! ل ی ک کاتا .. ه زار و  
چوار س د سا ل خ ح شاردان ل پشت چیرک و ک سان هچ شت ل  
استی بوونیان نازانین و ناب ل "جب" کانیا ن د چین و دویان  
ک وین و ل گ ج ناز کانیا ن ب ین و تا ئ م ش س ردانی  
گ کانیا ن بک ین ... ه زار و چوار س د سا چیا ن ووتو ل ل  
ئ ی ین و ب وایان ووتو و م ب ستیان چی بو !! ه زار و چوار س د  
سا بو ژ و دوعا ئ ک ین و ئ پا ین و ک مای جول ک و م سیحی  
تک چ و هیچمان ب د ست و ن ما و تا و و ت کانیا ن تک و پک  
ب ین و خ شمان و و ا تمان ن ما ب ب دیل گرتنی ئافر کانیا ن و  
ت نها ئافر ت موس مان کان ب دیل گیران .. ه زار و چوار س د سا  
ل "ز کات" و ب ژ ب ژمار ی برسیی کانی و و ت ئیسلامی کان  
ه ر ل زیا بوونا ی .. ه زار و چوار س د سا ل ژوو گرتن و وورگی  
ش خ موس مان کان ه ر ل زل بوون و قورس بوونای .. ه زار و  
چوار س د سا ل ش یتان جم کردن و ش یتان م س مان کان ه ر ل  
ز ر بوونان ... ئ وان ی ئ و ب ن ت و ی نوستوو حسابیا ن ئ ک ن و نو  
دژیا ن ئ ک ن گ شتن ب شای ئاسمان و ل س ر مانگ نوستن و  
ئ ت میان کرد ب دو ب ش و ، سانیا ن ل تکرد ، ش ش  
ت کن ل جای فیزیا و ئ لیکتر نیا ن کرد ، ئ و ش ت نها ل ش ش  
ناو گ " ب رد وام و س رک و توون ... ل و ت ی بوون ب خا و نی "توال ت"  
بیر ل و ئ ک ن و چن بچن ناوی و ب چی نو ژ ب تا ئ ب ت و

جگہ لے " ژن و کمر و سہگی شہش !!!  
 ہزار و چوار سہد ساہہ باس لہ کولتوور و ٹایین و شہریعہ تہک ٹہکہن  
 کہہ ہہ موو شوہن و ہہگاہہک ٹہگونجہ ، گہر ہہ کہہک بہاتاہہ ہہ  
 تا ٹہستاش ہہر دواکہوتووین..؟ گہر سوودہکی تیا ہواہہ ہہ دونیای  
 ہہژ ٹاوا نہہبرد ہہ خہی..؟  
 کاتہ ٹہسپ ہہ ٹہرز کہہان و کہر ہہ پہشبہکہہ " موساہہقہہ " ہہکار ہہ ،  
 ہہج خہرکہمان پہ ناگا و گہرہوہکہہ ٹہدہہہہنہن..

=====

( لہ دہقہکی " محمد الماغوط " وہ وہرگہراوہ )

=====

# تہہوانہنہی ماتریاہہہستی ہہ داہہہنان لہٹدہب و ہونہرہہہ نووسہہہنی : ٹہحمہد مہرزوکہہہ وہرگہراہہنی لہ عہرہہہہہوہہہ عہہدوہہا سہہمان (مہشخہہہہ)

ٹہگہر ہمانہوہت ہہتہہوانہنہی ماتریاہہہستیوہہ باس لہ داہہہنانہی  
 ٹہدہہہی و ہونہہری ہکہہین، ٹہوا پہہویستہ ہہ کورتی پہداچوونہوہہ ہہو  
 باہہتہہ سہرہہکیہہدا ہکہہین کہہ ہہشیاری مرہف دیاری دہکات، ٹہو  
 باہہتہش واقیعہہ، کہہ نوہنہہرایہتی پہکھاتہی ٹاہووری کہہمہہگہہ و  
 سہرخانہہ سیاسی و ٹایینہی و کہہمہہہایہتی و ٹہدہہہی و ہونہہریہہکان  
 دہکات و تہہریہہہ پہہی. ہہروہہا پہہویستہ لہسہرمان گہر ہمانہوہت لہ  
 تہہوانہنہی ماتریاہہہستی ہہ ہونہہر و ٹہدہب تہہہگہہین، ٹہوا دہہہت لہ  
 پہچہوانہہکہی ٹہم ہہچوون و تہہگہہہشتنہہ ماتریاہہہستیہہ تہہہگہہین کہہ  
 ٹہویش تہہوانہنہی ٹاہدیاہہہستیہہ.

تہہروانہنہی ٹاہدیاہہہستی، ہہ قوتاہخانہہ فہلسفہی و ٹاہدیہہلہہژیہہ  
 جہراوجہرہکانہہہوہہ، پہہہواہہہ ٹہوہی واقیعی ہہر کہہمہہگہہہیہک لہ ہہر

قَـ ناغَـکی مَـژوویدا دیاری دَـکات، شَـوازی هَـشیاریدَـ لَـ و قَـ ناغَـدا،  
واتَـ ئَـ و هَـشیاریدَـ کَـ واقع دیاری دَـکات، ئَـم تَـ وانیندَـ تا  
ئَـستاش لای فَـیلَـسوفَـ ئایدیالیستَـکان بوونی هَـیَـ. کارل مارکس و  
فرَـدریک ئَـنگَـلس هاتن و لَـ بَـرهَـمَـکانیاندا تَـ وانیندَـکی تریان  
بنیادنا کَـ ناکَـکَـ بَـ تَـگَـیشتنی ئایدیالیزم، مارکس وای دَـبیندَـ کَـ  
ئَـ و هَـشیاری مَـرَـفَـکان نییَـ کَـ بوونیان دیاری دَـکات، بَـکو بَـ  
پَـچَـ وانی و بوونی کَـمَـایَـتیانَـ هَـشیاریان دیاری دَـکات، ئَـمَـش  
بَـ و مانایَـیَـ کَـ پَـگَـی کَـمَـایَـتی مَـرَـفَـکان لَـسَـر بَـمَـای سَـروشتی  
پَـیوَـندیَـکانیان و ئَـوای بَـرهَـمی دَـهَـنن لَـ چوارچَـوای شَـوازیَـکی  
دیاریکراوی بَـرهَـمَـهَـنان، دامَـزراوَـ. ئَـمَـجگَـ لَـ مَـملانَـی نَـوان  
دارا و نَـدار، کَـ سَـروشتی ئَـم هَـشیاریدَـ دیاری دَـکات.

هَـورَـها تَـ وانینی ئایدیالیستی بوونی بَـها و پَـوَر و میکانیزمَـ  
جَـگَـیرَـکان بَـشَـوَـیَـکی هَـا و نامَـژوویی بَـ ئَـدَـب و هونَـر  
دَـبینتَـ، ئَـم تَـوتَـ سَـرنج دَـخاتَـ سَـر خودی هونَـرمَـند، دوور لَـ و  
کَـمَـگَـیَـی کَـ تَـیدا دَـژَـ، جا چ لَـ ووی ناوَـکَـوَـ یان شَـوازی  
بَـرهَـمَـکَـیَـوَـ بَـت. لَـ کاتَـکدا تَـروانینی ماتریالیستی پَـی وایَـ  
کَـ بَـهاکان و پَـوَرَـکان و بَـرهَـمَـمَـ ئَـدَـبی و هونَـریَـکان دَـرَبَـینی  
واقعَـکی کَـمَـایَـتین لَـ قَـ ناغَـکی مَـژوویی دیاریکراودا،  
ئَـنگدانَـوای بَـرهَـمی هونَـرمَـند یان نووسَـر هَـرجییَـک بَـت،  
لَـ استیدا دَـرَبَـیندَـکَـ بَـ بارودَـخَـ باوَـکانی ناو کَـمَـگَـ، تَـنانتَـ  
ئَـگَـر بَـ شَـوَـیَـکی نا هَـشیارانَـش بَـت.

ئَـگَـر کارَـ هونَـریَـکانی مَـرَـفَـ سَـرَـتایَـکان و رَـبَـگرین کَـ  
مَـژووَـکَـی دَـگَـگَـتَـوَـ بَـ سَـردَـمَـکی ئَـجگار دوور، دَـزیندَـوَـکان  
ئامازَـ بَـو دَـکَـن کَـ مَـرَـقی پَـش پَـیدا بوونی مَـژوو، واقع و ژیا نی  
ئَـژانَـی خَـی بَـ شَـوای هونَـری دَـرَبَـیو، چَـشنی ئَـ و وَـنانَـی لَـ ناو  
ئَـشکَـوتَـکاندا دَـزراونَـتَـو. وَـکَـ ئَـشکَـوتی تامیرا لَـ ئَـسپانیادا  
و ئَـشکَـوتی سَـ خوشک لَـ فَـرَـنسا. ئَـم کارَـ هونَـریانَـ وَـنَـی  
مَـرَـفَـگَـلَـکیان وَـنا کردووَـ کَـ ئَاژَـ او دَـکَـن و پَـرَـسَـی  
اوکردنَـکانیان بَـرَـجَـستَـ کردَـتَـو. هَـروَـها هَـندَـک لَـ و وَـنانَـ؛  
وَـناکردنی مَـرَـفَـکانن کَـ لَـگَـ ئَاژَـ دَـندَـکاندا لَـ زَـرانبازی  
دان و ئَـمَـش ئَـنگدانَـوای خواستی مَـرَـقی سَـرَـتایی بوو بَـ زاَـبوون  
بَـسَـر سَـروشتدا لَـ وَـوَـسمَـکی جادوویدا. لَـ گَـیَـ ئَـم کارَـ  
هونَـریانَـو کَـ زَـرجار جَـرَـک لَـ وَـوَـسمی جادوویی بووَـ کَـ  
کَـسَـکی ئَـ و سَـردَـمَـمَـ بَـپَـی تَـگَـیشتنی خَـی پَـیوابوو کَـ توانای  
شکستَـپَـهَـنانی نَـچیرَـکَـی هَـیَـ.

خَـ ئَـگَـر بَـچیندَـ سَـر ئَـدَـب و هونَـری میزَـپَـتامیاش، ئَـوَـمان بَـ  
دَـردَـکَـوت کَـ دَـرَبَـیندَـ ئَـدَـبی و هونَـریَـکان بَـرهَـمی سَـروشتی ئَـ و

قـئاغـن و ئـو هونـري كـل چـيرك و داستان و شـوازيـكاني  
هـكـكـراو هونـريـكاني شوـنـوارـكاندا دـربـدراون، بـ پـلـي  
يـكـم گوزارشت بوون لـ نيگـرانـيـكاني مـرـقـلـو قـئاغـي  
ميزـپـتانيا و هـورـها لـ تـگـيـشتن بـ پـيوـندي لـگـگـسروشت و  
ئـواني ديكـ و خداوـنـدـكاندا. ئـو ئـدب و هونـري گوزارشت بوو  
لـ پـگـيـدـسـمـاتي سياسي و ئاييني و خـمـكيـلـو مـژووـدا و  
هـورـها بـو پـيـيـدـسـمـاتي ئاييني ئـو بـئاغـيـبوو كـ  
فـرمانـواكان لـ سـمـر، بابل، يان ئاشور شـرعيـتي خـيانـيان  
لـوي و رگرتوو. بـرهـمـشيعري و گـانـوانـوكان زـرجار دـربـيني  
گـوري و پاـانـو بوون لـ خواوـنـدـكان. بـ هـمان شـو مـلمانـي  
مـرـقـلـو قـئاغـ مـژووـيـدا لـگـگـسروشت و ئـو دـرد و پـتا و  
نـخـشـيانـي كـ دووچارـيان دـبوو، لـ داستان و شيعر و هونـري  
پـيـكـرسازيدا بـرجـستـكراونـتـو.

هـروـها بـرهـمـ هونـري و ئـدبـبيـكان چـشـنـي تابلـ قوـينـ  
نووسراوكان و چيرك و پـندي پـشـينان، وـنـي كشتوكا و دروـنـ و  
اوكردن و شـان گواستووـتـو و دـقـ سـرـكـيـكاني ناو ئـفسانـ  
و داستانـكان كـشاون هـستـكردن بـ ئاسايش دـستـبـر بـكن و ئـو  
مـترسيانـ لـكـبـدـنـو كـ مـرـقـلـو كاـتـدا ووبـووي بووـتـو  
وـكو لافاو و وشكـساي و نـخـشـيـكان. بـ نموونـ داستانـي گلگامش  
لـ بـشـكـيدا جـغد لـسـر بابـتي لافاو كردـتـو، ئـمـش گوزارشت لـ  
بايـخـي ئـم دياردـي (لافاو) دـكات لـسـر دانـيـشتواني ميزـپـتاميا،  
چونـكـ خـمـكي ئـم ناوچـيـ تواناي كـنـترـكردني لافاوي ووبارـكاني  
ديجلـ و فوراتيان نـبوو. هـروـها هـمان شـت بـ گـلان و ناوچـكاني  
تريش كـ بـدـست ئـم گرفتـو ناـاندوويانـ استـ. ئـمـش واـيـكردوو  
پـرسـي لافاو لـ ئـدب و هونـري ئـو سـردـمـدا باو بـت. واتـ  
كارـيـگـري كارـساتـ سروشتـيـكان لـسـر مـرـقـي ئـو قـئاغـ مـژووـيـ  
و هـوـكاني بـ ازيـكردني خواوـنـدـكان لـ بـرهـمـ ئـدبـي و  
هونـريـكاني ئـو سـردـمـدا باو بوو.

ئـوي بـسـر شارستانـيـت لـ ميزـپـتامـيـدا پـيـو كراو،  
شارستانـيـتـكاني ميسري و يـنـاني و مـاني و هـروـها ئـهـمـاتي  
هيند و چين و شارستانـيـتـكـنـكاني تريشي لـ بـبـري نـبوو و  
بـپـي ئـو گـشـسـنـدي كـ هـريـكـلـو شارستانـيـتـانـي پـي  
گـيـشتوون، ئـدب و هونـر و نـاي سروشتـيـان و بـرهـمـهـنان و  
مـلمانـ و گـانـكاري و تـوانـيـكاني زايـناو ئـم كـمـگانـي  
لـو قـئاغـ مـژووـيـدا، كردوو.

دـكـرتـبوترـت كـ لـكدانـو ئايدـيـاليـستيـكان بـ بـرهـمـي هونـري  
و ئـدبـي؛ دـت ئـم بـرهـمـ لـ هـلومـرجـ مادديـكـي دادـبـت و



دوور له ژینگې و نه و ململانۍ پانۍ له ناو کومۍ گدا ډوودۍ دن، له کدۍ داتۍ و. له کا تۍ کدا تۍ وانینی ماتریالیستی پۍ وایۍ نه دۍ ب و هونۍ و سرچۍ م بهرۍ مۍ مریۍ کانی تر ټنگدانۍ وۍ قۍ ناغۍ کی دیاریکراوی مژووین له کومۍ گۍ کی دیاریکراو و کاریگۍ ری دسۍ سات له ناو نه و کومۍ گۍ یۍ دا.

شوۍ و ناوۍ کی هونۍ و نه دۍ له گۍ گۍ انکاری په کها تۍ ئا بوری و دامۍ زراوۍ کومۍ مایۍ تیۍ کان و په یوۍ ندیۍ کانی نه وان مریۍ قۍ کان، نه ویش ئا ټوگۍ ی بهرۍ دۍ دۍ نه دۍ و هونۍ دوورترین بهرۍ می مریۍ فن له سۍ قامگیری و چۍ قبۍ ستوویۍ. نه دۍ و هونۍ و نه رکۍ کانیاں له کومۍ گۍ چینایۍ تی تۍ ئی له ململانۍ زۍ جیاواز ترن له و جۍ نه دۍ و هونۍ ری کۍ له کومۍ گۍ کی سۍ رۍ تاییدا پشتگیری له جیاکاری چینایۍ تی ناکۍ، وکۍ نه وۍ له کومۍ گۍ کانی په ش کشتوکاۍیدا هۍ بوون. هۍ موو هونۍ رک بهرۍ می سۍ ردۍ می خۍ و بهرۍ می کارلۍ ککړدنیۍ تی له گۍ چۍ ندین هۍ لومۍ رج و گۍ انکاری هۍ مۍ جۍ دۍ.

ئایدیالیستۍ کان هۍ میښۍ ماتریالیستۍ کان به و تاوانبار دۍ کۍ له ووی ئا بووریۍ و هۍ وۍ له کدانۍ وۍ سرچۍ م شتۍ کان دۍ دن و نه م بهرۍ چوونۍ ش تا ئاستۍ کی زۍ ووکۍ شانۍ یۍ. چونکۍ تۍ روانینی ماتریالیستی به شوۍ یۍ کی میکانیکی له په یوۍ ندی نه وان ئا بووری و هونۍ ناۍ وانۍ، بهرۍ کو وای دۍ بینۍ کۍ پرۍ سۍ یۍ کی ئاۍ زی په له کارلۍ کۍ، له ناو کومۍ گۍ کی دیاریکراودا ډوودۍ دات کۍ بنۍ ما و بزاوتی له سۍ زۍ مینۍ ململانۍ نه وان چینی باۍ دۍ ست و چینی ژرۍ دۍ ستۍ دا دامۍ زراوۍ و ژرۍ خانی ئا بووریش وکۍ ئا مراز و هۍ کارۍ کانی بهرۍ مهۍ نان و سۍ رماۍ ش دۍ توانۍ شروشتی سۍ رخان وکۍ داب و نه ریت و نه خلاق و هونۍ دیاری و ئاۍ استۍ بکۍ، له سۍ نه م بنۍ مایۍ شیعر و په یکۍ رسازی و مان و چیرۍ ک و مۍ سیقا و هونۍ و نه دۍ بیاتۍ کانی تر، شوۍ یان بهرۍ یۍ شوۍ وازی بهرۍ مهۍ نانی کومۍ گۍ کی دیاریکراو و بهرۍ یۍ نه و قۍ ناغۍ مژووینۍ کۍ نه م شوۍ واز بهرۍ مهۍ نانی پیدا تۍ په یوۍ و هۍ روۍ ها تا چۍ ند ململانۍ کۍ له ناو نه م شوۍ وازۍ دا په ری سۍ ندووۍ، دیاری دۍ کړۍ ت.

دۍ توانۍ ت به کورتی دیارترین هۍ زۍ کانی کاریگۍ له سۍ بهرۍ می نه دۍ بی و هونۍ ری له هۍ سۍ ردۍ مۍ کۍ له سۍ ردۍ مۍ کان، به واقعی ئا بووری و خۍ باتی چینایۍ تی بخرۍ نه وو، کۍ بهرۍ یۍ خۍ یان ټنگدانۍ وۍ بهرۍ وۍ ندیۍ کانی دۍ سۍ باتی سیاسی و ئایینی و بنۍ ماۍ یی و دۍ ساتۍ تۍ کومۍ مایۍ تیۍ جۍ راوۍ جۍ کانی ترن، کۍ هۍ میښ هۍ و دۍ دن قۍ رخکاری یان کاریگۍ ری له سۍ شوۍ وازۍ جۍ راوۍ جۍ کانی بهرۍ مهۍ نانی نه دۍ بی و هونۍ ری بکۍ بهرۍ کۍ نه گۍ ر کاریگۍ ریۍ کۍ استۍ وڅۍ یان ناۍ استۍ وڅۍ بهت، له گۍ بنیاد نانی

هونر و ئدب و کلتووری دسقات ب شوازی ج راوجر جا هشاران ب ت یان ناهشاران. گانکارید کمالی تی- ئابووری کان همیش دبن هئ گانکاری ل شو و ناو کی ئدب و هونر، ب و پیل هونر و ئدب بیاتی نو ل گئی ئو گانکاریدان و دسازدرن، ب تایب تیش ل کاتی تووندبوون و ی ململان ل سردد می گواستند و دا ب نموون ل ق ناغی ک یلای تی و ب ق ناغی د ر ب گای تی ململان ک تووندتر د ب ت و یان ب پ ی بارود خ ه ر ک م گ و د و ت ک کورت یان در ژ د ب ت و. ئدب و هونریش ل گ و گانکاری و گ ش کردن ی ک م گ دا شان ب و هاوت ریب ه نگو و د ن ت، ب م ش ز مین ی ئ و گانکارید و گوزارشت کردن ل ی، ب شوازی هونری و گانان و داستانی د ر د ب ت. ه ر ک و کچن ل گانکاری شوازی ب ره مه نانی فی دای ب شوازی ب ره مه نانی س رمای داریدا د بینر ت.

ئگ ر ب نموون شان نام کانی شکسپیر و ربگرین، ل ی ک ل لای ن کانیاندا، گوزارشت بوون ل س ر تاکانی س ره دانی س رمای داری بازرگانی و پ ک هاتنی د و ت ک کان ب مانا م د ر ن ک ی، ک د و ت گ ل ک بوون م یلی ناو ندی ناسیونالیستی کی ناو ند گ رایان ه بوو ک گانکارید ک م لای تی قو و کان یاو ری بوون و گرنگترینان ک م بوون و ی د ر ب گای تی بوو ل ئ وروپای ئ ژنا و ا. ئ و گانکاری و پ شک و تن پیش سازیانی ل س ر د می ئ نیساندا وویاندا و ه و و ک بوون ب ر و گانکاری ب ئا است ی ک تایی س ر د می فی دای. ه ر و ها ئ م شان نامانی ش کسپیر د ر ب ی ن ک بوون ب ئ و ئا ی یی ک یاو ری ژیانی ک م لای تی بوو ل و ق ناغ دا و ئ و س ر د م ش ه نگانانی ب ر و تاک گ رای ی ب خ و بینی. ل ز ر بی شان نام کانی شکسپیردا ئ م ململان تاک ک سیان د بینن ک هاملت، ماکب س، ئ ت ل ل، لیر، یان پا و ان کانی دیک ی شان نام کانی ویلیام شکسپیر تووشی د بن. با د س تی م یلی تاک گ رای ی ع لمانی و گ ی نی مر اف ب دروست ک ر و بوون ب چ قی وودا و کان، دوا ی ئ و ی ک ک سا ه ژموونی ب س ر ژیانی ئ ژان و بیری تاک ک اندا د س ت ب ر کرد بوو. ئ م ش پ چ و ان ی ئ و شان نامانی ک ل س د کانی ناو استدا ل ئ وروپادا باو بوون ک ل ح کی تاک گ رای ی لاوازتر ب هر م ند بوون. و ک چن کار ک ت ر کانی شان نام و چیر ک کانی پ ش شکسپیریش ل س ر ت او تا ک تایی ی ک کار ک ت ر ی ی ک ج ر ی بوون، یان کار ک ت ر ی باش بوون یانیش ب ه ای خراپ بوون. شان نام کانی شکسپیر گوزارشت بوون ل ق ناغ کی نوی واقعی ب ب تی ک ئا ز تر بوو ل و س ر د مانی پ ش خ ی. و ک گوزارشت کردن ل س ره دانی شوازی نوی ب ره مه نان

زنجیر روی شاتلوی براسی  
 19  
 ویلیام شکسپیر  
 شانزوییی  
 هاملیت  
 ویرژینی ای. شکسپیر (مؤلف)  
 د. نزار حاتم شامی (مترجم)  
 ۱۳۹۷

[illegible]

[illegible]

لږمړدا دا دټوانين باسي هريک له بللزاکی فږرښی و تټستټی ووسی بکټین، که به وونی گوزارشتیان له سرهټټدانی سردټټکی نوټ کرد، که ټټویش سردټټمی سټرمايټداريټ به هټموو ټټو دټزايټټيټی که له هټناوی خټيدا هټټيگرتووټ. ټټم دوو ټټمانووسټ توانيان وټنای چټوسانټوو و که يټکردنی ټينسان و هټروټها ټټټټی پارټ له دروستکردنی ململانټ له نټوان خټټکدا بکټن. هټورټها توانيان ټټادی ټټو نامټبوونټی که به هټی ټټم شټوازټ نوټيټی به رټهټمهټنانټوو دروست دټبټت چټندټ و چټن تټماح؛ موټکدار و بازرگان و دټووټټټکان له پټناو به دټستهټناني قازانجی زياتر دټداتټپټش تټنانت ټټگټر به شټټيش بټت، گوزارشت له بکټن. هټرچټند ئاراستټ سياسي و ئايدټلهټټيټکانی ټټم دوو ټټمانووسټ له گټټ سټرمايټداريدا بوون، بهټټام واقیعی فږرښا و ووسی و ټټو ململانټيانټی له و قټناغټدا زات بوون به شټووټيټکی سټرسوټهټنټرانټ وټنا کرد. هټرچټند به رټهټمټکانی به لزاکی و تټستټی شټټشگټټانټ بوون، بهټټام چارټسارټکانيان به واقع زياتر چارټسارټکی ټټخلاقيانټ بوو.

ئەوئەلى بىسەر ئمان و شان نامدا پەيى و دىكرىت بى مەسقىش ھەر  
بە و جەريە، ئەم ھونەر لى گەگە گەشەندى درىخايەنى خەيە و  
كە ھەر لى سەر تاو ھاوئەي ژيانى مەرق بوو، گوزارشتى لى  
خواستەكانى مەرق كەردو و يەكەك بوو لى و ئامەازانەي كە لى  
ئەوئەلى سەمى جادوويى و ئاينىدا لى سەرانسەرى قەناغ و شەوازەكانى  
بەرھەمەنەنى جىاوازدا، بەكارھەنراو، بەيەش ھەمىشە مەسقى و  
گەرەنى و سەروود، يەوئەرى سەرووتەكانى پەرسەنگا و كەسە و ئەوئەلى سەم  
بەكەمەكەكان بوون كە لىلەين گروپەكانە و ئەنجەم دەرەن بە و  
ئومەدەي لى خودا و نەدەكان نەزىك بىنە و يەن كارئەسانىيەك بەت بە  
گەيەندەنى پەيامەكانىيان بە ئاسمان، مەسقى لى واقىيە كەمەئەيەتى و  
تەگەيشتەنيان بە جەھان لى سەردەمە جىاوازەكاندا جىا نەكەتە و  
ھەروەك چەن مەسقى لى سەردەمەكانى پەشەودا ئەئەيە خەيە بىنەو، لى  
سەردەمە ئەمەشدا گوزارشتى لى واقىيە كەمەكەگان و ئاسە و  
مەملەنەكانىيان و ئەو گەئەكەريەنەي كە لى ناو شەوازە بەرھەمەنەنى  
سەرمەپەدارىدا ئەوودەن، كەردو.

دانانی بارود خکی ئابوری و سیاسی دیاریکراو، ک ل سرتای  
هژموونی و تا دا مان و نمانی ئم هژموون، وک برهه مه نانی  
بازک یان قوتابخانه کی هونری یان ئدبی، جرک ل  
بهه وستی. چونک ل ناو ئم یان ئ و شواز دا گ انکاری و  
ئاوگ هان ک هاوت ریب لگ ئا وگ و گ انکاری کان و  
تووندی و ل سرتخ بوونی شوازی خباتی چینای تی هانگاو دنن.  
بی د بینن ک شواز و قوتابخانه هونری کان ناو شوازی  
برهه مه نانی سرمای داری، ب نموون، قیران کان ئم سیستم و  
گ انکاری کان ل قوتابخانه کان هونر ل پناو هونردا و  
ل و و قوتابخانه سوریا لیستی تا دگات ب قوتابخانه  
درووناسی تا شواز و قوتابخانه کان تر، د رک وتن کن ک شانب شان  
ئاو گ انکاری و ش ان بوون ک لگ جنگی جیهانی ی ک م و  
دوو مدا وویاندا. ب نموون هونر و ئدبی بههودی ل و  
قناغ دا بر ویان پیدا کرد، دوا پر س بر باو و ترسنا کان  
تکدانی شار کان و کوشتنی خک ب ئوی خزم ت ب ئامانج سیاسی  
و ئابووری کان بکن. ئم قوتابخانه ب ئو د رک وتن تا  
نائومدی مر ف د رب بن و دوودی و گومان ل توانای گ یینی ئ و  
واقع لای مر ف بچ نن. لگ ئم هه موو نه هام تی و  
و رانکاریان شدا، ز ر ک ل نووس ران و هونرم ندان ب شوازی  
بههودی و بهمانا گوزارشتیان ل واقع د کرد. ک ب پچ وان  
ئد بیاتی واقعی شگ انان ک هاند ری گ انکاری و زگاری بوو.  
ئگ ر تماشای س ر هه دان سوریالیزم بک یین وک قوتابخانه کی  
هونری و ئد بیی ک ل سرتای س دی بیست م و ل پاریس  
س ریه دا، بمان د رد ک و ت ک ئم باز ش گوزارشت ل  
کاریگ ربوونی ب ک م م ک ل و ئا وگ انی ک ب شداریان ل  
شک پدانیدا کردوو. ی ک مینیان با د ستی قوتابخانه شیکاری  
دروونی ل ئوروپا وک ف ل س ف و میت د کی چار س ریی ک پشت  
ب ل ک دانه وی خ ون کان و نائگایی و ململان س ک سیی  
س رکوتکراو کان د ب ست ت. ئم هه ز و رانکار ناو خ یان مر ف  
بر و ل ناوچوون و ش و مردن پا د ن ت (غ ریزی ش انگری و  
مردن). ئگ ر ئم ت وانیان زان بن ب س ر درووناسیدا، ئوا  
ز ر ک ل زانست مریی کان و ت نانت ئ و قوتابخانه ف ل س فیان ش  
ک ل س ر بن مای ماتریالیزم دام زراون وک قوتابخانه فرانکفرت،  
ئم س رباری ش مکی ما و رانکر ل ئوروپا ک ب ملیان ک س  
بوون قوربانی، وایکرد ئم باز ل بیرکردن وی لژیکی  
هشاران و ت نانت زانست و هونریش ب توانا ب ت و ئیتر ئم  
باز هونریی بر و ناع قانیتی و نائومدی هانگای نا.

## بنه‌مای ماددی به داه‌ننان له ئه‌دب و هونه‌ردا

زه‌رکه له‌وه له‌کدان‌وه د‌روونی و که‌مه‌ایه‌تیانه‌ی که ه‌ن باسیان له‌ باب‌ته‌کانی داه‌ننان له‌ زانست و هونه‌ر و ئه‌دب‌دا کردووه. و‌که باسکردن هه‌شیاری به هه‌موو جه‌ره‌کانیه‌وه. له‌ره‌دا دوو ته‌وانینه‌ له‌ ئارادان سه‌بارته به بنه‌چه‌ی داه‌ننان له‌ هونه‌ر و ئه‌دب‌دا. یه‌که‌میان ته‌وانینه‌ ئایدیالیستیه‌ که داه‌ننان له‌ ئه‌دب و هونه‌ر و‌که‌ حه‌ته‌کی نه‌خه‌شینه‌سی یان حه‌ته‌کی ته‌کی ئیله‌امبه‌خش و شتی تر سه‌یر ده‌کات. ئه‌وه ته‌وانینه‌نه‌ی که به‌ره‌می کار له‌ ده‌وره‌به‌ر و باروده‌خی ماددی و مه‌ژوویی جیا ده‌کاته‌وه. ئه‌وی تر ته‌وانینه‌ ماتریالیستیه‌ که داه‌ننان به هه‌لومه‌رجی که‌مه‌ایه‌تی و ئابووری قه‌ناغه‌کی مه‌ژوویی دیاریکراوی ده‌به‌سته‌ته‌وه، هه‌روه‌ها ئه‌وه ده‌رفه‌ت و هه‌لومه‌رجانه‌ی له‌ به‌رده‌ستی نووسه‌ر یان هونه‌رم‌ندان که پاه‌ی په‌وه ده‌نه‌ن به‌ خولقان و داه‌ننان. سه‌ره‌تا به‌وه ته‌وانینه‌ ئایدیالیستیه‌ ده‌سته‌ په‌ده‌که‌ین که زه‌رکه له‌ وانه‌گه ده‌روون شیکارییه‌کان نه‌وه‌نه‌رایه‌تی ده‌که‌ن. دیارترینی به‌چوونه‌کان که له‌ بازنه‌ی زانستی و ئه‌کادیمی و ته‌نانته‌ له‌ ئاستی جه‌ماوه‌ریشه‌دا ناوبانه‌گیان به‌ده‌سته‌نه‌او، بریتین له‌:

یه‌که‌م: ئه‌وه ته‌یه‌ریانه‌ی که داه‌ننان به‌ شه‌تی و نه‌خه‌شییه‌ ده‌روونیه‌که‌نه‌وه ده‌به‌ستنه‌وه و په‌شه‌نگی ئه‌مه‌ ته‌وته‌ تووژره‌ی ئیتا‌ی له‌مبه‌سه‌ و په‌زیشکی مه‌ره‌نسی به نه‌خه‌شییه‌کانی مه‌شه‌ک کریستجه‌مه‌ره‌ بوون. په‌خته‌ی ئه‌وه‌ی که له‌مبه‌سه‌ له‌ که‌ته‌به‌که‌یدا ( بلیمه‌تدار ) جه‌غدی له‌سه‌ره‌ ده‌کاته‌وه ئه‌وه‌یه‌ که په‌یه‌وه‌ندی له‌ نه‌وان شه‌تی و نه‌خه‌شی ده‌روونی یان بلیمه‌تیدا هه‌یه‌ و بلیمه‌تیش به به‌چوونی له‌مبه‌سه‌؛ شه‌تییه‌. ئه‌وه‌ وای ده‌بینه‌ته‌ له‌ده‌ستدانی هاوسه‌نگی له‌ وانه‌گه‌یه‌کی ئه‌نا ته‌میه‌وه له‌ناو مه‌شه‌کی داه‌نه‌ردا ئه‌وه‌یه‌ که ده‌به‌ته‌ هه‌ی ئاوسانی مه‌شه‌کی یان گرژبوونی چه‌نده به‌شه‌که له‌ مه‌شه‌ک. ئه‌مه‌ ناهاوسه‌نگیه‌شه‌ له‌ بلیمه‌تیدا داه‌ننان ده‌خولقه‌نه‌ته. به‌مه‌مه‌ کریستجه‌مه‌ره‌ بلیمه‌تی یان داه‌ننان و‌که لادانه‌کی نه‌خه‌شی ده‌ماریه‌ی و به‌ماوه‌یه‌ی ده‌بینه‌ته‌ که تایبه‌ته‌ندی هه‌نده‌که خه‌زان به‌ته‌، ئه‌وه تووژینه‌وه‌ی له‌سه‌ره‌ هه‌نده‌که له‌خه‌زانه‌کان و‌که خه‌زانه‌کانی بیه‌ته‌قه‌ن، که‌ته‌، باخ و مایکل ئه‌نجله‌ کرد و گه‌یشه‌ به‌وه ئه‌نجه‌مه‌یه‌ که خه‌زانه‌کانی ئه‌مه داه‌نه‌رانه‌ هه‌ه‌گری لادان و نه‌خه‌شییه‌کانی مه‌شه‌که به‌وه‌وه. ئه‌مه ته‌وانینه‌ له‌لایه‌ن له‌که‌ه‌ینه‌وه و ته‌وه‌ژینه‌وه زانسته‌یه‌که‌نه‌وه په‌وه‌چه‌ه‌ کراوه‌ته‌وه، به‌مه‌مه‌ هه‌شته‌ به‌چوونه‌کی به‌ره‌به‌او له‌ نه‌وه هه‌نده‌که له‌ شه‌نبه‌ران و ئه‌کادیمیه‌کان.

دووه‌مه‌: هه‌ره‌چی فره‌یده‌ به‌ په‌له‌ی یه‌که‌مه‌ له‌که‌ه‌ینه‌وه‌ی له‌ داه‌نه‌نانه‌ی هه‌نده‌که له‌ هونه‌رم‌نده‌ و نووسه‌ره‌که‌نده‌ کرد، له‌سه‌رووی هه‌مووشیا نه‌وه

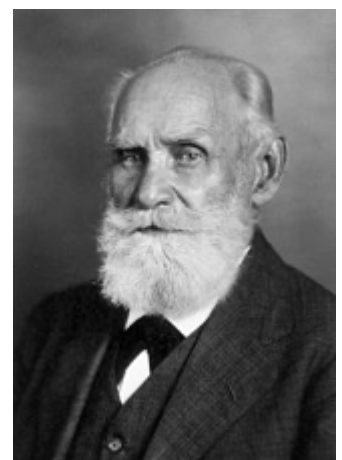
ليڻ نارد ڊاڦينشي و ڊسٽيفسڪي، لڳدانن وٺي فرڀيد ٻه ڊاهه ناني  
 ٽم ڊو ڊاهه ٺنڊ ڪم لڳ تپري گشتي ڊروونشڪاري ڪم ڀيڻا  
 ها توو، واي ڊبينڊ ڪم لڳ ٽڊب و هون ڊدا ڊڄڪ ڊٽ ٽاراو وڪ  
 ٽو وٺي فرڀيد ٻه ميڪانيزمي ٻرگري ناوز ڊي ڊڪاٽ. لڳ ٺو مرڻ  
 ڊاهه ٺنڊ ڪانيشڊا وڪ ميڪانيزمي خووي ڪي نزم و ناپ سندن  
 سه ره ڊڊاٽ، ٽم مش هڪار ڪم مرڻ ٻه شو وٺي ڪي نائگايي پٺاي  
 ٻه ڊٻاٻ ٻه ٽو وٺي ٻه سهر پا ٺنڊ سڪسي ٻه ويستي ڪاني زان ٻه ٻه  
 ٽو وٺي لڳ ٽي ڊاهه ناني هونري يان ٽڊبي يان ٽن ٽن ٻه بيرڪاري  
 يان زانستي وٺي، ڄي لڳ ڄا ڊڪاٽو. فرڀيد پٺو وٺي هون ڊم ٺنڊ  
 و نوو سهراني ڊاهه ٺنڊ هر ميش ٺرگسين و ٽار ڙوي سڪسيان ٻه خودي  
 ڄيان هٺي و ڊاهه نانيش ٻه وڄر، ڄا ٽي ڪي سڪسي باي لڳ ٽي.  
 ٻه هون ڊم ٺنڊ ڊاهه ٺنڊ ٻه ٽايب ٽاٽوان ٽار ڙوي  
 سڪسي ڪاني ڄي لڳ ٽي نجامي فشاري ڪم مٺايتي و ٽو  
 ڦڊ ڳڏنا ٺي ڪم ٻه سهر ڊا ڊسٽيفسڪي، ٽر بڪاٽ.

ٽمان ٽو تپري يان ٻوون ڪم هون يان ڊا ڊاهه نان وڪ ڄا ٽي  
 ٺڄشي باي لڳ ٽي وون بڪ ٺو. وڪ ٽامار شمان پٺا زانست  
 پشتگيري ٽم ٻه ڇوونا ٺاڪاٽ سهراري ٽو وٺي ڪم ٻه سهر زاري  
 ڪم سٺو ڊوٽر ٺو. ڊاهه ٺنڊ رانيش وڪو زهر ٻي ڄا ڪم ٺنگ  
 ه ٺنڊ ڪيان ٻه ڊسٽ شٽ ٽان يان ٺڄشي ڊرووني ڪان ٻه بنا ٽن،  
 ٻه نام داناني ناوي ٺڄشي ڊرووني يان شٽي ٻه سهر ڄم ڊاهه ٺنڊ ران  
 زهر ڊوور لڳ ٽي استي وٺي ٽن ٽن ٽو ٽين وٺي ڊرووني و ٺڄشي  
 ڊماري ڪانيش ٻه پٺو روا پشت استي ٽو ڊڪ ٺو ڪم ٺڄشي ڊرووني  
 يان ٺڄشي مٺش لڳ زهر ٻه رانست هونري و ٽڊبي ڪاندا،  
 ٽگري لڳ ڊاهه نان ڊڪن.

سٺي ٽم: تپري ڪي تر هٺي ڪم ڊاهه نان ٺڪ وڪ ڄا ٽي ٺڄشي،  
 ٻه ڪو وڪ ڄا ٽي سروي ڊبينڊ، ٻه نام ٽم ٻه هٺو  
 مرڻ ڦڳان وڪو يڪ ٻه رڊسٽ نيي. ڪسانڪ هٺ ٻه هر ٻه ٺن يان  
 بليم ٽن و ڪساني تر ٻه وڄر نين. ٽم تپري ڊاهه ٺنڊ لڳو ٽينگ  
 ڪم مٺايتي ڪي ڪم ٺيڊا گور ٻو و ٽو بوار ٻي ٻه خساو و  
 ٽو ڊڄي پٺا ٽي پٺو، ڊاڊ ٻه ٽ. زاناکانيش هٺ ميش لڳ هٺو  
 بوار ڄيا ڪاندا ٻه وڄر ڊوانن ڊاهه ٺنڊ ران ڪم ٽيلهام و  
 چرڪ ساتي ڊرڪ وٽنيان هٺي، لڳدانن وٽنيان ٻه ڊاهه نان،  
 لڳدانن وٺي ڪي سفيان ٻه. هٺ ميش ساتي ڊرڪ وٽن و هاتني ٽيلهام  
 ڊه سٽن وٺي ٻه ٻه ٺڄشي و پلاني و ڊوور لڳو بارود ڄي ڪم  
 ڊاهه ٺنڊ بير لڳو چرڪ ساتان بڪاٽو. وڪ ٽو وٺي ڊزين وٺي  
 لڳاڪاوي يڪ لڳ ياساڪاني بيرڪاري پٺيڪاري ڊدا، يان وڪ ٽو وٺي  
 نيوتن ٻه ڪوٽن خوار وٺي سٺو وڪ ٻه سهر ڊا گيش ٻه ياساي

کښکړدنی زوی. بل مجرر به نسبت هڼندک ل نیگارکښکان کاتک ک بیرکک یکی دیاریکراوی به پللیان به دت، دواتر دچند سر کار و تابلکانیان به شوو یک به رجستای دککن وک ئوی ل خونک بچت؛ چشنی سوریالیستکان و ئوانی دی. ئم تیرید ه میش سرنج دخت سړ ئو خاوی ک هڼندک کس خاوی نی بلیمتی و زیرکی لاد برن و ل کتاییدا ئم زارواڼ نا شن و ناتوانرت وون بکرندو.

ئم به چوونش هر به و د و ست و سفی ئوی ک ل استیدا چی بکردو ل م شکی داهڼردا دگوزرت، بکات، به به ئوی گرنگی به و هکار کلتووری و ک مای تیپان بدات ک د بند ه ی ئم داهڼان. هر و ها بند مای م شک به پر س ای داهڼان پشتگو دخت، به ل به رچاوگرتنی ئوی ک م شک ئو نام از ی ک کارلک لگ ژینگ دا دکات و نو ڼد رای تی ئم ژینگ ی ش دکات به به ره مه ڼان و ی ل شو ی به ره می هونری و ئد بی و زانستیدا. چوارم: س بار ت به بند مای ماتریا یستی به داهڼان ل ئد ب و هونردا، ک ناویشانی باس ک ی ئم مان، ئو تیرید ک ل ماو یکی دوور و در ژ شکلگیری کرد و لگ کار ئندامزانی ووسی ئیفان پاقل ف گشت به پلی پلگ یشتن. ئو تیرید پی وای داهڼان ل ه موو شو کانیدا بند مای کی با ی ل ژ ی ه ی ک به کاری م شک نو ڼد رای تی دکرت، ئم ش به د وری خ ی به ره می ق ناغ کی گ شکردن ک مر فای تی به چ ندین گ ڼ انکاری ل ملی نان سا به ل ئستاو تا ه نووک پیدا تپ یو و تا دکات به و تو ژیندو م د ر نا ی ک باس ل با به تی داهڼان ل زانست و هونر و ئد بدا دککن .



ت و انینی ماتریالیستی ئو پشت است دکات و ک ل غیابی بارودخی ک مای تی و پرو رد یی و کولتووری گونجاودا، ک سی داهڼر ناتوانت داهڼر بت. ئوی ژینگ ی سروشتی و ک مای تی



لہ قہ ناغہ کی مٹووی دیاریکراودا دابینی دہکات و ٹو مملانا و گہ انکاریانہ کی کا یاوری دہکن و و ٹو وہ کارانہ کی پوہستن بہ گہشہ پدانی نامرازہ کانی بہرہ مہنہ نان بندمان بہ داهہنان لہ ہار ہوارہکدا۔ ہاروہا داهہنان بہ نمونہ لہ وہنہکشان، ہمان، یان مہسیقا کاری پہ زحمہت لہ مہرق دہخوازہت کہ ہنگہ چہندین ساہ بخایہنہت۔ داهہنان لہناکو وونادات وک ہہندہ کہس وای دہیبینن وک ٹوہی کہشہی ٹیلہام، سرووش، یان بلیمہتی دوور لہ واقعی زیندوہوہ بہت۔ بہکوو دواہ لہککہہینہوہیہ کی قووہ و درہخایہن دہت و پوہستی بہ ہہوہ و تہقہلایہ کی زہر ہہیہ، چونکہ ہار بہرہہم کی داهہنہرانہ کی مہزن و کاریگہر و ہار بہرہہم کی ٹہدہبی نہمر، ٹوہ لہ داهہنہرکہ دہخوازہت کہ ٹہزمونہ کانی پہشخہی وہرگرہت و ہرسیان بکات و ٹینجا گوزارشتیان بکات۔ ٹہمہش وا لہ مہشکی داهہنہر دہکات کہ تووشی مملانہہ کی ناوخہی بہت و لہم ہنگہیہشہوہ بہ تہواوی سہرقاہی بہرہہم کہی دہ بہت۔

بندہمای ماتریاہستی بہ داهہنان، مہشکی مہرق کہ ٹاہہترین مہشکی سہر ہوی زہویہ دہکات بہ جہوہہری خہی۔ ٹوہشی وا لہ مہرق دہکات بتوانہت داهہنان بکات و ہونہر و ٹہدہب بہرہہم بہہنہت ٹوہژینگہ کہمہہایہتیہ گونجاوہیہ کہ دہ بہت لہ بہردہستدا بہت۔ ٹہگہر دہرفت بہ کہسہ کی دیاریکراو و ہاروہا ہلومہرج و پہروہردہی گونجاو لہ تہمہنی مندایہیہوہ بہ دابین بکرہت، بہ نمونہ ہاندہری بہت لہ ہواری ٹہدہب و ہونہردا، ٹوا چینی ژہرہوہی مہشک کہ بہرپرسہ لہم جہرہ چالاکییہ لای کہسی داهہنہر چالاکتر دہ بہت و ژمارہی خانہ دہمارہ کانی ٹہم ہوارہ زیاتر دہ بن بہ بہراورد بہو کہسانہ کی کہ لہسہر ٹاستی ٹہدہبی و ہونہریدا سہرقاہی داهہنان نین۔ توہژینہوہکان ٹوہش پشتہاست دہکنہوہ و دہہنہ ٹوہ جہگایانہی بہ پلہی یہکہم مامہہ لہگہہ سہز و ہہستہکاندا دہکن، یہکہکہ لہ جیاکہرہوہ گرنگہ کانی بہرہہم ہونہری و ٹہدہبیہکان۔ بہہام سہبارت بہ زانایانی فیزیہ و بیرکاری و لقہ زانستیہ کانی تر، ٹوہ ناوچانہی چینی خوارہوہی مہشکیان بہرپرسن لہ بیرکردنہوہی لہژیکی، کہ زیاتر لہکہہ پہکرانی دہماریان ہہیہ لہ چاو ٹہوانی تر۔ بہم شہوہیہ دہتوانین بہہین داهہنان لہ ٹہدہب و ہونہردا لہ ہنگہی نہخہشی مہشک یان دہروونہوہ نایہتہ دی و ہہورہا جہرہک نیہ لہ ٹیلہام و نہاوازیہی دوور لہو ہلومہرجہ بابہتیہانہی کہ دہوری خوہقہنہرکہیان داوہ و ہاروہا دہرئہنجامی بہرزبوونہوہی غہریزہی سہکسی سہرکوٹکراویش نیہ، بہکو داهہنان لہ جہوہہری خہیدا دہرئہنجامی کارلہ کی ژمارہیہ کی زہر لہو ہکارانہی ناو ٹوہ ژینگہیہی مہرقہ کہ تہیدا دہژی و ناو مہشکی ٹوہ مہرقہیہ کہ

تہـبینی : ئم وتار ل کـبـندی دووشـممـی مـعـریفی ل ۲۸ ی  
شوبا تی ۲۰۲۲ پـشـکـشـکـراوـ.

هــ کاری پشت نـ نووسینی مـ زهـ ب و  
 نـ تـ و لـ سـ رژمـ ریی عـ اراق:  
 مـ ترسییدـ کانی سـ ر کورد و  
 سونـ . . شـ رکـ کرمانج

سـررتا با باسی ئوو بکـین کـ بـچی مـزهـب لـ فـرمی  
سـرژمـریـیـکـدا نـنووسـراو؟ بـ تـگـیـشتن لـمـ دـبـت بزانیـن کـ لـ  
سـد ساـی اـبردوودا چ گـاـنکارییـک بـسـر دیموگرافیای شیعه لـ  
عـراقـدا ها توو.

یەکەمین سەرژمەبەری لە عێراق لە ١٩٢٧ کراوە، بەڵام زانیاریەکانی ورد نەبوون و پرسیاری نەتەوە نەکراوە، بەڵام دین و مەزھەب ھەژمار کراون. ھەرچە نەک بووبەت، زانیاریەکان ھەندەک ئاماژە نیشان

دەدەن. بە نموونە، لەو سەرووبەندەدا کە ی دانیشتوانی بەغدا ۲۵۰ هەزار کەس بوو، لەو ژمارەی سوننەکان ۱۳۰ هەزار کەس بوون (بە ئێزای ۵۲٪)؛ شیعەکان ۵۴ هەزار کەس بوون (بە ئێزای نزیک لە ۲۲٪)، جووکان ۵۰ هەزار کەس بوون (بە ئێزای ۲۰٪). دیارە بەشەکی زۆر لە شیعەکان کوردە-فەیلییەکان بوون، واتە شیعەی عەرەب هەر ئێجگار کەم بوو (تەماشای وێنەی هاوێج بکەن).

بازانین لە سەد سالی ئابردوو ئەم ئێزایە چی بەسەر دات. لە ۱۹۵۷، ژمارەی دانیشتوانی بەغدا لە ۲۵۰ هەزاروو لە ۱۹۲۷ بەهەی کەچ لە دەهات و شارەکانوو چواربار زیاد داکات بە نزیکەی ۸۰۰ هەزار. ئەمەش زیادبوونی ژمارەی شیعەکانی لە بەغدا لە دیکەوتوو. ئەمەش دەبێتە هەی ئێزای کە ئێزای شیعە لە ۲۲٪ بە نزیکەی ۵۰٪ زیاد بکات (تەماشای کتێبەکەم "شوناسی عێراق" بکە، ل. ۱۷۷). وەک ئاگادارن شای شیعە-سوننە لە سالی ۲۰۰۳ تاوەکوو ۲۰۰۸ بوو مایە دەرپێاندنی ژمارەیەکی زۆر لە سوننەکان لە عێراق بەگشتی و لە بەغدا بەتایبەتی. بەیە وەک لە ئێنجامی هەبێژاردنی پارێزگاکان لە عێراق لە ۲۰۰۹ دەرەدەوت چیدیەکە بەغدا شارەکی زێرینە سوننە نییە بێکوو شارەکی شیعەنشینە، بەزێرینەییەکی ها. لیستە سوننیەکان بەسەرێکەوتوو تەنیا ۱۶٪ ی کورسییەکانی بەغدا-یان بردوو، لەبەرەبەردا لیستە شیعییەکان ۷۰٪ ی کورسییەکانی بەغدا-یان مسەگەرکرد. لە دوا هەبێژاردن بە پەرلەمانی عێراق لە ۲۰۲۱، هەر دوو لیستی سوننە، عێزم و تەقەدوم، بەسەرێکەوتوو ۱۷٪ دێنگەکانی بەغدا یان بردوو و شیعەکانیش زیاتر لە ۸۲٪. هەموو ئەمانە کەم تا زۆر ئاماژەن کە ئێزای شیعە لە بەغدا لە سەد سالی ئابردوو لە نزیک لە ۲۰٪ و بە زیاتر لە ۸۰٪ بەزێرینەتوو. ئەمەش ئێزایەکی ئێجگار زۆر، واتە بەغدا لە شارەکی سوننەنشینوو بوو بە شارەکی شیعە. هەر کەسەک بەغدا لە چەند سالی ئابردوو دیبێت، بە وونی هەست بێو داکات. مەن خەم ئەمسا دوو جار سەردانی بەغدا-م کرد.

لەرەو دەزانین کە بەچی پرسیاری مەزەب لە فەرمی دوا سەرژمەریی لە عێراق دەرەنرا، چونکە ئێگەر پرسیاری مەزەب کرابا ئێو ژمارە و ئێزای سوننە هەم لە عێراق هەم لە بەغدا دەرەخت کە چەندە کەمی کردوو. ئەمەش دێنگدانەوی زۆری لە دیکەوتوو نەک هەر لەناو عێراق بێکوو لە دنیای عەرەبی و ئیسلامیش. سوننەکان لە هەر کۆیەک بن دێان پرسی "بەغدا یەنە وێنە شید"، واتە بەغدا سوننەکان، بە وای بەسەر هات. ئێو بەجگە لەوێ کە زانیاریەکان نیشانی دەداین کە چەن شار و پارێزگا سوننەکان بەشیەکراون، چەن بەسەر لە سوننە خالی کراو، چەن سامەن و تەلەغەر بەتەواوی بەشیەکراون نامادەیی بە بەپارێزگاربوونیان داکرت، واتە پەرەسەیی تەشیع لە

عراق دوردی کۆت، هاوکات، ئه‌گه‌ر داتاكان یارییان له‌گه‌دا بکری، که من ئه‌وه به ئه‌گه‌ریک دزانم، ئه‌وه له غیابی نه‌توه و مه‌زه‌به به‌دیارناکه‌وت که به قازانجی که گه‌مه‌که کراوه. به دوو وشه، مه‌زه‌به نه‌نووسرا تاوه‌کوو په‌سه‌ی به‌شیعه‌کردنی عراق به‌شاردره‌ته‌وه.

به دهرکه‌وتنی ژماره و ته‌ری کوردیش ئه‌مه هه‌ر استه. ته‌ری کورد له عراق له ته‌ری دام‌زرا‌ندنی ئه‌وه ده‌وته‌ته له که‌مه‌و نه‌وه‌دایه. له یه‌که‌م سه‌ره‌زمه‌ری به‌وه‌په‌که‌را له عراق-دا، به‌په‌ی سه‌ره‌چاوه‌کان دهرده‌که‌وت، ته‌ری کورد له عراق سه‌ به سه‌ که‌م ده‌کات. له ۱۹۴۷ ته‌ته‌که‌ زیاتر له ۲۸٪ به‌وه، تا ۱۹۸۷ به که‌مه‌تر له ۲۲٪ دابه‌زیوه. له ۱۹۹۷ ته‌ته‌که‌ که‌م ده‌به‌ته‌وه به که‌مه‌تر له ۲۰٪. له دوا‌ی ۲۰۰۳، تا ماوه‌یه‌ک بودجه‌ی هه‌ره‌می کوردستان به ۱۷٪ دیاری ده‌که‌را، له‌سه‌ر ئه‌وه به‌مه‌یه‌ی که ته‌ری دانیش‌توانی هه‌ره‌م به به‌راورد به عراق له ده‌وره‌به‌ره‌یه. ئه‌گه‌ر کوردی‌کانی ده‌ره‌وه‌ی هه‌ره‌مه‌یش هه‌ره‌مه‌یه به‌که‌یه‌ن ته‌ته‌که‌ ده‌گاته‌وه نه‌یه‌که‌ی ۲۰٪ ده‌که‌. واته له ۱۹۴۷ به ۲۰۰۳ کورد له عراق به ته‌ته‌ی ۸٪ که‌می کردوه، ئه‌وه‌ش مانای ئه‌وه‌یه که به‌رده‌وام ته‌ته‌ی کورد له عراق له دابه‌زیندایه.

نازانم به‌مه خه‌به‌ختانه‌ یان به‌ده‌به‌ختانه، له دوا‌ی دام‌زرا‌ندنی هه‌ره‌می کوردستان له ۱۹۹۱، ده‌خی خه‌به‌کی کوردستان و ئاستی ته‌شبه‌یری و په‌روه‌رده و خه‌به‌ندنی کوردستانیان به به‌راورد به ناوچه‌کانی ده‌که‌ی عه‌ره‌به‌ی عراق زه‌ر به‌شته‌ر و به‌ره‌تره. هه‌یه شته‌که ئه‌وه نه‌سه‌مه‌نه‌ته، ته‌ته‌ی گه‌شه‌ی دانیش‌توان، که‌می ژماره‌ی مندا، ئه‌وه ده‌سه‌مه‌نه‌ته. هه‌ر که‌مه‌گه‌یه‌ک په‌شه‌که‌وتوه به‌وه، خه‌زان به‌وه‌که‌تر ده‌به‌ته‌وه چونکه ته‌مه‌یه مندا که‌م ده‌به‌ته‌وه. ئه‌مه له کوردستان به به‌راورد له‌گه‌ه عراق به زه‌قی به‌وه‌داوه. به‌یه ته‌ته‌ی عه‌ره‌به به‌رده‌وام له زیاده‌بوه و کورد له که‌مه‌بوه. به‌په‌ی ئه‌مه‌که‌کانی وه‌زه‌ری ته‌یه‌لاندانه‌ی عراق له 2017 دا ته‌مه‌یه دانیش‌توان له عراق به‌ته 37 ملیه‌ن، که ته‌یه‌یا 5 ملیه‌ن و 755 هه‌زه‌ر و که‌سیان له هه‌ره‌می کوردستان دابه‌نیشن. واته ته‌ته‌ی دانیش‌توانی هه‌ره‌م له ۱۷٪ له ۲۰۰۳ به ۱۵.۵٪ دابه‌زیوه له ۲۰۱۷ دا. له سه‌ره‌زمه‌ری به‌دا، من مه‌زه‌نه‌ده ده‌که‌م، که ته‌ته‌ی دانیش‌توانی هه‌ره‌م به ده‌وره‌به‌ری ۱۳٪ له دانیش‌توانی عراق دابه‌زه‌ته.

به‌گه‌یه‌نه‌وه به په‌سه‌یه‌ سه‌ره‌کیه‌که‌مان، به به‌کسی نه‌توه له فه‌رمی سه‌ره‌زمه‌ری لادرا. من په‌موایه هه‌که‌ره‌که‌ی به ئه‌مه خه‌به‌نه ده‌گه‌ته‌ته‌وه: یه‌که‌م، ئه‌گه‌ر نه‌توه له فه‌رمی‌کاندا به‌نووسرایه، ئه‌وه هه‌موو کوردی‌که ده‌یه‌زانی که نه‌یه‌که‌ی ملیه‌نه‌که عه‌ره‌به له هه‌ره‌می کوردستان-دا نه‌شته‌جه‌ن که ترس و ده‌به‌که‌یه‌کی جدی دروست ده‌کرد له‌سه‌ر ئه‌راسته‌کانی هه‌ره‌م له دوا‌یه‌زه‌دا، جا چ له په‌یه‌نه‌ده به هه‌به‌زه‌ردنی په‌ره‌زه‌گه‌کان به‌ته، هه‌به‌زه‌ردنی په‌ره‌له‌مانی کوردستان به‌ته، په‌په‌سه‌ی به‌ته له هه‌ره‌م به

سەربەخەیی یان ھەر پرسەکی دیک.

دوو، ھەرێم، عێراقییەکان نایان وەت کوردستانی بزانن کە ئێ و ملیەن عەرەبە، کە ئزانن لە زیادبووندا، لە دواوە ژدا لە ھەر پرسییەک بە ھەموارکردنی دێستووری عێراقی لەوانە یە ئاراستەیی دێنگدان لە پارێزگاکانی ھەرێم (ھەڵبجە، سلێمانی، ھەولێر، دەھەک) بگەتێت بە قازانجی شیعە و سوننە، واتە عەرەب لە عێراق-دا. لەبیرتان نەچەت بە ھەموارکردنی دێستووری عێراق ئێگەر سە پارێزگا بەپێچەوانەی ھەموارکردنەکە دێنگ بدەن ئێ و ھەموارکردنەکەت دێکرتەو. بە زیادبوونی ئێزەیی عەرەب لە ھەرێمی کوردستان لە دواوە ژدا ئێم ئێگەر دێتەگە، ئێمەش نەبەت سە.

سە، ھەرێم، عێراقییەکان نایان وەت خەکی کوردستان بزانن کە نزیکەیی ۶۰۰ ھەزار عەرەب تەنیا لە ۲۰۰۳ وە تا ئێستا لە کەرکوک و دێورەبەری نیشەتە کرەون. ئێستا ئێ و ژمارەیی لای زەر کەس زانراوە بەسەم بە فەرمیوون و بە دێرخستنی لەلایەن دامەزراوەییکی فەرمیی و دێنگە کاردانەوی زیاتری لە دروست دەبوو، بەیە نەیانویست خانەیی نەتەو لە فەرمی سەرژمەرییەکاندا ھەبەت.

چوارەم، خانەیی نەتەو ھەبە، دوا دێرچوونی ئێنجامەکان دێردەکەوت کە ئێزەیی کورد لە عێراق لە ماوەی سەد ساڵی ۲۸٪ و کەمەتەو بە نزیکەیی ۱۳٪، واتە لە نیوە زیاتر کەمی کردوو. ئێمەش وای دێکرد کە ترسەکی گەرێم لەنێو کوردستانی دروست بکات، بەوێ مانەوێیان لەناو عێراق-دا مایەپوچە و ئێگەرەکانی لاوازبوونی پێگەیی کوردستانی دێتەگە، کە ئاماژەکانی بە زەقی لەم ساڵانی دوایدا دێرکەوتوو.

پێنجەم، کەمبوونی ژمارە و ئێزەیی کوردستانی لە عێراق-دا، دوو بەرئێنجامی ئێجگار ترسناکی دیکەیی لە دێکەوتەو، لەوانەیی پێشووتر ترسناکتر، کە خەیان لە کەمبوونەوی بودجەیی تێرخانکرا و بە ھەرێم و داکشانی ژمارەیی کورسییە تێرخانکراوەکان بە پارێزگا کوردستانیەکان دێبێتەو.

بە زیاتر لەم پرسە وونین، لە خولی یەکمەمی پەرلەمانی عێراق لە 2005، کوردستانی 58 کورسیان لە ۲۷۰ کورسی تێرخان کراو بە عێراق بردەو (واتە، ئێزەیی کورسی براوە زیاتر لە ۲۱٪ بوو). لە خولی دوو، لە 2010 سەرەای زیادکردنی کورسیەکان بە 325، کەچی ژمارەیی کورسییە براوەکانی کوردستانی بوو 57 (واتە، ئێزەیی کورسی براوە کەمی کرد بە ۱۷.۵٪). لە 2014 لە کەیی 328 کورسی، کورد 61 کورسی مسەگەر کردوو (واتە، ئێزەیی کورسی براوە تێزەکی زیادی کرد بە ۱۸.۵٪). لە ھەبژاردنەکانی ۲۰۱۸دا، کورد لە ۳۲۹ کورسی 56 کورسی بەدەستەناو (واتە ئێزەکی ئێمجار کەمی کردوو و دا بەزیو بە

١٧٪). لێ دوايين هه‌بژاردندا ل ٢٠٢١، ژماره‌ی کورسی کوردستانيان زيادی کرد ب ٥٨ کورسی (واته‌ ئه‌ژمێرکه‌ ته‌زکه‌ زيادی کردوو ب ١٧.٥٪). بگه‌شتی، ئه‌م زانیاریانه‌ په‌مان ده‌سه‌ن که‌ ئه‌ژمێر و ژماره‌ی کورسیه‌کانی کوردستانيان ل ٢٠ سا‌ی به‌بردوودا گه‌هه‌نکاریه‌کی ئه‌وته‌ی به‌سه‌ردا نه‌هاتوو، ئه‌وه‌ نه‌به‌ته‌ که‌ کورد ل به‌جووکردنه‌وه‌ی بازنه‌ ل عه‌راق وکه‌ یه‌ک بازنه‌ به‌ هه‌ر پارچه‌گایه‌ک یه‌ک بازنه‌ زه‌رمه‌ند بوو و ئه‌ژمێرکێ کورسیه‌کان ل ٢١٪ به‌ ١٧-١٨٪ دا به‌زیوو.

به‌لام، دوا‌ی ده‌رچوونی ئه‌نجامه‌کانی ئه‌م سه‌رژمه‌یه‌ی، ل به‌ر ئه‌وه‌ی ژماره‌ی دانیشتوان ل پارچه‌گه‌هه‌ بنه‌شینه‌کان به‌ به‌راورد به‌ پارچه‌گه‌هه‌ کورده‌شه‌نه‌کان زه‌ر زیاد ده‌کات، ئه‌وه‌ ل به‌ر به‌دواوه‌ ئه‌ژمێرکێ کورسیه‌کانی کوردستانيان ئه‌گه‌ری هه‌یه‌ دا به‌ ته‌ته‌ به‌ که‌مه‌تر ل ١٥٪. ترسه‌ گه‌وره‌که‌ش ئه‌وه‌یه‌ که‌ به‌په‌ی ده‌ستووری عه‌راقی ده‌به‌ته‌ به‌ هه‌ر ١٠٠ هه‌زار که‌سه‌ نوه‌نه‌که‌ هه‌ به‌ته‌ ل په‌رله‌مان، به‌یه‌ ژماره‌ی کورسیه‌کانه‌ش زیاد ده‌کاته‌، ل ٣٢٩ و به‌ نه‌زیکه‌ی ٤٦٠ کورسی، ئه‌وه‌ ئه‌گه‌ر ژماره‌ی دانیشتوان به‌گاته‌ ٤٦ ملیه‌ن. ئه‌وه‌کات، ل به‌ر ئه‌وه‌ی که‌ ژماره‌ی کورد به‌ به‌راورد به‌ عه‌ربه‌ که‌مه‌ی کردوو نه‌ک زیاد ئه‌وه‌ ژماره‌ی کورسیه‌کانی په‌رله‌مانه‌ش که‌ ل هه‌بژاردنه‌کاندا ده‌یه‌ته‌ زه‌ر که‌مه‌تر ده‌به‌ته‌، به‌مه‌شه‌ هه‌نده‌ی دیکه‌ په‌گه‌ی کوردستانيان ل عه‌راق-دا لاواز ده‌به‌ته‌.

به‌لام ئه‌وه‌ی من زه‌نده‌قم له‌ی چوو، ئه‌وه‌یه‌ که‌ تا ئه‌و ئاده‌ی من ئه‌گه‌دارم، ئه‌وانه‌ی په‌شه‌ینی ژماره‌ی دانیشتوانی عه‌راق ده‌که‌ن، هه‌موویان په‌یان وایه‌ ل ٢٠٥٠ ژماره‌ی دانیشتوانی عه‌راق خه‌ی ل ٨٠ ملیه‌ن ده‌دات. له‌وه‌ ئه‌ژمێرکێ به‌په‌ی ئه‌ژمێرکێ مندا به‌وون ل نه‌و کورد و عه‌ربه‌، په‌شه‌ینی ده‌کاته‌ که‌ ئه‌ژمێرکێ کورد به‌ ٧٪ ل عه‌راق دا به‌ ته‌ته‌. ئه‌وه‌شه‌ په‌گه‌ی کورد نه‌ک لاواز ده‌کات به‌به‌کوو هه‌ر نایه‌هه‌ته‌.

ئه‌م په‌شه‌اته‌نه‌ په‌ویسته‌ی به‌ قسه‌ی زه‌ر و به‌رکردنه‌وه‌ی گه‌وره‌ و سه‌تراتیجی هه‌یه‌. به‌لام من یه‌ک شه‌ته‌ ده‌زانم و ده‌سه‌مه‌، ئه‌مه‌ وکه‌ کوردستانيان هه‌چ چاره‌ سه‌رکه‌مان نه‌یه‌ ل عه‌راق به‌جگه‌ ل هه‌بوونه‌وه‌، سه‌ربه‌خه‌یی، ئه‌گه‌نا به‌ ٢٥ سا‌ی دیکه‌ کورد ل هه‌وله‌ر و سه‌لمانه‌ی و ده‌که‌شه‌ ده‌به‌ته‌ به‌ که‌مه‌نه‌. به‌کورتی، کورد یان خه‌نگان یان هه‌بوونه‌وه‌ی ل په‌شه‌. خه‌ ئه‌گه‌ر سه‌ربه‌خه‌یی ل به‌م قه‌ناغه‌دا زه‌حه‌مه‌ته‌، یان ئه‌گه‌ر که‌مه‌، ئه‌وه‌ ده‌به‌ته‌ کوردستانيان دوو شه‌ته‌ به‌که‌ن، ده‌وه‌ ته‌سه‌ایه‌ک ل ناو عه‌راق-دا به‌ کوردستانيان دروست به‌که‌ن، واته‌ هه‌ر به‌مه‌ به‌ته‌ به‌ قه‌واره‌یه‌ک هه‌وشه‌وه‌ی هه‌ر به‌مه‌ی که‌به‌که‌ ل که‌نه‌دا، تاوه‌کوو وکه‌ ئه‌وان سه‌اسه‌تی خه‌پاراستن ل هه‌سه‌شه‌ و ترس و هه‌ژموونی هه‌ر به‌مه‌ ئه‌نگه‌یزه‌مانه‌کان په‌یه‌وه‌ به‌که‌ن. هه‌وشه‌وه‌ی که‌به‌که‌، کوردستانيان ده‌به‌ته‌ سه‌اسه‌تی پاراستنی زمان، سه‌ووری هه‌ر به‌مه‌ (دوا‌ی

گڏيل انٽرنيشنل ناوچي دابو نيراو کان، کولتور، مڙوو، دابون ريتي  
خپيان بيار زن، ئاگينا لئناود چن.  
بکورتی، هر می کوردستان یان دبب سروس و سرب خ و نازاد  
بب یان سیاستی ببکیویککردنی کوردستان لب عراق پی پی و بکات.

| دار السلام                     |           |           |        |         |
|--------------------------------|-----------|-----------|--------|---------|
| احصاء النفوس في العراق         |           |           |        |         |
| دونك على الوجه الصحيح الاخير : |           |           |        |         |
| في ولاية بغداد                 |           |           |        |         |
| اللازم                         | السنة     | الشيعة    | اليهود | النصارى |
| بغداد                          | ١٣٠٠٠٠    | ٥٤٠٠٠     | ٥٠٠٠٠  | ١٥٠٠٠   |
| سامراء                         | ٦٦٤٥٥     | ١٤٤٧١٥    | ٣٠٠    | ...     |
| ديالى                          | ٥٤٤٩٥٣    | ٤٦٠٠٩٧    | ١٤٦٨٩  | ٣٩٧     |
| كوت الامارة                    | ٨٠٥٧٨     | ٩٨٤٧١٢    | ٣٨١    | ١٢٧     |
| الديوانية                      | ١٤٠٠٠     | ١٩٢٣٠٠    | ٦٥٠٠٠  | ٥٠٠٠٠   |
| الشامية                        | ٤٤٥       | ١٨٩٤٠٠٠   | ٥٣٠    | ٢٠      |
| الحلة                          | ١٥٤٩٨٣    | ١٥٥٠٨٩٧   | ١٤٠٦٥  | ٢٧      |
| الدايم                         | ٢٤٧٤٠٠٠   | ٢٠٠       | ٢٤٦٠٠  | ٢٠٠     |
| ١٣٦٠٣٠٤                        | ٥٢٤٤٤١٤   | ٧٥٠٤٢١    | ٦٢٤٥٦٥ | ٢٠٤٧٧١  |
| في ولاية البصرة                |           |           |        |         |
| البصرة                         | ٢٤٤٤٠٨    | ١٣٠٤٤٩٤   | ٦٤٩٢٨  | ٢٤٢٢١   |
| العمارة                        | ٧٤٠٠٠     | ٢٨٤٤٧٠٠   | ٣٤٠٠٠  | ٣٠٠     |
| المتفق                         | ١١٤١٥٠    | ٣٠٦٤٢٢٠   | ١٦٠    | ٣٠      |
| ٧٨٥٤٦٠٠                        | ٤٢٦٥٥٨    | ٧٢١٤٤١٤   | ١٠٠٠٨٨ | ٢٤٥٥١   |
| في ولاية الموصل                |           |           |        |         |
| الموصل                         | ٢٤٤٤٧١٣   | ١٧٤١٨٠    | ٧٤٦٣٥  | ٥٠٤٦٧٠  |
| اربيل                          | ٩٦٤١٠٠    | ٠         | ٤٤٨٠٠  | ٤٤١٠٠   |
| كر كوك                         | ٨٥٤٠٠٠    | ٥٤٠٠٠     | ٧٤٤٠٠  | ٦٠٠     |
| السليمانية                     | ١٥٣٤٩٠٠   | ٠         | ١٤٠٠٠  | ١٠٠     |
| ٧٠٣٤٣٧٨                        | ٥٧٩٤٧١٣   | ٢٢٤١٨٠    | ١٤٤٨٣٥ | ٥٥٤٤٧٠  |
| ٢٤٨٤٩٤٢٨٢                      | ١٦١٤٦٤٦٨٥ | ١٤٤٩٤٤٠١٥ | ٨٧٤٤٨٨ | ٧٨٤٧٩٢  |

# سەرژمەری ھەنگاویەک بە وێناکردنی واقیعی دیمەگرافیی . حامی احمد علی

دابەشکردنی داھاتەکان بەشەوازیکی دادپەروەری بەسەر پارەزگاکاندا  
ئەنگ بەت زۆقترین دروشمی سەرژمەری بەت لەعێراق، بەبەم  
ھەستیارترین ئاماژە لەپشت ئەم دروشمەو ئەستوربونی ئەگە  
نەتەواوەتی و ئاینیەکانە کەبەگونەکان لەدوای ئەنجامی ئەم  
سەرژمەریو ئە ئاماژەکانی دەرەکەون و داواکاریە نەتەوایی و ئاینی  
و سیاسی و ئابوریەکان لەسەر یەزێ یاسایی و واقیعی دیمەگرافی ئەم  
سەرژمەریو دەستنیشان دەکەن، یەکە لەخا ئە لاوازیکانی دەزی کورد  
بەدرەزایی مەژوو پشی پەستوو و وکردنە چەک و پشتکردنە کاغەز  
بۆ کە ئەمەش دیسان دەبەتە قەناغەک و ھەلەکی تری لەدەستچوو،  
لەھەموو سەردەمەکدا ھەز و توانای سەربازی ھێچ مەرج نەبۆ بە  
سەرخستنی داواکاری نەتەوایی، بەبەکو تەنھا جەھەشتنی برینەکی قوڵی  
تربوو لەجەستە زاماری نیشتماندا، ئامادەیی و کەدەنگی سەرکرد  
سیاسیەکان و پشتکردن لەبەرژێوەندی کەسیەکان ھەکارەک بۆ بە  
بەر و پەشچونی دەزی کوردو چارەسەری یشەیی کەشی کورد کە دیسان  
ئەمیش ھەرگیز بەرجەستە نەبۆ، بەبەم بەداخو ھەمیشە و تائەمرەش  
سیناریەکان ھەر چەندبارە دەبنو بەجەرەک نەتوانراو ئەو  
بەرەستە نەھەنی کەبەردەوام ھەکاربو بە سەرنەکەوتن بەشکەندەت،  
ھەربەیش لەقەناغە یەک لەدوایەکیەکانی شەشی کورد لەئاستی بائادا  
دەئایین، سەرژمەریش یەکی تەرەو ھەلە زۆرینانی کەدەکرەت  
بەتە بناغەییکی یاسایی و دەستوری بە گەنەوێ ناوچە کەش  
لەسەرەکان لەلایەکەو دیارکردنی سەنگی ھەرمی کوردستان لەو  
ژمارە دانیشتوانو لەلایەکی ترەو، لەیاسای سەرژمەری ژمارە  
(32) ی ساڵی (2023) لەمادی (11) دا ھاتو کەدەتە بەت ھەر (10)  
ساڵ جارەک پەویستە سەرژمەری گشتی ئەنجام بەت، ھەر لەھەمان  
یاسادا لە مادی (12) دا ھاتو ئەم سەرژمەری ھەموو ئەو عێراقیانە  
دەگرەتو کەلە دەرەو و وەتەن دێن بە جەرەک باوەزخانەکان و  
ئەو لایەنانە کەبەرژێوەندی عێراق دەرەزەکان ھەر ئەگایەکی تر  
کەوێزیری پلان دانان دەستنیشانی دەکات بەت بەئەرکی خە ھەست  
لەم بواردا، بەبەم بەداخو دەیەم کە کوردانی تاراوگە  
بەشداریکی لەسەدا سەدیەکان لەم سەرژمەریەدا نیە، عێراق (27) ساڵ



لە بەشای سەرژمەیدای ماوە، کەدەتوانین بۆن بە ھەریمی کوردستان (37) ساڵیش دەکات، لەکاتێکدا لەیاسای ئاماردا لەمادی یانزدا هاتوو کەدەبەت ھەر(10) ساڵ جارێک سەرژمەری گشتی لەعراق ئێجام بدرێت، بەبەم بەچەند ھەکارو مەرامکی سیاسی و ئێمنی دواخراوە، ئێم سەرژمەریی لەعراقدا بەدەییەمین سەرژمەری دادنەرت و ھەستیارترین و پەبایەخترینان لەووی سیاسیو بە ھەریمی کوردستان و ناوچە کوردنشینەکانی دەرەوی ئیداری ھەریم، بەیەکێک لەپایەگرنەکانی شەشی ئێم سەدەییە دادنەرت لەکاتێکدا داھاتوی جیھان و ناوخی ووتان بەرەو کرانەوویەکی مەزنی بواری تەکنەلۆژیای سەربازی ھەنگاو دەنەت، شەشی چەکداری و بزوتنەو کلاسیکیەکانی شاخ و شەقام کەھیوایان بەلولی تەفەنگەکانیان و ھەچنیووەکی کارێگر و ئەرەنیان نەماوە، ئێو شەشانە بەئارایشتی زاراوە فەلسەفیەکانی سەدەکانی ابوردوو پەییو پەگرامەکانیان دەنوسن و بەرەوپۆکان و لەناوچون دەچن، تائەم ساتەوخت بەرھەمەکی ئێوتە لە نابینن، بەداخووە لەکاتێکدا دەرەتەکی زەر کەم ماوە لەبەردەم ئێم پەرسە نیشتمانی و گرنەدا ھیچ ھاندان و ھەوڵەکی شایستە لەم بواریدا بەدی ناکەین، ساتی نوینی ئێم ووتار بەبەندەش ھەر دەرەنگ بوو، بەبەم دەبوو ھەر قسەیکەمان ھەبەت، چونکە ماوەیەکی کەم بەسەر ھەبژاردنەکانی پەرلەمانی کوردستاندا تەپەییو و بینیمان داھاتەکی خەیا بە بانگەشە خەرج کرا، دەرەگەکان لەساتە مەژووی و نیشتمانیکاندا کەس خە بەخاوەنی پەرسە چارەنوس سازەکان ناکات و ئامادە نیە بەتەنها پەستەرێک لەمیدیاو شوێنە گشتیەکاندا بەشداری ئێم ووداوە مەژوویە بکات.

دیارترین ئێو ئامارانە لەناو پەرسە سەرژمەیدای چرای بەرپەیی سیستمی حکومەتەن بریتین لەھەلی کارو بەکاری و ئاستی بەوانام و نەخوێندەواری و چاودەری کەمەبەیتە و کەرتی کشتوکا و کەرتی نەدرۆستی و دەستەنیشانکردنی بۆتە نیووی تەمەن و بۆتە کەم ئێندامی و گەشە ئابوری و بازەرگانی و دەسھاتی تەک و ئاستی و بەرھەنان و کەچی بەلەشاوی ھاوایەتی کوردو بەکاری لە ووتەدا، ئێم سەرژمەریی دەکەرت بەبەت پەتەییەکی گشتگیر بە بەرچاو وونی دەرەگا حکومی ناھکومەکان لە ووتەدا، ھەرەو ھا وەرچەرەخانەکی مەزنی بەخەداجونەووی سەکتەرەکانی خەم تەگوزاری و ئاستی و بەرھەنان و دیاریکردنی شوێنی عەراق لە پەوەر نەودەووتەکاندا، فاکتەری سەرەکی شکستی کورد ھەمیشە ئێو بوو کە بەرامبەرەکانمان ھەمیشە لەووی سیاسیو مەغرورنەبون و پەپشت بە یاسا و نەماییدەستوریەکان ھەسوکەوتیان کردو و بارودەخی ھەریمی و ناوخی و

نەوود وەتەن لایەتچا و گرتو، نەبونی ئامار و داتاكان هەمیشە  
لەمپەر بوو و بە کۆتە و تەنە سیاسیی و ئابوریەکان، بە غیاپی ئامارەکی  
ووردو گشتگیر سەرچەم سەکتەرەکان لە وێستە و پەشکەوتەن دابەاون،  
چونکە زانکەکان و ناوەندە ئێکادیمیەکان بەتوێژین و کانێان  
ناتوانن ئەنجامەکی یەکلاکەر و بەبەبونی ئامارەکی وورد فەراھەم  
بکەن.

ئەگەر بگەڕێینەوە سەر چۆنەکی ووشە ئامار لە زمانێ لاتینی و  
بەمانای (دەوڵەتی سیاسی) دەت، واتە بەو مانایەکی یەکەم هەنگاو  
کە دەوڵەت دەبەت گەرمی پە بدات کە کردن و و شیکردن و  
زانباریەکان، لەڕووە تەندەگەین چەمکی ئامار چەندە لەو  
ئابوری و گەرمی دوو هەندە لە وێستە سیاسییەکی و قوڵتر بکە  
لە ناوەندی بەیاردادە چەقەندەت بەتایبەت لە سیستمی حکومەانی  
دەوڵەتەکی وێک عێراق، هەشیاری تاکێ کوردیش بەشەکی زەری ئەم  
شکستە بەردەکەوت و رەنگ بەت پەرچە کرداری برینداری کەسایەتی  
کوردو ستەم و نادادی کەمەمانی تی ناوخی بەت بەهەی دەسەلاتی  
سیاسیی و کەبووتە دەر فەتەکی زەین بە نەیارەکان و بەشەکی بەرچاوی  
هاوێتانی کوردستان لە پەرسە نیشتمانێ کەندا بەشداری نەکەن  
بە پەرچەوانەش نەیارەکانمان توانیویانە هەزری خەیان لە ووی  
یاسایی و سەقامگیر بکەن و ئەمەش نا ئومەد بکەن.

## گفتوگۆ لەگەڵ ئارام خەلیفانی . هەقیقەتین- کامەران حاجی ئەلیاس

ئارام خەلیفانی: ئەو شەوازی خۆندن لە هەڕەمی کوردستان بەکاری  
دەهەنن باشترین شەواز و سیستمی پەرورەدەیی  
ئارام خەلیفانی: زەر نووسەر و پەشپەری بەتوانا و لەهاتوومان هەن  
کە دەتوانن گەش بە پەرورەدە و فەرکردن بدەن  
ئارام خەلیفانی: وەرگەڕان و نووسینەکانم هەم بە فەربوونی زمانێ  
ئینگلیزی و هەمیش پەرورەدەیی

نووسەری بواری پەرورەدە مامەستا ئارام محەمەد عومەر ئەحمەد  
ناسراو بە ( ئارام خەلیفانی) یەکەمە لە نووسەرانی کە لە گەڵ  
نووسینەکانیی و خەمەتەکی بەرچاوی پەرورەدە و فەرکردنی کردو

بەتايبەتەى لىبەشى فەربوونى زمانى ئىنگلىزى دا.. ئۇ و دەرچووى بەشى زمانى كوردى فاكەلتى ئادابە لى زانكەى سەران تائەستا (10) كەبى لىسەر پەرورەردە و فەربوونى زمانى ئىنگلىزى بەچاپ گە ياندوۋە، لىزىكەۋە بەچەند پەرسىارەك بەسەرمان كەردەۋە:

## هەقىقىيەن- كامەران حاجى ئەلىياس

\* ئەۋەكەرەنە چىن كەۋاى لى تەى كەرد روۋبەكەيتە نوۋسىن و ۋەرگەرەنە؟

▪ هەستەكەردن بە كەم و كەۋەى لى بوۋارى پەرورەردە و فەركەردن و هەژارى لى فەرەنگە كوردى لى هەمان كات دا هەبوونى بەهرە و تەۋنام لىم بوۋارە دا كە لى خەۋەى گەرە تاۋانبار نەم لى كەرەنەنەى ۋە سوۋد گە يەندن بە نىشتىمانە كەم و نەتەۋكەم چەنكە هەبوونى بەهرە و تەۋنا لى كەسەكە و بەكەرەنەنەى بە بەرەرەۋە نەى گەشتى ۋەكە ژەهرى مار ۋاىە.

\* نوۋسىن و ۋەرگەرەنەكەنت زىاتەر لى بوۋارى فەركەردن ۋە پەرورەردەىە هەۋە نەداۋە، لى بوۋارەكەنى تەرىش بىۋەسىتە؟

▪ ۋەرگەرەنەن و نوۋسىنەكەنەم هەم بە فەربوونى زمانى ئىنگلىزىە و هەمىش پەرورەردەىە و لى هەۋەۋەدام لى بوۋارەكەنەتەرىش بىۋەسىم بەتايبەتەى لى بوۋارى گەشەپەدانەى مەرىە، چەنكە مەرىە تەگەىشتەۋ و شەنبەر ئەۋكەسەىە لى هەموۋ شەكە، شەكە بزانەتە لىەكە شەتىش هەموۋ شەكە بزانەتە.

\* چەن دەرەۋانەتە نوۋسەرەنەى بوۋارى پەرورەردەۋ فەركەردن لى كەردەستان ئەيا لى ئەستە پەۋىستە دان؟

▪ ئەۋەى رەستە بەتە، لى هەموۋ كەمەلگەىەك لەىەنى ئەرەنى و نەرەنى هەىە لىۋەۋەتەى ئەمەش بەهەمان شەۋە زەر نوۋسەر و پەسپەرى بەتەۋنا و لى هەتەۋەمان هەن كە دەتەۋەن گەشە بەپەرورەردە و فەركەردن بەدن لى ۋەتە.. بەم بەداخەۋە لى بەر نەبوونى لىژنەىەكى پاكە و لى هەتەۋە لىۋەزارەتە شەنبەرى بە لىكەلەنەۋە لىدەرچوونى سەرچاۋەكە يەن نەگەنەنى سەرچاۋەكە زەر نوۋسەرەمان هەن دەنەسەنە خەيان نازەنەن چەنە نوۋسىۋە (مەرجە نەى ئەۋەى دەنەسەتە دەرەىە ناخە خەى بەتە) بەىە ئەمە كەتەمان دەۋەتە بە ئەۋەى بەگەىەنە ئەستە ۋەتەنى پەشكەۋتەۋ.

\* شەۋەزە خەۋەندن و پەرورەردە لى كەردەستان گەرەنەكارە زەرى بەسەرەها تەۋە، ۋەكە مەمەستەۋ نوۋسەرەكە، ئەستە خەۋەندن لى كەردەستان لى ئەستە چەن دەبەنىتە؟

▪ ئۇ شەۋازىنى خولەندىن لى ھەممى كوردستان بىكارى دىھەنن باشتىرىن شەۋاز و سىستەمى پىرووردەيى ، بىئام بىداخەۋ لى بىر نەۋۋى دىرفەتى گونجاو و كاتى پىۋىست تەرخان نەكراۋ و ك پىۋىست جەبەجە ناكەت لىئەستادا لى قوتابخانە ئىركى مامەستا لى قوتابى و بىئەۋە بىر گرانترە و ھەۋۋى مامەستى ئاھەندەر و لىئەنە دىركى بىپىۋىست نازانم بىكە سىرپەشتىارى كارگەرى و سىرپەشتىارى پىسپەرى بىگەتەۋ و خودى سىرپەشتىارى كارگەرى خول لىجىاتى مامەستى ئاھەندەر بىكەتەۋ لى قوتابخانەكە و ھەۋۋە سىرپەشتىاران شارەزايان ھەبەت لى مەتەدەكانى وانەۋتەۋە.

\*ۋەكە مامەستەيەك سىفتەكانى مامەستى سىركەۋتەۋچىن؟

▪ لى يەكەك لى كەبەكانم كە تايبەتە بىمامەستى سىركەۋتەۋە بىناۋى (100 ئامەزگارى بى مامەستى سىركەۋتەۋە لى گشت قەناغەكان دا) لىرەگەي (15) خەۋە ئامەزم بى مامەستى سىركەۋتەۋە داۋە كە برىتىن لى:

1- ھەنى قوتابىكەت بە كاتەك كارەكى چاك ئەنجام دىدات، ئىگە زىاتىرى بى ئىشەن بىكەۋە.

2- ئىزى قوتابىكەت بىگەر، ئىگەر دىتەۋەت ئىزى تە بىگەرە.

3 - بى گشتەۋە و دىالەك لىگە قوتابى فەربەكە، كاتەك پىۋىستەكى ھەۋۋە داۋا لى تە بىكەت، تەش بى جەبە بىكە.

4- ھاۋار بىسەر قوتابىدا مەكە و بىسەرىدا ھەمەشاخە.

5- بى شتەك قوتابى مەترەندە كە دىسەتەت بىسەردا نىە و ناتوانىت جە بىجە بىكەيت.

6- ھەمىشە كارى ئاسان ئىگە ئاسان و پىرسىارى ئاسان ئاستەي قوتابىكەت بىكە، خەت لى شتى ئاۋەز و گران بى دەۋر بىگەر.

7- ئىگە بى ھاتە پەشەۋەي يەكە يەكەي قوتابىكەكان خەش بىكە، ھىچ كامەكىان . پىشتەۋە مەخە

8- ھەمىشە رقت لى كەردەۋەي نەشتەۋە نەكە سەكە خەي.

9- بى خەشتىرىن ناۋە بانگە قوتابىكەت بىكە.

10- لىبوردەيت زەر بەت و سىنورەكى فراۋان بى قوتابىكەت دابىن بىكە، بى ئەۋە ھەمەكانى چاك بىكەتەۋە.

11- ھەمىشە ۋا سەۋەرى قوتابىكەت بىكە كە بى تەۋانە و بىھەزە، بى گومانى خەپ سەۋەرى مەكە .

12- قسەيەك بى قوتابىكەت مەكە كە خەت بى كەردەۋە نەت كەردە، داۋە فەۋۋە شتەك لى قوتابى مەكە كە خەت

نا یزانی.

13- بـردـوام خـشـویستی و گـرنـگی پـدانی خـت بـ قوتابیان دووبارـ بـکـو.

14- هـرگیز پـشت لـ ئامـژگاری قوتابیان مـکـ، چـونـکـ قوتابی لـ ئاو زیاتر پـویستی بـ ئامـژگاریـ.

15- بـ سـاو کـردن و ووی خـش یـکـم چـرکـی ووبـو بوونـوت لـگـ قوتابی دـست پـبـکـ.

ناوی کتـپـ چاپـکراوـکانی نووسـر مامـستا ئارام محـمـد:

- (فـرهـنگی ئایلتس) چوار هـزار وشـی بنچینـیی بـ فـربوونی زمانـی ئینگلیزی و دـرچوون لـ تاقیکردنـوی ئایلتس.
- کللی سـرکـوتنـکانت لـ تاقیکردنـوی ئایلتس.
- فـرهـنگی ئارام 3000 وشـی بنچینـیی بـ فـربوونی زمانـی ئینگلیزی.
- فـربوونی زمانـی ئینگلیزی بـ مامـستا لـ ماوی مانگـك دا.
- (100) ئامـژگاری بـ مامـستای سـرکـوتوو.
- . - (100) یاری بـ فـربوونی زمانـی ئینگلیزی
- فـربوونی دووگمـکانی کـبـردی کـمپـوتـر.
- هونـری وـام دانـو.
- دـنگـکانی زمانـی ئینگلیزی.
- فـرهـنگی سـانـیزی قوتا بخا نـ.



# پهراو-زى ههشته ميني ت-كست . نهژاد عزيز سورم

ز-ر هه ن ده گرین  
ب- ئه وهی بوار بدهن کهس فرم-سکیان ببین-..  
نازم حیکمهت  
له شان-گه ریی (پیاو-کی سه یر) دا

ئهشکه نهجدهان به ههر دوو -ووی جهسته یی و دهروونییه وه پ-شینیه کی  
د-رینی

له م-ژوودا هه یه ، ب- یه که مین جار له لایه ک له م-ژوپ-تامیا  
به تایبه تی پاش پ-که وه لکاندنی به ئاگروئاسنی دهو-ه ت-که خاوه ن  
شارستانیه کانی س-مه ری له لایه ن (سه رج-نی ئه که دی) یه وه ، که هه موو  
ئه وانیه ئهشکه نهجدهان بیانگوتبایه له ! له میسری د-رینیش ههر  
به وج-ره بوو ، له کاتی بنیاتنانی ئه هرامه کانه وه بگره ، تا ده گاته  
ململان-ی توندی ن-وان مه ززه به کانی په رستن ، له ن-وان یه کتا په رست و  
ئه وانی تر.

گریگه کانیش ئه گه رچی -گای ئازاردانیان له یه کلاکردنه وهی  
ک-شه کانیاندا پیاده کردووه ، به -ام دیسان وه کو په رهنسیپ و کولتوور ،  
ئهشکه نهجدهانیان ب- مر-ف به کار-کی نابه ج- و ناپه سند زانیوه ،  
به وهی مر-فی ت-دا زه لیل ده ب- ب-یه پ-یان وابوو ئهشکه نهجدهان ده ب-  
ته نیا ب- ب-گانه و ک-یلان ب-!! له چاخه م-ژووییه کانیشدا هه ند-  
ج-ره ئهشکه نهجدهانمان دیوه و بیستوو به ناوی وه رزشه وه به بهرچاوی  
خه -ک ج-به ج- ده کر- وه ک ت-کوه رانهی مر-ف و هه ند- له گیانله به رانی  
له و-نه ی ش-ر و پ-نگ و گادا . له پیاده کردنی ئهشکه نهجدهاندا وا  
د-ته بهرچاو جهلاد و بینهر بچنه وه ناو یه ک ئه -قه ، جهلاد وه ک  
(ساد-یه ک که حه ز به ئازاردانی بهرامبه ر ده کا و بینهریش وه ک  
(ماز-شی) یه ک که ئاره زووی خ- ئازاردانه به بینینی ئازاردانی  
که س-کی تر! له ههر خانه یه کیش دا بنر- ئهشکه نهجدهان له نهستی جهلاددا  
دهسته وه ستانه له چوونه ناو جوغزی دیال-گ و ت-گه یانندن و ت-گه یشتنی  
بهرامبه ر؛ -ق و داخ له د-ی و کو-ربوونی گر- دهروونییه کانی  
دهرده ب-.. به ههر بیانوو و پاساو-ک ب-ت ئهشکه نهجدهان کورت ه-نانه  
له دیتنی بهرامبه ر وه ک مر-ف ، وه ک ئاده مزاد.. کورت ه-نانه له  
بهرامبه ر (خود) یش.. که خودیش له جهسته ئاوا ده ب- ، شت-ک نام-ند-  
به ناوی مر-ف ، ئه وهی دهشم-ند- له درهخت-کی وشکه وه بوو ده چ- له

بهرامبهر باهـڙي مړـځبووندا ځـي ناگرـ.. تهوانهي له يهـكم  
چركه ساتي يهـكلاكر دنهـوي كـښهـكـانيان بير له تهـشكهـنجهـدان دهـكهـنهـوه  
ئينجا هر چهـشنـكي بـ و لهـهر قاـبـكـدا بـ نهـځـشن و شاياني  
بهـزهـيي پـدا هـاتنهـوهـن و پـويستيان بهـ چارهـسـري دهـرووني هـيهـ.

## چيرـكـ\ لـكـيـكـي سـوـرـ. نووسيني/ جـلال قادر

شيرينم لـناو ئـو (پاس) ناسي كـ هـفتـي جارـكـ يان مانگي جارـكـ  
لـ زانكـي بـغدا دـگـځـاينـو بـ شاري (كـركووكـ).

ئـو لـبـشي زماني عـرـبي دـيخوـند، منيش لـ بـشي دـروونـاسـي.  
لـناو پاسـكـ چـندينجار ئاخافتنـكي كورت دـكـوتـ نـوانمانـو.  
شيريني كچـكـي ئـندام ورديـانـو چاو قـتـر و شـرمـن بوو، هـميشـ  
مـپـچـكي رـسـاسـي خـت سـي و ناوازي و نازداري لـ گـردنـي دـبـسـت.  
منيش لاوـكـي شـتاـي نـختـكـكـي پيس و چـكـن بووم. ماـي شيرين لـ  
گـځـكـي تـپـ بوو، ماـ ئـمـش كـوتـبوو ناو خانوو قوـكـاني  
گـځـكـي شـريـجـ، لـ كـكـاني شيدئاوا.

ئـوارـكيان لـ بـغدا دـگـځـاينـو، ئـږي پـنج شـمـ بوو، هـشتـا خـر  
ئاوا نـبووـبو. نزيك بـ شارـچـكـي (خالس) پـدـچوو شوـفـري  
ئـتـبوسـكـمان خـوي لـكـوتـبـت، لـسـر جاد قيرتاوـكـ لايدا و  
سووكاني لـدـست دـرچوو. پاسـكـ كـوتـ ناو دـلـكـو، زـربـي  
موسافرـكان سـروگوـاكيان شكـاو برينداربوون. منيش لووتم بـر  
كورسيـكـي بـردـمـم كـوتـو خوـني بـربوو. ئاوـكـم بـ لـي شيرين  
دايـو، بينيم ئـو تـندرووستـي باشـ و خـمنـي منيـتي. مـپـچـكـي لـ  
مـي كـردـو خـستـي سـر لووتم تا بـر لـ خوـنـځـان بـگـرت. لووتم  
ئاوسا بوو، ئازارـكـي زـري هـبوو، بـس لـشـرما دانم بـخـمدا  
گرتبوو.

لـپاش پانزـ خوولـكـكـ سـرـجـم موسافرـكا هـريـكـ لـلايـكـ و  
بـسـروـووخـساري زامارـو بـسـر زـوي پاـكـوتـبووـين. شوـفـرـكـ بـ  
شـشـ بـسـرماندا دـسووـاياو و دـنـوايي دـداينـو. گوـم  
بـبوو نـفـرـكـ دـيگووت : ئـلـحـمدولا سـلامـتين..

وردـ و ردـ گـشتيارو ئـتـمـبيلـكـاني خـتي ئـگاوبان فريامان كـوتـن.

ئەو ئۆتەمبىلانى بىر ۋە بىرغدا دېچوون چەند بريندارو موسا فرەكيان  
لەگەل خەيان گواستەو.

خەرائو ابوو، دونيا تاريك داهات، بىر بەدبختى ئەمە ئۆتەمبىلەك  
نەبوو بىر ۋە كەركووك بگەتەو. شيرين دېگوت : ئەستە خەمى  
دايكم، چاۋەوانمەۋنىگەرانە.

دوچار قەمەرىكى سىي بەرزايلى ئايگرت و گووتى : فەرموون،  
سواربن من دېتانگەيەنمەۋ كەركووك.

لەگەل شيرينم گووت: لەگەلتە دېم تا بەردەرگەي مائەتان  
بەتەۋەي دايك و باوكت دېنيابن كە ئەمە تووشى ۋوداۋ ھا تووين.

شيرين بە بىر خەندەي كەۋە گووتى: دېزانيت باسى تەم كەردوۋ لاي دايك  
و باوكم.

بەتەستە، بەچى؟

+ ھەر حەزمكرد كە دايك و باوكم دېنيابن كە لەۋ گەيە ھەمىشە چەند  
لاۋەكى كوردم لەگەتەيدە.

بەھەر بار، كاتزەمەر نەي شەۋ گەيشتينە سەر كەلەنەكەي مائە شيرين،  
بينيمان دايك و باوكى لە بەردەم دەرگا ۋاۋستاون.

شوفەر كە ۋوۋ دېمى لەمەن كەرد و گووتى : پەۋيست ناكات تە دابەزى،  
تەش دېگەينمەۋ مائە.

سوپاس، مائەت ئاۋا بەت، مەن ئەمەشەۋ لەرە دېمەنمەۋ.

ئەستە مەن نەمويست چىتر شوفەر كە ئەزەت بەم، چونكە ھەرچەند  
ھەۋماندا پارەي كەي لەۋەرنەگرتين.

لەپاش ئەۋەي بەسەرھاتەكە مان بە دايك و باوكى شيرين گەيەۋە،  
گووتيان: ئەمە خەمى تەمانە لووت ئاۋساۋ پەۋيستە بچىت بە  
نەخەشخانە تيمارت كەن.

لەم قسانە دا بووين ( سەردار) بەرەي شيرين بە تويە تايەكى كەرنە  
لە بەردەم مائە ئايگرت و ھاتە حەۋشە، لەپاش ھەۋا پەرسين گووتى :  
ئەستە منىش لە نەقلياتى بەغدا لە شوفەر كەنى خەتم پەرسى گووتيان  
ۋوداۋك بەسەر ئەتەيسەكى خەت ھاتوۋە. يەكسەر ھەستەمكرد شيريني  
خوشكەم لەناۋ ئەۋ ۋوداۋ بەت.

بەھەر حال، بەراكەي شيرين مەي گەياندە نەخەشخانەي (كەمارى)،  
پەستارەكان بەخەرايى برينەكانى سەر لووتيان پەچاۋ گووتيان  
پەناچەت شكا بەت، بەلام ئەگەر كات بوۋ سەيىنە بگەتەۋە سكريني  
دەكەين.

تا نيۋە شەۋ سەردار بەرەي شيرين بەردەۋام لەگەلما بوۋ. لەگەل  
بەرەۋ مائە دېگەيەنمەۋ، گووتم : ئەستە نازانم چەنچەنى سوپاسى تە  
بەكم!

سەردار دېستە خستە سەرشانم و گووتى : بە پەچەۋانمەۋ، ئەمە سوپاست



دښکښ، که هښموو جارک لښگښ شیرین خوشکم دښگښیتښو و چاوت  
لښدښت. تښنانت نښمښ شیرین که لښگښانښو دواکښوت، باوکم  
دښگووت؛ نښگښر نښو کوښش ښیجښی لښگښدابت، خښمم نیښ.

پښشښوښی که تایی بښم بښسرهاتښم بهښنم، خښزدښکم پښتان بښژم که  
مښپښچښکښی شیرینم بښردښوام بښدښستښوښو. لښما چښندیجار دایکم  
بښدښستښکانی خښی شښری و گووتی؛ کوښی خښم، چښند هښوښدښدښم ناتوانم  
شوښنی خوښندښک لښبکښمښو.

بښ هښفتښی داهاتوو، مښپښچښکښم خستبوښ ناو زښرفښکښو لښ حانووتی  
زانکښ شیرینم بینی و پښمگووت : ببورښ، مښپښچښکښت شوښن دښپښ  
خښندښکانی لووتمی پښوښ کاوښ، چښندیجار دایکم بښدښست شښری  
نښیتوانی لښیبکا تښو.

شیرین چاو پښ لښگریان و بښ ووخښشی و پښکښنښوښ گووتی : پښدښچیت  
نښو مښپښچښ ببښت بښ لښکښیښکی سوور بښ یادگاریدښکانی ژیانم. چونکښ  
چوارسا لښمښوبښر کوښک لښ گښگښک که زښرم خښشدښویست، بښ دیاری  
بښی هښنام، نښویش بښ یښکجاری بښجښی هښشتم. نښستاش دښبښت دښپښ  
خوښندښکانی تښ لښ گښردنم بښاښنم.

بښنښرمی نووکی قامکی دښستم نا بښسرشانیاو گووتم : دښگران مښبښ،  
هښر یښک لښ نښم لښکښیښکی سووری بښ روحښوښ نووساوښ. بښس بښاستی  
نښو مښپښچښ بښ گښردنی تښوښ زښر جوانښ!

---

## سولطان. . شیعړ: نزار قبانۍ. . بښ کوردی کردنی: پشکښ ناکام

خښکښنښ. .

من سولطانۍ نښوښم

دواۍ رښ وون کردن

بتښکانتان بشکښنن

و

بمپښرستن. . .

من زوو زوو دښرناکښوم

لښ سر شښستښی چاوښروانی

دانیشن

تا خ و ئ تا نبا ت و

و

دوا تر ي م ب ر چاوتان  
منا كا نتان ب شيرج ه ن .  
.. ژن كا نتان ب پيا و ج ه ن

و

دوا مڪ وون ...

شوڪرى نيعم تي خوا بڪ ن . ...

ڪ منى ناردو

م ژوو بنووسم و

ب (من) م ژوو نا نووسر ت و

من ل " چاڪ يا " ئ سحا ب ي ڪم

ب خ م ... ،

جگ ل من

پ رو ردگار قز ڪى ماش و برنجى

و ڪ ئ و وى منى ن خشانو . .

و

نا وچ و ان ڪى پ غ م را نى

و ڪ نا وچ و انى

... منى نوورانى ن ڪردو

چا و ڪا نم دارستانى گو ز و ميو ن

ب رد و ام نو ژ بڪ ن

تا خوا چا و ڪا نم بپار ز ...

خ ڪين

من ف رهادى شيرينم

ژن كا نتان بن رن

تا سڪيان ل من پ ب

م رد ڪا نيشتان بن رن

تا سوپاسم بڪ ن

ما ي ش ر ف

گ نمى ل شم بخ ن

ما ي ش ر ف

ميو م ل بڪ ن و

ما ي ش ر ف

ل من بچن . .

چونڪ من

و دوا و ڪم ه زاران سا . .

آووی نہ یاو...

.....

خاکینڈ؛

من داد پڑو رترین

و

جوانترینی ه موو د ستا تدار کا نم..

من شوقی مانگ

و

سپتی ب فری کو ستا نم..

من باشتترین پ یا مبر .. و ..

داه اندری ی کم م س دارم

هر ک بیر ل ج ه شتنی کورسیی کم

کم م و

ب د م ئازاری ویزدانم و ..

تل م و

دوای من ک حو کمی ئم

خاک بکا !!

ک شل و کو ر و گ و ج

چار س ر بکا؟

ئی ک ئ سقانی

مردو کان بژ اند و

ک شوقی مانگ..

ل گیرفانی پا ت ک ی د ره اند..؟

ک باران ببار اند....

ئی ک ئم خاک دارکاری بکا

و

ب دارا ه یا نواس

ک ناچاریان بکا

وک م و ما ات بژین

وک م و ما ات بمرن

هر ک بیر ل ج ه شتنی ...

و خاک ئ کم م و

غررقی فرم سک ئ بم

ب ی...:

ب یارم دا

پشت ب خوا

تا رژی قیامت

## سواری ملی "گل" بم.

.....

خاک کیند  
و یک ئسپ و کیل کا نم  
من خاو نتا نم.....  
و یک فورش کا نی ک شک کا م  
ب سرتا نا ئس م..  
ل هستان و دانیشنم..  
سوجد م ب ب رن  
، ، ، ، گ ر ر ژک ل ن وان  
پس کا نی ب رد ستما ن مد زین و  
ووریا بن  
هیچ کت ب کم ب ن خو نن و ...  
ئ و منم  
د ربار ی ئ و ... ئ خو نم و  
ووریا بن  
هیچ ووتارک ن نووسن  
ئ و منم  
د ربار ی ئ و ئ نووسم  
ب دزیید و  
گو ل گ رانی ن گرن  
چونک ئاگاداری نی ت کا نتا نم..  
ووریا بن  
تاوان کی گ ور ی  
ب م م تی من  
بچن گ و  
ک قس م کرد ب تان  
ب دنگ بن  
چونک قس ی من  
پیر ز وک قورئان

.....

خاک کیند  
چاو م ک ن، من زر تی مهدی ئ و م  
ه موو ئ و سروودان بو ست نن. ....  
ک منا ان

بـسـر نـیـشـتـیـما نا ئـیـنـدـو  
چونکـ ئـستا :

منم نیشتیما

من تاک و نـمـری..

هـمـوـو زینـدـو رـکـا نم

من ناوـرـکـی میو و

مـسـیـقا و هـمـوـو بـسـتـکـا نم

لـ هـمـوـو کون و قوژبـکـا

وـنـدـکـا نم هـمـوـو اسن

بـ ستایش و پیا هـمـدان،

دامپـشـن..

گـنـجـتـرین ژنم بـ بـنـن

چونکـ من پیر نا بم

لـشم پیرنا بـ

زینـدـا نـکـا نم پیر نا بن..

دـزگـا کـا نی دا پـسـین

... لـ وـوـا تـکـم پیر نا بن

خـکـینـدـ:

گـر دـمـا مکی دـم و چاوم

لا بـم

.....ئـمـنا سـنـدـو...

چونکـ جـنـگـیزخا نی لاشـ تا نم

.... بـ قـمـم و سـگ و زینـدـا نـکـا نم

بـ توند و تیژیم

بـ تا قـت مـبن

بـ ئـوـی نـکوژرـم

من ئـکوژم

بـ ئـوـی هـمـوـو اسـم

خـکـ هـمـوـو واسـم

بـ کـمـم ئـتان نـژم

تا ئـو

.....نـمـنـژن

.....

خـکـینـدـ..

ئـو رـژنا ما نـم بـ بـکـن

کـ با سـم ئـکـن...!

پښتني سوز و زړد.....  
 لاستيكي خټ كوژانندو  
 چاپخاندنم بې بكن  
 كن ناني راگي ياندنم  
 بې بكن  
 لمن روژگار يا هډموو شتلك  
 نككت  
 تن ناننت ( پښنج ) ش نككردرت  
 لب بډر دما  
 ميون بير و باون دا بنان  
 شاعير كم لب لب بنان  
 بم بخن  
 ، ، ليستي خواردن كا نم  
 من نځوځند وارم  
 گر كوډري ووتني شاعير كا نم  
 هي...

نځو شاعيرانم بې بكن  
 كن ستايشم . . نككن  
 بمكن بې نځستري  
 بډرگي هډموو چاپكراوكان . .  
 نځستري كاني دانس و شان . .  
 هډرگيز لب من جوانتر . . نين  
 من چيم بوټ :  
 بډر " دراوي قورس " نيكم  
 ديوان و سرودي هډموو  
 شاعيركان ، نككم  
 چونك قاسكان " ماني موسمانان "  
 ميراتيكي! كني باوكم.....  
 بې نانتون و نوت  
 لب سډر هډموو كتبكان بنووسن  
 كن سډردي من  
 سډردي مي باشتري خليف

گلب دسزكم . .

. من نځو ځو پاكم  
 كن هاتووم لب تپ و تزي

نڙا نين، پاڪتان ڪم ۾ وڃي...  
 دنگم لڙي سڙي هڻو ڪا سڻي ڪان  
 .. تڙ مار بڪان  
 تڙ ني دنگم  
 وڙڪ (سڻو) و (ڪوردستاني) ي  
 بڙ زرد ڇڻي وڙ،  
 سڻ بگرن  
 ڪڙ بڙ دان شيعر ٿي ڪڙي  
 رڻ سڻ بگرن  
 ڪڙ خوڻي پيٽي ڪا ني "ٿي لف و بڙ"  
 هڻي ٿي مڙم، رڻ سڻ بگرن  
 رڻ سڻي با ۽ او قام ٿي بگرن  
 بڙ جلا ڇا ڪي ڪا نم وڙ  
 رڻ سڻ بگرن...  
 ڪڙ بڙن ڪڙ ويڪ  
 يان ٿا سڪي ڪڙ راو ٿي ڪڙم  
 رڻ سڻ بگرن...  
 ڪا ٿي ڪڙ بڙ و دوا مڙ نڙي گا تان  
 ٿي تا خم ڪڙ سڙ شا نم...  
 رڻ سڻ بگرن

.....

خ ڇڻي ڪين  
 ڪڙ ڇو ٿي بينن  
 من بڙ رڻ پڙي ڇو وڙ ڪا نتا نم  
 .. بڙ رڻ پڙي هڙ نا نڙي ڪم ٿي يڻ  
 بڙ رڻ پڙي ٿي و شيعر نڙي شم  
 ڪڙ لڙ پڙي وڙ ٿي خوڻي نڙي وڙ  
 لڙ ٿي پيا واني ڪڙي شڪ  
 لڙ هڻو هڻو وڙ ڪڙي ٿا گا دارم

هڻو وڙي ڇڻي ڪڙي ڪان  
 و  
 دار و در ڇڻي ڪان  
 تڙ نا نڙي ڇي ٿي گوز رڻ  
 لڙ سڪي ٿي سڪ پڻ ڪان  
 من پاس واني زيندا نڙي ڪا نتا نم





# شەھى براكوژى و پاوانخوازى و فرلەل شكريى بەرھەمى خەباتى چەكدارىين!.. شەركە كرمانج

لەم زنجىر بەلەتە كە تەوەر سەرکەيەکانى خەباتى چەكدارىين تائەستاسمان لە ژمارەيەك دەرکەوت و بەرئەنجامى نەرەنىي کردوو. لە بەشى يەكەم پەداگرىمان لەسەر ئەو کرد كە خەباتى چەكدارىي وا دەكەت بزووتنەو کوردستانىيەکان پشت بە داگیرکەرانی کوردستان بەستن و جەو و ئاراستەى بزووتنەو کەش لە دەست بەن. لە بەشى دووەم باسمان لە خەباتى چەكدارىي کرد وەک شەخەزەكى باونەماو لە خەباتدا، لەویدا جەختمان لەسەر ئەو کردوو كە لە سەد سالى ەابردوودا، خەباتى چەكدارىي بەتەم ماىيەى شکستى بەردەوام بە حیزب و لاىەنە کوردستانىيەکان. لەم بەشە تاوتوو پەيوەندى نەوان خەباتى چەكدارىي لەگەڵ چەند دەرکەوتەيەكى دیکەى نەرەنىي دەكەين و ئەو دەخەلەندوو كە چەن خەباتى چەكدارىي بەتەم ماىيەى ەەگىرسانى شەھى براكوژى و پاوانخوازى و فرلەل شكريى نەك تەنيا لەنەوان حیزب و لاىەنەکانى پارچەيەكى کوردستان بەهەکوو لەنەوان حیزب و لاىەنە پارچە جیاجیاکانى کوردستان. لە كەتاییشدا، گەتوگەى کارىگەرەيى خەباتى چەكدارىي لەسەر ەەئەواردنى دەستەبژەرى سىاسى و ەووناكبرىي لەگەڵ جەماوەرى کوردستان دەكەين.

## شەھى براكوژى

وەك پەشوو تر ئاماژەى پە كرا، خەباتى چەكدارىي بەگەشتى و چالاكیەكانى پەشمەرگە لە شاخ و شارەكان كارىگەرەيى ەاستەوخە و بەرچاویان ەەبوو لە وروژاندن و خەرەشاندنى ەەست و نەستى شەگەڵانەى جەماوەر. بەەام بە چاوخشانەكى خەرا بە مەژوو بەزووتنەو کوردستانىيەکان دیار دەيەكى كوشندە دەتەبەرچاو كە كارىگەرەيەكى زەر نەرەنىي لەسەر ەەوتى بزووتنەوەكاندا داناو و زەرچارىش بەتەم ماىەى داەمانى متمانە بە ەەزى پەشمەرگە، ئەویش شەھى ناوخەيە.

دوا بەدواى شکستى ۱۹ ەاپەنىيە چەكدارىي لە باكوورى کوردستان و ەاپەنىيەکانى شەخ مەحمود و بارزان لە باشوور، ەەرۆهە ەووخانى

کۆماری مەھاباد، شۆشی ئەیلول لە باشوور دەکرت بە سەرتایەکی نوو دابنرت لە بزووتنوو کوردستانی کان، لانیکم لە ووو کخرا بوونیانوو، کۆ پارتیکی سیاسی ئابرایتی دکردن ناک واک ئوانانی پیش ئمان کۆ بەگشتی شەخ و سەرک شیرت کان سەركردایەتیان دکردن. بەگشتی، بزووتنوو و ئاپەینەکانی دوای جەنگی دوو می جیهانی لەو خاوەندا لوانی پیش خەیان جیا دکرانوو. سەرۆکای ئوو، هەزری پەشمەرگە لە شۆشی ئەیلول (۱۹۶۱-۱۹۷۵) و جۆهانووکانی دوای ئویش بە سەركردایەتی حیزب کوردستانی کان، واک: شۆشی نوو/گۆمان (۱۹۷۶-۱۹۸۸) و شۆشی ئەرەبەسات (۱۹۷۹- نائەستا)؛ ئاپەینی تەباخ (۱۹۸۴- تائەستا) چەندە چەکەکانیان بە دژی داگیرکەر و نەیارانی کوردستان بەکارهێناوە ئەوەندەش لە دژی یەكدی لە شەوی “براكوژی” دا بەکاریان هێناوە. هەر لایەنەك لە لایەنەکانی شەوی براكوژی لایەنە نەیارەكەي تاوانبار کردوو و دەكات.

[illegible]

له فهزايه كي بـ چك، واتـ بـ بووني هـزي چـ كدار دووركـ وتنـ وـ لـ  
خـ باتي چـ كداريي وـ كـ بازـ كـ، ئاسـي هـ شيار كردنه وي جه ماوهر  
فراوانتر دـ كات و لايه نه ئاواوه گـ هـ كانيش دهر فـ تي پـ كـ داداني  
شهـ ئامـ زيان نابـ تـ. ئو لايه نانه ي كه گو ماني نو كه را يه تيشيان لـ  
دهـ كـ تـ له نه بووني چه كـ دا دهـ كـ تـ ئاسـانتر ئاشـكـرا و ـ يسـوا بـكـرـنـ.

به‌ئام که به چهک هه‌وێی له‌ناوبرنیان ده‌درێت له‌لایهن نه‌یاره‌كانه‌وه، داگیرک‌ران‌وو، زیاتر و باشت‌ر پشتیوانی سه‌ربازی و لێ‌جستیان لێ ده‌کرێت، ب‌ئام‌ش زه‌لکاوی شه‌ه‌که‌ قوو‌تر ده‌ب‌ێت.

چهک نه‌ب‌ێت خه‌ونه‌کی گه‌وره‌ی داگیرک‌ران و نه‌یارانی کورد زینده‌به‌چا ده‌کرێت، چونکه‌ توانای به‌گ‌زیه‌ک‌دادانی لایه‌نه‌ کوردستانیه‌کان له‌ده‌ستیان د‌رده‌چ‌ێت. چه‌ک‌داربوونی لایهن و حیزبه‌ سیاسیه‌کان ئه‌گه‌ری شه‌ی ناوخ‌یی ب‌رد‌وام زیندوو ئاده‌گرێت. د‌وو‌زم‌ی ش‌ی‌ی ناوخ‌ ئێستاکه‌ش له‌ باشووری کوردستان ه‌ر ه‌ی له‌ن‌وان یه‌ک‌تی و پارتی، به‌کورتی حیزبی چه‌ک‌دار ن‌ک ه‌ر له‌ ق‌ناغی ل‌زگاری ن‌یشتیمانی ب‌ئ‌کوو ل‌ ق‌ناغی ده‌سه‌لات‌داریش ئه‌گه‌ری ده‌ست‌بردنی ب‌ چه‌کی ل‌ ده‌کرێت. ب‌؟ و‌ئ‌ام‌ک ئاسانه‌ چونک‌ حیزبی چه‌ک‌دار د‌وای هاتنه‌ س‌ر حوکم ئاماده‌ نییه‌ ه‌ز چه‌ک‌دار‌کانی، ک‌ و‌ک پار‌ل‌م‌ن‌ری خ‌ی د‌بین‌ێت، ل‌ چه‌ک دامه‌ز‌ێت، یان بیان‌خ‌ز‌ێت‌ێ ن‌و سوپای‌کی بان‌حیزبی و ن‌یشتیمانی، ک‌ و‌ک ئ‌وو‌ی ئ‌ستا ل‌ باشوور د‌بین‌ێت.

م‌لم‌لان‌ی سیاسی له‌ هه‌موو شو‌ئ‌ک و زه‌مه‌ن‌ک بوونی هه‌یه و ده‌ب‌ێت. ل‌ استیدا سیاس‌ت و‌ک زانست و و‌ک پراکتیز و‌ئ‌ام‌گ‌ی م‌لم‌لان‌‌کان و م‌ب‌ست ل‌ی ل‌ک‌خ‌ستن و ک‌م‌کردن‌وو و ئ‌یدار‌دان یان چار‌س‌ر‌کردنیان‌. سیاس‌ت ت‌ن‌یا ل‌و شو‌ئ‌ک بوونی نییه‌ ک‌ ی‌ک ک‌س بوونی ه‌ی، ی‌ک ک‌س‌ک‌ بوو ب‌ دوو، سیاس‌ت س‌ره‌ه‌ه‌د‌دا. وات‌، ئ‌و م‌لم‌لان‌‌یان‌ی ک‌ ل‌ ن‌وان حیزب و لای‌ن‌ کوردستانیه‌کانیش ه‌ی س‌روشتیه‌ و زاده‌ی ئ‌و استیه‌ی ک‌ م‌لم‌لان‌ ل‌ بوونی دوو ک‌س، دوو لای‌ن، دوو گ‌رووپ، دوو حیزب، ه‌ت‌د، س‌ره‌ه‌ه‌د‌دات. به‌ئام چه‌ک و چه‌ک‌داری ک‌ زاده‌ی ل‌بازی خ‌باتی چه‌ک‌داریه‌ن، م‌لم‌لان‌‌کان به‌ ئاقار‌کی نه‌ویست‌دا ده‌بات. ب‌ نموونه‌، شه‌ی با‌ی مه‌ک‌ته‌بی سیاسی ب‌ س‌ر‌کردای‌تی ئ‌یبراهیم ئ‌حم‌د و ج‌لال تا‌ن‌بانی ل‌لای‌ک و گ‌رووپ‌ک‌ی دیک‌ ل‌ناو پارتی ب‌ س‌ر‌کردای‌تی م‌لا مست‌فا بارزانی له‌ شه‌سته‌کانی س‌د‌دی ئ‌اب‌ردوو، یه‌ک‌تیی و پارتی له‌ ه‌فتاکان و هه‌شتاکانی س‌د‌دی ئ‌اب‌ردوو، یه‌ک‌تیی و بزوو‌تنه‌و‌ی ئ‌یسلامیه‌ی له‌ نه‌وه‌ته‌کانی س‌د‌دی ئ‌اب‌ردوو تا س‌ر‌ر‌ت‌ای س‌د‌دی بیست و ی‌ک‌م، ک‌مه‌یه‌ی ز‌حم‌ت‌ک‌شان و حیزبی دیموک‌رات له‌ هه‌شتاکانی س‌د‌دی ئ‌اب‌ردوو، حیزبی دیموک‌رات و ل‌ب‌رای‌تی ش‌گ‌گ‌ له‌ نه‌وه‌ته‌کانی س‌د‌دی ئ‌اب‌ردوو، په‌که‌که‌ و هه‌ر‌م‌، په‌که‌که‌ و پارتی، په‌که‌که‌ و یه‌ک‌تیی، نموونه‌ی تا‌، ب‌ئ‌ام ز‌قی، ئ‌و شه‌ه‌ ناوخ‌‌ییانه‌ن که له‌ ن‌وان لایه‌نه‌ کوردستانیه‌کان وویانداوه. خه‌باتی چه‌ک‌داری نه‌با به‌ د‌نیایه‌وه م‌لم‌لان‌‌کان نه‌ده‌گه‌یشه‌ ئاده‌ی پ‌ک‌دانانی چه‌ک‌داری و خو‌ن‌‌شتن و ق‌کردنی یه‌ک‌دی.

به‌ئ‌گه‌یه‌کی زه‌ق ب‌ په‌یوه‌ندی خه‌باتی چه‌ک‌داری له‌گه‌ شه‌ی ناوخ‌‌یی



ئاقارى پەكدادان و خوڤناوى بېن.

لايه نه كوردويه كان به گشتى چهك و تفهنگ له شان كردنيان وهك سيمبوڤى خباتى زگاريوخوازي نيشتمانيى ناساندوه، هيچ كاميشيان بوڤرى ئه وڤيان نه كړدوو كه ئه و تڼ وانينه كڼ و ناوه ځك چپيان ځيان خپه كيان بگڼن. ئه مه واي كړدوه كه دهست پ كړدن يان دهست پ كړدنه وى خه بات هميشه به دهرچوونى يه كه م ته قه له تفهنگ بناسنن. بڼه نمونڼ، يڼكڼتياى اى حوزڼيران ۱۹۷۵ دامڼزراوڼ بڼه م دڼستپڼكى شڼشى نوڼ لاي يڼكڼتياى ئو و تڼ نيڼ بڼه كوو ئو و تڼ يڼكڼ خباتى چكداريى دڼست پ دڼكات، واتڼ اى حوزڼيرانى ۱۹۷۶. ئم بڼه پڼكڼ{كڼ-ش هڼر استڼ، پڼكڼكڼ ل ۱۹۷۸ دادڼمڼزرڼت بڼه م لڼ ديدى حيزڼكڼ، شڼشى تڼ باخ لڼ دامڼزراندنى حيزڼكڼو دڼست پڼ ناكات بڼه كوو لڼ دڼست پ كړدن خباتى چكدارى لڼ ۱۵ ي تڼ باخى ۱۹۸۴. كاره سات له وه دايه ئه م استييهى سهره وه واي كړدوه كه هره سهڼناني بزووتنه وه چه كدارييه كان و كپوونى تفهنگه كان به سهرنه كه وتن و شكستى بزووتنه وه كه وهك كڼ يهك بېنرڼت. بڼه نمونه، نسكڼى ۱۹۷۵ وهك هره سهڼناني كى سهربازيى نه ناسراوه به كوو وهك داڼماني ته و او شڼشى ئو يلول ناسڼنراوڼ، سڼرڼاى ئو وى كڼ پارتى وڼك حيزڼكى سياسي لڼ نسكڼ دا كڼ تايى پڼ نه هات.

### پاوانخوازيى و خه باتى چه كداريى

وڼك ئاكامڼكى ديكڼى نڼرڼنى خباتى چكداريى، ئه زموونى كوردستان كاره ساتڼكى ديكه له خڼ نيشان ديدات ئه و يش پاوانخوازيى و داگيركردنى گڼه پاني خه باته، كه تا ئستا كاره ساتى گورهى لڼكه وتڼ ته وه. لايه نه كوردستان يه كان له بهرئوهى زياتر خڼيان له ڼڼگاي دهسته چه كداره كانه وه ناساندوه و به گشتى له و شوڼنانه توانيو يانه خه بات بكن و ڼيشه داكوتن كه چه كداره كانيان بوونيان هه بووه. بڼه نمونه يه كڼتياى به گشتى له سڼران و پارتى له بادينان و حيزبى ديموكرات له موكريان و كڼمه له دڼورڼبڼرى سڼ. ئم بڼه په +كه كه له باكوور لڼ وانڼ يڼ زڼر است نڼ بڼت بڼه م هڼكارڼكڼى بڼه ئو دڼگڼگڼتڼو كڼ لڼ هڼشاكاني سڼ دڼى اڼبردووڼو ئو و حيزڼ گڼه پاني خباتى لڼ باكوور قڼرغ كړدووڼ، بڼه باش يان خراپ.

حيزڼ كوردستان ييڼكان، بڼه كارا كړدن چالاكيه كانيان له دهره وهى ئه و ناوچانهى كه هڼزه كان ياني بڼه سڼردا ڼڼ هه وڼى ناردنى چه كداره كانيان داوه بڼه شوڼنه كانى ديكه، واتڼ دڼرڼوڼى سنوورڼكانى خڼيان. ئه و كاره ساتهى كه له ۱۹۷۸ له ناوچهى هه كاري وويدا به شڼكى له ئاكامى پاوانخوازيى له لايه ن پارتى و ناردنى هڼز بوو له لايه ن يه كڼتياى هوه بڼه ناوچه كانى دهره وهى قه مڼه وويه كهى. يه كڼتياى له

بـا وکراوه کان باس له وه ده کات که زامنکردنی ځـگه ی گواستنـه وه ی چهک له سووریا-وه هـی سهره کی دهرچوونی ئه وه هـزه بوو. هـرچـڼـک بـت، هـکـاری پـشت جوو ځـی هـڼـکـانی یـکـتـی هـر چـیـک بوو بـت، شـکـانـدنـی پاوانخوازی پارتی بـت یان گواستنـه وه ی چهک، هـر دووکیان په یوه نډیان به خه باتی چه کداریه وه هـیه. به واته یه کی دیکه، خه باتی چه کداریی هـکـاری سهره کی کاره ساتی هـکـاری بوو. ئـځـگـر یـکـتـی ځـه باتی چه کداریی نـکـردبا پـوـیـستی بـو ځـه دـبوو کـه بـچـت ځـو ی کـمـک و یارمـتی و چـک و تـفاق لـ سووریا-و ځـه کوردستان مسـځـر بکات؛ بـه مانـشـو، پارتی ئـځـگـر هـڼـی چه کداری نـبوایـځـه ئـو ځـه قـیـیـتی پاوانخوازی لـلای گـڼـلـا ځـه دـبوو. بـه هـر حـا، کارساتی هـکـاری کـه بـه رهـمی ځـه باتی چه کداریی دوازی زیاتر لـ ۴۵ سا برینه کانی به ته وای سار څـ نه کراون.

لـ ځـه ژهـځـه تـی کوردستانیش، حیزبی دیموکرات و کـمـه هـ بـ ماوه ی چه ندان سا له سهر پاوانخوازی شه یان کرد. بوونی چه کدارانی په که که له ناوچه کانی ژر ده سه باتی هـرم تا ئـستا چه نډین شه ی لـ که وتـته وه، ئـستاش ئه وه ته گهر هـر ماوه. هـردوو نموونـځـه، هـردوو پاوانخوازی، دـرکـوتـی ځـه باتی چه کداریین. پـه کـه کـه بـ یـ پـوـیـستی بـ بـڼـو بارگایـځـه لـ باشوور چونک ځـه باتی چه کداریی دـکات. کـسـک، کادیرک، چالاکوانـکی هـڼـدـپـ/دـم پارتی لـ قـنـدیل و گار و مـتـین نابینیت، ئـو ی لـو یـځـه ریلـا چه کدار کانی پـه کـه کـن.

بـ چاره سهرکرنی ئه م دیارده یه که چه نډین نه هامه تی لـ که وتـته وه، ده بـت لایه نه کوردستانیه کان گه شه به توانای ځـه کـخـستن و سازدان و وه گه خستنی جه ماوهر بدن به بـ گه اـنه وه بـ دهسته چه کداره کان. کادر و ځـه کـخـه رانی جه ماوهر پـوـیـست ناکات چه کدار بن.

### هـڼـا و اردنی دـستـه بـڅـر و جه ماوهر

ئا کامـکی نـرـنـی دیکـی ځـه باتی چه کداریی لـک جیا بوونـو ی دـستـه بـڅـری (نوخـځـی) سیاسیی و ځـه کـی کوردستانـځـه. دامه زانندن و ناردنه شاخی دهسته چه کداره کان هـمیشـه یه که م کاری حیزب و ځـه کـخـراوه کوردستانیه کان بووه. دهسته چه کداره کانیش به گشتی له دـستـه بـڅـری (نوخـځـی) سیاسیی و ووناکبیری هـره لـه اتوی حیزبه کان و ځـه کـخـراوه کان بوون. هـرزووش هـوانه ی شاخ و داخ و ئه شکه وته کان کراون. به م کاره بزووتنه وه کوردستانیه کان دوو هـه ی جه رگبـیان کردوو، یان بـځـین دوو ئاکامی خراپی لـ که وتـته وه. یه که میان، جیا کردنه وه و دوورخستنه وه نوخبه ی ووناکبیرو ا به رانی بزووتنه وه که بوو له جه ماوهری شار و شار ځـه که کان، ئـو شوـنـی کـ پـځـی سـر کی چینی ناوـند و خوـندـوار و پیشـځـگـر کانـځـه. دووه میان،

له دهستدانی هه که وتووێژی ناو ئه و دستان بژێر بوو له شه هه نا به راهه ره کاندای شه هید بوونی هه زاران سه رکرده که له ته مه نه کی کورتی خه بات گیانیان له دهستان و دهکرت به نمونه به نینه وه، وک شه هید فوئادی مستفا سوستانی (ت. م. ن. ۳۰ سا) له ژه هه بات، شه هید ئارام (شاسوار جه لال، ت. م. ن. ۳۱ سا) له باشوور، شه هید مه عسووم که رکماز (ت. م. ن. ۳۰ سا) له باکوور. له دهستدانی ئه و هه موو شه هیده وونا کبیره زه ره ره کی ئه جگار گه وره یه که له بزووتنه وه یه که له دوا یه که کانی کوردستان که وتوو، به تایبته تی له ووی گه شه ی فکری و ستراتیجی بزووتنه وکان. به گومان په نابردن به چه که هه ی هه ره سه رکپی شه هید بوونیان بوو.

[illegible]

لێ بەشی داها توو گفتوگای چۆند دەرکەوتە یەکێکی نەرێنی دیکەی خەباتی چەكداریی دێكەین، لێوانێ چەن خەباتی چەكداریی كوردستانی كردوو بە كەسێگەی شەه و چەن بەتە مایە دێخەكردنی داگیركەرانی كوردستان.

گـَـراَن و گـَـهـاَن بـهـدوای  
ئـهـتـهـر نـا تـیـقـی و اَنـه  
و نـبـو و هـکـا نـا د . . نو و سـیـنـی / عـا تـا  
قـا رـا د ا خـی

( دواى تپـپـوونى ٦٤ سا ٲ بـسـر كـچى دوايى گـران دا )

سەر ژبا: بچوونی ل و ج ر ه ی ک پ یوای ئه ده ب بریتیه له نووسینه وهی ئ ت بای گرافیا نووسه به ام له گه ئه وه شدا چ ن تی ژیا نی نووسه رو بنه مای فیکری و ئاید ل لژی کاریگه ری دیاریان ده ب ت له سه ر جیهان بینی به ره مه می ئه ده بی وه نه ری، راسته وخ یان ناراسته وخ ژیا ن و ورده کارییه کانی ده وری له بهرچاو ده بین له ف رمه له کردنی جیهان بینی هر ده ق کی ئه ده بیدا و هر به و پ یه ش جیهان بینی هر ده ق کی ئه ده بی له شیکردنه وهی ک تاید پ یوه ندی ته وای به دیدو ب چوونی دا ه نه ره که یه وه هیه به رامبه ر به ژیا ن و بوون، رووداو و م ژووی ژیا نی دا ه ن ری ده ق راسته وخ له رووی ن ست و ههسته وه ت که او ی بنیادی ده ق که ده ب ت که ئه م حا ه ته نانه ده ب ته یه کگرتنه وهی لایه نی مه وزوعی دا ه ن ری ده ق و بنیادی فیکری و ت وانی نی ب ژیا ن و له سه ر ئه و بنه مایه ش گوزارشت کردن له خودی خ ی و بهرجهسته کردنی ت وانی نی ب ژیا ن.

هه‌ند جار نووسەر له‌خ‌به‌ستنه‌وه‌یدا به‌وه‌گرتنی ریاڵیستانه‌ی  
ژیا‌نه‌وه‌ راسته‌وخ‌یا‌نا‌استه‌وخ‌ ده‌که‌وه‌ته‌ح‌ته‌ی ئیلتیزامی  
ئاید‌ل‌ژییه‌وه‌ به‌ج‌ریک‌که‌ بنه‌مایه‌کی ئه‌خلاقی و به‌های ج‌گیر ده‌کاته‌  
سنوورو خ‌یی له‌ن‌ودا به‌ند ده‌کات‌و له‌م‌ح‌ته‌شدا خ‌یا‌و خ‌ه‌ون‌و  
ئه‌ند‌شه‌ی بنیادنانی ی‌ت‌پیا ده‌مر‌ت‌و هیچ‌بوار‌ک‌ب‌ر‌ح‌ی  
ئه‌فسوونگه‌ری نام‌ن‌ته‌وه‌، ل‌ره‌وه‌ر‌ح‌ی دا‌ه‌نان ئ‌گ‌ر ن‌شم‌ت‌ئ‌وا  
لاواز د‌ب‌ت‌و له‌م‌باره‌شدا ئ‌سته‌مه‌ نووسەر بتوان‌ت ده‌قی زیندوی  
دا‌ه‌ن‌ران‌ی ن‌مر پ‌شک‌ه‌ش ب‌کات. ده‌ق‌ک‌که‌ توان‌ای هه‌گرتن‌و  
به‌رزکردنه‌وه‌ی پرسپاری هه‌ب‌ت. پرسپار به‌و مانایه‌ی که‌ به‌رامبه‌ر به‌  
زانراو به‌رز ب‌کر‌ته‌وه‌. مه‌به‌ستمان له‌ په‌یوه‌ستبوونی ده‌قی هونه‌ری به‌  
ژیا‌نه‌وه‌ ئ‌م‌ج‌ره‌یان نیی‌ چونکه‌ ساده‌یی ئ‌استی دا‌ه‌نان له‌ ئ‌ده‌بی  
کور‌دیدا زیاتر ده‌گه‌یه‌ته‌وه‌ ب‌ ئ‌م‌ه‌کاره‌، ئ‌مه‌ ل‌ره‌دا مه‌به‌ستمان  
له‌ کاریگه‌ری ژیا‌نی دا‌ه‌ن‌هر له‌سه‌ر به‌ره‌مه‌کانی ئ‌وه‌یه‌ که‌ چ‌ن  
ورده‌کاری و رووداو‌ه‌کانی ژیا‌ن ده‌بنه‌هه‌و‌نی ر‌ح‌ی دا‌ه‌نان له‌



[illegible]

ههروهك مه به ستمان له بهرز كردنه وهی پرسپاری جیدی له میانهی ئهو دهقانهی كه له پانتایی نهسته وه بهرجهسته دهكرن ئهو وو نه و گاوگا نه نیی كه ئهموو به ناوی دهقی ئدد بیی وو فوو دهر در نه ن وو پانتایی ر شنبیری كوردیی وو كه بهشی ههره زریان له دواندنی رووكشی سادهی ههست وو سز زیاتر نین. به پچه وان هوه ئهسته دا هه نان له روانگهی جیهانبینی فیکری و فلسه فیه وه لی ده وان رت وو شیعر به و ژانره ئه ده بیه داده نرت كه نهك ههر دهش به كو ده ب گرنگی به مه عریفه بدات و ب جیهانبینی مه عریفی دهق ناتوانت نه مری به دهست به ننت.

بـ قسـ کردن له سهر ئه زموونی شیعی گـ ران نا کرـ ت ته نها له روانگی  
ئایدـ لـ ژیاو ئیلتیزامی سیاسی گـ رانه وه ئا خواتن بکرـ ت گهرچی  
ئیلتیزام کردنی سیاسیانهی گـ ران نه بـ ته هـ ی ده وـ همـ ندرکردنی  
ئه زموونی داھـ نانێ بهـ کو زیانـ کی گهورهی له ئه زموونی مهزنی  
گـ رانـ و مهودای فراوانی خهیا و ئه ندـ شهی داوه . بـ یه ده بـ بـ  
لـ کدانه وهی شیعی گـ ران ئه وه له بهرچاو بگرین که بهر له ههموو شتـ

دهرباره‌ی ئەزموونی داھ‌نەرێك دەدوێن كە شۆشێكی باڵای لە ئەزموونی شیعری كوردیدا ئەنجامداوه. لەراستیدا شۆشێكی گۆران لەشیعری كوردیدا شۆشە لە شۆوازی بنیادی زمانی دەقدا، ئەگینا لەرووی جیھانبینییدا وە گۆران گوتارێكی نوێی تۆواوی بەره‌ھ‌منەھ‌ناوێكی بە تۆواوی داھ‌انی لێ گوتاری شیعری پێشخۆی كردبێت بە تایبەتی لێ ئاستی پرسیارو جیھانبینیدا. زۆربەي ئەو لێكدانەوانەي پێشتر بە گۆران و بەره‌ھ‌ھ‌می گۆران کراون پەیان بەم راستیە نەبردوووە چونکە بە پۆدانی ئایدۆلۆژی و ئیلتیزامی سیاسی لە زاتی داھ‌نەرانی گۆرانیان روانیوووە کە ئەوێش بەچوونێکی راست نییە لە روانگەي توێژینەوووە رەخنەي زانستیانی ئەدەبیەوو. بەیە ناكرێت ھ‌ەروا بەئاسانی بەو حوکم و بەیارانە رازی ببین کە تاكو ئێستا بەره‌ھ‌ھ‌می شیعری گۆرانیان پێ پێوراوە. ئێمە لە درۆژی ئەم چەند شیکردنەوووەماندا ھ‌ەوێمان داوە زیاتر لە ئاستی داھ‌نانی گۆران و دۆزینەوووەي جیھانبینی و کاریگەري نێرێکی ئیلتیزامی سیاسی گۆران بدوێن و ئەوێش لەسەر بنەمای شیکردنەوووە دەقەکانی ئەنجام بدەین.

زۆربەي ئەو لێكدانەوانەي پێشتر بە گۆران کراون تەنها وەك شاعیرێکی مۆلتەزیمی ئایدۆلۆژی لە شیعەرەکانی دوواون لایەنی دووھ‌میش لە سەنگەري دۆی ئاراستەي یەكەمدان کە وسیتووێانە گۆران لە خودی گۆران وەكو زاتی داھ‌نەر، وەكو ئینسان لەژیان و مۆژووێ خۆی رووت بکەنەوو بەجیا لەو مۆژوووە بدوێن و لەبری ئەووێ پەيوەست بە تایبەتمەندی بنەمای پێکھ‌نەرێ دەقەکانی گۆران خۆی لە دەقەکان بدوێن و لەروانگەي دۆزینەوووە دەلالاتی دەقەکانیەوو جیھانبینی شیعری گۆران دیاری بکەن. ھ‌ەوێمانداوە بەپێی ھ‌ەندێ پێوھ‌رو ئێحکامی ئامادە دەقەکانی گۆران بپۆن. ئەم دوو رێگای بە لێكدانەوووە بەره‌ھ‌ھ‌می داھ‌نان ھ‌یچیان ناتوانن مافی دەق بدەن و جیھانبینی دەق سەرەخۆیانە دیاری بکەن. ئێمە لێرەدا ھ‌ەوێدۆزین بەره‌ھ‌ھ‌می گۆران بە ئاراستەيەکی جیا لەو دوو ئاراستەي سەرەوو بەسکران لێکبدەینەوو، نە لێكدانەووێ ئایدۆلۆژیانەو ئیلتیزامی سیاسی بە شیعری گۆران بکەین و بە پێوێرێکی سیاسی ئامادە بپێوین یان ھ‌ێبێسێنگێنین، نە بەناوی تازەگەري و رەخنەي نوێ ھ‌ەندێ چەمکی نوێ بپێنین بەسەر دەقەکانی گۆران داو پێشت لە دۆزینەوووە دەلالاتی زمانی دەقەکانی بکەین. لەھ‌ەمان کاتدا پێمان وایە دەبێ کاریگەري ژیانی تایبەتی گۆران خۆی و باری کێمەلایەتی و مۆژووێ ئەو قێناغەي گۆران ژیانی تیا بەسەر بردوووە ببەستینەوو بە بەره‌ھ‌ھ‌می شیعری گۆرانەوو لە دۆزینەوووەي جیھانبینی دەقەکانیدا تارمایی ئەو کاریگەرییانە ئاشکرا بکەین و لەو ئاستە باڵایەي ھ‌ەستی ئێستاتیکی

گۆرانیش بدوین که چۆن مامەیی لەگەڵ روداوێکی زۆرێکدا کردووە و چۆن گۆڕیونی بە دەلالت و ھەموو رەحی ھونەری و داھێنانی کردون بە بەرداو چۆن لە پەناوی ستراتیژی ئەزموونگەر تیدا شەوازی کۆنی رەت کرد تەووە لە فەرمانگەیی نوێ و نامە ئێلوفدا شیعریەتی بەرھەمھێناوە و ھەوێیداوە پەڕیوەندیەکی پتەو و بەھێز لە نێوان خەون و خەیا و مەژوودا دروست بکات و چۆن لە ئاستێکی باڵای مامەڵەکردنی ھەستی ئێستاتیکیدا یەکێکێک بکات، یەکێکێک پیاوێک قەشەنگ و سەرسوھێنەرێکی نوێ و سەرسوشت کە ھەر جارێک بە شەوێک و لە شەوێکێکی جیاوازدا ئەتەرنا تیف لە سنووری خەون و یەکێکێک پیاوێک دروست دەکات، بەھام رەحی مەژوو و واقع زۆرێک کات سنووری ئەو یەکێکێک پیاوێک و خەون و دەرخاتە سەر کە کەھێ گەڵان لەدوای مەودای نوێ، یەکێکێک پیاوێک، بەھوانەووە ئێقەرگرتن، بە ئەوێ گۆران خەوێ و ھەوێ شاعیرێکی داھێنەر بگاتە ئەو قەناعەتێ کە خۆی داھێنەر ئێقەر دەگرت، گومان و دۆکۆکێکی کۆتاییان نایەت. شەشێ گۆران لە بنیادی زمان و شەوازی شیعریدا دەرئەنجامی ھەرھەسێ دنیایی و بەھوانەبوونە بەمانا جێگیر و مەئولوفەکان، دەرئەنجامی گەڵانە لەدوای رەگای نوێ بە گوزارشت کردن لە خۆدو لە بوون.

### کارێگەری قەناغی مەژوویی لەسەر گۆران

زۆرێک لە لایەتێ گۆران لەدوای جەنگی یەکەمی جیھانیوە دەست پێدەکات، لە کاتێکەووە کە کەمەگەیی کوردی لەوێکە دواکەوتوویی و بەئێگایدا بوو. باری زۆرێک تا رادەییەکی زۆر ناھەموار بوو و سیستەمی فیویدیالی ناکامی ئەو سەردەمەش و ھەوێ دایە ئەوێ کە مەڵایەتی بەھێز و بەردن لەوێکە بەگەنی و بەرھەمێدا بوو بە تەبەت لەوێکە کوردستان کە گۆران سەرھەتای قەناغی زۆرێک تەبەت بەسەر بردووە، واتە لە ھەڵبەھو دەوورو بەریدا کە ئێوێش ھەمان شەوێ نیشتمانێکێ گۆران لێ سایی سیستەمێکی فیویدیالی پێدەگەشتووی خێڵایەتی کەلتوور دواکەوتوودا ژیاو. ئەو قەناغەش و ھەوێ بەھێز و بەھێز و بەھێز و دەوێتە سەرمانیە کە نزیك بوو بوو و لە ھەڵبەھوێشاندن و ھەرسەھێنان کە ئەوێش مانای ھەڵبەھوێ دایە ئەوێ دایە ئێداری و سیاسیی. لەلایەکی ترەو ئەوێ ژوو گەورەترین جەنگی قەڵاچەکی بەھێز و بێنی کە جەنگی جیھانی بوو، گۆڕانکارییەکی گەورە لە مەژووی مەڵایەتیدا دروست کردو ئەنجام بوو ھەڵبەھوێشاندن و ھەرسەھێنان کە ئەوێش مانای ئیمپراتۆریەتی عوسمانی لە کوردستاندا پاش ماوەیە ئێداری نوێ لە ھەر بەھێزێکی کوردستاندا فەرمانی کەوتە دەست. ئەوێش کوردستان کە گۆرانی تەدا دەژیا کەوتە ژێر دەسەلاتی عێراق و ئاراستە

فەرمان و بۆلۈشۈش بىر تىرى بەخىيەۋە بىنى بەئام لە ھېچ بار كياندا سىستەمى بىر بىر بىر تە نوۋەنەرى خەك. ئەو خەكەي كە دواتر گۇران بە دروشمە شىعر ئامۇزەكانى داۋاي راپەرېنى لىدەكردن و گوزارشتى لە ئىش و ژانەكانىان دەكرد.

لە قۇتاغى پىگەيشتى گۇراندا شىشى ئىكتىبەر بوۋە داينەمى كىرگەنەۋەي بىرۈبۈچۈنى نوۋخۈازى، نەك ھەر گۇران بەكۈر رىشنىرانى كورد بەتەككەل جگە لە كىرگەنەپەرستەكانىان بوۋە مورېدى ئەو تېشكەي كە ئومۇدى رووناك كىرگەنەۋەي رىگەي بەرەو ئايندەيان پى ھەبو. دۋاي دامەزراندنى حېزى شىۋى عىراقى و زىاتر بىرۈبۈنەۋەي بىرۈباۋەي كىم نىزمى و لەھەمان كاتدا سىياسەتى توندووتىژو كىرگەنەپەرستانەي فەرمانەۋاىيەتى پاشاىتى مەيلى رووناكېرانى بىر ئازادى زىاتر دەجوۋلاند. رىزگارېۋىنى بەشكى زىر لەگەلانى ماخوراۋى ئەۋسا لەدۋاي جەنگى جىھانى بوۋە ھەكارىكى سەرەكى بىر زىاتر كىرگەنەۋەي رىشنىرانى لە دورى دروشمى كىم نىزم. گۇران لە رىزى پىشەۋەي رىشنىرانى نەتەۋەكەي بوۋە بىيە دەۋا لەو بۈارەشدا لە رىزى پىشەۋەدا بىت

ھەبەت ئەم روۋداۋە مۇۋەپپەقىيەت بىر دۋاكەۋتۋىيە و ھەۋەشاۋى كىمەگەي كوردەۋارى كارىگەرى تەۋاۋى لەسەر كەسەتتى كىمەلەيەتى گۇران و لەھەمان كاتدا لەسەر بەرھەمى ئەدەبى گۇران ھەبوۋە ناكىرەت گۇران لەو مۇۋەپپەقىيەتەۋە ۋەكۈ (ئامۇر) دوور لەپەيۋەست بوۋە و ۋابەستەبوۋە بەدەرەۋەي خىلى لىلى بىۋانېن. بەشكى زىرى بەرھەمى شىۋى گۇران گوزارشت كىرگەنەۋەي كىمەلەيەتى و مۇۋەپپەقىيەت تەفت و تالى سەردەمەكەي خىلى، ھەر كارىگەرى ئەو ۋاقىيەيە كەۋا لە گۇران دەكەت چ ۋەكۈ شاعىر چ ۋەكۈ ئىنسان كەسەكى ناسەقامگىر نامولتەزىم بىت بەعادەت و تەقالىدە باۋەكانى كىمەگە. ئەۋەش دەيخاتە بەردەم چەندىن كىشەۋ گىرۈگىرگەۋە. ئەۋەت دەت:

تاۋە نەگەل چەرخى مۇخالىف بەھىسابم

بىنەۋە نىيە سانىيەيەك تارى روباىم

ھەر لەھزەيەكى مەھدى ھەزار گىرە بو ئەفسۈس

ساۋانى مەنەۋىم ۋە ھەموو عومرى شەباىم

ئىستەخەلەلى عافىيەت شىر بىر بەدەنمە

ھەر دەردە ئەدا پاچى لەبۈنىانى خەراىم

زىاتر سەبەبى عەق و شعۈرە خەفەتى من

بى غەفەت ۋە نىسانە ھەموو نىشى شەراىم!

ھەر لەرەۋە پىرسىارى گۇران بەرز دەپتەۋە كە ئەۋىش دوو جەمسەرى لىكەنەۋەي ھەيە. يەكەمىيان پىرسىارە بەرامبەر بەبە دەسەلەتى و

ناکرده یی خئی لهرووی چهرخی موخالیفدا، ئەو چهرخی بهئارهزووی  
 خئی دتتو ئەم مهحکومی دهستی بووهو لهئاستیدا هیچی پناکرت.  
 مهبهستی گران له چهرخی موخالیف دهش باری ناهه مواری کمه لایه تی  
 و ژیا نی دواکهوتووی کمه گهکهی بتتو ئەم وهکو نو نهی هه موو  
 میللهت ئەو دهنگی نا هزاییه بهرز بکاتهوه که ئەمه یان که متر گرنگی  
 ده مانت ئەگەر وای بچین که گران وهکو خود خئی به ته نهها واههست  
 بکات که هه رگیز رزگار له گه ئەو نه بووهو هه میشه چهرخی زه مانه  
 له گه ئەو چهپ گهرد بووهو له سوودی ئەو نه بووه بیه ئەویش  
 گه یشت ته ئاستی بئومدی و گلهیی خئی له رزگار دهکات. دیاره  
 رزگاریش په یوهسته بهو واقیعه مژوویی و کمه لایه تیهی که گران  
 تدا ژیاوه. بهام گران وهکو شاعیرکی خاوهن ههستتو وهکو  
 رشنبیرکی سهرده مهکهی خئی له پش خه کی ئاساییه وه ههست به  
 ناهه مواری و بهدبه ختیهکان دهکات بیه پناوایه هه له حزه یه کی  
 ژیا نی جگای له دایکبوونی ههزار گریان و ناینه. ته مه نی مندا  
 ولاوتی گران بهو شوو ی وهسف دهکرت که پانتاییه بئاسوده یی و  
 بهخته وهی تدا نبوو. هه بیه به رهه می شیعی گران به تاییه تی  
 دهقه زیندوووه کانی له دهوری ئەم خا هدا کده بنه وه یان له ژر  
 کاریگه ری ئەو دځ و بار مژوویه دا له دایکبوون.  
 گران دهزان چهرخ و رزگار هه میشه به پناوه وانه ی ویستی ئەوه وهیه و  
 هکاری ئەو زانینهش دځ پدهکات و دهیگ ته وه ب هکاری (عه ق  
 و شعور) کات دهت (زیاتر سه به بی عه ق و شعوره خه فه تی من)  
 به واتایه کی دی گران دهیه و بتت ئەو که سهی عه قی ههیه و سه  
 له مه سه له کان ده رده کات و دهزان تچن دځ و له کوو دځ، ئەوا  
 ئ و کس هه رگیز ناحه و ته وهو ئاسوده نابت. به واتایه کی دی  
 گران وای ب دهچت ئاسوده یی و پنا یبردنی که وه کنا بنه وه، ئەگەر  
 دځ کردن و تگه یشتن هه بوون ئەوا ئاسوده یی بوونی نابت، چونکه  
 ئەو زاته ی دهگاته ئاستی ناسینی شته کان و په یان پده بات، ئیتر  
 دهگاته حه تی گومان و نیگه رانی به رده وام و چتر ئقره ناگرت.  
 به واتایه کی دی گران دهیه و بتت سه رچاوه ی بهدبه ختی و  
 ناسه قامگیری دهروونی و رخی و خه فهت خواردنی به ه ی ئەوه وهیه که  
 عه قی به شته کان ده شکت و ناتونت له کمه گه یه کی و دواکهوتوودا  
 هیچ گانکاریه ک بکات، به ناچاری دهیه و بت خئی بدز ته وه ئەویش  
 له رگای له یادکردنیا نه وه به ه ی شه رابه وه. رهنگه شه راب ده له لاله تی  
 هه ر لادان و نه فیکردن کی عادات و ته قالیدی باوی ئەو سهرده مه  
 هه بگرت، بهام گران بیان و ب خئی ده دژ ته وهو دهت (شه راب)  
 ده رمانی ده ردی منه له کات کدا له بار کی ناسه قامگیرو په شو دام و  
 خه فه تی پنا یبردن رحم ده خوات، له کات کدا له ن و ئت و هی بئاگادا

من له ناخه وه عه ق و شعوری پ یبردنر گام نادات بهو مه وه .  
 دهش له لایه کی تریشه وه ل کدانه وهی ئه وه ب ئم نا هزایی دهر ب ی نه ی  
 گ ران بکر ت که ج ره ئا خاوتن کی دزایه تی و نا هزایه تییه بهرام بهر  
 به ه زی ناد یاری بز و نه ری گهردوون، واته خوا وه ند که به ت و انینی  
 گ ران هه می شه به دژی ویسته کانی ئم ده جو ت، به ام ئم  
 ل کدانه وه یه ناتوان ت پانتاییه کی فراوان له قسه کردن له سر  
 گ ران و بهر ه می گ ران دایگر بکات چونکه سهرباری په یوه ستبوونی  
 گ ران به مه سه له روحیه کانه وه. له گوتاری ئه ده بی گ راندا پرسیار  
 دهر باره ی نه زانراو و په ی پ نه براو، رووبه ووی (یه قینی) خوا وه ند  
 نه کرا وه ته وه، به کو زیاتر ده لاله تی به گشتی کردنی حا ته تی په ی  
 پ نه بردن له پرس یاری گ راندا دهر ده که و ت، که ئه ویش بریتیه له په ی  
 پ نه بردن و نه توانینی ناسینی ر ح و مه سه له ر حیه کان. له لایه کی  
 تریشه وه وا دهر ده که و ت که گ ران له نا هزایی دهر ب ی نیدا زیاتر  
 واقعی باوی ک مه لایه تی و م ژووی دهر دو ن و نا هزایی بهرام بهر به و  
 واقعی دهر ده ب ت، ههر ب یه پ ویسته له ل کدانه وه ی شیعی گ راندا  
 ئه و واقعی ک مه لایه تی و م ژووییه وه کو م تیفی ر حی داه نان  
 ل یان ب و انر ت.

چ ن تی ژ یانی تایه تی گ ران و کاریگه ری له سر جیهان بینی شیعی:  
 ل ره دا ده گه ی نه وه ب سهره تای ژ یانی گ ران واته ب زه مینه ی  
 رابردووی ده قه کانی و له و شه وه له رووی ئ ت بای گرافیه وه  
 مامه یه کی خودی گ ران ده که ی ن و ه و ده ده ی ن کاریگه ری ئه و ق ناغه  
 له جو ه و پراکتیک و جیهان بینی دواتری گ راندا بد زینه وه.  
 گ ران له تافی مندا یدا باوکی ک چی دوا یی ده کات و دوا ی دوو سا له  
 مهرگی باوکی برا گه وره که ی که ناوی محمه د بهگ (حه مه بهگ رووشه)  
 بوو ده کوژر ت. دیاره مردنی باو ک و کوشتنی برای گه وره که و نه ی  
 باوکه له ژ یانی مندا ی گ راندا ده ب ته له ده ستچوونی سهرچا وه ی  
 به خشی نی س زو خ شه ویستی و گر ی هه ست کردن به نه بوونی باو ک وه کو  
 سایه و س بهر له هه ست و نهستی گ راندا دروست ده کات. ئه وه ش ده ب ته  
 ه ی دروستکردنی حا ته تی ناد نیایی و نیگه رانی بهرده وام له که سیه تی  
 گ راندا و هه می شه گ ران له بهرام بهر ترس کی سه ختا ده ب ت، ترسی له  
 ده ستچوونی ئه و و نانه ی که ده بوا بیان پاراستایه. ئاماده بوونی ترس  
 به ش وه کی بهرده وام له نهستی گ راندا ده ب ته ه ی دروستکردنی گر ی  
 هه ست به که می کردن له که سیه تی ک مه لایه تی گ راندا و وه های ل  
 ده کات که خ ی به ج گای س زو بهزه یی بز ان ت و هه می شه داوای س زو  
 بهزه یی (ئه وانی تر) بکات و له چاوه وانی سایه و س بهری باو ک کدا  
 ب ت. سهره تای ده ستپ کردن لای گ ران له گه ان له دوا ی د زینه وه و  
 گه یشتن به و و نه یه وه ده ست پ ده کات. گه یشتنیش به و و نه یه هروا

کارکی ئاسان نیی. به تایبه تی کوشتنی برای گهورهی گران لهو  
قناغهی ژیا نی کمه یه تی کمه گهی کورده واریدا مایه ترس و  
له هه مان کاتدا جگای پرسیار بووه.

کوشتنی برا گهورهی گران له راستیدا بریتییه له کوشتنی بهشکی  
داها تووی سمان به گی باوکی گران، له هه مان کاتدا ئاماژهی جره  
هه شه یه کیش ب سهر خودی گران لای نشان ده دات و دهش ئه وه له  
نهستی گراندا بچه سپندت که کاره ساتی کوشتنی برا گهوره که ی ههر  
ئه وه نیی که ئه م خه مگین و دشا و بکات، به کو ئه و کرداره  
نا هوا یه دهش سهره تای پرژه یه ب ت ب کوشتنی گرانیش.  
به مانایه کی تر ئه و کرداره سهره تای پرژه که یه ب ک تاییه نان  
به مژووی سمان به گی باوکی گران.

له لایه کی تریشه وه کوشتنی محمه د به گی برا گهورهی گران له سهرده می  
لاوتی گراندا له کات کدا باوکی نه ماوه و ته مه نی له نوان (17-18)  
سایدا بووه به ناچاری گران ده کاته بهرپرسی یه که می ژیا نی خای و  
دایکی که ئه وهش کاریگه ری تایبه تی له سهر ههست و بیر گران  
هه بووه.

لره وه ئه وه مان ب ده رده که و ت که سهره تای ژیا نی لاوتی گران پ  
له ئازارو چه رمه سهری بووه و گران سهرچاوه کانی سزو خه ویستی پ  
به خشی نی تا راده یه له د ستجووه. گه ان له دوا ی دزینه وهی ئه و  
سهرچاوه یه بریتییه له دزینه وهی ئه تهرناتیف که هه شته وهی خودی  
گران بهر له هه موو ش وه کو ئینسان به لمندت.

ئه و ئه تهرناتیفه ش له شیعر دا بهرجهسته ده ب ت. به واتا  
به ره مه نانی شیعر لای گران فاکته ر ک ده یجو ئه که ره گ و ریشه ی  
له رابردو و دایه ئه ویش فاکته ری له دهست چوونی و نه ی باوکه.

مه بهست له و نه ی باوکی ل ره دا ههر ده سه ات کی سهره وه یه که ئه رکی  
ب ب و بردنی خواره وه له ئه ست بگر ت و له هه مان کاتدا به  
په یه وه ست کی توندی ر حی به خواره وه به ستراب ت که ئه و ده سه ات ته  
به گو ره ی خزان باوکه. ره نگه به گو ره ی نه ته وه یه کیش بریتی ب ت  
له رابه ی ر حی ئه و نه ته وه یه. دهش ههر له سهره تاوه هه سته کردن به  
و نبوونی و نه ی باو ک گر ی هه سته کردن به ناته واوی لای گران به ج ر ک  
دروست کرد ب ت که گران خای ههستی به جیا واز بوونی خای کرد ب ت و  
هه و دان ی ب نووسین ههر له سهره تای لاوتی و له لایه هه و دان  
بووب ت ب سه لماندی خای و کو تاک ک س، له لایه کی تریشه وه شیعر  
هه کار ک بووب ت ههر له سهره تاوه گران ویستوو یه تی بیکاته هه کار  
ب پر سه ی پاکژبوونه وه، واته رزگار کردنی خای له و باره دهرونیه  
ناج گیره ی تیدا یه و گه یشتن به بار کی دهروونی سه قامگیر، به ام له  
ئه نجامی ک تایدا پرژه ی پاکژبوونه وه لای گران نه گه یشت ته لوتکه،

به ڪو ٿو پر سهيهو ميڪانيزمي ڪارڪردني به شوازي ڪي پڇهوانه  
گڏاوهو بهرو حا هتي بڻديون -تسامي- Sublime چوهو تڪاي  
ويست و ٺارهزووه چه پڻدراوه ڪاني گڏران له بري پياده ڪردن و  
خا پيوونهوه بوونه ته هه وڻي داه ڻاني ٺده بي له ڙياني شيعري  
گڏران دا .

به رهه مه ڻاني شيعر لاي گڏران له باري يه ڪه مدا ه ڪار ڪ بووه تا لهو  
ر ڳا يه وه گڏران هزو ٺارهزوو و غريزه ي چه پڻدراوي خي بخاته روو  
يان شيعر بڪاته ه ڪارو پانتايه ڪ ب پياده ڪردني ٿو هزو ويست و  
ٺارهزووه چه پڻدراو و سرڪوتڪراوانه ي سرده مي مندا ي ولا و تي. به  
مانه يه ڪي تر شيعر لاي گڏران ٿه ٿه رناتيف ڪه ب دروست ڪردنه وه ي  
رابردويه ڪه و ڻه ڪاني تدا دروست نه بووه. ٿه وهش له خيدا  
گه ڻه وه ب تافي مندا ي ب رجست ده ڪاته وه. به ام لاي گڏران  
گه ڻه وه ب تافي مندا ي هه رگيز گه ڻه وه يه ڪي ر مانسيانه ني و  
به مه بهستي زيندو و ڪردنه وه ي رابردوي ز ڻين و زيندو ڪردنه وه و ڻه  
گه شه ڪاني تافي مندا ي ني، به ڪو به پڇهوانه وه گه ڻه وه ي گڏران  
ب رابردو و گه ڻه وه يه به مه بهستي دروست ڪردني ٿو و ڻانه ي ڪه  
ٿه وسا له ڪيس چوون، به واتا گڏران له ٿه سته دا ده يه و ٿ و ڻه ڪاني  
رابردو و (و ڻه ي باوڪ) به رجهسته بڪات به مه بهستي ج ڻه هشتني  
رابردو و وه ڪو زه مه ن ڪي ب شايي و ب ڪردار.

و ڻووني و ڻه ي باوڪ (سهرچاوه ي يه ڪه مي به خشي ني سزو خ شهويستي)  
با به تي دروست ڪردني يه ڪه مين پرياري گڏران ه. پريار بهو مانايه ي  
ڪه گه ڻان ب ٿ له دواي و ڻوويه ڪ، له دواي ماهيه تي نه زانراو يان  
نه ناسراو و پهي پڻه براو به مه بهستي د ڙينه وهو زانين و ناسين و  
ٿا شڪرا ڪردن. زه مه ني ٿو با به تهش واته (و ڻه ي باوڪ) لهرووي  
به رجهسته ڪردني سهر به خ وه به سهرچوهو د ڙينه وهو دهسته بهر ڪردني  
راسته و خي ڪار ڪي نه شياوه. گه ڻاني گڏران له دواي گه يشتن بهو  
و ڻه يه ڪه بريتيه له گه ڻاني بهردهوام له دواي (باوڪ) ڪار ڪي ب  
ٿه نجامه، ب يه گڏران له پر سه ي بهردهوامي گه ڻاندا راسته و خ به  
و ڻه ي يه ڪه م ناگاته وه، ب يه هه و ڻه دات ٿه ٿه رناتيفي ب  
بد ز ٿه وه. ٿيلتيزامي ٿايد ل ڙي گڏران له ٿه نجامي شڪسته ڻانيدا  
له د ڙينه وه ي و ڻه ي باوڪ وه د ٿ و ٿيلتيزامي ٿايد ل ڙي و حيزي  
گڏران بريتيه له هه و ڻداني ٿو ب د ڙينه وه ي و ڻه ي باوڪ ڪه  
هه ميه ٿو و ڻه يه هه ماي راسته و خي ده سه ٿه. ل ره وه ب مان  
دهرده ڪه و ٿ ڪه واقعي ڪه مه ٿه يه ٿي ڪه مه ڳه ي ڪورده واري دهور ڪي ز  
ديارو ٿا شڪراي له ڙياني تايه تي گڏراندا گڏاوهو وه ڪو ت ڪاي  
ٿه نداماني ڪه مه ڳه ي ڪورده واري هه ست ده ڪات پ ويستي به باوڪ ڪه له  
سايه يدا به و ٿه وهو فرماني ل و ر بگر ٿ و دوور له بووني ٿو



باوکه ههست به کهستی و بوون و ئاماده بوونی خێ ناکات. دياره وێنهى باوک له تێوانینی فرێدهوه وێنهیهکی دزێوه، به ئام به گوێری گێران له بهر ئهوهی له سیستمکی کێمه ئایه تی فیودیالیدا ژیاوه و له سیستمکی لهم جێره شدا پێناسهی ههر ئه ندامکی کێمه گه له سهر بنه مای ئاماده بوونی رهگ و ریشه و نه سه پ و بنه ما ه ده کرێت، بێه باوک ئه وه هه ئاماده یه له پشته کو هوه که ناسنامه ی بوونی بێ ده سه لم نێت. گێران ههر زوو ههستی کردووه که ئه م ئه وه هه ئاماده یه له ده ست چووه بێه گێری رق به رامبه ر به باوک گێران او به به گێری ههستکردن به نه بوونی باوک. هه وێدان بێ ئه نجامدانی تاوانی کوشتنی باوک لای گێران گێران او به بێ هه وێدان بێ زندووکردنه وه ی باوک، چونکه باوک بهر له ئه وه ی ئه م بهر له پێسه ی کوشتنی بکاته وه خێ مردووه. ههر لێ ره شه وه بابه تی رق Hate - گێران او به بابه تی سه زو خێ شه ویستی و رێ تکرده وێ باوک و وێنه کانی گێران او به بێ گه ئان له دوا ی دێ نه وه ی باوک و وێنه ی باوک.

سه ره تای گێری ههستکردن به ونبوونی باوک (و نبوونی سه رچاوه ی سه زو خێ شه ویستی) ههر له سه ره تای ده ست به نوو سینکردنی گێران هه ئاشکرا ده بێت، ئه وه تا له که رکوکه وه له کاتێکدا ته مه نی له نێوان (16-17) سا ئاندا یه و بێ دایکی ده نوو سه ئت و باری ده روونی خێ به یان ده کات ده بێت:

ئهی دایه ئه گه ر ئه پرسێ حه م

ئێ تێش وه کو باقی بێ هه م نیت

تێزقا هه م ئه زانیت!

راستی شه و و رێژ ههر ده نا م

ده گریم و ده سو ت م هه روه کو م م

ئاهم ئه گاته کێشی گه ردوون

مات و کزو مه لوول و مه حزون

بێ حای غه ربی، بێ که سی خ م / 1921

لێ ره دا به ئاشکرا ههستکردنی گێران به نه بوونی هێچ سایه و سه به رێک به نه بوونی هێچ باوکێک ئاشکرا ده بێت، وێنه ی باوک وێنه یه کی سه ئاو هیه چ له رووی ئاماده بوونی فیزیکیه وه هه تا گێران نامه که ی بێ ره وانه بکات، چ له رووی ئاماده بوونی مه عنه وییه وه له هه ست و زه نی گێراندا هه تا به و شه وه یه خێ بێ که س نه بینێت.

ده بینین له جیاتێ (باوک) نامه که ئاراسته ی دایک ده کرێت، ئه وه ش له کێمه گه ی ئه و ساته وه خته ی کورده واریدا کارێکی باو نه بووه. دایک توانای پێ کردنه وه ی ئه و بێ شاییه ی نیی. (دایک) یش لای گێران تاراده یه ک سیفه ته کانی دایکی ل ده بێ ته وه و له بری ئه وه ی وێنه یه کی زیندوو بێت له پێ به خشی نی سه زو خێ شه ویستی که چی گێران وه کو مه خلوقکی

ناپه یوه ست و داب او له خای ده یدو ښت. لږه وه دهرده که وټ که دایک لای گډران ده بټه (ئو) یان به شک له (ئوانی تر)، واته ده بټه که سټکی نام و غریب به خودی گډران، که سټک که نه که هر ناتوان ټ هیچ گډان ښک له دخی (بکه سی وغریبی) گډراندا دروست بکات، به ښکو بټاگاشه له گډران وه کو په یوه ندی دایک به کو هوه. لږه وه به ته وای دهرده که وټ که دایک نه که هر ناتوان ټ بټه جگره وهی وښی باوک ب گډران به ښکو ناتوان ټ وښی راسته قینهی دایکیش بټ. ئه مهش ده بټه ه کارکی سهره کی ب گه ان و له دوا ښیشتنی به رده وای گډران له دوا ئه تهرناتیف.

دهش ده لاله تکی تری ئو نامه شیعرییهی گران ب دایکی له پا گه ان له دوای د زینه وهی س زى باو، جرک له خودنمایش کردن ب ب دهره وهی خودی خ به مه بهستی پاکژبوونه وه. واته هه و دان ب ناگادار کردنه وه ئه وانی تر له باری شل قی دهروونی خ که ئه وهش ده ب ته هی ج ره سه قامگیرییه کی دهروونی و له و ح ته په ش وه دهروونی ره زگار ده ب ت. له هه مان کاتدا سهرده می هه رزه کاری گران هاوکاته له گه نووسینی ئو نامه شیعرییه دا ب دایکی که ئه وهش دیسان ب شاییه کی دی بهرجهسته ده کات که ئه ویش ب شای ر حیه له ژبانی لاوتی گراندا و مه بهست له وهش نه بوونی خ شه ویستی ره گه زی بهرامبهره که دواچار لای گران ده ب ته گه ان له دوای پانتاییه ب مس گه کردنی ویسته جه سه دییه کان که ئه وهش له ونبوونی جهسته ی بهرامبهر واته ئا فره ت دا بهرجهسته ده ب ت. ئه مهش له ق ناغی دواتری ژبانی گران دا ئاشکرا تر ده ب ت به تایبه تی که گران ژنی یه که می به نابهدی و له ژر فشاری دایکیدا ده ه ن ت. ل ره شه وه گران ده گاته بهردهم هه و است وهرگرتن له و نهی دووهم واته (ئا فره ت)، ئه ویش له دوو رووه وه یه که میان ژن ه نان ب گران که لهودیوی سنووری خ ش یستی و بو، نه ی توانی س زو خ شه ویستی ق ناغی پ شتری ژبانی گران زیندوو بکاته وهو بب ته ئه ته ر نا تیقی و نهی یه که م واته باو. دووه میس له بهر ئه وهی گران ژنی یه که می به نابهدی ه ناوه و له روی جوانیه وه به د نه بووه که واته نه له روی حسی ئیساتیکی و، نه له روی ئاماده بوونی فیزیکی و ئه و ئا فره ته نه ی توانیوه ج گای قه ناعه تی گران ب ت و به گران بگات و گرانیش به هیج ئامانج کی پ شتری نه گه یشتوووه بگره خه ون و خه یا ه قوو ه کانیشی بهرامبهر به ئا فره ت و ج ستی ئا فره ت ب پیاده کردنی ویست و غه ریزه سه رکوتکرا و و چه پ نراوه کانی هه ره سیان ه ناوه. ئاشکرا تر ب ب ژنی یه که می گران وه کو ج ست نه ی توانیوه بب ته پانتاییه که سنووری دیسپلین کردن بشک ن و گران له ش و ی کی سروش تیدا و ب هیج ک ت و پ وه ند کی ر حی و جه ست یی (فیزیکی) به و ج ست یی بگات و ههستی پ بکات و

بیدو ښت، که ئه مهش له شيعره کانی دواتری گډراند ا رهنگ دهادته وهو دهيان ده لاله تی چه پانندن و سهرکو تکردنی ئاره زووی سځسی له شيعره کانیدا دده زرځنه وه.

ئسته دهرده که و ښت که و ښوونی و ځنه کان لای گډان دوو و ښوونن، و ښوونی (و ځنه ی باوک) واته یه که مین سهرچاوه ی به خشی نی سځزو ځشه ویستی. و ښوونی ځشه ویستی و ځسته واته (و ځنه ی ئافره ت) وه کو و ځنه ی دوو هم. گوتاری ئه ده بی گډران له سهر بنه مای ئه و دوو زه مینه و ښووه بنیاد نراوه. له مځووی ژیا نی ئه ده بی گډراند او له تځک ای به رهمه کانیدا ئه و دوو ئاراسته بوونه ته ئه ده ب که به رجه سته ی پرسیاره کانی ئه م دوو بځچوونه ده که ن و دوا جاریش هه ردوو کیان یه کده گر نه وه و گوتاری ئه ده بی گډران فځرمه له ده که ن. ئه م دوو فاکته ره م ټیغی سهره کی دروست کردنی پرسیارن لای گډران، به ځام به ئاکام نه که یان دنیان نه بځته هځکار ځک بځپاشه کځپځکردنی گډران و مانه وه ی له پانتاییه کی بځ(کرده و) بځرووداو و وه ستاو و بځجو ځهداو ځی بداته دهستی ئوم ځدی به دبها تنی ئاواته کانی له دوا ی مردن و وه کو و ښوونی و ځنه کانی پځشوو ځیشی به دنیای و ښوون بسیځرت، به ځکو گډران سنووره کانی وه ستان دن ده شک ځځو و ښوونی هه ردوو و ځنه ی پځشه وه له ئه ځته رناتیځکی تر دا دده زر ځته وه که ئه ویش بریتییه له (سروشت)، لځره دا ده لاله تی گه ځانه وه بځسروشت لای گډران ئاشکرا ده بځت و ئه و پرسیاره ش سهره ځده دات داځگه ځانه وه ی گډران بځسروشت را کردنه له واقعی باوی کځمه ځگه ی شارستانی؟ یان گه ځانه وه ی به مه بهستی دځزینه وه ی ئه و و ځنانه ی که له ژیا نی دا له دهستی چوون؟ یان گه ځانه وه ی به مه بهستی تیکه ځاو بوون له گه ځسروشت و توانه وه له ئه نجامیش دا تیای دا دفن بځت؟ داځسروشت په یوه ست به تځوانینی گډران بځلایه نه یان لایه نداره به وه ی که داځخه سځته ی ره گزی (م) ی هه یه یان نا؟ ئه مانه چه ند پرسیار ځکن که ده ش له روان گه ی لځکدانه وه ی گه ځانه وه ی گډران بځنو سروشت و مامه ځه کردن له گه ځیدا وه ځام بدر ځنه وه.

بځوه ځامدانه وه ی ئه م پرسیارانه ده بځته وه له به رچاو بگرین که تافی مندا ی له ژیا نی هه رکه سځکدا تافی تځمار کردنی یه که مین یاده وه رییه کانی مر ځفه و ئه و تافه ش سځزو ځشه ویستی کی خاو ځن و بځگهر دی تځدایه. و ښوونی سځزو ځشه ویستی ئه و سهرده مه لای گډران ده ش ته نها له ئام ځزی خاو ځن و بځگهر دی سروشتا دروست بکر ځته وه. واته بنیاد نانه وه ی ئه و زه مه نه به سهرچووه ی که له تافی ځیدا ههستی پځنه کراوه، ده ش ته نها له پانتایی سروشتا دروست بکر ځته وه. بځیه تاکه رځگایه ځک بځئاماده کردنه وه ی را بردووی و ښوو و بځناسنامه له ساته وه ختی ئسته دا له پر ځسه ی گه ځانه وه و گه یشته وه به (سروشت) دا

ده گات به ئه نجام، ئه مه ش ده مانگه تهوه به ئه و به چوونه ی که ده ده ت  
هه تا مره له سايه ی سروشتدا بووه شته کان خاوه ن و به گهر د بوون، ئه و  
ونه ئا زانه ی که مره له ق ناغی ژيانی نه و که مه گه ی شاردا به ی  
رام ناکرته له نه و پانتای سروشتدا به ساده یی ده ست ده کون و  
ده ست به ر ده کران.

گه انهوه ی گه ران به نه و سروشت له راستیدا دوو ده لاله تی هه یه.  
یه که میان گه انهوه به تافی مندا ی و زیندوکردنهوه ی سه زو خه و یسی  
و نبووی ئه و تافه، گه انهوه به تافی مندا ی و گه انهوه به نه و  
سروشت هاوشه ون له خاوه نی و به گهر دیدا. دوو میان سروشت وه کو  
دنیا ی خاوه ن و به گهر د ئه و پانتاییه یه که گه ران به مه به ستی  
حه وانهوه ی ئه به دی به ی ده گه تهوه و له م باره شدا سروشت ده لاله ته کی  
تری ده به ت که ئه ویش مندا دانی دایک ده گه یه نه ت که گه ران له دنیا ی  
به له ئا زاوه ی ژيانی که مه یه یه تی دوور له سه زو به زه یی و  
خه و یستی و به ی ده گه تهوه. واته گه ران له ژيانی ده ره وه له نه و  
که مه گه وه ده گه تهوه به نه و ژيانی داخراو، واته به ناوه وه  
به مه به ستی گه یشتنی به دنیا یه که هه منی و هه وری تیا به رکه ما  
به ت. ئه م حه تی گه انهوه یه لای گه ران هه ره وه ته کی ساده نیی  
له رووی مامه ه کردنی خودی گه رانه وه له ی به وانته، به کو جه که وت و  
کاریگه ری دیاری هه یه له م ژووی شیعی کوردی دوا ی گه رانی شدا.  
گه ران له گه انهوه یدا به سروشت له ئه نجامی هه ستکردن به له ده ست  
چوونی و نه ی باو و و نه ی ئافره ته دا ژيانی که مه گه ره ت  
ده کاته و جه که له خه وه ته هه ده بژی ته که ئه و خه وه ته ش له بری  
ئه وه ی وه کو شاعیره سه فیه کانی په ش خه ی له کونجی مزگه وت و  
حوجه کاندای ته یان په نا به ته سه وف به ت، له دنیا ی فراوانی  
سروشتدایه، به مام له هه ردوو باره که شدا ئه نجام هه ره پشتکردن  
و خه دوور خسته وه یه له ژيانی که مه گه.

گه ران سه رباری ئه وه ی که ونبوونی ئه و دوو و نه یه پا ی ده نه ت به  
گه انهوه به نه و سروشت به مه به ستی به ده سه ته نه وه ی را بردووی ونبوو  
و له ده سه تچوو له پانتای سروشتدا و له بهر ئه وه ی ناگاته ئاستی  
توانه وه له گه سروشتدا و مامه ه کردنی گه ران له گه سروشتدا به ت،  
خه ی وه که به شه که له سروشت نیشان بدات، به کو مامه یه گه ران له گه  
سروشت و توخمه کاندای مامه یه مره قه که که له زه مینه یه کی تره وه  
ها تووه و له ئه نجامی دوو چاربوونی به دوو شکستی کاریگه ره له پانتای  
زه مینه ی په شو دا په نای به سروشت هاوردووه و سروشت به رزگار که ره  
ده زانته. گه ران له م روانگه یه وه مامه یه سروشت ده کات هه ره به یه  
هه وه ته کی گه ران به رامبه ره به سروشت هه وه ته کی شاعیره که که له نه وان  
خه ی و سروشتدا په یوه ندیه که دروست ده کات که ئه ویش له سه ره بانه مای

سروشتی مهزن و نامز پ له سزو میهر بهرامبر به گرانى  
 هه اتووی ژر فشاری په یوه نډیه ته څخ و دز یوه کانی کمه گای شار  
 بنیاد نراوه. گران وه سفی سروشت ده کات و سروشت ددو ښت بهو  
 هیوایه سروشت نامزی بگر دو پ له سزو میهری ب بکاته وهو  
 باربووی رابردووی دز و و ته څخ و دوور له سزو بهزه یی ب  
 بکاته وه. بهواتا گران له پناوی مه به ستکی دیاردا سروشت  
 ددو ښت و له بنه ه تیشه وه مه به ستی گه انه وهی گران ب سروشت له  
 پناوی نه و نامانجه دایه، واته گه انه وهی گران ب سروشت  
 گه انه وه یه که مه به ستکی دیاری له بهر چا و گیراو له پشتمیه وه یه، نه  
 عیشق کی دهر و ښانه به سروشتی و به ستب. ههر بیه مامه ه کردنی  
 گران له گه سروشتدا مامه هی شاعیر که که له رووی سروشتدا  
 ناماده بوونی هیه و له سر بنه مای نه و ناماده بوونه سروشت ددو ښت  
 نه له روا گه یه وه که گران به ته و او ی ته ماهی له گه سروشتدا  
 کرد ب ټ و نه جامیش تیایدا تواب ته وه. نه هه و ټسته له لایه  
 مانه وهی گران وه کو داه ښر کی ناماده له دواى شیعره کانی وه  
 نیشان ددات، له لایه کی تریشه وه ناستی وه سفکردنی سروشت له لایه  
 گران وه مامه ه کردنی توخمه کانی سروشت له ټک ای شیعره کانی  
 گراندا واده رده که ون که له وه جوانترو قه شه نگترین که ځیان له  
 سروشتدا هن یان به ش و ی کی گشتیتر ب ټین سروشت له وه سفکردنی  
 گران دا له وه جوانتره که ځی هیه. نه مه ش ناستی بهرزو شک داری  
 نیحساسی شیعرى گران و ه ستی نیستاتیکی گران نیشان ددات. هر  
 مانه وهی گران وه کو داه ښر کی ناماده له دواى شیعره کانی وه  
 وه کو داه ښر کی خاوهن ه ستی شیعرى مهزن که ناستی ه ستیاری  
 و نه گرتن و عه کس کردنه وهی نه و و ښانه ی له ناستی کی با تردایه  
 له وهی که له راستیدا هن و نه وهش گران له شاعیرانی ر مانسی  
 به گشتی و بایر ښ و کیتس و وردز ږپ جیا ده کاته وه نه ویش له ویدا که  
 گه انه وهی نه و شاعیرانه ب سروشت گه انه وه یه کی ر مانسیانه یه و  
 نه جامیش له ن و سروشتدا ده تو ښه وه هیچ ناماده بوون کیان نام ښت،  
 به نام گران ناتوان ټ له گه سروشتدا ته ماهی بکات و تیایدا  
 بتو ته وه گهر چی هه ن گاوی یه که می گه انه وهی گران ب سروشت  
 به مه به ستی د زینه وهی و نه و ښووه کان و حوانه وه و پاشانیش څ دفن  
 کردنه له ن و سروشتدا، که واته ل ږه وه ب مان دهرده که و ټ که  
 په یوه نډی گران و سروشت له ناستی کی شل ټک دا ماوه ته وه، له  
 ناستی کدا که گران له حاته تی ده او کدا ب ټ بهرامبر بهو باوکه  
 نو یه که هه بیژاردووه هه تا جگای پشتری ب بگر ته وه.  
 ل ږ و د رد ک و ټ ک هه میشه گران له حاته تی ټ اماندا بووه  
 بهرامبر به په یوه نډی ځی و سروشت. هر ل ږه شه وه له سر زه مینه ی

ئەم ھالەتە ئىگە رانى و تەڭلىك مەنەۋە پەرسىيە گەرەك ران سەرھەلە دەدات كە  
ئەۋىش پەرسىيە لە ماھىيەتە بوون. پەرسىيە لە ماھىيەتە جوانى،  
پەرسىيە لە ماھىيەتە لەزەتە رەھى و جەسەدى، پەرسىيە لە نەھەلىيە  
كانى دىيە ئەۋدىۋى زانىن و پەي پەردنى مەڭ.

ۋىبۈۋى ۋەنەي باۋك لاي گەرەك ران زىاتەر لەۋ ماۋە مەڭۋىيەدا بەرچاۋ  
دەكەۋەت ۋە بەزەقى دەردەكەۋەت كە دەكەتە تەمەنى مىنداۋى گەرەك ران ۋە  
قەنىغە ھەرزەكارى و پەگەشتەن، بەھام گەرەك ران لە ۋەنەيەكى راستەۋەت  
شەيخەيدا ئەۋ ۋەنە لە دەستچۈۋەي بەرجەستە نەكردە تەۋە تەنھا ئەۋەندە  
نەبە لە دەۋە شەيخەكەدا، لە ھەۋەستەكى نەھەزايى دەربەندە  
بەرجەستەي بارى بەباۋكى خەي دەكەتە ۋە دەۋەت:

نامەۋە ھەتەۋ كەۋم/ كەلەۋە بەت جەي خەۋم.  
بەئە ئەم دەۋە شەيخە لەكەتەكەدا گۈترەۋە كە گەرەك ران قەنىغە زىانى  
ھەتەۋى بەئە كەردۈۋەۋە كەلەۋەش تەنھا مەبەستە لەزىانى نەۋە خانۋىيەكى  
كەلەۋە نەي، بەكەۋە مەبەستە بەكەلەۋە بوۋى زىانى مىنداۋى گەرەك رانە لە  
روۋى نەبوۋى و لە دەستچۈۋى سەزۋ خەۋىستەي باۋكەۋە. لە روۋى  
زىانى پە لە چەرمەسەرەي گەرەك ران شەۋە بەپەشتەستەن بە مەڭۋىيە زىانى  
گەرەك ران ئەۋە دەزەنەن كەكەتە ئەم تەمەنى خەقە سەھەن دەۋە بە مەمەد  
بەگى بەرەي دەكەۋەرتە ۋە ئەم نەچەر دەۋەت دەستە لە خەۋەندە ھەگەرەتە ۋە  
لە كەركەۋە بەگەۋە تەۋە بە ھەبەجە بە شەن دانە بەر ئەركى  
بەخەۋەكردنى خەزانەكەي.

ۋىبۈۋى ۋەنەي دۈۋەمەش لاي گەرەك ران بىرەتە بوۋ لە ۋىبۈۋى ۋەنەي  
ئەفرەت ۋەتە ۋىبۈۋى سەرچاۋەي سەزۋ خەۋىستەي و ۋىبۈۋى جەستەي  
ئەفرەت ئەۋەش مەنەي لە دەست چۈۋەن ۋە نەگەشتەن بە ئاستەي جەبەۋەكەردنى  
ئەرەزۋە جەستەيەكانى. گەرەك ران ھەتە ۋىبۈۋى ۋەنەي ئەفرەت لە  
زىانى خەيدا بەم شەۋەيە نەشان دەدات:

سەردەمەك بوۋ دىيە گىيەم تەرىكە ۋە چەۋە بوۋ  
كام بەرەچكەي گەرمە دەم چەشنى شەھەۋە بوۋ  
فەرىخەم ۋەش، تەبەيەتەم زەردۋە ژاكاۋبوۋ  
زەردە خەنەم ئەخە سەرلەۋە فرمەسكى چاۋبوۋ

بەھام ئەي يەر، يەرى نەزدار، شەۋە ئەزنى شەخ  
بەلەۋى ئەۋ بەچاۋى رەش، چاۋى رەشى تەخ  
بە بەلەي بەرزە بەئەندامى نەرم ۋە شەۋە ۋە جوان  
رەۋتە شەرىن، عەشۋە نەزى گەتۈگە ۋە جۈۋەن  
بەم جۈۋەنەنە كە زەنەتە بەھەشتە دىيەن  
بەم جۈۋەنەنە كە لە تەدە ھەمۋەيەن پەيدان  
لەۋ رەۋە دىۋە سەخرى زەردەخەنە تە

دنیای دەر وون مه له کانی ها توونه وه گ

سه رچاوه که ی عومری جوانیم ها ت ته وه قو

باغچه ی ژینم پ ب ته وه له نه مامی گو!

له راستیدا گ ران باری دەر وونی خ ی ئاشکرا ده کات، له سه ره تا وه له و ران ب یک ده دو ت که سه رده می مندا ی وه رهزه کاری تیا به سه ر بر دو وه، و ران ی س زو خ شه ویستی باوک، و ران و کاو ل ی س زو خ شه ویستی ئا فرهت له ق ناغی هه رهزه کاریدا، دواتریش که و نه ی ئا فرهت ده ه ن ته وه پ شه وه ته نها به مه به ستی هه و دانه ب پ کردنه وه ی گر ی هه ست به که می کردن لهو ق ناغه داو وه سفک رده که ش ته نها وه سف کی ته سویره و گ ران ئا فرهت کی غایب ده دو ن به و اتا به خه یا ئه و دنیا یه دروست ده کات، ئه گینا گ ران ب ئ ن د ش و خ یا ده گات به و نه ی ئا فرهت که له م حا ته شدا ناتوان ت بگات به جه سته ی مادی ئه و ئا فرهت وه ئاره زوو یان غه ریزه ی سه رکوتکراوی ب ر گ زی ب رامب ر ج ب ج بکات و باری ه چووی خا ی بکات وه. هه رب یه به هه مان هه چوون و به هه مان هه وه چه ندین جاری تر ئه م هه وه سته دووباره ده کات وه که ئه وه ش له رووی ل کدانه وه ی دەر وونی گ رانه وه مانای نه گه یشتنه به و و نه یه.

گ ران ئه نجام ده گاته ئه وه ی ب ت (ژن) سه رچاوه ی ئیلهامی منه و جوانیه کانی سروشت ب بوونی (ئا فرهت) ناتوانن بمخه نه سه ربا ی نه شئه ی شیع ر نووسین، ئه وه تا ده ت:

له کونجی زاکی ره ما ژن کی ش خ نه کا

په ری صیفهت به په لوپ ی جه ماله وه جیلوه

له کو له س تحی زه مینا، له سینه ی فه له کا

ئه ب ته مه نه به ی شیع رم به دایعی ئه شیا.

هه ر له سه ر بنه مای هه مان ته رزه ب چوون ده توانین به گه ی شیع ری تر به نینه وه و زیاتر ئه وه ئاشکرا بکه ین که گ ران ده یه و ت ب ت سه رباری جوانی سروشت و خا و نی و ب گه ردی سروشت که ده ش ئاسووده یی ر حی ته نها له و دا بد زر ته وه، که چی دوور له جوانی ئا فرهت و میهرو س زو خ شه ویستی ئا فرهت سروشت ناتوان ت بب ته ئه وه مه نز گایه ی که هه وانه وه ی ئه به دی مس گه ر بکات. به ب بوونی جه سته ی ئا فرهت، به ب زه رده خه نه و بزه ی پ له س زو پ له مانای ئا فرهت جوانی سروشت ه یچ مانایه کی نیی. به واتایه کی دی گ ران ده یه و ت جوانی سروشت و جوانی ئا فرهت پ که وه گر بدات و ئه وه ش نشان بدات سروشت و ئا فرهت یه ک ماهیه تیان هه یه و هه ردووکیان ده بنه پانتایی خا ی کردنه وه ی هه زوو ئاره زوو ی سه رکوتکراوی ر حی و جه سه دی پیاو، به ام به ب بوونی ئا فرهت سروشت ناتوان ت حسی ئ ستاتیکی گ ران بجو ن ت و لای وایه ئه گه ر ئا فرهت نه ب ت سروشت تاریکستا کی ب

گیان و ناکاریگه ره. ئه وه تا له هه بهستی ئافرهت و جوانیدا دواى  
ئه وهی که وه سفکی ته سویری سروشت و توخمه کانی ده کات ده ت:  
ئه مانه هه موو جوانن شیرینن  
رشن که ره وهی شه قامی ژینن  
به ام ته بیعت هه رگیزاو هه رگیز  
ب رووناکییه ب بزه ی ئازیز

گ ران له ئه نجامی ونبوونی سه رچاوه کانی س زو خ شه ویستی ق ناغی  
مندا ی و هه رزه کاریدا په نا ب د زینه وهی سه رچاوه ی نو ی س زو  
خ شه ویستی ده بات. ئه و سه رچاوه یه ش سروشته که گ ران له لایه ک ب  
پ کردنه وهی ب شایى ر حى وعاتیفى ق ناغه کانی پ شتر له پانتایی  
سروشدا ده گه ت ب دهسته بهرکردنی ئه و سه رچاوه یه و له هه مان  
کاتیشدا کردنی سروشت به پانتاییه ک ب خا یکردنه وهی هه ست و س زی  
په نگ خواردووی ناخی که ئه مه ش ده ب ته ج ر ل له پاکژبوونه وه. ئه ویش  
ده لاله تکی قوو تر هه ده گر ت که بریتییه له خا یکردنه وهی غه ریزه و  
ئاره زووی سه رکوتکراوی س کسی.

ئه مه ش ئه وه ده گه یه ن ت که سروشت له روانینی گ انه وه بریتییه له  
جهسته ی ئافرهت. به ام گ ران له بهر ئه وهی ناتوان ت سروشت به  
ته واوی بکاته ئه ته رناتیفی ئافرهت له شیعره کانیدا و ناتوان ت  
ت ک ای حه زو ئاره زووه سه رکوتکراوه کانی له جهسته ی سروشتدا به  
ئاکام بگه یه ن ت، هه میشه ئافرهت ده کاته وه به هاوش وهی سروشت و ه کو  
جووته یه کی پ که وه به ستر او ل یان ده وان ت که هه ردووکیان له جوانی  
و ناسکی و له س زو به خشیندا چوون یه کن. له راستیدا گ ران له  
ئه نجامی نه گه یشتن به جوانی ئافرهت و جهسته ی ئافرهت وه کو ئه و و نه  
قه شه نگه ی چاوه وان ی ده کات ده گه ت ته وه ب سروشت به و هیوایه ی سروشت  
بکاته ج گره وهی ئافرهت له و بوارانه دا، به ام ئه نجام ئه وهی له  
جهسته ی ئافرهت و جوانی و ئیحساسی ئافرهت پ ی نه گه یشت، له سروشتدا  
ناید ز ته وه و پ ی ناگات. ئه وه ش وای ل ده کات هه رچ ن به ئیحساس و  
ههستی ئه ستا تیکی و جوانی ئافرهت و نه نیی کانی جهسته ی ئافرهت و  
س ز و عیشق د دو ن ت و ده خو ن ته وه، به هه مان ههستی ئیستا تیکی و  
جوانی سروشت و توخمه کانی بدو ن ت و بخو ن ته وه و و نه یان بک ش ت.

ئه مه ش ئه وه ده گه یه ن ت که سروشت نه یه توانیوه لای گ ران بب ته  
ج گره وهی ته واوی ئافرهت، به کو ب ته و نه ی هاوش وهی ئافرهت له  
دیدى گ رانه وه، له هه و سستی گ رانه وه که مه به ست له و و ن  
هاوش وهیه ئه وه یه هه رچ ن گ ران نه یه توانیوه به لوتکه ی نه نیی کانی  
ئافرهت بگات له رووی ر حى و جهسته ییه وه هه موو س زو حه زو غه ریزه ی  
سه رکوتکراوی خ ی خا ی بکاته وه و بتوان ت ئافرهت له رووی ر حى و  
جهسته یی و به پراکتیک بدو ن، هه مان ش وه نه یه توانیوه سروشت وه کو



و نهی ئا فرهت بدو نهت له ههردوو بواری رهی و جهستهیی و به کو به ئی حساسی شاعیرانهی بهرزی و نه ک شانی سروشتی کرد ته ته رناتیفی و نهی ئا فرهت.

سه رنه که وتن له د زینه وهی و نهی ته واره تی ئا فرهت له پانتایی سروشتدا، گ ران به ره و ق ناغ کی تر له ژیا نی شیعی ده گواز ته وه که ئه ویش ق ناغی شیعی سیاسی و ئیلتیزامی ئاید ل ژی گ رانه که ئه م ق ناغش له رووی دا ه نانه وه ئه گه ر ب ب ی ن ق ناغ کی وشک و ب به ره لای گ ران ره نگه له درکاندن و ئاشکرا کردنی راستیه ک نزیک بووبینه وه که به لای ز ر به مانه وه مایه ی رازی بوون نیی. که واته ده توانین ب ب ی ن ق ناغی ژیا نی شیعی گ ران په یوه ندییه کی ته وای به ژیا نی تایبه تی خودی گ رانه وه هیه. شکسته کانی ق ناغی مندا ی وهه رزه کاری به ره و سروشت ده یبه ن. نه گه یشتن به و ئا مانجه ی له پ ناویدا ده گه ته وه ب سروشت به ره و ق ناغ کی ئیلتیزامی ئاید ل ژی ده یبات. لاوازی فیکری و باری ناهه مواری ک مه یه تیش گ ران به ره و نووسینی شیعی سیاسی ک ش ده کن. له م بواره شدا ب ره مه نانی شیعریه ت کار کی سوک و ئاسان نیی، هه ر ب یه شیعی سیاسی گ ران ه یچ ک ناخاته سه ر خه رمانی پ له دا ه نانی ئو، به ام ده ش ئیلتیزامی سیاسی و ئاید ل ژی بووب ته مایه ی ئ قره گرتنی ده روونی گ ران و له حا ته تی شل ق نیگ رانی و ت امان دووری خسته ته وه. به ام له گه هه موو ئه وانهدا گ ران ئه و شاعیره دا ه نهره یه که توانی له ئاستی زماندا ش ش ک له شیعی کوردیدا بکات، ئه گه رچی گو تاری گ ران ر گوریشی لای م ول وی ه ی، ب ام ئ زموونی ئ م به ره و پ دانی گو تاری شیعی نو ی کوردیه. دیسان له رووی جیهان بینی شیعی و ئه و پرسیارانیه ی شیعی گ ران هه ی ده گر ت ده ش ئه زموونی گ ران به ئه زموونی تازه گه ری دابنه ت که تا کو ئه شته ش شیعی کوردی سنوور کی دیاری له نه وان خ ی و ئه زموونی گ راندا به ته وای نه ک شاوه. سه رباری سه ره ه دانی ئه زموونی نو به ام ره گ و ریشه ی ئه زموونی گ ران هه ر زیندووه هه تا سا نانی هه شتا کان که ج ره دابا ان ک له ئه زموونی گ ران له رووی ش وازی شیعی و گو تاری شیعییه وه سه ره ه ده دات، ب ام ئو ه و انا ناتوانن ل ژر ه ژموونی ئه زموونی گ ران د ر بچن.

ز ر به ی ز ری شاعیرانی کوردی دوا ی گ ران ئه گه ر گه اب نه وه ب سروشت و مامه ه کردنی توخمه کانی سروشت ئه و نه یان توانیوه له ژر کاریگه ری ئه زموونی گ ران ده ر بچن له چ نه تی مامه ه کردنی سروشتدا، سروشت وه ئا مازه مان ب کرد لای گ ران ته رناتیفی و نهی ونبووی ق ناغ کی دیاری ژیا نی گ رانه. له ئه زموونی دوا ی گ رانیشدا سروشتی کوردستان و توخمه کانی بریتین له و بابه تانه ی که گو تاری مان و و

گوتاری سیاسی نه تهوه یی کوردی پـکـده هـنـن.

دیاره سروشت و توخمه کانی سروشتیش په یوهستن به قـناغی ژیانی کـمه گـه ی شوانکاری و کشتوکا و، واته قـناغی فیودیالی له ژیانی کـمه یـه تی کـمه گـه ی کورده واریدا. لـره وه ده توانین ئاماژه بـه ته وه بکهین که گـران له گـه انـه وه یـدا بـه سروشت زیاتر گوزارشتی په یوهستبوونی مـر قـی کورد به سروشته وه ده کات که ده شـه ته وه ش وـنه گـرتن کـی ریالیستیانه ی کـمه گـه ی کورده واری بـه ت که له و قـناغـه دا کـمه گـه یه کی سه ره تایی لاد نـشینی نـو سروشت بووه، بـه یه نه ده به که شی ده ربـی نی ژیانی نـو سروشته. به واتا شیعر لای گـران گوزارشتی ژیانی کـمه گـه ی قـناغی پـش دروستبوونی کـمه گـه ی شارو کـمه گـه ی مه ده نی ده کات. جـکه وتی گـه انـه وه ی گـران بـه سروشت و مامـه کـه کردنی توخمه کانی سروشت به به ره می شیعی کوردیی و تاکو نه مـه دیارو ئاشکرایه. نه مه ش ته وه ده گـه یه نـت که شیعی کوردی به شـو یـکی گشتی (جگه له هـه نـد هـو ی تاکه که سی) زمانی سه رده می نه دـ زیوه ته وه و تاکو ئـسته گوزارشت له کـمه گـه ی فیودیالی ده کات که نه ویش به گوـره ی ئاستی گه شه ی کـمه یـه تی و پـشکه وتن له کـمه گـه ی کوده واریدا له ئاستی ژیانی نـو سروشتدا داده نـت، واته شیعی کوردی به شـو یـکی گشتی گوزارشت له ژیانی کـمه گـه ی فیودالی ده کات له کاتـکـدا ژیانی کـمه یـه تی کـمه گـه ی کورده واری ئـسته له قـناغـی کی بره وسه ندو تر دایه نه گـه رچی نه گـه یشتبـته ئاستی کـمه گـه ی مه ده نی خاوه ن ناسنامه ی مه ده نبوون. هر ئه م هـکاره ش وه های کردووه که شیعی نو ی کوردی لاوازو دواکه وتووبـت له ئاستی ژیانی کـمه یـه تی و ئاستی حیسی و تـگـه یشتنی کـمه یـدا و توانای به رزکردنه وه ی پرسیاره گه وه ره یه کانی ئینسانی کوردی نه بـت چ کـشه کـمه یـه تی و نه ته وه یه کان چ کـشه زاتییه تاکـ کـسیـ مـر یـیه کان. ئـسته ده توانین بـه یـن نه زموونی شیعی گـران له مـژووی شیعی کوردیدا جـگـای دیاری هـیه و له ئاستی دا هـنـانـدا گـران خـی ده به ستـته وه به خـون و خـیا و مـژووه وه به مه به ستی دروستکردنی یـتـپـیا بـه رزگارکردن و له نامـزگرتنی رـحی نیگه ران و ئـقره نه گرتووی مـر قـی نه م سه رده مه، گـران نه و نه زمونگه ره یه که له دوا ی نو ده گـه تـت، پرسیار ده رباره ی بوون و کـشه کانی بوون به رز ده کاته وه، له مه سه له ی جوانی و چـژنی راسته قینه ی ئیستاتیکی مـر قـی ده پرسـت. دا هـنـانی گه وره ی گـران ده گـه تـته وه بـه جیهان بینی گـردوونی شیعی کانی که ته وه ش سیفه تی سه ره کی به ره می نه مه.

( ئـم بابـت لـ هاوینی ۱۹۹۲ نووسراو، بـرچاوی خوـنـران نـکـوتوو، پـمباش بوو لـ یادی ۶۲ سا ی کـچی دوا یی گـرانـدا

## تورکيا چى لـ سوریا و عـراق دـوـتـ؟ . عوسما نی حاجی مارف

لـشکرکـشى ئـمريکا بـ سـر عـراق لـ ساى ۲۰۰۳دا، لـ بـرژـو و نـديـ  
ئـمنـيـکـانى تورکيادا نـبوون. ململانـ ناوځـيـيـکـانى عـراق کـ دواى  
لـشکرکـشى و سـرهـځـدانى ئـلقاعيد و داعش و شـيـ ناوځـى سوریا،  
هـموو پـکـو و بوونـ هـى دـخى ناسـقامگيرى ناوچـکـ، کـ زياتر لـ  
دوو دـيـى خايندو، لـم نـوـدا پـکـکـکـ لـلايـن ناتـو و وکـ  
قـوارـيـکـى تيرـرستى دـستنيشانکراو، دـيانسا شـيـ ئـنقـر  
دکات، سوودى لـو دـخـ گـڙاوـى عـراق و رگرت بـئـو وى بوونى خـى  
بـدرـژايى سنوورکـان لـ نـوان تورکيا و کوردستانى عـراقدا جـگير  
بکات.

لـسـر سنوورکـانى تـرى باشوورى تورکيا، لـ هـمـمـتى شـيـ  
بـرفراوانى دژ بـ داعش، بوو هـى ئـو وى کـ هاوبـشى نـوان ئـمريکا  
و يـپـگـگـ دروست بـت کـ بـ باى چـکـدارى پـکـکـ لـسوریا  
ئـژماردـکـرت، کـ دواتر هـزکـانى سوريای ديموکرات کـنترـکـردنى  
ناوچـ سنوورکـانـيان بـدـستهـنا. ئـم هاوبـشيـ بوو تـ گـورـتـر  
بـربـست لـ بـردـم دووبارـ دانانى پـيو نـديـکـانى نـوان ئـمريکا و  
تورکيا.

هـرچـندـ تورکيا، پـشـبـينى ئـو دکات کـ بوونى سـربازى ئـمريکا  
له عـراق و سوریا بـشـو و يـکـى بـرچاو لـ کـمبونـو دايـ، بـيـ  
بـدواداچون بـ ئامانجى فراوانتر دکات، که بریتين له  
کـنترـکـردنى ئـو نائارامیـى له سنوورکـاندا هـن، بـيـ هـو و ئـدات  
بـ بـشـکـردنى پـکـکـ که لـهـر پانتايـک بـ هـسورانى چـکـدارى.  
لـلايـکـى تر و تورکيا هـو و ئـدات يـکـکـانى پاراستنى گـل (يـپـگـگـ)  
لـ سوریا پاککاتـو، چونکـ تورکيا پـيو نـديـکـانى يـپـگـگـ بـ  
پـکـکـکـو و وکـ هـشـيـکـى ئـمنى بـ داهاتوى خـى سـيـردکات.  
دواتريش دواى کـتايى شـيـکـى لـگـگـ يـپـگـگـ، نـگـگـ دانوسان لـگـگـ  
ديـمـشق و واشنتـن بکات، بـمـام ئـمريکا و يـپـگـگـ و هـزکـانى  
سوريای ديموکرات لـ ئـستادا بـشـکـکـ لـ باکورى ئـژهـتـى سوریا

کټنټر ډکټر، بېټام تورکيا د پټولت لټو ناوچانې ځای لټه کوي او  
واشنتون دا هېماهنگي بکات. لټه کټ تاييدا ټنټنټر پټيوای  
لټه درېڅا ياندا حکومتی سوريا خزمټ بټه بټرژو وټديکاني دټکات.  
بټه پټيوای ټرژمی ټسټ دټبټه لايټنټکی بټشدار لټ چارټسري  
کټشټکانيدا.

ټنټنټر کټ شايټتحي دوو دټه ناسټقامگيري، بټه درېڅايي سنووري  
باشووري وټاتټکي، لټه پټشبنیکردنی بټه کشانټوي ټمريکا، پلانی  
هټه هټنگاو بندټ بټه کټتاييهټنان بټه نادټنيایي، بټه ټگري  
ټنجامدانی ټکټوتنی فراوان لټه ټرژمی ټسټددا.

داواکاری سټرکی تورکيا لټه ټرژمی ټسټد، سټرکوټکردنی پټه ټگري و  
گټاندنټوي ټو ناوچانې کټه لټه لايټن هټنټکاني سوريای ديموکراتټو  
کټنټرټکراون بټه ټر دټسټات ټسټد. لټه کټ تاييدا ټنټنټر دټه وټ  
ټسټد لانیکټم بټه شټک لټه پټنا بټر سووريټکان بگټنټټو وټه کټ زیاتر  
لټه دټ ساټ لټه تورکيټ نيشتټجن. بټه ټام لټه بټرامبټريشدا ټسټد  
دټه وټ هټنټکاني تورکيا سوريا بټه جټبهټن.

نزيکټي شټش مليټن سووري کټه لټه ناوچټکاني ټر کټنټرټي تورکيا لټه  
باکووري سوريا دټژين، نايانټوټ دټسټات ټرژمی ټسټد بټه زووانټ  
بگټنټټو، ټگري هټر ووبدات. بټه هټمان شټو زټرک لټه پټنا بټران  
لټه تورکيا نايانټوټ بگټنټټو وټه وټاتټکيان.

پټکټ لټه نيگټرانپټ سټرکيټکاني ټنټنټر ټوټي کټ کشانټوي ځټرا  
لټه باکووري سوريا دټتوانټ بټټه هټي داټماني ټمني هوشټوي  
کشانټوي ټمريکا لټه ټفغانستان. ټم سيناريټي، دروستکردنی  
لټه شاوي زیاتری پټنا بټرانټ بټه ناو تورکيا.

بټه دوورکټوتنټو لټه ټم سيناريټي، ټنگټ ټنټنټر داوا لټه ټسټد  
بکات کټ "ناوچټي ځټټټټشي" کاتي لټه باکووري سوريا داټمټزټنټت،  
هټروټها هټزټ سټربازيټکاني تورکيا و ټو هټزټ ميليشيايانټي  
هاوپټيماني تورکيا دټکټن، دټستيان بټه هټنټک لټه دټسټات  
ناوځټيدا بگات، لټه کټکدا ديمټشق خزمټتگوزاريټ گشتيټ سټرکيټکاني  
وټک پټروټردټ، خزمټتگوزاريټکاني گټيانټني پټست و هټد  
بټټوټدټبات. دواتر بټدوای کټتاييهټنان بټه شټي ناوځټ،  
گټاندنټوي کټنټرټي تټواوي ټرژم لټه باکووري سوريا داټين  
کټنټو.

بټه ټام بټشټويټکی سروشتی "دټستټي زگاري شام" کټ لايټنټکی ټيسلامي  
سونټن، بټه هټموو شټوټيټک هټوټټدات هټر ټکټوتنټک کټ ټنټنټر  
لټه گټ ټسټد ټنجامی بدات، تټکی بدن. هټټټټه دټزايټتيټکاني  
دټستټي زگاري شام بوټتټ ناچاری هاوکاري نټوان سوريا و تورکيا،  
ټمټش دټتوانټ تورکيا و سوريا زیاتر لټه نزيک بکاتټو.

بە لایەنێکەوە چارەنووسێکی نوێ بۆ ئێمە دۆستێکی لێکۆڵی قەغەز و زیاددەوێ ئێمە دۆستێکە، ئێمە هەزێ دەرکێش دۆستێکە وردان بکەن بە یارمەتیدانی تورکیا لێ دامەزراندنی وێ هەوڵێکە ئێمە دۆستێکە، کە ئێمەریکا و تەنانەت ئێران و ئێستاش نیگەرانی لێ مەترسی کەچکردنی بەکەمە لێ سوریاوە.

تەنانەت لێکەتێکدا تورکیا لێکۆڵی ئێسە دانۆستانێکە ئێمە نەجام دەدات، هەروەها بەردەوام دەبێت لێ پێیوێندیێکە لێکۆڵی ئێمەریکا سەبارەت بە داھاتووی سەربازیی ژێرەڵاتی سوریا، ئێمەگەری هەبێ و اشنتن ئامادەبوونی سەربازیی خێ لێو کەم بکات وێ یان بە تەواوی بکشێت وێ. ئێمەنقەرێ قەناغێکی ئاگوزەر پێشبینی دەکات کە تیایدا سەربازیی ژێرەڵاتی سوریا بە شەوێکی نافەرمی دا بەش بکەت و لێلایەن خێ و سوریاوە بەهێوێ بەرن.

لێئێستادا لێکۆڵی کەمی سەربازیی ئێمەریکا لێ سەربازیی ژێرەڵاتی سوریا، بە هاوێشکردن لێکۆڵی هەزێکە سوریا دیموکرات کردەکەن بە ئێمەگریکردن لێ گەنەوێ داغێش. لێ چوارچێوەی ئێمە هەوڵێکە، یەپێک و لایەنێکە دیکە هەزێکە سوریا دیموکرات پارێزگاری لێ زیندان و کەمپی دۆستێکە سەرکردەکان کە نزیکەی ۷۰ هەزار چەکداری داغێ و ئێمەمانی خەزانەکانیان تەدا نیشتهێجێ.

بە هەندێک ناوچەیی سەربازیی ژێرەڵاتی سوریا - بەتایبەت دەوڵەتی ووباری فوراتی ناوێکە - ئێمەنقەرێ هاوکار دەبێت لێکۆڵی ئێمەریکا و ئێمەگری لێ گەنەوێ داغێ بە هاوکاری هەزێ ئێمەبێکە دۆستی تورکیا.

سەبارەت بە بەشێکە دیکە سەربازیی ژێرەڵاتی سوریا، ئێمەنقەرێ گەتوگە لێکۆڵی دیمەشق دەکات سەبارەت بە ئێمەخستنی گەنەوێ ئێمەمەکە و کەتایبەهەنان بە کەنترێکی یەپێک، ئێمەش لێ چوارچێوەیی یەکلایکردن و کەتایبەهەنان بە شەو.

یەکە لێ ئاستێکێکە بێردەم هەوڵێکە تورکیا، ئێران کە تا ئێستاش وێک پێشێوانێکی گەورەیی دەرکێ ئێسە دەمەنێت وێ، بەهێم ئێران بەهێوا بوو لێ فراوانکردنی نفوزی خێ لێ سەربازیی ژێرەڵاتی سوریا. بەتایبەتیی بەدوای هەوڵێکە گێرسانی شەو لێلایەن ئێسرائیل وێ دەخێکە لێ ناو سوریا بە ئێران سەختەر بوو، لێئێستادا ئێمەنگە ئامادەبوونی سەربازیی تورکیا بەشەوێکی بێرچا و "پەردی و شکانی" ئێران پێک بەخت کە سوریا بە عێراق و لوبنان وێ دەبێت وێ.

وێک ئێمەزێکە دێخێکە وێها دەرکێکە، بێژاردیێکی سیاسەتی ئێمەریکا لێ سوریا دا نییە تا بتوانێت کەنترێکی تەواوی خێ بێهێوێ، چونکە لێبێرامبەر نەخشی و اشنتێندا هێچ یەک لێ

ئێران و ئوسیا و چین ... ئامادە نین پەشوازی لە هەر کۆکەوتنەک بکەن  
بە ناوی ئێوی کە ژمی ئێسەد بگۆدرێت.

لەلایەکێ تر و هەر لە چوارچێوەی هەوێکانی ئێنقەرە لە سوریا و  
عێراق، لەسەر لێوێ بردنە پەشەوی پێژێ "گەگای گەشە پەدان" کە  
تێکەکی بازەرگانییە بە عێراق و تورکیادا تەدەپێت، بازەرگانی  
ئاسیا و ئوروپا لەگەڵ زێریای هیندی و دێریای ناوێستە و  
بە یەکە و دەبەستێت و، ئێمەش پێیوێندیکی تایبەت بە جیالەوی  
سوریا کە بەشەوێکی ئاسانتر پێیوێندی تورکیا بە عێراق  
دەبەستێت و، جگە لەو پێیوێندیەش کە سی ساڵ زیاتر تورکیا بە  
بازرانی و گرییداو.

لە هەمانکاتدا لەم دواییاندا ئێنقەرە بە یاریدا پێیوێندیکی  
لەگەڵ بەغدا باشتەر بکات، بەغداش گەگای پێسوز بە پێژێ "گەگای  
گەشە پەدان" هەکردو و لە هەمانکاتدا پێکەکە وەک "رەخراوەکی  
قەدەغە کراو" پێلەن دەکات.

ئێنقەرە پێیوایە گریبەستی بیناسازی قازانجەخەش بە بەندەر و  
گەوبان و ژێرخانی هەمی ئاسنی پێژێ "گەگای گەشە پەدان" لە  
هەردوو شاری بەغدا و حکومەتی هەرەم بە ناو بازەرێ خەییادە کەشت،  
هاوکات داوای پاپێشتی ئێمەریکا دەکات بە هەزکردنی نفوزی تورکیا  
وێک هەزێک بە ئاگرێتی هاوسەنگی لە بەرامبەر ئێراندا. ئێگەر هەموو  
ئێم ئامانجانە بەدی بهێنرێت، ئێنقەرە داوا لە بەغدا دەکات  
ئامادەبونی سەربازی تورکیا لە باکووری عێراق قبوڵ بکات. لە  
هەمانکاتدا داوا لە تاقەبانی دەکات کە پێناگی ئارام لەسەر  
خاکەکە بە پێکەکە تەکا تەو.

بە ژێوێندیکانی ئێمەریکا و تورکیا لە عێراق بە ئاسودەتر و  
بە ئاسانتر یەکە گەرنەو لە چاو سوریا، پێژێ "گەگای گەشە پەدان"  
بەشەکی سەرکەکی ئێمە هەوێی. بەگومان هەموو ئێمە هەوێانی تورکیا  
کاریگەری لەسەر ئێو دەخە دەبەت کە عێراق و سوریا کردە تە  
گەگای پانی سەرکەکی کەبەکە بەرامبەر بە ئێران. ئێگەر واشنتۆن و  
ئێنقەرە بگەنە کۆکەوتن لەسەر ئایندهی باکووری ژێهەاتی سوریا بە  
دەنیایی و تاران هەنگاو دەنەت بە تەکدانی هەوێکانی تورکیا لە  
ناوچەکەدا، تاران جگە لە فشارخستە سەر ژمی ئێسەد بە  
تەکردنەوی هەر کۆکەوتنەکی بەرفراوان لەگەڵ ئێنقەرە،  
لە هەمانکاتدا بە پێیوێندی درێخایەنەکانی لەگەڵ تاقەبانی کە  
وێردەگریەت بە ئاگریکردن لە پلانەکانی تورکیا دژی پێکەکە لە  
عێراقدا.

هەروەها ئێران لە گەگای هاوێیەکانی لە بەغدا کە وێردەگریەت  
بە تەکدانی سیاسەتی پێژێ "گەگای گەشە پەدان"، یان بە

خاوەکردن و وێڵی پرۆسەی بیناسازی یان دواخستنی جێبەجێکردنی پڕۆژەکان. دێستپێشخەری ئێم دواویانە (دەقڵەت باخچەلی)، سەبارەت بە ئازادکردنی عەبدووللا ئاجالان، کە تەبەدا ئامادەیی خەڵی بە ئازادکردنی ئاجالان ئاگەیاندا و مەرجەیی "عەبدووللا ئاجالان، لە زیندان دەر بهێنرێت و لە پەرلەمانی تورکیا چە کەدانان و هەڵوێشان و وێڵی پێکەکان ئابگەییەت.

"ئاجالان و تووێتی، من ئامادەم بۆ پرەسیارەتی مەژوویی خەم جێبەجێ بکەم، داوا لە ئێکخراوەکان دەکەم چە کەکانی دا بنێت". ئێستا پرەسی گەرمی تورکیا چە کەدانانی پێکەکانی، تورکیا دەوێت ئێو کار لە سەر دەستی ئاجالان بکەرێت، (دەقڵەت باخچەلی) یەکەم کەس بوو ئێکەیی چە کەکانی پێکەکانی ئاگەیاندا و وتی "با ئێو گەشگیرێی سەر ئاجالان هەڵگیرێ و بێرێت ناو پەرلەمان و لە بەردەم هەموو نوێنەرانی پەرلەماندا بەی من کەتایم بۆ ئێکخراوە هەناو چە کەکانەتان دا بنێن".

ئێمە چەندە واقعی دەبێت و بە ئێم پێشنیازی باخچەلی بەشەکانی لێو سیاسەت و هەنگاوانەیی تورکیا هەوێتەدات کە ئێکەیی زیاتر بگەتێت لە دەخی سیاسی ناوچەکان و ئێو ئاگەییانەیی پێشبینی دەکەرێت، تا پێکەکانی خەڵی قایم بکات، بەتایبەتی کە داگیرکاری ئیسرائیل بە سەر غەزە و باشوری لوبنان و هەوێدانی ئیسرائیل بە فراوانکردنی شەخە لە ناوچەکاندا، دەخەکی تازەیی فەراهەم هەناو و هاوکهشەکان گەتێنێان بەسەردا هاو توو، تورکیاش وێک لایەنێک بە بردنە پێش و وێڵی دەستت وێردانەکانی لە ناوچەکاندا و لە استای ئێم دەخە دژواردا، لە هەوێڵی دەستکەوتی بەرژ وێندی زیاتر، تا دوا وێستانی شەخە لە ناوچەکاندا هاوسەنگی خەڵی با تەرات و پێکەکانی خەڵی بە هەزەر کات، کە لەم بارەیی و قسەکردن لە سەر هەندە مافی خەکی کوردستانی تورکیا و ئێکەوتن لە گەتێ ئاجالان و پێکەکان بکاتە زەمینەیک بە ئێو ستراتیژی کە دەوێت بە ئامادەستی بەسەر عێراق و سوریدا بسەپێنێت، ئێو وێڵی بە تورکیا بەبایەخە مافی خەکی کوردستان.

بە هەندە زانیاری بە ئێم وتارێ سود لە وتارێکی "سونەر چاغاتای" وێرگیراوە بە ناوێشانی "ترکیا ترید إعادة ربط العراق وسوريا"

# توڙيندو ۽ يڪ بڻ ڪڍڻ نفرا نسي لوٽڪي 29 بڻ پرسى ٿيندو . زاهير باهير

لڳ ڀڳ ٽي ڏوڏ شوم ۽ 11/11/2024 ڪڍڻ بون ۽ ساڻن ئي چاڪساري ٿيندو بڻ ڏوڏ هفتي دستي پڻ ڪردو. نزيڪي 60 هزار ڪڍڻ لڳ نوڻڻ راني ڏوڏ و بڻ يارد راني سياسي و وڻ رڻ هڻڻ راني سڻ رما ۽ ( سڻ رما ڏاڏا ) و لڳ بي چي و ڪڍڻ مڇي ڪاراني هڻڻ ڪڍڻ لڳ ڏوڏ ٽڪان لڳ 200 ڏوڏ ٽوڏ لڳ ٿاڻي نوڻڻ راي تي جيا وازاد بڻ شداري ڏڪن. تا ئيستا ٽو ڪڍڻ بون ۽ وانڻي ڪڍ ڪراون نڻ توانراو بڻ ڪڍي گشتي بڻڻ چار سڻ رما بڻ بڻي لڳ ڪڍڻ ٿيندو ، ڪڍڻ و هڻ وادا. لڳم وٽار ڏا پڻج بڻ هڻڻ ڪڍڻ لڳ ڪار سڻ رما سڻ رما ڪان بڻ هڻي ٽڪڇووني ٽاو و هڻ واو و هڻ ڪار ڪاني و دواي ٽوڏ تا ئيستا چي ڪراو و چي ڏوڏ بڻ بڻ ڪرڻ اڏ ڪڍڻ. هڻ روهڻ ٽو پرسڻ ڏوڏ ڪڍڻ ڪڍ ٽا يا ٽم ڪڍڻ بون ۽ وانڻ گڏ ڪار ڪاني زڻر گڏ وڻ بڻ روهڻ ڪڍڻ و ڏوڏ ٽوڏ چار سڻ رما ڪرڻ ٿيندو و ٽيان بڻڻ، هاوڪا تيش و ٽام ڪڍي بڻ ڪڍڻ هڻم بڻ خودي خوڻڻ ڪڍي.

ٽم مان هڻڻ ڪڍڻ نمونن ڪڍ وڻ ڪو بڻ ڪڍڻ ڪڍڻ ڏوڏ ڪڍڻ بڻ ڪڍڻ. لڳ ماو 30 ساڻي ڏوڏ ٽوڏوڏي ٽم ڪڍڻ نفرا نسي ڏا وڻ تاني وڻ چين، هيندستان و ڪڍڻ راي باشوور بڻ شو ڪڍڻ ڪي سڻ رما ڪڍڻ هڻي ٽا بووري ڪڍڻ ٽيان زياد ڪردو - ٽم ڪڍڻ ڪاني ڏوڏ ڪاري ڏوڏ ٽم ڪڍڻ ڪاري، ڪڍ بڻ ڪاري ٽهراوي پڻاس ڪراو.

بڻ ڪڍڻ ڪاري ڏوڏ ڪڍ ڪاري ڪاري هڻي لڳ سڻ رما ڪاڪردن ڪاري ٿيندو سڻ رما اي پڻ ڪڍڻ 140 وڻات بڻ ڪڍڻ تايه ڪڍڻ لڳ ناوچوون و بڻ ڪڍڻ ڪاني، مان ڪڍڻ لڳ وڻ بڻ اڻ رت ڪي جيهاني ڏوڏ ڪڍڻ ڪاڻ ڪڍڻ لڳ سڻ رما گشتي مان ڪا و سڻ يا و زڻي خورما و نيڪل ٽوڏ ڪڍڻ زڻر ڪڍڻ لڳ هڻ ڪاني و ڪڍڻ ڪاني بڻ ڪڍڻ ڪاري ڏوڏ ڪڍڻ ڪاني و ڪڍڻ ڪاني ڏوڏ ڪڍڻ.

ڪاڪاري ڪڍڻ ڏوڏ ڪڍڻ لڳ ساڻي 2023 ڏا لڳ ناوچووني ڏوڏ ڪڍڻ ڪاني جيهان زياد ڪردو، و زياتر لڳ ڪا ڪڍڻ 140 وڻات سڻ سا لڳ وڻ بڻ بڻ ڪڍڻ ڏا بوو تا ڪڍڻ ٽامي ٽم ڏوڏ، وات تا ساڻي 2030 ، ڏوڏ بواي بڻي ڏوڏ ڪڍڻ ڪاني اڻ ڪڍڻ.



بېلېسي ااپرتېك، نزيكې 6.4 مليېن هېكتار (16 مليېن ډنم) دارستان له ساې 2023 دا تېكدراوې. تېنانېت دارستاني زياترېش بېلې 62.6مليېن هېكتار وېرانكراوې بېلې د روستكردنې ګاوبان و داربېين و ټاكرېوتنېوې كې زيانې ګورې له دارستانېكان داوې.

له لوتكې كېش و هېواي نېتېوې بېكگرتووېكان Cop26 ( كېنفرانسي 26 ) له ساې 2021 بېگشتي هېموان ازيبوون كې بېيندوې دارستانېكان تا ساې 2030 اېبگيرېت. له اګېياندنېكدا له هېسېنگاندني دارستانېكان ئېمساه لېلايېن هاوپېيماني توېژيندوې و ېكخراوېكاني كېمېكگې مېدېنيوې بېاوكرايېوې، له و اګېياندنېدا پېشكېوتنېكاني بېرېو ئېو ئامانجې خستې وو. له وېدا بې بېكارهېناني هېي بندېتي تېكېاي دارستانېين له نېوان ساېاني 2018 و 2020 ، بې دېركېوت كې پېشكېوتن بې شېوېيكي بېرچاو نېيشتېتې پېشېوې سېبارت بې بېيني دارستان، له ساې 2023 دا نزيكې 50% زياترېووې .

له لايېكي ديكېشېوې هېچ نيشانېيېك نييې بې وازهېنان له سووتېمېني بېرديني بېېندراو بېجېگرتنېوې كېرېسې پاكېكان، چونكې دېرداني غازي ژېهراوي پلېيكي بېرزي نوې تېماركردووې سرېاي بېيېنديكاني كېنفرانسي Cop28 ي ساېك له مېوبېردا. بې پېچېواندېوې سووتاني خېسوز و نېوت و غاز له ساې 2024 دا بېردېوام بوو له بېرزېوونېوېدا .

له كېنفرانسي Cop28 ساې 2023 له دوېي كېكېوتن له سېر ئېوې ” تېپېيني قېناخي سووتېميني خېووزي بېرديني ” كرا، بېياركي ئېوېندې گرنگ بوو كې ستايشي كرا بېو پېيېي هېچ كام له 27 لوتكېي پېشو داواي سنوورداركردني هېكاري سېرېكي ګرمېووني جيهانيان نېكردبوو .

ئېمانې و زېري تر بېيېكېي ئېوېن كې بېي كاريكان بېو شېوېيكي كې زېروورې جې بېجېبكرېت ناكړېت بېيې ګردېوواني ئېم كېنفراسې و حكومېتېكانيان دېكېونې بېر خنېي جدي شارېزيان و چالاكواني ژينګې و ئېوانېي ديكې كې بې تېنگ ژينګېوې دن .

ئېم هېوېستېي ئېوان و زېري تر جېكاي سېسوېمان نييې له كاتېكيشدا ئېوانېي كې پشكي ګورېي ژينګې پيسكردنيان دېكېوتې ئېستو، ئېوانېي كې تا ئېستاش مېي تي هېكېييني زېوي دېدن بې دېزيندوې غاز و نېوت ، ئېوانېي كې بارېكاو بېنكېي سېرېكي كېمپانيكاني نېوتيان لېيې، ئېوې ئېوانن كې قسې له سېر كېشېي

ژینگه دځان و بيار گرنگه کان دځان تاكو به دانيشتوان زيانځه نشته .

نومش ته واو و كو ئو و وايه كه له واته كدا كه حكومت ته كه سرکوتی هاوو تیا نی زه داند دكاته قسه لسه ر ئازادی او بچوون بكاته و كه نفراسنی مافی مرغه له و بگهته و بفرامه به دابنرته و بباری لسه بدرته ، یا كه نفرانسی خه هره زه نځینه كه بهت و قسه لسه زكبرسیان بكاته .

شاری باكه ، پایته ختی ئازربایجان ، خانخوئی ئه مجاری ئه كه بوونه و گوره یه ، خه خاوه نی سامانه کی زه ری غاز و نه وت به واده یه كه له سده 90 هه ناردی داهاتی به دهره و سامانی وزه یه ، نه ناته ئیسرائیل له سده 40 په داووستی وزه یه له و دكهته له به رانه به فرشته چكه و ته قه مته به سرکوتکردنی نه ژنامه نووسان ، چالاکوانی ژینگه و هره كهس و لایه نه کی دیکه كه دژ به دسه ته ته ئازربایجان بن ، به به رد و امیدان به جهنگ دژ به نه رمنه نیه کان و داگیرکردنی خاکیان و به دیلگرته هاوو تانیا . ئیسرائیلیش نه و وزه یه كه له و دیکه له نه ستادا به به رد و امیدانی شه نه نگرسیه كه ته دژ به به له ستینییه کان و خه کی لوبنان . نه نه هره ئیسرائیل به به نه نه و تانیه له و تانیه نه سووته مته به به ردینه له ئازربایجان دځان و به یاریشه كه به یه نه هاوردی له ساهه 2027 دا دووقت بکه نه و .

نه وشی كه دته بهته مایه ده گرانی و توو به بوون نه و به كه سهره کی ئازربایجان ئیلهام ئالیف ( Ilham Aliyev ) خه و خزانه كه ملیارها ده لاریان له سه روت و سامانی سه روتی واته كه به دسه ته ناو ، منه نه له سه روت و نه له كهس ده زانته به به شداربووانی كه نفراسه كه و ته “ نه وت و غازی ئازربایجانی دیارییه لای خوداو ” و وونیکرد و كه دهره نانی نه وت به رد و وام ده بهته . له چالاکیه ده و ته : “ وک سهره کی Cop29 ( كه نفرانسی 29 ) ، به گومان نه نه داکه کیکار کی به به نه دبین به گواستنه و مان له سووته مته نه به به ردینه به و ژینگه ی پاك و سه وز ، نه نه نه و دكهته . ” “ به به نام له هه مان کاتدا ، ده بهته واقیعبین بین ” . ئاماژه ی به و شهردوو ، “ نه بهته و تان تاوانبار بکره [ به هه ی نه و ته و غازیان هه یه ] و نه بهته تاوانبار بکره به هه نانی نه و سه رچاوانه ی به به زاره ، چونکه به زاره په ویستی په یه ته . خه که په ویستی په یان هه یه ” ، اگه یان دته كه به به شداربووانی كه نفرانسه كه په یامه کی زه ر وون و ئاشکرا بوو .

ده له ده و به کی ئاوادا كه خانخوئی نوځه رانی نه و هه موو

والتاننیه و بئو پاشخانن پیسئو سبارت بئ ژینگ و مافی مرث گرانن کارئکی زئر باشی لئ سئوز ببئت. ناکرئت تئ بانگئشئ ژینگن پارئزی بکئیت بئام هاوکاتیش دانیشتوانت لئ کارئساتدا بن کئ پرسئ ژینگن واتئ دادپئروئری و سئلامئتی ئازادی هئموانئ. جگن لئوئ کئ سئرئک خئ هیج پلانئکی نیئ بئ کئمکردنئوئ دووئم ئکسیدی کاربن . لئمش سئیرتر لئ کاتئکدا کئ ئئم کئبونئوئ بئ کئشئ ژینگن لئ ئازربایجان کئچی سنوری زئمینی و ئاوی بئ گرتن لئ هاتنی دئستانی ژینگن بئ دئربئینی نا ئزایی لئم کاتئدا لئو داخراوئ. تاکئ گئگایئک بئ ئئوئ بئشداربووان بگئن کئفرانسئ کئ گئگی ئاسمانیئ ، کئ خودی ئئممش پیسکردنی زیاتری ژینگن یئ .

جگن لئو زانیاریانئ سئروئ بئپی ئئو زانیاریانئ کئ هاوپئیمانی چالاکوانانئ Kick Big Polluters Out شیکارییان کردوئ، لانیکم 1773 لئ بی چی خئوز و نئوت و گاز گئگئیان پئدراوئ بچنئ ناو ئئم گردبونئوئوئ.

لئم ئانئدا گروپئک لئ شارئزایان و پسپئانئ ژینگن نامئییکیان ئاستئ سکرئتئری نئتئوئ یئکگرتوئکان کردوئ ، لئو گروپئدا کئسئ ناودارئکانیان بریتین لئ بان کی مون سکرئتئری گشتی پئشووی نئتئوئ یئکگرتوئکان و ماری ئبنسن سئرئکی پئشووی ئیرلئندا و کریستیاننا فیگئرس بئرپرسی پئشووی کئشوئوئوئ نئتئوئ یئکگرتوئکان و زانئ ناوداری کئشوئوئوئ یئهان کئسترئم. لئ نامئکئیاندا ئئوان اشکاوانئ وتویانئ ” سیاسئتی کئبونئوئکانی لوتکئ کئش و هئوا چی تر لئگئ ئامانجئکاندا ناگونجئن . پئویستمان بئ گئگئانکاریئ کئ لئ دانوستانئوئ بمائبات بئ جئبئجئکردن “

ئفریقا 40% سئرچاوئکانی وزئ نوئبووئوئ جیهانی لئبئردئستدایئ بئام تئنها 2% وئبئرهئنانئ جیهانیئکانی بئ خئئ ادکئشئت. بئهئئوئ 20 لئ کئی 38 وئاتی ئفریقا کئمداها تن و قئرزاری زئرن و سوویئکی زئر کئوتئتئ سئر قئرزئکانیان کئ دئبئت سا ئانئ بئ قیست بیدئنئوئ.

**بئچی پرسئ ژینگن گرنگن و دئبئت بکرتئ خالی سئرکئی؟**

پئموایئ وونکردنئوئ و بئگئگی زئر ناوئت بئ فئرامئش نئکردنی ژینگن و دئرککردن بئ کارایی باش و خراپی لئسئر ژیانئ تاکئکان و خودی کئمئگئکان. ژیان و ژنگن دوو جئمسئری بئییکئوئ بئستراون و هئرگیز لئ یئک دانا بئئن. خراپوونی ژینگن یا وئرانکردنی ژینگن بئ

استاوخ پيوستل ب ژيانول، ژيان بل پاراستني ژينگل بووني نابتل، كل ل كاتكيشدا تلكداني دستكردي مرقل، هر ئاواش دكرتل كل خودي مرقل چاكسازي تلدا بكت.

گلر تل ماشاي هر ئم يكل دوو سال بكيين بل ووني و ئاشكرا خراپووني ژينگل و كردانولوي لسلر ولاتان و كملگلگكاني زلر خراپ كلوتل تول.

هلندكل ل گللاني ئلفريقا بلهلي كارلساتي خراپي كلش و هلواول تا 5% بلرهلي مي ناوخللي خيلان ل دست ددن، ل كاتكداهلندكيان تا 9% بودجلي نيشتماني خيلان بل ئولوي بسلر دلرئل نجامكانيدا زل بن دخلنل لاو.

دوايين اپلرتي كخراوي كلشناسي جيهاني ملزلندل دكلات كل ئلفريقاي باشووري بيابانكلان تلنها ل ماولي ديلي داهاتوودا سالانل پويستي بل 30-50 مليار دلار دتلنها بل دابينكردني تلچووي پاراستني ئو و كملگلگيلاني كل ووبل ووي كارلساتي بل وئللي پيوستبوو بل كلش وهوا دبلول، ئاشكراشل ناتوانرل هلژاري كل م بكرتلول، برسلي نهللرل و كملگلگيليكي ئاولدان و خلل اگر بنيات بنرل بل بل چارلسركردني كلش وهوا.

اپلرتلكي مانگي پلشوو سلبارل بل بلكارهلناني زلا و ئامرازكاني ديكلي غاز دلريخستوول كل سالانل 40 هلزار ئلوروي دكوژل تولژينلولكل دتلل و غازل زيانبلخشانلي پيوندييان بل نخلشيلكاني د و سيلكانولول هللي، نزيكلي دوو سال ل ژياني مرقل كل دكلنول. ل هلرسل مالكل ل يكلكتي ئلوروي، يكل مال بل غاز خواردن دروست دكلات، ئلملش ئول دگليلنل كل ل 54% مالكاني بلريتانيا و زياتر ل 60% ل ئيتاليا، هللندا، لمانيا و هلنگاريا غاز بلكاردهلنن. ئلملش دبلتل هلي دلرداني مادي زيانبلخش كل بلري هلوا هلل و پلدكلات.

لافاوكللي ملغريب كل ل مانگي ل ابردوودا بوو 18 كلس گيلاني ل دستدا و كاريگلريلكاني لفاوكلل ئو ناوچانلي زياتر گرتلول كل سالي ل ابردوو بلهلي بوومللزليلكلول زيلاني بلركلوتبوو.

هلر دوو هلفلل ملل وبلر بوو كل كل ل فالانسيا ل ئيسپانيا بل هلي لفاوول 220 كلس گيلاني ل دستدا و 80 كلسيل هلشتا چارلنوسيان نلزانراول. دواي ئولولش چلشنلي هللمان لفاو ملللگا-شلي هلر ل ئيسپانيا گرتلول و زلرلري شملك و كاللي زلري بوول.

ل ماولي دوو لژدا ل باغلان ل ئلفغانستان لانيكلم 315 كلس بوونل قورباني و زياتر ل دوو هلزار ماليلش وبران بوون. نزيكلي هلزار و

600 کس بریندار بوون و سډان کسۍ دیکۍ ش بۍسۍ روشوۍن بوون. هۍروۍها لافاوۍکی خۍرا لۍ پارۍزگاګانی دیکۍ لۍ سۍرانسۍری ئۍفغانستان وۍرانکاریۍکی زۍری بۍدوای خۍیدا هۍنا و لانیګۍم 50 کس لۍ و لافاوۍدا ګیانیان لۍدۍستدا. ئۍفغانستان هۍمیشۍ تووشی کارۍساتی سروشتی بوو. لۍ نۍوان وۍاتانی کۍمداها تدا، بۍ پۍی یۍکۍک لۍ اپۍرتۍکان، لۍ ووی ژمارۍی مردن بۍهۍی ئۍوانۍو لۍ نۍوان ساۍانی 1980 بۍ 2015 ئۍفغانستان پلۍی دووۍمی لۍ نۍو ئۍو وۍاتانۍدا بۍدۍستهۍناو. بۍ ګومان لۍ ئۍفغانستاندا هۍر کارۍساتی سروشتی یۍخۍی نۍګرتوون بۍکو مۍژووی درۍژی شۍی چۍکداری وۍاتۍکۍ دۍخۍکۍی ئۍوۍندۍی تر خراپتر کردوو.

لۍم ساۍانی دوا ییدا بۍرزبوونۍوۍی چۍبوونۍوۍی زیریانی زۍر ګۍورۍمان دیوۍ کۍ زیاتر وۍرانکاری بۍدواوۍ بوو، وۍکو زیریانی وۍرانکۍری وۍک 'هۍلین'. بۍچی؟ چونکۍ دۍردانی ګازی ګۍرمخانۍیی زۍریاکۍ ګۍرم دۍکات. خۍمۍاندنۍکی سۍرۍتایی ئۍوۍیۍ کۍ ګۍرمبوونی جیهانی بووۍتۍ هۍی بارانبارینی 50% زیاتر لۍ کاتی زیریانی 'هۍلین' لۍ بۍشۍک لۍ جۍرجیا و باشوور و کارۍلینای باکوور لۍ ئۍمۍریکا. هۍروۍها ئۍنګۍ کاریګۍری زیریانیۍکۍ بۍهۍی بۍرزبوونۍوۍی پلۍی ګۍرمی زۍویوۍ خراپتر بووۍت، چونکۍ هۍمبوونی دۍرئۍنجامی ئۍوۍ ګۍګۍی بۍ زیریانیۍکۍ داوۍ بۍ ماوۍیۍکی زیاتر و زیاتر بۍهۍز بۍت. بۍم زۍرۍیۍ اپۍرتۍ هۍواۍیۍکان - و زۍرۍیۍ وۍمۍ سیاسییۍکان - ئۍم کارۍساتۍیان وۍک ئۍوۍی شتۍکی هۍمۍمۍکی سروشت بۍت، مامۍمۍیان لۍګۍ دۍکرد.

بۍپۍی اپۍرتۍکۍ، کۍشوۍوای توند لۍ ماوۍی دۍیۍی اۍبردوودا 2 ملیار دۍلاری لۍسۍر ئاستی جیهان تۍچوو. ئۍمۍریکا زۍرتترین زیریانی ئابووری بۍرکۍوتوو، اپۍرتۍکۍی ژووری بازرګانی نۍودۍوۍتی دۍریخستوو، دواۍ ئۍویش چین و هیندستان دۍن.

شیکاریۍکۍانی 4000 ووداو و کارۍساتی توندی پۍیوۍست بۍ کۍش وهۍوا، لۍ لافاوۍکی خۍرا کۍ ماۍمۍکان لۍ چرکۍیۍکدا دۍشواتۍوۍ تا وشکۍساۍی سووتانی هۍواش کۍ بۍدرۍژایی ساۍانیۍکی زۍر کۍګۍګۍکان تۍکدۍدات، دۍرکۍوتوو کۍ زیانۍ ئابووریۍکان تۍنها لۍ دوو ساۍی اۍبردوودا 451 ملیار دۍلار بوو.

لۍ اپۍرتۍکۍدا وۍتۍکی وردۍ وردۍ بۍرزبوونۍوۍی تۍچووی ووداوۍ توندۍکۍانی کۍش و هۍوا لۍ نۍوان ساۍانی 2014 و 2023 دۍرکۍوتوو، لۍګۍ بۍرزبوونۍوۍی لۍ ساۍی 2017 کاتۍک وۍرزۍکی چالاګۍانی زیریانیۍکان ئۍمۍریکای باکووری ګرتۍو. ئۍمۍریکا زۍرتترین زیریانی ئابووری له ماوه ی 10 ساۍدا بۍرکۍوتوو، ئۍم زیانۍ به 935 ملیار

دلار ختم‌نراوه، چین به 268 ملیار دلار و هندستان به 112 ملیار دلار. هریک له ئه‌مانیا و ئوسترالیا و فهرنسا و براریل له یزبه‌ندی 10 باشرینه‌کاندا بوون.

توژینه‌وه‌یک له مانگی ابردوودا دریخستوو، تکهچوونی کاش و هه‌وا هه‌کاری زیاتر له نیوه‌ی ئه‌وه‌زاران که‌سه‌ بووه که به‌هه‌ی گه‌رمه‌وه له هه‌وینی سووته‌نه‌ری ئه‌وروپادا له سه‌ی 2022دا گیانیان له‌ده‌ستداوه، هه‌روه‌ها ئه‌گه‌ری ئاستی زه‌ری بارانه‌بارینی دوو هه‌نده‌ زیاد کردوو که له مانگی ئه‌یلوله ئه‌مه‌دا ناوه‌سته‌ی ئه‌وروپای گه‌رت‌وه.

هیسا‌ب‌کردنی ده‌ردانی گازی ژه‌هره‌وی سه‌ی 2024 له‌سه‌ر به‌مه‌ی ئه‌وه‌ زانیاریانه‌ی که تا مانگی تشرینی یه‌که‌م به‌رده‌سته‌ و خه‌مه‌اندنه‌کانی مانگه‌کانی که‌تایی سه‌، که له ابردوودا ورد بوون. زیاتر له 37 ملیار ته‌ن گازی ژه‌هره‌وی له سه‌ی 2024 دا ده‌رده‌ده‌ت که ده‌کاته‌ نه‌زیکه‌ی 4 ملیه‌ن ته‌ن له خوله‌که‌کدا. ده‌ردانی گازی ژه‌هره‌وی سه‌انه‌ به‌ ئه‌ژه‌ی زیاده‌بوه‌ی 2.4%، سه‌رده‌که‌وه‌ت ئه‌مه‌ش به‌هه‌ی زیاده‌بوه‌ی به‌کاره‌نه‌انی له چین و شه‌نه‌کانی دیکه‌. سووته‌انی نه‌وت به‌ئه‌ژه‌ی 0.9% زیاده‌یکردوو، به‌تایبه‌تی به‌هه‌ی گه‌شته‌ نه‌وده‌وه‌تیه‌که‌انه‌وه‌، له‌کاته‌کدا په‌شینی ده‌که‌رت په‌ژه‌ی ده‌ردانی خه‌ه‌وز به‌ ئه‌ژه‌ی 0.2% به‌رزبه‌ته‌وه‌.

زه‌ربه‌ی ده‌ردانی گازی ژه‌هره‌وی له دارسته‌نه‌یه‌ن له براریل و ئه‌نده‌نوسیا و که‌ماری دیموکراتی که‌نگه‌وه‌ ده‌ت. په‌هه‌یه‌سه‌ر جولیا په‌نگه‌رت، له زانه‌کی میونه‌شی ئه‌مانیا ده‌ته‌ت: “به‌شه‌کی زه‌ری ئه‌مه‌ ده‌ردانی گازی ژه‌هره‌ویانه‌ له ئه‌نجامی هه‌نارد‌کردنی که‌ا‌که‌انه‌وه‌ به‌ باکووری جیه‌انه‌یه‌، به‌ نه‌مونه‌ فاسه‌لیای سه‌یا له ئه‌مریکای باشووره‌وه‌ ده‌چه‌ته‌ چین و ئه‌وروپا”. ئاوا په‌شینی ده‌که‌رت که په‌ژه‌ی ده‌ردانی گازی ژه‌هره‌وی له هه‌ردوو سووته‌مه‌نی به‌ردینی و دارسته‌نه‌یه‌ن له سه‌ی 2024 ده‌گاته‌ به‌رزترین ئاستی.

به‌په‌ی ا‌په‌رته‌کی که‌مه‌انیای هاته‌وه‌چه‌ و ژینگه‌ که‌ که‌خراوه‌کی هه‌مه‌ته‌ی گواسته‌نه‌وه‌ی پاکی ئه‌وروپیه‌، فه‌که‌ تابه‌ته‌کان تا 14 هه‌نده‌ په‌سکه‌رتن، به‌ هه‌ر سه‌رنشینکه‌، له فه‌که‌ بازگانه‌یه‌کان و 50 هه‌نده‌ی شه‌مه‌نده‌فه‌ره‌کان په‌سکه‌رتن.

مه‌ینه‌ی نه‌اله‌ن، له که‌خراوه‌ی گه‌ه‌یه‌نی نه‌وته‌ نه‌وده‌وه‌ته‌ی، وته‌” له Cop28، هه‌موو وه‌اته‌ان به‌هه‌یه‌نیان دا که له سووته‌مه‌نی به‌ردینی ته‌په‌رن به‌ره‌وه‌ ئامرازه‌ پاکه‌کان مه‌ینه‌ن، به‌هه‌ام له‌سه‌ر زه‌وی واقع ئه‌مه‌

شاید تحلیلی پدیدآورانه بگویند: پخشهای نویی نوت و گاز در سراسر آنسری جهان پخش شدند و در آن، به سراسر پخشهای کی تپا و او و در آن زانستی کش و ه و ا " و تیشی " در آن کفرانسی 29 (Cop29) ، پخش و یست بین و اتان به [ببینام] در آن سراسر مزره که که تایی به فراوانی وونی سووت مانی به ردینی به ن و وزی نو و و و خراتر بکن... خان خای ئستای به نامی Cop29، ئازربایجان، پلانی ه یی در آن دیای داهاتوودا فراوان کردنی گوری به ره مه نانی غاز بکات".

داتا نویی کان در آن کفرانسی کش و ه وای ئمجاری ( Cop29 ) ن ت و و ی کگرتوو کان در آن ئازربایجان به اوکراون ت و و، ئاماز به و د کن که پخش و دی ددانی گمکردنی ه سار کان در آن خوووز و نوت و گاز در آن سالی 2024 به پخش و ی 0.8% به رز د ب ت و و جهان به ئ و و ه ر چانس کی ه ب ت به پابندبون به ئامانجی پلی گرمی 1.5 سدی و سنووردار کردنی زیادتر کاریگ ریید دراماتیکیی کانی کشوه و ا ل سراسر خ کش ل سراسر آنسری جهان.

در لایه کی تر و و پشینی د ک رت پخش و دی ددانی سووت مانی به ردینی در آن سالی 2024 نزیک و ی 8% زیاتر به ت به بر آورد به سالی 2015 که ئ و سا و ی کشک و تنی کشوه وای پاریس و اژ کرا.

## تا ئستا چی کرا و و چی د ک رت:

به گمان به دوی زانیاریی کان و چاود ری کردنی د و و ت کان ل ه و و ستیاندا به ران به به چار ساری ژینگ د ک رت ه ند ک ل به رنامی چاکسازی بینین.

سراسر کی به رازیل و سراسر کی کش مبیا ، ئوان م یلی خ یان ل ک مکردن و ی به یی دارستان کان نشان دا و . به پ ی ئامار کانی دام زرا و ی س رچا و جهان یی کان، ل ئوان سالی 2022 به 2023، به رازیل به پخش و ی 36% و کش مبیا به پخش و ی 49% ک مکردن و ی به یی دارستان کانی به خ ی و و بینو . ه ردو وکیان پابندن به و و ستانی به ین و ی دارستان کان تا سالی 2030. ئم دوو سراسر که ل ژر کاریگ ری و زیر ژینگ د ست کان یان دابوون و کو : مارینا سیلفا ل به رازیل و سوزانا محم د ل کش مبیا.

سراسر کو زیرانی بریتانیا، کیری ستارم ر پشی س ش مم، 12 ای مانگ س بار ت به کش و ه و ا ایگ یاند که هاوت ریید ل گ و و ئام ژگارییانی که ل لاین زاناکان و او ژکار س رب خ کان ی و به حکومت د د رت. ئ و وتی بریتانیا به دات پخش و دی ددانی گازی

ژېهر اوې بې ټټرې 81% كم بكاټو بې بېراورد بې ئاستى ساى 1990 تا ساى 2035. هېروها باجى خستې سېر فېؤكې جېتى كېسى كې دېو مېندېكان بې گشت و كاريان بېكاريدېهنن.

بېياريش ئېكسفام اپېرتېك بېاوبكاټو كې پېشنيارى ئو دېكات زېرينې خېكى بېريتانيا پېشگېرى لې باجى زياتر دېكان لېسېر فېكې تايدېتېكان و سېوېر يېختېكان بې يارمېتيدانى ووبېووبوونې قېيرانى كېش و هېوا. هېروها پېشېنى دېكرېت ئېم اپېرسىيې كې لېلايېن YouGov و ئېنجامدراوې، پېشگېرييېكى بېهېزى گشتى نېشان بدات بې زيادكردنى باج لېسېر دېو مېندېترين كېسانى بېريتانيا بې دابېنكردنى بودجې بې ئو مېبېستې، هېروها زيادكردنى باج لېسېر ئو بازركانيانې لېو كېرتانې زېرترين دېردانى گازى ژېهراوى بېرهېمدېهنن.

بېپې ئامارېكانى كېخراوى هاوكارى و گېشېپېدانى ئابوورى، لې ساى 2021 دا نزيكې 89.6 مليار دېلار بې وېاتانى تازېپېگېشتو دابېن كراوې. بېئام دارايى جېهانى كېش و هېوا بېشېوېكى ناپېټرېيې سېرنجى لېسېر كېمكردنېو دېمېندېتېو. نزيكې 90% دارايى كېش و هېوا بېرېو كېمكردنېو دېردانى گازى ژېهراوى دېوات نېك پېشگېريكردنى

يېكېتى ئېوروپا سايېكى گېورې پېشنيار كردو كې فرېشېنى ئو بېرهېمانې قېدېغې دېكات كې پېيو نېديان بې بېينېوې دارستانېكانېو هېيې، وېك قاوې، شوكلاتې، چېرم و مېبېليات. بېئام لې 3ى تشرېنى يېكېمدا كېمىسيېنى ئېوروپا پېشنيارى دواخستنى ساېكى كرد "بې قېناغ بې قېناغى سىستېمېكې" دواى ناپېزايېتى وېاتانى وېك ئوستراليا، بېرازيل، ئېندونوسيا و كېنارى عاج. هېر ئو سېرچاوېيې وتې: "ئېم پانېرې تا ادېيېكى زېر بېهې فشارې سياسىيېكانېو، و ئو شېرم زارييې كې ئېم ناتوانين پېشت بې هېو خېبېخشيېكان بېستېن - ئېوان لې ماوې دېيې اېبردوودا پېشكېوتنېكى زېر كېمىان بېدېستېهېناوې."

لېگې وتنى ئېوانې سېرېوېشدا لېو دېكات ئوې كې كراوې هاتنې سېرحوكمى ترامپ ئو لايېنې باشانې بسېتېو. ئو بېئېنى داوې كې كېرتى وزې كېبخات و كېگې بې پېشېسازى نېوت و گاز بدات و ئېمريكا لې كېكېوتنى كېش و هېواى پاريس بېهېندېتې دېروې، كې لېو پېيمانېدا وېاتان پانېدكرا بوون هېنگاو بېن بې دووركېوتنېو لې خراپېترين كاريگېرييېكانى قېيرانېكې. بېئام لېكاتېكدا ترېمپ هېو دېدات



په شکه وتنه کان په چټوانه بکا ته و. " سره که که ماری هغه بڼه در راوی جیهان په ژری چوارشه ممه وتی: نه م زه ی سلمان له هغه موو واته کی جیهان زیاتره. "

شاره زایان دغه خولی دوو می تره مپ دتوانه ویرانکه رتر بهت، چونکه له لایه د سته اته کی دادو ری که نه په رسته و یارمه تی ددرهت و چه کدار دکرهت به نه خشی وردی سیاسه تی و که به گه نامی په ژری 2025 که له لایه دام زراو ی میراته استه و و به اوکراو ته و. به په ی زانیاریه کان، ئیداره ی داهاتووی تره مپ له ئسته او فهرمانی جه به کردن داد ته ته به سه ینه و ی سیاسه ته کانی که ش و ه و و کردن و ی زه و ی په پار زراو کان به زیادکردنی به ره مه نانی نه وت و گاز.

شیکاریه کی مانگی حوزه یران هه شداریدا له و ی که پاشه کشه ی داهاتووی تره مپ دتوانه تا سالی 2030 4 ملیار تن دوو م ئه کسیدی کار به نه زیاد بکات به به رگه ه و او کاته که به راورد دکرهت له گه به رده و امبوونی سیاسه ته کانی بایدن. نه و "دته ته سزای له سداره دان به ه سار که مان"، جه یمی میند، به و به ری جه به کاری کاتر مری سفر له که نگره یه کی نه نامه و انیدا سه بارهت به نه نجامی هغه بزاردن کان له با که له نه ژری دوو شه ممه دا، 11 ی مانگ نامه ژری به و شکر دوو، دوو یاریزانی گور ی ناو ینه که نه مریکا و چین و چینیش تازه گره نته و رگرتوو که سره کی نه مریکا به ماو ی چوار سالی داهاتوو گره نته انی که ش و ه و له گه خه یان نا ه نه ته ئاراو و نه و ش مانای شته که و له سه ر چین ئاسانه تی دکات، که نه و ش ناتوانه یارمه تی نه دات و ه نه دکه کاریگر ی نه بهت. "

سوید باج له سه ر فه ین که مد که ته و سه ر نه ای نه و ی دان به و دا دته که ددرانی گازی نه هراوی زیاد دکات نه م با به ته زیاتر له 1 مانگ که مپه ینکاران نه خنه له به یاری هغه و شانه و ی باج دگرن که له سالی 2018 دا خرایه بواری جه به کردن و له نه و به رزبوونه و ی بزووته و ی 'شه ر م زاری فه ین'.

باجی فه ین که ئامانه کی مکدرنه و ی پیسبوونی فه که و انیه، له سالی 2018 دا خرایه بواری جه به کردن و، نه م ش له کاته کدایه که بزووته و ی "شه ر م زاری فه ین" (flygskam) که له لایه گره ته تونه به رگه و ناوبانگی دکرهت. به نام له بودجه ی سالی داهاتوودا که نه د نه که له به ر په شکه ش کرا، هاو په یمانی استه و ی میانه و که پشت به پشتیوانی دیموکراته کانی استه و ی تونده و ی سوید دته به ته، ایگه یاندوو که له 1 ی ته مموزی 2025 و باجه که چتر

جېب-جې نابلت. پېشبینی دکرټ نیم هـنگاو نرخی بلیټ-کانی سويد  
بـی بی 80 کرڼ (5.93 پاوڼد) بـی گـشتـی نـی وروپیـیـکان کـم بکاتـو  
و 325 کرڼ (24.9 پاوڼد) بـی گـشتـی کانی دـرـوی نـی وروپا .

## نـی دـبـت چـی بـکـرټ بـی پاراستنی ژینگـ و ژیان ؟

بـی گومان وـکو لـی سـرـو وـتم پرسی ژینگـ و ژیان دوو پرسی نـی مـند  
بـی یـکـو وـگـرـدراون کـی لـی یـکـدا بـینان کـی تایهـنـانی ژیانـی .  
پرسـکـیش کـی لـی هـموو تاکـکی کـم هـر لـی مندا کـو تاکو  
گـورـساک و تا دـگاتـ بزنسمان و بـرپـسان و سیاسییـکان و  
دـسـا تداران و دـو وـتان هـم نـی پـسـکردنیان هـی و هـم نـی  
اگرتنی ژینگـ و پاراستنی لـی پـسـبوون و بـدوورگرتنی لـی  
کاردانـوی خراب هـی .

کـواتـ تاکـکانی کـم مـیش بـسروشتی خـیان دـتوانن و دـکرټ نـی  
گرنگ لـی ژینگـ دا ببینن. لـی کـو نـی کـتریـکـو و بـی چایـک، قاوـیـک  
کـی تـی یـک پیا تـی پـویستـی، یـک قاو تـی پـویستـی، کـی چـی بـشی سـی چـی،  
سـی قاو کـتریـکـو دـکو نـیت، لـی کاتی وـرگرتنی دووشـک، لـی فـدانی  
پارچـی یـک کاغـز، بندـشتی دـم، لـی بـرکردنی جـری جل کـی لـی شـردن و  
وشکردنـو ویدا لـی سـر ژینگـ کارایی دادـنـت نـی گـر هـر زـر کـمیش  
بـت ، لـی کـین و بـکاهـنـانی سـی یارـدا و جـری سـی یارـی، لـی  
خـگـرمکردنـو و فـنـکـکردنـو ودا، بـم شـو یـی تا دـگاتـ جـری نـی  
خواردنـی کـی دـخور تـی بـتایبـت خواردنی گـشت و وازنـی هـنـان لـی .  
نـی مانـی سـر و تـی نـی چـند نموونـی یـکی بچوک و باون کـی نـی ژانـی  
ووبـی وویان دـبینـو کـی تاکـی کـم دـتوانـت نـی چاویان بکات و  
ستایـی ژیانـی خـی بگـت .

هـر ئاواش بزنسمانـکان و کـمپانیا زـی بـلا حـکان و دـو وـت نـی  
سـر کـیان هـی لـی پـسـکردنی ژینگـ دا هـر وـکو لـی سـر و نـی ثامـز م  
پـدا ، هاوکا تیش دـکرټ نـی گـرنگیان هـی بـت لـی پاکـاگرتنی ژینگـ و  
پاراستنیدا .

زـر بـرنامـی سـر کـی کردـی هـی بـی سنوردارکردنی گـرمی ژینگـ لـی  
نـستی پـی 1.5 سـدیدا کـی کردن و جـبـجـکردنیان گران نییـی، گـرچـی  
نـم نـی و دـزانین هـی تا نـی و کاتی بزنس و دـسـات و دـو وـت هـی بـت  
هـرگیز کـشـی ژینگـ چارـسـر نا بـت چونکـی دـبـت پـی بندـیستـمی  
نـی لـی چـی و لـی ژیانماندا، کـم مـی بکـی نـی کـم مـی یـکی لـی جـی،  
بـم دـکرټ کارـساتـکان نـی هـنـتر بـرندـو .

لـی نـستادا و نـتانی تازـی پـگـیشـووی جـهان بـی نـی وـی خـیان لـی  
وودانی کارـساتـی سروشتیـکان بپارن لانی کـم پـویستیان بـی یـک

مليار دالار (750 مليار پاواند) سالان تا 2035 هـ ي تاكو يارم تيان بدات لـ بـ يني گاز گـ رمخانـ يـ كان و ووبـ ووبوونـ وـ كاريگـ ريـ كانـ كـ ش وهـ وـ توند.

بـ رازيل كـ ئـ ستا سـ رـ كاـ يـ تي گروپـ 20 دـ كـ ات هـ وـ دـ دات بـ داناني باجـ كـ بـ ئـ ثـ ي لـ سـ دا 2 لـ سـ ر مليار دـ رـ كان. ئـ م باجـ كاريگـ ري خـ ي دـ بـ ت . ئـ م بـ يرـ كـ يـ ي بـ رازيل پاـ پـ شـ تي دـ كـ ات، دـ توانـ ت سالان 200-250 مليار دـ لار بـ دـ سـ تبـ هـ نـ ت.

زـ ر شـ تي دـ يكـ كـ كـ رـ دنـ يان ئاـ سانـ وـ كو داناني باجـ ي بـ رـ هـ مـ هـ نـ انـ ي پلاستـ يك كـ لـ بـ رـ هـ مـ هـ نـ انـ ي پلاستـ يك لـ پـ لـ يمـ رـ كانـ وـ وـ وـ رـ دـ گـ يرـ تـ نـ كـ لـ مـ اـ دـ ي يـ ساـ يـ كل كـ راو، دـ توانـ ت سالان 25 بـ 35 مليار دـ لار بـ دـ سـ تبـ هـ نـ رـ ت ئـ گـ ر بـ هـ ر تـ نـ كـ باجـ 60 بـ 90 دـ لارـ ي لـ سـ رـ دابنـ ت.

باجدان لـ سـ ر ئـ و كـ سانـ ي كـ زـ رـ جـ ار گـ شـ ت دـ كـ ن و بـ لـ يـ تي سـ فـ ري بـ زنـ س كـ لـ سـ دـ كـ ن دـ توانـ ت سالان تا 164 مليار دـ لار داهات بـ دـ سـ تبـ هـ نـ ت، ئـ مـ ش بـ پـ ي ئـ و پلانـ ي كـ دـ يزايـ ني بـ دـ كـ رـ ت.

پـ شـ بـ يـ ني دـ كـ رـ ت دـ رـ دـ انـ ي گـ ازـ ي ژـ هـ راوـ ي لـ دووـ م گـ وـ رـ تـ رـ يـ ن پـ يـ سـ كـ ري كـ ئـ مـ ريـ كاـ يـ ، كـ مـ كـ مـ بـ بـ تـ وـ ، خـ خـ وـ ز بـ رـ دـ وـ ام دـ بـ ت لـ دابـ زـ يـ ن بـ نـ زمـ تـ رـ يـ ن ئاـ سـ تي لـ مـ اوـ ي 120 ساـ دـ ا، بـ مـ مـ بـ هـ ي زيادبووني سووتاني غاز و قـ رـ بوو دـ Kـ رـ تـ وـ . ئـ ثـ ي دـ رـ دـ انـ ي گـ ازـ ي خـ Xـ وـ ز لـ يـ Kـ تـ ي ئـ وـ روپادا هـ نـ دـ ي تـ رـ خـ رـ اـ تـ ر دادـ بـ زـ ت و ئـ مـ شـ بووـ تـ هـ ي دابـ زـ يـ ني ئـ ثـ ي دـ رـ دـ انـ ي گـ ازـ ي ژـ هـ راوـ ي بـ ئـ ثـ ي 3.8% . بـ Mـ سووتاني خـ Xـ وـ ز لـ هـ يـ نـ دـ سـ تـ ان لـ زيادبووندايـ بـ هـ ي گـ شـ سـ نـ دـ نـ ي بـ هـ زـ ي ئاـ بوورـ يـ Kـ يـ وـ ، ئـ مـ شـ بووـ تـ هـ ي بـ رـ زـ بوونـ وـ ي بـ ئـ ثـ ي 4.6% .

توئـ زـ يـ نـ وـ كانـ ي گروپـ ي فشارـ ي ئـ يل گـ گـ ان ئـ يـ نـ تـ رـ ناـ شـ نا كـ 12 ي مانگ بـ اوـ كـ رـ اـ يـ وـ ، دـ رـ يـ دـ خـ ات وـ اـ تـ انـ ي دـ وـ مـ مـ نـ د دـ توانـ لـ ساـ Kـ دا پـ نـ ج مليار دـ لار لـ تـ Kـ Kـ يـ Kـ لـ سامان و باجـ ي كـ مـ يـ انـ يـ كان و خـ فـ كـ رـ دـ نـ ي سووتـ Mـ ني بـ رـ دـ يـ ني بـ دـ سـ تبـ هـ نـ نـ . توئـ زـ يـ نـ وـ كان ئاـ مـ اژـ بـ وـ دـ Kـ ن كـ ئـ وـ شوـ نـ سـ اـ Dـ كان دـ توانـ پـ نـ ج هـ نـ Dـ زـ يـ اـ تـ ر پارـ Kـ بـ Kـ نـ وـ لـ وـ ي وـ اـ تـ انـ ي هـ ژـ ار داوـ اي دـ Kـ ن.

باجـ ي سـ رـ وـ ت و سامان لـ سـ ر مليار دـ رـ كان دـ توانـ ت 483 مليار دـ لار لـ جـ يـ هـ انـ دا بـ دـ Sـ تبـ هـ نـ ت، لـ كاـ تـ Kـ دا باجـ ي مـ Mـ ي دارايـ دـ توانـ ت 327 مليار دـ لار كـ بـ كاـ تـ وـ . باجـ لـ سـ ر فرـ شـ تـ نـ ي تـ Kـ نـ Lـ ژـ يـ اي گـ وـ رـ و چـ Kـ و هـ نـ Dـ Kـ Kـ Rـ Sـ ي زـ Rـ نا پـ وـ يـ سـ تي دـ يكـ 112 مليار دـ لارـ ي دـ يكـ دـ هـ نـ ت و دابـ شـ Kـ رـ Dـ وـ ي 20% خـ رـ جـ يـ يـ

سربازييد گشتيگان بهاي 454 مليار دلار د بـت ئگـر لـ  
سـرانسـري جـهـانـدا جـبـجـ بـكرـتـ.

وستاندن يارمـتييـكانـي سووتـمـني بـرديني د بـتـ هـي گـانـوـي  
270 مليار دلار لـ پارـي گـشتـي لـ جـهـانـي د وـمـنـدا، و نـزيـكـي  
846 مليار دلار لـ ئاستي جـهـانـيـدا. باج لـسـر د رـهـنـانـي  
سووتـمـني بـرديني لـ جـهـانـي د وـمـنـدا بهاي 160 مليار دلار  
د بـت، لـ ئاستي جـهـانـيـدا 618 مليار دلار د بـت.

ئـمـانـ و زـري ديـكـ د كـرـتـ بـنـ برياري كـنـفرانسي ئـمـسا،  
كـنـفرانسي 29 و بـشـكي زـريـشان جـبـجـ بـكرـت. ئـمـ كـبوونـوـيـ  
بـيارـ ئـژي هـيـني، 22ي مانگ تـواو بـت بـمـام زـريـي وخت درـئـ  
د بـتـوـ بـ ئـژانـي شـمـ و بـيـانـي يـكـشـمـش. بـشـداربووان بـتـمان  
لـمـ دوو هـفـتـيـدا واتـ لـ دـسـتـپـكـردني كـبوونـوـكـو تا كـتـايـي  
دانوستانـكان سـبارـت بـ دارايـي كـشـوهـوا كـتـايـي پـبـت. بـمـام  
زـرـكـ لـ وـمـانـي تـازـپـگـيـشتووي جـهـان ( گـشـنـكـردوي  
ئـابووريـو) بـزارن، پـيانـوـابوو پـشـكـوتـنـك بـ ئـنـجام  
نـگـيـشتووي.

وـمـانـ هـژارـكان دـيانـوـت لانـيـكـم يـكـ مليار دلار لـ ساـكـدا  
يارمـتيان پـبـدرـت بـ كـمـكـردنـوـي دـردانـي گـازي گـرمـخانـيـي و  
ووبـوونـوـي كـاريـگـريـيـكانـي كـشـوهـواي توند. كـشـكـ ئـوـيـ  
كـ وـمـانـي دـوـمـنـد هـشـتا ژمارـيـيـكانـدانـوـ بـ ئـو  
يارمـتيـي، دواي ئـوـشـپـلاني دابـشـكـردني ئـو پارـيـي نـكـراوـ.  
لـمـ بـارـشـوـ تـوـژينـوـيـكـ كـ هـفـتـيـي اـبـردوـ لـلايـن  
ئـابووريناـسـانـي پـشـنـگـو ئـنـجامـدرا، پـشـنـياري ئـو دـكـات كـ بـ  
ئـو مـبـسـتـ دـكـرـت نـزيـكـي 500 مليار دلار لـ كـرتـي تـايـبـتـو  
بـت، نـزيـكـي 250 مليار دـلـارـيـش لـ بانـكـكانـي گـشـنـكـردان و  
فرـلايـنـكانـي وـكـ بانـكي نـوـدـوـوـتيـيـو بـت. ئـوان بـيان  
دـركـوتـوـو كـ دابـينـكـردني اـسـتـوـخـي يارمـتي و قـرز لـ وـمـانـي  
پـشـكـوتـوـو بـ وـمـانـي تـازـپـگـيـشتو پـويـسـتي بـ دوو هـنـد  
زياتر هـيـ لـ كـاتـكـدا ئـمـ نـزيـكـي 40 مليار دـلـارـ. بـمـام  
گـرفتـكـ ئـوـيـكـ هـشـتا وـمـانـي زـر دـوـمـنـد و داهـاتي بـرزتر  
لـسـر ئـو وـمـانـي نـبوون.

زاهير باهير

19/11/2024

# هشتاد گزتر بیت، ئځگړ وځامي کردني ئيسرائيل نډرښتو. . کريم قادر

نامکې جډعن ساعر، وځيري دځوي ئيسرائيل ک ئاراستې سرکې ئنجوومني ئاسايشي سر ب ځکخراوي نځتو وځي کگرتوو کاني کردوو، ل بند کانيدا ئاگادارکردن و و هڅو شپي کي جددې دډزيتو؛ ل لايک پمان دځي ئيسرائيل ب دځست فځک بځفځک کاني ک ل عراقي و ئاراسته سر وځا تځکي دځک، ئازاري پځگ ځشتوو.

مځووي ځپارځي ئو دځو تځش ئو مان پ دځ ک ل کځس ځش نابځ، ئازاري بدات، ل و لځش نځوونځا بځرپرساني سځربازي و حکوومي و مځساد، تځنات جځماو ځرکځي يک دځستن و س لځگرتن بځري هيچ ځکارک ناکان و. ل لايکي دیک و بځئ و بځش ځفرش تځم تبار نځک، ل نام کيدا داوا ل حکووم تي عراقي دځکات پابځدځت ب بځنځکاني و گرتن بځري ځوشوځني بځپ ل بځگريکردن ل و هڅرشان. ل استيدا ئم نازانين عراقي چ بځنځکي داو، تځنيا ئو نځبځت هڅميش دووپاتي لځدځن و، ځگ نادځين خاکی ئم (خاکی عراقي) دځي کځس بځکاربهنځرت. ئځگ رنا ل هيچ کات کدا حکوم تي عراقي نځتوانيو کار کاني ئو مليشيان بځبگر، يان کځنتر ځيان بکات (يان نځيوستو ځگ ل کار کانيان بگر)، هاوکات نام ک جځرک ل ئاگادارکردن وځش، هڅم ب عراقي، هڅم ب کځمځگي نځود وځتي، ئځگ ځر حکوم تي عراقي نځتوانت ئو کار بکات، يان ئو داواکاريي جځبځ بکات، ئيسرائيل ځي دځتوانت ځگ ل و هڅرځ درځني و مووش کيان بکات ک ئازاري دځن.

کاتک ل نام کدا ئماځ ب مادې 51 ځکک و تننامي نځتو و ځکگرتوو کان دځکات، بځپي ئو مادې ځوايي کي نځود وځتي بځځي دځکات ک دځ “بځگوځري مادې 51 ځکک و تننامي نځتو و ځکگرتوو کان، ئيسرائيل ب پاراستني ځي و هاو وځتياني ل دځي

هەر هـرشـك كـ لـلايـن مـليـشـيا كـانـوـ لـ عـراق دـكـرـتـ سـري، مـا فـي  
بـرگـري لـ خـكـردن و گـرتـنـ بـري هـمـو وـوشـوـنـكي پـويـسـتي هـيـ.

واتـ داواي دـستـكـردنـو لـ كـمـمـگـي نـودـوـوـتـي دـكـاتـ.

وـكـ ديار، سـرـپـرـشـتـكار، يـان هـسـوـنـري سـرـكـي مـليـشـيا كـان  
پـيـخـشـ بـري شـ فرـوان بـت، بـو ثـومـدـي دواچار ئيسرائيل  
ماندوو دـبـت و بـ چـكـدا دـت، وـكـ ئـوـي اـگـيـانـدـكارـكـي بـبـگـز  
عـرـبـي نـيـشـتـجـي بـريـتـانـيا، هـر لـلـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـi  
چـكـدا هـاتـنـي لـدا و بـردـوام لـ نووسـين و يـوتـوبـوـو دـووپـاتـي  
لـدـكـاتـوـو. ئـاخـر، بـجـگـ لـوـي ئـيسـرائـيـل خـاـونـ كـرـسـتـي شـ و  
هـوا گـريـيـكـي بـئـزمـوون و پـشـكـوتـوو، نامـكـي وـزـيـري دـرـوـش  
گـمـي مـنـگـي كـمـمـگـي نـوـدـوـوـتـي دـشـقـنـ. پـشـتـر زـرـجـار  
ئـيسـرائـيـل لـ بـردـم ئـنـجـوومـنـي ئـاسـايشـدا بـ خـسـتـنـووي بـبـگـ  
بـرگـري لـ هـرشـكـانـي خـي بـسـر ئـوـي ئـو پـيـان دـبـبـوـزـمـن  
كـردـوـو، بـبـام يـكـمـجـار ئـيسـرائـيـل لـ شـي خـپـارـزـيدا، بـئـاشـكـرا  
و لـ دوو تـوـي نامـيـكـي فـرمـيدا بـر لـ هـرشـكـردن كـمـمـگـي  
نـوـدـوـوـتـي ئـاگـادـار دـكـاتـوـو. بـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـi ئـو ئـاگـادـار كـردنـو و داوا  
فـرمـيـيـيـيـi كـمـمـگـي نـودـوـوـتـيـش ناچار دـكـات دـستـوبـردـكـ بـكـات بـ  
كـتـايـهـنـان بـو هـرشـانـي لـ ناو خـاكي عـراقـو دـكـرـنـ سـر  
ئـيسـرائـيـل.

بـمـانـايـكـي دـيـكـ ئـگـر لـم شـشـدا كـمـمـگـي نـودـوـوـتـي هـاوبـشـيشـي  
نـكـن، بـلـانـي كـم وـا دـكـات لـنـوان لـيـنـگر و هـبـزـاردنـي بـدـنـگـي  
و بـلـايـنـيدا كـرتـبن. لـ كـتـايـيدا ئـم كـرتـبوونـ بـ بـرـزـوـندي  
ئـيسـرائـيـل و دـژ بـ مـبـسـتي سـرـپـرـشـتـكارـي فرـوانـكـردنـي ئـاگـري ئـو  
شـشـ دـشـكـتـوـو كـ لـ ۷ ئـكـتـبـري سـاـيـيـيـi اـبـردـوو بـبـسـي  
بـرـزـبـتـوـو.

اـسـتـيـيـكـي دـيـكـ، ئـيسـرائـيـل بـرـانـبـر ئـوانـي ئـازـاري دـدـن،  
خـمـسـارد نـبوو و نـيـيـ. بـيـيـ دـبـت عـراق (ئـگـر مـبـسـتيـيـيـيـيـيـi  
ئـاگـري ئـو شـشـ نـيـگـرـتـوـو) وـبـامـكـي كـردنـي داواكـي ئـيسـرائـيـل  
بـدانـوـو كـ لـ نامـكـدا داواي لـ دـكـات پـاـبـندـبـت بـ بـبـنـكـانـي و  
گـرتـنـ بـري وـوشـوـنـي بـپـلـ بـ گـريـكـردن لـو هـرشـانـ. ئـگـرـنا،  
وـكـو لـ نامـكـي وـزـيـري دـرـوـو هـاتـوو، ئـيسـرائـيـل بـ پـارـاسـتنـي خـي  
و هـاووـا تـيـيـكـانـي هـمـو وـوشـوـنـكـي پـويـسـت دـگـرـتـبـر. ئـمـشـيـيـكـ  
مـانـايـيـيـ؛ لـ ناو مـاـيـيـيـيـيـيـi خـيان گـورـزي خـي لـ مـليـشـيا كـان دـوـشـنـ و  
كـسـيش نـازانـ چـارـنـووسـي عـراق بـ كو دـكـات.

# نام‌ی.. ۱۱-۱۲ و ۱۳.. ش‌ما بار‌وانی

نام‌ی یازدهم

ئو و شیعر‌ی دو‌ند ب‌م ناردیت، خو‌ندت‌وو؟  
ئازیزی من، ئ‌ستا خ‌ریکی شیعر‌کی ترم، ه‌شتا ت‌واوم ن‌کردوو، با  
ت‌واو ب‌ت ب‌تی د‌ن‌رم. ب‌ام ئ‌م‌یانم ب‌ ت‌ ن‌ه‌نیت‌وو. د‌ی با  
ه‌ند‌کیت ب‌ بخو‌نم‌وو، بزائم ب‌لات‌وو چ‌ن‌؟ ح‌زد‌کم س‌رنج و  
خ‌ن‌کانتیم ب‌ باس ب‌ک‌یت.

ماو‌ی‌ک‌

ه‌موو ش‌ک‌ل‌ و‌انینم پووج د‌نو‌ند

و‌ک‌ ب‌هیمیی‌کم ل‌ ها‌توو، ل‌ هیچ شو‌ند‌ک‌ ئ‌قر‌ نا‌گرم

ب‌عز‌ک‌ جار د‌م‌وو ف‌ل‌ خ‌م ب‌ک‌م و‌ و‌ا نیشان ب‌د‌م ک‌ ز‌ر  
د‌خ‌شم

ز‌ر پ‌م ل‌م گ‌ردوون‌ چ‌ک‌ن‌ ز‌ر!

در‌نگ ب‌م ئ‌اشکرا بوو ک‌ ه‌موو خ‌ون‌ پووج‌کا‌نم ل‌س‌ر ت‌نا‌ف‌کی  
سوریا‌لیستی ه‌خستوو و‌ فریود‌ران‌ پشتم ب‌ ک‌م‌وو ی‌قین‌کی  
شووش‌یی ب‌ستوو

ه‌موو و‌رز‌کا‌نم ت‌متومان‌

ج‌ستی‌ هیوا‌کا‌نم ن‌زیرف‌ بوون

ئ‌ژ‌کا‌نم ج‌گ‌ ل‌ س‌رخستن و‌ خلا‌رکردن‌و‌ی‌ گ‌اش‌ب‌رد‌ک‌ی‌ سیزیف‌ چ‌تر  
نین

مر‌ف‌کان‌ ک‌پی ی‌ک‌ترن و‌ ن‌گ‌کا‌نیش ه‌موویان دوو‌بار‌ن

چ‌ژ‌ل‌ هیچ ش‌ک‌ نا‌ب‌م

ئ‌ستاش ه‌ر و‌ا د‌زانم ه‌موو ز‌م‌ن‌ ج‌گ‌ ل‌ جام‌ک‌ تارمایی هیچی‌تر  
نیی‌

جاران ک‌ ه‌شتا دو‌گم‌ی‌ خ‌زگ‌کا‌نم ن‌ترازا‌بوو و‌ پ‌نج‌ر‌ی  
و‌هم‌کا‌نم ت‌کو‌پ‌ک‌ ن‌شک‌ن‌را‌بوو، و‌ام د‌زانی‌ بوون ی‌کسان‌ ب‌

بـهـشتـی یـتـپـیا کـی ئـا یـنـ

دـمـمـکـ قـدـر سـمـای خـشـبـختی لـ بـتـقـی غـور بـت نـاشـتـووم  
دـمـمـکـ کـبـی ئـگـار کـی دـقـ چـرچـی پـیر یـی خـی لـسـر نـخـشـی  
و خـسـاری پـکـنـنـکـا نـم و اـنـدو و  
دـمـمـکـ لـه کـا نـا نـی دـشـکا نـدا گـیرم خـوار دـو و

لـ و ئـژ ی کـ کـفـنی شـبـنـیـان بـ با ی خـو نـکـا نـم دـو وری  
هـنـگـاو کـا نـم هـشـو و ی تـنـیـا یـان گـرت و دـیـواری هـنـا سـکـا نـم دـر زـیـان  
بـرد

کـ نـا قـو و سـی کـلـسـای بـیـنا یـیم لـکـار بـکـو و تـ  
چـا و و ا نـی مـن بـ کـو تـنـکـی تـر چـ و ا تـا یـکـی هـی  
نـخـر، کـات دـر نـگـ و فـریـای هـیچ فـیـنـکـی تـری فـریـودـر ا نـ نـا کـو م  
ز مـنـکـ لـ سـنـو وری کـو ژا نـ و و سـتـا و م  
گـا نـ و م بـ دـسـپـکـی و رز کـی تـری عـبـسـیـا نـ جـگـ لـ گـمـز یـی  
چـیـتر نـیـ  
بـبـو ورن کـ و ا دـمـم  
بـمـم ئـ و حـقـیـقـتـی چـیر کـی ژـیـا نـی مـن و ئـ و و جـو و د  
نـا کـسـبـچـی بـو و

---

## نـا مـی دـو ا ز د هـم

ئـاز یـز کـم، بـیرم چـو و پـت بـم دـو ا یـن کـتـبـم، مـبـسـتم  
کـتـبـی (خـو نـکـا نـ لـر هـیچـیـان لـ سـو ز نـا بـ) و زار تـی شـنـبـیری  
مـم تـی چـا پـیـان پـ نـدـدـا م و سـ مـا نـگ کـتـبـکـیـان لـی دـا دـگـا یـیـکـر دـم،  
بـ بـیـا نـو و ی ئـ و ی سـنـو و ر کـا نـی ئـا دـا بـی گـشـتـیم بـز ا نـدو و، دـا و ا یـان لـ  
دـکـر دـم دـبـ هـنـدـک دـسـتـو ا ژ و و شـی نـا و کـتـبـکـ بـسـم، ا دـسـت  
نـبـو و م و و ا م نـکـر دـ، ئـاز یـز کـم، فـنـدـم مـنـتـا لـیـسـتـکـا نـ فـزـای  
گـشـتـیـان دـا گـیر کـر دـو و یـن، چـیـتر مـا نـا یـک بـ ئـاز ا د یـی و مـر قـی ئـاز ا د  
لـر نـمـا و، مـقـسـتـی سـا نـسـر لـ هـمـو و شـو نـکـ ئـا مـا د یـ هـو و ی  
بـیـنـی ز مـا نـی و شـی ئـاز ا د و قـر تـا نـد نـی گـر و و ی سـتـی نـا پـا بـنـد  
دـا تـ.

تـ پـم بـ، لـ و هـا قـفـخـا نـ یـک، چـ و ا تـا یـک بـ ئـاز ا د یـی نـو و سـیـن  
و نـا پـا بـنـد بـو و نـ دـمـنـتـو و؟

## نـا مـی سـز د هـم



ئازيزكەم، ببوور كە درنگ و ئامم داويتەو. زەر سەرقا بووم. خەريكى ھەتتە چىنى بەرگەكى تىرى بىرەو رىيەكەم بووم. پەشتووتر كەسەكى تىر ئەو ئەركەكى لەسەر لابرەبووم و ھەتتە چىنيەكەكى لەبرى من دەکرد. ئەستا پەم دەتەت خەت زمانى نووسىنت باش بوو و پەويستىت بە من ئەماو. ھەست دەكەم بەو شەو بە نىم و ھەشتا نووسىنەكەم پەويستىيان بە ھەتتە چىنى و پەداچوونەو زمانەسەك ھەيە. خەزناكەم وەكو نووسەرانى تىر بەم و نووسىنەكەم، مەبەستم كەتەكەم بە سەروەرى چا پەكەم و دىيەك ھەتتە ئەنووس، ئەزمان و خەبەندىم بەسەردا تەپەت. ئەو ھەتتە و سەندانەكەكى زەر گەورەيە بە نووسەر و خودى كەتەكەكەش. لە استىدا ھەندەك نووسىنى سەر تايىم ھەن، مەبەستم ئەو كاتەكى كە تازە دەستم داووى نووسىن و وتار و بابەتم بە ماپەت، گەقار و ئەزانەكەم دەنووسى، پە ھەتتە ئەزمانى، ئەنووس و خەبەندىن. كاتەك دووبارە سەريان دەكەمەو، زەر تەريق دەبەمەو و لە خەم دەپرەم: چەن لەگەتەم نووسىنەكەم بەو شەو بەو بىنەو؟ ئازىزى من، ناكەت نووسەر بىت و لە ووى ئەزمان، ئەنووس و خەبەندىيەو لاواز يان نەشارەزا بىت. شوکور ئەستا زەر باش بووم و بەو كاتە ھەر بەراورد ناكەم. بەمەم مەقە ھەرچەند شارەزابەت، لەو شارەزاتەر ھەيە. بەيە دەتەم ھەست دەكەم گەر بە كەمىش بەت، ھەشتا پەويستەم بە زمانەسەك ھەيە. لە كەتەبى بىرەو رىيەكەم، مەبەستم لە (دەنەپەدانانەكەم) بەسەم لە دەكەت كە زيانەمەيەكى پە لە جەسارەتى نووسىو تەو و خەبەندەكەنى تووشى ھەدەمە دەكەت. بەس لەو شەكەت كە لە لاويدا جەسارەتى نواندوو. ئازىزى من، منىش تە ئەندازەيەكى باش لە بىرەو رىيەكەمدا وام كەدوو. وەك بىرەو رىنووسەكەنى تىرى كورد دوو ووى و درەم نەكەدوو. خەم نەكەدوو تە پائەوان و فرىشتە و خەكەكى تىر و بەرانەپرەش ئەھرىمەن و ھىچ، دەي لەو گەتە. تە چەنى چەن؟ بەسى ئەتە كەدبوو كە بەچى تەنھا دوو لاپەتە بىرەو رىيەكەم سەبارەت بە باوكەكەت تەرخان كەدوو؟ پەت وانىيە ئەو نەدەكەم و خەقە باوكتە نەداو؟ نەخەر، پەم وا يە زەريشە. بەچى زەرتر لەسەر باوكەم بنووسم؟ باوكەم چى فەزە و مەتە و چاكەيەكى بەسەرمەو ھەيە؟ بەو بەكى كە منى لە پەناو چەتەكە كورت، بە ئازارەكى ئەبەدى و نەبەاوە سپارد؟ بەو بەكى لە پەناو دامەكەندەو بە ناوگەلى خەي منى ھەناو تە بوون. بە لە ئەگەي تىر بە خەي ھەو بە دابا بەگات بە پەي ئەرگەزم. بىرەو خەو بە نەھەنى كەدەبە، نەك ئەو بە كەركەكى ئەوا نەبەجە و ھەتتە بەكى ئەوا گەورە بەكەت و من بەنەتە بوون. ئەستا زانەت كە ئەو كەكە و خەقىقەتى بەتەكەيە، بەيە كەم نووسىو. بەوا بەكە زەرم خەتر گەتوو؟ تە ئەستە دەكەيت، بەتە، زەر كەم نووسىو. دەبە

زیاتری لاسر بنووسم و زر زیاتر دادگایی بکم. بگومان جگه  
 لوی ل دووتوی بیر وریه کانم، چیرک کیشم لاسر باوکم  
 نووسیو. بام هشتا چیرک ککم باون کردوو ت و. ناویشانی  
 چیرک کشم کردوو ب (ئ و باوکی د بوای بیکوژم) هاهاها.  
 م ترس گیان، من بکوژ نیم، ل و چیرک م بستم کوشتنی فیزیکی  
 نی، بکو کوشتنکی م عذویه. ت پم ب، ناح قم ک باوکم  
 و شو ی ل چیرک و بیر وریه کانم دادگایی بکم و بیکوژم؟ ب  
 چ وانای سارتر ک ل ژیان نام کیدا دت "مردنی باوکم  
 گورترین د رفاتی بخت بوو، ک ن د بوو بیرم بچت و." من مردنی  
 باوکم گورترین بدبختیم بوو و هرگیز بیرم ناچت و. ل  
 سردمی مندا یم گورترین ئازار ک ژان و ه موو ساتک  
 د مچشت، ئازاری بباوکی بوو. ن بوونی باوک، گورترین بشایی  
 ژانی من بوو. ه موو مندا نی گگ و د، باوکیان ه بوو، تنها  
 من ن بت. باوکم ن بوو ل باو شم بگرت، پارم و بدات، بمبات ب  
 فر شگا، جل و پ ماوم ب بک، نازم بک شت و ئامزی باوکای تیم  
 تو رب ن ت. ب، د ب وک چن مندا یی منی ب بشایی بباوکی  
 کوشت، منیش ت ی ئوی ل بکم م و و بیکوژم. ب، د ب دادگایی  
 بکم. بیرم ک مندا بووم، هر کاتک ل دایکم د پرسی بچی  
 ه موو مندا نی د باوکیان هی تنها من ن بت؟ ئی کوا باوکی  
 من؟ دایکم د یگوت: کو ککم، باوکت چوو ت ب هشت. دواتر کاتک ک  
 گور بووم، ئینجا زانیم ک باوکم چوو ت د زخ. ب د زخ بت!  
 ب، باوکم لاسر ئوی مندا یی منی ب بشایی بباوکی سپارد و  
 جیهانی مندا یی منی و یران کرد، شای نی د زخ. ئرر گوتم د زخ؟  
 ببورر ئازیز ککم، هشتا کاریگر ی خورافم ب س ر و ماو.  
 م بستم بریا د ز خک ه بوای. بد نیای و باوکم ئ و کات  
 د زخی د بوو. ئ فسووس! ئ و ئستا ل ع د مه. ئایا باوکم شای نی  
 ئ و ی ئ فسووسی ب بک شم؟ جا ک نا ت ن یشتبای ت ع د م،  
 ئ ویش و کو باوکانی تر ن د بوو ب بت و جوو ت گونی ف رمانی  
 خی ش ی س ر ملی ئازادی و ئار زوو کانم ن د کرد؟ ت است  
 د کیت ئازیز ککم، ئ و تنها گریمان و گومان ک. ک نا ت و کو  
 باو ککی ماریه فارگاس ی سا \* ن د بوو و پ یو ندیم ل گگی ز  
 خراپ ن د بوو و ئ م ش ل س ر هیچ شتک ک ک د ک و تین و ه موو  
 توانا و ب هر کانمی ت ن د کرد و و ئ د بی ب خو و پیشی  
 ن ر م ک کان ن د زانی؟ بیرم چوو ئ و ش ب م ک من پ چ وانای  
 ئ ج لان، م بستم ئاپیه، باوکم دادگایی کردوو. ئ ج لان ل  
 بیر وریه کانیدا دایکی دادگایی د کات. بر ل من ز ریتر ل  
 بیر وریه کانیان باوک کانیان دادگایی کردوو. م بستم مح م د

شوكرى، نووسارى مانى(خيزالحافى)، كافكا، چيخف، سارتر، شيرزاد  
حسن...هتد. بام ئوشت بيرنچت، دادگاييكردى باوكم لبارى  
توندوتيزى و دىقى باوكم نبوو، وىك باوكىكانى محمدمد شوكرى،  
كافكا، چيخف، شيرزاد حسن. نخر، دادگاييكرى من تنها بيهى  
مردن لىناكاوكرى باوكم و بشايى بباوكيى. است هشتا زار  
لت توو و پستم، بام هم ر خشم دويت. بمبوور ناچار بووم  
دادگاييت بكم باوكى.  
تش بمبوور ئازيزكم، نامكم درى خياند.

\*مبست(مارى فارگاس يسا) مانووسى ناودارى بىگىز  
(پيرى) جيها نيد.

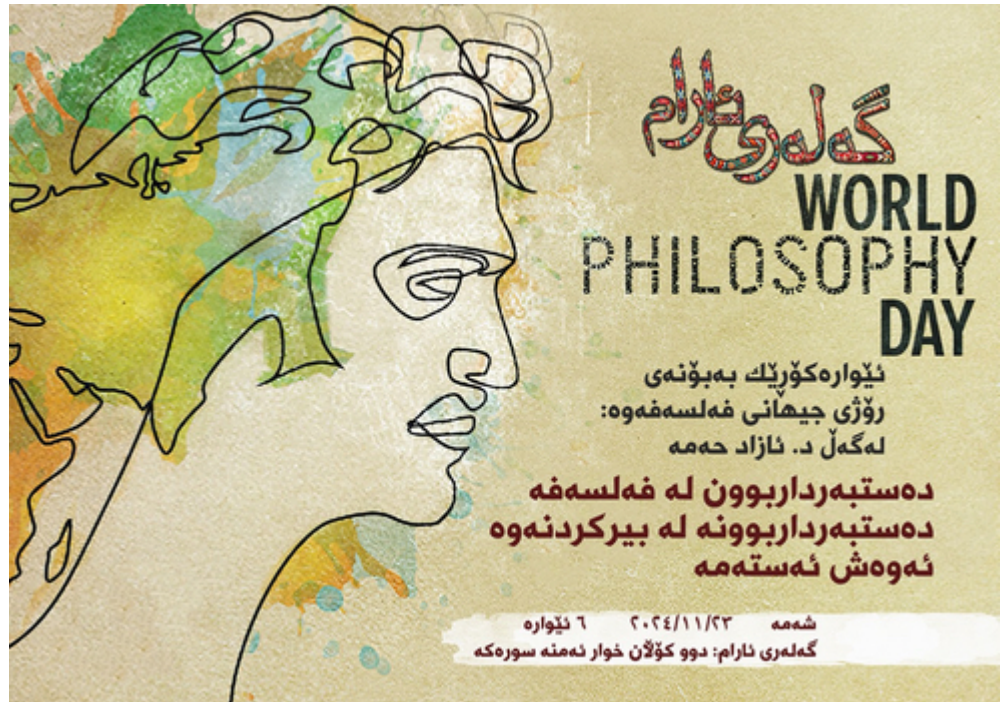
## گىلارى ئارام و ئوار كىكى بىبىنى رى جيها نى فلىسفو لىگى د. ئازاد حىم

دستبرداربوون لى فلىسفو دستبرداربوون لى بيركرندنو ئوشت  
ئستىم.

شمم ۲۳\۱۱\۲۰۲۴

كات: ۶ ئوار

گىلارى ئارام: دوو كىكان خوار ئمى سووركى.



# وېستازىك لى ئاست مائى (خەشەپىستى لى ئا نى بەكارىدا) ى وا تەر گرىنوود . ءبدو س مان (مەشخەپ)

شەنكات لى مائى خەشەپىستى لى ئا نى بەكارىدا  
مائى خەشەپىستى لى ئا نى بەكاردا؛ مائىكى ناوازى مائىنووسى  
سەشالىستى بەرىتانى ى وا تەر گرىنوود (۱) ك ل سائى ۱۹۳۲  
نووسراو و سائى ۱۹۳۳ بەابوو تەو. ئم مائى وى وىامكى  
مائىنووس بە قەىرانى بەكارى ك ل ئاستى لىكائى ى و نەودەپ تىدا  
لەپەر سەندابوو، نووسراو. شەنكاتى مائىكى بەرىتەپ لى  
گەپەككى ھەزارنشەپى كەكارى بە ناوى ھانكى پارى كەپەككى لى  
گەپەككى كەكارىپەكانى شارى سالفەرد لى باكورى بەرىتەپا، ك  
زەپە مائىنووس وا تەر گرىنوود و نووسەر لى و لىداپىكبوو و  
پەرورەپ بوو. ووداوپەكانى نەو مائىكى چەند سائى دوائى ئو  
مانگرتەپ گشتەپەككى كەكارانى بەرىتەپا دت ك ل سائى ۱۹۲۶دا،

دستی پېکړه. (۲) واته ټول ماڼۍ کې شش‌ساعه دواي مانگرتنه گشتيځکه نووسراوې. ټول ماڼۍ کې کارپيې وکړو دقېکې نه و بزووتنه وې ټول دې کې کارپيې بريتانيا، چې ند سا دواتر دکرته شان نام و ئینجا فلم و دې بېته يېکک لې کار هونډريې هېر سړک ووتووکاني بواي شان و فلم و سيند مای کرپيې. بېاوېوونې وې ټول ماڼۍ سرباري ټولې سړک ووتنه کې ټول دې بې و بازگاني گورې بوو، لې هې مان کاتيشدا کارپيې کرپيې کې زړېشې لې سېر بې چوونې خېکې بريتانيا دانا سېبارت بې قېراني دياردې بېکاري بې جرېک کې کارپيې ټول ماڼۍ وای لې پېرلې ماني بريتانيا کرد دېست بې لېکې پندې و بکات و لې ټول نجامدا کې مېک چاکسازي لې سيستم ټول بېوړيې کې، بېام لې بېرژ وې ندي چيني کرپيې، ټول نجام بدات.

### کاراکتېر و گړچندې ټول ماڼۍ کې

بې وې پېک لې سېر تاي دې پې سيېکاني سېدې بيستمدا، دواي دې پېک لې کې تايهاتني چېنگي جيهاني يېکېم، دې خې ټابووري و ژياني کرپيې کاران لې بريتانيا بېگشتي لې دې خېکې نالې بار وخرپدا بوو. سېعاتکاري زېر، کرپيې کېم، ناسلامتې شوېني کار، بېکاري لې ادې بېدېر، بېکورتې هېژاري و بېشمې پندې تيېکې زېر ژياني خېکې داپې شېبوو. لې و سېردېم قېيراناويې سيستمې سېرمای داري بريتانيا دا، ټول ماڼۍ کې دې نووسرېت کې گوزارشت لې هې ندې نائينسانپيکاني ټول و سيستمې سېرمای داريې دې کاتې وې. ټول ماني خې شېويستي لې ژاني بېکاردا ټول نگدانې وې ټول دې نائينساني و ټول ستېم و بېماف و پېژاراويې کرپيې کاراني بريتانيا بوو. کارکېرې سېرکېکېکاني ټول ماڼۍ کې، کارکېرې کې مېايې تي واقعين و بریتين لې خېزانې چوار نېرپيېکې هاردکاس کې لې گېکې هانکې پارک دېژين کې گېکې هېژارنشي شاري سالفېردې لې بريتانيا. هاردکاس بېخې کرپيېکې کې مپانيای کاني خې ووزې؛ کرپيېکې ناهې شيار و پياوسالارې و هاوژيندې کې ژني ما وې. مندا ټول کانيشي، کوکې (هاري تېمېن حېقدې ساې خوېندکاري زانکې لينکن) سېر تاي لې کېکې بېرمتې دانان و دواتر وېک يارمې تيدېرې ټول ندازياري لې کې مپانيای کې ټول ندازياري دېست بېکار دې بېت. (سالي) کچيشي لې کارگې چين کرپيې. دېرو بېرشيان بریتين لې ژمارېکې لې کارکېرې ناسېرکې (بېام ټول مانيش واقعين) خېکې جېراوېرې وېک (لاري ميس) ئاژيتا تېرې سېشاليست و (هېلن) کرپيې کارې کارگې چين و کې مېک ژني تېرې بې تېمېن و سام گراندي سېرمای دار، تېم هېر و سام هاردي و بې سايمنس و جاک ليندزې و جې جې فېرمېن و کېيت و خاتوو بوو و خاتوو جايک و هېگينتن خانم و ناد

نارکی و سام گواند و ..تاد، هـموو ئـم کارـکتـرانـه جگـ له ناد نارکی پاـوانی جـنگ و گیرفان گـرم و و سام گراندی خاوان سـروـت و سامان، ئـوانیتر هـموو نوـنـدـرایـتی ئابووری چینی کرـکار دـکـن کـ بهـی دـرئـنـجامـکانی قـیرانی ئابووریـوهـ، دووچاری زیانی سیاسی و ئابووری زیاتر و زـرتـر دـبنـ.

مانـکـ له سـرـتـادا بهـ شووـیهـکی سـرـکی فـکـسی لـسـر هاری هاردکاسـی حـقدـ ساـ؛ کـ له تـمـنی چواردـ ساـییـوهـ قوتا بخانـی بهـهـشتووـ و ماوـی دوو ساـ له کـگایـکی کاری کردووـ، کارـکـ کار ئارـزووی لـنـبوو بهـشـکی لـبـر ئـوهـی دـبوو ئـزانی شـمـمـ کار بکات و بهـمـجـرـ نـیدـتوانی هاوـهـکانی ببینـت و کاتـکی خـشـان لـگـدا بهـرتـسـر، بهـشـکی تـریـشی لـبـر ئـوهـی هـستی دـکرد ئـو کارـ، لـبنچینـدا کاری پیاوان نیـهـ. چونکـ بهـستی موشتـریـهـکان هـموویان ژن بوون. پاشان هاری بهـستی دـیویست و خوازیاری ئـوهـ بوو کاری ئـندازیاری کاری بکات و بهـمـ شووـیهـ چارـنووسی خـی وـکـ ئـندازیارـکـ دیاری بکات. بهـیهـ سـرـنـجام پاش هـوهـکی زـر دـتوانـت وـکـ یارمـتیدـری ئـندازیار دـست بهـکاربـت و پاشان ئـزموون بهـدـست بهـنـت و ببـت بهـ ئـندازیارـکی شارـزا. هاری سـرـتا وای هـستی دـکرد کـ هـموو شـتـک بهـ ئاسانی بهـووـ دـچـت و هیچ پـویست ناکات جارـکی تر خـمی ژیان و خـمی نانی سبـیـندی بهـت. هـروـها هاری لـسـرـتای بهـکاربوونیدا بهـهـهـهـوت له گرـوهـکی براوـی هاوشـوهـی قوماردا پشووـیهـکی کورتی کـنار دـریای لـگـهـ هاوـهـ کچـکـی (هـهـلین کـ ئـویش وـکو سالی خوشکی هاری کرـکاری کارگـی چنینهـ) بهـ دـستـبـر دـبهـت، بهـهـم زـری پـناچـت و دواـی ئـو پشووـ کورتـهـ مـتـکـی بهـکاری دـست دـخاتـهـ بیناقای ژیانی. بهـهـم لـگـهـ ئـوهـشدا هـر کـه نادات و پـیوایـهـ کـ دـتوانـت کارـکی دـستبـهـوت، دـچـت هـموو شارـکـهـ پـی دـکات و بهـدواـی کاردا دـگـهـهـت، سـرـنـجام بهـهـیوا دـبهـت و کاری دـست ناکـوهـت. لـبرـوهـ و لـژـر فشاری ئـو بهـکاربوونـدا کـشـکی خـیـایـی ژیانی هاری بهـرـو داـمان دـچـت و ئیتر لـوساتـوهـ ترووسـکـی هیچ ئـگـر و ئـلتـرناتیفـک و ئاسـیهـکی ووناک لای هاری نابینـرت. هـهـلینی کچـهـ هاوـهـشی لـدواـی پـیوـندیـکی سـزـداری کـم، دووگیان دـبهـت. ئـمـش بهـ ئـو قـناغـی ژیانی کـمـهـایـتی ئـوسای خـهـکی بهـریتانیا و خـزانی هاردکاسـهـ ( دـیهـی سیـهـکانی سـدـی بیستـهـم) مایـهـی ئیحراجی کـمـهـایـتی بوو. سـرـنـجام هاری لـگـهـ باوکیدا تووشی گیروگرفت و دـمـبهـهـهـ دـبهـت لـسـر ئـوهـی کاردکاسـهـ بهـ خـشـویستـکـی هاری کوـی دـهـت (سـزانی!)، بهـیهـ هاری سـرـنـجام بهـتووـیهـی دـرگای مـهـ لـدواـی خـی دادـخات و مـهـ بهـجـدـهـت، ئـمـش ئـوهـندی تر دـخی کـمـهـایـتی ئـو خـزانـهـ

په شپږو تر دکات و شیراز کهمم ای تیپ ککی زیاتر تکدچت. ئم ما جهشتنای هاری وک یکهک ل کار تکر س ر کیپ کانی مان ک ج ر ک ل گ ش گیری کهمم ای تی ل گ خیدا دهنته ئار او. هاری و همن و منا ساواک یان ل ژوور کی کن و پ رپووت ژیان دکوز رنن. دوو ل هاو ه ر نزیکه کانی هاری دک ونه زیندان و و جاک لیندز یش دبته سرباز. بگشتی ئتم سفیری کهمم ای تی هاری ئا وگ ای ب س ردا دت و د ش و ت.



کهمپانیای کانی خوو هفتی کارکردنی ب س ژ کارکردن کهم دکات و و پاشان ب ت و او تی داد خرت ل شکرک ل کر کارانی کان ( دوانز ه زار کرکار) ل نهویشیاندا هاردکاسه بکار دکرن، بئ و ای هیچ بیم یکی ب کاریان پ و ا ببنرت. زامی کهمپانیا ل و دای ک ه زاران کرکار بکار دکات ل کات کدا دیان نامری نوی کارکردن ه نراو ت کارگ ک و. هاردکاسه ل بیم ب ب ش دکرت ب بیانوی ئ و ای کچ و کو یکی کار دکرن. کاتک کو ک ش هاری بکار دکرت، ئ ویش هیچ بیم یکی بکاری نادرته ب بیانوی ئ و ای خوشک کای کار دکات. ب مجر ئ و خزان بکار و ب داهات د بن. (سالی) کچی هاردکاسه یش د خوازی کو ش شگ ای س شیا لیست و ه سو او ای حیزی کار (۳) (لاری میس) و پ ک و نه خشی هاوسه رگریبان دا شتوو، ب مام پلانی هاوسه رگریپ ک یان ناچته بواری ج ب ج کردن و ب ه ای ئ و ای لاری کار کای ل دست دات. سالی ناماد ی ل گ خ ش و یست کای (لاری) بژت و گو ب قس و قس کی خک نه دات، ب مام لاری تی دکات و ب وجر بژت. لاری میس خ باتگ کی س شیا لیست و ئ ندامی حیزی کار ل کاتی پ وانی بکاراندا ل مانگی تشرینی ی کم می سالی ۱۹۳۱ دا و ک ل س ر بانگ وازی بزووتن و ای نه ت و ای یی کر کارانی بکار (۴) هات ئ نجامدان، س باری ناج گیری باری ت ندروستی و نه خ شوونی ب س رما و ک خ، د سته رداري ا ب رای تیکردنی ئ و نار زای تیپ چینای تیپ نابته. ئ و ب وش ای (هاور یان) دست پ دکات و کات کیش بکارانی نا ازی ب دروشمی ( خ ز ن ای بیم هیچی تیا نیی، دست

لځ دزینی قووتی خټک هڅگرڼ) و به هڅکردنی ئای سوور،  
بههڅپوان بهرو گهڅپانی شاروانی شاری ساغهرد بههڅدکون تا  
چاویان به لځپرسراوی شار بکوت. لځپرسراوی شاریش نامادی  
دربهبوو که نوځنرانۍ خپشانندانۍ ببنۍ. بهام کاتک  
دگنۍ نریک باهڅخانۍ شاروانی و لځبری بینینی نوځنرانۍ  
خپشانندنرانۍ که شش کس دبن، هڅنکانۍ پارنری  
سرمایه داران(پلیس) لځ پلانۍکی نامادکراو و داڅژراودا هڅرش  
دکۍنۍ سر نوځنرانۍ خپشانندنران و لځم ساتدا هڅردوولا، لایک  
ناماد و ساز و لایکیش بهنیازی چارۍسری کهشکانیان و ناشتخواز،  
ووبهووی یکتړ دبنو و بهگزیکتړدا دچن و شوی دسټویخ  
وو ددات، لځم شش و پکدادانۍدا لاری میس به شوۍکی زځر خراپ  
بریندار دبت و یکه دوو څژ دواتر بههڅی ئو بریندابوونۍو  
گیان لځدست ددات، (سالی)یش سرۍتا لځ ناچاریدۍکی بهئندانۍ  
سامناکدا دژت و هیچ مۍیلۍکی نابت به داواکانۍ سام گراندۍ  
خاون سامان که دۍوت بهزبری پارۍسالی تفرۍ بدات و بیخوازۍت  
و بیکاتۍ هاوسۍری خۍ، بهام پاشان سالی به دوودۍ و ناچاری  
تابووریۍو مل بهو دځ ناهموارۍ ددات خۍ اددستی سام گراندۍ  
دکات. سرۍتا داوای پارۍ لځسام دکات و دوواتر ازی دبت بهت  
به هاوژینی (سام گراندۍ)، ئو پیاو سرمایه داریدۍ دۍو مۍندۍ  
شار. ئم قوربانیدانۍ ناچاریدۍ سالی تنها و تنها به ئو بو  
که بتوانۍت یارمۍتی خزانۍکۍ بدات تا لځو دځ ناهموارۍ  
تابووریۍ، زگاریان بکات. سالی پارۍ به دایک و باوکی و هاری  
برای دسټ بهر دکات. بهام هاردکاسۍ باوک بهو هڅووست و  
تسلیمبوونۍ کچۍکۍ تووۍ دبت و سرکۍنۍ کچۍکۍ دکات تا کار  
دگات بهوۍ دسټ لځ جځرگی خۍ، کچۍکۍ بهرز بکاتۍو و زلۍیۍکی  
لځبدات و پۍ دبت به جارۍکی تر نامۍوت بتبینمۍو. سالی لځم  
ساتدا بهچاوی په لځ فرمۍسکوۍ دبت ت هاریت دکرکد و ئستاش  
من دځردۍکۍ. لځرۍدا بهم زلۍ لځدانۍ هڅی درامۍ مانۍکۍ دگاتۍ  
چۍپۍو و نووسۍر زځر ورد لځگۍکۍ مۍو و سفی زیندووۍو  
وځنۍکی بههاوتای ئو دځ چینایۍتیۍ په لځنهامۍتیۍ ژیانۍ  
کرکارانۍ ساغهردۍ بهریتانیا مان نشان ددات.

مانۍ (خشویستی لځژانۍ بهکاریدا) بهپۍ گڼ هونۍری و  
ناوۍکۍ سشالیستیۍکۍ، دقۍکۍ بهاستی ځنگدانۍوۍ بارودۍخی  
ژیان و خباتۍ کرکارانۍ ئو قۍناغۍکۍ مۍگۍ بهریتانیاۍ.  
جیهۍتگیری چینایۍتی لځم مانۍ جیهۍتگیریۍکی کرکاریدۍ و هڅندۍ  
وونۍ که کۍسۍکی وکۍ ئۍ جۍ پی تایلهۍری مژوونووسی بهریتانۍ  
بت (شوازی ژیان لځ مانۍ خشویستی لځژانۍ بهکاریدا لځ



نووسینی واټنټر گرینوود کو یو ټکټ لټو ټټ مان ډگم ډه ټټ استی پرلیتاریائی کټ ټ زمانی ټینگلیزی نووسراوټ (٥). هټر ټټم جیهټ تگیریټ چیناټ تیټ وا ډکات ماسیټ گاوغان کټ لټ ژمارټ یټکی نووسین و لټکټ ټینډوټی ټټ ژنامټ کانډوټ کټ ټ ټټ مانټ کټ کراون، بگات ټوټی باوټوټی کټ ټټټ (ټټم) ټټ مان ټ نوټنډرایټ تیټ کی ډسټزانټی ټکاران و ټټگټ نامټ یټکی کټ مټټ لایټی ټ استیټ کانی خټ باتی کرټکارانټ. (٦) شایانی باسټ لټگټ ټ باوټوونډوټی ټټ مان ټ خټ شټ ویستی لټټ ژانی ټکاریدا هټر زوو سټرنجی نووسټران و سیاستټ تمټ داران و ټټ ژنامټ نووسانی ټلای خټیدا ټاکټشا و لټوټش گرنکټر سټرنجی ټوټ چینټ کټ مټټ لایټی شټگټ شټگټی ( چینی کرټکار) ټاکټشا کټ ټډډکټشا ټ شکټ و لټهاټوویټوټ ډسټ و پټنجټ لټگټ هټ ژاری و ډډاری و ټهامټ تی ژیان ډرم بکات.



## زمانی ټټ مان ټکټ

زمان لټ ټټ مان ټ خټ شټ ویستی لټټ ژانی ټکاریدا، زمانټ کټ لټ ئاست ډق و ناوټوټ کټ کټ مټټ لایټیټ کټ دایټ. والټر گرینوود لټم ټټ مان ټیدا کټ یټکټ مین ټټ مان یټیټی، ئاستی زمانی نووسینی ټهاټ ناوټټ خوارټوټ. ټټ پټچټ وانډوټ زمان لټم ډقټدا ټټټ کی گرنکټ ډگټټټ لټ وټ سف و ډرخستنی شوناس و ماهیټیټی کارټکټر و ډخ و ټټ تمټ سفیری ډقټکټ. نووسټر لټهاټووانټ زمانی ټټ پیټی مټ وقیعیټیټی ئا بووری و کټ مټټ لایټیټی کارټکټر کان دیاریکړدوټ. ټواتایټ کی تر زمان لټم ټټ مان ټ کراوټټ قوریانی هیچ ټټ گټز کی هونډری، ټټ کوو هټ موو ټټ گټز کان لټټ گټی شاټر کی زمانی ټټ مان ټکټوټ ټټ ئاستټ کی ټر زتر و باټا تر سپټردراون. زمانی نووسینی ټټ مان ټکټ، هټ مان زمانی ټټ ډډ بیاتی سټرټای سټډی ټ ابردوټ، کټ ټټ ټراورد ټ زمانی ټینگلیزی ټټ ستا، جیاوازیټ کان ټټ وونی ډټ بینرټن. ټکټ هټر ټوټش بگرټ زمانی کرټکاری ټوټ سټردټ مټ یټ ټهاټ موو قسټی ټ ستټق و پټند و ئیدیټم و میتافټرټ باوټ کان یټوټ. لټهاټووی نووسټر لټرټدا ډردټ کټ وټ کټ شارټزایانټ زانیویټی هټر کارټکټر کټ ډټټت چټن بدوټت و چ

شەوازەکی گفتوگۆ و قسەکردن بەکار بهێنەت. بەیە دابنەن زمانی  
مانەکان، هەمان زمانی سادەیی ژانەیی بەکارهاتووی نەو کە و  
کەمەیی کرکارانی سەرەتای سەدەیی بیستەمی بەریتانیایە. زمانەکان کە  
لەیککاتدا زیاتر لە ئەرکەکان ئێجەم دات. ئەرکی دەرەستنی شوناسی  
کارکەرەکان و هەلومەرجی سیاسی و ئابووری و کەمەییەتی و  
هەروەها ئەرکی گەیانەنی ناوێکی کەمەییەتی ئێو پەیامە سیاسییە  
چینایەتیە کە دەرکە هەبێت. وایەتەر گرینوودی مانووس زەر  
سەرکەوتووانە زمانی لەجەگەیی خەیی بەکارهێناوە و توانیویەتی ئێو  
مەبەستییەتی بپێکەت.

مانەکان و نەگدانەیی دخی سایکەلۆژی چینایەتی بەکاران  
وایەتەر گرینوودی مانووس؛ تەگەشتەکی ورد و دروستی لەسەر دخی  
سایکەلۆژیە چینە کەمەییەکانی کەمەییەکانی بەریتانی هەبوو و  
لەم مانەیدا زەر زەرەکانی ئیشی لەسەر نەگدانەیی ئێم دخی  
سایکەلۆژیە کردوو. مانووس ئاگایی سیاسی چینایەتی  
کارکەرەکانی ناسیو و بەرجەستەیی کردوونەتووە. مانەیی خەشەوییەتی  
لەژانەیی بەکاریدا ئاوەندەیی کە بەبەیی هەلومەرجی کەمەییەتی  
و ئابووری و سیاسی کەمەییەکانی بەریتانی سەرەتای سەدەیی بیستەم.  
زمانی کارکەرەکان و هەسوکەوت و تەوانینی سیاسیان و تەگەشتە  
و ناسینی خەیانەیی ئێو ئامازانەکان نووسەر توانیویەتی  
سەرکەوتووانە بەرەمەکی ئێدەیی (مانەکان) بنووسەت کە بەمانای  
وێشەکی واقیعی بەت، نەک هەر ئێمەش، بەکەو ئێو واقیعیوونەیی  
مانەکانەش لە دیدەکی سەشیالەستەنەو داڕێژاوە. گرینوود  
نووسەرەکی مارکسیستی سەردەمی خەیی بوو بەیە دەرە ئابووری و  
کەمەییەکانی لەجەشەیی بەکاری لەئادەبەدەر و نەبوونی بیمەیی  
بەکاری و سەعات کاری زەر و هەقدەستی کەم و نەبوونی هیج  
خزمەتگوزاریەکی تەندروستی و فەرەهەنگی پەویست و لەسەرەووی  
هەمووشیانەو نامەبوون بە بەرژێوێکی نەدییە چینایەتیەکان وەکی چینەکی  
کەمەییەتی و ئێو پەرە و هەزە سەرکوتگەرەکانی سوپا و پەلیس و  
دەوڵەتی ناسیو و لەرەشەو و لەجەگەیی ئێو مەعریفە چینایەتیەو  
توانیویەتی تەن و میزاجی کارکەرەکان، هەمنی و بەدەنگی  
هەندەکیان، پیاوسالاری بەرژوازیانە و تووێبوون و بەرز و  
نەمبوونەو تەمپەر و ناسینی دیاردەکان و وشیاری و ئاگایی . . تاد،  
هەموو ئێمانە بەیەکەو و وێنای ئێو دخی و هەلومەرجی پە بکات کە  
سایکەلۆژیە کەمەییەتی چینی کرکار دەرەوێنەن. بەم پەیی گرینوود  
هەر تەنها نووسەرەکی نییە و بەکەو وەکی سایکەلۆژیستەکی وێنای  
هەلومەرجە کەمەییەتی و ئابووریەکی کردوو. ئێمەش یەکەکان لە

هه کاره کانی سه رکوتنی ئم مان چينا يه تيه سه شاليه تيه گرینوود که مژووی ئدبی بریتانی تا ئمم ش شانه نازی پو دکات. په گای ژن و خزان و وابسته بوونی مندا به خزان و باوکسالاری و گشگیری و هاو یی تی و خبات له مان که دا به جره که نه خشه نراون که یارمه تی خو لدر ددن که زر به ئاسانی ئاستی کلتوور و فرهه نگی که مایه تی ئو قناع و سه رد مای که مایه گای بریتانی بناسه.

### ئم مان چن کرا به شان و فیلم؟

دوای بها و بوون و وای مان خشه ویستی له ژانی به کاریدا له سا ۱۹۳۳، ناوبانگ و سه رکوتنه کی باشی به دسه نه نا و بوو په فرشته رینی کته بی سا. سا ۱۹۳۴ له مان نام نووس له نا د گ و ئم مان به شان ئاماده کرا. په کمین نمایشی ئم شان په له سهر ته خته شان مانچسته په یه رتبه ری بوو. قسه کردن له سهر ته و و و که مایه تیه هاوچه رخه کان له بریتانیا له گای هون و و شهواز کی تازه بوو له سهر قناع و سه رد مایه. شان نام که به هه دوو تپی جیا واز و و له ته وای بریتانیا و پاشانیش له لاندن و پاریس و نیه ره، نمایشه کرا. ئم ش بوو هه ناو و ناوبانگی زیاتر به واته تر گرینوودی مان نووس، چونکه ئم شان نام په تا که تایی سا ۱۹۳۵ ملین و نیوکه و تا سا ۱۹۴۰ له بریتانیا نزیکه سه ملین بینه ری هه بوو. سا ۱۹۶۷ و که شان نام له ته له فیزیان ته مار کرا. مایه سقای ئم ده قه شان یی ش له سا ۱۹۷۰ له لایان ته ری هه گس و به بهر گری و ئان فله که و ئاماده کرا بوو. له بواری سینما ماش ئم مان سا ۱۹۴۰ هه و و که درا بهرته فیلم به نام به ردی سانسه ری فیلمی بریتانی (۷) گای نه دا و پرپزه که ی ته کرد و به بیانووی ئو وای (چیر که کی قه نه و نه له هه لوم ره که قه نه و نه دا). دوا جار له مانگی حوزه یرانی سا ۱۹۴۱ دا، دوای ئو وای به هه ی جی نگی جیهانی دوو م و که ژیا نی که مایه تی خه که ئا و گه ی به سه رد ها تبوو، ئم مان سه شالیستیه کره کاریه به پرپزه که هاوشه وای جاری ی که م له گای و زار ته اگه یان دن و و زام نده له سهر درا و له لایان د ره نه ری سینمایی (جان باکستر) و و کرایه فیلم. به تنی مان گانه ی فیلم و که گه فاره کی له که نه و وای هون به ری هاوچه رخ په یوایه فیلمی خشه ویستی له ژانی به کاریدا (فیلم که له یزبه نده باشترین ئو فیلمانیه که تا ئسته به رهه م هه نراو. د ره نه نه که ی نایاب و و نه گرتنه که شی جی گای ستایش و گروهی کاستیش تا به ی باش بوون). (۹) هه کاری سه ره کی له پشت سه رکوتنی ئم ده قه، و نه کردنی ئو واقیه که مایه تیه ی ژیا نی

چینی کرکاري بکارکراوی بريتانيا بوو که چن له ژرستم و چوسانوي سرمايه داراندا، تاریکترین ژياني په له نهمه تي و سرکوتيان بهر سردوو.



## دواقس

مانی خه وېستی له ژاني بکاريدا مانووسی کرکاري بريتاني واته گرینوود، وک دکي واقعي و خه باتکارانه سشالیست که گوزارشته له ژيان و خه باتی کرکاري بريتانيا له دېي سيي کانی سدهی بیستم، گرجی بهرژوازی گری لکرد و هه ویدا بهاون بهتو، بهام ئاستی هونری و ناوېکی خه باتکارانه مان که سنوور کانی هه و کانی بهرژوازی بهی و بوو به یکه که په فرشتهرین کتب له بريتانيا، دواتریش سرباری هه سانسور و گریپ که به شان ناماد کرا و پاشانیش کرا به فیلم و تا ئستاش به هزاران خوځند و بینری هه بوو و هه ی. ئم ش ئو استی د سلم نیت که هرکات ئدب و هونر له جگرگی خه بات و ململانی که مایه تی و چینایه تی ناو که مگگ نامادیه هه بوو، ئوا ئو ئدب و هونر جگرگی خه له دی ملیان کرکار و ئینسانی ششگه و خه باتگه یی گای یه کسان و دادپوری که مایه تی د کاتو. مانی خه وېستی له ژاني بکاريدا، شاکار که د بته هه موو کرکار که بیخو نیتو. بهو ئومدهی ژک بته و ربگردد ته سر زمانی کوردی و خوځندری کوردزمانیش له شاکار ناوازی به بهش نه بته. خراپیش نا بته ئم کورته نووسینه بهو و نامای لاری میس نوځندری به کارانی خه پشاندران و پانوانی سشالیستی مان که واته گرینوود که تایی په بهنینه که له بهران بهر قس له پرسراو کدا که دته بهرپرسان ناماد نین کاروبار گرنه کانیان دواخن به ئو و نوځندرانی به کاران بینین، لاریش و نامی دداتو و دته (هیچ کاروبار که له کاروباری پرلیتاریای برسی گرنه نیه). (۱۰)

عبدولاه سمان (مخبر)

## پەرراوێز و سەرچاوەکان :

(۱) واکتەر گرینوود (۱۹۰۳ - ۱۹۷۴) : مەننۆسی بەریتانی لەخەزانەکی کرێکاری سەر بە بیروباوەشی شالیستی (باوکی سەرتاش و دایکیشی لە چەشتخانەی کدا وەک بەردەست کاری کردوو)، لەدایک بوو. بەنەمەیی دایکی گرینوود سەر بە کەخراوە کرێکارییەکان و ھەروەھا وەک باوەش شالیست بوون بەجەڕێک کە دایکی گرینوود ھەبەشی کتێبخانەکی باوکی گرینوودی بە کتێبی شالیستی پەیکردبوو. گرینوود لە کاتی بەکاریدا بە حیزبی کار، کاری کردوو. دواي ئێو دەبەتتە اوێژکار و دەست داکات بەنووسینی کورتەچیرێک. پاشان بەکار دەکەت و ئینجا بيمەیی بەکارپێکەشی دەبن. گرینوود لە یاسا و یاسا کانی ئێو کاتی بەرزواری بەزار دەبەت، لەساڵی ۱۹۲۹ دواي ئێو ھەقی سە مانگ مووچەیی وەک تاپسیت نادرەتی، ئێویش ئامەری تاپیکردنەکە لە کەمپانیاو دەبات بەخەي و دەست داکات بە نووسینی چیرێکی خەبەرێکی بەشمەینەتی ھانکی پارک. ساڵی ۱۹۳۲ لەکاتی بەکاریدا، گرینوود یەکەمین مەمانی خەي، خەشەویستی لەئێژانی بەکاریدا دەنووسەت. گرینوود یازدە مەمان و سە کتێبی نووسین و یادەوێری بەاودەکاتەو. ئێمە جگە لەوێ ژمارەیک لە بەرھەمەکانی ئامادەکران بە شانە و کراونەتە فیلم. گرینوود لەتەمەنی حەفتا ساڵیدا، لەساڵی ۱۹۷۴ بە مەژووێکی گەشاو و پە لە شانازی چینایەتیو بە ھەمیشە ژیان و خەبات و نووسین لەپەناو ئینسان، جەدەلەت.

(۲) مانگرتنەکی گشتی بوو کە لە بەریتانیا ئێنجامدرا، لە چوار تا دوانزە ئایاری ۱۹۲۶ خایاند و لەسەر بانگەوازی ئێنجوومەنی گشتی کەنگری سەندیکاکانو بانگەوازی بە کرا. ئێمە مانگرتنە مەژوویدە لەلایەن کرێکارانی بەریتانیاو کە نوێنەراییەتی ناڕەزایی ملیەنان کەسیان دەکرد وخوازیاری گەلەنکاری بوون لە سەرانیسەری وەتەن، بەبەشەوچوو. ھەرچەندە ملیەنەک و حەوت سەد ھەزار کرێکار ھاتنە سەر جادە، بەبەشەم سەرکەوتوو نەبوون لە بەدیھەنەنی داخوازییەکانیان کە بریتیبوون لە گریکردن لە کەمکردنەوێ ھەقدەست و باشتربوونی ھەلومەرجی کار.

(۳) حیزبی کار؛ وەک حیزبێکی سیاسی شەشیال دیموکرات ساڵی ۱۹۰۰ لە بەریتانیا، دامەزرا. ئێمە حیزبە لایەنگری بزوتنەو شەشیال دیموکراتەکان و کەخراوە کرێکارییەکان بوو. مەژووێکی درێژی ھەبە

و بـ گـ لـ قـ ناغ وئاـ وگـ دا تـ پـ یوو و هـ تا ئـ مـ ش لـ گـ پانی  
سیاسی بـ ریتانیا بوون و چالاکى سیاسى هـ یـ.  
(۴) بزووتنـ و یـ نـ تـ و یـ کرـ کارانی بـ کار؛ کـ خراوـ کی کرـ کارانی  
بـ کاری بـ ریتانیا بوو و لـ سا ی ۱۹۲۱ لـ لایـ ن ئـ ندامانى حیزبى  
کـ مـ نیستی بـ ریتانیا، هـ تـ دامـ زرانندن. ئامانجى ئـ م کـ خراوـ؛  
اکـ شانى سـ رنج بوو بـ دـ خى نالـ باری کرـ کارانی بـ کار لـ قـ یرانى  
دوای جـ نگی جیهانى یـ کـ م و مانگرتنى گشتى سا ی ۱۹۲۶ و دواتر  
قاتوقـ یـ گـ و رـ و بـ رـ نگاربوونـ و یـ دـ زگای پـ دانی بیمـ ی بـ کاری  
بوو لـ بـ ریتانیا. ئـ م کـ خراوـ لـ سـ رـ تـ ی جـ نگی جیهانى دووـ مدا  
بزووتنـ و یـ لـ سا ی ۱۹۴۳ دا، درا، دواچار لـ سا ی ۱۹۴۶  
هـ و شایـ و. لـ ماوـ ی سا یانى ابردووشدا چـ ندین هـ و دراو بـ  
زیندووکردنـ و یـ ئـ م بزووتنـ و یـ کـ کـ ئـ خرنیان لـ دـ وروبـ یرى سا ی  
۱۹۹۲ بوو.

<https://reading19001950.wordpress.com/2018/01/12/love-on-the-dole-by-walter-greenwood-1933/>

<http://www.screenonline.org.uk/film/id/485682/index.html> (۶)

(۷) بـ ردی سانسـ یرى فیلمى بـ ریتانى؛ کـ خراوـ کی ناحکومى بوو کـ  
لـ لایـ ن پیشـ سازى فیلمى بـ ریتانیاو لـ سا ی ۱۹۱۲ دامـ زرا و  
بـ پرسيار بوو لـ پـ لـ نـ کردنى نـ تـ و یـ و سانسـ رکردنى ئـ و  
فیلمانـ ی کـ لـ سینـ ماکان و بـ رهـ م قیدىـ یـ کان نمايش دـ کران و  
لـ میدیای فیزیکی لـ ناوـ ی بـ ریتانیا، بـ او دـ کرانـ و.

<http://www.screenonline.org.uk/film/id/485682/index.html> (۸)

The Monthly Film Bulletin, Published by The British Film  
Institute, Volume 8, No.88, April 1941, page 43

Love on the Dole, Walter Greenwood, Penguin Modern  
Classics. 1976, page 200

# شیرین تـ شى دـ رـ سـ لـ نـ وان

# وفايي و والي دـوانـ دا . . حازم كورد

شيرين تـشي دـرـسـ، گـراني مامـستاي گـورـي كورد مـزـهـري خالقـي  
لـ ساـي ١٩٦٠ وـ گوتويـتي و هـرگيز كـن نابـت !  
هـر كاتـك گويـ لـبگري، هـروكـ وايـ دوـنـي ووتـبت ! گـرانـيـكـ  
بـ ووشـو بـ ئاواز و بـ هـست و بـ گـورـيـي ئـو زاتـ گـورـيـي  
مـزـهـر، تا درـزانـك لـ مـژو كـن نابـت !  
بـشـكي گـورـي دـيرـكي ميلـلـتـك، لـ سـزو هونـر و ئاوازي ئـو  
ميلـلـتـ هـنـدـقوـتـ.

من هـروكـ چـيرـكي ئـم هـنـراوـم بـيستوـ هـنـدـك ئـنـن هـي وـفـايـيـ  
هـنـدـكـيش ئـنـن هـي وـلي دـوانـيـي ، من زياتر مائـلي ئـوـم هـي وـلي  
دـوانـ بـت، چونـك هـنـراوـكـ دـوانـيـي و پـتر ئـشـ ئـي مام وـلي  
دـوانـ بـت!

بـر هـر حال هـيچ كـس جـياواز نـيـ كـ ئـم هـنـراوـ يـكـكـ لـ  
جوانـترين تـكـهـنـي وـسـف و جوانـي و ئـنـدـشـو  
هـنـراو كـ تا ئـستاش دـي مليـنـها گـنجـي كورو كـچـ پـيرو گـانـج  
ئـكولـنـتـوـ بـ خـشي و خـشـويـستي !

من كـ بـيستومـ ( بـبـ سـرچاوـيـكي باوـر پـكـراو ) كـ گـيا كوـخـاي  
لادـيـكـ بـدواي وـلي دـوانـ ئـنـرـت كـ نامـيـكـ بـ كوـخـاي دـيـكي  
ديـكيـي دوور بنوسـ ( چونـك لـو سـردـمـ دا خوـنـدـوار دـگـمـن بووـ)  
كوـخـاش كـچـكي زـر قـشـنـگي بـوونـدي ئـبـت بـ ناوي شـيرين كـ لـ  
پـنجـرـي ژوري سـرـوـي روو بـ رووي باوكـي و وـلي دـوانـ ئـبـت و  
تـشي ئـرـسـت ،

هـر كـ كوـخـا دـست بـ قـسـكانـي ئـكات بـ نامـ نوسـين لـ لاـيـن وـلي  
دـوانـ، مام وـلي لـ ديمـن و نـيگـاي ئـم كـچـ سـرسـام ئـبـت و تـواو  
شـت ئـبـت و ئـلـهامـي شـعـري بـ دـت !

ئـتر كوـخـا چـي لـدـمـي دـر ئـچـ، وـلي هـر خـريـكي نوسـيني شـعـرـكـي  
ئـبـت كـ بـم شـوـي خوارـوـي

شيرين تـشي دـرـسـ

لـسـروي قامـتي يار، عـتر و عـبـير دـباري  
دـانـي خـستـ لـرزـ، لـرـي مـمـكي هـنـاري  
مـست مـست بـ نـيمنيگـاوـ، دوو نـرگـسي خومـاري  
بـ خـنـدـ زوـفـي لادا، لـسـر عوزار و زاري  
دونـيا بـ ئـتـيزاري، شـيرين تـشي دـرـسـ

هاوار شیرین گیان، ئامان شیرین گیان  
 تـشی وـکو دـی من، لـ دـستی ئـ و دـلـری  
 چـند جوان و دـفـنـ، ئافتاب و تـور و تـری  
 کاتـ کـ بـ سـر ئاو، زولفی لـ سـرووی بـری  
 کـشـ و بـیانی بـردا، گو و وـنـوشـ باری  
 دونیا بـ ئیتیزاری، شیرین تـشی دـسـ  
 هاوار شیرین گیان، ئامان شیرین گیان  
 پـنجـی بـ چـشـی شمشـ، دوو دـستی پـ لـ خرخـ  
 وومـت سپی، دوو لـ و ئـ، پـرچـم سیاهـ بوو چاو کا  
 وـکـ نـگی نـخشی مانی، باـ و کوـم و خـت و خـ  
 سـای لـ عاشقان دا، باغی گو و هـناری  
 دونیا بـ ئیتیزاری، شیرین تـشی دـسـ  
 هاوار شیرین گیان، ئامان شیرین گیان  
 کـ لـ ووشـکـنی ورد ئبیـو، وـسفیکـت بـ ئـکات کـ لـ وـسفـکانی  
 حـزـتی گـران نـزیکـ بـت !  
 کـ لـ غـزـلـکی وورد ئـبیتـو، لـ شیعـرـکانی وـفایـی خـت  
 ئـبینیـو !  
 کـ جوانترین تیکـاوی هونـری شیعـر ئـبینی، ئـیـی حـتما ئـو وـلی  
 دـوانـی !  
 بـهـر حـا ! کـ کوـخـا بـ دـم نـمـکـی تـواو ئـکات، وـلی دیوانـش  
 شیعـرـکـی تـواو ئـکات و ئـیداتـ دـست کوـخـای نـخویندـوار !  
 ئـویش بـ ئسپسواران دـینـر بـ کوـخـایـکی تر !  
 پاش رـژـکـ بـ پـرـش نامـکـی کوـخـا ئـخوـنـو و ئـوو شیعـر  
 بلیمـتی وـلی دـوانـی لـ بـ دی ئـکـن و کوـخـاکـ خـی دـت بـ لای  
 کوـخـای خاـون نامـ !  
 ئینجا هـردوو کوـخـا کـ  
 لـ ئـندـشـو عشقی نوسـر کـ تـئـگـن، کوخـا میوانـکـ ، دـست بـجـ  
 خوازبینی شیرین بـ وـلی دـوانـی ئـکات !!!  
 بـام وـلی دـوانـی هـر کـ نامـکـی رادـستی کوـخـای باوکی شیرین  
 ئـکات (کـ لـ رـژـهـات بوو ) را ئـکات بـ سلـمانی و ناگـرـتـو  
 و جارـکی تر چیرـکـکی تری شیرن و فـرهـاد تـمار ئـکرـتـو !  
<https://www.youtube.com/watch?v=lHbcdmHlNx0>  
 حازم کورد ـ سوید ـ ستـکـهـلم



# نځمکې شکرستخوار دوو .. نځوزاد بڼې ندي

نځمکې له پشته وښکي کتې بڼې کاڼي وې ،  
نځخوښند واريي څېمان نځشاريندو ..  
له پشته تابلې قان کوڅ و پيکاسه ،  
بڼهونځريي څېمان نځشاريندو ..  
وېکو چېن براکوژييمان له پشمېرگاڼې تيدا چاند ..  
وېک چېن له سږ پارې گومرک ،  
خوښې هڅزارانمان ژراند ..  
وېک چېن له پشته تاج و نځجمې و چېک و فيشکې بڼگانې ،  
ترس و بيم و نځژنې له رزې څېمان مات دا ..  
وېک چېن کفر و دوو ووييمان  
له پشته نوڅر و ځمړې و قورثانا قايم کرد ..  
وېک چېن ميراتيي کچانمان وېک شيري دايکمان هڅقوڼاند  
وېک چېن هڅرچي تاوانمانې  
له گڼ گڼ ژووي ځمړې فدا سڼانې و ..!  
له گڼ گڼ ټاوکې دښتنو ژر ،  
شېرانې و ..!  
له گڼ گڼ يېک دوو دڼې نزاذا ،  
هڅمووي سفر کرانې و ..!  
له ژر دڼې و قې پڼې زکې هڅټاوساوا ،  
وڅساري هڅرچي دوژمني نځم څککې ، څېمان مات داو ..  
وېک چېن له پشته ئوتومبيلي دوا مډل و قات و بڼينباڅي گران ،  
شکرستي فڼرمانې وايي و  
ئيدارېمان ، شاردېتې و ..  
نځمکې له پشته استيې وې ،  
درې و فڼې و نامږديي نځشاريندو ..  
له پشته سناپ و جوانکاريي ،  
وڅسارې ناقې کاڼمان شاردېتې و ..  
وېک چېن داڼمان کاڼمان ،  
له پشته نوکتې و قسې قې ا ، شاردېتې و ..

شقام دز وو کا نمان ،  
 ب ملي ن ها ئو تومبيل شارد ت وو ..  
 وک چن ه رچی دز و ديلکوژ و گ واد ، ل پشت ئ نفال و کيمياي  
 ه ب بجا دا خي مات داو ..  
 وک چن دا ماني خ زانمان ،  
 ل پشت پکک نيني در و  
 کک و سگ و پشيل دا شارد ت وو ..  
 وک چن گ ان و مان ب چاخی ب ردين ،  
 ل پشت بورجی ئيف و  
 شقام کانی ئ وروپا خي مات داو ..  
 گ رانيي کانمان ئ و نند ب گ نيان د ،  
 ل پارک و  
 شقامی ب گا ن يان ه ئ کک شين ..  
 شيعرمان بوو ب پ و او ،  
 کک بي وو ل پي ئ کا ..  
 وک چن د نديمان ،  
 ل پشت و ندي کی دايک ت ر سا و  
 م ناليزادا شارد ت وو ..  
 ئم کک يل ي و نيفاق و س رش يي خ مان ،  
 ل پشتی م ردا ي تي  
 عوم ري کو ي خ تا با ، خي مات داو ..  
 خ پ رستي تا س ر ئ سقان ،  
 ل ژر خوا پ رستي کی و و ک شدا قايم ئ کک ين ..  
 ج ر د مان ل ژر س ب ري حا ت مي تي نيشت ج ي ..  
 وک چن زينا ،  
 ل ژر پ ر دي سيغ و ميسيارا ت پ ي ..  
 ئمه ت نانت ناتوانين وک پشيل ، پاشماو کانمان وون بک ين ،  
 ب وان ئاود ستخان کان ..  
 ئم ت نانت ناتوانين وک ئاژ بک ، داوای ماف کانمان بک ين ،  
 ب وان ب موچ کانمان ..  
 ئم ه لاک و هيتلر و س داممان ،  
 ل پشت سندوق کی ف بازی د نگدانا شارد ت وو ..  
 ئم کک م کوژي و کک م دزي و کک م کک يل يمان ،  
 ل پشت وش ي کی س ق تي  
 پ ل ه ي چاپ و ل ژيکي  
 ديموکراسيدا مات داو ..  
 وک چن ز ر خ ري و ه ئاوسان ،

له پشت هه کانی جیما خێ مات داو ..  
ئهم حای تاراوگه و کێسی پناهری و کهمپه کانی پناهریشمان  
بردوو ..  
ئهم خوشکمان هه ر به ناوی ژنی خمان ، ئاودیوی ئه وروپا کرد و  
داشه زاین .. هه ر ئیش به وا !  
وهک چن ترسند کیه و ملکه چیمان ،  
له ژهر ئای ته کانی سه بر و  
نزا و پانه و دا عه مبار کرد ..  
ئهم ته نانته حای شه یتانیشمان برد ..  
حای در و  
نیشتمانفرشی و  
خیانه تیشمان داچه ان ..  
کای در و خیانه ت و نیشتمانفرشی گه یشتون ته ئهم ئاده ی ؟  
ته نانته کته بی گینزیش شهک بوو ، ههچ گه واده نه گه وادیی په وانیه ی  
له و جه ره ی ته مار کردوو و .. نه ههچ قه جه گه له که ئه و ده خیه ی  
قبو کردوو ..  
حای زوی و دارستان و ته ژیه \* نیشته جه بوون و تاوهر و شوقه و  
مه مان برد ..  
حای وه رزش ..  
حای فیستفا ..  
حای په شانگا ..  
حای بازرگانه ی ..  
حای خهاته ..  
حای به که م .. دوو م و سه یه میشمان برد ..  
حای به نگ و  
هی کوشتن و  
دزی و  
شه واپه سیشمان برد ..  
ئهم خه خه ریمان له پشت ئه نته رفیو ، چاوپه که وتنا شارد ته و ..  
ئهم گه ده و ئه ندهامه کانی زاوزه مان ،  
له ناو مه شک و چاو و گوچه که و لووتمانا چاک شارد ته و ..  
وهک چن حای په ره له مان و ئه ژنامه و وه زارته و په ست و په و  
کورسیمان برد ..  
حای ئه تون ..  
حای مه رز و  
حای قه رز و  
حای له دوان و مایکمان برد ..

وَلَكِ چَن كَا بُرَا مَوچَ و دَاهَات و دَاهَا تَوَوِ

شَش مَلِيَن كَسِي لَ پَـكِرْد ..

ئَمَم لَ پِشْت سَعَاتِي پَاتِيك فِيلِيْب و ايش و مَزَر و تَسْبِيح و شَانَو  
خَمَان مَات دَاو ..

مَثُورَو و شَرَف و ئِينْتِيْمَا و پِيَاو تِيْمَان شَار بَدَرَكِرْد ..

ئَمَم حَيَاي كَارْتِي بَانَكِي و كَمپِيوتَر و حَوَا و دَاتَا بِيَسِي  
دَنِيَا مَان بُرْد ..

ئَمَم پَرْدِي پِيَاوَان و بَانِگَش و اِي بَرَامبَر مَان بِي تَرْدِي ..

ئَمَم نَمَر و دَاهَنَان و زَانَك و بَوَانَا مِي گَنجْمَان تَكْـكِي جَوْمَلِي  
پِيَاو كِرْد ..

حَايَا و شَرَفِي و وُتَار و هَوَا مَان بُرْد ..

كَتَب و قَلَم مَان سَوُوتَان ..

هَرْچِي بَا دَار و بَا بَا و ئَاژ ..

ئَمَمِي جَهَلَا ..

دَرِيَا يَش لَ بَر كَلَاكِي ئَمَم،

ژَنگ گِرْتِي .. نَگِي شَوَا .. تَامِي گَل .. بَلْـگَنِي كِرْد ..

ئَمَم يَش چَخْـك و چ حَوَكَمَات

لَ كَلَاكِيَان بَبَرِي بُووِيْن ..

ئَسْتَا هَرْچِي هَلِي قَوْمَار و

سَزَانِي و بَانْدِي مَافِيَا يِه و كُو سَـگ

سَـيْرْمَان ئَكَن ..

حَاشَاي مَوْتَن قِيَان لَـكِرْدُووِيْن ..

تَر نَخَوَارْدَن ،

چَاوچَنـكِي ،

لَ پِشْت حَـدِيْس و ئَايَات و بَن هُوْد و كَخْرَاو كَان ، پَارَـزْرَاوَن ..

ئَمَم كُوْرْدَكُوْزِيْمَان لَ پِشْت نَاوِي كُوْرْدَايِي تِي و ئِي قِيَا ،

شَارْد تَو ..

ئَمَم ئَو و نَد بُوْد ..

تَانجِيِي كِي دُوو بَهَار ئَتَوَان سَد سَا حَوَكَمَان كَا ..

هَلَا مَاتَكِي و و قَرْنَجَاو ، سَد سَا هَلَا مَان پِيَاو ..

بَزْمَار كِي كَش و ش ئَتَوَان تَا ئَبَد پِيَاو نَجَر مَان بَكَا ..

ئَمَم مَرگَمَان لَه پِشْت جَوِي و ك ئَفْلَام كَارْتَن ، مَات دَاو ..

ئَمَم حَيَاي بَاچ و بُودج و سَامَانِي زَوِي و ژَر زَوِي و كَل پُورْمَان

تَك - تَك تَكَان ..

زَانَسْتَمَان بَل قَبُو خَاس و پَا لَـك ، ئَتَك كِرْد و

گِيْر فَا نِي خَلَا كَمَان بَه نَاوِي پَاش كَوْتَو .. گَسَك دَا ..





یەک بـ یـکیان خزانـ کـلاوـکـی کـ پـیان دـگوت حـسار. ئـمیان  
تـورـک لـ دـستی، ئـمیان چـقـیـک، ئـویان دارـک و ئـویشیان  
قامچیـک. دـرگای ناندینـکـیان خستـ سـر پـشت، وـک گـلـگورگـکی  
برسی لـسـر سـری ئـم ژنـ بـستـزمانـ خـ بوونـو. وـک ئـوی خودی  
ئـهریمـنـیان کـوتـبـتـ بـر دـست، لـ شـق و پـلاقان نـسـمـینـو،  
هـر کـس و جارـک و دووان و سیان، قامچیـک، دارـک تـورـکیان  
خـواندـ ئـم فریشتـ بـستـزمانـ.

یش سپیـ هـر گـورـکـیان دـم بـگـنیـکـی کردـو و شیـاندی:  
«تـ شـرم لـ خـت ناکـیـو هـی سـزانی؟ ئـو مـردـ مـردـت لـ ما  
بـجـ دـهـت، تا لـگـ کـوی خـکی اـبوـریت، ئـا بـوومانـت برد،  
هـی ئـا بـووت بـجـت. تازـ منداـت بوو، تازـ!»

نووسینی: ئامانج شـروانی

## شیعر / عـلی بـگ. . نووسینی: هاینریش هایند\* . . وـرگـانی: گـران عـبدو

عـلی بـگ، پاـوانی باوـی اـستـقینـ،  
بـ خـشی لـ باوـشی کچاندا اـکشاوـ؛  
خودا لـر لـسـر زـوی پـشـچـی  
چـی بـهـشتی پـ بـخشیو.

کـنیزـکان، جوان وـک حـریـکان،  
وـک ئاسک لـ جوـدان  
کاتـک یـکـمیان یشی بـ لوول دـکات،  
دووـمیان نـوچاوانی بـ کـدـخات.

سـیـمیان عوود لـدـدات،  
گـرانی دـت، سـما دـکات، پـدـکـنـ و  
ماچی دـکات،  
لـو بـسـی شادی دـگـشـتـو.

بمقام لپه د نگی کښه ناکان، بیه کد ادانی شمشیر کان  
له دږ ووه بږ زده بښت ووه،  
هاوار به چکه،  
تقیقی تفنگ دت  
خودایه، فږ نگی کان هاتنه سرمان!

پاوان سوارۍ ئه سپی شه د بهت،  
دچته ناو شه، بمقام هشتا وا دیار څون د بینت؛  
چونکه وا هست د کات له باو شی  
کچا ندا اکشاو ووه کو پښتر.

له کات کدا سږی د یان داگیر کړ د پښته،  
وکه د دارک پښته کت،  
بښته، به نږمی و نیانی پښته کت.

سرچاو:

THE POEMS OF HEINE

BY

.EDGAR ALFRED BOWRING, C.B

لایحه ۱۴۸

• هاینریش هاینه \ ئه ما نیا \ ۱۷۹۷-۱۸۵۶

[https://www.gutenberg.org/files/52882/52882-h/52882-h.htm#page\\_148](https://www.gutenberg.org/files/52882/52882-h/52882-h.htm#page_148)

له ژماره ۲۳ ۲۰۲۴ ې بانځرۍ ئه دېب و کلتور به او به تږو...

ره نډی نه تږو ېی و نیشتمانی  
له ه نراو ې مندا ېان.. رڼا



# شوان

هـنـراوـی منداـان لقـکی گـرنـگـ لـ وـژـی منداـان، رـکـکی گـرنـگـ لـ رـشـبـیرـکـردـنـی منداـانـدا هـیـ. فـرمـکی نایاب و سـرنـجـاکـشـ. جـوانـتـرـین و ناسـکـتـرـین شـوـی، لـ شـوـکـانی هـونـر. نـزـیـکـتـرـین هـونـر لـ دـروونی منداـانـو، چـونـکـ بـهـای دـنـگی و وـنـی هـونـری و چـنـیـنی وـژـی لـخـگـرتـوـو. هـنـراوـی منداـان، لـ ئـمـ و لـ داها تووشدا، کاریگـریـکی ئـرـنی گـور و بـهـز و ئـفسـووناوی لـ پـروـردـنـی منداـان هـی. رـکـکی کاریگـری لـ دروستـکردنـی کـسـایـتی دروست و هاوسـنـگی منداـان هـی. هـنـراوـی منداـان، زـربـی هـونـری ژانـرـکـانی تـری وـژـی منداـانی لـخـگـرتـوـو. بـیـ هـنـراوـی منداـان بـوـ بـ شـکی گـرنـگ؛ لـ بـبـتـکـانی پـرتـووی خـوـندـنـو، بـ قـوتـابـیانی پـلـکـانی قـوتـابـخـانی بـنـی، لـ هـموو جـیـهـانـدا.

منداـان بـ سـروشتی، هـر لـ منداـیـیـو، هـگـری هـنـراو و گـرانـی و سـروودن. دایکانی کوردمان، بـ دـ هـنـراوـی فـلـکلـری یان لـ هـبـستی خـیان، بـ دـنگـکی ناسک و بـ ئاوازـکی شیرین، جـگـرگـشـکانیان هـدـپـنـن. بـ لایلايـ دـیانلاوـنـ و چـژ و خـشی هـنـراو دـخـنـ دـی کـرپـکانیان و دـیانکـنـ خـوـکی خـش و ئارام.

(لامارتین) دـتـ: "جـوانـتـرـین هـنـراوـر لـ سـرانسـری جـیـهـانـدا، لایلايـی دایکانـ".

هـنـراوـی منداـان، سـرـای بـخـشـینی چـژ و خـشی بـ منداـان، چـندین پـیـام و بـها و رـهـندی لـخـگـرتـوـو، وـکـ: پـروـردـی، نـتـوـی و نـیـشـتـمانی پـروـری، کـمـایـتی، مـرـقـایـتی، رـوشتی، سـزـداری، ژینگـپارـزی، جـوانی، زـمانی، هـتـد.

هـنـراوـی نـیـشـتـمانی کوردستانی، جـرـکی گـرنـگ لـ جـرـکـانی هـنـراوـی کوردی، کـ دـربارـی سـز و خوشـویستی و شکـمـندی کوردستان، یان دـربارـی جـوانی و ئـفسـووناوی سـروشتی کوردستان، دـربارـی خـبات و تـکـشان، بـ ئازادی و بـ رزگارکردنـی کوردستان لـ داگـیرکـران. بـ پـارـزگاری و خـبـخـشـین لـ پـناوی کوردستانی نـیـشـتـمانی پـرـزـمان. ئـو هـنـراوانانـ کـ یادی قارمانان و شـهـیدانی نـمـری کورد و کوردستان و داستانـکـانی پـشمـرگـ بـرز رادـگـرن. ئـم هـنـراو کوردستانیانـمان، ئامرازـکی بـهـزـن، بـ

گزارشتکردن لـ خـشـویستی و هاوبـستـبوون بـ کورد و کوردستان.

[illegible]

پیویستە لێ منداڵییەوە، لێ باخچەی منداڵانەو، منداڵانی کوردمان  
 لێ رێگەی هەراوەی نیشتمانی کوردستانییەو، بێ هەستی  
 کوردایەتی و بێ سەز پەرەش و خەشویستی بێ کوردستان، گۆش و  
 پەرورەردیان بکەین. تا لێ ئێمە و لێ داها تووشدا، شانازی  
 بێ کوردبوونی خەیان و بێ کوردستانی نیشتمانی هەزاران هەزار  
 ساڵمانەو بکەن.

هــ نراو نووسی عـرب (سـلمان ئـلعیسا) دـت: "بـ ئـو ی  
مندا ئان زمانه کـیان خـشبوـت، بـ ئـو ی نیشتمان کـیان  
خـشبویت، بـ ئـو ی خـکیان خـشبوـت، بـ ئـو ی گو و بـهار و  
ژیانیان خـشبوـت، فـری سروودی خـشیان بـکن."

خوێندنەوەی هه‌ـنراوی و چـیـنی سـروود کوردییـه‌ـ کوردستانییه‌ـکـا نمان، بـه‌ـ تاک و بـه‌ـ کـمـمـه‌ـ بـه‌ـ جـش و خـرـش و ئاوازـه‌ـ، لـایـه‌ـن مـنـدا هـا نـی کـورد مـا نـه‌ـ؛ رـحـی کـوردایـه‌ـتی و کـوردستان پـه‌ـروـه‌ـی، لـایـه‌ـن خـه‌ـشـه‌ـو یـه‌ـسـتر و شـیـرینـتر دـه‌ـکـن. ئـه‌ـمـه‌ـش یـه‌ـکـه‌ـ لـایـه‌ـن گـرـنـگـترین پـه‌ـیام و ئا مانه‌ـکان ی هـه‌ـنراوی رـه‌ـسه‌ـنی کـوردی مـا ن بـه‌ـ مـنـدا هـا نـی کـورد مـا ن.

هه‌نراوه و سروودی کوردی، رۆڤۆکی گه‌رنه‌گ و کاره‌نگه‌رییه‌کی زه‌ریانه‌ی  
دروسته‌کردنی که‌سانی کوردستان په‌روه‌ر و ته‌که‌شه‌ر و شه‌شه‌گه‌یه‌ی  
کوردمان هه‌به‌وه‌یه. ئه‌وه‌هه‌نراوه‌نووسانه‌شمان، که‌له‌  
ئه‌ستادا هه‌نراوه‌ی کوردستانی به‌منداڵان ده‌نووسن. له‌  
منداڵه‌یه‌انه‌دا، هه‌گه‌ری هه‌نراوه‌ و سروودی کوردی به‌وه‌وه‌.  
کاره‌نگه‌رییه‌کی زه‌ریانه‌ی له‌سه‌ریانه‌ به‌به‌وه‌یه. یاده‌وه‌رییه‌کانی  
منداڵه‌یه‌انه‌ به‌هه‌نه‌وه‌یه‌یاده‌ و به‌چه‌وه‌یه‌یانه‌ و ژیه‌یه‌ی  
ئه‌مه‌یه‌ی منداڵانی کوردستان له‌به‌چه‌وه‌یه‌گه‌رنه‌. به‌وه‌وه‌یه‌یله‌هه‌مه‌ و

بە ھەوێن بە نووسینی ھەنراو و سروود کانیان، بە منداڵانی نەوای ئێمەیی کوردمان، ئێگەر بە ژياننامەیی زەربەیی ھەنراو نووسانی منداڵانی کوردمان بچیندو، ئێو راستییەمان بە دەرەدکەوت، کە لە منداڵییو دستان بە نووسینی ھەنراوی ئاسان کردوون.

(پاپلە نیردا) دێت: "ئێگەر ھەنراو نووس، ئێو منداڵی لێ ناخیدا دژیت، لەدست بدات، ئێو ھەنراو کەشی لەدست دات."

کەواتە ھەنراو و سروود، بە تایبەتیش ھەنراوی نیشتمانی کوردستانی، ھاندەر و پاڵەنەر، بە ئێو منداڵ بەھرەمەند کوردانەمان، کە ئارزووی نووسینی ھەنراویان ھەیە. مامستایانی وانەیی زمانی کوردی، رێیان ھەیە لە دزیندوایان و لە پشتگیری و لە ھاندانیان. لە واتە ژاپەن لە پەلی سەیی بنەتیی، فەری قوتابی کانیان دێن، کە (ھەنراوی ھایکە) بنووسن. ھایکە بە ژانر ھەنراویکی رەسەنی داھەنراوی نیشتمانی ژاپەنی دزانن.

ھەنراو و سروودی کوردی نیشتمانی کوردستانی، بەجگە لە بەھزکردنی سەز و ھەستی کوردایەتی و کوردستان پەرورەیی، رێیان لە بەرزکردن و ئاستی ئاکادیمی قوتابیان و گەشکردن و دێو مەندکردنی زمانی کوردی بە وشە و بە زاراوی نەیی ھەیە. ھەنراوی نوێ بە منداڵان، وروژەنەر و ھاندەری قوتابیان، بە بیرکردن و تەگەشتن و رەخنەگرتن و گفتوگەکردن، بە داھەنان و پەشکەوتن. فەری ئێو دێن کە بە ئازادی، گوزارشت لە ھەست و لە بیرکە و لە را و لە بچوونەکانیان بکەن.

(رەسوو ھەمزاتە) دێت: "بەگومان ئێمە ھەنراو نووسان، بەرپرسیارین لە ھەموو جیھان."

نەرویج: ۲۰۲۴

---

# گەشکردنی کەڕکووک لە قەبارو

# ژمارې دا نیشټوان . . علی محمود محمد

تایید تم ندیپه کانی شاری کړکوک

کړکوک وک هـر شارکی له شاری کانی نیم گړدوونډ ، نـو هـکارانـی بـه شـوای گشتی ، بوونـتـه هـی گـشـ و گـورـ بوونـوای شار و نـیـی شـارنـشـیـنـی لـ جـهـان ، هـمـان کـاریگـریـان لـسـر گـشـکردنـی شـاری کړکوک و بـرزبوونـوای نـیـی شـارنـشـیـنـی لـم دـفـر داناو ، لـ نـوان گـورـ بوون و پوکـانـو ، \* ، کـچـی جوتیارانی هـر مـی کړکوک ، لـ لادیکانیپـو بـ ناوـندی شار ، بـدر نیی لـ یاسای جیهانی لـ گـانـی پـکـهـاتـی کـمـ ، لـ گواستنـوای کـمـگـ لـ قـاغـی دـر بـگـایـتـیـو بـ قـاغـی سـرمایـداری ، کـ سیمای سـر کی نیم گـانـکاریی ، خـی لـ کـچـی بـ کـمـی جوتیاران لـ لادـو بـ شار ، لـ ژیانـی لادـنـشـیـنـیـو بـ شارنشینـی دـبـنـتـو .

و لـ نابـت نـو لـ یاد بـکـین شاریکان ، بـ ناست و پلای جیا لـ یـکـتر گـشـیان کردو ، هـموو بـ یـک هـی هاوتـریب گـشـ ناکـن لـ مـژودا ، پـشـکـوتنی تابوری ، لـ باربوونی جوگرافیا و ژینگـ ، هـمـنی هـلومـرجی سیاسی ناوچـکـ ، نـیـی خـیان دـبـنـن لـم بوار دا .

گـشـکردنـی شاریکان لـ هـرم ، وـات ، کیشوـرکان ناست و شـوازی جودا جودا دـگـرنـ بـر ، شاری وا هـی لـماوـیـکی دیاریکراودا لـ نـش و نما دـکـوت و دـپوکـتـو ، تـنانـت لـسـر نـخـش دـسـتـو ، شاری دیکـ هـی بـ پـچـوانـو بـ ادای پـشـینی نـکـراو لـ ماوـیـکی کورت خایـندا گـشـ دـکـات .

گـرنـگـرین نـو پـشـمـرجانـی پـویستـ لـو پارچـ زویـدا هـبـت ، کـ شاریکـی لـسـر دروست دـکـرت ، بـ بـردـوام بوون و گـشـکردنـی شاری دـتوانین لـم وتـیـی نـین خـلدونـو بـ گوـری کات و سـردـمی خـی لـم خاـلانـدا چـ بـکـینـو : ( نـین خـلدون لـ سـدی 14 ز باسی لـو کردو ، بوونی لـو گـ ، زوی کشت و کا ، سوتـمـنی ، کـرستـی خانوسازی بـ شوـنی شاری گـرنـگـ ، تاکو هاو نیشتمانیان بتوانن پـداویستیـکانیان دابین بـکـن 1 .

نـگـر نـمانـ گـرنـگـرین پـداویستی دروستبوون و گـشـکردنـی شاری بـت ، لـ 7 سـد لـمـوپـش ، دیار نیم پـوـرانـ لـ نـستادا گـانـیان

بـسـردا هاتوو ، ژيانى نو پـشمـرجى نوى بـرهـم هـناو . شارـكى وـكـ دو بـى د پـكـ ئاوى شيرىنى تـدا نـيـد ، كـچى بـتـ گـرـنـگـرـين و پـشـكـوتـوتـرـين شارى عـرـبى و هـمـو و ژـهـمـا تى ناوـكـ است . سـنـگـافـور و هـنـگـ كـنـگـيش نا توان بـ هـردو كـيانـو مـگـلـ مـكـكـ مام ناوـندى تـر بـكـن ، يان خـراكى بولبولى هاووـا تـيـكـا نـيان بـرهـم بـهـنـن ، كـچى هـمـو جـيـهان ئاواتـ خـوازن تـيـانـدا بـژـن . بـ پـى ئـم پـوـرـانـى ئـيـن خـلدون ديارى كـردوون ئـو پارچـ زـويـى شارى لـسـر دروست دـكـرت دـبـت داراى هـندـكـ تايبـتمـندى بـت ، لـو تايبـتمـنديانـو دـتـوانـيـن ئـو هـمـنـجـين ، ناوچـى كـركـووك هـمـو پـداوـيـستـيـكى بـ شاربوون و گـشـكـردن و نـشـونـماـكـردنى هـبوو ، چ لـ اـبرـدوودا ، ياخود لـ ئـستادا ، كـ پـداوـيـستـيـكـانى گـشـكـردنى شار گـاـو .

هـرـمـى كـركـووك ، ئاوهـوايـكى گونجا و سازگار و لـبارى هـيـنـمـى گـرم نـ سارد ، بـ ژيان ، كشت و كا ، بـخـوـكـردنى مـوماـت . پـلـى گـرمـاـكـى لـ نـوان 8,6 بـ 42,8 پـلـى سـدى يـ (ئـتـسـى كـركـووك - 30) ، ئـژـى باران بارىنى لـ نـوان زياتر لـ 500 مـلم بـ كـمـتر لـ 200 مـلم ، لـ لـ ناوـندى شار 300-400 مـلم . زـرى لـوـكـاى بـرىنى ناياب بـ مـگـلـكـا نـيان لـ پـدـشـتـكـانى كـركـووك ، هانى كـچـارـكـانى دـوـرـوـبـرى داو بـ نـيـشـتـجـ بوون لـى ، لـوـرـگـى مـو و ماـمـا تى وـندـكـانى باشور بوو لـ وـرـزـ قات و قـيـيـكـاندا ، لـو دـشـتـايـيـ ئـردويان هـمـدـا ، زـوى تـخت و بـراو بـ كـلان و كشت و كاـكـردن ، دـشـتـيـيـكى كاكي بـ كاكي دـورـى شارى داو ، دـشـتـايـى دـگـير تا دـ حـزـبـكات جـگـو جـبارى پـ ئاوى پـدا دـوـات ، لـ پاـكارـز و وبارـكان ، دـشـتـايـى بان ساـيـى تاكو ديدـى چاو تـختـانى و پـ لـ گـز و گـيايـ ، تا دـ بـيـوـت بـ پـيت و بـرـكـت .

گـنـم و جـ يـكـكـ لـ گـرـنـگـرـين بـروبومـ كشت و كاـيـيـكـانى هـرـمـى كـركـووك ، ئـم دوو بـروبومـ بـ خـواردنـ سـتـراتـيـژيـيـكـانى مـرـفـ دادـنـرـت لـ تـواوى مـژوودا ، دـتـوانـرت بـ مـژووى دوور هـمـگـرتـرت و پاشـكـوتـبـكرـت ، هاوكات بـرگـى ئـگـى دوور و سـخت بـگـرت بـ بازرگانى و گواستـنـو ، خـواردنى سـرـكى و بـردـوامـى مـرـفـيش . هـندـكـ لـ مـژوونوسان لـو باوـمـدان ، جوتيارانى گـنـم و جـ ، بـهـيـ بونى كاتى زـرى بـتاـوـو لـ زستان و بـهار ( گـنـم و جـ كاتى زـرى ناوـت بـ و بـرهـنـان) ، زياتر بـر دـكـنـوـو داهـنـان دـكـن ، بـيـ زووتر تـكـكـ بـ شارستانى بوونـ لـ مـژوودا . بـ پـچـوانـى ئـو ناوچانـى جوتيارـكـانى لـ جياتى گـنـم و جـ بـ كارى چاندنى مـرـزـوـو خـريـكـ بوونـ ، سا 12 مانگ ، خـريـكى بـرهـم

هـنـانـن ، کـا تـیـان نـامـنـت بـیـر کـردنـو .

گـنـم بـی یـکـم جـار لـ مـژوودا لـم ناوچـی بـر هـم هـنـراو و بـی جـیـهـا نـدا بـا و بـتـو . پـاشـما و کـانی گـوندی چـرمووی 30 مـا یـ نـزیک کـرکـووک ، چـمـی یـزانی دـفـری قـاسـوک ، بـاشـترین بـیـگـن بـی ئـو استـیـیـی ناوچـی کـرکـووک دایـانگـی شـی کـشتوکا .

(( کـرکـووک بـارانی زـر و ئاو هـوای فـنکـی ، ناوچـی یـکی بـی بـر کـتـی بـی بـروبوومی دـمی ، چـاخی کـشت و کـای سـر تـایـی لـ نـزیک 10 هـزار سا لـم و بـر و لـ کوردستان ، چـمچـما - چـرمو - چـم یـزان سـری هـداو . یـکـم ئاو دانی لـ شـوی گـوندی کـشت و کـای لـ کوردستان و سـری هـدا 3 .

لـ مـژوودا کـشتوکا و بـازرگانی لـ پـشـوی بـزوتـی ئا بـوریـی کـانی کـرکـووک بـوونـی . کـرکـووک و کـشار و ناوچـی ، گـرنگی سـ لایـنـی هـبوو لـ ابردوودا (( ناوچـی یـکی کـشت و کـای ، سـر یـزانی بـازرگانی ، سـتراتیژی شوـنی سـربازی )) .

کـشت و کـای ناوچـی کـرکـووک ، بـشـوی گـشتی دـمی ، بـشـک لـ زـویـی کـای گـاسنی پـدا نـهـاتـیو ، هاوکات بـراویش لـ دـمز و چـم و جـگـل و کانی و کار زـی کانی کـراو . دـو روبروی کـرکـووک بـی باخی میو و زوو کار زـی پـ ئاو کانی ناسراو لای گـیـد و ژـهـا تناس و گـشتیار کـان .

بوونی لـ و گـی بـرینی نایاب ، ئاو و هـوای گونجاو و لـ بار ( نـ سارد و نـ گـرم ) یارمـتـیدری پـرو رـدـی بـر بـاوی مـوماـت و شـ و خ و تـنـت گامـش بوو لـم ناوچـی .

لایـنـکی دیکـی گـرنگی ئـم دـفـری ، بوونی سامانی ژـر زـمینی زـر و زـی بـی ئاوی سازگار .

بوونی سـرچاوی ئاوی خواردنـو لـ نـزیک شار ، هـکاری سـر کـیـی بـی بوونی هـر شارـک و گـشـکردنی .

کـرکـووک ناوچـی یـکی دـو مـند لـ ووی هـبوونی ئاو و ، پـاشـکـوتـکی گـوری سامانی ژـر زـمینی ئاوی هـی ، لـم ناوچـی زـر بـی ئاسانی بـر دـگات بـ ئاو ، سـر باری بوونی ئاوی سـر زـمینی زـر تـیـاـدا و کـ زـی بـچوک ، خـسـ ، عـر فـ ، ناوچـی قـریـی ، سـروان ، ... کانی و کار زـ و ناعور کانی .

ئاوی خـسـ سـر باری خواردنـو ، بـ کـشت و کـای و ئاودری و کار پـکردنی ئاسیا و کانی شار بـکار دـهـنـرا . شوـنـکـی لـ بـزایـی ، بـی مـترسی لافاو لـ سـر شار نیی .

هـرچـی لـ ووی کـرکـی خـانـو و یـ ، دـتـوانـین کـرکـووک بـ دـو مـندترین شاری ناوچـی کـ دابـنـین لـم بوار دـا ، دارای خاکـکی پـتـو ، قوی جـیـو خـاگـر ، بـردو مـمـی بـهـز ، جـری کـرکـی

خانوو ، تہمہنی خانوو و شہوئی دروستکردنی دیاری دکات .  
کڑکووک دارای ئاوہہوای مام ناوہندییہ ، بہ پئی پوہری ئیبن  
خلدون بہت ، خہکککئی ویستییان لہ خانووی ہردینہ ( ) ئیبن  
خلدون باوہہی وایہ خہککئی ناوچہی ئاووہہوای مام ناوہندی  
خانوہکانییان بہ ہرد دروست دہکن و بہشہوہیہکی ہونہرییانہ  
دہہازہننہوہ 4 .

کڑسہی سہرہتایی خانوو دروستکردن لہ کڑکووک بریتیہ : ( ئاوی  
خاسہ ، گچ ، قایہ ، گہی سوور ، قہمیشہان ، دیرگ ... ) .

ہوونی کورہی بہرہم ہہنانی گچ لہ کہناری شاری کڑکووک بہ دوری  
نزیک بہ 1-2 کم لہ قہہاوہ ، قایہ و ہردی مہمہہی سپی زہر و  
زہہن کہ بہناوبانگہ لہ ہہمان شونہ . ہہروہہا ہوباری خاسہ لہ  
نزیکترین پنتی ئاوہدانیی کڑکووکوہیہ ، قہہا چہند مہترک لہوہی  
دوورہ ، سہرباری ئوہی وک ئاماژہمان پیداہ ، نزیکی لہ سہرچاوہی  
ئاوہوہ ، زوو گہیشن بہ ئاو بہ لہدانی ہیر و ناعور و کارہز .

گہہ سوورہی ناوچہی کڑکووک ، بہناوبانگہ لہ خہراگری و جیہی بہ  
سواق دان و پہکردنہوہی بان خانوو ، یاخود دروستکردنی خشت .  
تہنووری کڑکووک لہ ہہموو عہراق و ناوچہکانیی دہوروبہرہوہ دن بہ  
کہینی ، بہہہی ہاشیی گہہککئی و خہہاگری و جیہی قوہہککئی .

نزیک ہوونی شار لہ ناوچہی ہزو باخ و دارستانہکانہوہ ، وک  
قہریہ ، چہمی زہنگہنہ ، سہرخاسہ ، قہہاسہوکک ، شخ بزہنی خواروو  
سہروو ، قہرہہسہن ، تازہ ، خورماتوو ... ، ہہروہہا بہشہہانی چہ و  
پئی کہنار چہم و ہوبارہکان ، دہتوانت پہداویستیہکانی خانوو  
دروستکردن دابین بکات ، لہ داری دیرگ و تہختی دہرگا و پہنجہرہ  
و قہمیش ہہژکردنی خانوو ، لہ قامیش کہلت و کہپر دروست دہکرت ،  
سہری خانووی پہ دادہپہشرت ، کڑکووک ناوچہیہکی دہوہہمہندہ بہ  
پیشہہانی قامیش .

ہاوکات دابینکردنی پہداویستی ماہان و حہمامہکانی شار لہ سوتہمہنی  
، ہہروہہا دہرگای ماہان لہ دار گوہزی پتہو دروست دہکران ، ہزماری  
سہرپانی گہورہ بہسہریہوہ ، تہنانت بہ 10 کہسی بہہہزیش  
ناکرایہوہ .

زہربہی شارہ گہورہکان یان لہدہشتایین ، یاخود کہوتونہتہ قہراغ  
ہوبار و دہریاوہ . کڑکووک کہوتہتہ ناوہندی ناوچہی گہرمیانہوہ ،  
جگہ لہبارہوونی کہشہککئی و بہ پیتی خاکککئی ، ہاوکات کہوتہتہ  
دہشتایہکی پان و بہرینی ئاودارہوہ ، گہلی و دہہ و ملہی تہنگہبہر  
لہ کڑکووک نیہ ، بہہی قہہہای بہ دروستکراوہ بہ پاراستنی لہ  
ہہرش داگیرکہران ، شار کہوتہتہ ناو قہہہایہکی لہ گرتن نہہاتوو ،  
لہ دامہنی دہشتہکی بہرینی پہ لہ ہہہہت و تہپہلکہ ، گردہکانی

ستراتیژین بـ کاروباری سـربازی ، ، زو باخی سـوزی کـرکوک لـ و بـرهـنـانی تور و سـق و سـوازایی بـناوبانگـ لـ ناوچـکـ و هـموو عـراق .

پـکـهـاتـی جوگرافی شار ، کاریگـری لـسـر قـبارـکـی دادـنـت ، دـشـتایی بوونی سنووری شار ، هـکاری گـورـبوونـوـیـتی بـ گوـرـی ژمارـی دانیشـتوانی . کـرکوک کـوتـتـ جـرگـی تـختایـکـو ، بـ هـر چوارلادا توانای گـورـبونـو و فراوان بوونی هـیـ ، بـ چـوانـی سلـمانی و واندز و ئاکر و ئامـدی و .... .

هـروـها لـباربوونی ئاووهـوا ، هاوکاری زـربوونی ژمارـی دانیشـتوانـ ، تا ئاووهـوا لـبار بـت ، تـندروستی هاووـاتیان باش دـبـت و نـخـشی کـم دـبـتـو ، هاوکات پـیداکردنی خـراک سانا دـبـت ، بـ نموونـ ئاووهـوا هـکاری سـرکـی بوونی نـخـشیـ لـ ناوچـی ئیستیوائی ، کـ ئـمـش بـ یـکـکـ لـ خـا نـگـتـیفـکانی کیشوـری ئـفریکا دادـنـت ، یـکـکـ لـ هـکارـکانی زـربوونی مردن و دواکـوتویی ئابوری .

لایـنـکی دیکـ بـ درـژـدان بـ ژیان و گـشـدان بـ چالاکـی ئابوری ، بوونی سوتـمـنی و وزـیـ لـ نزیـک شار . لـ چاخـکانی ناوـاست ، وزـ بریتی بوو لـ دار و پاشماوـی ئاژـ و ئاوو هـزی دـست و ئاژـ (دار و پاشماوـی ئاژـل زیانیان هـیـ بـ ژینگـ) 5 .

مـژوونووسـ یـنانیـکان لـپرـسـی (ئـلیکـسـندـری گـورـدا) ئاماژـ بـ سـ شتی گرنگـی ستراتیژی سـردـمـ کـنـکان دـکـن لـ کـرکوک ئـویش ( قـا ، ئاگر، ووباری نـوت) 6 . کـواتـ کـرکوک دـوـمـندـ بـ هـموو سـرچاوـکانی وزـ .

وـکـ ئاماژـمان پـیدا ، کـرکوک ناوچـیـکی لـبارـ بـ پـروـردـکردنی ئاژـ ، خـکی کـرکوک ، بـ پـرفراوانی کـکیان لـ پاشماوـی ئاژـ و وـردـگـرت بـ سووتـمـنی ماـان و گـرمکردنی حـمامـکان ، ئـمـش زـرجار سـرچاوـی نـخـشیـ کوشندـکان بوو لـ مـژوودا . هـرچـند دـرهـنـانی نـوت لـ کـرکوک کـنـ ، وـکـ گرنگترین بـشی وزـ (( لـ ساـی 1639 و نـوت بـشـوـی سـرـتایی لـ کـرکوک دـرهـنـراو 7 . )) یـکـم بیری نـوت لـ جیهان لـ ساـی 1859 ز لـدراو 8.

قیر لای کریستانـکان پیرـزی خـی هـیـ ، لـ سواقدانی پـرستگان بـکاری دـهـنـن . لـ مـژووی کـنیشدا بـکار هاتووـ (( لـ نـو گـکـ لـ ئـشکـوتـی ( شانـدـر) چـقـیـک دـزراوـتـو ، کـ لـ بـردی مـمـمـ دروست کراوـو مستـکـی ئـسـکـو و بـ قیر داپـشراو 9 . ئـمـش بـتـ هـی ئـوـی گرنگـی بازرگانی شارـکـی زیاد کردووـ.

بـم شـوـی دـبینیـن هـموو ئـو تـایبـتمـندیـ سـروشتیانـی



په ویستن به دروستکردنی شار له ناوچه یکه و گډه کړدنی ، به گوهری په داویستی سده 14 و پشتریش ، له کرکوکدا بوونی هېووه ، هره به په کرکوک توانیوپی تی به رد وامی به خی بدات وکه شار و گډه شبکات .

بوونی نوت به ته نه لېم سېردم له کرکوکدا به به بوونی ئېم شار به ناوې نډېکی گرنگی سیاسی و کا گډی . هره نوتې کوټی کردوو به شار له و بیا بانه لماوپی ، دوه په کی دواکه وتوی کردوو به گرنگترین شاری ته ناوې است (( د زیندوې نوت بووه هې که بونو وې دانیشتوان به د وری که میانیاکان ، به جی نمونه په که 10 . له پا هېموو ئېمانی تا ئېستا ئاماژېمان په پاندا ، کرکوک مزارگې و ئارامگې کی سایې تی ئاینی جیاجیای ته دایې ، مېبه نډی چې نډین تریقه تی سېفیانې بووه له که نوه ، بوونی مرقه دکانی دانیال په غمبه ر ، ئیمام قاسم ، زین العابدین له کرکوکدا ، خای به هزن ، هروها هکارن به به رد وامی دان به که بونو وې دانیشتوان له د ورو به ریان ، به تایبته هردوو مرقه دی ئیمام قاسم و زین العابدین ، سا لانه ژمارې په کی زه شیعه دچن به سېردانی ، ئېمېش گډه ددات به گډه و گوزاری ئاینی ناوچه که ، له گډه بیدا بازای شار که د بوژنډتووه ، بوونی خانکه به ناوی هیندی خانلر(خانی هیندی) له کرکوکدا ، که به زیار ته شوې پیرزکانه له هیندوستانو به بهی هاتوون ، باشتین به گډه به به چونو که مان .

### بوونی قه له کرکوک

له ابردوو قه قه غانی شارې بووه به به و بوونو وې هره شبې رانی د ووه ، به به بوونی قه و بورج شار ناتوان ته به و ووی سوپای زه و زه بهی هره به ران بېته ووه ، شار به رامبه به هره شای د ووه ، د بته پارزراو بته به شورای قایمکراوو و قه قه قایم .

به به و بوونو وې مېترسی د ووه ، دروستکردنی قه په ویستی سهر کی بوو به درنه دان به ژیان ، (( قه له توانای سهر بازی شار زیادکات وتوانای به رگری د بته سهر 11.

مراق له چاخ که نه کانه ، له سېردمې نه بوونی په یمانه نامې نه دود ووتی و یاسا و ناشتی دا ، هېموو کات له قه ناغی جهنگدا بووه به رامبه به د ووه . د سکه وتی جهنگ ئابوری واته دیاریکردوو ، به ره مې نه توه یی واته به شی زه ری له گډی غزه واته کانه و دابینکراوو ، به خه پاراستن له کار ساتنه شای هره به ران ، قه باشتین ئامراز بووه به دست گه لانه ووه به داکه کی له مانووه .

زېربېی شارې کښکان لاسر تادا بریتی بوونې له قوایېک یاخود کټوونو ته وې ناو شورایېک ، له وېوې گډشېان کردووې و پېلیان هاویشووې و گډورې بونو ته وې ، تاکو له کټاییدا قوایې بووې به ناو ندی شار .

کړکووک بهې شېوې دروستکردنې کې و چې بوونو وې له ناو قوایې ، قېبارې به شایې کې نزیك بوو له 11% ، نه بوونی گاو بانی بهرین ووېام به پېشکو وټنی هېکاني گواستنو وې داخواری سږدم بداتو وې .

گرنگی پې ندانی قوایې لایېن د وېو ته وې ، خراپې خزمه تگوزاریېکاني ، له م دېان سا وې دوایندا ، دانیشووانو د وېو م ندي کې قوایې بهرېو گډو کې هېمن و نوکاني ک نار شار کچیان کرد ، له جگېان هېزاران نیشته جې بوونې .

له م سا لانی دوایندا به شې زېری دانیشووانی قوایې ، یان له تورکمانو هېزارکاني پېک د هاتن ، یاخود له جوتیار کوردانی له لادو وې کچیان د کرد به شار ، به هې هېرزانې کرې خانوو له قوایې دگیرسانو وې .

له م دکانې ابردوو ، د سېا تي ناوچې له لایېن قوایې او بېوېو د بردرا . له و سږدم مانو و زیفې شار زیاتر و زیفې کې سربازی بوو ، نه و زیفې بهرهم هېنان و ئابووری و کارگې . به یې د بینین شارکان بریتی بوونې له سربازگې کې گورې : (( قوایې له سږم تاو د زگا یې کې سربازی بوو ، کاری کردوو به دابین کردنی ئاسایشی ناو قوایې او د ورو بېر کې . سرباری ئو وې ناو ندی کارگې یې ناوچې کېش بوو . له گډو ئو و شدا قوایې تایبتم ندی شاری نه بوو ، دانیشووانو کې به شېوې سروشتی له سربازان پېک د هاتن ، ئو سربازانې کاریان به قوایې او پېوېست بوو )) 12.

قوایې کړکووک دانیشووانو کې له سربازان و دېست و پېو نديکانيان و هاوو اتیان پېک د هات کې به بازگاني و پېشگېری و فرمانبراری و کشت و کای ژیان د گوزرېن .

وېک باسما کرد شار قوایې ، بېنکې سربازی گډو او ، له زېر کاتدا شوېنی ک بونو وې سربازان و خزان کانيان بوو ، له و شوېنو و پېوېندی به د وېو تي ناو نديېو د کرا ، قوایې کړکووک نمونې یې کې به ئم ، ناو ندی د سېا تي مړکزی بوو له ناوچې کدا .

کړکووک له کتایې سېدې نژدېهم هېزاران سربازی تدا مېدرا بوو به وټې بارېن ئیدوارد نېد (( له بېر چې ند هېک تورکیا به چاو کې تر دېوانیې ئم شار ، له ردا نزیك 4500 چې کداری د وېو تي تدا مېدرا بوو 13 .

دروست بوون و گډشې شار ، يان هـکاري سـربازي لـ پـشتـوـوـ بوو هـروڼـکـ کـرکـووکـ و هـولـر بـ بووني قـاکـي ، ياخود هـکاري ئايني بوو وکـ نـجـف و کـربـلا ، يان هـکاري سياسي بـ داسـپانـدنـي دسـمات بـسـر ناوچـدا وکـ بـغـدا ، ياخود هـکاري ئابوري بوو وکـ موصـ و بـجي .

شاري نـجـف لـ سـدـي 9 کـچـي وکـ ئيـبن بـتـوتـ دـيگـتـوـوـ ((باشترين شاري عراقـي بوو ، لـ وـي بـينا سـازي و وکـ و پـکـيـوـو بازارـي باش و پاکزي هـبوو ، لـ وکـاي دـرگـاي ئاوـدانـيـوـو چـوينـد ژورـو ، بازارـي بـقاـکـان و چـشتـچـي و نانـواکـان پـشـوازيـان لـکردـين ، دوايي بازارـي سـوزـو مـيو ، پاشان بازارـي بـرگـ دروو ... 14 . کـبـونـوـو لـ دـوري ناوـندـکـي کارگـي بـ داسـپانـدنـي دسـماتـي دـوـت بـسـر خـکـان ، سـربازگـيري ، باج سـنـدن ئـرکـکـاني شارن لـ ابردودا .

هـروڼـها ځـختـن پـويستـ بـ کـبونـوـي دانـيشتـوان لـ دـوري بازار ، بـ ځـختـني کارکـان و پاراستني نـزم و ياسا بازارگانـيـکـان و وگـرتـن لـ فـ و تـکـبـازي و دزي و تاـان ، ئـمانـش بـ دسـمات ناکـرت .

بازار پـويستـي بـ چاودـري و باج و لـپـرسـينـوـو پاراستن هـي ، باج نـدان بـ دسـماتـي مـرکـزي گـورـتـرين بـرنگـاربونـوـو تـحـدای سياسي بوو لـ ابردوو . بـ دابـينـکردنـي هـموو ئـمانـ شار پـويستـي بـ دسـمات هـي ، بـرـزـتـرين ئـرگـاني دـوـت لـ و سـردـم قازي قوزات و والي ولات و قائيدي قوات بوو ، کـ ئـمانـش لـ شار دادـنيشتـن ، پادشـاش لـ پايتـخت ، هـروڼـها زينـدان وکـ شوـني لـپـرسـينـوـو لـ پـشـليـکـان بـهـمان شـو لـ شـاردا هـبوو .

بووني سـربازگـ پـويستـ لـ هـر ناوچـيکـ ، لـ لايـکـوـو بـ پاراستني ناوچـکـ لـ داگـيرکاري دـرـو ، کـ بـردـوام لـ بـردـم هـشـدا بوو ، لـ لايـکـي دیکـوـو بـ پاراستني وگـاوبانـکان ، و سـرکـوتـي ياخي بونـوـوکان . هـروڼـها هاوکات ناوـندي کـکردنـوـي باجي اهداري(پاراستني وگـاوبان لـ دزي) لـ خـکـ لـ و کاروانانـي لـ ژهـمات و ژئاوا ، باکوور و باشورـو بـ شـاردا تـدـپـين بـ ناوچـو و واکـتـکـاني دیکـ .

گډشې شار پـويستـي بـ دابـينـکردنـي ئاسايش و جـگـيري سياسي ، ئابوري ، کـمـايـتـي هـي ، شـ هـموو کات مـترسيـ بـ سـر گډشې شار و مانـوـي .

کـواتـ لـ ئـنـجامـدا دـتـوانـين بـين : باشترين ئامراز بـ پاراستني شار ، لـ سـردـمـي پـشـپـيدا بووني چـکـ و تـفاقي سـربازي نو ، بووني قـاکـاي .

هاوکات ئۆ و شارانی قەلایان نەبوو ، شوراو دەرگای شاریان  
هەبوو ، نموونە ئسکەندەرییە ل 4 میسر دەرگای هەبوو ، شوان  
دەرگاکانی داخراون 15 . بەغدا بەهەمان شوو دەرگای هەبوو ،  
بەلام موصە قەلەو شورای پەلکەو هەبوو .

کەرکووک بازای ناوچەکە

شار ناوەندی بازگانی و چالاکی ئابورییە ، هەموو شەمەکی بە دات و  
لەو دەرچەت ، نیشانی شارنشین و بەرز بونەوی ئاوەدانییە ل  
ناوچە .

ژیانی لادە سادەو ساکار ، شار شوونی کولتوری بەکاربردن ، خەڵک  
بە دواي خەشیدا دەرگەکان ، بەیە بازای بەردەوام ل گەشتکردنایە  
لادە ژیان تەیدا سادەو ئاسودە و هەمە ، بەلام ژیا نی شار جەنجە  
و ئاوەز .

کەرکووک نەو نەکی بازگانی گەورەییە ل ناوچەکە ، دەرۆ بەری  
ئاوەدانەو پەل ل شارچەکەو قەلەای ئاوەدانی ، بازای ساغکردنەوی  
بەرۆبوومە کشتوکەییەکانی ناوچەکە و دەرۆبەرکەشی بوو . .  
ناوەندی ناردەوی خوری و مەلەومات و بەرۆبوومی کشت و کەلی هەرمەکە  
بوو بە دەرۆوی ناوچەکە و وەلاتیش . . .

ل بەرزاییەکانی زاگرەسەو ، جوتیاران بەرۆبوومەکانیان ل  
بازاوەکی ساغکردەتەو . زەرەبی ئۆو بەرۆبومانە دەرۆردانە  
دەرۆو ، لۆو بەرۆبوومانە پەل دەرۆهاتن ، توانای بەرگە گرتنی  
دوور و ، مانەو بە کاتی دەرۆخایەن ، بەرگەگرتنی سەختی  
هەوراز و نشەوییە هەبوو ، وەل دانەو و خوری و پەستەو . .  
(هەرۆهە هەمان هەلکەوتەوای کردو دەرۆهە بازگانییەکان  
شارەکانی کوردستان ل یەکتەری بچن 16 .

لە دائیری مەعارفی بەریتانیدا کەرکووک وەل یەکە ل بازای  
سەرکەییەکان کوردستان سەرکراو 17 .

لە دائیری مەعارفدا بەم شەوێ وەسفی کەرکووک کراو : (( بنکەییەکی  
گرنگ و سەرکی بازگانییە ل کوردستان )) هەرۆهە دەرۆسەت ((  
کەرکووک بە بازای بەرەم هەنانی کشت و کەلی ناوچەکە دەرۆردەت .  
جەگەییەکە بە هەناردنی خوری و دانەو و مەلەات و نەک و کەتیری  
بەرەم هەنراو ل بەرزاییەکانی زاگرەسەدا 18 .

ل بەرواری 25-6-1820 کەلەدیەس جیمەس یەچ ، ل گەشتەکی  
کوردستانیدا ، کاتەک دەرۆمێ میوانی میری بابان ل سەلمانی ، ل  
یاداشتەکانیدا ئەمەلی خوارەوی نویوو : (( شەوی ئابردوو من و  
عومەر ئاغا سەربارت بە بەرۆبوومی کوردستان زەر دواين . شاری  
کەرکووک ئۆو بازایەکە هەموو بەرۆبوومی ئەم بەشی کوردستانی بە  
دەرۆردەت 19 .



په‌ویستنه ، چنده ژيان پيش بکوت ، هه‌زی به‌کار به‌ری هاووه‌ا تيان سه‌رده‌کوت ، په‌داوېستی هاووه‌ا تيان ده‌چته‌ سه‌ر ، لاده و شار زیاتر په‌ویستیان به‌ یتکه‌ر ده‌ته . شار و لاده له‌ ټټ‌گه‌ی کاهه ، سه‌رمایه ، خزمه‌تگوزاری ، بازه‌گانیوه‌ له‌ یتکه‌ر نه‌یک ده‌بنه‌وه .

بازاه‌ هه‌ی سه‌ره‌کی گه‌وره‌ بوونه‌وه‌ی شاره‌ ، چنده‌ بازاره‌ گه‌شه‌ بکاته ، چالاک ته‌ته‌ ، ده‌وه‌مه‌نه‌ ته‌ته‌ ، نه‌وه‌نه‌ له‌ق و په‌په‌کانی له‌ کاهه‌گه‌ی و خزمه‌تگوزاری له‌ گه‌ته‌یدا گه‌شه‌ ده‌کانه‌ ، هاوکاته‌ په‌ویستی به‌هه‌زی کاری زیاتر ده‌ته‌ به‌ په‌ته‌ا گه‌یشتنه‌ به‌کاروباره‌کانی ، له‌ گه‌ته‌یدا ژماره‌ی دانیشتووان په‌ به‌ په‌ی گه‌شه‌ی بازاره‌ ده‌چته‌ سه‌ر .

سه‌ره‌باری نه‌وه‌ی له‌ ده‌وه‌مه‌نه‌یدانه‌ خه‌شی که‌م ده‌ته‌ته‌وه‌ ، نه‌استی ته‌مه‌نه‌ ده‌چته‌ سه‌ر ، که‌مه‌ته‌گه‌ی ته‌ره‌ که‌مه‌تر ده‌کوتته‌ به‌ره‌هه‌ته‌ته‌ی نه‌خه‌شی کوشنده‌ .

به‌هه‌مان شه‌وه‌ ، چنده‌ ژماره‌ی دانیشتووان زیاده‌ بکاته ، ده‌ته‌ته‌ هه‌ی گه‌وره‌بو نه‌وه‌ی بازاره‌ که‌نه‌کان ، هاوکاته‌ په‌یدا بوونی بازاره‌ی تازه‌ . واته‌ بازاره‌ و ژماره‌ی دانیشتووان په‌یوه‌ندیه‌کی استه‌وانه‌یان له‌گه‌ته‌ په‌کدیده‌ هه‌یه‌ .

له‌ گه‌ته‌ گه‌شه‌ی بازاره‌ و زه‌ره‌بوونی ژماره‌ی دانیشتووان ، ژماره‌ی خانوه‌ و ټټ‌گاو بان و مزه‌گه‌وت و حه‌مام و خان و قوتابخانه‌و ... زیاده‌ ده‌کاته ، به‌مانه‌ش وه‌په‌وی شار گه‌وره‌ ده‌ته‌ته‌وه‌ ، له‌ گه‌ته‌یدا کارگه‌ته‌یه‌که‌ی فراوان ده‌ته‌ .

به‌هه‌ی گه‌شه‌کرنی بازاره‌ و زه‌ره‌بوونی ژماره‌ی دانیشتووان و نه‌ته‌ره‌بوونی کارگه‌ریه‌وه‌ ، شاری که‌ره‌کووک له‌ سنوری خه‌ی که‌ قه‌ته‌یه‌ ده‌ره‌چوه‌ ده‌ره‌وه‌ ، له‌ سه‌ره‌تاده‌ به‌ هه‌ره‌چواره‌ی شاره‌ به‌ شه‌وه‌ی بازنه‌یه‌ گه‌وره‌ بووه‌وه‌ ، که‌ره‌کووک و هه‌وله‌ره‌ نه‌موونه‌یه‌کن به‌ نه‌م گه‌وره‌ بوونه‌وه‌یه‌ . هه‌چکه‌ 17 دوکانه‌که‌ی گه‌ته‌ته‌کی مه‌یدان و بازاره‌ی شمشه‌ره‌ دروستکرنه‌که‌ی نایه‌توانی په‌ویستی شار و ده‌وره‌به‌ره‌ دابینه‌ بکاته ، هاوکاته‌ ژماره‌ی خانوه‌کانی نایه‌توانی نه‌وه‌ حه‌شاماته‌ به‌وه‌نه‌وه‌وه‌ ، به‌یه‌ شار په‌ویستی به‌ ده‌ره‌چوه‌ بوو له‌ ناو قه‌ته‌ه‌ .

شاریان به‌شه‌وه‌ی بازنه‌یه‌ به‌ده‌وره‌ی خه‌یده‌ گه‌شه‌ ده‌کاته ، به‌سه‌ره‌ ټټ‌گه‌ سه‌ره‌کیه‌کانی شار ، یاخوده‌ به‌ ده‌وره‌ ناوه‌نه‌ بازه‌گانیه‌کاندا په‌ل و په‌ ده‌هاوته‌ . به‌ که‌ره‌کووک له‌ دوو قه‌ناغی جوده‌ جوده‌دا ، هه‌رده‌وه‌ شه‌وه‌ گه‌شه‌کرنه‌که‌ی به‌خه‌وه‌ بینیه‌وه‌ .

له‌ سه‌ره‌تاده‌ که‌ره‌کووک به‌ ده‌وره‌ی بازاره‌دا ، به‌ چواره‌ده‌وره‌ی قه‌ته‌اده‌ گه‌شه‌یکره‌ ، له‌ قه‌ناغی دواتره‌دا به‌ ده‌وره‌ی خه‌ی و ټټ‌گه‌ سه‌ره‌کیه‌کاندا گه‌وره‌ بووه‌وه‌ و په‌ل وه‌په‌ی هه‌اویشت ، دوه‌ی نه‌وه‌ی ده‌وره‌ به‌ری بازاره‌کان توانای په‌ کړنه‌وه‌ی نه‌وه‌ حه‌شاماته‌یان نه‌ما له‌ نه‌نجامی به‌ره‌ی زه‌ره‌بوونی ژماره‌ی دانیشتووان و که‌چی جوتیاران له‌ لاده‌وه‌ وه‌وه‌

لـ شار دـستی پـکرد , لـ قـناغی ئاوا بوونی دـر بـگایـتی و سـرهـهـدانی سـرمایـهـداری .

شار جگه لټوټې بازارې ئا و گډې هڅې ، هاوکات بازارې فرېشټنې هڅې کارېش لټ ناوچې کې ، بېکارانې هڅې می شار بې پېداکردنې بڼوې ځان لټوټې تېدو کې ، بې پې پنتې گیرسانو کې چې بېکارانې هڅې .

کارگر گرنگه‌کانی به‌ابردو و به‌شار بریتی بوون له : بیناسازی ،  
په‌ست‌سازی ، ده‌به‌خاننه ( سرکه - عرق - ترشیات ) دروستکردن ،  
هله‌روه‌ها به‌ره‌می ئاژده‌داری و هله‌ویرکاری .

لله سمر تادا ناوچي نيشته جه بوون ، ناوچي بازرگاني و پيشه سازي  
له شارداه موو تکه که بوون ، بهام له قه ناغه کاني دوواتردا به  
گور بهوونه و مدهرن بهووني شار ، نه و کهرتانه له يکهتر  
جيا کرانه و ، گه که و ناوچي پيشه سازيه کان دکرکانه دهره و ي شار

[illegible]

## بازاری‌شمار

ڪارڪوٽ ۾ شاعريءَ کي سڀني ماڻهن جي بازگاني بڻائي ڇڏيو آهي، ان جو مقصد اهو ناهي ته ماڻھو پنهنجي زندگيءَ ۾ گمراهي ۾ پوي وڃن يا پنهنجي پاڻ سان ڳالهيون ڪرڻ کان روڪجن. بلڪه ان جو مقصد اهو آهي ته ماڻھو پنهنجي پاڻ سان ڳالهائڻ شروع ڪن ۽ پنهنجي زندگيءَ کي سمجهڻ شروع ڪن.

پښتونډۍ نښان بڼه - کړکوک له چاڅو سره تاييد کاني نيسلامدا  
لاواز بوو . له و سره د م ځاي بڼه - کفرۍ - داقوق - نرېل زړ  
به کمي به کار ده نرا 22, له بهرامبڼه د ځاي موص سامه  
بڼه غذا زياتر به کار هاتوو , دياره گرنگۍ نښانې نښانې شاري موص  
هکاري نښانې بوو .

قەلئەگەي ئەر بىل - ئاتون كەپرى - دەي شاقرد ، قەلئەگەي كەرخىنى (كەركەك) - داقوق - قەلئەگەي خورماتوو - بەغدا ، تەيمور لىنگ دووجار پەيدا تەپەيىو ، يەكەم جار لى ساى 1394 . ھەرۈھەشا مەمەد بن قەلئەگەي يوسىف لى ساى 1411 ز ھەمان قەلئەگەي بىپەيۈ 23 .

پردہ لے سہ دے 16 دا ھو ، کاتک گشتیاری ئوروپی لئون رالوف  
بینیویپہ تی ، ناوی ناوچہ کی رہے پردہ نویسو 24

بہرام بہ شہوئی گشتی ئم گایہ ، سہ رباری بوونی گای موصہ -

سام ۱ - بډغا يېكېك بوو لې گا گرنگې پې بايېخېكې كاني بازرگاني  
لې ناوچېكې . لې نېوان هېردوو دېوېتي ئېران و عوسماني ، شېنگار-  
موسې - هېولېر - پردې - كركوك - داقوق - كفرې - خانقېن - مېندلې-  
كرماشان ، ياخود بې بډغا . دواترېش بې هاتنې ئېنگلېزېكان و  
پېشفېچوونې هېكارېكاني گواستنېو و پېيوېندي ئېم گرنگېيې لې  
دېست نډا ، بېكې بېهېي سنوري بوونې ناوچېكېو ، گرنگې زياترې  
پېدا كړد .

(( بېرېتانيېكان هېوېياندا كركوك و هېولېر بېكېنې بنكېيې بې  
پتېوكړدنې پېيوېندي يې ئابوريېكان ، بې ژئواوې ئېران -  
كوردستان - ئازېربايجانېوې بېسېتن . بې مېبېسېتي ئېوې  
پېيوېنديېكان لېگې ناوچېكاني قېفقاس و ئېو ديوو قېفقاس ، كې  
دېكېوېتنې سنوري سېفېتېو لېكار بېخن 25 .

بېهېي سېسېتي هېيېكاني گواستنېو ، بوونې كركوك وېك شاري سېرې  
لې بازرگاني ، بوو هېي ئېوې ژمارېيېكي زېر (خان)ي لې دروست  
بكرېت وېك وېسېتگېيېكې بې پشودان ، ئېم مېوانخانېو كاروان  
سېرايانې ، ياخود ئېم خانانې دوو ئېركيان ئېنجام دېدا ، لې  
لايېكېو فرېشگاو و بازايې ساغكړدنېوې بېربوومې جوتياران بوون ،  
لې لايېكي ديكېو و وېزيفېي مېوانخانېيان دېگېا ، هاوكات شوېنې  
حېواندنېوې ئاژېكېكېنيشيان بوون و باري گالېسكېو ئېسېكاني تېدا  
دادېگرترا .

هېروېها سېرې بېبوونې كركوك ، واي دېكړد ، شار بېردېوام  
قېرېباغ بېت لې نېو ئاپورېي فرېشيار و كېيارد ، بې بازرگانان  
و ئېو بېوارانېي لې ناوچېو شار و وېاتانې ديكېو بې كركوكدا  
گوزېريان دېكړد ، بې شار و وېاتانې ديكې .

خانېكان لې دوكان و ژورېخېو و حېسانېو پېك دېهاتن ، دېكېوتنې  
ناوېندي بازايېو ، زېرېبېيان دوو نهېم بوون ، نهېمې سېرېو بې  
حېسانېوې مېوانېكان ، لې ژمارېيېكي زېر ژوور پېك دېهات ،  
خوارېوېش وېك كېگېي كېل و پېل و شوېنې ئېسې و كېر و . بېكار  
دېهېنران .

بې ديوي دېرېوېش لېسېر بېگېكان دېرگاي فرېشگېكان دېكرانېو . تا  
ئېسېكاكېش لېبازايېي گېورې و جووت قاوېي كركوك ، ژمارېيېكې لېو  
خانانېي تېدا ماون بې هېمان نېخشېي كېن .

سېرباري بوونې ژمارېيېكې خان ، كركوك بې ژمارېي زېري گېرماوېكاني  
دېناسرايېو . لېبېر ئېوې هېموو ماېكې تواناي نېبوو گېرماوي  
تايېبېتي بې خېيان دروست بېكېن ، ئاوو سوتنېمېني پېداكړدن بې  
گېرماو لې كركوك سانا نېبوو ، بې تايېبېت لې قېا ، هېروېها  
پانتايي شار بېگېي بېو نادا ، هېموو ماېكې گېرماوي تايېبېت بې



خٲان هٲٲت ، چونكٲ سنوورى شار لٲ قٲٲادا قٲٲتيس ما بوو ، سٲربارى ئٲوٲى لٲ ٲوى ئابوريٲوٲ قازانجى زٲرى هٲ بوو ، نٲخٲش و دٲوٲٲمٲند و سٲربازو گٲشتيار و بازركان و ٲٲبواران بٲى دٲچوون ، بٲى ژمارٲى كى زٲر حٲمام لٲ كٲركووك دروستكران . گٲرماو بٲ ٲٲكٲك لٲ لٲزٲ تٲكانى ژيان دادٲنرا .

(( شارى ديمٲشق 160 گٲرماوى تٲدابوو ، لٲبٲر ئٲوٲى ما ٲٲكان گٲرماوييان نٲ بوو ، وتٲٲٲك باو بوو (( نعيم الدنيا الحمام)) 26 . مزگٲوت و بازار و حٲمام و خانٲكانى شار هٲموو لٲ نزيكىٲكترٲوٲ بوون ، كٲركووك بٲ ژمارٲى زٲرى حٲمام و خانٲكانيٲوٲ دٲناسرايٲوٲ .

لٲ شار كار دابٲش دٲٲت ، بازار سٲربارى بوونى ژمارٲى كى زٲر فرٲشگاي وردٲواٲٲ فرٲش ، سٲوزٲ فرٲش ، قوماش فرٲش ( تٲنانٲت فرٲشتنى ئاورٲشم و قوماشى زٲٲچن ) ، گٲنم فرٲش ، قٲساب ، كٲباب خانٲ ، چٲشتخانٲ دوكانى بٲن و بٲرامٲ و بخوٲ ، ژمارٲى كى پيشٲسازى سٲرٲ تايشى تٲدا بوو نموونٲ كاسٲ ، گٲزٲ ، مٲشكٲ ، شٲربٲ ، كوپٲ ، تٲنوور دروستكردن . بازارى توتنجى ، قمچى ، قازان سٲيكٲرٲوٲ ، كٲباجى ، قوماش فرٲش ، كورتان دوور ، بٲرگ دوور ، لٲفٲ دوور ، چٲخماچى ، زٲٲٲنگٲر ، پاك كٲرٲوٲرٲى چٲك ، شٲغرٲ چى ، ئاسنگٲر ، پيشٲسازى چٲقٲ و خٲنجٲر ، گاسن ، ٲٲنجٲر ، قاپ و قاچاغ و سٲ تٲ دروستكٲر ، نٲجاي سندوقى دوٲدوٲى و قاپى و ٲٲنجٲرٲو ٲٲفت ..... دروست كٲرى تٲدا بوو .

لٲ نٲجٲف و بٲغدا و موصل بازارٲٲكان لٲ ٲٲكترى جيا بوون ، سٲوزٲ فرٲش - قٲساب - ئاسنگٲر - نٲجا ..... هتد 27 . بٲ كٲركوكيش ئٲمٲ استٲ .

ٲٲشٲوٲى گشتى شار لٲم ٲٲكها تانٲى لٲ خوارٲوٲ ئاماژٲى ٲٲ دٲدٲم ٲٲك دٲهات : قٲٲا - شورا - سٲراى - زيندان - بازار - خانوو - كٲٲان - مٲرقٲدى ٲياوچاكان - قٲبرستان - مزگٲوت - تٲكىٲ - خانٲقا - خان - چاىخانٲ - قوتا بخانٲ - مٲخزٲن - فرٲشگا .

قٲبرسان و مزگٲوت گرنگى خٲيان هٲ بوو ، گٲورٲى شار بٲ بوونى ژمارٲى ئٲو مزگٲوتانٲى نوٲٲى هٲينى تٲدا دٲكرا ديارى دٲكرا ، شارٲكى وٲك بٲغدا لٲ سٲدى 8 كٲچى 11 مزگٲوتى تٲدا بوو نوٲٲى هٲينى تٲدا دٲكرا 28 .

كٲركووك پاش قٲتيس مانٲوٲى بٲ ماوٲى زياتر لٲ 45 سٲدٲ ، لٲ ناو قٲٲا ، لٲ دٲوروبٲرى 3 سٲدى اٲبردوودا ، سنورٲ كٲنٲكٲى خٲى دٲبٲزٲنٲت و گٲورٲ دٲبٲتٲوٲ ، بٲ دوو ئاراستٲدا گٲشٲ دٲكات ، لٲ ٲوى ٲوپٲوى شار وٲ ژمارٲى دانىشتووان ، لٲ خوارٲوٲ دٲينٲ سٲر هٲردوو بوار و ئاراستٲكٲ .

## گەشکردنی کۆرکوک لە وی پانتایی و قەبارەو

وێك ئاماژەمان پێی دا ، لە سەر تادا زەربەیی شارەكان قەبا شاربوون ، تەواوی پەكها تەكانی شار ، لە بازار و کارگەیی و گەشەکی نیشتەجە بوون ، دێكەوتنە ناو سنوری قەباو ، یاخود شورای شارەو .  
لە دەرەوی قەبا و شورا ، ژیان لە بەر هەرشێ بەردەوامی دوژمنان ئێستەم بوو ، مەرڤەكان هەموو كات لە ترسی هەرشێ لە ناکاو لەسەنگەردا بوون ، بەیە لە قەبا دا ژیانان بەسەر دێبرد . لەو دا بەرامبەر كوشتن و تەئان و بە كێڵەکردن پارێزراو بوون ، شاری بە قەبا و شورا ژیان تێیدا گران بوو .

هاوكات قەبا ناوەندی کارگەیی و هەزێ دەوێتی ناوەندیش بوو لە هەرمەكە ، قائیدی قووت و قازی قوزات و والی ولاتی لە دادنیشت ، كە گەورەترین دەسەڵاتی تەداری هەرمایەتی بوون .

جوانترین پەناس بە زمانی کوردی تاكو ئێستا بە کۆرکوکێ کەن کرابەت ، بە باوەیی من ئێم چەند ئێستەیی خوارەوێ : ((لە بنەتەدا وێك قەبا تەکی خە لەسەر گەردەکی چوارگەشەیی بینا کراوەو ، 120 پە لەو دێشتانە بەرزترە کە دەوریان داوە ، دێوانەتە دەیی ووبارە کە کەیی کەم ئاو )) 29 .

قەبا

پەوی قەبا 22 هەکتار ، کە دێکاتە 2,2 کەم ، بە بەرزایی 18 مەتر 30 . قەبا لەم گەشەکانە پەك هاتوو (قەبا - مەیدان - زندان - حمام مسلم - حمام مسیح).

گەشەکی مەیدان دێكەوتنە باکوری قەباو ، گەشەکی قەبا دێكەوتنە ناوەی ئاستی قەباو ، گەشەکی حەمام دێكەوتنە باشوری قەباو .  
دەرگا کانی قەبا ئێمانە (( داش قاپی ، تەپ قاپی ، یەدی قزلار ، حەلوچیی )) ، 2 دەرگیان بەکار دێهات بە دەر بازبوونی گالیسکە ، 2شیان بە ها توچەیی پیادە .

تاكو كەتایی هەشتاكان ، قەبا لە 560 خانوو پەك دێهات ، كە كەیی گشتی 4000 كەسی تێدا دێژیا .

بەکارهێنانی زەوی بە خانوو 42% پانتایی قەبای گرتبووەو .

4% خانوو کانی باش بوو .

45% خانوو کانی مام ناوەندی بوون .

8% خانوو کانی کەلەپورین .

31% خانوو کانی خراپن .

12% خانوو کانی وەخاون بە کەك دانێشتن نایەن

8% ناوچەیی سەوزایی .

8% دوکان و ناوچای پیشگاری .

12% کابان .

10% شقام 31 .

گوربوونوی شار ل ددرووی قالا

هندك پيان واي ل سدای 13 دا , كركووك ل ددرووی قالا  
ئاودان بوو , وات كركووك تنها شار قالا نبوو : ((  
والا تناسی ل مژین (ياقوت الحموی) كچكردو ل 1229ز ئاشكرای  
كردوو ك قالاى كرخینی ل ددرووی ش ئاودان 32 .

ياقوت حموی ك ل سالی 1228 كچی دوايی كردوو , سبارت ب  
كركووك ددرووی : ( كرخینی بكسر الخاو المعجم یم باو ساكن  
ونون و یاو فعال وهی قلعه فی وگاو من الارچ حسن حصین بین  
داقوقا و اربیل رایتها وهی علی تل عال و لها ربج صغیر - 33 بام  
هندكی ديك پيان واي , ل كتایی سادی چوارد ه میشدا  
كركووك تنها ل قالا پك هاتوو (( ل سار تایی كانونی یكمی  
1393ز , تیمور لنگ گیشته داقوق , ل و و ب ئاراستی قالا  
كركووك هگاوی نا , ك گیشته كركووك خكی قالا پشوازییان  
ل كردو دسزییان بی ددرووی .

قالاكانی كركووك (كرخینی) و داقوق و خورماتوو , و ئو گوند و  
شولنانی سار ب ئوان بوون , ئمیر كوردكانی ناوچك و  
دس تدار توركمانكان و فرماند سربازیكان حوكمانی بوون  
و هاتی كرخینی و داقوق ب دست خكی كورد و بوو ژماری  
پیاوكانی ل 700كس زیاتر بوو 34 .

وك دبینین كركووك و ك خورماتوو و داقوق , ب قالا ناوژد  
كراو نك شار , ئمش ددرووی ئوو ی , كركووك ل و كات و ساتدا  
, تنها ل قالا پك هاتوو , و ك سرجم شار قالاكانی ديكی  
ناوچك و بگر جیهانیس , ئگر پراوژی بچوكیشی هبوبت و ك  
ئوی حموی ئامازی پ ددات , ب هوی بچوكیی و شایانی ئاماز  
پدان نبوو , یاخود هاوین نشینی بوو ب هوی ئوی كركووك  
هاوینان زر گرمر , ب ناچاری خكككی ب تایبته ددرووی مئندكان  
پنا دببب و ئاودانی و ك پرو ناوچ كشت و كااییكان  
درووب كركووك .

نابت ئوو ل یاد بكین , ل و كاتدا داقوق ل ووی ئابوری و  
كارگاییو , گرنگی زیاتری هبوو ل كركووك , بگر كركووك  
بشك بوو ل شاری داقوقا , بی ل سرجاو مژوییكان ,  
ئامازكان ل و سرددما , زیاتر ب سار داقوق بوو نك كركووك  
((كركووك و كو شارك ئو ددرووی ل و ناواندا نبوو ,

بەلگە ئۆز ناوچەسى كە شارى كەركووكى ئىستاي لى ھەككەوتوو لىگە  
ناوچەكانى دەرۋېزى بە چەند ناۋى دىكە ناسراۋ : بەناوبانگىتىن  
شارى ئۆز ۋەختى دەرۋېزى كەركووك ، شارى داقوقا(داقوق) بوۋ \* كە  
لەسەرچاۋەكاندا تا ئادەتتە زانىارى مەژۋىيى لىسەر تەمار كراۋ  
35 .

(( تا كەتايى سەدى 14 لى ۋى كارگەتايى ۋ ئابورىيەۋ بەشەك بوۋ لى  
داقوق 36 .

لەم خەتەسى خوارۋە ، كە ئامارى داھاتى كوردستانى بەشى  
عوسمانىيە ، لى سە 1349 ز ئىجمەدراۋ ، تىايدا ئاماز بە  
داقوق كراۋ نەك كەركووك ، ھەرۋەھا خەتەكە دەرۋېزى مەندى ناوچەسى  
كەركووك دەرۋېزەت ، كە لى دۋاى سىجار زەرتىن داھاتى ھەبوۋ بە  
دەرۋېزەتى ناۋەندى :

زەنگەباد 11500 دىنار

خانەقى ن 12200

اربىل 22000

ئاكەر 27000

داقوق 78000

سىجار 147500

ئامەد 30000 37 .

كەركووك ناۋەكى تازە بە شارەكە ، تاكو سەدى پانزەھەمى زائىنى ،  
كەركووك بە قەتەى كەرخىنى ناۋىراۋ (( بە يەكەم جار ناۋى كەركووك  
بەم شەۋەسى ئىستاي لىسە 1424-1425 ز بەكار ھاتوو ، لى  
پەرتوكى زەفەرنامەى شەرەفەدىنى ئەلى يەزدى 38 .

يەكەم بەكارھەنەنى ناۋى كەركووك لى لائەن ئەلى يەزدىۋە بوۋ لى  
سەدى 15 ى ز 39 .

ۋەك ئامازمان پەيدا ، زەر پەيان ۋاى ، كەركووك تەنھا لى  
قەتەلەك پەك ھاتوو ، تەنەت لى سەدى شانزەھەمىشدا (( بە  
گولەرى (مەنە) يەكە مەژۋىيە ، كە ھەرشەكانى سوۋەتان سەلمان  
قانۋونى بەسەر ئەۋەق لى سە 1525دا دەرۋېزەت ، تەنھا ناۋى خاسەۋ  
قەتەلە دەرۋېزەت ، ئەمەش ئۆزە دەرۋېزەت ، لىو كاتەدا شارى  
كەركووك تەنھا لى قەتەلە پەك ھاتوو 40 .

ھەمان نوۋسەر ، ئاماز بە قەبارەى شارەكەت ، لى ناۋەستى  
سەدى 16 (( بە گولەرى بەگەنامەكان ، كە مەژۋىيان دەرۋېزەتۋە بە  
سە 1548 ، شار پەك دەرۋېزەت لى 145 خانوو كە خەزانەكان تەيدا  
دەژيان ، ۋ 23 خانوو سەتەتەدا دەژيا ، سەربارى بوۋنى بەيەچى ۋ  
ئاش ۋ مەزگەۋەت لى شاردە 41 .

يەكەكە لى ۋ مەزگەۋەتەنى ئامازە پەداۋ ، مەزگەۋەتى ئۆلەيە ((

مزگوتی ئولو له سهر پاشماوی کهنیس دروستکراوه ، مهژوی دهگهتهوه به سهدهی 16 42 .

مزگوتی کی گرنگی پیرزی دیکه ی شار ، مزگوتی دانیال پهغه مبه ره ((مزگوتی دانیال پهغه مبه ره له ابردودا کهنیس بووه ، نووسینه کان سهری دهگهتهوه به سهدهی چوارده 43 .

((سوتان مهمود غازان ، که حوکه ئه ران و عراقی کردوه له ساهه 1295 - 1304 دا ، پاش ئیسلام بوونی زهر تونده و بووه ، که نیسهی کریستانه کانی کردوه به مزگوت ، ئه گهری ئوه ههیه ئوه که نیسهی دانیالی کردبته به مزگوت 44 .

قهقهه سهرباری دانیشتوانه که ی ، شوینی نیشته جه بوونی سهربارانیش بووه ، به ههیه ئوه وه ی شار سهنگه ری پارزگاری ناوچه که بووه له ههرشی تاهه نچی و داگیر که ران ، بهیه هه موو کات وه زیغه ی سهرباری هه بووه . گهتهوه کی ئه غالق چونکه شوینی نیشته جه ی سه ره کرد سهرباریه کانی ئینکشاریه کان بووه بهیه به گهتهوه کی ئه غالق ناوبراوه ((گهتهوه کی ئه غالق له قهقهه شوینی نیشته جه ی سهرباران بووه 45 .

به هه مان شهوه گهتهوه کی حه مام ، بهیه ئوه ناوه ی له نهراوه ، چونکه حه مامه کی گه وره ی ته دا بووه ، گهتهوه کی مهیدانیش بازای له بووه ، بازای شمشه ره دروستکه ره کان ، هه ره وه ها پاشماوه ی 17 دوکانی له ده زراوه ته وه . حه مام مه سیحیش چونکه کریستانه کانی ته دا ژیاوه ... . ((که نترین باهه خانه له قهقهه ، یه دی قهقهه ره ، که له 5 نه مه پهک هه ته وه ، نه مه ی که می زیندان بووه ، بهیه به وه گهتهوه کی یان ووتوه ( زیندان ) 46 .

بوونی زیندان و سوپا له قهقهه ی که ره کووکدا ، به مانای بوونی فره منداری سهرباری و قازی ده ته له قهقهه دا ، له وه سه ره به نه ده دا ئه م دوو پهله کارگه یه یه ، به رزترین پهله ی ده سهقه تداریه ته هه ره مه یه ته بوون له په وه وه ی وه ته ، ئوه که سایه تیانه به وه پهله کارگه یه یه به ره ره وه ته نه ها له شاره دا ده نه شتن ، پاش ئه وه ی که ره کووک پهله ی کارگه یه یه کی به ره ره بووه وه وه یه ته دا جه گیر بووه .

گهتهوه کی ئیمام قاسم له ناوه استی سه ده ی 16 دا ناوه دان بووه ، دووری قهقهه له ئیمام قاسمه وه له ده ره به ره 1 کم ، بهیه ده ته وانیه ئه م ناوه دانییه به به شه که له شار دابنه یه ((به گه ره ی ئوه وه سه ره چاوانه ی به ده ستمانه وه یه که مه ژووی ده گهتهوه به ساهه 1548 گهتهوه کی ئیمام قاسم له 21 ما پهک هه ته وه ، به مام مه ژووی مزگوتی ئیمام قاسم نه زانهراوه ، له ئه وه ی وه نه ئه م مه ره قه ده له ساهه کانی 1614 - 1691 - 1894 چاک کراوه ته وه 47 .

مه ژووی مه زارگا که زهر که نتره له سه ره ده می چاک کردنه وه ی چه نه جار ی

، هـروا سا مـزارگای کـسایـتییـکی وکـ ئیمام قاسمی پیرز لای شیعـکان ، بـ بـ ئاوا دانی نابـت لـ دـوروبـرکـی ، مـزارگای کـسایـتییـکی گـورـ لای مـزهـبـکی گـ پـرستی وکـ شیعـ ، پـویستـ بـ موـزین و خزمـتـگوزاری هـیـ ، بـردـوام شیعـکان بـ سـردانی ها توونـ ، بوونی خانـکـ بـ ناوی هیندلر خانی لـ کـرکووکدا ، کـ بـ ناو زیارـتـکـرانی هیندیـوـ ناو نراوـ ، باشتـرین گـواهیـ بـ ئـم بـچوونـ .

وکـ ئاماژـمان پیـدا ، نووسراوـکان ئاماژـ بـ بوونی ئاوا دانی لـ دـرووی قـاـ ، هـرواها نـبوونی دـدن ، بابزانیـن گـشتیارـ بـگانـکان لـم بارـوـ چـ دـبـژن : ((ئـتـر کـ یـکـم گـشتیارـ فـرنسی بووـ ، لـ سـای 1735 سـردانی کـرکووکی کردوـ ، لـ سـای 1739 دووبارـ سـردانی کردـتـوـ ، باسی ئـو دـکات کـرکووک شارـکی فـبارـ مام ناوـندیـ . هـرواها ئاماژـ بـ ئـو شـ دـکات کـرکووک لـ دووبـش پـکـ دـت ، بـشی یـکـم فـاکـیـ و بـشی دووـمی ناوچـی دـروپشتی قـاـیـ کـ بازایـ شار پـکـ دـهـذـت 48 .

بـ پـچـوانـی(یا قوت الحموی) و ئـو سـرچاوانـی ئاماژـمان پـیان دا ، کـ باس لـو دـکـن ، کـرکووک لـ دـرووی قـاـ ئاوا دان بووـ ، هـندکـ سـرچاویـ دیکـ پـیان وایـ (( لـ سـرـتای سـدی 18 شاری کـرکووک لـ ناو قـاـ فـتیس ماوـ ، لـ دواي ئـو مـژوـو دانیشتوان لـ دـشتایـکـی خوار قـلاوـ خانویان دروست کردوـ . لـ سـای 1766 گـگـ کارستن نیـر سـردانی کـرکووکی کردوـ و دـتـ : ((کـرکووک دـکـوـتـ دـشتایـکی جوانی بـبـرکـتـوـ ، بـمـام ئاوا دانی کـمـ . تـها کـمـک لـ شارـکـ لـسـر تـپـلـکـکـ ماوـ ، تـپـلـکـکـ (قـاـ) فـربـباغـ بـ دانیشتوان ، شورپـکی بـ قوـ بـ دروست کراوـ و حامیـیـ یـنجـری تـدایـ (حامیـ : بـشـک لـ سووپا کـ پارـزگاری لـو شارـ دـکـن کـ تـیدان ) ئـمـ پـی دـن قـاـ ... . خانوـکانی ئـم قـاـیـ بـ جیاوازی لـو پـی خراپیدان ، لـ ناو قـاـ 3 مزگـوتی بـ منارـی تـدایـ . کـرکووک بارـگای پاشاکانـ بـ پـی (گوغـتین) بـمـام پاشاکان لـ ناو شارـکـ ناژـن ، بـکـ لـ دیوـکـی دیکـی وبارـکـ دـژـن و ناوچـی دـسـاـتی بچوکـ 49 .

و لـ بـ پـی هـردو سـرچاوـ ، کـرکووک دـکـوـتـ دـشتایـکی قـشـنگی دـوـمـندـوـ ، بـمـام کـم ئاوا دانـ . قـاـیـکی پـ لـ دانیشتوان ، بـمـام خزمـتـگوزـرانی تـندروستی لاوازـ . هاوکات ئاشی زـری تـدایـ ، لـوـوـ ئارد لـ دـکـت و وـوانـی باشوور دـکـت . لـبـر ئـووی ئاوا دانیـکـانی قـاـ و دـرووی ، دابـانـکـ لـ نـوانیـان هـبووـ ، هـرواها ئـو ئاوا دانیانـ کـبونـوی چـی دانیشتوان نـبوونـ ، بـکـ چـند پوازـکی لـرو لـووی بچوکی

دانیشتووان بوون، بـیـ ئـ و پواز نـیشتـ جـیانـ لای هـندـك بـ بـشـك لـ كـركووك دیاری نـكـراو .

کارستن نیبـر هـر خـی و لـامی خـی دـداتـو، ئـماژ بـ ئاوـدانـی لـ دیوـكـی ئـوبـری شار (ئـوبـر خاسـ) دـكات ، ئـمـ سـرباری ئـو و لـ مـزارگای ئیمام قاسم بوونی حـتمی بوو لـ و کات و شوـنـ، ناتوانـت هاشای لـبـکـرت .

نابـت ئـو لـ یاد بـکـین ، لـ دوا ی هـوـشانـدنـو و لـ خـلافـتی عـباسی ، هـرشـی مـغل و تـتر و سـفـویـیـکان بـ سـر عـراق و ناوچـك بـ كـركووكیشـو ، زـربـی شارـكان كـوتـن بـر شاـاوی وـرانـکردن و تاـان و بـ ، ئـمـش وایـکرد لـ ماوـی چـندین سـدـدا ، باری ئابوری - كـمـلـایـتی - شارستانی لـ ناوچـك لـ دابـزینـدا بـت ، شارـكان هـیچ پـشـفـا چـونـکی وایان بـخـو و نـبـنیبـت شایانی ئـماژ پـدان بـت .

ئـو و لای مـژوونوسان باو ، سـردـمی خـلافـتی عوسمانی ، تـنانـت دوا سـدـدـکانـی دـسـلـای عـباسی ، سـردـمی پوکا نـو و مت بوون بوو لـ مـژووی دـسـلـای ئیسلامی ، سـردـمی گیانـلای دـسـلـای ئیسلامی تورکی بوو ، سـدـدـکانـی خاوبونـو و دوا كـوتـن و گـندـی و تـكـشـكان و هـر سـهـنـان بوو ، دـو و تـبـشـو و سـستـماتـیک بـر و هـوـشانـدنـو و هـر سـدـد چوو ، بـیـ چاو وانی گـشـکردنی شاری لـناکرا .

جـنگ ، پـلاماردان ، کاولکردن ، تاـان و بـ ، كـیلـکردن ، نـخـشی ، لافاو ، بومـلـرز ... لـ مـژوودا زـر شارو شارـچـكـی لـ مـرـفـپـاك كـردـتـو ، زـر شاری گـورـی بـچـوك كـردـتـو ، زـری دیکـی لـ بـنـچـو و کـوـر كـردـتـو و لـسـر نـخـش سـیویدـتیـو ، ئـمـ بـ كـركووك دروست .

**لـ خوار و چـند نموونـیـك دـخـمـ او :**

(( لـ سـای 1248 ز بارانـکی زـر باری ، لادـیـکان كـوتـن ژـر ئاواو و ، قـلـای كـرخینی و خا 50 . سـای 1733 سـدان گولـ نرا بـ قـلـاو ، بـمـ داگیر نـکـرا .

(( سـای 1743 هـزـکانـی نادر شا 80 ژـر كـركووكیان ئابلوقـ دا ، 20000 گولـ تـپی گـور و 20000 گولـ مـنجـنیقیان بـ قـلـاو نا ، خـكـکی زـری لـ کوژرا 51 . نادر شا لـ سـای 1743 كـركووكی داگیر کرد ، لـ سـای 1746 عوسمانیـکان گرتیانـو .

سـای 1769 بومـلـرز لـ شاری دا ، سـای 1821 ئـران هـرشـی بـ كـركووك کرد ، قـلـایان گرت ، بـمـ لـ مانگی شـعبان دـرکران ، لـ سـای 1822 ئازاو و پشـوی شاری داگرت 52 .

لـ بـشـکانـی داهاتوودا بـ چـی بـشـك لـ و نـخـشی و ئافاتانـ دـكـین ، پـلاماری دانیشتووانی شاری كـركووكیان داو ، بـشـکی

زړه د انیشتووانی شارییان کوشتوو ، خټکی کړکوکیان به ناچارکردنی شار چټک کردن کردوو .

ولی به باوایی من ټگړ کړکوک له درووی قټا به شووی ټټک و پټک و فراوان به پا قټا یا ټاو دان بواي ، ټگړی ټو هټو شورای شاریان بهی دروست بکړدای ، وټک زړه له شارانی له بهی قټا یان شوریان هټو ، یاخود ټو شارانی هټو ددوک قټا او شوریان پټک و هټو ، نموون به شووی دوو م شاری موص قټا او شورای پټک و هټو ، ټو وی وی کردوو بیر له دروستکردنی شورا نه کړت و به ټاو دانی درووی شار ، ټو بوو ټاو دانی کان پوازی بچووی لټو وی داب او بوو لټو شار و له یټکتر .

بوونی ټاو دانی بچووک لټو وی لټو لټو شووی پوازی بچووک لټو نریک شار کان ټاسای .

ټو گوند و ټاو دانیانی له و سټردم له دټو ربټری کړکوک هټو بوون ، به شټک نه بوون له شار ، بهام به گټور بوون وی شار ، دواچار بوون به به شټک له نموون قریه و تسن و به او ی . یاخود ټاو دانی درووی قټا له وان ی هټر پټراوی ټو دانی ناو قټا بوبټ ، خټک کټی هټ ندک له ورز کانی سا ، به اپټ اندنی کار کانیان ( ټاژ داری ، کشت و کا ، ټاش ، درو ، کټ کردنی وی سوت مټی ) له درووی قټا ، جټگیر بوون به ماوی یټکی دیاریکراو ، یاخود ما و هټواری هاوینټی دټو مټ ندان بوبټ . دټو مټ ندان به هټی به او بوون وی نه خټی ، ټنگی جټگا و ، کټمی ټاو ، خراپی خزمټ تگوزاری پټ یونټ و ټو ټو پټری جټمی خاس و ټیدا نیشت جټ بوون ، پاشان دټ بینین هټ موو دټزگا کارگټ یټ گرنگ کان وټک قش و مټ جیدی هټر له و بهر دروست دټ کټ ، دواتریش هټر به و شو یټ دټ جټټ پټ شو ، ټو وی دټزگا کارگټ یټ کان گرنگ کانی شار دټ کټ وټټ ټو ربټری شار و .

له سټدی 18 به دواو ، دټ بینین کټ م ، دټ ورو بهری کړکوک ، له وی ټاو دانی وی گټ شټی لټ سټرخ دټ کات ، له دټ سټپ کدا به پا قټا یا ټاو دانی پټیدا دټټ ، قټا بار وی ټاو دانی کان له و دټردټ جټت مټ وونوس و گټ ټیدا و گټتیاران ټا مټی پټ نه دن ) له کارگټی عوسمانیدا باز ټکان به گوټری پټپری و جټر کان ټاسټ وټ دټوری قټا ټ نیشت جټ کراو کټ یان دابو ، بهام دایر و سټراکانی حکومټ له ناو قش کټی کټ له لای ټټ ټاو وی ټو بار کټ کټ وی دروست کرابوون به او بوون و 53 .

سټرباری گټټ کی ټمام قاسم \*\* و قریه \* و شوان \* ټ ټ ټ ټ پټش ټو مټ وټو له دوری قټا هټو بوون .

لټو وی دټ بینین ، بهرټ کیو بوو به به شټک له ناوکی ټاو دان



کردن و سار تایید کانی شار ، ل کړکوک به گشتی و ژهه اتی  
ق ا به تایید تی ، به دوی ئ و مژوو دا ل سار تاو شار به دوری  
ق ا دا برین بو و و پلو پئی هاویش .

سرباری ئ و ئاو دانیان ئی ئاماز مان پیان دا ، ((ن کی ی شخ  
ع بدوال حمان (ت ا بانی کان) ل س ای 1706 ل د ر و ی ق ا  
دروستکرا 54 .

دانیشتووانی شار به ئ نداز ی ک ز ر بوون ، باز ا و کارگ ی شار  
به شو ی ک بر فراوان بوون ، شار نایتوانی هیچک ل پانتایی  
ق تیس ماوی ق ا دا و ک ا بردوو بم نند و ، و پ ی و ی ق ا نایتوانی  
پ داویستی گ ش ی بازرگانی ، پیش سازی ، خزم تگوزاری ، ز ربوونی  
ژمار ی دانیشتووان ، برین بوون و ی کارگ ی دابین بکات ، به ی  
شار پ ی و یستی به پست گ ی ن و د ر چوون د ر و بوو ل ق ا . ق ا  
ن ج گ ی دروستکردنی بازای نوی ه بوو ، ن د توانرا ق سرو  
قسوری نو و ما و خان و قوتا بخان و مزگ وتی تازی ت دا دروست  
بکرت ، به ی د ر چوون د ر و بوو ل ق ا شو شو ک بوو به س ر شار  
ق ا یی کړکوک دا برپاکرا .

(( ل ق ا 756 خانو ه بوو ل ما و مزگ وت و ت کی ، ل 3  
گ ک پ ک د هات ، بشی باکور ناوی م یدان ، گ ک کی ئاغالق ل  
ناو است و ح مام مسلم یان زیندان ل باشوور 55 .

هیچی دی کړکوک ل توانایدا ن ما ل ق بار و شوازی ک ندا  
بم نند و ، و مام به ز ربوونی ژمار ی دانیشتووان و پ شک وتن  
ئابوری و ک م ا ی تی و ف ره نگیی کان بدات و ((دانیشتوانی قات  
به د ر و یان گواست و و ل و ا ت کانی شارستانی ئ وروپی  
نزیک بوون و ک د ستیکرد به با ک شای به س ر لای ئ ژاوا  
ووبار ک ک دوی ئ و ی ک چ ر کان تیدا نیشت ج بوون و  
ز ر یان ل م سیحیی کان بوون 56 .

ه ر چ ند گ ش ی شار ل س د ی 18 و 19 ل ع راق و ژهه اتی  
ناو است ، ز ر به سستی و ل س رخ یی د چوو پ شو و ، ل چاو  
ئ ژاوا ، ک به دوی ش ش ی پیش سازی ، گ ش ی گ وری کرد ،  
کړکووکیش و ک شار کانی دیک ی ناوچ ک گ ش ی گ وری به خ و  
ن بینی (( کړکوک شار جوان ک ز ر ن گ ا ل دوو س د ی دوایندا  
57 .

نابت ئ و ل یاد بک ی ک کړکوک به در ژایی ماوی ململان ی  
ن وان عوسمانی و س ف و ی ، به داب او و ف رام شکراوی مای و ،  
گرنگی پ نادرا ، چونک خای ت ماس و برو و بوون و و بر ی  
پ شو و ی ج نگ بوو ل ن وان ئ و دوو د و و ت ، ل گ ل شکر ک شان  
و داگیر کردندا به شو و ی ئاسایی شار د بوو به و ران .

لـ كـ تايي سـ دـ 18 وـ ، كـ ركوك بـ فراوانترين قـ ناغي بـ رين بونـ وـ بـ خـ وـ بيني لـ مـ ژووي خـ يدا ، لـ دواي دروستكردييـ وـ تاكو ئـ و كات . بازاری فراوان و مـ دـ رن ( قـ يـ سـ ري ) ، مزگـ و تي نوـ يـ نـ گـ وـ نـ گـ يـ لـ دروست دـ كـ رت ، گـ كـ كـ كـ نـ يـ هاوـ وـ تـ يـ انـ يـ ش دـ رـ چـ نـ دـ رـ وـ يـ قـ لـ بـ پـ دـ شـ تـ كـ نـ يـ دـ مـ نـ يـ قـ لـ ( ) حـ لـ وـ اـ چـ يـ كـ ان و مزگـ و تي غـ و س دروستكرديان دـ گـ كـ تـ وـ بـ سـ لـ 58 1780 .

لـ سـ لـ 1759 قوتا بخانـ يـ غـ و سـ يـ لـ گـ Kـ Kـ كـ يـ حـ لـ وـ اـ چـ يـ Kـ ان دروستكرا 59 . لـ سـ لـ 1790 ز قوتا بخنـ يـ مـ يـ دان دروستدـ كـ رت 60 . لـ دواي حـ لـ وـ اـ چـ يـ Kـ ان ، بـ دووري چـ نـ دـ مـ تـ رـ كـ لـ قـ Lـ وـ ، بازارـ Kـ كـ مـ دـ رن بـ گوـ لـ رـ يـ ئـ و كات ، كـ بازارـ يـ داخراوي قـ يـ سـ رـ يـ يـ درووست دـ كـ رت ، هـ رچـ نـ دـ قـ يـ سـ رـ يـ كـ ركوك لـ چاو بـ شـ Kـ لـ شارـ Kـ نـ يـ تر زـ ر درـ نـ گـ دروستكرا ، نموونـ لـ شاري موصـ چـ نـ دـ سـ دـ لـ وـ پـ شـ قـ يـ Sـ Rـ يـ هـ بوو ، دروستكردي قـ يـ Sـ Rـ يـ بـ دوايدا قشـ ، گـ و رـ ترين ئينجـ ازي خانـ سازيـ لـ سـ دـ يـ 19 لـ كـ ركوك دا ، سيمايـ كـ نوـ يـ ان بـ شارـ Kـ بـ خـ شـ ، شـ قـ يـ ان لـ قـ Lـ بووني شار وـ شـ انـ دـ .

سـ رـ بـ اري ئـ وـ يـ بازارـ يـ قـ يـ Sـ Rـ يـ بـ و ژمارـ زـ Rـ يـ دوكانـ وـ ، تـ Kـ انـ Kـ گـ و رـ يـ بـ بازارـ يـ شارـ Kـ دا ، هـ ر بـ يـ دـ بينين بـ دواي دروستكردي قـ يـ Sـ Rـ يـ يـ دا ، ناوچـ Kـ نـ يـ نـ يـ كـ يـ پـ دـ بـ تـ لـ مـ ، زـ Rـ گـ Kـ Kـ نوـ دروست دـ Kـ رت ( ) ( قـ يـ Sـ Rـ يـ لـ سـ لـ 1800 دروستكرا ، 7 دـ رگـ يـ بـ دروستكرا ، لـ 300 دوكان پـ Kـ هـ ات 61 .

سـ لـ 1804 گـ شـ تـ يـ اري هيندي ميرزا ابو تـ اـ بـ خان سـ رـ دـ انـ يـ كـ ركوكـ يـ كـ رـ دـ وـ ، دـ Kـ Kـ ات كـ ركوك شارـ Kـ كـ يـ مـ زن و مـ حـ Kـ مـ ، خانوـ Kـ نـ يـ بـ بـ رـ دـ وـ قـ اـ يـ دروستكراو ، زـ Rـ Bـ يـ بـ Rـ و وـ خان دـ چـ ن 62 .

گـ Kـ Kـ كـ يـ ئينگليزي بكنغام ، دواي 4 دـ يـ ، لـ سـ رـ دـ انـ Kـ يـ كارستن نيبور ، لـ سـ لـ 1816 ، سـ رـ دـ انـ يـ Kـ ركوكـ يـ كـ رـ Dـ وـ ، بـ مـ شـ وـ يـ باسـ يـ شارمان بـ دـ گـ Kـ Kـ تـ وـ : ( ) ( كـ ركوك لـ 3 بـ شـ پـ Kـ دـ ت ، هـ Rـ Bـ شـ Kـ يـ ان و پـ وـ Kـ يـ فراوانـ يـ هـ يـ ، بـ شـ يـ سـ Rـ Kـ يـ لـ Sـ Rـ تـ پـ لـ Kـ يـ Kـ بـ تـ پـ لـ Kـ Kـ يـ ئـ رـ بـ يـ لـ دـ چـ ت ، لـ ناو ئـ مـ قـ Lـ يـ ژمارـ يـ Kـ يـ زـ Rـ خانوـ هـ يـ ، مـ نارـ يـ هـ ر 3 مزگـ و تـ Kـ لـ خانوـ Kـ نـ يـ دـ يـ Kـ بـ رـ زـ ترن ، ژمارـ يـ دانـ يـ شـ تـ وـ انـ يـ لـ نـ وـ ان 5-6 هـ زارـ . بـ شـ يـ دووـ مـ يـ شار ، كـ گـ رـ نـ گـ بـ پارـ زـ گـ اري لـ شار ، ئـ مـ بـ شـ وـ پـ وـ يـ فراوانـ تر و ژمارـ يـ دانـ يـ شـ تـ وـ انـ يـ شـ يـ زـ Rـ ترـ لـ بـ شـ Kـ انـ يـ دـ يـ Kـ . دـ Kـ Kـ وـ تـ دـ شـ تـ اـ يـ يـ پاـ قـ Lـ وـ ، لـ وـ دا خانـ سـ Rـ Kـ يـ Kـ يـ Kـ انـ يـ شارو چايخانـ وـ بازارـ Kـ ان هـ يـ ، دانـ يـ شـ تـ وـ انـ يـ ئـ مـ بـ شـ يـ نـ يـ Kـ لـ 10000 كـ Sـ . بـ شـ يـ سـ يـ مـ يـ شار نيو ميل لـ دوو بـ شـ Kـ يـ دـ يـ Kـ وـ دوور ،

نیم بشه بچوکتیرین بشه ، خانوو کانیسی پرتی ، ژماره دانیشتوانی له 1000 کس ته پاته ناکات ، بشه کس ژماره دانیشتوانی که کوو له 15000 ته پاته ناکات 63 . هره بشه کس که کوو گوره یی ، بشه پل یکه و امان له دکات وای بیر بکینه و ، بشه یی له وانه یی که بوبت له ناوچه ناو دانه کان له مژوی زوودا . که کوو هشتا گوره ترین شاری دهشتایه کانی ته هه تا تی دهله یی 64 .

له دواي دروستکردنی بازاره حوالهچیه کان له دهره وهی قههه ، له ته نیش بازاره گوره یی شار ، بشه دهری بازار و قههه یا گههه کی نیشته جه بوونیش دروست ده کرت (( بریادی و ناوچی و مزگوتی نه عمان مه ژووی دروستکردنیان ده گههه ته وه بشه سای 1818 65 . سای 1812 پرتوکان له گههه کی موسسه دروستکرا ، 150 پرتوکی ته دابوو 66 .

گههه که ناو دانه کانی خوار قههه ، له سه ره تادا بریتی بوون له : )) ئیمام قاسم ، ئه خه حوسه ، بریادی ، چقور ، ناوچی و موسسه و چای ، هه مویان له دهره بری یکه ماوهی مه ژوویدا دروستکراون 67 . له سای 1815 قوتابخانه یکه له لایه جول که کانه وه دروستکرا ، بشه ناوی ( موسوی مکتبی ) ( ناو که تورکیه ، ئه مهش باشترین بهه گههه بشه ئه وهی مه رج نیی ، ئه و شو له نای ناوی تورکیان هه گرتوو ، مه رکی تورکی بونیان په وه بته ) ، ئه مه قوتابخانه یی 60 قوتابی کو تهیدا دهخوهند 68 .

گههه یدیه به ریتانی کلودیس جیمس له سای 1820 ز سه ردانی له یلانی کردوو له 10 کم ی شاری که کوو ، هاوکات سه ری له قههه اش داو ، باس له وه دکات ، چه ند گههه که له دهره وهی قههه هه یی 69 .

گههه یدیه به ریتانی کلودیس جیمس له سای 1820 ز سه ردانی له یلانی کردوو له 10 کم ی شاری که کوو ، هاوکات سه ری له قههه اش داو ، باس له وه دکات ، چه ند گههه که له دهره وهی قههه که یی هه یی 70 .

بش دواي ز ره بونی ژماره دانیشتوانی شار ، گواسته وهی بازاره سه ره کی شار بشه دهره وهی قههه ، ناوچه ی خوار قههه ده بته ناو ندی ئابوری شار ، بشه به ره فراوان ده بته و گهش دکات ، بازاره جه راوچه ری له پهیدا ده بته ، بشه گوهره ی کار و پیشه کانیان بازاره کان دابهش ده بن (( ناوچه ی خوار قههه له سای 1822 وه گهشای کرد ، بازار ، چایخانه ، خان ، ما ، ئاسنگه ره و خمچی و دارتاش و ... له دروستکرا 71 .

هاوکات بهه هه یی ز ره بونی ناو دانه دهره وه ، قههه په ویستی بشه ده رگای نو هه بوو ، بشه پته وکردنی په یو ندی ناو قههه له گههه دهره وهی ، که بشه ره چوارلادا شار په ل و په ی هاویشته ، کار و کاسبی و چالاکیه

ٲا بورييـكـا نـى شاريـش هـمـو كـوتـنـى دـرـوـى قـا . قـا 4 دـرگـا  
هـمـيـ , دـرگـا ٲـاوا ( تـپ قـا ) لـ 1822 كـرايـو ( ) تـپ قـا  
لـ ساى 1822 كـرايـو , بـ ئـوـى هاووـا تـيان لـ نـزيكـترين ماوـدا  
بـگـنـ سـر پـردـك 72 .

بـمـام بـ گوـرـى سـرچـاوـيـكى دى , لـ ساى 1824 ز لـ ٲـاواوا  
دـرگـا باش قـا لـ بـرامـبـر قـا لـ گـ ٲـاواوا دوكان دروستـكـرا ,  
هاوكـات دـرگـايـكى ديكـ و لـگـ ٲـاواوا دوكان لـ بـشى ٲـاواوا  
كـرانـو 73 . لـ سـر هـر دـروازـ و دـرگـايـكى قـا كـشـكـ  
دروستـكـراو كـ ديدـوانى گورز بـ دـست دـپـاراستن , ئـم دـرگـا  
تازانـ ٲـيوـست بوو بـ گـورـبوونـوـى شارـو .

لـ سـر تـادا وـكـ ئامـاژـمان ٲـى دا گـورـبوونـوـى شار , تـنها بـ  
دـورى قـلـدا بوو . بـشـكى دـورى قـا ( خـرئاوا ) بـديوى خـسـيا ,  
بـهـى چـمـى خـسـو , توانـى گـورـبوونـوـى نيـى , كـ لـ هـندـكـ  
خـدا بـيـنى قـاو خـسـ زـر تـنگـ دـبـتـو بـ چـند مـترـك , بـيـ  
گـورـبوونـوـى كـركووكـ شـوـى بازـيـى بـخـو نـگـرت .

ئـوبـر خـسـ , بـ تـايـبـت قـريـ گـشـى زـر نـاكـات لـ چـاو بـشـكانى  
دى شار , بـهـى دورى لـ ناوـندى شار و نـبوونى پـردى مـحـكمـ لـ  
نـوان هـردو بـشـكى شار , پـردـكـ برىتى بوو لـ ( پـردى دارين ,  
بـ پـانـايى 5 مـتر , لـ نـوان هـردو پـردـكـى ئـستا , بـ  
گواستـنـوـى گـاليسـكـ كـ ئـسـپـاى دـكـشا بـكار دـهـنـرا 74 .

خـسـ شـارى كـردبوو بـ دوى بـشى دابـاو لـ يـكـتر , بـ تـايـبـت لـ  
زـستان و بـهار كـ ئاو هـدـستـت پـيوـندى گـران دـبـت لـ زـربـى  
كـاتـكانـدا ( ) لـ ساى 1822 قـريـ بـچوكتـرين بـشى كـركووكـ بوو ,  
دانـيـشتـوانى لـ 1000 كـس تـ نـاـٲـى 75 .

لـ ساى 1825 ئاشـكى گـورـ , ساى 1826 مزگـوتى نـائبـ ئـغـى لـ  
گـگـكى ئـخر حوسـن , ساى 1836 قـرـ سـراى لـ گـگـكى شـاتـرلو كـ  
كـرا بـ بارـگـاى دـوـت , ساى 1845 بـيوكـ تـكيـ لـ گـگـكى بـاخ  
دروستـكـرا ن 76 .

بـ دوايدا ئاوـدان كـردنـو ٲـيوـو بـ ئـوبـر خـسـ , دروستـكـردنى  
قـشـو مـجـيدىـ لـوبـر تـكانى دا بـ گـورـبوونـوـى شار لـ و بـشـ  
دروستـكـردنى قـشـو مـجـيدىـ ( قـشـ لـ قـشـاق و ها توو , قـشـ بـ  
مانى زستان , لاق يش بـ مانـى شوـنـ دـت ) لـ ٲـا قـيسـرى هـنگـاو  
گـورـبوو بـ بـ مـدـرن كـردنى شـوـى شار و گـشـدان بـ تـرـزى  
بيناسازى لـ مـژووى نوـى كـركووكـدا , تـنانـت چـسـپاندى كـركووكـ  
وـكـ گـرنـگـترين شـارى ناوچـكـ .

(( قـشـى كـركووكـ لـ ساى 1863 مـمـد ناميق پاشا دروستى كرد 77

((قش ل ساى 1836 ل س ر پانتايى 15000 م تر چوارگ ش دروستکرا , ق سرى م جيديى ل ساى 1840 دروستکرا , ک ل 70 ژور پ ل د هات , ماو ي کى ز ر م ت س فيى و دارايى و تاپ و دادگاي ت دا بوو , ک گرنگترين د زگاکانى ئ و س ر د م بوون 78 . ب م ش و ي د ب بينين ک رکوک ل پا گ و ر بون و ي بازا و گ گ ک ک کانى , کارگ ي ک شى گ و ر ب و و و ش و ي م د ر نى ب خ و ب ينى , ئ م ش و م ا م د ا ن و بوو ب پ ش ک و ت ن ک انى ئ ژگار .

((ل ساى 1870 ل پا ق ل بازا ي گ و ر دروستکرا 79 . دروستکردنى بازا ي گ و ر , ب و پانتايى و و ب ر ب ر ف را و ا ن و , و م ا م د ا ن و بوو ب پ داويستى س ر د م , ل گ و ر بون و ي شار و ز ر بوونى ژمار ي د ا ن ي ش ت و و ا ن و ن ي ش ت ج بوونى و و ن د ک ا ن ل ل ا د ک ا ن . م د ح ت پ اشا ل ساى 1869 ه و ي دا , ع شير ت ک ا ن ن ي ش ت ج ب کات , ع ر ب ک انى ناوچ ي ح و يچ ي ک رکوک ب ش ک ن ل و ا ن .

ب دروستکردنى پ ي و ن دى ب ه ل ز ن و ا ن ه ر د و و ب رى شار , ک کارگ ي و س ر بازگا ک و ت ب و و ن ب ش نو ک ک ي شار و , بازا و ئا و د ا ن ي ش ب ر ک ي د ي ک , دروستکردنى پرد کى ب ه ل ز ل س ر خا س پ و ي س ت بوو , ه ر ب ي (( ل ساى 1875 پردى ب ر د ي نى خا س دروستکرا , ئ م ش بوو ه ي گ ش ي ب شى د ي وى ق ر ي , پرد ک ل 2 - 4 - 1954 و خ ن را , ل شو نى پرد ک ي ئ س ت ا دروستکرا ي و 80 . د ر چ و و ن د ر و و ي شار ب د ر و و ي ق ل , ب ر ي ن بون و ي ل ه ر د و و ب رى خا س , پ و ي س ت ي ب و و نى ه ي ک انى گ و ا س ت ن و ي ه ن ا ي پ ش و ب پ ي و ن دى و گ و ا س ت ن و , ب ي پردى ب ر د ي نى خا س ز ر گرنگ بوو , ب ب ي ک ب س ت ن و ي ه ر د و و د ي وى شار .

((ل ساى 1882 خان و چا ي خا ن و ب ي خا ن ل س ر خا س دروستکرا 81 .

ب دروستکردنى پردى خا س , د ي وى ق ر ي و م جيديى گ ش ي کرد , ب ي پ ل ي د و و م ي گ ش ي شار ب ر ي ن ب و و ن و ي ق ر ي ب و و ل و ب ر پرد ک . ((ساى 1890 ق ر ي ل 3 : شاترلو , ساريک ه ي , ب گ ل ر پ ل د هات 82 .

((ب ش د ش ت ا ي ک ي ش ا ر ي ک ر ک و ک ي ش (ق ر ي ) , س ر ت ا ي س د ي ه ژ د ي م د س ت ب ئا و د ا ن ک ر د ن و ي ک را و , نا وى ق ر ي ش ل گ و ن د کى ب و نا و و ر گ ي را و 83 .

ها و کات ل پا چا ي خا ن ي م جيديى و ((ت ک ي س ي د ئ ح م دى خا ن قا , ل ساى 1860 ل دروستکردنى بون و 84 .

دروستکردنى ت ک ي ي س ي د ئ ح م د خا ن قا , ک ک س ا ي ت ي ي کى کوردى ب ه ل زى خا و ن د ن ف و زى ه م و و نا و چ ي ک رکوک بوو , ه ن گ ا و کى گ و ر

بوو بڼه گډش دان بڼه شار و پيدا كړدنى هژم نياى زياترى كورد له كركووكدا ، هاوكات پيو ندى موريد و ه وادار كانيشى بڼه كركووك و بڼه هزر دكرد .

گداو هاوو تيان ، جوتيار و ئاگان بڼه خيان و دياريد كانيان و د هاتنه خزمهت شخ ، شخ له لايان ماته كښي و پشتيوانى له دكرت ، بڼه ئگړ كسايه تى بڼه نرو نيشتمان پړو بڼه ، بڼه پيو ندى نررت پارزى باو و له و سږد م كارايى له سږ پارسه نكي نفوزى نه ت و كانيش داد نا له شار .

كركووك له سالى 1880 پك د هات له ( 4630 ما ، 1183 دوكان ، 284 عرس ، 12 نان واخان ، 12 حامام ، 64 باخچ ، 68 ز ، ... 85 .

هرچى نووسرى ئالبانى شمس دين ساميد له له نسل پيدايى عوسمانى ك له سالى (1896) له چاپخانه (ميهران) له ئيستان ب چاپ كړا و له سږ كركووك بڼه شو بڼه نوسيويد تى ( قلا يك ، 36 مزگوت ، 7 قوتابخانه ، 15 تكي و زاويه ، 12 خان ، 1282 دوكان ، 8 حما م ، پردك ، روشديك ، 3 كليساى هڼي .

شارك بڼه نهو قلا و ئو گډوگانه ل د ورو بڼه و لاي راستى قلا دروست كړاون پك دت . س له سږ چوارى دانيشتون كوردن و بڼه كاني ديكش له نستورى ، تورك و عارب و هتد ، پك دن . 760 ئيسرائيلى (خى نهووسراو يهودى ، نووسراو ئيسرائيلى) 460 كلدانى . سږ لاي ئو وى ك چن د كاروانسراي كى بڼه بازرگاني هڼي ، كشتوكلاى بڼه راو هڼي و له د ورو بڼه ري و باخى ميو هڼ . له د ورو بڼه رى شار ئاوى كانزايى و نوت زږ .

له شار ئامري رستن و چينى قوماش هڼي . له شار د باغى دكرت و تانانت ئاوريشم بڼه هم دت . ئاوى شكوفى پرتقا دگيرت . له هاوين ئاو و هڼو اى گډرم . ئاو و هڼو اى شار فلك و پاك . له شار كدا چن د مقبره ي كى له ي و هڼد پير و چاكيش قه بر كانيان خلك دچت سږى ) \* .

بڼه شو بڼه د بينين كركووك له م ماو يدا گډوږ بون و ي كى فراوان بڼه د بينت ، له دواى دروستكردني و تا ئوكات بڼه هاوتا بوو .

گړنگترين قوتابخانه سږ تاييد كاني كركووك ئمانى خوار وڼ ، له گډ سالى دروستكردنى :

- قوتابخانه غوسيه ( حلو اچيه كان ) سالى 1709 .

- قوتابخانه الايوبيه ، سالى 1710 گډوگي شاترو .

- قوتابخانه پيشه سازى 1868 له ك تايى شقامى ئتل س .

▪ قوتا بخاننەى ٲەشەىەى ساى 1868 ( ىٲىكەم قوتا بخاننەى نقامى لى  
 كىركوك دامەزرا لى گەڭەىكى ئىخى حوسەن .  
 - قوتا بخاننەى ئىبراهىم پاشا لى شاترلو ساى 1891 .  
 قوتا بخاننەى نائىب ئەلى ئىخى حوسەن 86 .

15 ساى ىٲىكەمى سەدى بىست ، لى كىركوك ژيان وەك خەى ماىەو ،  
 پاشان بەهەى گەشەى بازىرگانى و هاتنى بەگانەو بە ناو عەراق ، لى  
 دواى داگىركردنىەو لى ساى 1918 گەشەى كىرد . وەلەى لى ووى  
 قەبارەو ژمارەى دانىشتووانەو ، جگەى لى سەردەمى گرانى گەورە ،  
 شارەەر لى مەزن بوون و گەورە بونەو دا بوو .  
 ((وٲىەوى شارى كىركوك و هەولەەر لى نەوان ساىەانى 1890- 1914 بوو  
 بە دووجارى خەى 87 .

(( ساى 1920 وٲىەوى كىركوك بوو بە 4,8 كم 88 .  
 بە دواى داگىركردنى عەراق لى لائەن ئىنگلىزەو . ))(پەلىسخانەى لى  
 ئەھەمەتەى خاسەو لى ئەشەك مەيدان دروستكرا ، مەلەهەىك ( دعارەى)  
 لى نەنىشتىەو كراىەو بە پەلىسەكان 89 .  
 لى سەردەمى جەنگى جىهانى ىٲىكەم ، دەست كرا بە دروستكردنى هەەى  
 ئاسنىنى بەغا - كىركوك . بە دواىدا وىستگەى شەمەنەفەرى كىركوك  
 دروستكرا . بوونى شەمەندەفەر و هاتنى ئەتەمەبەل گەشەى بە شار دا  
 ، بوونى شەمەندەفەر و ئەتەمەبەل هەكارى گەشەى شارن ، هاوكات گەشەى  
 بە پەيوەندى و بازىرگانىش دەدات . ئىتر سەردەمى كەەانەى تەسكى  
 ئەوٲىە داخراوى بن تاقدارەكانى بەاخ و چقور و موسەەا نەما ،  
 كەەانەىكان دەبەت فراوان دروست بىرەن ، چونكە ئەتەمەبەل و  
 عارەبانچى پەدا تە دەپەن . دروستكردنى شەقامى بەرىن ، قەبارەى  
 شارى گەورە كىردەو ، سەربارى ئەوەى زەر پىشەو كارگەەى نوەى وەك  
 پەلىسى ها توچەو دوكانى فەتەرى و فرەشيارى ىٲەكى ئەتەمەبەل و  
 پەنچەرچى ... لى گەڭەى خەىدا هەنا .

دەزگەى پەلىس ، گومىرگ ، باج ، يانەى وەرزى ، نەخەشخانەى سەربازى  
 هەموو ئەمانە پەوىستى ئىنگلىزەكان بوو لى عەراقدا ، بەىە سوپاى  
 ئىنگلىز كەوتنە دروستكردنى ئەم دەزگەيانە لى شارەكانى عەراق .  
 شارى كىركوك لى وى كاگەەىەو لى ماوەى 4 دەىە ، دوو  
 گەەانكارى بەسەردا هات ، ساى 1879 مەسەرفىەى كىركوك بوو بە  
 بەشەك لى ولەىتە موسە ، دواىى بوو بە ولەىتەكى سەربەخەو لى ساى  
 1919 هەولەرى لى جىا كراىەو 90 .

هاتنى ئىنگلىزەكان سەربارى ئەوەى وەك ئاماژەمان پەى دا ، بە  
 پەداوىستى خەيان كەوتنە دوستكردنى دەزگە ئىدارى و

خزم تگوزاریه کان ، له لایه کی دیوه تهرزی نو له خان سازی و نه خشی شه قامی نو شیان له گه خیا ندا هئا . له سه رد می داگیرکری بهریتانیا شدا سا ی 1919 ئینگلیز کان سه رایکی دوو نه می یان له ژئاوای شار وه به به رد وقسه دروست کرد و بانیشان به ئاسن و برغو قایم کرد تا سا ی 1972 یش هه سه رای حکومهت بوو 91 .

پیدا بوونی خانوی چه ند نه می ، به کاره نانی چیمه نت و شیش و شهلمان ، شه شه نه کردنی تهرزی خانووی ژئاوایی گرنهترین سیمای کان ته لارسازی له دوا ی هاتنی ئینگلیز کان به عهراق .

هه ره ها دوا ی هاتنی ئینگلیز کان ، گرنی دان به دیوی دهر وه به تایهت باخچه ی بهر دهرگا زیادی کرد ، به پهچه وان وه له تهرزی خانوی ژهههاتی گرنهکی به ناو وه دهره .

به سام ئه گه انکاریهان ته کو دهره کانی دوا یی له سه ره وه به هه منانه دهرچه وه په شه وه ((چه مه نه له چوارچه وه یه کی ته سه به کاره نهرا وه ، به هه ی بهرزی نه ره که ی و به کار نه هه نانی له وه په شه 92 .

کاته که دهرههت که وته دروست کردنی خانوو به کار مه ندانی که رته نهوت له سه ره تهرزی ژئاوایی ، ئیتر ئه مه مده ی له شاردا به او بو وه و جه که وته ((له سه ره تاه په نجاکان سه دان خانوو به ناوی گهه کی عه ره فه دروستکرا (که کوک جه ده)) ، زهر به ی دانیهشتوانیهان ئاشوری و ئهرمه ن و تورکه مان بوون 93 .

هه ره سا به وهه مه دانه وه به په ویستی سوپای ئینگلیز له شار که )) هه زه کانی ئینگلیز ته ته له Resthouse یان دروست کرد . به دوایدا له سا ی 1925 ، ته ته له ئه حمده پاس له شو نه ته ته له که رکوهی ئه ستا دروستکرا 94 .

واته که رکوه له قه ناغی خان وه گو استیه وه به قه ناغی ته ته له پاس ، ئه مه شه هه نگا وه کی مه ژویه به مه دهرنه بوونی شار . ته که بوونی عهراق به جهانه وه ، اادی وه ته له گراف و ته له فه ن و ته له فزیه ن و سینه مه له گه خه یدا هئا ، ئه مان شه هه موو که رکوه کیان گرت وه (( سا ی 1940 سینه مه غازی دروستکرا ، له نهزیک پردی بهر دین 95 .

له ناو هه استی سه ده ی 16 وه وه که ئاماره مان په یدا ، ژماره ی خانوو کانی که رکوه ، ته نها له 168 خانوو په که دههات ، له ناو هه استی سه ده ی بیست و له ماوه ی 4 سه ده دا ، ژماره ی خانوو کانی زیاته له 47,1 جار زیاده کهات به زیاته له 8000 خانوو .

((ژماره ی خانوه کانی خه ی له 8000 خانویه که ده دا ، ژماره ی دانیهشتوانه که شه له 60000 که سه که زیاته که زهر به یان به تورکی و



کوردي دډوډن 96 .

((گړنگترین شق قامی شارک د ژمړن ک 18 شق قامن 97 .

گواستنډوۍ قواری بډرهم هډناني ټابوری وټات ل کشت و کاو و  
ب ډرهم هډناني ټوت ، ټکانی گورۍ ب شار دا ، ب م ش س نگی  
ټابوری ل لادو گواسترایو ب شار ( ک رکوک - موص - ب سر -  
ب غدا ) .

((سای 1952 و ب 1955 ژمارۍ 341 خانوو ل عر ف دروستکرا 98

((سای 1952 ژمارۍ 12 خانوو )) و (( 1953 ژمارۍ 98 خانوو )) .  
((سای 1954 ژمارۍ 202 خانوو ټواو کرا )) ( 1955 ژمارۍ ک  
گ یشټ 341 خانوو ) 99 .

ټنها ل ټوان سای 1949 ب 1952 ، ل شاری ک رکوک ب ف رمی  
داوای م ټټ ب دروستکردنی 705 خانوو کراو ، ه رچ ټ ند ل و  
س رد م ټ گری یاسایی ل ب رد م خانوو در سترکدن ه بوو ، ب  
ټوۍ جوتیاران لاد ب ج ټ ه ټ ن بگوازنو ب شار .

سا 1949 1950 1951 1952

ک رکوک ( ژ م ټټټ ) 148 162 158 237

کۍ ع ټراق 3347 2950 2956 4343 100 .

ل ب شکانی داهاتوودا ب چۍ و ټ ټرو ټ سلی ل گ شکردنی شاری  
ک رکوک ل ټوان سا لانی 1947 ب 1957 ل ه موو بوو بوارکان  
د ک ټ ټ و .

ب م شوۍ ک رکوک ل گ ور بونوۍ ب رد و امدا بوو ل سای  
1973 ټو پۍ وۍ گ یشټ 24,7 کم 2 ، دوانز ټ نداز ق بارۍ ق ټ ټا 101

\*مختوتۍ ژمار 2636 ل پرتوکخانۍ ټ وقافی ب غدا هۍ ، ل  
سای 1117 هجری ک رکوک ب ب لد هاتوو ، ل مختوتۍ یۍ دیک  
ک ل 1135 هجری ب ژمار 20629 ب اوکراو ټ و ب لاد ناوۍ  
هاتوو ، دیار ل و ماوۍ دا و داوو برسۍ ټ ک رکوکۍ گرتۍ ټ و ( )  
هوۍ ک رکوک - محمد علی ق ټ داغۍ - ټ راس - 8-9 ) .

▪ ب پۍ س رچاوۍ ( شژی التاریخ فی احیاء ک رکوک - د. صبحی  
ساعتجی - ایلاف 14-7 - 2005 ) کارستن نیب ر ف ر نسۍ ،  
و ل ب پۍ س رچاوۍ 102 .

\*\*) ( گ ټ ټ کی ټ مام قاسم ک نترین گ ټ ټ کی ک رکوک 103 .

\*\*) ( ب گوۍ رۍ ک نترین س رچاو ل ب رد ستمانداۍ ، ک  
م ژووی د گ ټ ټ و ب سای 1548 ، ل گ رۍ کی ق رۍ 70 ما

هه‌بوو ، ب ئاندازى لادىيەكى بچوك بوو 104 .  
\*\*\*\*))گەگەكى شوان ، شوئەنەوارى ماو بىرامبەر ئەحمەد  
ئاغاي 105 .

\*\*\*\*\*))تەسن ل سالى 1548 ل 93 ما پەك دەهات 106 .  
\*\*\*\*\* بىلام نوسەرەكى دىكەى تورکمان پەى واى ل 360  
دوكان پەك دەت (( قەيسەرى كەركوك 360 دوكانى تەدايى ، 12  
شوق ل سەرەپەو 107 . ناوبراو پەى واى 360 دەرەپەى  
ئەزەكانى سا و 12 كە دەرەپەى مانگەكانى سا .  
\* قشە (( قشلاق وشەپەكى تورکىيە)) .

### گەشەکردنى ژمارەى دانىشتوانى شارى كەركوك

وەك پەشتەر ئاماژەمان پەى دا ، كەركوك شەرەك بوو زەر كەم  
گەيدەو گەشتيار و ئەزەلەتەناس سەردانىيان كەردوو و ئەيان تەى  
كەوتوو ، بەى كەمتەرين زانىيارى ل بەردەستدايە سەبارەت بە  
قەبارەى شەرەك و ژمارەى دانىشتوانى .

بە داريكەردنى قەبارەى شەرەك ، دەشتە خەمەندەكان زياتەر ئامانج  
بەكەت ، چوئەك ل ئەستى ديارىكەردنى گەگەك و ئەزەى ئاوەدانى  
شاردايە . بىلام ئەم خەمەندەنان بە ديارىكەردنى ژمارەى دانىشتوان  
ئەنجامى نادروست دەدات بە دەستەو ، چوئەك بە ئەنجامدانى ئامار  
ناتوانەت ل ئەگەى خەمەندەو ، ژمارەى دانىشتوانى شەرەك  
ديارى بەكەت ، ئەمە ل كاتەكدا ئەو ئامارانە ل مەزەندەى ئەو  
كەسانە زياتەر نەبوونە . سەربارى ئەم زەر ل زانىيارىيانەى كە  
هەن ، لەگەى كەيدا ناكەك دەكەونەو . بەى ئەو ئامارانەى  
ل بەردەستدان هەموو مەزەندە و قەبەلەندى گەيدە و گەشتيارانە ،  
ئەوانىش ماوەى كەم ل شەرەك ماونەتەو ، ئەيانتەوانىيو زانىيارى  
تەواو لەسەر ژمارەى دانىشتوان كەبەنەو .

تاكو دواى داگيركەردنى عەراق ل لاين ئەنگلەزەو ، دەوئەت هەچ  
جەر ئامارەكى نەكەردوو بە ديارىكەردنى ژمارەى دانىشتوان ، بەى  
لەوى زانىيارىيەو لەم بوارە كەركوك هەزارە ، ئەوەى هەى و  
ل بەردەستدايە جەگەى مەمانە پەكەردن نەى .

ئامارى مەدەرنە جىگەى مەمانە ، تاكو سالى 1947ز ئەنجام نەدراو  
لە شارى كەركوك ، ئەوەى هەى گرىمانەو مەزەندەى ، نەتەوئەى  
بەرچاو تەنگەكان ( كورد و تورکمان ) ئەو وتەو ژمارانەى ل قازانجى  
خەيانە بەكارى دەهەنن ، ئەوانەشى بە پەچەوانەى دروشمە سىياسىيەكان  
ئەمەيانە ، چاوى خەيانى ل ئەست دەنوقەنن ، ئەمە جەنگ ل سەر  
خاوەندارىيەتى شارى كەركوك ل جەنگى ژمارەكانى بەبردوو

سەرچاوی گرتوو .

گۆڤی ئینگلیزی بکنغام ل سا 1816 , سەردانی کۆکووی کردوو , بـم شـوـیـ ئـماـژـ بـ ژمارـی دانـیـشتـوـانی شار دـات : ((کـرکـوـک لـ 3 بـش پـک دـت , هـر بـشـکیان وـپـوـکی فراوانی هـیـ , بـشی سـرـکی لـسـر تـپـلـکـیـکـیـکـ بـ تـپـلـکـیـکـیـکـیـ ئـریـل دـچـت , لـناو ئـم قـلـایـ ژمارـیـکی زـر خانوو هـیـ , منارـی هـر 3 مزگـوتـکـ لـ خانوـکانـی دیکـ بـرزترن , ژمارـی دانـیـشتـوـانی لـ نـوان 5-6 هـزار . بـشی دووـمی شار , کـ گرنگـ بـ پارـزگاری لـ شار , ئـم بـش وـپـوـی فراوانتر و ژمارـی دانـیـشتـوـانی زـرتـر لـ بـشـکانـی دیکـ . دـکـوتـ دـشتـایی پا قـلـاو , لـ وـدا خانـ سـرـکیـکیـکانـی شارو چایخانـو بازارـکان هـیـ , دانـیـشتـوـانی ئـم بـشـ نـزیکـ لـ 10000 کـس . بـشی سـیـمی شار نیو میل لـ دوو بـشـکـی دیکـ و دوور , ئـم بـشـ بـچوکتـرین بـشـ , خانوـکانـیـشی پـرتـ , ژمارـی دانـیـشتـوـانی لـ 1000 کـس تـپـ ناکات , بـمـش کـی ژمارـی دانـیـشتـوـانی کـرکـوـک لـ 15000 تـپـ ناکات 108 .

وـلـ کلیمانی فـرـنـسی 4 دـیـ دواـی بکنغام , لـ سا 1856 سەردانی کۆکووی کردوو , وـنـتر پـنجـ لـسـر ژمارـی دانـیـشتـوـانی شار دادـنـت . , ئـو ژمارـی دانـیـشتـوـانی شاری کـرکـوـک دیاری دـکـات بـ 25000 کـس , جگـ لـ سـرـبازانی عوسمانی لـ شارـکـ , ئـوـشـ دیاری دـکـات کوردـکان 75% دانـیـشتـوـانی شار پـک دـهـنـن 109 .

دواـی کلیمان بـ 17 سا , ئـندازیاری یوسیب تشرینک , کـ لـ ساـنی 1872-1873 سەردانی کۆکووی کردوو , ژمارـی خـکیـ شارـکـی بـ 12000-15000 دیاری کردوو . باس لـو دـکـات هـموو دانـیـشتـوـانی شارـکـ کوردن , جگـ لـ 40 خـزانی کریستان نـبـت 110 . لـ کـتایی سـدـی نـزد بـگوـری زانیاری بارـن ئیدوارد نـدـ (( کـرکـوـک شار و ناوچـیـکی گرنگـ بـ پـیـ ئـو اپـرتـانی لـ تورکیا بـرچاوم کـوتـن , دانـیـشتـوـانی کـرکـوـک 17 هـزار کـس 111 .

دواـی دوو دـیـ لـو گـشتـی یوسیب تشرینک , شـمسـدین سامی ژمارـی دانـیـشتـوـانی شاری کۆکووی لـ قاموس ئـعلامی تورکی بـ 30000 دیاری کردوو , لـ دواـی 10 سا لـو مـژوو , میجـرسـن ئـو ژمارـیـکـ دـکـاتـو بـ نیوو .

((میجـرسـن لـ سا 1907 دا , 16 ژـ لـ یـکـکـ خانـکانـی کـرکـوـک ماوـتـو , ژمارـی دانـیـشتـوـانی کۆکووی بـ لانی کـم 15000 دیاری کردوو 112 .

11 سا دواـی گـشتـکـی مـجـرسـن , ئـدـنیـس ژمارـی شاری کۆکوو کمان دـدـات ((ئـدـنیـس : کـتـک بـریتانیـکان داگیریان کرد ژمارـی

دانیشتووانی شارکک دگیشته 25 هزار کس 113 .

سای 1920 ژمارای دانیشتووانی بشی استی شاری کړکووک گیشته 32191 کس ، کای دانیشتووانی شار گیشته 59210 کس 114 .

لرلوو ئم جیاوازیی ناشکرایانمان ب ددردکوت ل دیاریکردنی ژمارای دانیشتووانی شار ، دبینین هر کس ک سږدانی شاری کړکووک کردوو ، ژمارکی داو ب ددستوو ، ئمش ب هی ئووو بوو ، زانیاری درووست ن بوو ل سږ ئاماری شار .

ل لاین د سټاتداریی تیوو ئاماری دروست ن کراو ، تاکو ئو بگانان ککی ل و ر بگرن ل یاداشتنام و نویسنه کانیان .

ن بوونی سږژمږی د ووتی و بانکی زانیاری ل شار ، هکاری ئم سږل شوانی ، ک بگانان کان گټاون توو ب واتی خیان ، ل دفتږی بیر وری و نوسراو کانیان ، ب مږندی خیان ژمارای دانیشتووانی شاری کړکووکیان دیاریکردوو ، ب ی ژمارکان ناکه لگټی کتر ، ناتوانت پشتمان ب بستر و وک بگټ نامی ب متمان ککی ل و ر بگترت ، بکر ن سږچاو ب توژین و یکلایکردن وای ک ش مټوویی کان و ساغکردن وای ناسنامی شارکک .

هرچ نده هکار زر ل ئارادا بوو ، ب ئوی ژمارای دانیشتووان بږد وام ل بربزون و داب زیندا بت ، ل گشتدا گ ش نکت و ل شوخ خای ابو ستت ، لوان : گرانی ، ن خشی ، لافاو ، شر ، قات و قی ... .

سږما و گږما ټټی گرنگیان ه بوو ل زربوونی ټټی مردن ، سږباری ن خشی . با چاوک بخش نین ، ب ب شک بچووک ، ل گرنگترین ئو وداو سروشتیان ، ل ماو یکی کوورتی مټوویدا ، ل ناوچای کړکووک ویانداو ، ک بوون ب هکاری مردنی ب کم م و ما و رانی ب هاوو اتیانی شارکک . ناکامیان ب کمبون وای ژمارای دانیشتووانی شار و چو بوون و و ران بوونی ت و او بوو ، ئم سږباری ج ن و ه ږشکان ، ب تایبت ه ږشی سږف وویی کان ب سږ کړکووک ، گرتن و مږن ږنق بارانکردنی وک پشتر ئامازمان پی دا (( نادر شا ل سای 1743 کړکووک داگیر کرد ، ل سای 1746 عوسمانی کان گرتیان و )) . یاخود (( ل سای 1624 خان ئحم د خانی ئردان ب ل شکرک و چوو سږ شار زور و کړکووک و قټای کړکوکی زوت کرد 115 .

شارکانی ع ږاق و ناوچک ل وی ش وازی دروستکردن و زر کم و کو بیان ه بوو ، ئم کم و کو بیان ش بت ه ټ ش ن کردنی ن خشی تیایاندا ، لوان : (( قږر باغی ، پیسی ، کمی ئوو ب تایبت ل ناو قټکان ، خراپی ټگاو بان ، بوونی گیان و ږی پیس ل شار ، ب خ وکردنی ئاژ ل ناو ما بان ، کمی ټټی ب شایی

ناوشار و باخچە و سەوزایی ، داخراوی کەڵانێ تەسكەكان ، بۆهەیی ئوووی کەڵانێ داخراوێكان فەئەنگ بوون ، هاوکات ئاواشا با نایگرتوو ، هەروەها بوونی ژێر زەمین بۆ پاراستن لێ گەرما و سەرما و شەب و رۆژ ، لێ بۆر بچوکی خانوو تەسکی حەوشە ... ) .

شارکان به گشتی و قهقهه‌ها کاننیان به تاییدت ، که آن‌ها کاننیان ز  
تسک بوو ، ئهم‌ش به هه‌ی که می‌وب‌ری شاروو ، هه‌روها پاراستنیی  
خه‌که‌که‌ی له گهرمای هه‌تاوی هاوین . (( که‌های نی تسک ، خه‌ر تاو  
نایگرته‌وو ، شتی ته‌دا به‌گن ده‌بوو ، ما‌که‌کان په‌نج‌ره‌یان نه‌بوو  
له نه‌م‌کانی خواریوو ، تا هه‌واي تاز به‌ته‌ژوروو ، به تاییدت  
ئه‌و ما‌های ده‌که‌وته‌ سهر که‌های نه‌کان ، که‌می وه‌پویه شارکان و  
زهری ما ، وای ده‌کرد شوینی باخچه له شارداه نه‌به‌ته‌وو ، که‌های نه‌کان  
په‌بوون له‌گیاندار ، له ئه‌سه‌پوه به‌که‌ر و حوشتر و مانگاوممه‌و  
ما‌ات وو... گه‌وه‌که‌کاننیان له ته‌نیشته شوینی ژيانی خه‌که‌که‌وو بوو ،  
یان له‌وخانا‌هی نزیک بوون له گه‌که‌که‌کاننه‌وو . ئه‌وی ببوه دیارده‌ی  
ئاسایی ئه‌و پاشماوو و پیسایانه‌بوو له گه‌که‌که‌کان هه‌ده‌گیران ،  
دواتر ده‌کران به‌سوته‌مه‌نی به‌حه‌مام‌کان ، ده‌بوونه دایانگای مه‌ش و  
مه‌گه‌ز و سه‌رجاوه‌ی نه‌خه‌شی 116 .

شارکیانی عراق لے سادی 15 نو ، لہ موو خزم تگوزاریہ کی تہندرووستی بہ بہش بوون ، کتند بہر شاہاوی زہر جہر نہخشی کوشند ، لہ چہشی تاعون و کولہرا و مہلاریا و تیفلید ، لہ ساہکانی 1689 و 1719 و 1773 و 1774 و 1776 و 1780 و 1790 و 1801 و 1827 و 1830 و 1873 و 1874 و 1875 و 1876 و 1877 و 1899 و 1901 و 1902 و ... ہند .

((لَو مَا وَاَنَدَا زَہْر جَہْر نَخْشِ عِراقِیانِ گِرتَ و . هَہْر یَکَکْ لَم نَخْشِیانَ , زِیانِ ئا بوری و مری گَورِیانِ لَ کَوتَ تَ و , ئَمَمَش بَہی ئَو و ی , دَسَ تَداریدَ تی عوسمانی گِرنگی نادا بَ کَرتی تَ ندروستی 117 .

مشك و جرج ، يـكـكـك لـ هـكارـكانى تاعوونن لـ مـژودا . كـ  
بـرفراوانى لـ و شارـ قـاـ ماـ بـچوك و تاريكانـدا بـاو بيونـو .  
گرنـگـترين ئـ و وداوانـى لـ كـركووكدا هاتـنـ ئاراوـ ، ئـوـى تـمار  
كراوـ برـيتـين لـ :

((للّ ساى 1248ز بارانكى زار بارى ، لادىيكان كوتند ژر  
ئاواو، قاي كرخيني هرسي هئا 118) .  
ساي 1744 كول داي بسار ناوچي كركوكد (من احداپ كركوك  
1700-1959- نجات كوبرلي اوغلو) .

((سا ۱۷۵۷ ... ( بھائی کارساتی سارماو بفر و ، ژمارہ کی زہر  
 ہاوتیانی کورد گیانیان لہ دست دا ، تہ نانت کس نہ ہوو

تېرمكانيان بشارت(119 )

(( هېمان سا ناوچك كوتې بېر هېرشى بېرفراوانى كول . سېربارى برستى بېهې پېلامارى كول. لې دواييدا نېخشيشى هاتې سېر . مردن ئوولند زېر بوو , كې فرىاي ناشتنى تېرمكانيان نېكوتن 120 ) .

ساى 1770 پلې گېرما هاتې خوارو , بوو هې فووانى بېروبوومى كشت و كا و هاتنى گرانى (من احداپ كركوك 1700-1959- نجات كوېرلى اوغلو ) .

ساى 1771 جار كى دىك كركووك كوتې بېر شااوى كول , لې ئاكامدا بېروبوومى كشت و كا فووتا و گرانى لېكوتې . ساى 1772 تاعون كركووكى گرتېو كې لې ئستېبوو هاتېبوو , ئمېش بوو هې ئووى خېك شار كې بېجې بېهېن .

ساى 1773 باران زېر بارى بوو هې زېرى بېرھېم و هېرزانى (من احداپ كركوك 1700-1959- نجات كوېرلى اوغلو ) .

ساى 1785 وشكې سا بوو , بوو هې گرانى و كېمبونى خېراك و برستى لېناو هېزاران (من احداپ كركوك 1700-1959- نجات كوېرلى اوغلو ) .

ساى 1792 جار كى دىكې وشكې سا بوو , بوو هې گرانى و برستى . ساى 1802 تالانى ناوچى شنى و لاجان هېنرايېو بې شار , كې لې هېزى بېباسيان گرتېوو , دابېشكرا بېسېر دانىشتووانى شارى كركووك ( 60000 سېر مې - 2000 مانگا - 2000 گا ) 121 .

(( ساى 1815 گرژى كركووكى گرتېو , چېند مانگ درېژى كېشا 122 . )) (فارسېكان لې نېوان ساى 1821-1823 شار كانى كركوك سلېمانى-موسېيان داگېركرد , بېمېام بېهې بېاوبونووى نېخشيشېو پاشكېشېيان كرد 123 .

ساى 1821 كولېراو زېردوى كركووكى گرتېو كې لې هېندستانو هاتېبوو , نزيك 1000 كېسى لې شار كوشت , 20 ئېژى خاياند 124 . ساى 1824 جار كى دىكې باران كېم بارى , گرانى ناوچك كى گرتېو , زېركېس لې برسان مردن , ساى 1827 جار كى دىكې كولېرا ژمارېك هاووالتى شار كى كوشت , ساى 1828 كولې پېلامارى شارى دا , ساى 1829 قات و فې جار كى دىكې كركووكى گرتېو .

ساى 1830 تاعون لې تېبرېزوو گېشتى سلېمانى , لېوېو بې كركووك , ئېژانې هېزارانى دېكوشت , دېسېالتى عوسمانى هاناي بې ئىنگليز برد , خېك لې ترسان شاريان بېجې دېهېشت , هېواريان لې دېرېووى شار هېدا 125 .

يېكېك لېو نېخشيشې كوشندانى لې مېژوودا كركووكى گرتېو , تاعون كى ساى 1830 , تېواوى سېرچاوكان , ئاماژ بې تاعون كى

ساخت دځکان له سالې 1830 ، له شاري کړکوک ، زهه ر س رچاو  
په نجيان در ژکړدوو په ئم شان و گور ي ، هه موويان ئامار  
په زيان زهه و زهه بند گيان ي کاني دځکان .

(( شان و ي گور له سالې 1830 (30-50%) خځي کړکوکي کوشتوو .  
سوپاي عوسماني ترمي مردوو کاني په ک م په ع ر بان گواست ت و  
په شو ي ئيسکاني کني ئستا له شو ي ژهه ر گلي کړدوو 126 .  
په م په داخ و ئاماري ژماري دانيسثواني کړکوکمان له پش و  
پاش تاعون ک له بهر د ستدا ني ، تا کو ق بار ي زيان  
گيان ي کانمان په ئاشکرا بهت .

(( له س پته مبري 1830 ، نه خشي تاعون له کړکوک به او بو و 127 )

(( سالې 1830 تاعون له کړکوک به او بو و ) .

(( تاعون به ش کي زهه شاري و بران کړد ، خځي له شار د رکړد 128 .  
(تاعون و برس تي هات ، به جار خځي د ازان و د وژمني به  
هه شين و ، به جر ل کات دزي د کرا هه ر ک م ت م ت ک ي  
د خست پا ئ و ي تر 129 )

(( دواي ئ م نه خشي تاعون و لاتي داگرتو په جر ل نيوي  
دانيسثواني شار ک و د هه ت کاني د ورو بهري له ناو برد 130 .  
سالې 1832 و 1845 کول راو تاعون جار کي ديک کړکوکي گرت و ،  
هه ر جاري ژمار ي کي زهه هاوو لاتي شاري کوشتوو ، ئ و نيي ئ م  
ي ک م و دوا نه خشي بوو بهت ، خځي شاري کړکوکي به ک م له ناو  
بر د بهت ، له م بوار دا نمون ي ديک مان زهه ر :

(( شان و ي بچوک هاوکات له گ گ سالي گرانيي ک زيان ي گور ي  
نه گ ياندو 131 ) .

(( له گراني گور ، برس تي و گراني به ئ ن داز ، س دان ک سي له  
کړکوکدا له برس تي کوشت 132 .

مردن په برس تي و نه خشي گراني گور ، کاريگري ج نگ و تان و  
به ي عوسمانيي کان بوو له سر خځ ، عوسماني د و ت کي س رباري  
بوو ، به ي به ر د وام له ج نگدا بوو (( له سر مي عوسمانيي کان  
خځ ک وتنه بهر شا و تان و به ) .

س رباري تان و به ي خځ ، باج کي ز ريشي به دوا دا هات (( له  
هه ر کړکوکي به بار 1 فلس باج و ر د گرترا ، به م کري باردار 4  
فلوس باج کي بوو ) .

له بهر ئ و ي سوار پياد باجي له سر نه بوو خي له د بوارد ))  
خځ ک خيان بار ک يان ه ئ گرت تا 4 فلسي باج ک نه دن  
(( له لاد کان هه ر سر م و بزن ل 4 عان به باجي له سر دانرا ) .

سوپاي داگير کري ئينگليز ، ه و و ستي عوسمانيي کانيان گرت بهر

بەرامبەر بە چۆسەندەن وە ئىخچى ھەزار ، دەرژەيان بە سىياسەتى  
عوسمانىيەكان دا ((ئىنگىلىزكان ئاڭاكانيان كەردە وەكىلى خەيان بە  
وەرگەرتنى باج 133 ) .

جەنگ كاريگەرلى زەرى لەسەر خەك دانا ، جەگە لە مەرگى بە كەمەكە  
بەرەكانى شەك ، ھاوكات تەيان و بەك و گرانى و بەكارى و بەرسەتى و  
نەخەشى لەگەكە خەيدا بە جەماوەر ھەنا .

ئەم خەشتەيەكە لە خوارو و دەيبەن ، سەرژمەرى گوندەكى كوردستانە ،  
لە پەشە جەنگ و دواى جەنگ ، ئەو دەر ئەخات ، جەنگ چەكارەكى  
ناھەموارى كەردە تەسەر دە يەكە بچووكى لەئەلى وەك ((تەبەلا)).

پەشە جەنگ لە پاشە جەنگ

ژمارەكە ما 20 20

ھەشە و گاسنى جووت 15 10

25 ( 134 ) . مەكە و بەزن 35

بەم شەو بە وەك بەنەيمان جەنگ ، بەرسەتى ، نەخەشى ، سەستەمە  
زەمانەكە كەرگەكە ھەكارى ئەو وەكە ژمارەكە دانەشتووان بەرز  
نەبەتەو .

ئەم ئامارانەكە تاكو ئەستە پەشەكەشمان كەردن ، وەك پەشە ئامازەمان  
پەيان دا ، ھەموو خەمەكەكەكە بەگەنەكە بە سەرژمەرى  
دانەشتووانى ناو شار ، ئەكە لىواى كەركووك بە شار و لەدەكان  
دەورەبەرەو .

لە دواى داگەر كەردنى عەراق لە لاين ئىنگىلىزەو ، بە يەكەكەمجار  
ئامارى ناو شار و دەورەبەرەكەكە دەتە پەشەو . (( سەكە 1919 بە  
گەوەرەكە خەمەكەكەكە بەرەتەنە ، ژمارەكە دانەشتووانى كەركووك 92000  
بوو ، بەكەم بە گەوەرەكە ئامارى لىژنەكە عەسبەكە ئومەم ژمارەكە  
دانەشتووانى 111650 كەس بوو ، 3,6% دانەشتووانى سەرچەم عەراقى  
ديارى دەكەرد 135 .

(( سەكە 1921-1924 ، بە گەوەرەكە خەمەكەكەكە حكوومەتى عەراقى ، ژمارەكە  
دانەشتووانى لىواى كەركووك ، گەيشەتەكە 111650 كەس 136 .

(( ئەپەرەتى كەمەكەكەكە نەتەوكان (عەسبە الامم) كەكە لە لاين لىژنەكە  
تەبەتەيەو لە نەاوەكەكە لە كوردستانە لە سەكەكە  
(1922-1924) ئەنجام دەراو : ژمارەكە دانەشتووانى لىواى كەركووك ،  
گەيشەكە 111,650 كەس و بە پەكە نەتەوكانەيان بەم پەكە دا بەشە بوونە  
: كورد 42,5% و عەركەب 31,9% و توركەمان 23,4% و ئەوانى تە 2,2% ،  
كەكە ژمارەكەيان 100% 137 ) .

سەرژمەرى 1925 لىواى كەركووك 138850 كەس بوو ، بە گەوەرەكە ئامارى  
حكوومەتى عەراق ژمارەكە دانەشتووانى لىوا 136795 كەس بوو 138 .



لە ساڵی 1930دا ، بۆ یەکەمجار لە مۆژوودا ، دزگایەکى حکومى ، ئامارى ناوشارى کۆرکوک دیکات ، هەرچەند پێى ناچەت ئامارەکى فەرمى و زەرورد بوبەت ، بەلام دیکات تاكو ئوکات نزیکترین ژمارى نزیك لە استیپۆ بوبەت ((ساڵى 1930 ئامارێکى شاروانى کۆرکوک پێى هەبسا ، بەگۆڕى ئۆ ئامار ژمارى دانیشتوانى شارى کۆرکوک 35000 بوو 139 ) .

هیچ کام لەم سەرژمەرییانى ئاماژەمان پێیان دا تا ئێستا بە شۆڤى ئێک و پێک و مەدەرنانە ئێنجام نەدراون ، بەپێى بازى کەم هەنان بەرفراوان . دەتوانین لە ساڵى 1947 و ، پشت بە سەرژمەرییەکان ببەستین ، کە شۆڤى فەرمى و سەرتاسەری ئێنجامدراو ( هەرچەند سەرژمەری ساڵى 1947 یەکەم سەرژمەری سەمییە کە دیکات پێى ببەسترت ، بەلام ئۆ سەرژمەرییەش دوا بە دواى شاڤو سوپا بەسەر کوردستان لە سیپەکان و چەکاندا کراو ئۆ دەرمانەش خۆشەکی هوشیارىکى ئۆوتەیان نەبوو لە ترسى باج و خزمەتى سەربازى خەیان دەشاردۆ و خەیان ناووس نەدەکرد 140 ) . ((لە ساڵى 1947 لەسەر بنچینەى مەدەرن ئامار کرایۆ ، ژمارى دانیشتوانى لیوا گەشتە 286005 کەس کە دیکرد 5,9% ی هەموو عێراق 141 ) .

بەلام ناوشارى کۆرکوک ((ژمارى دانیشتوانەکەشى لە 60000 کەسێک زیاتر کە زەربەیان بەتورکى و کوردی دەدۆن 142 ) . ((ساڵى 1947 ژمارى دانیشتوانى کۆرکوک 67756 کەس بوو ، کە 18000 لە وانە شوونى لە دایکبونیان شارەکانى دیکە 143 ) .

10 ساڵ دواى ئۆ سەرژمەرییە ، سەرژمەریکى فەرمى دیکە لە ساڵى 1957 ئێنجام درا ، تاكو ئێستا بە متمانە پێکراوترین سەرژمەری دیارى کراو لە عێراق ، بەپێى کلایکەردنۆکى کەشەى ناسنامى کۆرکوک پێى دیکات ((سەرژمەری ساڵى 1957 گونجاوترین سەرژمەرییە کە پێى ببەسترت ، چونکە لە بارودۆخکى گونجاوتردا کراو 144 ) .

بەگۆڕى ئۆ سەرژمەرییە ، ژمارى دانیشتوانى ناوێندى شارى کۆرکوک ، گەشتە 120402 کەس .

بەم شۆڤى دەبینین لە ماوێ نەوان ساڵانى 1930 بە 1947 - 1957 ژمارى دانیشتوانى شارى کۆرکوک ، تەکانى بەوێندى بە خۆ و بینوۆ ، لە ماوێ ئێم 27 ساڵدا ، نزیك بە 350% گەشتە دیکات .

لە بەشەکانى داها توودا ، لە گەڵانکارىیە کەمەلایەتى و ئابورییەکان دەکەینۆ کە لەو ماو مۆژوویەدا (1947-1957) لە کۆرکوکدا ویان داو ، لە ئێستا بەکورتى دەتوانین گرنگترین ئۆ هەکارانە لەم سەر خاڵە کورت بکەینۆ :-

- کچی جوتیارانی بکار وو ل شار .  
 • زربوونی ژماری ل دایک بوون و کمبونووی ټټی ژبی مردن .  
 • بوونی کمپانیای نوت ل کړکووک پوښتی بھزی کار .  
 ((سړچاوکان باس لو دکن ، ژماری کچېران ب شاری  
 کړکووک ، ل شارکائی دیکووک ، ل نوان 1947 – 1957 ،  
 زیاتر ل 39000 کس بوو 146 ) .  
 وک ئاماژمان پیدا ، بزبوونووی ټټی ژبی ل دایک بوون و  
 دابزینی ټټی ژبی مردن ، هکاری ئم گډشکردنی ژماری  
 دانیشتونان ، دیار باری تڼدرووستی ، خړاک ، خوښندن لو  
 ماویدو دا چوو سړ .  
 ټټی ژبی ل دایک بوون ل پارنځگای کړکووک (1957-1987) ب  
 هزاران

(( لـ ) پارێزگای کەرکوک ئێـی شارنشینى 48,5% بوو , ژمارى دانىشتوانى ناو شارى کەرکوک 167,413 کـس بوو , کـ دیکرد 36,2% دانىشتوانى سـرجـم پارێزگا . لـ پارێزگای بـغدا ئێـی شارنشینى 51,2% , بـصرى 46,5% و سلـمانى 21% بوو لـ هـمان ساـدا 151 . , ديار شارنشینى دژ بـ لادـنشینى , بـ پـچـوانـى يـك سـردـكـون و دادـبـزن .

لــو بـمان دـرـكـوت , ئێـی شارنشینى لـ پارێزگای کەرکوک , لـ پـش پارێزگای بـصرى و یـ , هـرو هـا زیاتر لـ دوو بـرابـرى پارێزگای سلـمانى بوو لـ ساى 1965 , کـ ئـمـش لـ و کات بـ پـلـ بـرزـكان دادـنـرا لـ عـراقدا .

ئێـی شارنشینى لـ شارى کەرکوک , لـ ماوى 30 سا ( 1947-1977 ) بـم شـوـیـى خوارـو لـ گـشـکردـنا بوو :

سا ژمارى دانىشتوان ئێـی شارنشینى

1947 286005 33%

1957 388462 39%

1965 473616 48%

1975 — 51%

1977 494767 70% ( 152 ) .

هـرچى ژمارى لادـیـ , لـ پارێزگای کەرکوک و سـرجـم عـراق , بـم شـوـیـى خوارـو , لـ گـگـاندا بوو لـ ماوى نـوان ساـانى 1957 بـ 1987 :

سا کەرکوک عـراق

1957 14050 1372

1971 566 16996

1975 772 16975

1987 9954 519 ( 153 ) .

لـ كـتایى ئـم بـشـدا , خـشـتـیـك لـ ئامارـكانى اـبردوى بـشـك لـ ئامارـكانى ئـم بابـتى پـشـكـش دـكـم , لـ سـر زـربوونى ژمارى دانىشتوانى شارى کەرکوک لـ ماوى سـدـو نیوـكدا :

سا ئـوى پـى هـساو ژمارى دانىشتوان

1816 بكنغام 15000

1856 كليمان 25000

1872-1873 يوسيب تشسرنىك 12000-15000

1896 شـمسـدين سامى 30000

1907 مـجـرسـان 15000

1918 ئـدـنىس 25000

1919 بـريتـانـيا 92000 (لـوا)

1921-1924 عراق 111650 (لیوا)

1922-1924 عصبة الامم 111650

1930 شاروانی کړکوک 35000

1947 حکومت 67756

1957 – 120402

1965 – 167413

## سرچاونهکان :

- 1- (جغرافیه المدن- صبری فارس الهیتی -2002 - عمان- در الصفوا -ص11-12).
- 2- (ننځ تهځی سی کړکوک -ل32).
- 3- (سایتی - تجمع الفلاحین والمزارعین العراق).
- 4- (ل141- عصبیت و تیځری د ووت ل یری ئیبن خلدوندا - ئالبیرت عیسا -2005- چاپخانه ی وون).
- 5- (سراب النفگ- شیرین یونس- 24-8-2005 جزیر نیت).
- 6- ((باس- ژمار 123 - 13-10-2005 - کړکوک ل یرازووی ستراتیژی پښ سډی بیست - ئاک خالید ئحمډ)).
- 7- (منگق کړکوک -د. نوری گالبا نی -1995 لندن - ص38).
- 8- (حیپ یوجد نفگ فیم صینیون - حیا 14-9-2005).
- 9- ((کړکوک ل یر وانگ ی مژو و - د. نوری تان بانی \_ باس 122 - 6-10-2005) ل یر سړچا و ی و یرگیرا و (( گ باقر - مقدم فی تاریخ الحفارات القدیم -ص188)
- 10- (نشا مدن العراق و تگورها - تالیف - د. عبدالرزاق عباس حسین 1973 - معهدالبحو و الدراسات العربی -ص71).
- 11- (نشا مدن العراق و تگورها - تالیف - د. عبدالرزاق عباس حسین 1973 - معهدالبحو و الدراسات العربی -ص71).
- 12- (المدین الکوردی -من القرن 10-13 م- فرهاد حاجی عبوش -جامع دهوک-ل47-48).
- 13- ((باس- ژمار 123 - 13-10-2005 - کړکوک ل یرازووی ستراتیژی پښ سډی بیست - ئاک خالید ئحمډ)).
- 14- (رحل ابن بگوگ -703\_779 هجری - مکتب توفیق القاهر -ل161).
- 15- (رحل ابن بگوگ -703\_779 هجری - مکتب توفیق القاهر-ص17).
- 16- (کما م مژو - کوردستانی نو- ژمار 3273).
- 17- (کړکوک و توابعها حکم تاریخ والچمیر -د. کمال مفهر احمد- جزو اول-ص54-55).

- 18- (کوردستانی نو-ژمار 3273 - 19 - 1 - 2004 - کما م زه ر ) .
- 19- (کما م م زه ر - کوردستانی نو-ژمار 3273) .
- 20- (کما م م زه ر - کوردستانی نو-ژمار 3273) .
- 21- (کما م م زه ر - کوردستانی نو-ژمار 3273) .
- 22- (کما م م زه ر - کوردستانی نو-ژمار 3273) .
- 23- . (کوردستانی نو-ژمار 3273 - 19 - 1 - 2004 - کما م م زه ر )  
(کردستان فی قرن الپامن الهجری - د.زرار صدیق توفیق - مؤسس  
موکریان-2001-ص312- سیری مجم بلدان : بـشی دوو ل38 , - 459,310 ,  
بـشی 4 ل 450) .
- 24- (کرکوک و توابعها حکم تاریخ والچمیر - د.کمال مفهر احمد-جزو  
اول- (56) .
- 25- (کوردستانی نو-ژمار 3273 - 19 - 1 - 2004 - کما م م زه ر ) .
- 26- حمامات السوق الدمشقی تکافح للبقا و من خلال السياح والباحین  
شرق الاوسگ - (7-11-2005) .
- 27- (رحل ابن بتوت . ص161 - ص 204) .
- 28- (رحل ابن بتوت . ص 204) .
- 29- (سنتی برای تی - ژمار 20 - هاوینی 2001- ککرکوک ل چرخ  
کما نکاندا - پرفیسر - د.جما م شید - ل51) .
- 30- ((التاخی 4158 تاریخ 12-1-2004 کرکوک قلب کوردستان - ا.د.فاد  
حم خورشید - فصل الپالپ )) .
- 31- ( کرکوک مدین قرا بین والگاء والتجار - د.جلیل عگی ) .
- 32- (سنتی برای تی- ناوچی ککرکوک ل سارد می ع باسیی کاندا  
-750-1258ز - قادر محمد ئشک نئی-ل108 ) .
- 33- د.مصغفی جواد - کرکوک فی تاریخ - مجل اهل النفک العدد 40  
لسن 1954 ) .
- 34- کردستان فی قرن الپامن الهجری - د.زرار صدیق توفیق - مؤسس  
موکریان-2001-ص219- سچاوی س رکی الشامی - ففرنام - ص144-  
145- الیزدی: ففرنام , 1-469 . روچ الصفا , 222- 6, التاريخ  
الغیاپی , ص189)(ابن فجل الل العمری : مسالك الابصار , 125-3 ,  
صبح الاحشی , 375-4) .
- 35- ( سنتی برای تی - ژمار 20 - هاوینی 2001- ناوچی ککرکوک ل  
سارد می ع باسیی کاندا 656ز-1258ز- قادر محم د ئشک نئی-ل102) .
- 36- (کرکوک : تاریخ عریق وواقع مریر - جبار قادر - الحوار المتمدن  
العدد 1331 - 28-9-2005) .
- 37- (کردستان فی قرن الپامن الهجری - د.زرار صدیق توفیق - مؤسس  
موکریان-2001-331,332,333- حمدالل المستوفی: نزه القلوب  
ص42-43 , 77-79 , 97-98 , 117-129 ) .

38- .(كركوک : تاريخ عريق و واقع مرير - جبار قادر - الحوار  
المتمدن العدد 1331 - 2005-9-28).

39- ( حدود كردستان الجنوبيه تاريخيا الجنوبيه تاريخيا و جغرافيا - عبدوالرقيب يوسف - گبع الاولی 2005 - ص257 ).

40- ( شری التاريخ فی احیاء کرکوک - د. صبحی ساعتجی - ایلاف 7-14 - 2005 ) .

41- . ( شری التاريخ فی احیاء و کرکوک - د. صبحی ساعتجی - ایلاف 7-14 - 2005 ) .

42- ( شری التاريخ فی احیاء کرکوک - د. صبحی ساعتجی - ایلاف 7-14 - 2005 ) .

43- ( شری التاريخ فی احیاء کرکوک - د. صبحی ساعتجی - ایلاف 7-14 - 2005 ) .

44- . (كركوڤ ژمار 9 بـروارى هاوينى 2001 -المعالم الاپريـ  
والترايڊ فى مدينـ كركوڤ - عبدالرقيب يوسف - ص118).

45- ( شری التاريخ فی احیاء و کرکوک - د. صبحی ساعتجی - ایلاف 7-14 - 2005 ) .

46- ( شری التاريخ فی احیاء کرکوک - د. صبحی ساعتجی - ایلاف 7-14 - 2005 ) .

47- ( شژی التاريخ فی احیاء و کرکوک - د. صبحی ساعتجی - ایلاف 7-14 - 2005 ) .

48-(كركوک : تاريخ عريق وواقع مرير - جبار قادر - الحوار المتمدن العدد 1331 - 2005-9-28).

49- ( المدينة والحيا المدني - جزو 2 - ص 272-273 ) . 50- ( )

00000000 9 000000 000000 )-51 . (00000000 000000 000000 - 00000000 000000  
 - 000000 000000 00 0000000000 00000000 00000000- 2001 000000

1959-1700 年 間 の 日 本 人 の 出 国 者 数 (111 人 - 日 本 人 の 出 国 者 数  
-2001 年 間 - 20 年 間 - 日 本 人 の 出 国 者 数 ) ) -53 . ( 日 本 人 の 出 国 者 数

) - 54 . (51- 00000 00000.0- 000000000 - 0000000000 00000 00 000000

2005 – 7-14 000000 – 000000 0000.0 – 00000 00000 00 0000000 000  
0000000 0000000- 2001 000000 0000000 9 00000 00000 )-55 .(

00000000 -56 .(1100 - 0000 0000000000 - 00000 00000 00 0000000000  
 -0000000000 000000 00 0000000 -2001 000000 - 20 000000- 00000000

□□□□□□ □□□□□ □□ □□□□ □□□□□)-57 . ((51□- □□□□□ □□□□□.□- □□□□□□□□

- 1985 - 00000000 0000 - 000000000000 0000 - 00000 00000 - 000000  
00000 - 000000 0000.0 - 00000 00000 00 00000000 000 )-58 .(282

□□□□ □□□□ -□ 1959 - □ 1700 □□□□ □□□□ □□ ) )-59 . ( 2005 - 7-14

□□□□ □□□□ -□ 1959 - □ 1700 □□□□ □□□□ □□ ) ) -60 . ((□□□□

- 000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 ).-61 .((00000  
 . ( 2005 - 7-14 00000  
 .( 00000 0000 0000 00\_01959-1700 00000 00000 00 00 ))-62  
 .(274-273 0 - 2 000 - 0000000 0000000 0000000)-63  
 .(274 0 - 2 000 - 0000000 0000000 0000000)-64  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-65  
 .( 2005  
 .( 00000 000000 0000 -1959-1700 00000 00000 00))-66  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-67  
 .( 2005  
 .( 00000 0000 0000-01959-1700 000 00000 00000 00 00 ))-68  
 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-69  
 .( 2005 -  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-70  
 .( 2005  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-71  
 .( 2005  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-72  
 .( 2005  
 .( 00000 0000 0000-01959-01700 00000 00000 00 00 ))-73  
 - 00000000 000 00000 2004-1-12 00000 4158 0000000))-74  
 .(( 000000 000- 000000 000 0000.0.0  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-75  
 .( 2005  
 .( 00000 0000 0000- 1959-1700 00000 00000 00 00 ))-76  
 .\*\*((000000 0000 0000 - 0000000 000 00000 ))-77  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-78  
 .( 2005  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-79  
 .( 2005  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-80  
 .( 2005  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-81  
 .( 2005  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-82  
 .( 2005  
 - 7-14 00000 - 0000000 0000.0 - 00000 00000 00 0000000 000 00 ))-83  
 .( 2005

1947دا-د. نوری تاراښانی (17)).

84- ( کرکوک ژماره 9 بـرواری هاوینی 2001 -المعالم الاپریـ والتراپیـ فی مدینـ کرکوک - عبدالرقيب يوسف - ص132).

85- التاخی 4158 تاریخ 12-1-2004 کرکوک قلب کوردستان - ا.د. فـاد حمـ خورشید - فصل الپالپ ).

86- ( موسوعـ ترکمان العراق - المدارس التركمانیـ فی کرکوک للفتـ من 1656 - 1909 - نجاـ کوپر اوغلو - ئـنتـرنـت ).

87- ( المجموعـ الاحصائیـ السنویـ العامـ لسنـ 1952 - مگبعـ الزهراو - ص 97).

88- ( التاخی 4158 تاریخ 12-1-2004 کرکوک قلب کوردستان - ا.د. فـاد حمـ خورشید - فصل الپالپ ).

89- ( کرکوک فی عهد الاستعمار البریگانی والعهد التالی - بقلم الملا جمیل روزبیانی - ترجمـ انور مندلاوی - ئـنتـرنـت ).

90- ( التاخی 4158 تاریخ 12-1-2004 کرکوک قلب کوردستان - ا.د. فـاد حمـ خورشید - فصل الپالپ ).

91- ( کرکوک ژماره 22-23- زستانی 2004 - مـژووی هونـری بیناکاری و نـخـش و نیگاری ناوچـی کرکوک لـ نـوان ساـانی 1914-1975- (مستـفا نـریمان- بیرـوـریـکـانی ژیانم - بـغدا 1994 ل13-14) سمکـ بـهرـز محـمـد- ل142)).

92- ( کرکوک ژماره 22-23- زستانی 2004 - مـژووی هونـری بیناکاری و نـخـش و نیگاری ناوچـی کرکوک لـ نـوان ساـانی 1914-1975- سمکـ بـهرـز محـمـد- ل126-127)).

93- ( منگقـ کرکوک -د. نوری گالبا نی -1995 لندن -ص 39-40)).

94- ( شژی التاريخ فی احیاء کرکوک - د. صبحی ساعتجی - ایلاف 7-14 - 2005 ).

95- ( شژی التاريخ فی احیاء کرکوک - د. صبحی ساعتجی - ئیلاف 7-14 - 2005 ).

96- ( کرکوک -ژماره 10- کرکوک لـ مـوسوعـیـکی عـراقی ساـی 1947دا-د. نوری تاراښانی (17-18)).

97- ( کرکوک -ژماره 10- کرکوک لـ مـوسوعـیـکی عـراقی ساـی 1947دا-د. نوری تاراښانی ل. 18).

98- ماژا فی کرکوک - تالیف فهمی عرب و فاجل محمد - گبعـ کرکوک - ص 53).

99- (ماژا فی کرکوک - تالیف فهمی عرب و فاجل محمد - گبعـ کرکوک - ص54).

100- (المجموعـ الاحصائیـ السنویـ العامـ لسنـ 1952 - مگبعـ الزهراو - وزارـ الاقتصاد - 101)) (التاخی 4158 تاریخ 12-1-2004



- كركوك قلب كوردستان - ا.د. ف. اد. حم. خورشيد - فصل الپالپ (( 954 - ص 135 ).
- 102- (( كركوك عدد 16- كركوك فى القرنين 18-19 كما وصفها الرجال والمستشرقون - اكو برهان محمد - ص 225-232 ) ناوبراو ئ. مانىي.
- 103- ( كركوك ژمار 9 ب. روارى هاوينى 2001 - المعالم الاپري والتراپي فى مدين كركوك - عبدالرقيب يوسف - ص 130 ).
- 104- ( شزى التاريخ فى احياء كركوك - د. صبحى ساعتجى - ئيلاف 7-14 - 2005 ).
- 105- ( گ. قارى كركوك ژ 8 - ب. هارى 2001 - بير. و. ريدي. كانم - فاتيح ح. م. ش ل 117 )
- 106- ( شزى التاريخ فى احياء كركوك - د. صبحى ساعتجى - ايلاف 7-14 - 2005 ).
- 107- ( الوجود التركمانى فى كركوك - نصرت مردان - سويسرا )
- 108- ( المدين والحيا المدين - جزو 2 - ص 273-274 ).
- 109- ( كركوك : تاريخ عريق وواقع مرير - جبار قادر - الحوار المتمدن العدد 1331 - 28-9-2005 ).
- 110- ( التركيب الاپنى لسكان كركوك خلال قرن 1850-1958 - د. جبار قادر ).
- 111- (( باس. ش. ژمار 123 - 13-10-2005 - كركوك ل. ت. رازووى ستراتيژى پ. ش. س. دى بيست - ئاكا. خالد ئ. حم. د. )) .
- 112- ( التركيب الاپنى لسكان كركوك خلال قرن 1850-1958 - د. جبار قادر ).
- 113- ( س. ن. ت. رى براپ. تى - ژمار 20 - هاوينى 2001 - كركوك ل. چ. رخ. ك. ن. كاندا - پر. فيسر - د. ج. ما. شيد ( ل 64 ).
- 114- (( التاخى 4158 تاريخ 12-1-2004 كركوك قلب كوردستان - ا.د. ف. اد. حم. خورشيد - فصل الپالپ )) .
- 115- ( كورد و كركوك - ل. تيف فاتيح ف. ر. ج - ئ. ن. ن. ر. ن. ت ) .
- 116- ( المدين والحيا المدين - جزو 2 - ص 278 ).
- 117- ( المدين والحيا المدين - جزو 2 - ص 286 ).
- 118- ( كركوك عبر التاريخ - عزيز قادر صابنجى ).
- 119- . ( كركوك - ژمار 7 پاك تا وكردنى كورد و ت. عريبكردنى كوردستان ل. م. ژووى ك. ن. دا - ل 46-47 ).
- 120- ( كركوك - ژمار 7 پاك تا وكردنى كورد و ت. عريبكردنى كوردستان ل. م. ژووى ك. ن. دا ل 47 ).
- 121- ( من احداپ كركوك 1700-1959 - نجات كوبرلى اوغلو ).
- 122- ( اربع. قرون فى تاريخ العراق الحديپ - الستر ستيفن - ترجم جعفر الخياگ - 122 گبع. السادس - 1985 - ص 282 ).

- 123- (لوتسکی- تاریخ الاقگار العربیہ الحدیپ- دارالتقدم موسکو- ص27) .
- 124- (من احداپ کرکوک 1700-1959- نجات کوبرلی اوغلو ) .
- 125- ((من احداپ کرکوک 1700-1959- نجات کوبرلی اوغلو ) .
- 126- (باسمہ , ژمارہ 9-3-2005 - ٹاکہ خالد ئحمہد) .
- 127- (کرکوک- لمحات تاریخیہ - لیلی نامق- منشورات خبات- ص40) .
- 128- (اربعمہ قرون فی تاریخ العراق الحدیپ - الستر ستیفن - ترجمہ جعفرالخیاک - گبعہ السادسہ - 1985 - ص 318) .
- 128- (اربعمہ قرون فی تاریخ العراق الحدیپ - الستر ستیفن - ترجمہ جعفرالخیاک - گبعہ السادسہ - 1985 - ص325) .
- 129- . (گشتہ کئی فرہزہر ساہی 1834 - ئومہد ئاشنا وریگہاواہ - 1998- چا پخانہی تیشک - ل60 ) .
- 130- . (( گشتہ کئی فرہزہر ساہی 1834 - ئومہد ئاشنا وریگہاواہ - 1998- چا پخانہی تیشک ل39 )) .
- 131- (باسمہ , ژمارہ 9-3-2005 - ٹاکہ خالد ئحمہد) .
- 132- ( کرکوک قی عہد الاستعمار البریگانی والعہد التالی - بقلم الملا جمیل روزبیانی - ترجمہ انور مندلاوی - ئنتہرنہت ) .
- 133- ( کرکوک قی عہد الاستعمار البریگانی والعہد التالی - بقلم الملا جمیل روزبیانی - ترجمہ انور مندلاوی - ئنتہرنہت ) .
- 134- ( ل23- یادداشتہ کانی میجہرنہ ئیل لہ کوردستان - وریگہاوانی حسنہ ئحمہد جاف و حسنہ عوسمان- بغداد 1984) .
- 135- (کرکوک -دراسات فی التکوین القومی للسکان- د.خلیل اسماعیل محمد- ص29 ) .
- 136- (کرکوک -دراسات فی التکوین القومی للسکان- د.خلیل اسماعیل محمد- ص8) .
- 137- (سہنتہری برایہ تی -ژمارہ 20 - ہاوینی 2001- کشتہی بےءرہ بکردنی ککرکوک لہ کک نووہ تا ئمہمہ د. فیک شوانی- ل226) .
- 138- ((ککرکوک ژمارہ 22 -23- زستانی 2004 - بایہ خی چیہ پلہ تیکی پارہزگای ککرکوک - پشتیوان حسنہ ککریم و کارزان ئیبراہیم ساہہ ح - ل6)) .
- 139- (الترکیب الاپنی لسکان کرکوک خلال قرن 1850-1958 - د.جبار قادر ) .
- 140- ( جوگرافیای ہرہمی کوردستانی عراق -سہنتہری برایہ تی- جوگرافیای دانیشتوان - د.خلیل ئیسماعیل- ل178 ) .
- 141- ( کرکوک -دراسات فی التکوین القومی للسکان - د. خلیل اسماعیل محمد - ص29) .
- 142- ((ککرکوک -ژمارہ 10- ککرکوک لہ مہوسوعہی کی عراقی ساہی 1947دا- د. نوری تاہہ بانہی ل17-18)) .

- 143- (کړکوک : تاريخ عريق وواقع مرير - جبار قادر - الحوار المتمدن العدد 1331 - 28-9-2005).
- 144- (جوگرافياى هـر مـى کوردستانى عـراق -سـنـتـرى براىـتـىـ جوگرافياى دانىشتوان -د.خـلـل ئىسماعيل-ل179 ).
- 145- (جوگرافياى هـر مـى کوردستانى عـراق -سـنـتـرى براىـتـىـ جوگرافياى دانىشتوان -د.خـلـل ئىسماعيل-ل179 ).
- 146- (کړکوک : تاريخ عريق وواقع مرير - جبار قادر - الحوار المتمدن العدد 1331 - 28-9-2005).
- 147- کړکوک ژمار 22 -23- زستانى 2004 - بايـخـى چيـپـلـتـيـکـى پارـزگـاى کړکوک - پشـتـيـوان حـسـن کـرـيم و کارزان ئىبراهيم ساـحـ (ل17).
- 148- ( ) کړکوک ژمار 22 -23- زستانى 2004 - بايـخـى چيـپـلـتـيـکـى پارـزگـاى کړکوک - پشـتـيـوان حـسـن کـرـيم و کارزان ئىبراهيم ساـحـ (ل21).
- 149- ( ) کړکوک ژمار 22 -23- زستانى 2004 - بايـخـى چيـپـلـتـيـکـى پارـزگـاى کړکوک - پشـتـيـوان حـسـن کـرـيم و کارزان ئىبراهيم ساـحـ (ل23).
- 150- (کړکوک المدينه الجاحكه بالناروالنور -عونى داودى -الاتحاد 480 -5-7-2002).
- 151- (نشا مدن العراق و تگورها - تاليف - د.عبدالرزاق عباس حسين 1973 - معهدالبحو و الدراسات العربيه - ص77) .
- 152- ( ئـتـتـسـى کړکوک - هـولـر 2005 - ليـژنـى باـى بـرـنـگـار بـوونـى وـى بـرـر بـکردنى کوردستان -ل45).
- 153- ( ئـتـتـسـى کړکوک - هـولـر 2005 - ليـژنـى باـى بـرـنـگـار بـوونـى وـى بـرـر بـکردنى کوردستان ت64 ).

**PKU ( فينيل کيټ نيوریا ) :**  
**شیکردن و وېل کی زانستى و**

# پزیشکسی . ابراھیم موحّم د ( ئب اھام لښقای )

پداچوونډی زانستی: کورد باپیر، پسپډی بایللجی، سرک بشی بایللجی ل زانکډی سران.

نوسینی وتار: ابراھیم موحّم د ( ئب اھام لښقای )، زنجیر ۱۶۲.

فینیل کیت نیوریا، کډ بډ PKU ناسراو، نڅشیی کی بډ ماوډی میتا بلیک کډ کاریگډری لډ سر شوازی پډسډی ئمینډ ئسیدی فینیل ئلانیډ دډکات لډ جډستډا. ئم نڅشیی بډهډی گډانکاری (موتډیشن) لډ جینی PAH وودډات، کډ بډرپرسډ لډ بډرهډمهډنانی ئنزیمی فینیل ئلانیډ هایدروکسیلډیز. ئم ئنزیم ډډډډ کی گرنگی هډی لډ پډسډی شیکردنډوډی فینیل ئلانیډ، کډ یډکډک لډ ئمینډ ئسیدډ سرکډکیډکانی جډستډ.

کاتک ئم نڅشیی دډردډوډت، جډستډ ناتوانډت بډ شوډیډ کی دروست فینیل ئلانیډ بشکډنډتو، کډ ئمډش دډبډت هډی کډډډډ بوونی ئم ماددډی لډ خوډن و شانډکانډا.

لډ نڅشی PKU (فینیل کیت نډریا) دا، کډشکډ لډ ئنزیم کډایډ کډ پډی دډوترډت فینیل ئلانیډ هایدروکسیلډیز. ئم ئنزیم بډرپرسډ لډ گډډینی ئمینډ ترشی فینیل ئلانیډ بډ تایرډسین. کاتک ئم ئنزیم کار ناکات یان کډم کار دډکات، فینیل ئلانیډ لډ لډشډا کډډډ کډ بډت.

ئم دډڅ کډشډی گډورډ دروست دډکات، چونکډ تایرډسین پډشډنگی دروستکردنی دډپامینډ. دډپامین ناکډډکی دډماری گرنگډ کډ ډډی سرکډ کی هډی لډ چډندین کرداری مډشکډا وډک: څشی، پاداشت، جووډ، و فډربوون. کاتک فینیل ئلانیډ ناگډډت بډ تایرډسین، دروستبوونی دډپامین کډم دډبډتو.

ئمډش دډبډت هډی کډمډډک کډشډی دډماری و گډشکردن، بډتایبډتی لډ منډاډانډا. بډی زډر گرنگډ کډ نڅشی PKU زوو دیاری بکړډت و ډډژیمی څراکی تایبډت بگیرډت بډر کډ فینیل ئلانیډ کډمی تډدا بډت.

بـرزبوونـو وای ئاستی فینیل ئـلانین لـ خوـنـدا دـبـتـ هـی زیان گـیانـدن بـ مـشک و سیستـمی دـماری ناوـندی، بـتایبـتی لـ منداـانی تازـ لـدایکبوودا. ئـگـر چارـسـر نـکـرت، دـتوانـت بـبـت هـی دواکـوتنی گـشـی مـشک و کـشـی جددی لـ گـشـکردنی هـشی و جـستـیی منداـدا.

بـ نموونـ ئـبـاهام، منداـکی ۶ ساـ کـ نـخـشی PKU ی هـی: (ئـم نموونـ ی کـ لـسـر خـمـ تـها بـ وونکردنـو وای با بـتـکـی).

ئـبـاهام لـدایکبوونیـو بـ نـخـشی PKU دیاری کرا. لـ لـشی ئـودا، ئـنـزیمی فینیل ئـلانین هایدروکسیلـیز بـ باشی کار ناکات. ئـمـش وای کردوو کـ کاتـک ئـبـاهام خواردن دـخوات، فینیل ئـلانینی ناو خواردنـکـ ناتوانـرت بگـدرـت بـ تایرـسین. لـ ئـنجامدا: فینیل ئـلانین لـ خوـنـدا کـکـ دـبـت و تایرـسین کـم دـبـت، کـ پـویستـ بـ دروستبوونی دـپامین. هـروـها بـهـی کـمی دـپامین: جار جار دـستی دـلـرزـت و هـندک جار وزـی کـم و زوو بـزار دـبـت، هـندک جار لـ قوتا بخانـ تـرکیزی کـم.

بـیـ لـم دـخـدا گـا چارـسـریـ زانستیـکان بـ دایک و باوکی ئـبـاهام ئـوـی کـ: خواردنی تایبـتی کـم پـتـینی پـبدن هـروـها بـردـوام چاودـری ئاستی فینیل ئـلانین لـ خوـنـدا بکـن و تـواوکـرـکـانی خـراک و دـرمانی تایبـتی پـدـدن و بـردـوام سـردانی پزیشکی تایبـت بکـن.

بـم شـوـی، سـرـرـای ئـوـی کـ ئـبـاهام PKU ی هـی، بـمـام بـ کـخستنی خـراک و چاودـری بـردـوام، توانیویـتی زیانـکی نزیک ئاسایی بـسـر ببات.

نیشانـکانی نـخـشی PKU زـر و جـراوجـرن. لـ سـرـتای زیاندا، منداـی تووشبوو لـوانـیـ هـیچ نیشانـیـکی دیاری نـبـت. بـمـام بـ تـپـبوونی کات، نیشانـکان دـردـکـون کـ بریتین لـ: دواکـوتن لـ گـشـی مـشک، کـشـ لـ فـربوون و تـگـیشتن، کـشـی ئـفتاری وکـ چالاکی زـر یان دـستدریژی، کـشـ لـ جوو و هاوسـنگی، نیشانـی دـروونی وکـ خـمـکی و دـووکـ، و هـروـها تایبـتمـندی جـستـیی وکـ پـستی ووناک و قزی کـ.

دـستـنیشـانکردنی نـخـشیـکـ لـ گـی پشکنینی خوـنی نوـ لـدایکبووـکان دـکـرت، کـ ئـمـ لـ زـربـی وـاتـ پـشکـوتووـکان وکـ بـشک لـ پـگرامی پشکنینی نوـ لـدایکبووان ئـنجام دـدرـت.

ئەم پشکینە زەر گرنە، چونکە دستانیشا نەکردنی زوو و دەستپەکردنی چارەسەر دەتوانت پەگەری بەکات لە دروستبوونی زیانە هەمیشەییەکان.

چارەسەری سەرەکی بە PKU بریتییە لە پارەزی خەراکی تایبەت کە تیایدا پەژمەری فینیل ئەلانی کەم دەکەتەوە. ئەمە پەویستی بە خەپاراستن هەیه لە خواردنی ئەو خەراکانە کە دەوڵەمەندن بە پەژمەری وەک گەشت، هەلەکە، شیر و بەرەمەکانی، ماسی، پاقلەمەنی و ئەو خەراکانە کە شیرینکەرە و دەستکردیان تەدایه. لە جیاتیی ئەمانە، نەخەشەکان پەویستیان بە بەکارهەنانی فەرمەیی تایبەت کە پەداویستیی خەراکیەکانیان دابین دەکات بە فینیل ئەلانی.

توێژینە و نوێیەکان لە بواری چارەسەری جینی و دەرمانسازیدا هیواییەکی نوێیان بەخشیو بە چارەسەری ئەم نەخەشییە. هەندەک دەرمانی نوێ، وەک ساپروپتەرین (Sapropterin)، دەتوانن یارمەتی هەندەک لە نەخەشەکان بدەن بە باشتەکردنی توانای شیکردنە و فینیل ئەلانی. هەرۆهە، توێژینە وەکان لە بواری چارەسەری جینیدا بەردەوامن بە دەزینە و پەگەچارییەکی هەمیشەیی.

کەنترۆڵکردنی نەخەشی PKU پەویستی بە چاودەری بەردەوام و پشکینی وردی ئاستی فینیل ئەلانی لە خوێندا هەیه. ئەمە بەتایبەتی گرنە بە ئافرەتانی دووگیان کە PKU یان هەیه، چونکە بەرزبوونە و ئاستی فینیل ئەلانی لە خوێنی دایکدا دەتوانت زیانی جدی بە کەرپەڵە بگەیهێنێت. بەیه پەویستە ئافرەتی دووگیان پەش دووگیانی و لە ماوی دووگیانیدا کەنترۆڵەکی زەر وردی ئاستی فینیل ئەلانی بەکات.

چارەسەری سەرەکی بە PKU بریتییە لە کەنترۆڵکردنی خواردن بە شەواییەکی ورد، بەتایبەتیش بە کەمکردنە و خواردنی پەژمەری کە دەوڵەمەندن بە فینیل ئەلانی. ئەمەش مانای وازەهەنان لە خواردنی گەشت، ماسی، هەلەکە، شیرەمەنی، پاقلەمەنیەکان و چەرەساتەکانە. لە جیاتیی ئەمانە، کەسانی تووشبوو بە PKU پەویستە خەراکە تایبەتەکان کە فینیل ئەلانیان کەمە بخەن، وەک شیر و خەراکی تایبەت بە PKU. هەرۆهە پەویستە ئەم کەسانە پەژمەری فینیل ئەلانی لە خوێندا بە بەردەوامی پشکین بە دەنیا بوون لە وە کە لە ئاستەکی سەلامەتدا یە.

سەبارەت بە کاریگەری ژینگە لەسەر PKU، ئەستەوخە کاریگەرییەکی ئەوتەیی نیە لەسەر سەرەتای نەخەشییە کە چونکە هەکارەکی بە ماوەیە. بەهەم ژینگە، بەتایبەتیش جەری خواردن، پەژمەری گرنە دەگەێت لە کەنترۆڵکردنی نیشانەکانی نەخەشییە کە. لە ئەستیدا،

سارکوتنی چار سارکوتنی ب ت و او ی پشت ب ا د ی پا ب ند بوونی ن خ ش ب سیستمی خ راک ی تایب ت و د ب س ت ت. ن گ ر ن خ ش پا ب ندی ن نمای کانی خ راک ن ب ت، ن و ا ن ن ی فینیل ن لاین ل خ و نیدا ب رز د ب ت و و د ب ت ه ی د ر ک و ت ن ی ک ش کانی ت ندروستی و ک ک م ن ق ی، ک ش ی ن فتار، گرفت ل ف ربووندا، و ت نانت د ش ت ب ب ت ه ی زیان گ یان دن ب م ش ک.

سارکوتنی ای ن و ی PKU ن خ ش ی کی جدیدی، ب م ب د ستنیشا ن کردنی زوو و چار ساری گونجاو، ز ر ب ی ن خ ش کان د توانن ژیا ن کی ئاسایی و ت ندروست ب س ر ب ن. ه ش یاری ک م گ ا و خ زان کان س بار ت ب م ن خ ش ی و گرنگی پشکنینی نو ل دایکبووان ن کی گرنگ د گ ت ل ک مکردن و ی کاریگ ر یی ن ر نیی کانی ن م ن خ ش ی.

### سارچا و زانستی کان:

- 1

<https://www.mayoclinic.org/diseases-conditions/phenylketonuria/symptoms-causes/syc-20376302>

[/https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/20123472-2](https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/20123472-2)

[/https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/12474792-3](https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/12474792-3)

- 4

<https://my.clevelandclinic.org/health/diseases/17816-phenylketonuria>

[/https://medlineplus.gov/genetics/condition/phenylketonuria-5](https://medlineplus.gov/genetics/condition/phenylketonuria-5)

- 6

<https://www.betterhealth.vic.gov.au/health/conditionsandtreatments/phenylketonuria-pku>

- 7

<https://www.nhs.uk/conditions/phenylketonuria/#:~:text=Diagnosing%20PKU,the%20risk%20of%20serious%20complications>

---

# تاریکی لاس-ردمی شنبیری شاشدا.. نیهاد جامی

ئووی لـدنیاى خـرئاوادا دـبـتـ جـگـى بايـخى كـمـلـگا، ئـو درـيـ  
نيـ كـوا ميدىاى كوردى نيشانى دـدات بـبـيانوى تـيـ كـمـلـايـتى و  
كارىگـرى رـشبـيرى شاشـو، بـبـكو رـشبـيرى شاشـ كـ بـرهـمـى  
گـشـى تـكـنـلـژيـ لـپـا بـونى تـيـ كـمـلـايـتىـكان ئـوانـ و  
فـرـيـودـرو خـتـاندنى مـرفـ بـكار نايـت، مـگـر بـ هـرزـكاران و  
مـرفـ لادـرـكان زياتر ئـو ديدـ نيشان بدات، هـبـت وـكـ كارى  
ريـكـلامـكـردن و بازـرگـانى ئامادـبـونى خـى سـپـاندوو، بـلام ئـو بـ  
مانـاى كـتـايى مـعـريفـ و كـتـبـ نيـ، بـلكـو ناوـندـكانى كـتـبـ  
هـوـيانداو لـگـ رـشبـيرى شاشـ و تـيـ كـمـلـايـتىـكاندا بوـارو  
مـودـاى نوـ بـ كارـكـردن بدـزنـو، كـ چـن لـبـى تـسـليمـبوون بـم  
دـخـ، هـاتـوون بـ خـزمـتى كـتـب بـكارىان هـناون، كـتـب خـوـندـنـو  
لـرـگـى ئامـرـكانى وـكو كـينـدل و كـبـ و ئـينـك بووك كـتـبـخانـى  
گـرـكى بـ مـرفـ بـخـشى، كـ تـنـانـت لـناو شـقامـيشـداين ئـمـ  
كـتـبـخانـى خـمان لـگـ بـت، كـتـبـخانـىـكى بـچـكـلـى ئـلـكـترـنى كـ  
زياد لـ دـهـزار كـتـبـمان خـستـبـتـ جـانـتاكـمانـو، لـهـر شوـنـك  
دانـيـشتـين تـنـا نـبـين و كـتـبـمان لـگـدا بـت.

لـپـا ئـوـدا تـيـ كـمـلـايـتىـكان پـكران لـكـتـرىـنى، لـو  
نـوـندـدا ميدىاى كوردى دـيـوـت فـريـوى ئـو استـيـمان بدات و  
لـشوـنـيدا تـنـا يـكـ ووى ئـو گـانـكارىـ بـبـنـت، ديدى  
هـرزـكاران و لادـرـكان وـكـ ديدى باوى ئـو كارىگـرىـ بـخـاتـ و،  
بـدـنـيـايـيـو ئـو لـئـستـاى كوردستان و دـدات هـر ئـو فـريـو  
دانـيـ، ئـو كورد كـ دـكـاتـو لايـقى كـچـ مـدل و قـسـى بـبـها و  
ئـوانـن كـ لـدـرـوـى مـعـريفـدا دـژـين، بـلام ئـو خـود ناـئاگـايـيـ  
چـندـ كارىگـرى خـراپى لـسـر داهاـتـوى ئـمـ هـيـ، بـهـمان شـوـشـ  
مـديـكى نوـى ئايدىـلـژيـ كـ هـزـ سـياسـيـكان دلـخـش دـكات، بـوـى  
كـمـلـگا وـكـ خـيان لـدـكـن و ئاسان دـتـوانن نوـنـرايـتـيان بـكن.

بـيرمان نـچـت سـياسـى كورد نـخـوـندـوارـترين توـژى كـمـلـگاى  
كوردىين، ئـو دـخـش لـرـى مـيدياكانىانـو بـرـوى پـ دـدـن كـ  
خـوـندـنـو لـتـواوى جـيـهاندا بـهاى خـى لـدـست داو، لـبـنـمـادا  
ئـو دـستـواژـيـ تـنـا مـنا كـالفـامـكانى حزب دـتـوانن باوـرى  
پـبـكن، هـر بـيـ ئـو ئـستا خـراپـى لـكوردستان هـيـ زادى ئـو  
ديدگا ناـشـنـيـ كـ ئاوا كـمـلـگاى بـ بردراو، دـنا بازارى كـتـبـ



و جش و خرشی مرقف لـدنیا دا بـ کتـب وکـ حـتمیـتـکی ناو ژیا نـ،  
بـ یـ شنبیری شاش بـتـو و کـنالـک بـ خوـندنـوی کتـب، کتـبی  
ئـلکترـنی کـوا لـکوردستان بـخـرایـی دـست دـکـوت، لـخـرئاوا ئـو  
جـر کتـبـش دـبـت بـ سـر ئامـر کانت بیکـیت ئـوسا بیخوـنیتـو،  
ئـوش گـواهی ئـو و یـ مرقف و کتـب پـیوـندیـکی بـردـوامی یـکترین.  
هـلبـت کتـبـی ئـدبی و هونـریـکان لـهـموو ساتـک زیاتر مرقف ووی  
تـدکات، بـتایبـت رمان و هونـر، دـستـواژـی هونـر لـخـرئاوا بـ  
تـواوی هونـرـکان بـکار نایـت، لـو ناوبردنـ استـوخـ مـبـست  
لـهونـری شوـکاریـ، هونـرـکانیتر بـناوی خـیان ناوـد دـکرـن،  
"کتـبی فـتـگرافی" و "کتـبی شانـی" و "کتـبی سینـمایی" و "کتـبی  
مـسیقی"، بـلام ناوانی هونـر چـکراوـتـو و سـر هونـری شوـکاریـ.  
ماوـی ابردوو لـ فـرـنسا خـلاتی فناک بـ باشتـرین مانی سا درا  
بـ رمانی "حـ شـانگـزـکان"ی خانمـکی رمانووس بـناوی ماری  
فانترا، میدیاکانی فـرـنسا و تـی کـمـلایـتی ئـکس پـکران  
لـهـوالی خـلاتـک و ممانـکانی لـپـشبـکـدا بوونـ، خـلاتـک  
لـبنـر تـدا لـلایان ناوـندیـکی کتـبـو یـ، ساـانـ متمانـ دـکاتـ  
سـر ۸۰۰ دـنگ، بـپی ئامارو اـپرسیـک کـ بلاوی دـکاتـو، ۴۰۰ دـنگ  
لـلایان کتـبـفـر شـکانی ناوـندـکـو یـ، ۴۰۰ دـنگـکی تر هی  
خوـنـرانی ئـو ناوـندیـ، ئـمسا بـدوای ئـوی دـنگـکان لـسـر ۳۰  
ممان بوو، کتـبی ناوبراو خـلاتی سا ی وـرگرت.  
ئـم تـنیا نمونـیـکی هـر بچوکی ئـستای دنیا یـ، بـلام چونک  
ناوـند کولتوری و میدیا یـکان هـماهـنگن لـدـرخستنی ئـو و  
دیاری کولتور، گـشـسـندن و ململانـکان لـپـناو داهـنان بـردـوامی  
هـیـ، هـزـسیاسیـکان خـیان بـ دژ کولتور نازانـ، ئـو سـرسمیـی  
کـوا مرقف و لـکتـبی هونـری دـکات، وک سـرچاو و تابلـکان، وک  
ئـوی ئیتر هـموان گـلـری تایبـتی خـیان لـکتـبخانـی مـو و  
هـبـت و گفتوگـکانی خـزانیش دـبنـو بـشـک لـقسـکردنـو لـ کتـب  
و هونـر، ئـوی بـوای وای کتـب و هونـر سـردـمیان بـسـرچوو،  
ئـو دـید فاشیزمانـی هـز کوردیـکان کـ دـیانـوت دنیا  
لـناو دیدی بنـمـایـی ئـوان کورت بکـینـو و تاوـکو نااگایی  
بیرکردنـو بـ حکمت بزانین، ئـم لـسـردـمـکی تاریکدا ناژین،  
هـندـی لـسـردـمـکـداین تاریکبـنـکان نوـنـرایـتی دنیای ئـم  
دـکن، زوو یان درـنگ دـبـت روناکی دـربکـوت، ئـوش رـک  
لـشانـنامـی "کـماری قـیرـکان" دـچـت، بـچی لـم شانـنامـی  
دـچـت؟ پرسیارک وک گریمانـی خوـنـری ئـم وتار دـیخـینـو و.  
بـ ئـوی وناکی دـربکـوت، دـبـت بـدـنگیـکانمان بگـدرـن بـ  
قسـکردن، گومانـکانمان چـتر لـشوـنی گومان نـمـنـو و بن بـ

پرسیار، ئهم چاوه‌روانی چی ده‌کەین؟

پرسیارەک بۆ ئه‌وه‌ی که‌س‌مان ئاراسته‌ی به‌رامبه‌ری بکه‌ین، به‌هه‌نگی و ترس له‌زه‌به‌روزه‌نگی ده‌سه‌تات وایکردوو پرسیارکه‌ له‌ناو خه‌مان بکوژین، سه‌ره‌نجام مایه‌ی کورده‌ی هاوشه‌وه‌ی شانه‌نامه‌ی «که‌ماری قه‌یره‌کانی» شانه‌نوسی عه‌راقی عه‌بدولستار ناسه‌، ئه‌گه‌رچی شانه‌نامه‌که‌ له‌بنه‌رتدا له‌شانه‌هه‌نگه‌ری «مایه‌ی به‌رنادا ئه‌لبا» ی شاعیره‌و شانه‌نوس له‌رکه‌ و به‌هه‌نگه‌ی به‌هه‌نگه‌ی ئه‌وه‌ی شانه‌نوسه‌ عه‌راقیه‌که‌ هه‌وه‌یداوه‌ گوزارشت له‌ده‌خی که‌مه‌لگای عه‌راقی بکه‌ت، ئه‌وه‌ وایکردوو وکه‌ ته‌که‌سته‌کی سه‌ربه‌خه‌ ده‌ربه‌که‌وه‌ت، ئه‌وه‌ نه‌زیکه‌ی و کاریگه‌ریه‌ ده‌که‌ته‌ با به‌ته‌که‌ی خه‌نایه‌ی شانه‌یه‌یه‌ به‌ته‌، که‌ ئهم له‌م نوسینه‌ له‌وه‌ ئاسته‌دا کار ناکه‌ین، هه‌نده‌ی وکه‌ با به‌ته‌که‌ی که‌مه‌نه‌ناسی ئه‌ده‌یه‌ی سه‌یره‌ی ده‌که‌ین. مایه‌ی کورده‌ی که‌ له‌وه‌ که‌ماره‌ ده‌چه‌ته‌، نه‌ قه‌یره‌ که‌ له‌ماهه‌که‌دان، له‌چاوه‌روانیدا ده‌ژین، دنیای ده‌ره‌وه‌ به‌ریته‌ له‌جه‌نگه‌، ژنه‌کان له‌ماهه‌که‌ی تاریکه‌دا ده‌ژین، له‌وه‌ ماوه‌دا خه‌ونه‌ی ئه‌وان به‌ریته‌ له‌هه‌وایه‌ی ده‌ره‌وه‌، به‌وه‌ی به‌یسته‌ن جه‌نگه‌ی تایی هاوه‌وه‌ و ده‌سته‌کانیان به‌هه‌نگه‌نه‌وه‌ لایان، ئه‌وه‌ خه‌ونه‌ی زه‌گاره‌بوونیه‌ له‌ قه‌یره‌بوون، به‌یه‌ ماوه‌که‌ ده‌به‌ته‌ که‌ماره‌که‌ گوزارشت له‌که‌ی که‌مه‌لگایه‌که‌ ده‌که‌ت، سه‌ره‌نجام له‌ ده‌رگا ده‌ده‌ته‌، هه‌ر یه‌که‌ له‌وان به‌ خه‌شه‌وه‌سته‌که‌ی خه‌ی ده‌زانته‌، که‌چی ده‌ده‌که‌وه‌ته‌ پیاوه‌که‌ی که‌چه‌یه‌ی شه‌له‌ که‌ له‌ زیندان وایکردوو، هه‌ر یه‌که‌ له‌قه‌یره‌کان ده‌یانته‌وه‌ته‌ ئه‌وه‌ پیاوه‌ به‌ ئه‌وه‌ به‌ته‌، سه‌ره‌نجام له‌سه‌ره‌ ئه‌وه‌ رکه‌ ده‌که‌وه‌ن، که‌ پیاوه‌که‌ به‌ هه‌موویه‌ن به‌ته‌، وکه‌ یه‌که‌ له‌ قه‌یره‌کان ده‌سه‌ته‌ ته‌نیا که‌ته‌که‌ ئهم وه‌ز له‌ته‌ ده‌ننه‌ که‌ شه‌هیده‌کان به‌هه‌نگه‌نه‌وه‌، له‌ره‌دا شه‌هیده‌ ده‌به‌ته‌ به‌مه‌که‌ به‌ خه‌ونه‌که‌ی کوژراوه‌، که‌واته‌ ئه‌گه‌ر جه‌نگه‌ی به‌ته‌ که‌ ره‌ژکه‌ی تایی ده‌ته‌، به‌هم شه‌هیده‌کان ناگه‌نه‌وه‌، به‌یه‌ ئاشته‌ی دوا‌ی جه‌نگه‌ که‌وته‌ به‌سه‌ره‌ خه‌ونه‌ی کوژراوه‌.

ئه‌وه‌ ئاستیه‌که‌ سه‌ره‌نجام دوا‌ی که‌تایی جه‌نگه‌، خه‌وه‌ن هه‌چ نه‌یه‌ جه‌گه‌ له‌ده‌سته‌دانی خوه‌ی خه‌ونه‌که‌ی به‌ره‌ له‌ جه‌نگه‌، وکه‌ یه‌که‌که‌ له‌ قه‌یره‌کان ده‌له‌ته‌ «هه‌شته‌ منا» بووم که‌ شه‌مه‌نده‌فه‌ره‌ جوانه‌که‌م به‌یشت و به‌جه‌یه‌ هه‌شتم» هه‌به‌ته‌ له‌وه‌ نه‌وه‌نده‌دا ئه‌وانه‌ی ده‌سته‌ به‌سه‌ره‌ ژیه‌ن ده‌گرن ئه‌وه‌ زیندانه‌یه‌ی که‌ده‌وانه‌ی جه‌نگه‌ و زیندانه‌ن، که‌ ده‌که‌ونه‌ی مه‌له‌که‌ به‌ره‌ له‌ژنه‌، به‌یه‌ که‌ته‌که‌ تیشه‌که‌ی وناکه‌ی ده‌ته‌ ژووره‌وه‌ وکه‌ ئاماره‌یه‌که‌ به‌ که‌تایی جه‌نگه‌ و وناکه‌بونه‌وه‌ی دنیا، که‌ مه‌ره‌قه‌کان ده‌توانن ئه‌سته‌ له‌ماهه‌کانیان به‌چه‌ ده‌ره‌وه‌، پیاوه‌ی که‌کردوو که‌ی زیندان ده‌له‌ته‌ «ونه‌که‌ی له‌ره‌ تاوانه‌»، تاوانه‌، چونکه‌ که‌تایی که‌کردوو که‌کان و نه‌توانینه‌ به‌ ده‌سته‌ به‌سه‌رده‌گرتنه‌ ژنه‌کان.

ئەم شاننامەيە وەندەيەکی ھاوشەوێ کەمەلگای کوردیە، کە لەڕادا  
لەسەر ھەندەک جومگەي دەوڵەستین، کەمەلگای کوردیی بەھەي جەنگی  
ئایدیەلۆژی و ئابوری لەکەمەلە قەیرەیک دەچن، کەوا خەون تیایدا  
کوژرا، گەرچی دەسەڵاتی سیاسی ھەمیشە دەییەوڵەت خەون وەک  
دەستەواژەيەکی سیاسی درزەنانە بەکار بەندەت، ئەو فریوودانە  
ھاوشەوێ پیاوێ ەاکردووەکەي کە وا مەزەندەکات بە ھەمیشە لەم  
ماوەدا لەگەڵ قەیرەکان دەمەندەتەو، ئەو دوو بئەماوە کوردیەش  
بەھەمان دیدگا سەیری کەمەلگای کوردی دەکەن، کە ئەوان بە ھەمیشە  
نۆندەرایەتی ئەمە دەکەن و کەتاییان نایەت، ئەو دیدە فاشیزمە بە  
ئەوانین لەکەمەلگا بەرھەمی بیرکردنەوێ فاشیزمی بەعس، چونکە ئەو  
دوو ھەزە سیاسیەش ئیتر خەون بەو دەبینن بگەنەوێ منداڵدانی ئەو  
فاشیزمە، بەیە ئەوێ بەعسیش نەیکرد ئەوان پەیی ھەڵسان، ئیتر  
ھەڵەیکە گەورەي ئەم دوو ھەزە بە بەعس بەشوبھەنین، چونکە بەعس  
ئەو فاشیزمە بوو ئازادی زەوت دەکرد و مافە سەرەتاییدەکانی ژيانی  
پەت دەبەخشی، نان و کار بە و مووچە ئەو شتە لاوەکیانە ژيان بوون،  
تەنانەت لەکاتی جەنگی ھەشت ساڵەي لەگەڵ ئەران بیا نووی خراپی دەخی  
ئابوری نەھەنایەو، بەھەکو لەخوێندنەگا سەرەتاییدەکان رەژانە خەراکی  
بەسەر قوتابیدەکان دا بەش دەکرد، تا ھەست بە برسیدەتی نەکەن، ئەو  
ئەخلاقە فاشیەي بەعس خاڵی نەبوو لەبیرکردنەوێکی فاشیانە، بەوێ  
نان و پەداویستی ژيان دا بین کراو، ئەوێ بەت نیە تەنیا ئازادیە،  
بەھام فاشیزمی کوردیە ھاوشەوێ بەعس ئازادی زەوت کردووە، لەھەمان  
کاتدا خودی ژيانیشی وەرگرتەتەو لەت.

ئەمە تەنیا ئەو کاتە ئازاد دەبین لەدەست فاشیزمی کوردی ئەو  
دەمەي شەھیدەکان گەنەو، گەنەوێ شەھیدەکان خەونی ژيانەستی  
کەمەلگایە، خەونەک کە لەھەشتاکانی سەدەي بیستەم حزبی کوردی وەک  
درەیک گرتیە بەر تا لەشکرەک لەمرەفی کوردی تیا بەکوژرەت، کاتەک  
دەسەڵاتی بئەماوەي ھەردووکیان کەتایی ھات بەدەنیای کوی ھەردوو  
سەرەک پەمان دەلەن «ئەوناکی لەرە تاوانە» تاوانبوون ئەوناکی  
وابەستەي کەتایی ئەوان و ژيانەکی نوێیە، ئەوێ ئەم ژيانە ناوڵەت  
تەنیا نەو نوێیدەکانی حزبی دوو بئەماوە و کەیلەکانی ناو کەشک و  
حەرەم سەراکانیان، چونکە دەیانەوڵەت روناکی نەیتە ناو ئەم مە  
و ئەو تاریکیە ھەمیشەي بەت ھاوشەوێ تاریکی زیندانەکانیان بەت.

ئەو دنیا نوێیە زادی دەخەکە کە کەتایی دەسەڵاتی کوردی  
قەبارەکەي زەر فراوانتر دەبەت لەکەتایی دەسەڵاتی بەعس، ھەکارەکەشی  
ئەوێ ئەم فاشیزمە نوێیە ژيانی لەتەواوی ئاستەکان زەوت کردووە،  
فاشیزمی بەعس سەپاندنی زمان و سەربازی بوو، فاشیزمی کوردی لەپا  
ئەو مەدیلە فاشیزمی زەوتکردنی ژيان و بەزیندانکردنی خودی

ماہ کا نیشہ کہ بدلتا ہو بہ کہ ماری قہیر کاں۔

سلا ما نی، گوند گور  
حیا ت ک!.. بوار شید

چاومان هههنا له سهر سه دكه، سهروو دارغا له ته پوتهزی هاوینان و له قووچه پاوی باران و له به فربارین و له سهه به ندانی زستاندا هه موو په كه وه یاریمان ده كرد. كچان و كو ان په كه وه یاری باجیبا نه و چه شته كوینه و هه لوكن و تهق تهق كه له ما وه یه یان ده كرد و ئهوارانیش ئه گره هاوین بووایه له نهوان كه لهن و به سهر چیغی ستاره ی سهر سه ربانه كان وه تریقانه وه و په كه نین و ورد قسه به ماناكا نمان هه ره به رد وام بوون.

ئەو دوو غانەیی دایانداینە هەر بەشی یەک دوو جار سواری عەرەبانەیی یەكقامچی و دووقامچی و سووک چەرخوفاڵەك و كورسیكوری دكرد و هەندەك خەراکی منداڵانە كە ئێزانی تریش دەمانخواردن. خەكی شار پەكەو دەسازان.

گەورەبووین و چووین بە خوڵندنگا كە ئوسا دەگوترا مەكتەب. لەو مەكتەبانەدا فەرەبووین گەگەچەتیی نەكەین و نەماندەوێرا لەگەڵ ئێوانەدا كە لە گەگەكە نەیارەكانەو هاتبوون بە شەش بەین چونكە گەشتمان بە مامەستاكان و ئەسكمان بە دایكوباوكمان بوو.

ساڵان ئێشت و سلەمانیمان بە شەو یەكی دیکە دەبینی. كازیو یەك لە پشتهی گەژەو خەرمانەیی دكرد و خەر بە ئارامیی سەری دەردەهەنا. لە سەر سەدەكەو بەرەو دارغا و توویمەلیك شەش دەبووینەو. لەگەڵ كاتدا بە حاجیحان و سابوونكەران و گوڵژ و خانوو قوڵەكان و كارەزی و ستاشەریف كە دارستانەكی چە بوو ئاشنا بووین. لە پاش ١١ ئازاری ساڵانی حەفتاكاندا هەپەكەیی گەرمی پەشمەرگە و خەكی ئاساییمان لە سەر گردی سلیم بەگ و لە تووڵەكە مەلیك نمایشی دووانزەسوارەیی مەریوان و كاوی ئاسنگەرمان دەبینی. هەینیان بە دزیی دایكمانەو روو و كانی شەكراو و بناری گوڵژەیان روو و قوڵەایی شار بە ناو گوزەرەكانی بەر بەلەدەكە، بە جادی مەولەوی و بە خانەقا، جارەك بە مەجیدبەگ و كارەزەوشك و جارەك بە سەرشەقام و جوولەكان و مەلمان دەنا.

سلەمانی وەكو شار دروست بووبوو. زوو بوو بە شاری مەرەفی باش و شاعیران و ئەدیبەستان. شارەكی بچكەلەیی پاكوته میز بوو. رووخسارەكان یەكتریان دەناسیەو. متمانە بە یەككردن لەو پەپەیی گەرمیی خەیداوو. شایی و زەماوێند و پەرس و سەرەخشی تاییبەتیی بوون. بە شووگردن و ژنەهەنان نەدەگوترا زەواج.

لە مەكتەب فەری رەز و خەشەویستی دەكراین. پە بە دەنگی خەمان سەروودی "ئەیی قەیب" و "ئەیی دلەران" و "خوایە و تەن ئاواكەیی" و "پەپەین" مان دەگوتەو. سەردەستەكانمان پاك و دەستەسەیی دەم و لووت سەنمان هە دەگرت. ناوی ئەحمەدی خانی و فەقەیی تەیران و جگەرخواڵ و ئایشەشان و كاوێس قەفتان و گەرەان و پیرمەرد و حاجی و مەستوور و هەموو ئەوانەیی تر بە گوڵمان دەكەوت و پەییان ئاشنا دەبووین.

لەم شارەدا دەنگی ئازادیخوازان بەند بوو. شاری شیوعیە باشەكان و چەپە باشەكان بوو. شاری پەشمەرگە راستەقینەكان بوو، ئەوانەیی بە چەند فەلسەك و پاكەتەك جگەرە داستانیان تەمار دكرد. شاری "زانە گەل" و "هەر كورد ئەبەین" و شاری رەفیق حەلمی و مەحمەد ئەمین زەكە و تەفیق وەهەبی و بەكەسی باپیر و بەكەسی باوك و فازل مەحمەد و

بابا علی و زو و قانع و ئخ و موکری و مولا و سالم و کوردی و کاکای فلاح و سدان دنگی بو و ئازا و ئازاد بوو. شاری خشیستنی نیشتمان و ناسینی بردد قارمان و مچرسن بوو. لئم شارو بوو ئحم د موختار بگی جاف فیری د کردین "ب ب ق دری ب س ریا ام بوورن، حورم تی بگرن، گو ا سووری ئم خاک، خو ناوی جگرتان!" هر ل برئو ئاسایی بوو سلمانی ل شاری "زین و زیان" و "گلاوژ" -و ببت ب شاری ئارام و جعفر و شهاب و هر ئیبراهیم و ئو هو موو سر پ شانازیانی مژووی ئم نیشتمان.

سلمانی شار بوو. شارکی نیمچ پیشسازی بوو. شاری بره مهانی تووتن و کارگی جگر بوو. شاری جایی و هلاجیی و خومچیی تی و پست خشکردن و چخما سازی و مسگری و زین و کپان و موستن و پیشی دستی و شاری کارگی چیمنت و شکر و کارگی پناوی سیروان و شهلی چلووری ئرخوان بوو. شاری ب یک گیاندنی حیران و لوک و سیاچمان و هرری جاف و چریکی زیرک و مامل و علی مردان و کاو س ئاغا و حسان ج زراوی و تایر ت فیک و شه ما سائب و قادر و ح م سا ح دیلان و مریم خان و سید علی ئسغر و تاد بوو. سلمانی شاری سوعبت و پکک نین و نوکت و گانت وگپ، شاری فریق کو، شاری کوتن و هستان و برنگار بوون و ککندان، شاری خشیستی و وفا و چاو ووانیی، شاری موزیک و تیپی م سقای سلمانی و تیپی زانکی سلمانی بوو، شاری کمریم کابان و عوسمان علی و ئا عومر و پیمان عومر، شاری شان و تپی پش و وکی بوو، شاری برزانی قالی خوو، د شاد مریوانی و کمال سبیر و بدیع دارتاش و گزیز عومر و خالد زامدار و گللک ئستری تر بوو. شاری ووانین ب ئو دیو سنوور کانیه و بوو.

رژنام گری ئم ب گشتی رژنامی حیزبی و ریکلامی بازرگانی و ئو پچ سب و دوستکراوانن ک کاری سرکیان ش جو و بوختان و درود ل س و شکاندنی ژنان و ناو نتر و شکاندنی پیرزیه کانی کوردو کوردستان.

ئستا سلمانی ل ه تی لاویدا ب تیا ۲۴۰ سا ت م ن و گچانی و و ه و رازی ه گرتوو. ما و گ و گوز رکان ل پنا و شست سایی ابردودا هیچ ن گ ا و ن. بازارا کان و کو خیان ماون، ککان کان ل ژر فشاری با و باران و خره تاودا توژیان ه داو و ووخسار کان ب هستی بازار و نام بوون ب خود و ب چواردور ل گریه کانی پیر مگروون دچن.

سلمانی ئم گوندک، دیک کی گوری و ب ه زار و یک لاد

هئائوساوه. هر لاديه و بنيه كيان له ديه و بنه يه كيان له  
سلمانیه و هر يه كه كيان به شو نه كيه و نووساوه. دياره شار كه  
به سرووشی گوره نه بوو و زاده ي گنه انكاريه كي نائاسايه. به  
ئاساني هه موو ديه كه به په وه ندي ته ژانه و ته په بوونيان له  
شوه ي گنه كه ما دا ده ناسر نه وه. مزگه وتي تايهت به خه يان هه يه و  
ئه گره له ده كه يان كه شوه شخه يان هه به ته ته واه له لاد كه ي  
سلمانیه شيان ره نگ ده داته وه و نه و مزگه وته ده كه نه به دوو مزگه وت.

ره ته كه له ره ژان زاراه ي سه رانيه سه مانه له ته كه سه او بوونه  
ديال كه تي بابان و نه رده يان و موكر ياندا هه دي هه دي دروست ده بوو.  
ئه سته له هر گيره فانه لاديه كي سه مانه له هه يه كه هه يه و شته كه به  
ناوه زماني سه مانیه وه نه ماوه. سه مانه نه مته شار كه ته په  
ته په كه هر به جاده ي خوار و خه و چاره نووسي به پلانه وه په كه وه  
به ستره وه. له سه مانه نه مته دا ژماره ي مزگه وته كان كه به كه ي براوه  
له گنه ژماره ي خوه نگه كان و نه خه شخه نه كاندا ده كه نه. بنكه ي كولتوريه  
و كته به خانه ي گشته ي و پارك كه گه نجاني نه ر و مه به يه كه بگه يه نه و  
به كوچه و كه يه موزيك و ئاواز و شانه و كولتوري خه يان و به  
جيهاني شارسته نيده بيانته، ته زيانه له نيشته وه و په ژموره ده  
چاوه ي نه و نه ته به رانه يه ده كه نه كه ناگاته ده نكه هه خوده يه كه.

هه كاته كه له مه ژوودا و كه نه مته به دواوه گنه نه وه ي كولتوريه له  
بواره موزيك و شانه دا وه نه داوه. شانه به گشته بوو به ده م  
پا نه رده نه وه و گاته ته به يه كه رده و به بوواره نه به ژانه و به ده زي ژانه  
و به ديفه كه رده له كولتوري باوه دواكه وته وه، هاوكات كه گه رانه  
چه ين بوو به به ته به ته يه له و په يه يه سته به مانا و هه له قوم له ق  
كه هه ئاسته كي هونه ري تپادا به دي ناكه ته و ياخود كه راوه به  
نوه نه نووز و خه كه رده وه و كه كه رده وه ي ده م و له وه و نيشانده ي  
وه وخسار و په شانگاي جلوبه رگه. هر نه م كولتوره دا زاوه گنه او يه يه  
كه له په شه هر شته كه له بواره ي سه سات و پرينه سپه جیده يه كانه  
كه مه گادا نه نكه يان داوه ته وه.

سه مانه په نه گه يته به ئاشي شاربوونه خه ي شاه آوه كولتوري ده هه ته  
به كه نه ته و له ناو هه ناوه خه يده هه زمي بكات و له نه گه ريده به  
كولتوري شار به په كه وه نه ته وه. نه و كه چه ريده به وه نه يه يه له  
ده هه ته كانه ده ورو به ريده وه گه ماره ي دا هه م به هه كاري سه ساته  
دا گيره كاري و هه م به هه كاري تری ناوخه يي له دره ژخا ياندا بوون به  
به خوره كه رده وه ي يسه شارسته نيده ته سه مانه.

له وه به ره له فيسته يفه هه به ده بينوومانه و له سه ياده  
سه مانه شدا به ده نيایه وه ده بينين كه چه نه هه موو داهه نه نه و  
په كه وته كي كولتوريه شار له ده مه و برياني فره شته، ملوانكه ي

مەخەك و سەوى مەخەك كەڭ و سەركەڭى بىلەن حىجاب بوودا خولاسە دەپ تەتە و  
 بىلەن ناوى بىلەن مەخەك مەخەك و ھونەرى ژاننە و دەپ فرەشەندە و.  
 لە سەلەمانى ئەمەلدا بىلەن دەگمەن ھەلەكەت ئوتومبەلەك مەلەت بىلەن  
 پىادەلەك بەدات بىلەن تەتە و، پەرسەي مەردنى ژان بىلەن ناوى پىاوانە و  
 تەخ دەكەندە و جلوبەگ بىلەن ژان بوو بىلەن ھەمەي شەرفە. دەخەكى  
 سترەس و ئەكەلەك سەرتاپەي شەرى داگرتوو، زمانى بازارە پەلە  
 وشەي ئەرەبىيەي ئىنگىلىزىيە ناتەواو، بىلەن مەتەنەيەكى تەواو لە  
 نەوان كەيەر و فرەشەيەر و مەمەلەكەتەيەي بازارە دا بىلەن بوو تەتە و،  
 چاوەلەكەريە و دووپات كەندە و ئەو ھەيەكەلە و كەراو بىرەكەي  
 دەزىنە و داھەنەيان بەردوو بىلەن خەيەي سەفرە ئىسلامگە رايەكەي  
 سەياسىيە بوختەنچە و واتە واتكەر و ھەشەبەر بىلەن سەرتەنە و ھەر بىرەكەي  
 لەگەلە خەيانە نەگەنەت زەينەيەي مەگەتەكەنى كەردوو بىلەن گومەنگە لە  
 نىشتىمان و لە كەلتورى پەشەكە و تەنخەزەيەي و شەرتەنەيەي ئەزادەيخەزە.  
 زەنكە و خەندەنگەنە بوون بىلەن حەجەرەيەكى گەورە و خەندەنە و زەنەت  
 لە نەوان كەرتە ئەھلەيە و حەمەيەيە بوون بىلەن ناوەندە بىلەن ھەمەنەنە  
 شەينەيە و باوەندە بىلەن نەبوون و تەوەلەيە لە نىشتىمان.  
 ئەستەگەستەنە بىلەن ناو نىشانەنە، لە پارەكە ئەزادەيە كە بىلەكەسى باوەك  
 لەگەلە رەگەلەشەيە دەرەندە و بىلەن كەنەدا تەكەلە بوو، لە گەردەيەرە كە  
 مەمەلەكەتەيە بىلەن ھەر بىلەن زەمەلەيە بولبولە و دەخەندەت، لە  
 گەردەيە سەلەمە بەگ كە شەھەرە پەشەكەيە پەشەمەگەيە دەكەردە بىلەن شەبەكە،  
 لە سەرتەنەرە و دەرەگەزەنە و كەنە ئەسكەنە و قەدەپەكەنە ئەزەمەتە و  
 ھەخەسەرە بىلەن ھەيەتەكەيە پەيرەمەگەروونە و تەنەنەت لە پەيرەمەسەورەشە  
 بىلەن ناو بەنگەرە و بىلەن ناو نىشانەنەرە. شەرفەيە و نەبوو ئەو پىاوانەيە شە  
 لە وەدا لە جەستەيە بىلەن ناوى ئەو ژانە دا پەك دەندە و دەكەدەرەندە و.  
 پەيرەمەردە نەمەرە، باپەيرەيە خەمەرە، رەزەنەمە نووسە و شەاعەرە  
 ئەدەبەتەستەكە، خەندەوارە دەرەدارە كەيە كەردە، بىلەن كەرتەيە و ئەستە  
 شەرفەدا بىلەن سەرتە و سەرتەيە سەيوانە لە سەرتە ئەو گەردە دەنەشتە و لە  
 ھەشە پەروەردەگەريە و وانەيەو كە سەلەمانەيەكەيە بوو. نەورەزان بىلەن  
 دەستەيە دەمەيە لە ناو و رەشەبەرانە ئەو شەرفەيە بەنگەشتە  
 كەردوو و ئەگەرە نەورەزەيە كەردە تەو و زەنەيەو تە سەنگەيە كەچەنە  
 شەرفەكەيە و نىشتىمانەكەيە چەندە بەرزە و تەندە. ئەو گەردە،  
 سەروپەچەكەيە سەيوانە، ئەبە و شەوئەيە، لە ھەنەيە رەنجە پەيرەمەردە و  
 بوو بىلەن گەردە مەمەلەكەتەيە. ئەستە ھەمەو ھەيەكە گەردەكەيە ھەيە و تەنەنەت  
 تەكەكە سەنەشە گەردەيە خەيانە ھەيە. مەمەلەكەتەيە دەتە خەنەمە و پەيە وەيە  
 ھەر لە چەخەنە كەنەكەيە كە دەكەتە. بىلەن دەمە ھەتەنە و چەوونە بىلەن  
 قەرارە و پەم دەتە "دەمە وەتە لەم شەرفە بەركەم، بەمە". دەمە مەلەكەيە  
 بىلەن كەيە دەتە، تە ئەتەرە لە ناو ھەشە پەروەردەگەردەيتە.



بە دەم نوڤمبەوون و غەرقبەوونی کەشتیە شەقوشە تورکیەکانی ناو دەریای سپی ناوەوە استەووە کە ئەهلی ئەم شارە و ئەم ھەرەمەیان بەرەو بەھشتە دوورەکان ھەبەگرتوو، بە دەم لەرز و ئارەققەو، خەبەرەم دەبەتەو.

بە ئەژیش حەزرەتی سالم لە کەم نەبەتەو و خەریکی نووسینی نامەیکە نوێی بە نالی. کە نامەکە دەخاتە دەستم ھەر وا سپیی، پیتەکان نابینم. بە رووخساری پرسیاراویمدا تە دەگات و لەم وەردەگرت و دووبارە دەست دەکاتەو بە نووسین و دەداتەو دەستم و سەرلەنوێ پیتەکان دەرنەکەون. پەکەو لە فرەشیارانی ئەم شارە دەووانین کە بە دەوری بەرھەمی تورکی و ئەرانیدا ھەبەتەو پەن و سەما و ریکلامیان بە دەکەن و بەرژەوێندی پاری لە سەروو زمان و کولتوری ئازادخوازی و نیشتمانپەرۆرییەو. شارەکەیی سالم بوو بە ژەر بەرھەمی پلاستیکی ئەران و تورکیاوە و کراوە بە سەر نوێلکی بەرھەمی دەوێتانی دەراوسە. لەی تە دەگەم شیعەرەکەیی دەستکاری دەوێت.

دیسانەو نامەکە لە سالم وەردەگرمەو. لە ژەر ھەنکەھەنکی ئەکردنەکدا خەبەرەم دەبەتەو، چنگە توند لە دەستمانەکەیی دایکەم گیر کردوو، ئەو دەستمانەکی کە تەنیا دیارییەکی ئەو ژنە حاجی حانییە بەم ماوەتەو کە بە منداڵی پەلی دەگرتین و دەبەردین بە حەمامی بەرخێ و تا پەستمان خوەنی تە دەزا بە لڤکە دەبەشتین. نامەکەیی سالم لە دەستمانە ماوە.

بە کام گوزەری شاردای بەم کە بەرھەمەکەیی پەشکەوتەت و ھەمان ڕووخساری ماندوو و ھەمان ڕەنگا و دیواری ماوە بەسەرچوو و ھەمان دەبەتەو و قوفە نەبینم. کەرتی پیشەسازی ئەم شارە نادیارە و کەرتی تەندروستی قەسەخانەیکە ئەھلی و کاربەلەو کاتەو کە بەداواکاری ئەران و تورکیا تەل و وایەر و کەبە و مەوێلە و عەمۆدەکانیان دزی، ھەر لە ھەبەتەو نیشتمانپەرۆیی خەیدایە و گەل لە خەشەویستی یەکسەرە دایە لە گەبەیی. ئەژ بەرژەوێک لە ئەو کارگەنەش کە ھەبەوون بە ھەی بە کاربایی و ھەکاری تەرەو دادەخەرن کە ھیوای بەرھەمەکیان ھەبوو.

لە ھەوێ سیاسییەو زەر ھەبە بگوتەت و زەر گوتراوە بەبەم گرینگترینی ئەوێ کە حکومەتەکەیی مەڵی بارزانی بایکەتی لە سەر دانایە و بە شەشەشەق پەرژە سوێندەخوێکانی دەگەنە مەنزەیان ھەرگیز ناگەن. ئەستە لە جیاتێ شەنگەری و بزوتنەوێ ڕووناکبیری و کتەبخوێندنەو و بەرھەمی شانەیی و تەلەفیزیی و سینەمایی خەمەیی گەنجی ئەم شارە بە دیارەندووی تەلەفیزییەو کە پەن لە زنجیرەیی تورکی و فارسی و عەرەبی بازارەیی کە خەیان

بـ بازگانی و پارـپـیدا کردن بـرهـمیان دـهـنن، دادـنـیـشـن و بـهـوود لـ هـوـدان لاسایان بکـنـوـ. کچان و کوـان عاشقی بیچمـ دروستکراوـکانی ئـم زنجیرانـ دـبن ولاسایی مـدلی فـرش و قـنـف و گـپ و جلوـبـرگ و پـاویان دـکـنـوـ کـ نازان ریکلامن بـ بازگانی.

سلـمانی، گوند گـورـشـواوـکـ، باشتین و جوانترین و رـشـیرترین گوند گـورـی ئـم هـرـمـیـ کـ سامانی سـرزـوی و ژـرزـوی دـبـت بـ دـلار و لیر و تمـن و بـ چـرخوفـلـکـکانی مـژودا سـرـوخوار و سـرـوژور بـر و ئـو ئـشکـوتانـ دـنـن کـ بـ مندای لـ کتـبی ئـمیرئـرسـلاندا لـ ژـر تـلیسمی جادووگـرـکـدا نابینا دـکران.

سلـمانی، هـشتا لـ بـراوورددا لـگـگـ دـستـخوشکـکانی تری لـم هـرـمـدا کـ هـر گوندی گـورـن و بـ مزگـوتی بـئـژماری گـورـوگران و ازاو و تـنراو بـ هـزارویک مـلا و بـ کولتوری شـخـوـن و بـ ئـسپـسپـنی عـشایـری و سوـحی عـشایـری و بـ دادگای لایـندار و بـ دامـزراوی نادیاری سـدان و هـزاران فـرمانـبـر و، دـنـن. هـر شاری ئـشـیری.

لـ ۲۴۰ هـمین ساـیادیدا لـ سـبـری یـکـک لـ شیعـرـکانی قانع دا و بـ سـزی هـستی بـرزی نیشتمانپـروـری دـدار ـوـ بـ مـولـویدا دـچـمـ خوار و گوـ لـ دـنگـ بـ سـزـکـی قادر کابانی گـوـوـو دـگرم کـ لـ درزی پـچـی گـران ـوـ بـ سـر جادی چـ و سـبـردا تـپـ دـبـت. دـزانم ئـژک دـت سلـمانی دـبـتـوـ بـ شارک.

بـوار ئـشید

2024/11/12

پرسـکانی ئـدـب و ئـشـیری .  
بـشدار بووان: عـبدولموتـلیب  
عـبدو، شاخـوان سدیق، عـلی

# شېخ عومار، کاروان عومار کا کټسور و سا بیر ټټ شید

ناماد کړدنی : عېدوټا سټمان (مټشخټټ)

پرسټ کانی ټټدټب و ټټشنبیری، هټرجاری لټسټر با بټټک چټند نووسټر و هونټرمټند و ټټشنبیرک دټندټټ گټ. بانیزټی ټټدټب و کلتور لټ ټټژنامټی ټټوت لټټټگټی ټټم لاپټټټټټوټ دټیټوت پټنجټ بختټ سټر گپروگرفتټ کانی کایټی ټټدټب و ټټشنبیری کوردی و وروژاندنی پرسپاری جیددی. لټم ژمارټیټدا بانیزټی ټټدټب و کلتور پرسپاری پټیوټندی نټوان دټق خوټندټر دټوروژندټت.

پرسپاری ټټم ژمارټیټ : پټیوټندی نټوان دټق و خوټندټر، پټیوټندیټکی داینامیکی و لټکھټټټکراوټ بټجټرک کټ نک هټر دټق بټ بټ خوټندټر ناتوانټ بټټت، بټټکوو خوټندټریش دیوټکی تری پرسټی نووسینی دټقټ. لټرټدا دټپرسین خوټندټری کورد تا چټند لټگټټ دټقی کوردیدا چووټتټ پټیوټندیټکی هارمټنیټوټ؟ ټایا پټیوټندی نټوان خوټندټر و دټق لټټاستټ جیاوازټ کانی زمان و مټعریفټدا توانیوټټتی گرفتټ کانی خوټندټوټ چارټسټر بکات؟



عټدولموتټلیب عټدوټا :

خوټندټوټ ټټو هټزټیټ کټ وادټکات پټیوټندیټکی داهټندټرانټ یان مانا و دټلالټتی تایبټت بټرهټم بهټندټتټوټ، خټیاټټکی داهټندټرانټ بونیاد بندټ، نک پټیوټندیټکی هارمټنیټ. بټو مانایټش پټیوټندی دټقنوس بټ تټکست یان ټټو کټلټپورټی تټکستی بټرهټمټناوټ، پټیوټندیټکټ وټک (پټل ریکټر) دټټټت، لټ سټر پارادټکس هټټچنراوټ. بټو مانایټش خوټندټوټ جټراوټرو فرټ رهټندټ، خوټندټوټ جیاوازیټکان هټټدټنټ و بیرکردنټوټ تایبټتټکان دټنوسټتټوټ...

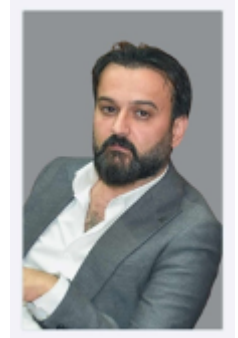
خوښندنه و تېنېها له بوونې رڼوانېژې دق و مـعريف و ټاگايي خې نانونه، ئووي له خوښندنه و دا گړنگه خپاي داهندنه رانه، نهک هـا مـنـيـت، له و ووي و کتېب هـيچ پـشـنـيارکـي هـا مـنـي نـيـي، کتـب بـس خـپـيـتـي له پـيـوـنـدي بـ تـاـقـمـ جـيـاـواـزکـانـي تـر و بـ گـوـرـي جـسـنـه بـ نـدـامـکـانـي تـر، هـرگـيـز پـرسيـاري ئو و ناکـيـن خوښندنه و له پـگـيـ دال يان مـدلول مـانـاي چيـي... ئووي بوونې هـيـي ئو خوښـنـرـيـي کـ روو له دـرـو و يـ، نهک ئو خوښـنـرـيـي کـ رووي له سندووقـي کتـب و مـسـتي مـانـا و دلالـتـکـانـي... بـ کـورتي کتـب، تـکـسـت مـاشـنـکـي بـچـووکـ و کـورت نـابـتـو و بـ کـمـمـ ټـا مـاژـي دياريکـراو يان تـگـيـشـنـکـي دياريکـراو... بـکـو پـويـسـتـه خوښـنـر دووبارـه خـي بـرـه مـبـهـنـتـو و.

هـمـو مـنـکـي خوښـنـر کـ دـخوښـنـتـو و دووبارـه خـودـي خـي دـخوښـنـتـو و، چـونـکـ هـمـو (مـنـکـي خوښـنـتـو و) هـگـري بـرـه مـهـنـانـوي خـپـاي داهندنه رانه خپي تي، بـمـ هـيچ مـنـکـي نووسـيـنـو و و مـنـکـي خوښـنـتـو و، مـنـکـي کـام نـيـي، پـاشـان ئووي کـ مـنـي نووسـيـنـو و و مـنـي خوښـنـتـو و داواي دـکـات، جـگـ له داهـنـان و بـرـه مـهـنـانـوي داهـنـان و سـيـرور شـتـکـي دـيـکـ نـيـي، بـيـ مـنـي خوښـنـتـو و هـمـيـشـ نوښـنـرايـتي جـرـکـ له سـيـرور (يان نـيـازگـري داهـنـانـي بـردـوام) دـکـات، يان نوښـنـرايـتي ئو و جـگـيـرنـبوونـ دـکـات، کـ تـواوي ئـزموونگـريـيـکـانـي داهـنـان و سـيـرورـي لـخـ گـرتـو و. کـواتـه کـردـي خوښـنـتـو و بـردـوام (مـنـي داهـنـانـي) سـيـرور نوـ دـروست دـکـاتـو و. پـل رـيـکـر له يـکـکـ له نووسـيـنـکـانـيـدا دـکـاتـکـ دـخوښـنـمـو و (مـنـي خـم رووت دـکـمـو و، بـ ئووي له رـگـاي خوښـنـتـو و بـگـمـ خـودـکـي دـيـکـي داهـنـانـي نو. بـو مـانـايـش مـنـي خوښـنـر له رـگـاي داهـنـانـو و له رـگـاي سـيـرورـي داهـنـانـو و بوونـي خـي و پـرـسـي جـگـيـرـبوونـي تـگـيـشـتن و سـيـرورـي بـردـوام فـراهمـ دـکـات، چـونـکـ بوونـي زـاتيـانـي (خوښـنـر/وـرگـر) چـرکـيـيـکـ له چـرکـکـانـي بوونـي راسـتـقـيـنـي داهـنـان و کـاري داهـنـانـيـش چـرکـيـيـکـي و جـودـيـي و هـر کـا تـکـيـش هـر دوو چـرکـکـ بـ يـکـگـيـشـتن ئـيـدي دـيـالـگ له سـر بـنـمـاي (بـيـرـهـنـانـو و) و (تـبـيـنـکـردن) و (سـيـرور) دـروست دـبـت، لـوـشـو و پـرسي بـردـوام و وـمـي بـردـوام دـنـدي، کـ بـ هـيـانـو و روو جـگـرـکـانـي حـقـيـقـتـي بوونـ ئاشکـرا دـبـت، هـر لـوـشـو و بـردـوام ئـزموونـي و جـودـيـانـمـان له نـو جـيـهـانـدا گـشـ دـکـات.

بـمـ ټـو و بـردـوام له خوښـنـر و کـلتـوورـي خوښـنـتـو و کـوردي بـرچـاوـمـان دـکـو و، ئووي کـ خوښـنـري کـوردي هـمـيـشـ خوښـنـتـو و وکـ سندووقـکـي داخـراو روو له ناوـو و دـبـيـنـ، خوښـنـري کـوردي هـمـيـشـ

هه‌و‌د‌دا هه‌موو گرژی و به‌رک‌وتن و دژایه‌تی‌کانی نووس‌ر بگوازیته‌وه، هه‌موو سه‌رسامی و کاریگه‌رییه‌کانی نووس‌ر له‌خ‌یدا به‌وه‌نه، هه‌رگیز خوه‌ندن‌وه وک‌کا‌ای‌کی خاوی داه‌نان و سه‌یروره‌نایبینه، هه‌رگیز خه‌ی‌ای داه‌نه‌رانه‌ی خه‌ی له‌خوه‌ندن‌وه‌دا په‌سه‌سیسه‌ناکاته، گرفتیه‌ی خوه‌نه‌ری کوردی نه‌وه‌یه، که‌ده‌که‌وه‌ته‌ژهر چالاکیه‌کانی نووس‌ره‌وه و گرفتیه‌ی خوه‌نه‌ری کوردی ملکه‌چه‌وونه، هه‌رگیز نه‌کتیفیه‌وونی خه‌ی نابینه.

هه‌وله‌ر / یه‌کی تشرینی یه‌که‌می ۲۰۲۴



شا‌خ‌وان س‌دی‌ق :

به‌گومان له‌نه‌وان ده‌ق و خوه‌نه‌ردا په‌یوه‌ندیه‌کی په‌ته‌وی دینامیکی هه‌یه، چونکه‌ ده‌ق به‌به‌ بوونی خوه‌نه‌ر هه‌چ گرنگی و بایه‌خ‌کی نییه و خوه‌نه‌ریشه‌ به‌ نه‌وه‌ی هه‌شیار به‌ته و وه‌نینه‌کانی به‌خه‌ی و بوونه‌گه‌ته‌ته‌په‌ویسته‌ به‌ خوه‌ندن‌وه‌ی ده‌قه، ته‌استه‌ سه‌ره‌تا وشه‌ هه‌بوو. به‌ته‌ام وشه‌ و ده‌ق، به‌به‌ بوونی خوه‌نه‌ر جگه‌ له‌وه‌نه‌ی چه‌ند په‌ته‌کی که‌شه‌راوی به‌ گیانه‌ زیاته‌ر هه‌چیه‌تر نه‌یه. هه‌چ ده‌قه‌که‌، زینه‌دوو و کاریگه‌ره‌ نییه و هه‌موو ده‌قه‌که‌ن مرده‌و به‌ته‌هن، نه‌وه‌ خوه‌نه‌ره‌کان، به‌ته‌ایبه‌ته (خوه‌نه‌ری ج‌ده‌ی) ده‌نه و ته‌حیه‌نه‌به‌به‌ردا ده‌که‌ن و مه‌عنایه‌نه‌په‌ده‌به‌خشن، به‌یه‌ له‌ هه‌اوکه‌شه‌ی (نووس‌ره‌، ده‌ق، خوه‌نه‌ره‌)دا، سه‌نه‌ره‌بوونه‌نه‌ته‌ به‌یه‌که‌که‌ له‌وه‌نه‌، به‌ته‌کو کرداری ته‌که‌ته‌بوونه و ته‌که‌ته‌کشان ج‌گه‌یه‌نه‌ ده‌گرته‌وه و هه‌چکه‌ام له‌وه‌نه‌ نه‌توانن به‌به‌ بوونی نه‌وه‌ی ده‌که‌ گرنگ و وه‌تاده‌ره‌نه‌، کارله‌سه‌ وه‌زی زاف‌نه‌، له‌ته‌مانی "یه‌ارییه‌ فریشه‌ته‌که‌" دا ده‌ته‌ته‌ "هه‌موو که‌ته‌به‌که‌ به‌رده‌وام چه‌ند ته‌ته‌که‌ ته‌یدا ده‌ژی، ته‌ته‌هی نووس‌ره‌که‌ که‌ که‌ته‌به‌که‌ی نووسیه‌وه، ته‌ته‌هی خوه‌نه‌ره‌نه‌که‌ که‌ ته‌ته‌که‌ له‌ ته‌ته‌نه‌ نه‌وه‌ که‌ته‌به‌ ده‌خوه‌نه‌نه‌وه"

به‌گومان نه‌مه‌ وه‌نینه‌ به‌گه‌شی به‌ هه‌موو خوه‌نه‌ره‌که‌ ته‌استه‌، ج‌ا خوه‌نه‌ره‌که‌ کورده‌ته‌ یانه‌ له‌هه‌رشوه‌نه‌کی ته‌ری نه‌مه‌ دونه‌یه‌دا به‌ته‌، ج‌ا ده‌قه‌که‌ کوردی به‌ته‌، یانه‌ بیه‌نی و به‌هه‌ره‌ زمانه‌که‌ نووس‌ره‌ به‌ته‌، له‌ته‌ستادا ده‌قی کوردی، یانه‌ به‌ته‌یه‌نه‌ نووسیه‌نی نووس‌ره‌رانی کورده‌، له‌ته‌سته‌کی فره‌واندا خوه‌نه‌ری خه‌یه‌نه‌ وه‌یه‌ و ج‌یه‌ له‌مه‌شه‌ په‌یوه‌ندی و

بەرکەوتنێ نەوان نووسەر و خوێنەر لاسەر خوانی دق ل ئاستێکی  
 باشدای، بام ماسللی تگگیشن ل دق و دروستکردنی هارمێ،  
 باب تگگ زیاتر پەییوئندی ب ئاستی ئشنیری و مەعریفی تاکی  
 خوێنەر و هە، چونکە خوێنەر وەک زڕک ل بواری کانی دیک ئاست و  
 ستەپی خە هە و فیکەر کانی زڕ و جیاوازن، ئستا نووسین و  
 بەرهەمی کوردی ل ئاستێکی باشدای و دکرەت، دق کوردی ب  
 گەرنگی و لاسەری بوستین و بیخوێنێ و، ئم تەوانین  
 ل دەر وای سەرنجەکان ل سەر زمان و شەوازی کانی دەر بێن و  
 گەن و، بکەش و گەفت و تەوانێ ئزمانیەکان و، چونکە  
 ئمان بابەتی جیاوازن و ل وردەکاریدا قسێ زڕ هەدگەن. من  
 پەموانیی ئم ل ئستادا و ل ناو ئشنیری کوردیدا، کەشە کمان  
 هە بەت بە ناوی کەشێ خوێنەر، بام ئنگە باب تگگمان هە بەت بە ناوی  
 کەشێ نەبوونی دق باش و نووسەری ئشنیری و خەیا فراوان، ئو وای  
 بە ناوی نەمان و نەبوونی خوێنەر و بانگەشێ بە دکرەت، هیچ نیی  
 جگە ل تەن گیشن ل سەردەمە و ئو گەنکاریانی کە بەسەر فەم  
 و شەوازی خوێندە و دا هاتن و وایان کردو فیکەری جیاواز جیاواز  
 بە خوێنەر دروست ببەت، د بەت ئیتر ل و تەبگەین خوێنەر بەتەنها  
 خوێنەری کتەب و کاغەز نیی و ئپشن و پلاتفەمەکان بە بەدستخستنی  
 زانیاری ئجگەر زڕ و کراوێن، ئستا خوێنەر و خوێندە و وەک زڕ  
 بابەتی تر ل پەرس و کردارێکی گشتیی و بە نوخب و تاک هەنگاو  
 د نەت و ل ووی مەعریفەش و ل زانیاری گشتیی و بە زانیاری  
 تاییەت و تاییەتمەند دگوازرەت و، ئم پەسە ی گەنکارییەکی  
 جیهانی و لایەنی ئرەنی و نەرنی خە هە، کە وونکردن و وایان  
 زڕی د وەت، بام ل فەم و وەن گشتیی کەیدا و بە دووبار  
 تگگیشن و ل پەییوئندی و بە ها کانی دق و خوێنەر، د بەت بیر  
 ل جەرکێ دی ل وانی ل م باب تە بکەین و. (سەهراب) واتەنی  
 د بەت چاوەکانمان بشێن و جەرکێ دیکە دنیا بینین"

عەلی شەخ عومەر :



تەیری وەرگرتن "تەقی" ئم چەمکە ل خەنی ئمانییدا،

بـاوبوو و، تـيـري و مـدانـي خوـنـر لـئـمـريـكا دا سـريـهـا دا و  
 بـاوبوو و. ئـوي نـمـري بـدق دـبـخـشـت، خـودى دـقـك خـيـتى،  
 خوـنـر زـينـدووى دـكـا تـو، تـيـري و رـگـرتن و مـدانـي خوـنـر،  
 لـسـردـستى و فـگانـگ ئـايزـر و بـرت يـاوس چـكـري كرد، بـهـاى  
 ئـدب لـبـرامـبـر دـاھـنـانـدا، يـان نووسـينى ئـدبـيدا و لـردـگـيرت،  
 ئـمـش بـخوـنـر و بـند، كـارتـكـردن بـ خـودى دـقـك و، پـشت  
 بـچـنـدين سـرچـاو دـبـست، و ك فـرمـالـيستى و وسى شـكـل فـسكى،  
 بونـيـادگـري براگ، دياردـگـرايى ئـينـگارـدن، هـيرمـنـتيكـاى هـانـز جـرج  
 گـادـامـير، ك مـمـستـاى يـاوس بوو، لـئـمـري و رـگـرتنـدا، لـسـنـگـي  
 ئـوي چـنـدين جـري خوـنـر هـي، و ك خوـنـري شارـزا، نـشارـزا،  
 خـنـگر، بـي تـوانـينى خوـنـر كـان بـ دقى ئـدبى نـا تـوانـن  
 يـكـسان بـ، هـند سـرچـاو كـاريـگـريـان لـسـر و سـيلـخـوازي جـن  
 ديوى، بوونـخـوازي چـمـسكى دـامـزـرـاندو، هـبـت تـيـري و مـدانـي و  
 خوـنـر، بـ ناوى جـياواز و لـچـوارچـوي و رـدـكـاريى خوـنـر دـا، بـ  
 چـنـدين تـيـري و پـلـينـد كـراو، نـمـونـي تـيـري "تـوانـستى ئـدبى  
 جـونـاسـان كـيلـر، نـاسـنامـي دق نـرمان هـا، كـاريـگـري دـروونى  
 دـيـقـيد بـليش، سـي نـيشـانـي يـفايتـر"، ئـمـ لـئـاسـتانـي كـورت  
 بـيـيـو، ئـماژ بـو چـوار چـمـكـ دـكـين ك تـيـري و رـگـرتن و  
 مـدانـي و خوـنـري لـسـر بـنيـادـنـراو. يـكـم كـگـاي دق : ئـو  
 شوـنـي دق و خوـنـر بـيـك دـگـيـن، ئـاوـتـبوونى ئـدبـكـانى  
 پـشـووتر و پـوـر دـرـكـيـكـانى دـرـوي دق پـيـر و دـكـن،  
 سـنـورـكـانى كـارلـكـردن و دـوانـدنـي نـوان دق و خوـنـر ديارى دـكـات.  
 دوو سـترـايتـزي دق : تـگـيـشتنى خوـنـر، لـلايـن دق و بـرپـرسى  
 كـخـستنى توخـمـكـانى نـو كـگـاي دق، لـنـو توـئـكـانى دق ئـو  
 هـ سـوـرانـي دق دـگـرتـو تا خوـنـر بـواتـاي دق بـگـيـن،  
 دـبـ بـسـرـيدا بـوات، بـ ئـمـ نـا تـوانـن كـدـكـانى دق شى بـكا تـو،  
 سـيـم كـلـنـكـانى نـو دق : ئـو بـشـايـانـي خوـنـرپـي دـكـا تـو،  
 پـيـونـدى لـگـ دق دـا دـمـزـرـن، ئـم بـشـايـانـي بـو مـرج  
 شـوازي خـيا كـردنـوي دق ئـاستـ دـكـن، ك دق كـيـخـستو،  
 لـهـمـانـكـا تـدا و مـدانـي و خوـنـر كـان سـك دـخـن، كـلـنـكـان  
 جـگـلـوي بـزوـنـري خـيا، ئـاوـتـبوونى خوـنـر و دق، شوـنـي  
 بـشـايى لـنـوان دوو تـوانـينـ، بـديـوك پـاژـكـانى دق بـيـكـو  
 گر دـدات، مـودا بـخوـنـر دـبـخـشـت، بـچـنـدين شـو لـكـدانـو بـ  
 واتـاي دق بـكات، بـديـوكـي دـيـك بـرامـبـر بـپـارـكـانى تـري، ئـماژ  
 بـهـشـانـدنـوي دقـك دـدات، چـوارـم تـوانـينى گـگـ : بـ چـنـد  
 قـناغـك پـشت بـ لـژيـك و تـاـقـيـكـردنـو دـبـست، بـ ئـوي خوـنـر  
 بـتـواوى بـواتـاكـي بـگات، هـر قـناغ و شـتـكـمان پـشـكـش دـكـات،

لک تاييدا تکرا پکھات کانی دق ل س ر بن مای ن رنی دق بنیاد  
د نر ت، توانای گ یانندی ئ زموونی نو و ن ناسراوی ه ی، ل سای ی  
ئ م چ مک ش و ل س ر پ و ر کانی فاکت و ئ زموون با و کانی دق، ک  
و رگر ل ی ت ن گ یشوو، لادان ف راهم د کات.

چ مک کانی یاوس و ئ ست تیکای و رگرتن / ل ئاریش ی د ست ی  
و رگر و ن ب، ل ژیاندا کاری ئ د بی ب ر د و ام نا ب، چونک م ژووی  
ئ د ب، بریتیی ل م ژووی و رگرتنی د ست ی ی ک خو ن ر ی ی ک  
ب دوا ی ک کانی دق، ل م ژووی ئ ست تیکادا، یاوس پشتی ب زانستی  
ا ف کردن ب ست، ب ی باس ل و با ب تان د کات ک پ یو ندی ب سروشتی  
ک م ی تی و م ژووی و ه ی، خ ن ل میت دی پ سن،  
ل ن گدان و ی مارکسی، ب تایب تی ج رج ل کچ و لوسیان گ دمان و  
چ مک هون ر ب هون ر ی ف رمالیست کان د گرت، چ مک و رگرتن لای  
یاوس دوو لاین د گرت و، ی ک م ب ک ر "فاعل"، دوو م کارل کراو  
"منفعل" پ ر س ک دوو ووی ه ی، ووی کیان ئ و کاریگ ر ی ب ره م  
د ی خات س ر و رگر، و و ک ی دیک خو ن ر چ ن پ شوازی ل  
ب ره م ک د کات یان چ نیی تی و ا مدان و ی تی، چونک ج ما و ر  
یان ب ن ر دراو ب پ ی ئاستی ا شنبیری، ت م ن، ئ زموون و ا گ ز،  
ک م و ا م دان و ی ج را و ج ر یان ب د ق ئ د ب ی ک د ب،  
ل وان خو ن دن و ب ب س ر بر دنی کات، خ ن گرتن، ا ت ک ر دن و،  
ب د ب وون، چ ژو و رگرتن ل ف ر م و ل کدان و ی نو ب نا و ر ک، دیار  
دان ر ی دق ه میش و رگر، ب ر د و ام واتای نو ب ب ره م ی ئ د بی  
ف راهم د کات، ئ م ش ب ک م کی دوو توخم د ست ب ر د ب، توخمی  
ئاس ی پ شبینی یان "چا و وانی" ک بریتیی ل و ه ندان ی کار ک  
گریمان د کات، توخمی ئ زموون، و رگر ب پ ی ئ زموونی خ ی ت و اوی  
د کات.

ئاس ی پ شبینی یان چا و وانی / ل چ ک ی ستراتیژی د ق و،  
ک م گریمان ی ها و ب ش د ر ت پا خو ن ر ی ن و ی ی کی  
دیاریکراو، گومان ی ئ د بی پ شبینی کانی خو ن ر دوو پات د کات و،  
د یگ ت، یان چاکی د کات و، ب م پ و ران ش ب، د ک ر م و دای  
ئ ست تیکی ب ب ره م ی نو دیاری ب ک ر، پ و ر ی خو ن ر ل و رگرتنی  
د قدا، چ ژ ل و رگرتن ب ئ زموونی ئ ست تیکی ه ژمار د کات، ه ب ت  
ئ م ش ل ک س ک و ب ک س کی دیک، ب پ ی با و ر ی ئاینی، ا گ ز، و  
ئاستی ا شنبیری. . تاد، گ ا نکاری ب س ر دا دت. خو ن ر ک د ق ک  
و ر د گرت ب ش و ی کی جیاواز و ا مدان و ی ب د ب ست، ئاس ی  
چا و وانی ل گای ل کدان و ی ا ی خو ن ر، ه س ر کی کانی  
شیک ر دن و ی دق دیاری د کات، ب کار ت کردن ئا و ت ی دق د ب،  
دوانندی ل ت کدا د کات، تا د گات ئاست، د توان زمان ا ژان



لښه زمانه جو انساني جيا کاتو، لښه وشاره زابوونيدا ناستي پوهه و پوهان يک به بهرهم مکه دروست دکات، گهر ته و بهرهم مکه لښه ناستي کيدا ته با هو، ته و بهرهم مکه ناگهت، هر دقه ناستي چاوواني بگهت، ته و ته دقه سهرکه وتوو دتهت، لښه شوازه باواني پشتردا، ههگري ته يکي نو دتهت، لادن دروست دکات، پرسياي نو دهوروژنه، لښه تاييدا تيره و رگرتن، چق دخت سهر و رگري دق، به شوه يوش خسته تي نووسهر و دق کا دتهت، پيو ندي نه وان خو نه و دق ديارتر دتهت، ناستي نووسهر پشت گو دخرت، ناستان پارت به لښه دايکبووني خو نه ر بانگه شهي مهرگي نووسهر اگه ياند، به مش لښه کووچکي نووسهر، دق و خو نه ر گه انکي نه ته هه نايه کايه و، پيو ندي نه مک لښه وان دق و نووسهر، گو زرايه و به دق و خو نه ر، کوات دق بووني خي ل نووسهر مک يه و و رناگر، به کو خو نه ر مک يه بووني پده به خسته، واتاي دق چالاکی خو نه ر مک يه، ته زمون لښه دقدا دکات، چ کات چالاکی پيو ندي خو نه ر به دق و گه يسته پله سده، ناستي نووسهر به سفر يکسان دتهت.

کړکوک گه لښه زانې ۲۰۲۴

## کاروان عومر کا کسور :



هر کات دق لښه ناستي گوتراوه و، يان وردتر بگوتريت لښه ناستي نه بينراوه و دکات ناستي بينراو و شوهي نووسين ( Graphic Shape) وردگرته، ته و پوه ندي نه وان خي و خو نه ر دادمه زرنهت، مک پوه ندي مک لښه ر پر بله ماتيکي گور دام زراوه. دق دتهت مه به ندي به ريککه وتني دوو هه شيا ري جياواز، هه شيا ري نووسهر و هه شيا ري خو نه ر. ثا يا ته و دقه چنه توخم کاني دايه گي لښه خي گرتوو، به و مانايي ثا يا تواناي هه لښه رانه ر در و دا خي بکاتو و، تا جياوازيه کاني بخات و و؟ جياوازي به چ مانايه؟ به و مانايي ثا يا ته و دقه لښه شته زانراوه کانه و خي دام زران دوو، يان ووي لښه زانراوه و ناستي شراوهي ته و شتانهي پشان داو؟ ته و دقه کراو تر بهت، پتر

زوينه به دركه وتنى چالاكۍ خوښه رځه دكاته. له رځه دا كرده ۱۱۱۱  
دته پشه وو، كه هر نه وېشه جوو د خاتو د قو و و به رځه وامي  
په ددات. واتو د قى كراو له دوو ناستدا د رځه وېته، كه د كرت  
به شيعري ته دام زړاندن و شيعري ته ۱۱۱۱ ناويان بنه ين. په كميان  
هېه نووسه ر و دوو ميان هېه خوښه ر. كاته د قى نه وېته نايه ناكاته،  
كه هېه، به كوو نه وېته د رځه به ته، نه ناسراو، نه وېته خوښه ركي  
۱۱۱۱ كره د خوازته، تا له كدانو وېه جياواز به د ربه او كاني بكاته.  
د قى باو به وېته دا كېشه و په وېته باو كانه له به رچاو د كرت، نه وېته  
جخت له بنه ماي (سره ته، ناوېته است و كې تايي) د كاته و و له ۱۱۱۱  
هېه مان شېوازي باو وېته خې د رځه خاتو وېته، كه له رځه دا به شايي نيي، تا  
تهيدا خوښه ري ۱۱۱۱ كره چالاكي بنوښته، به كوو شته كانه به هېه  
هاتوون و له كدانو وېته هېه ناگرن. د كرت بگوت ته د قى باو دوو  
د رگي هېه، كه نووسه ركي خوښه ر ناچار د كاته به مياندا به ته  
ژوور و به وياندا به ته د ر. له رځه دا نووسه ر نه هېه په شتر به ياري  
داو چېن د قى دا به ته، به كوو خوښه ريشي ناچار كړدو وېته، به و  
نه نجام بكاته، وا خې په گېشته وېته. كاته له د قى كراو دا بنه ماي  
(سره ته، ناوېته است و كې تايي) ته ك د شكه ته، نه وېته سه رتاپه  
بونيد كې د گېته، به و مانايي نه و دوو د رگي هېه د گېته، كه  
به هاتنه ناو وېته و چوون د ر وېته خوښه ر كراون، به كوو له هېه  
خا كدا به ژمار د رگي د كړنه وېته. وېه پاراد كسك د قى كراو  
به د رگي هېه، به وېته بووني د رگي ناماژ هېه به بووني ديوار و ماناي  
وايه شته كانه سنووردان. ئينجا مادام هېه د قى ته و او نه بوو،  
نه وېته چالاكي خوښه ر له رځه دا بايه خې هېه. (نېهان بارت) له گوتاري  
(د قى فر ته است) دا په وايي نه و (من) هېه له د قى نزيك د به ته وېته،  
هر خې په شتر بريتيي له كې مېته د قى تر و كېه به كې تايي، يان  
به دياريكراوي كې مېته كېه ونبوو، به و مانايي بنه چي يان  
ناد زينه وېته.

د گېته نه وېته به ين د قى كراو نه به خوښه ركي دياريكراو  
نووسراو و نه له په ناوي گېهاندني تاكه مانايي كيشدا، به كوو له  
هېه ناماژ به سنوور كاني وېته خوښه ر ددات به دواي مانا  
شاراو كانيدا بگېته، به يه خوښه ر و ۱۱۱۱ له به ره مه ناني  
مانا دا هاوشاني يېكن، بگر خوښه ر وېته خې بريتيي له ۱۱۱۱. د قى  
كراو و فر ته است له گېته هر خوښه ر وېته كي جياوازدا، به شېو وېته  
جياواز له هېه په شووي خې داد ته وېته، به نه وېته د خې چي سپاو  
به خې وېته بگرته، به كوو تواناي هېه به رځه وام به ته د خې ديكې  
جياواز وېته.



بٲ ٲٲوٲی بٲتٲواوی لٲهاوکٲشٲی "نووسٲر - دٲق - خوٲنٲر" بگٲین، دٲ بٲ ٲٲوٲش بزانیٲ کٲ ٲٲم ٲٲوٲندیٲ لٲ تیٲری وٲرگرتندا هٲر لٲ مٲژووٲو تا ٲٲستا کٲ بٲ سٲ قٲناغدا تٲٲریووٲ. یٲکٲمیان: کٲ لٲسدٲی نٲزدٲهٲم و بیستٲمدا هٲبووٲ و لٲم میتٲدٲ ٲٲخندٲیاندا لٲم هاوکٲشٲی سٲرٲوٲ کٲ باسماٲ کرد. یٲکٲمیان " نووسٲر"، هٲگٲرٲوٲی هاوکٲشٲکٲ بووٲ و بٲلای ٲٲویشدا شکاوٲتٲوٲ ٲٲم ٲٲیٲوٲ لای نووسٲر و توٲژر و ٲٲخندٲگرانی ٲٲم سٲردٲمدا نووسراوٲ و بٲاوکراوٲتٲوٲ و لٲسٲری ٲٲیشووٲ. ٲٲم کاتی لٲم هاوکٲشٲیٲدا تٲنیا نووسٲر دیار بوو و دٲق و خوٲنٲر تٲنیا بٲشدارٲکی هاوکٲشٲکٲ بووٲ و ٲٲٲی سٲرٲکیان نٲبوو. واتٲ دٲقٲکان بٲ خوٲنٲر بوو، تٲنانت وٲریشدٲگرت، بٲٲام خوٲنٲر لٲدٲرٲوٲی دٲق بوو تٲنیا چٲژی لٲوٲردٲگرت و سوودی لٲددٲینی. دووٲمیان : ٲٲٲی :دٲق بوو کٲ لٲ ساٲانی ٲٲنجاکان و شٲستٲکانی سٲدٲی بیستٲمدا، ٲٲوکاتٲی بونیادگٲری ٲٲیداوو و نووسٲر و توٲژرانی وٲکوو ٲٲٲان بارت و جٲلیا کریستیفا و تٲدٲرٲق بٲیٲخیان بٲ دٲقدا لٲم هاوکٲشٲی سٲرٲوٲ کٲ باسماٲ کرد بٲتایبٲتی ٲٲٲان بارت کٲ چٲمکی "مٲرگی نووسٲر" اگٲیاند و لٲپلی سفری نووسینی دٲقدا، تٲنیا دٲق گرنگ بوو، نووسٲر و خوٲنٲر لٲدٲرٲوٲی دٲق بووٲ و خوٲنٲریش چٲژوٲرگر و شٲٲقٲکار و وٲرگرٲکی دٲق بوو، بٲٲام ٲٲو ٲٲٲٲی نٲبوو وٲکوو ٲٲوٲی دٲقٲکٲ جٲی بایٲخی سٲرٲکی بوو. سٲیٲم : ٲٲٲی خوٲنٲر لٲم هاوکٲشٲی سٲرٲ تا باسماٲ کرد " نووسٲر - دٲق - خوٲنٲر"، ٲٲمٲش لٲقٲناغی دووٲمی بونیادگٲری و ٲاش بونیادگٲری و تیٲری وٲرگرتندا. واتٲ بایٲخدانٲکٲ لٲنووسٲر و دٲقٲوٲ دٲگوازٲتٲوٲ بٲ خوٲنٲر.

ٲٲم میتٲدٲ سنوورٲکی بٲ ٲیرٲزی نووسٲر و دٲق دانا، بٲتایبٲتیش لٲدٲرکٲوتنی میتٲدٲ ٲٲخندٲیٲکانی دواٲ بونیادگٲری وٲکوو: هٲٲوٲشانٲوٲگٲرایٲی، هٲرمٲنیتیکا، سیمپٲلٲژیا و هیتر ٲٲاستٲکٲیان خستٲ ناو شیکردنٲوٲ و لٲکدانٲوٲ و وٲرگرتنی خوٲنٲر، تٲنانت لٲ بیردٲزی وٲرگرتندا مافی وٲرگرتن و لٲکدانٲوٲ و تٲنانت بٲشدارٲی کردنی لٲدٲقدا بٲ خوٲنٲر گٲٲاندٲوٲ، تٲنانت بٲ گوٲگر و بینٲریش

لله هونلر كاني تری جگه لله نووسیندا. لهه نومكاريانله دا كه هاتنلهی لایلهی زمانی و زمانلوانی ستهیان به دهق گههیهوه و زمان بووه پردی گهه یاندن به خولندر. لهوكاتله دا كه دهق بهر وه و دهلاله تخوازی و شيفر وه كه د و نه و دیوی دهق و ته مومز و دهقی هه شنبیری و گهه مه شاردراوله كانی مانا و زمانلوانیش بهر وه هاوكه شهی " گادامهر"ی ده برد كه بریتی بوو له ته گهه یشتن و ته ئویلی و پراكتیزه كردن.

نووسینله كانی بارت و کریستیفا و ته ده رهق و دوایش نووسینله كانی سیمیه له ژیهسته كانی وه كووه نه مبرته ئیكه و بنله ماکانی فلهسه فیهی فینه مینه له ژیهی هه سه وه هایدگر و گادامهر كه هه وه ره گر له توانا و نویسنی دهقدا بهرزه ده نرخلهن و لای نه وان مانا بایله خی دهق دیاری دهقات و كارله کی دهق و خولندر ئاولتهی یه كتر ده بن.

له دهقی نووله دا به تایبتهی له چیرهك وه ماندا خولندر دهته ناو دهق و نووسلر كه استه وه له گهه خولندر دا دهوه و پرسیاریان په دهقات و خیهی له خولندر ئاشكرا دهقات و باسی بهر كهی دهقه كهی دهقات وه كووه نه وهی له دوا یه بونیادگر ییدا میده، یان شهواز كهی نووه پهیدا بوو كه ناویان له ناوه میتا گهه انوه، له چیرهك و گهه رانه وه دا، له مانیشه وه كووه "میتا مان"ی په دهته بن. لای خله مان ماننووسانی وه كووه عه بدوه سا رهچ و عه تا نه های و عه تا مه مه د په یه وهی نهه جه ره نووسینله یان كردهوه، له چیره كیشه هه ئوف بهیگر ده و هه ئوف حه سه و نهه مه د مه د ئیسماعیل و هه تریش نهه جه ره دهقانه به به شداری خولندر ده نووسن. هه روه ها له دهقی نووله شدا به تایبتهی له چیرهك وه ماندا به جه ندان شهواز و ته كنیهی نووه ده نووسر، به تایبتهی دوا یه باو نه مانی سه یانهی مه باسانی ( سه ره تا - گر جه - كه تاییه)، له كه تاییه كراوله دا، چیرهك یان مان كه تاییه كهی به خولندر وه كووه به شدار كهی دهقه كهی خیهی جه نی بووه وه ها كه تاییه به دهقه كهی دابنه. من خله له چیرهك وه مانله كانمدا له ره ره یان داوا له خولندر ده كه م و پهی دهته م: تهش وه كووه به شدار كهی تری دهقه كهی م ده توانی خله كه تاییهك، یان نه نهامی دهقه كهی دیاری بهكهیت.

به وهه مامی پرسیارله كانیته، نهوا وهه مام كهی من نه وهیه خولندری كورد نهستهكه نهوه خولندر ساویلكه و ئاساییه ی جارانه نییه كه ته نیا دهقی نه ده بی به مه بهستهی مانا و جهه به خولندهته وه و له ده ره وهی دهقدا بهته، بهه كووه نهوه خولندر، مه بهسته خولندری نهسته یه كه لهه سه رده مهی په شهكه و تن و ته كنه له ژیه و ره ری سه رهچاوهی هه شنبیری هه روا دووره په ره ره نه بهته له گهه دهقدا، بهه كووه په وه ندییه کی گیانی له گهه دا داده مه ره نهته و خیهی دهقات به به شدار كهی تری دهقه كهی و خیهی بهی به نام نازانه له دهقدا. له ئاسته جیاوازه كانی زمان و مه عریفه شدا گرهته كانی خولندهته و ئاسانه تر دهقات، چونكه خوینه ری نهسته خیهی

شنبیر و ئاگادار و خوښندوار کی سړسختی هـموو جرګه کانی خوښندنو، واتې سړی له زړ ژانرې ئېدې و زانستیې کاندې دږدې و تېکنې لږیای سړدېمیش نایې هیچی له بزر بېت، بېکوو ئینتېرنېت و گووگ و سایتې جرړاو جر و فېسبووک و هـکار کانی تریش پاپېشتن بې زانین و چاوکراو، بې خوښندنو و ش ناپېتې گرفت و لای ئاسانې و دتوانې تې بگات و بـگوهرې ئاستی تېگېشتنی خې بـشدار کی تری کارامې دق و هـر ئـمـش له ئېدې بی نو و مـدـرنـ و پـست مـدـرنـدا مـبـستـ، خوښـر چـقـ گرنگـکـېـ.

## بـ ئیسلامیکردنی نالی و دیدکی نا کوردا نـ . . سـدـیق سـعـید وا ندزی

بـگومان نالی، یـکـکـ له شاعیر هـر دیار کلاسیک کانی ئـمـ و ئـم شاعیر، شوېن و پـگـیـکی گـورـی له مـژووی شیعری کوردیدا هـیـ و شیعـر کانی هاوتـریب لـگـ قـناغ و سـردـمـکان ماونـتـو، بـ ئـستاشـو شیعـر کانی دـحوـنـرنـو. مامـستا مـسعود محمـد لـ بارـی نالیـو دـتـ: (هـر دـ شیعـر کی ئـو دـهـنـت چـندین سالی بـ ترخان بکـرت تا اـفـ و شیدـکـرتـو) لـو سـنـگـیشـو دـبینـ، کـ له بـواری نالی ناسی و کارکردن و توـژینـو لـ شیعـر کانی، تـها چـند کار کی کـم کراون، بـ بـراورد لـگـ جاحی قادری کـی. لـ دواي نالی، چـندین شاعیری دیکـی کلاسیکی له ئـدـبی کوردیدا دـردـکـون، بـمـام دواچار نالی، هـر وـکـ نالی دـمـنـتـو و ئـمـش بـ لـها تووی و توانای شیعری نالی دـگـتـو، کـ شاعیر کی هوشیار و شارـزا و زمانزان بوو و بـ کوردی و عـرـبی و فارسی شیعری نووسیو و ئاگایـکی زـری لـ شیعـر کانی بـر لـ سـردـمی خـی، هـروـها هوشیار یـکی درک پـکـراوی تـنانـت لـ بارـی مـدـرنـ و شـنـگـری و ئازادیـکـانی تاك و خود گـرایـی هـبوو، ئـمـش بـ وونی لـ شیعـر کاندیدا هـستی پـ دـکـرت و دـبینـتـ. نالی، بـ شانازیـو باسی خـی و شیعـر کانی دـکات و لـ چـندین شیعردا، ئـو تواناو لـها تووی خـی لـ بـواری شیعـر نووسیندا

خستۀ تۀ وو، لۀ ووو و سف و بلاغ و چواندن و چۀ ندين هونۀ رکاري  
 دیکۀ شيعريش، د ستۀ کی د ياري هۀ بوو، ئمۀ و لرای ئوۀ لۀ هۀ مووی  
 گرنګتر، بايۀ خي بۀ زمان و بۀ کوردی نووسين داو و تۀ نانۀ تۀ و  
 شيعرۀ شئ کۀ بۀ پۀ يامبۀ ري ئسلام، لۀ لاوندنۀ وۀ ئو نووسيوۀ تئ، بۀ  
 کوردی نووسيوۀ تئ، بۀ گومان ئمۀ بۀ و مانايۀ نيۀ، کۀ زمانئ شيعري  
 نالی، زمانۀ کی تۀ و او پۀ تي و کوردانۀ بۀ تئ، بۀ پۀ چۀ وانۀ و سۀ دان  
 وشئ عرۀ بي و فارسي لۀ شيعرۀ کانيدا هۀ ن، بۀ مۀ نام نا بۀ ئو مان بير  
 بچۀ تئ، کۀ نالی شاعري سۀ ردۀ م و قۀ ناغۀ کۀ بوو، کۀ زمانئ بۀ رکار و  
 نووسين و پۀ يۀ وکراو، هۀ ر ئو و زمانۀ ئاوۀ تئ يۀ بوو، بۀ مۀ لۀ گۀ  
 ئو و شدا، نکۀ لئ لئ نالی و لئ شاعيرۀ کۀ لئ پۀ شخستن و  
 دۀ و مۀ ندکردنئ زمانئ کوردی ناکرۀ تئ. شاعيرۀ کلاسيکۀ کانئ ئمۀ،  
 گۀ رچئ د رچووی شوۀ نۀ ئايننيۀ کان، تۀ کي و خانۀ قاکان بوونۀ،  
 گۀ لۀ کيان هۀ گري شوناسئ ئاينني لئ شوۀ و شخ و حاجئ و مۀ لا بوونۀ،  
 بۀ مۀ نام هيچ کاتۀ بۀ تئ نها ئايننگۀ رايانۀ بيريان نۀ کردۀ تئ و،  
 بۀ مۀ کو و وانگۀ يکي دیکۀ يان بۀ ئاين هۀ بوو. بۀ ردۀ وام و خنۀ يان لئ  
 کارۀ کتۀ رۀ ئايننيۀ کان لئ شوۀ و مۀ لا و سۀ فئ و شخ گرتوو، ديارد  
 گۀ ردوونئ و فيزيکئ و ئيلاهيۀ کانين، چواندوو بۀ نۀ خش و چا و  
 ووخساري ژن و بگر هۀ ندۀ کيان بۀ تووش ئاستئ و خنۀ گرنيان  
 هۀ موو هيۀ کی سووري بۀ زاندوو، و لئ شخ و زاء لئ نۀ ويشياندا  
 نالی، لئ چۀ ندين شوۀ نئ ديوانۀ کئ (1) و خنۀ لئ پياوانئ ئاينني  
 گرتوو و، بۀ نمونۀ لئ شيعرۀ کدا دۀ تئ:

سۀ ماء گۀ ردشئ عيشق حۀ قيقۀ ت

لئ سۀ فئ و رۀ قسي تۀ قلیدی نۀ ما باس

نالی، باس لئ بۀ زمئ گوۀ اگرتن لئ گۀ راني و هۀ سوۀ اوانئ خۀ شئ ويستی  
 دۀ کات و هاو کات سۀ مای سۀ فئ بۀ نا سۀ ن و تۀ قلیدی و بۀ سۀ رچوو  
 دۀ ناسۀ نۀ تئ، کۀ مۀ بۀ ست لئ لئ حالئ تي سرووشتيۀ. ياخود لئ دۀ  
 شيعرۀ کی دیکۀ دا دۀ تئ:

يشۀ کئ پان و درۀ ژ و بۀ ريا خزمۀ دۀ کا

زاهير هۀ ر کئ س بۀ توول و عرزي ريشيدا ريا

نالی باس لئ وانۀ دۀ کات، کۀ چن لئ پۀ راوۀ زئ يش هۀ شتنۀ و و لئ  
 سونۀ تئ کی ئاينني، خۀ کی فريو دۀ دن و لئ پۀ ناو خواپۀ رستي و  
 جۀ بۀ جۀ کردنئ سونۀ تئ کان، يشيان پان و درۀ ژ ناکن، بۀ مۀ کو بۀ ريای  
 دنيا و فريودان و خۀ نواندن لئ بۀ رگۀ کی ئاينيدا، کۀ لئ بنۀ تدا  
 وانين. بۀ گشتئ شاعيرانئ ئمۀ، استئ پۀ روۀ ردۀ يۀ کی ئاينني و  
 ئيسلامييان هۀ بوو، بۀ مۀ نام هيچ کاتۀ ئو و شوناسئ ئاينني، و لئ  
 ناسنام يۀ ک بۀ شيعرۀ کانين ناکن پۀ و ر بۀ ناسينۀ و يان. ئمۀ ک

نالی و حاجی و شاعیر کلاسیک کانی دیکمان هان، ل ب ر ئو نیی  
 ک م لا، یاخود شخ و حاجی بوون، بکو ل س نگی ئو ی ک  
 خیان شاعیر بوون و شوناس ئاینی ک یان، است نگان و ی ل  
 نو شاعر کانیان ه بوو، بام تیم و شوناسی بند تی شاعیر  
 بوونیان نیی، بو مانای ی نالی ک نالیی ل ب ر ئو نیی ک  
 م لای و ب ئاین ئیسلام، بکو خ ی نالیی و بوونی ه ی. ه ر  
 ه و کیش ب و ئاراست ی ب ت، ک ئم شوناس م ژووی و ئ د بی و  
 ن ت و یی، ل شاعیر کلاسیک کانی ئم ب س ن ت و و بارگای بکات  
 ب شوناسی ئیسلامی، مای ی ت کردن و ت ن گ یشتن ل دنیای  
 نالی. ل و س نگی ی و ( د \_ بین ) نا و ک ل م پ ی چاود ردا  
 نووسیوی تی کورد ک بوو موسمان نالی و م لای ج زیری ل ب ره م  
 ها توو (2) واتا ئ گ ر کورد ن بووای ب موسمان، ک پ د چ  
 شار زایی م ژووی ئ و ی ن ب ت، کورد چن کراو ب موسمان، ئ و ا  
 ن نالی، ن م لای ج زیری، بگر ه یچ کام ل شاعیر کلاسیک کانی  
 ئم بوونیان ن د بوو. ئم ش مانای وای، ف ره ن گ و میراتی شیعی  
 کلاسیکی کوردی و شاعیر کلاسیک کانی دیک ی کورد، ب ره می  
 موسمان بوونمان و ئاین کمان و د ب تا مردن، خمان ب ق رزاری  
 ئیسلام بزانی، د نا شاعیر کمان نابوو ناوی نالی ب ت ! ب گومان  
 ه و دان ب س ی و ی شوناسی است قین ی نالی، ل شوناس کی  
 کوردان، شاعیران، کلاسیکیان و دروستکردنی شوناس کی ئیسلامیان  
 بی، ب ره می ئ ق کی ع ر بی، س ل فی و دینی، ک ل پ را و زی  
 ب ناو ئ کادیمی ت و تو ژین و ی زانستیدا لای ه ن د ک ک س  
 د بینر ت. نالی و ه موو شاعیر کلاسیک کانی دیک ی ئم، ل ب ر  
 ئو شاعیر نین، ک موسمان و ب ه اتنی ئیسلام بوون ت شاعیر،  
 بکو خ یان و ک شاعیر و و ک کورد ک شاعیرن، م گ ر نالی، خ ی ل  
 شاعر کانیدا، ستایشی زمان ک ی ناکات ؟ م گ ر نالی گا ت ب ئ ق ی  
 خورافی و لاهوتی ناکات و گ م ب س فی و ئاین داری و یایی  
 ناکات؟ شاعیرانی ئم ل بری ئ و ی خ یان و ک ش هیدی ئاین  
 بناسنن، دن ل پ نا و زولف و ئ گ ریج و ئافر تدا، ش هید د بن و  
 خ یان ش هید د کن. مانگ و ژ و ئ س تر و توخم گ ردوونیی کان،  
 ک دروستکراوی خودان، ل ئاست وحی یار ک یاندا، ب ب ها  
 د بینن، ه ر و ک نالی د ت:

ل خ وفی ت ل ع تی ژ ه ر و کو ش ت

ب و و ز ردی ه ت و ک و ت ک وان

نالی ب رد و ام و ک خ ن گر کی ئاینی ل شاعر کانی د رد ک و ت و  
 سیمبول ئاینی کانی ل شو ی س فی و شخ د دات ب ر خ ن.  
 ئ گ ر نالی، ه ن د موسمانان بیر کردبای و، ئ یا ئ ق کی

خندایی و یفیی می ل و شووی د بوو؟ هر ئم نالیی، ل  
شیرکی دیکیدا دت:۔

ب نیی تی ت قبیلی دمت عاتیل ژووم

ب حرابی برت باتیل نوژم

نالی، دوو وکنی گوری ئیسلام ب تا د کاتوو ل بندما  
ئاینی کانیان و د یانبستتوو ب دم و بری ژنک، ب و مانای  
ژ و نوژی ئ و و رناگیرت، ئ گگر بر ل ب ژو بوون، د می  
ئ و ماچ نکات! هاوکات نوژ ککشی ب همان شو، ئ گگر بری ئ و  
ن بینت. ئ م و وانگی نالیی، نالی وک سایک ل ژستک د چتت ن و  
ناخی مر فکانی س رد می خی، ک چن ل پ نای ئاین داری ب  
وو ککش و فریود ران، س فی و سمبول ئاینی کان، س رقای  
فریودان و ب ل لا د ابردن و ئ و دیکن ب دنیا، نک ب ژ  
دوایی! یاخود خند ل و مر فان د گرت ک پار یان ب لاو ه موو  
شتک و ب د گمن تیایان دای، د ستگییی ه ژارک بکات، ه روک  
ل شیرکدا دت:۔

ئ هلی دنیایی ل ب ر حیرس و تمع هوشیارن

ب خسووسی بگویی مست و خیرد م ندی نیی

هر ئ و نالیی، دکت ر بین پی وای ب ره می هاتنی ئیسلام ب  
کورد، ل شیرکی دیکیدا، ب تووش، ب س میند و یکی  
ک م لای تی و ن ریتی و ئاینی، و سفی ووخساری کوئی لوس و  
س رنج اککش د کات، ک هشتا مووی ل ن هاتوو و دت:۔

کو ئاینی حوسنی، تا وک کچ م نزوور

گرتی ک غوباری موو چینی کو و مینا کچ

مام ستای پای ب رز م لا ک ریمی مود یس ک ش فوی ئم شیر  
کردوو دت:۔ ( ئاوندی جوانی ووم تی کو تا وک هی کچ وای و  
مووی ل ن هاتوو، ب ت ماشا کردن ئش، ب مام ک تزی دزی گ ن  
تووی ل نشت، وک قاپی ف خفوری ل د، کچی کچ هر ب شووشی  
خی ئ م ن ت و و هیچی ل نای ) (3) نالی ل و شیریدا، باس  
ل و د کات تا سیما و ووخساری کو ب یش، وک هی کچ جوان و  
س رنج اککش، م نزوور، واتا مایی ت ماشکردن و س رنجدان، ب مام  
کات موو د گرت، ئ و م نزووریی نام نت، ل و ش م نزوور پتر  
ب مانای س رنج اکشان و س راسیم ی دت، نک هر ت ماشا کردن.  
ب م ش نالی کو کی ب موو، د کات ت مای شیریی، ک نگدان و  
ئ و جیهان بینیی شنگ رری خی بوو، چونک نالی شاعیر کی بیر  
کراو و ب ئاگا بوو. کچی ئم ب ن، دت سووک و ئاسان نالیمان



لە داکات ئیسلامی و داکات کورد کە بوو موسلمان، نالی و مەلای جەزیری لە کەوتوو، کە ئەمەش دیدکە هەگەیی ئێقەکی ئیسلامی و سووننەتی نە ئێکادیمی و زانستی، چونکە بە ئیسلامیکردنی شاعیر کەمان و دامەینیان لە شوناسی کوردانی خەیان، بە تایبەتیش بە شاعیرەکی وەک نالی، کە زمانەکی تازە دێنێتە نەو شیعری کوردی و نابە کەسێش پێی بە خەکردیی و خەکردیی، خە لە خەیدا دیدگایەکی ئیسلامیانە لە پێشت. نالی شاعیرەکی کورد و خەکی خە و خەکی شارزور و هیچ پێیو نەدیەکی بە میرات و کولتووری ئیسلام و نەیی، کە میرات و کولتووری عەرەبەکان. هەموو شەمان دێزانی کورد چەن و کەیی و بەتە موسلمان؟ بەی بە ئیسلامیکردنی شاعیر کەمان، لە بری بە کوردیکردنیان، خەمەت بە ئێدەیی نەتەوایە تیمان داکات؟ کە داکات ئێگەر ئایینی ئیسلامیش نەبووایە، نالی و مەلای جەزیری هەمان ئێ و شاعیرانە نەدەبوون؟

\_\_\_\_\_

### پەراوێزەکان:

1\_ دیوانی نالی، بە ئاڤەیی مامەستای پایە بەرز مەلا عەبدولکەریمی مودەیس.

2\_ مەپەیی چاودەر، د - بێن ئەحمەد، کورد کە بوو موسلمان نالی و مەلای جەزیری لە بەرهەم هاتوو، بەرواری 16/3/2024. ئەمەش لینکی بەتەکەیی

<https://chawder.org/detailnews.aspx?jimare=37652&cor=15&related=2>

3\_ دیوانی نالی، بە ئاڤەیی مامەستای پایە بەرز مەلا عەبدولکەریمی مودەیس، ل 165.

\* ئێمە بابەتە لە ئێدەب و هونەری کوردستانی نوێ ژمارە ( 1347 ) لە 14/11/2024 بەاو کراوەتەو.

---

## چەژ و خەشە ویستی و هیوما نیزم

# لای شەكسپیر. . عەبدولقەمان فەرھادی

لە دەقی ئەماندا پەروەستە چەند ئەگەزەكە هەبن، گەنگ ئەوێك نووسەر  
پەيامەك بەگەیی نەتە خوێنەر، جگە لەمەش چەندین مەرجی گەنگ هەن كە  
لە دەققەكاندا هەن كە زەر لە خوێنەرەن نا ئاگان لەیان! چەنی تەیی  
گەئەنەو و شەواز و شوێن و كات و سەردەم و پەسن و پەسەنکاری ناو  
ستەكان و دیالەك و كەسایەتیەكان و پتەویی زمان كە لە نووسینی  
ترمدا باسم لەمە كردوو، ئەمانە بابەتی گەنگەن كە نووسەری داھەنەر  
و بە توانای ئەم بوارانە لەیان ئاگا بەاوە نییە. هەروەها بیرەكە  
سەرەكیی ئەم دەقەنە جەج ئەمان بەتەیان چەكە یاخود دراما و  
شانەنامە، هەموویان تەواوەكەری دەقی سەرەكە و توون، بە هەموویان  
گەزەتی تەشویق لە دەقە چەن كە ئەمەش بە بەردەوامیی پەرسە  
خوێنەرەو لەلایەن خوێنەر و چەژە دەق بە خوێنەر زەر گەنگە. یەك لە  
خاوە گەنگ و هاو بەشەكان لە ئەوان ئەم ژانرە جەراوەرانە بریتییە  
لە گەزەچەن كە لەرەدا دەمەوێكەمەكە لەی بدوێم. گەزەچەن لە دەقی ئەمان  
و چەكە و درامادا، هاوشانی زمان و ئەگەزەكانی دیکە، بریتییە لە  
بنیادەكی گەنگی دەق، بەیە هەست دەكەین ئەو دەقەنە لە ووی زمان  
یان تەوزیفی گەزەچەنەو كەز و دەستە پاچەن، ناچەنە خانەیی بەكەشكەردن و  
وڕژاندنی خوێنەر و نابەنە دەققەكی زیندووی چەژەخەش و خوێنەری كەم  
و مەردەنەیان دەبەت، بەیەش دەبنە جەركە لە دەقی مەردوو و فەرەمەش  
كراو! لە دەققە ناوەدار و جیھانیەكانی گەزەو نووسەرەندا، هەست  
دەكەین داھەنەر گەزەكانی ئەم ژانرەن بە گەنگیەكی زەرەو  
بەرھەمەكانیان دەپەخشەن. لەو داھەنەر گەزەرانەیی ئەم بوارە كە لە  
دەققەكانیدا، گەزەچەن لەو پەیی دایە و هەزەكی گەزەیشی داوە تە بنیادی  
دەققەكانی و بەردەوام بەھەی شیعەرنیی دەققەكانیشی، وەنەیی نەو ستە  
و بابەتەكانی لە درەوشانەو دان، ئەویش و لێم شەكسپیر. لە كارە  
درامیەكانی شەكسپیردا هەست بە گەنگیەكی زەری گەزەچەنی شیعەرن  
دەكەین، ئەم ئەگەز و خاوە بنەتەییە لای شەكسپیر چەندین ئەھەند  
دەگەزەتە خەیی، لەوانە بە نموونە لە ھاملەت دا هەست دەكەین گەزەچەن  
سەرەسەیی دەققەكە گرتوو، بەشەوێكە ناچەگیرییەكی سەرناوایی لە  
دراما كەدا دروست كردوو، ئەمە جگە لە نێگەرانی و گەئەنەنە  
دەروونیەكانی كەسایەتیەكان و ئەزەكەری ئیستاتیکیانە  
ووداوەكانی نەو دەققەكە. گەزەچەن لای ئەم نووسەر گەزەوێكە چەندین  
ئەگەز دەگەزەتە خەیی، لەوانە ئەزەكەری كە بەھەی گەزەچەنەكان

پرشوبلاو و چاند هه ندي تىكا باون، ديسانو چي ك و ووداو دراميه كان له دق قانيدا ئاوان زن ب پيلانكاري و بابتي امياري و ناپاكي له كسايه تيى كان. تواناي شى كسپير له ودا خى د بيندو ك گر كان به شوو يكي هون رى برز چنراون و هر بهم شوو هون ريه برز یش ك فای ئو و گر چنراوان ي كا و شى د كاتو. خاى به هزى ناو دق قانى شى كسپير له ودا ي ك ئم چاو نو ايده موو جار پچ وانه ي پشبینى و بچوونى خو ندر يان بيند بوو، ئگگر نا هر دق قك د بته بابتيكى مردو و ئم ش له بره مى ئم داه ندر گ و رانه دا ئست م. شى كسپير له مي و ج له ت، گر چن ج راوج ر كان و زنجيرى ووداو كان به سر ي كدا ك ك د كات و دوا جار به تراژيديا ك تاييان به ده نته! لم دق قانى شى كسپير، گ انكاري و ووداو كان له ناكاو و چاو ن ن كراون! ئم ش وا د كات خو ندر و ج ماو ر بوروون و زياتر چم ند بن. هر وها مملاند له نو دق قاندا بريتيه له خا كى به هزى گر چن كان لاي شى كسپير، جا ئم مملاند ج راوج رانه بريتين له دوو لاي، ووكارى در و، ئم ش بابتي امياري و باري ك م اي تي دگر ته خى، يان شى كسپير له دق قانيدا ئم مملاند د باتو و ناو و ك له م یش كار له سر سايك له جيا و باري دروونى كسايه تي و پا وانه ناو دق قان د كات، به نموون و ك له ماكبس و ت ت ل ( ك دوو له شاكار تراژيدى كانى شى كسپير) دا ئم سرنجان مان لا دروست د بته. له دق ق تراژيدى كانى شى كسپيردا زربى جار ك تايى ديم ن و ووداو كان، به مرگ و ما و رانى و له ناوچوونى كسايه تيى س ر كيه كان دته! و ك له شا ليه ر و ماكبس، و له له دق ق ك ميه ديه كانى، ك ديم ن و ووداوى ت نزام ز دگر نه خ، (به نموون له دوازده مين شو و خ ونى هاويند شو) ئم به پچ وانه ي! و ك تايى ديم ن و ووداو كان به شادمانى و ناشت وايى و هاوس رگيرى و گ یشته نامانچ د ك ن بنه ست! گر چن له كن شى كسپير، بريتيه له ئاوت ي ك له امانى فلس ف نام ز و ي ك انگيرى هستى قووى ئينسانى له گ و ووداو كان، به یش هه ميش دق قانى وى به خو ندر و ج ماو رى بيند رى بره مى كانى، نمر و ئوپه ي چم خشن.

هه ردوو چمكى خ ش وىستى و هيومانيزم (ئينسانيه ت- چمكى امان و بچوونى و شتام ز ك پيام كى برزى مر قان ي) لاي شى كسپير بريتين له بنياد و پيكارى پكهاتى پيام كانى، ئم ش واى كردوو شاكار كانى به نمرى به سرتاس رى مر ف و مر قا ي تي بم نند و ببنه پيام ك به هه موو س ردم و ز مان ك، ديسانو و به گ زى برچاوى داه نان و چمك كى قووى جوانى بخو ندر و،

بـيـش ئىستاتىكاي شيعرامـزى نـو دىگەننى، خوڭنىر و جـماوـر  
بـردىوام لـ سـراسـدا دىگەننى، ھەروھە سـزى ھيومانىيە لاي  
شەكسپىر، چەندىن ھەند دىگەننى، خەشەويستى و لـبوردىيىش  
تەوۋرىيەكى گىرنگى شاكار و پەيامكەيتى، تەنانەت لـ چەمكى  
خەشەويستىدا ھەست دىگەن زىرجار ھەندى تراژىدىيە و وردىگرەت و  
ھەر بىم ستايلەيش كەتايىيان دىت. لـ شاكاركاندا، بى نموونە لـ  
مىيە و جولەت چەمكى خەشەويستى ستايلەكى نموونەيى و وردىگرەت، كە  
بـردىوام لـلايەن كەمەگەو و ووبەووى لـمىيە و ئاستەنگە يان  
بەربەستى جەراوچەر دىگەننى، خەشەويستى لـنەوان مىيە و جولەت  
برىتتەيە لـ ئەفەندەكى فرە سەزدار و قوۋ! ئەگەرچە ئىم چەمكى لـلەي  
فشارى دىووبەرى، ووبەووى ھەشەش دىگەننى، بى نموونە كەشە  
و ملەلەنەي نەوان ھەردوۋ بىنەما كەيان!

لـ شانەنامەي زاۋىزاۋى بى ھەيەن، سەرنج دىدەن چەندىن دىمەنى  
تەنزاۋى ھەن! كە ئەوانىش پەندىيان بى چەمكى خەشەويستىيە  
ھەيە، لـەوانە چەندىن دىگەن سەتىرامەز لـنەوان كارەكتەرىكان  
لەبارەي خەشەويستى و ھەسەرگىرى، ھەمو ئەمانە دىچەن چوارچەوۋى  
خەشەويستىيەكى گونجاۋ و قەبوۋەكرەو، ئەگەرچە تەھەكەشەشەن بى  
ووداۋى تراژىدىيە! بىنام لـ كەلەپاترا و ئەتەللەدا  
خەشەويستىيەكى نەگونجاۋ و ۋەخەنەر سەرھەدەدەن، چۈنكە گومان و  
ئىرەيە و چاۋپەھەندەھاتەن بەرجەستەي كارەكتەرىكان دىبەن و دىبەن  
تەكە و دىمەنى بەرچاۋى ووداۋەكان، ئەمەش دىسانەۋە وادەكەت  
شاكارەكان بى تراژىدىيە كەتايىيان بىت! لەردە ھەست دىگەن چەمكى  
خەشەويستى لىم دىقەندە، بىيادەكى بىھەزى وەرگرتوۋە، پاشترىش  
چەمكى ھەر بىھەزەۋە ووبەووى نەھامەتى و داۋووخان دىگەننى.  
چەمكى خەشەويستى لەكن شەكسپىر، ھەر تەنە لـ بابەتەكانى تراژىدىيە  
و كەمىدىدا خەي نەبىنەتەۋە، بىكە زىرجار ئىم چەمكى برىتتەيە لـ  
خەشەويستىيە نەوان كەسەيەتى و تەكە و كارەكتەرىكان، كە لـ ئەنجامدا  
چوارچەۋەيە لـ پەندەي پەندەي نەوان ھەۋە و ھەۋەمەكان دىگرەتە  
خەي، ھەروھە زىرجار چەمكى خەشەويستى، نىشتەمەنىش دىگرەتەۋە. لـ  
شا لىيەردە ھەست دىگەن چەمكى خەشەويستى، ئامەز و باۋەشى پە سەزى  
باۋكەيەتە دىگرەتە خەي، باۋكە لەۋەدا لـ ملەلەنەي نەوان شا لىيەر و  
كچەكانى، دىگەن سەنتەرى خەشەويستى، ھەر لىم شاكارەدا ھەست  
دىگەن مەقە دىتەنەت لـ ھەمان كەتە ھيومانىيە و دىندەنەيش  
بىت، ھەروھە ھەر لـ ھەمان كەتە، بىھەز و لاۋازىشەفتار بەكەت،  
دەۋاترىش دىبەنەن ئىم خەشەويستىيە بى تراژىدىيە دىگەننى! چۈنكە  
ناھەيىۋەن لـ چەمكى كەدا ھەيە. بلىمەتەي شەكسپىر لەۋەدايە كە  
تەۋەنەيەتە لـ كارەكانىدا ھەردوۋ چەمكى خەشەويستى و ھيومەنىزەم بى

ستایله کی وها بـرجـستـه بکات کـ وـرگر (خوـنـر و بینـر و گوـگر)  
هـست دـکات ووداو و دراماکان، هـروـها کارـکتـر و پـوـندیـه  
جـراوجـر کانـیان بنیادیان لـنـو کـتوارد (واقعـ) وـرگـتوـو.  
شـکـسـپـیر سـتان سا لـوـبـر، دق و شاکار کانـی خـی نووسیو،  
گرنگی داهـنـانـی لـوـدایـه کـ سـرجـمیان ئاوـتـی کـتواری  
ئـستا هـمو سـردـماکان! نـک تـنـه هـر اـبردو، هـر ئـمـش  
وـهای کردوو دقـکانـی بـ هـتا هـتایـه بـن بـ دقـی نـمـر.

## لـ لـژی جیهانی هـزاریدا، کـمـمـمـک اسـتی و هـندـک داتا! . . عـبدوـا ساـج

مارکس د...: (مـثـووی مـرـقا یـتی مـثـووی گـا نـه بـدوای خـراکـدا)!

نـتـو یـکـگـرتوـو کان لـژی (۱۷ تشرینی یـکـمی) هـمو سا لـکی وـکـ  
“لـژی جیهانی هـزاری” دیاری کردوو، لـو لـژی دا لـ سا لـی (۱۹۸۷)  
زیاتر لـ سـد هـزار کـس لـ گـگـپـانی (تـرـکـادـر) لـ پاریس  
کـبوونـو، کـ هـمان ئـو شوـنـیـه جا لـ نامـکـی مافی مـرـقی جیهانی  
تـدا واژـ کـراو سا لـی (۱۹۴۸)، ئـویش “بـ لـنـان” لـ قوربانـی  
هـزاری لـ ادـبـدـر و برـسـتی و توندوتیژی، لـو دا لـ ایا نـگـیـاند کـ  
هـزاری دـچـتـه خانـی پـشـلـکردنی مافـکانـی مـرـق.

بـپـی پـنـاسـی نـتـو یـکـگـرتوـو کان بـ هـزاری، تـنـیا کـمی داهات  
یان دـستـه بـرکردنی سـرچاو یـکی بـردـوامی بـژووی ژیان نییـه،  
بـکو لـو شـتـپـدـکا بـ بـدخـراکی، نـبوونی دـرفـتی خوـندن، و  
دـستـاگـیشتن بـ خـزمـتـگـوزاریـه سـرـتـایـیـکان، ئـو جـگـ لـ  
هـاواردنی کـمـلـایـتی، دوورخستـنـو لـ کـمـلـگا، و نـبوونی  
دـرفـت بـ بـشـداریکردن لـ بـیاردان.

لـ دونیای ئـمـدا کـ بـ ئاستـکی بـ وـنـی گـشـسـندی ئابووری و  
پـرـسـندی ئامراز تـکـنـلـژیـکان و سـرچاو داراییـکان  
دـناسـرتـو، هـزاری چـتر و تـنـها دیارد یـکی سادی فرـمـهـند  
نییـه، بـکو بـرهمـکی واقعی و یـکـکـ لـ دـرهاویشـکانـی

سیستمی چینیایی، واتی سیستمی زانیی سرماییداریی داسپاوی ئیم سـردمـم. هر وک چن مارکسـیش دووپاتی دکتاتوو: (کککبوونی سامان لـ جمـسـرکـی کـمـگـگـاـدا لـ هـمان کـاـتـدا کککبوونی هـژاری و نهـهامـتیـی لـ جمـسـرکـی کـی تردا).

جا ککخراوی (نـتـوو یـکـگـرتـووـکان) کـ کـخـراوی ئـو وـاتی سرماییدارییانی، و پاسـوانی ئیم سیستم چینیاییـی جیهانیی، لایک بـ ئـوی نهـهامـتی و تـاژیدیاکانی سیستم کـم بکاتـوو و ووخسارکـی ووتوش بکات، و لـ لایکـی تـریشـوو گـیـکی چاکسازییانـ بخاتـوو بـ چینـ چـوساو و توژـ برسی و هـژارـکان تا وونـهـن بـ گـیـکی شـگـگـانـ، ئیم کـخـراوی (نـتـوو یـکـگـرتـووـکان) ایـگـیـاندوو کـ “هاودـنگـی هـژارانـ و “پابـندـ” بـ هـودان بـ کـمـکردنـوی ئـی هـژاری و هـلومـرجـک بـندـتـ کایـوو کـ “مـترسی دـوـزمـی هـژاری لـ دی ئیم خـکـدا وولانـ” و ژیانکی باشتریان بـ فـراهـم بـند! بـمـ لـ ژی دامـزراندنی ئـو کـخـراوـوو تا ئـستا هـژاری و برسییـتی و جـنگ و ئاوارـیش لـگـگـیا لـ پـرسـندن و زیاد بووندان.

بـراوردکـی سادـ لـ نـوان ژمارـی خـکی هـژار لـ جیهاندا و ژمارـی کـسـ داراکان بـ وونی سروشـتی ئیم سیستم و دندـی یـکـی دـردـخات. پـوـرکـی هـژاری فرـهـندی جیهانی بـ ساـی (۲۰۲۳)، کـ ئامارـکانی ساـی (۲۰۲۲) دـگـرتـ خـی، باس لـ بوونی (۱،۱) ملیار خـکی هـژاری دـکا لـ کـی (۶،۱) ملیار کـس کـ لـ (۱۱۰) واتیـدا نیشـتـجن، ئـوش بـپی ئامارـکانی نـتـوو یـکـگـرتـووـکان. ژمارـی هـژارترین هـژاران کـ تـمـنیان لـ خوار هـژدـ ساـوو یـ نـزیکـی (۵۸۴) ملیـن مندـا و هـرزـکار، هـروـها ئـو و ژـیـ لـ نـو مندانی کـریـ (۲۷،۹٪) بـ بـراورد بـ (۱۳،۵٪) لـ نـوان گـورـکانـدا، زـرینـی هـژارترین هـژارـکان، واتی (۸۳،۲٪) ی ئـوانـ، لـ ئـفریقـی باشوری بیابانی گـورـ (الصحراء الکبری) و باشوری ئاسیا دان، واتی نیوـ دورگـی کیشوـری هیندستان کـ لـ هـموو ناوچـکانی جیهان پـ دانیشتووترـ. هر ئـستاش یـمـن و فـلـستین و سودانی بخـرـسـر، کـ برستـی لـ دـرگایان دـدات.

بـو پـیـی مـپـی (فـربـس) - کـ مـپـکـ تـایدـتـ بـ کاروباری سرماییدار و دـووـمـندـکانی جیهان - دـ: {سـبارت بـ ژمارـی دارا و دـووـمـندـکانی جیهان، ساـی (۲۰۲۴)، کـ هـشتاش نـگـیـوتـ کـتایی، شاهیدی ساـکی ناوازـ بووین، لـو ساـدا، تا ئـستا، (۲۷۸۱) ملیاردـری لـ سـرانسـری جیهاندا تـمارکـاوـ، بـگوـری ئـو مـپـکـ کـ پـشـتر ئامـژمان پـکرد، ئیم ژمارـیـکی بـ وـندـی تا ئـستا لـ جیهاندا وینـداوـ لـ کـمـتر لـ ساـکـدا [۱۴۱]

مليارد ۲۰۲۳ بکا بک بکراورد بک ساکی ( ۲۰۲۳ ) .

بک نمونک لک هیندستان، کک لک پلای سکی می جیهاندا ی لک هک بوونی زرتترین ژمارکی ملیارد بک کان لک دوا ی ئمیریکا و چین، ژمارکی ملیارد بک کان بک رزبوو توو بک بک رزترین ناست کک تا ئستا نمونکی نک بوو ئویش بک تمارکردنی (۲۰۰) ملیارد بک لک و واک ت.

ئامار کانی ککخراوی (ئکسفام) - کک ککخراوکی جیهان نی و نوکرایکی تی ملیک نان ککس دکات کک هاوبکشی بک مایک کن دکک "جیهان دک و دک مکند بک سچاوی بکوی و هکژاری حکمی نی"، - دکریدکات کک تها هکشت (۸) ککس لککککزی پیاو خاوی نی سامانک کن لک جیهاندا هاوتای لککک دکرامدی نیوی هکژارترین دانیشتوانی جیهان! ئو ککخراو بکس لکوک دککا کک قکشی نایکسانی لک سامان و دکرامک تدا زیاتر لک جاران فراوان بوو و داتاکانی چین و هیندستان ئاماژ بکوک دککن کک نیوی هکژارترین دانیشتوانی جیهان خاوی ککترین داهاتن لکوی پکشر خک مکراو بوو، و ئوکی تها ن (۹) ککس لک جیهاندا خاوک ندارکی دککن هاوتای لککک ئوکی (۳،۶) ملیار ککس کک بک دکستی دکهکن، ئوش نیوی هکژارترین مرککککانی جیهان پککدکن.

وک دکککن، جامکک لکسریوک ژاوک و لافاوکک ککیشوو ت سکرلو تککی چیاکان، هکژاری و نکداری هکموو سکوورکانی تکپک اندوو، هکژار کاکک برسی دک بک کک دکوک مکند لک تریدا ورگی هکامس، ئم ئامار ترسناکانکش ئاماژن بکوی تکقینوک بکوکوک، بکام ئم تکقینوک بک حکمی تککی مکرووی نی، بککو پکویستی بک کاری ئاگاهان و هوشیاری و کککستن هک بک و وک مارکس دککک: (هکژاری شککک دروست ناکات، بککو ئوک هکشیاری ئاگا بوون بک هکژاری کک شککک دروست دککات، ئرکی ستمکار ئوک بک هکژارو نکداریت بکا و ئرکی قکک و مکلی ستمکارانیش ئوک بک کک هکشیاریکک و نکا) وات تکیا بوونی هکژاری بک هکستکردن بک ستم و نادادپرووری شککک دروست ناکات، ئککچ لکوان بک بککک هکی تکقینوککی جکماووری کک لککک بکوک توکی و تکککککککک و قی پککخواردوو تکقینککوک، وک ئوک لک وداوککانی (۱۷) شوباتی ساکی (۲۰۱۱) لککوردستان و اپککککککی ئککککری (۲۰۱۹) لک ناوکککست و خواروی عککک دا وویدا، بکام نکیتوانی هک ئاکوکککی کیشکی بکدیککک.

ئو پرسیارکی کک لککدا، بککوکری ئو داتایانکی سکروک، دکک ئاراو ئوک بک: ککک بککککری و تکواوکی هکژاری چیک؟ بکککککککک ئوک نیکی ککککک بک هکژاری و وکیرکککککککک لک جیهاندا داکنر، هکچکککککککک بک

سپاندنی چاکسازی و باشتکردنی ژیان و دابینکردنی هومرجی  
گوزرانی گونجاو پرسهک ل ووتی مللانی لگه بژوازی و  
سیستمی سرمایداریهکیدا ناب دستی لههگیر.  
بام بهدیهنانی جیهانکی خای له هژاری، جیهانکی نازاد و  
یکسان تها ل لگه شیشی سیالیستی ویه، و شیشی ک  
چینی کرکار وک چینکی کخراو و یگرتوو لگه هومو توثر  
زحمه تکش و هژاران و ژنانی ست ملهکراودا نه نجامی ددن.  
۲۵-۱۰-۲۰۲۴

عبدو سا ح

## کام ل هاریس بهچی د ا؟.. لوقمان نا بهاخی

هېژاردنی ۲۰۲۴ ی ئمريکا به سهرکايه تي له نوان دنه د تره مپ  
که له ۲۰۱۶ به ۲۰۲۰ چل و پنجه مين سهرکايه ئمريکا بوو و کام ل  
هاریس، که کهسی دووه می ئیدار کهی بایدن بوو له ۲۰۲۰ هه تا ۲۰۲۴.

فاکتور هره سهرکايه کانی بردن و له هېژاردن کانی سهرکايه تي  
ئمريکا، و ويلایه تانه که به (Swing States) وات (الويليات  
المتأرجحة) ناسراون که نه سوورن (که ماری) و نه شينن (ديموکرات)  
چونکه ويلایه تانی تر به زرينه يان سوورن يان شينن.  
ويلایه تان و ژماره ئلیکته رکه له جکانی (Electoral Colleges)  
و ويلایه تان نه ئمانه:

میشیگان ۱۵، ويسکونسن ۱۰، پنسلوانیا ۱۹، کارائینای باکور ۱۶،  
جرجیا ۱۶، نیفاذا ۶، ئریز نا ۱۱.  
تره مپ هره مو و و ويلایه تانی بردن و.

دنگی جوماو ری، پتر له ۷۵ ملین و نیو دنگ به تره مپ به رامبه  
به ۷۱ ملین نزیکه نسه د هه زار دنگ به کام ل هاریس، و  
ئلیکته رکه له جی، تره مپ ۳۱۲ به رامبه به ۲۲۶ به کام ل هاریس  
بوو. بهام تها ئلیکته رکه له جکان براوی هېژاردن که  
دیاری دکن نه دنگی جوماو ری (Popular Votes).



دیموکراتیکان مافی زیندیان له ئنجومنی پیران (سښت) داند، ۵۳ کورسې به کماریکان و ۴۷ کورسې به دیموکراتیکان، و له ئنجومنی نوښرانیش (کنگرس) چنډ کورسې کی تریان له دښتدا، ۲۱۴ کورسې به کماریکان و ۲۰۵ کورسې به دیموکراتیکان، هروها له ئاستی حاکمی ویلايیکانیشدا کماریکان ۲۷ ویلايیکت و دیموکراتیکان ۲۳ ویلايیکتیا نهی.

هکارکانی دانی کاما هاریس:

**چی له هگېکې کاما هاریسدا هبوو؟**

هاریس کېسی دووه می ئیدارکې بایدن بوو و له ماوې ۴ ساډا هیچ شتکی وای نه کردبوو کې سوودی به ئمریکیکان هبت و به توانایی ئو دبرخت و له کامپینکیشیدا برنامیکې وونی نهخت بردهم ئمریکیکان.

کاما هاریس کې چپ و لیبرالکی ادیکال، هموو ئو بښنانی کې به ئمریکیکانی ئدا له کامپینکیدا، هگېکانو ویکې تډاوو بوو له ئایدیالیکې کې چنډین ساډا به کردار جېیکردون و له ووتارکانیدا درزنی، دوو وویی و زانیاری نااست بردهوام ئامادگی هبوو له برئو و ئمریکیکان به گومان بوون له قسکانی.

به نمون، هاریس کې له خزانکی د وومندو هاتوو و باپیرانی خاوانی کېله بوون، تاکو چنډ مانگک پش به کاندیدبوونی خې به هندستانی دناساند. بام کې کرا به کاندیدی دیموکراتیکان به سرکاییتي، خې به شپست دناساند و له ککوک بوونو کیدا لهگې شپستکاندا باسوخواسی به قکر بووکردن وئی ئو و شپستانی کې باپیرانیان کېله بوو ئدا به گوئیاندا.

ئو بښن کاردانو و نرنی به دواي خیدا هډا چونک ئوانی کې باپیرانیان خاون کېله بوون دیانووت، ئم بچی به کار و کرداری باپیرانمان سزادرین؟

بچی پارې باجی ئم کې خاون کېله نه بووین بدرت به و کسانی کې ئستا نه هر کېله نین بکو هموو مافکی هاوو تیبوونیان هه و زریان پله و پستی باشیان هه و خاون سامانیشن؟

هموو ئوانی کې سپی پست، شپست، لاتینکان و ئو ئمریکیانی کې پشتر کېچری یاسایی بوون و باپیرانیان له ئمریکاش نه بوو کې خاوانی کېله بووبت، ئو پرسیار دکن کې بچی ئمانیش کې به نج و ماندووبوونی خیان بډوی خیان و خزانکانیان دابینکردوو، پارې باجی ئوان بدرت به و کسانی

که ئهستا که یله نین و که شای ژیان و بژلویان نی؟

کامه هاریس و کو که سکی هیوکریت ددرد که وت چونکه ئو و هه ر له سه رته تای دسه تبه کاربوونی جه و بایدنه و دیزانی که بایدن نیشانه کانی (دیمه نشا) له بیرچوونه وای تدها هه بوو، بهام ئو و ئه مای له ئه مریکیه کان شارد و و درای له گه دا کردن و بهرد وام له میدیاکاندا ئه یوت که تهنروستی بایدن باش و که شای بیرچونه وای نی. بهام که دیموکراته کان فشاریان خسته سه ر بایدن که واز له خه هه بژاردن به نه ت و به به هه بژاردنی نه وان دیموکراته کان، کامه ایان کرد به کاندید، کامه له که وت به باسکردنی تهنروستی بایدن.

### کامه هاریس و ژنان

له کامه ینه که یدا، هاریس ژنبوونی خای به کاره نه به اکه شانی سه زی ژنان و به وده سه نه نانی ده نگه ژنان. به ئو و مه به سه تیش به تی مافی ژنان به له باربردنی مندا ی کرد به سه ره کیتترین به تی کامه ینه که ی و ژنای به و ئه ترسان که ئه گه ره تر مه به ت به سه ره که، مافی ژنان به له باربردنی مندا له سه رتاسه ری ئه مریکا دا قده ده دکه ت. هاریس له کامه ینه که یدا بهرد وام باسی به سه سه زی تر مه پی ده کرد به رامبه ره به ژنان و له مه یشدا دیموکراته کان و ئو که نا و سه ژنامه چه و لیبراله نای له به شکه ی ئه م ووتاره دا ناوم هه ناوم، بهرد وام ده به تر مه بوون و په شته گیری هاریسیان ئه کرد. سه ره له وده ای که سه ره که کامه ینه که ی تر مه ژن بوو که گرنه ترین وه سه تیه ترین په سه ت له هه بژاردندا. داتا کانی دوا ی هه بژاردنه که ئو و دده خه ن که سه سه ی ده نگه ژنان به تر مه له 5% له سه دا په نه زیاته بوو له سه سه ی ده نگه ژنان به هاریس.

### له شای که چه ره نایاسایی به ناو ئه مریکا

کاریه ره نه ره نی سه گه دان به له شای که چه ره نایاسایی زه ره گه وره بوو له سه ره ژنای سه ژنای ئه مریکیه کان و کاریه ره ری چواره سه ی حوکمه انی بایدن-هاریس به ئه مریکیه کان نه ره نی بوو چونکه:

۱- واهه کردنی سه نووره کانی ئه مریکا له شای که چه ره نایاسایی به خه یه و به بیه که په ره له ۱۲ ملیه ن که چه ره بوون. به سه، له ناو ئو که چه ره رانه دا که سانه که هه بوون له ووه ته کانی خه یان هه هه تن به دابه نه کردنی ژیان که باشته، بهام ئو وای که ئه ف

بی ئای و هه‌زان کانی پاراستنی سنوور کان په‌یانزانیو ئه‌وه‌یه که سەدان سیخو‌ی چینی، ووسی، که‌ریای باکوور، ئه‌ران و چه‌ندی ووه‌اتی تر هاتوونه‌ت ناو ئه‌مریکاوه‌. ئه‌وانه‌ی که به‌دزی‌وه‌ داخه‌ بوون و له‌لایه‌ن هه‌زی ئاسایشی ئه‌مریکا نه‌زانراوه‌ زه‌ر له‌وه‌ زیاتره‌ که مایه‌ی دووده‌ی و ترسی خه‌که‌ی ئه‌مریکا به‌ چونکه‌ هه‌کاری ته‌کدانی ئاسایشی نیشتمانی و سه‌قامگیری ناو ئه‌مریکا به‌.

له‌سه‌ر سه‌شنایی ئه‌م زانیاریانه‌، به‌ به‌چوونی من ئه‌گه‌ر ئیداره‌ی ته‌رمپ چالاکانه‌ به‌دوای ئه‌و ته‌که‌ده‌ر و سیخو‌انه‌دا نه‌گه‌هه‌ت و ده‌ریان نه‌کات، به‌ دووری نازانم که پشه‌وی و ناشوب و ته‌نانه‌ت ته‌قینه‌وه‌ له‌ ناو ئه‌مریکا دا به‌وودات.

۲- هه‌ر له‌ ناو ئه‌و که‌چه‌ره‌ نایاساییانه‌دا، هه‌زاران ئه‌ندامی گانگسته‌ره‌ و مافیا ئاسا داخه‌ی ئه‌مریکا بوون که به‌هه‌یان‌وه‌ ژماره‌ی تاوانه‌کان، لاقه‌کردنی سه‌کسی، دزی و تاوانه‌کانی تر به‌ ته‌هه‌یه‌کی به‌رچاو به‌رزبوونه‌وه‌ به‌ تایبه‌تی له‌ ویلايه‌ته‌ شینه‌کاندا که زه‌رینه‌ی ئه‌و که‌چه‌ره‌ نایاساییانه‌ په‌شوازیان له‌که‌راوه‌.

۳- ئه‌و قاچاخچیه‌نه‌ی که به‌ له‌شاو ئه‌م که‌چه‌ره‌ نایاساییانه‌یان ده‌هه‌نایه‌ ناو ئه‌مریکاوه‌، جگه‌ له‌وه‌ی که خه‌یان لاقه‌ی سه‌کسی مناه‌ وه‌ره‌زه‌کارانیان ده‌کرد، ئه‌سته‌یغالی به‌شه‌کی به‌رچاوی ئه‌و که‌چه‌ره‌انه‌یان کردووه‌، به‌ تایبه‌تی که‌و و که‌ه‌ گه‌ه‌ه‌کان، و بازگانیان په‌وه‌کردوون و به‌ له‌شفره‌شی به‌کاریانه‌هه‌ناون.

۴- هه‌ر به‌هه‌ی واه‌اکردنی ئه‌و سنوورانه‌وه‌، هه‌نانه‌ی فه‌نتنه‌ته‌ و ماده‌ هه‌شه‌به‌ره‌کانی تر به‌سنوور زیادیکرد به‌وه‌یه‌وه‌ ژماره‌ی ئالووده‌بووان زه‌ر زیادیکرد که هه‌کاری ته‌که‌چوونی باری ته‌ندروستیان بوو و ژماره‌ی خه‌کوشتن تیاپاندا به‌رزبه‌وه‌ که ئه‌مه‌یشه‌یه‌که‌ک بوو له‌وه‌ قه‌یرانه‌یه‌ی که ئه‌مریکیه‌کانی هه‌راسان و به‌زار و تووه‌که‌ه‌کردبوو .

ئاخر تا‌کو دوا ساتی حوکه‌مانی ئیداره‌که‌ی ته‌رمپ- په‌نس، سنوور کان ته‌که‌م و په‌ره‌زرا بوون و ژماره‌ی که‌چی که‌چه‌ره‌ان ته‌واو سنووردار که‌را بوو. به‌هه‌ام واه‌اکردنی سنوور کان به‌ به‌یاری ئیداره‌که‌ی بایدن - هاریس له‌ هه‌مان سه‌هه‌ی ده‌سته‌به‌کار بوونیه‌وه‌ که ئه‌مانه‌ هه‌مووی به‌ به‌رچاوی ئه‌مریکیه‌کانه‌وه‌ وویاندا چونکه‌ به‌یاری واه‌اکردنه‌که‌ به‌ به‌رچاوی هه‌موو میدیاکانی ئه‌مریکاوه‌ له‌لایه‌ن بایدن و به‌ ئاماده‌گی هاریس ئه‌یمزاکرا.

۵- سه‌رچاوه‌ی یارمه‌تی مادی، ته‌ندروستی و خه‌راکی و ته‌نانه‌ت شه‌وه‌نی

ژیانی کچه‌رر نایاساییدکان ک له حوکم‌تی ئ‌م‌ریکا و‌رید‌گرن، باجد‌رر ئ‌م‌ریکی‌کانن، ک‌ئ‌و پار‌یی‌ی‌ی‌ل‌واندا س‌رفکراو و‌ت‌ئ‌ستایش س‌رفد‌ک‌رت د‌ب‌وای‌ ب‌ خ‌زم‌ت‌گوزاری‌کان ب‌ ویلای‌ت‌کان و‌ با‌ش‌ترکردنی باری ژیا‌نی خ‌ک‌ ب‌کاربه‌نرای‌.

٦-ه‌رچه‌ند ه‌موو یارم‌ت‌ی‌کانیان له حوکم‌ت و‌ر‌ئ‌گرت، ک‌چه‌رر نایاساییدکان ئ‌یشی ش‌د‌کن و‌ باج ناد‌ن ک‌ئ‌م‌ له‌لای‌ک‌و‌ زیان ب‌ ئ‌ابووری ئ‌‌م‌ریکا ئ‌گ‌یی‌نت و‌ له‌لای‌کی‌تریش‌و‌ ه‌لی‌کار ب‌ ک‌چه‌رر یاساییدکان و‌ ب‌ هاوو‌ات‌ی‌ ئ‌‌م‌ریکی‌کانیش سنووردار ئ‌کات.

ئ‌م‌ له‌ کات‌ک‌دای‌ ک‌ پ‌تر له ٦٠٠٠٠٠ ش‌ش‌ س‌د ه‌زارهاوو‌اتی ئ‌‌م‌ریکی ب‌لان‌ن(Homeless)ن و‌ ژمار‌ی ئ‌و هاوو‌ات‌ی ئ‌‌م‌ریکیان‌ی ک‌ له‌ خوار ه‌لی‌ه‌زاری‌و‌ن پ‌تر له‌ سی و‌ ه‌شت ملی‌ن و‌ نیو هاوو‌ات‌ین، وات‌ی ١١.٥٪ ژمار‌ی دانیش‌توانی ئ‌‌م‌ریکا له‌ خوار ه‌لی‌ه‌زاری‌و‌ن.

### کام‌ا هاریس و ئیلیت و ئ‌ست‌ر‌کانی ه‌لیوود

کام‌ا هاریس ب‌ پ‌شتی ت‌یی‌ر سویف‌ت، بی‌نس‌، ئ‌پ‌را وینفری، ئ‌م‌ ئ‌ند ئ‌م‌، ب‌رت دی‌نیر، کوین له‌تیف‌ و‌ ه‌ت‌د کام‌پ‌ینی ئ‌کرد، ک‌ ه‌موویان ئ‌ست‌ر‌کانی ه‌لیوودن و‌ ئ‌یلیتن و‌ خا‌و‌نی س‌د‌ها ملی‌ن د‌لارن و‌ له‌ جیهانی خ‌یاند‌ا ئ‌ژین و‌ ب‌ئاگان له‌ موعاناتی ژیا‌نی ئ‌ژان‌ی ئ‌‌م‌ریکی‌کان.

ب‌ یارم‌تی ئیلیت و‌ ک‌رپ‌ر‌یشن و‌ ئ‌ست‌ر‌کانی ه‌لیوود‌و‌ ی‌ک ملیار د‌لار ب‌ کام‌پ‌ین‌ک‌ی کام‌ا هاریس ک‌کرای‌و‌ ک‌ تا ئ‌ستا له‌ م‌ژووی ه‌ب‌ژاردن‌کانی س‌ر‌ک‌ای‌تی ئ‌‌م‌ریکا‌دا ه‌یج ک‌اندید‌ک‌ن‌و‌ ب‌ پار‌ خ‌یا‌یی‌ ب‌ ک‌ن‌ک‌راو‌ت‌و‌.

ی‌ک‌ک‌ له‌ فاکت‌ر س‌ر‌ک‌ی‌کانی ب‌ردن‌و‌ی ه‌ب‌ژاردن‌کان له‌ ئ‌‌م‌ریکا‌دا، ک‌کردن‌و‌ی پار‌یی‌کی‌ز‌ر ب‌ کام‌پ‌ین‌ک‌ ک‌ ب‌و ملیار د‌لار‌و‌ و‌ ب‌و پ‌شتگیری ت‌وا‌و‌ی میدیا س‌ر‌ک‌ی‌کانی ئ‌‌م‌ریکا ک‌: سی ئ‌ن ئ‌، ئ‌ن بی‌سی، ئ‌ی بی‌سی، ئ‌یم ئ‌س ئ‌ن بی‌سی، سی بی ئ‌س، ز‌ نیوی‌رک تایمس، واشینگتن پ‌ست، یو ئ‌س ئ‌ی تود‌ی...ه‌ت‌د، بوون، د‌ب‌وای‌ ب‌ب‌ردای‌ت‌و‌. ب‌م‌ام‌ له‌ ب‌ر‌ئ‌و‌ی ک‌ خا‌و‌نی کاریزما و‌ ب‌رنام‌ ن‌بوو و‌ له‌ ب‌ر‌ئ‌و‌ی ک‌ لیبرا و‌ چ‌پ‌کی ادیکا بوو، شک‌ستیه‌نا.

### هیتل‌ر، نازی‌کان و زب‌ و خاشاک

کام‌ا هاریس خا‌و‌نی ب‌رنام‌‌ی‌ک‌ ن‌بوو ک‌ ق‌ناع‌ت ب‌و ئ‌‌م‌ریکیان‌

بکات کە شایستەیی دەرنگەکانی ئێوانە جگە لێ خەمنایشکردن لێگە  
ئێلێتەکاندا و وەناکردنی تەرەمپ بە هیتلەر و هەوادارەکانی بە  
نازیەکان، وە کە جەو بایدن لایەنگرانی تەرەمپی بە زبە و خاشاک  
وەسفکرد، کامەها هاریس بە ووشەیکیش ناوەزایەتی خەیی بەرامبەر بە  
سووکایەتیەیی بایدن دەرناوەیی کە ئێمریکیەکان بەوەیان لێکدایەو کە  
ئێوە تەنها بەچوونی بایدن نیە بەکو هی هاریس و دیموکراتەکانیش.

## کە مەترسیە بە دیموکراسیەت؟

▪ تەرەمپ بەهەیی ووتارە توندوتیژەکانی بایدن، کامەها هاریس و  
دیموکراتەکان دوو جار هەوێ کوشتنی بە درا و هەوێکی تریش  
بە کوشتنی لێلایەن ئێرانیکانەو پلان بە دانرا بووکە لێ ۷ ی  
ئێکتەبەر ۲۰۲۴ دا جەبەجەبکرت، بەم ئێف بی ئی زووتر  
پێیانزانی و ئێوە کەسانەیان دەرستگیرکرد و پلانەکە  
پووچەڵکرایەو.

▪ بەپێی پێیەو و پێگەرامی دیموکراتەکان ئێهوانیە بایدن خەیی  
هەبژاردایەتەو بە خولی دووهم.

لێ حەتێ نەخەشی سەرکەدا، دیموکراتەکان جارێکیتر  
هەبژاردن لێ نەوان خەیاندا دەرکەنەو بە هەبژاردنی  
کاندیدێ ئێلتەرناتیف.

بەم دیموکراتەکان بە زەر بایدنیان وەلا نا و بە هیچ  
هەبژاردنەک، کامەها هاریسیان کرد بە کاندیدێ ئێلتەرناتیف.  
سەر و سەرەمەر لێوەدایە کە دیموکراتەکان تەرەمپیان بە  
مەترسی بە دیموکراسیەت وەسفەکرد.

## لێگەم نەبێت، دوژمنی منیت

تەلسی گەبارد جگە لێوەی کە لێ ۲۰۱۳ هەتا ۲۰۲۱ خانمە کەنگرەس بوو  
لێسەر لیستی دیموکراتەکان، بە ماوەی ۱۷ ساڵیش ئێفسەر بوو لێ  
پاسەوانی نیشتمانی ویلایەتی هاوای کە سوپای تەایبەتە بە  
ویلایەتەکان.

دوای ئێوەی کە تەلسی گەبارد پشٹیوانی بەرنامەکەیی تەرەمپی کرد،  
لێلایەن ئێدارەکەیی بایدن و هاریسەو خرایە ناو لیستی چاودەری  
تێررێستانەو.

تەلسی گەبارد یێکەکش بوو لێ بەرێژەری هەبژاردنە بەرایێکانی  
دیموکراتەکان بە کاندیدێ سەرکایەتی ساڵی ۲۰۲۰.

هەر ئێوەی کە دیموکراتەکان حوکمەتیان بەکارهەنا کە هاوێتەکی

ئەمەرىكى كە ئۇ ھەممو پەلە و پەستە ھەستيارانەى ھەبوو بخرەتە ناو لىستى چاودەرى تىرەستانەو، دەيسەلمەنتە كە ديموكراتەكان تەنھا ئۇ كەسانە قىوۋدەكەن و ئۆز لەدەگەرن كە وەكو خەيان بىربەكەتەو و لە كاتى دەستەيشتەنەشاندا سزەى ئەوانە ئەدەن كە وەكو خەيان بىرناكەنەو و ھاوۋايانەن.

سەير لەوۋەشدايە كە ھاريس و ديموكراتەكان بەردەوام دەنگدەرانەيان بەو دەترسانەد كە ئەگەر ترەمپ بەت بە سەرەك، ھوكمەت بەكاردەھەنت بە سزادانى نەيارەكانى.

نمونهيەكەتر، ئا ئەف كەى جونىەر كە ديموكرات بوو، پەيوابوو كە بەھەى بارودەخى تەندروستەو، بايدەن بەكەكى سەرەكەيەتى نەيت و داوای لە ديموكراتەكان كەد كە لە جىاتى بايدەن دژ بە ترەمپ خەى كانەيدە بەكەت. بەھام ديموكراتەكان بەو ەازىنەبوون و بەھە ەبژاردەنى نەو ديموكراتەكان خەيان، كامەا ھاريسەيان كەد بە كانەيدە لەبەرئەوۋ ئا ئەف كەى جونىەر وەكو بەلەين خەى كانەيدە كەد بەھەيەو ديموكراتەكان دژەيتەكى زەر و تەنانەت سوکاىەتەشان پەكەد.

## كامەا ھاريس و بەھا كەمەا يەتەكان

ديموكراتەكان بە گەشتى و كامەا ھاريس بەتەيبەتى باسى مافى ئافرەتيان ئەكەد بەھام ەيچ ەزەكيان بە ئۇ داىكانە نەبوو كە بە فرمەانى ديموكراتەكان لە ھەندەك لە ويلايەتە شىنەكان لە قوتەبخانەو مەاەكانەيان دەبران بە نەخەشانە بە گەيىنى گەزەكەيان لە نەرەوۋ بە مەيان بەپەچەوانەوۋ و دەرمانى گەيىنى ھەرمەنەتيان پەدەدان بە بە ئەوۋەى پەرس بەو داىك و باوكانە بەكەن.

كامەا ھاريس، پەپەشتى ئۇ پەسەيەى دەكەد و پەشتەگىرەكەرنى گەيىنى گەزە ئەوانەيشى كەدوۋ كە تاوانبەر بوون و ھوكمدراون و لە زىنداندا بوون.

ھەبەتە گەيىنى گەز پەسەيەكە كە لە ئەمەركادا پارەيەكى زەرى تەدەچەت كە لەو بودجەيەوۋ سەرفدەكەت كە پارەكەى لە باجدەر ئەمەركىەكان وەردەگىرەت كە بەردەوام نەرخى بىمەى تەندروستى لە بەرزبوونەوۋدايە بە ئەوان. بەھام ئۇ پەسەيە بە خەاىيە بە ئۇ زىندانەانە دەكرا كە بەرژوۋەندەيان لەوۋەدەبوو كە لە زىندانى ژناندا بن نەك ھەپياوان.

ئەم بەبەتە جەندەرە لە تىمى وەرزەكارەنەشدا مەيەى بەزەرى و تووۋەي ئەمەركىەكان بوو چوئەكە لە ھەندەك ھەاەتدا نەرەك لە ھەر يارىەكى وەرزەشدا لە نەو نەرەكاندا توەناى بەردەنەوۋەى كەبەكەى

نہ بوائے، گگڑے کی خلی دگلی و ئیدی گگی پیڈ درا لہ کبے کی مہیہ کاندہ بشاربت کے دیسانو و ئو و زوم و غدر کی گوریہ لہ ژنان کرا چونکہ ئوی کے جندہ کی لہ نہرو و بہ مہ گگیو، ہیکل و توانا و ماسولک نہرینہ کی لہ دستنداو۔ ئمہ و کو ئو وایہ کے پیاوہک بہرامبہر بہ ژنہک کبے کے بکات۔ لہ کاتکدا کے ثافرت ہیچی لہ پیاو کے متر نیہ و کو مرث، بہام لہ ہوار و رزشی و ئو ہوارانی کے پیویستی بہ ماسولک و ہہز ہہیہ، پیاو باہدستہ۔ ہروکو چن لہ ہواری تردا ژن باہدستہ لہ پیاو بہہی پکھاتی بایہ لہجی و فسیہ لہجیانہ۔ لہ ویلایہ تہ شینہ کان بابہ تی ہاو گزخواری کراو بہ مہ نہج بہ مناہانی قوتابخانہ سہر تایہ کان کے باوکان و دایکان دژی ئو مہ نہج چن چونکہ ئوان پیانوائہ ئو تہمہ نہ ہی ئو نیہ کے ئو بابہ تانہ یان بہ باسکرہت۔

## “جیہانگیری” کامہا ہاریس و “ئمریکا یہکم”ی دناہد ترہمپ

ئراستہ یہ کی بہہز ہہیہ بہ بہ جیہانگیردنی جیہان کے جیہانہک بہرہ مدہہ نہت لہ ہستی نہشتمانی و نہتہ و یہو و دووربک و تہو و دسہزی (ولاء) تہہا بہ ہژووی و ہژووی دروستکہر بہت کے لہ ئمریکا دا ملیاردہر کانی و کو جہرج سہرس و بیہ گہیت و مارک کوبا و ... ہتد نوہنہری دہکن کے دیموکراتہ کان و کاندیدہ کہیان، کامہا ہاریس لہو بہرہ یہدان و ہشتگیریان ئہکن و لہ بازنہ کی ئواندا دہخولہتہو۔

کاتہک ترہمپ ئہت “یہکم ئمریکا” و “جارج کیتہر ئمریکا بہہز دہک یہو و”، ہاو انہ بوونیہ تی بہ جیہانگیری و سہینہ وئی ئمریکا چونکہ لہ جیہانگیردا ئمریکا زیانی پدہگات لہ بہرئو وئی ئگہر جیہانگیری بہو شہو یہی ئم ملیاردہر و کہر پہرہ یشانہ دہخواری جیہان بگرہتہو، تہہا تا ئو شوہنہ بہدہکات کے خرمہت بہ ئہجہندا کانی چین و ووسیا ئہکات۔ بہام ئاہستہ جیہانگیری بوونی ہہیہ و واکہردنی سنووری ئمریکا بہ کہچہرہ نایاسایہ کان، خرمہتہ کی زہر بہ ئہجہندای ئو ملیاردہرانہ ئگہیہ نہت کے بہ کہیلہ کردنی مہدہرن یہکک لہو ئہجہندایانہ۔

ئمریکیہ کان دہنگدان بہ کامہا ہاریس یان دناہد ترہمپ بہ مافی ئوای خہیان دہزانن بہ گگیہنی ہر سیستہمک یان سیاسہتہ کی ئابووری، کہمہ لایہ تی کے لہ خرمہت یاندا بہت و ئو خہکک لہ ناوہو و دہرہ وئی ئمریکا کے و کو ئہستہرہ کانی ہہلیود و چہپہ ئیلیتہ کان بیردہکنہو دہنگدہری ئمریکی بہ گہمژ و سفدہکن

ئازادن بۆلگەم وەكۆ پەندە كوردیكە ئۆتت: ئۆوی دەستی ل ئاگردایە وەكۆ ئۆ وەكەسە نیە كە دەستی ل ئاودایە. ئۆگەر پتر ل ۷۵ ملیەن كەس گەمژە و گەل بوونایە، ئەمریکا هەریگز ل هەموو جیهان پەشكەوتووتر نەدەبوو.

سەرئەنجام

هەبژاردنی ئەمجاری ئەمریکا دەرباری كەسایەتی و قسەزانی نەبوو بەكۆ پەيوەندی ئەستەوخەیی بە بەرنامەیی هەبژاردنەو هەبوو. دنا ئەد ترمپ ئەیزانی خۆكە ل چە بەزار و تووێن و بەرنامەكەیی ترس و دۆكە و داواکاری و پەویستیەكانی ئەمریکیەكانی ئەدا بەهەند وەرگیرا بوو كە تەواو پەچەوانەیی كامەلا هاریس بوو كە خاوەنی بەرنامەییەکی وون نەبوو بەكۆ تەنها کاری ل سەر ترساندن و تەقاندنی ئەمریکیەكان ئەكرد كە ئۆگەر دنگ بەو نەدەن ترمپ، كە هاریس بەردەوام بە نازی و دژ بە دیموکراسیەت وەسفیدەكرد، بیبەتەو هەموو ئازادیەكانیان ل زۆتەكەت كە ئۆ و ئەرگیومەنتەکی لاواز بوو چونكە ل ە ساڵی حوكمەانی پەشویدا، ترمپ ئازادی ئەمریکیەكانی زۆتەكرد.

ل ئەستیدا ئەمریکا وەتەك نیە كە نەك ترمپ بەكۆ هیچ سەركردەیکە بتوانەت ل دەستووری ئەمریکا لابەتەكە ئازادی و ئازادی ئەدەربەین یەكەكە ل بەندەكانی دەستوورەكە.

چینی مام ناوەندی بە دەست گرانبوونی سووتەمەنی و خواردەمەنی و تەكچوونی باری ئابووریەو كە بەهەیی سیاسەتی دیموکراتەكانەو و هەبەكانیانەو و بەخشینی ملیارەها دەلاری باجەر ئەمریکیەكان بە كەچەرە نایاسیەكان تەواو ل دیموکراتەكان بەزار و تووێن بوون.

هەر ل بەرئەو ئەنجامی ئەم هەبژاردنەكە بردنەوی ئەهە دنا ئەد ترمپی لەكەوتەو، تەنها دۆانی هاریس نەبوو بەكۆ هی دیموکراتەكانیش بوو و دنگدەرانی ئەمریکا وەكۆ پەيامەكە دایان بە گوڵی دیموکراتەكاندا كە دا بەان ل كەمەگا، پەشتگوختەنی خۆك و داواكانیان ئەم ئەنجامەكەیی ئەبەت.

لوقمان ئابەخی ۱۱/۱۱/۲۰۲۴



# بە كە د نووسی؟! . . برا یم فەشی

بە كە د نووسی، پرسیارەکی گرنە. گەر كەب كەا بە، خاوەن كەا دەبە بزانی كە یار كەید! وەرزیەر پەتات و پیواز بە بازار و كە یار، بەرەم دەهەند! كەب پەتات و پیواز نییە، لە بە كەسان بەرەم دەهەندر، گەورە و بچووك، پیر و لاو، ژن و پیاو، ئەم گرووپ و ئەو گرووپ، ئەم توێژ و ئەو توێژ!

نووسەری ئەمان وەلامی ئەم پرسیارە دەدات و بە كە بە كام گرووپی كەمەگا دەنووسە. وەشانخانە بە وردی خوێندەری كەب و نووسەركانیان لە بەرچاوە گرن و زەرەیان لە نووسەران داوا دەكەن كە چەن بە خوێندەری جەگای مەبەست بنووسن. ئەوەش قانوونی بازار و كەاید!

ئەمە نەك بازارە كەب، بازارە سیندەما، ئادی، تەلەفیزیان و سەرچەم مەدیا و سەسیال مەدیا دەگرێت و. ئەوەش بەو مانایە نییە، وەلامی ئەم پرسیارە نەدرێت و بە نووسەر خە كەید و بە كە دەنووسی؟ ئایا هەر نووسەر، فەیلەسووف و زانستپەش بە بازار دەنووسن؟

هەندەك نووسەر بە مەبەست بە كەسان و توێژ و گرووپی جەگای نەزەری خەیان، دەنووسن و لە جەگای كەب و نووسینەكانیان و لە گەگە ئەم توێژە گرێدەدرن. هەندەك بە مەبەست بە گرووپەکی تایبەت نا نووسن، بەلام خوێندەری تایبەت بە خەیان پەیدا دەكەن. ئەوەش زەرەبی ئەو نووسەرانە دەگرێت و بە كە لە بازەنەکی تایبەت بە خەیاندا دەخولێت و، چ وەك بابەت، چ وەك ژانر و چەشنی ئەدەبی.

ئەو نووسەرە خە بە شیعەر، چیرەك، ئەمانەو، خەریك دەكەت و ئەویتر لە بواری وەك شانە، سینەما، فەلسەفە، هونەر، مەژوو، فەرەنگ و زانست دەنووسە، خوێندەری خە پەیدا دەكەت.

بەرتەلت بەبەشت دەیگوت: "نووسەر ناتوانن بەو خەرایییە دەوێتەكان شە ساز دەكەن، بنووسن. نووسەر دەبە بیر بكات و!". لە سەردەمی ئەستا كە خوێندەوێ كەب بە گشتی و لە كەمی دەدات و مندا و لاو كەمتر و لە خوێندەوێ دەكەن و خەیان لە بەژمار پلاتفۆمی ئینترنەتدا دەبینن و زەرەبی كەتێ شەو و ئەژیان لە بەر سمارتفۆن و تابلەت تەدەپەن، خەرا خەرا نووسین و وەكەشی تەوانین و بەشداربوون لە تەگەیشنی گشتی، بەتە نەم. ئەوە دایك و باب و گەورەكانیش دەگرێت و، كە بەردەوام كاتیان بە پلاتفۆمەكان و دەرباز دەبەت و نیاز بە خوێندەوێ نابین!

ئەمە ئەم پرسیارە گرنەتر دەبەت و بە كە نووسەر بە كە دەنووسە؟

ئایا نووسەر د ب خرا خرا بنووس و ب هاوی کا ت و ؟  
گونتر گاو، ژ نالیست ل گونتر گراسی شاعیر و ماننوسی پرس: "   
ب چی چ ند سا هیت ن نووسیو، ئایا خو ندر کانت ل د ست   
نادی؟" گراس ل و اما د ب ژ " نووسینی دوا مان من چوار سا   
خایاندا!"

نووسین بره می بیرکردن و بیرکردن و دژوارترین کاری مر ف و   
کاتی گ ر ک، ب پ چ وان فر شیار ب پی ویستی باز خرا   
د جول ن و. و شانخان و و کات ل سار نووسر ب ت واو بوونی   
بره م ک ی ا د و ست، ک بازایان ب تر بکات. ئ ب ت و   
ه موو و شانخان ی ک ناگر ت و و ه ی ک خ می گ ور یان   
باوکردن و ی زانیین و زانیاری و بیروهزر!

ب د گم ن چیر کنووس، ماننووس، فیل سووف، نووسری باب تی   
سیاسی، ئابووری، ت کنیک، زانست، هونر و بواری تر، ل س سیال   
م دیا بابت باو د ک ن و. س سیال م دیا شو ن خرا   
خو ن و و پ ی ن ل سار ئ م بابت ب ئ و بابت و ئ م ل پ ب   
ئ و ل پ ب، ک ه مووی ل چرک ساتدا ت د پ ب. ئ م چرک ساتان   
بیروهزری قووی ل نا ک و ت و و د رف تی چوار سا ب نووسینی   
مان نا خ س ن. هر ب ی ز ر ی ه ر ز ر ی ئ و نووسر و   
بیرم ندان ی د نووسن، خ یان ل س سیال م دیا نابین و، م گ ر   
ئ و ی س سیال م دیا و مر ف ی ناو س سیال م دیا، ب ب ت باب تی   
نووسین و ل ک ک ی ن و!

ب کوردی ب کیان، ب م دیا، ب سیستم ک خ ی ل بازنی   
ک م گای ئیسلام-دا د بین ت و، ک ک مترین خو نری کت ب ل س   
گ ی ز و ی ن، ئ م پرسیار گ ر گتر د ب ک نووسری کورد ب ک   
د نووس و ب ک د ب بنووس؟ ب خ ک و ن ت و ی ک ک تاکانی   
ل سا دا س کت ب ناخو ن و؟ ب سیاسی و خو نکاران زانستگای   
ک ب د گم ن کت بی دوور ل بواری وان ی زانستگا د خو ن و؟   
نووسر د ب ب ک بنووس؟

ل ه موو کوردستان هر چوار پارچ، ب د گم ن چاپی کت ب د گات   
۵۰۰ و تیراژی کت ب ل د وری ۱۰۰ ب ۵۰۰ و ک متر ل و د خول ت و   
و ئ ستا ب ه ی ت کنیکی خرای چاپی کت ب، ز ر ل و شانخان کانی   
کورد، ئ ژ ی چاپی کت بیان ه ناو ت خوار ۵۰ کت ب و گ ر داواکار   
ه بوو ئ و جا کت ب ک ل چاپ د در ت و.

۵۰۰۰ و ۵۰۰ و ۲۰۰ و ۵۰ کت ب ب ن ت و ی کی س رووی پ نجا ملین،   
د ب ت چی؟ ب ر ل ز ربوونی س سیال م دیا خو نری ما پ ب کانی   
کورد ل ه فت دا چ ند د ه زار بوو، ئ م ب د گم ن ما پ ب کان   
خو ن ریان ه ی.

نووسین و خوځندنډو ګرځدراوې حځز و ویستی کسکانه، ویست به  
فرېوون، به وږگرتنی زانیاری، به تځگځیشتن له بوون و چځز  
وږگرتن له ژیان. خوځندنډو ګرځدراوې ئاګا به ځبوونی مرځ، ئو  
مرځی ګرځکی به له بازنی تځسک و ووکځشی تځگځیشتن، دځربازی  
قووځایی تځگځیشتن له دیاردځکان به.

ژیانی ووکځشی به ره می ئو تځماتیسم و عادت و دووبارځبوونډو ی و  
مرځ به ږو قووځایی تځگځیشتن له بوون و ژیان نابا. مځدیا و  
سځسیال مځدیای زانیاری به رتځسک به ځش، زځرتین کاتی ش و و ځځی  
مرځ به ګشتی و مرځی کورد به تایبټ له ځ دځګر و ئو و ش،  
چځنی تی کځمځګای کوردستان دځردځخات کځ زځرت و زځرت به ږو  
ووکځشیوون دځکځشر.

مځدیا و سځسیال مځدیای دځرو ی کورد زځرتین دځور و کاریګځری  
دځګځن به ئو ی مرځی کورد له بازنی تځوانینی به رتځسکدا  
بمځنځو. نځتو و ی کځ تاکځکانی دوور له زانیاری به تځگځیشتن  
له ځی و سځردم بمځنځو، ګځان له ژیانیا ندا پځک نایات!

برایم فځشی

۱۴/۱۱/۲۰۲۴

## نامی نځیم و دځیم. . شځما بارځوانی

نامی نځیم

ئازیزکځم، نځځر، هیچ له مردن ناترسم. به ځی بترسم؟ جا ځی هځیه  
دوای مردن تا له بترسم؟ ئو ی من له ځای بووم، تځنها دځم  
هځی و هیچی تر. کځواتا به ځی بترسم؟ هځموومان مردنځک قځردارین.  
ئو مځ یان به یانی، هځر دځ به بمرین. به ی من هځرګیز “مردن  
نامتځقځن، به ځکو ئو ی دځمتځقځن ژیان!” \* ئازیزی من، ئو فسووس!  
به ویستی ځمان له دایک نځبووین و به ځزی ځشمان نځژیان. دځی  
هځر هیچ نځبټ با مردنځک بمرین به دځستی ځمان و به دځی ځمان  
بټ و مځتی هیچ کځسکځی پځویست نځبټ. ئازیزکځم، ئارځزوو دځکځم

دوای مردنم ترممکم بسووتنن. بیرت نچت بر ل سووتاندنکم  
 هر بشکی لاشمکم ک سوودی ب ئوانی تر دببت، م بستم گورچیل و  
 هرشتکی ترم، ببخشن ب و هزارانی ک پویستیان پییت. دوای  
 ئو و گم تببدردن. دنیام کاهینکان وک چن ل زیاندا دستان  
 ل زیانمان و ردا، ب مردنکم شمان ئاوا و گگ نادن ترمکم  
 بسووتنن. دی گر ل گستانان ناشتم، ل سسر گگکم بنووسن:  
 هیچ. بیرم چوو ئو وشت پ ب م، با هیچ کاهینک ل کاتی  
 ناشتنکم مدا ئاماد دببت، ن شمبم ب هیچ پرستگایک.

\* محممم د ز فراف، چن بازکان(مان)، و رگگانی: م دینن ئحمم د.

## نامی دی م

ئازیزکم، وکو من م ب، ه و و د سوریا لیستان بژی و زیاتریاخی  
 ب. تا بت دکرک م م نر ب. م م نرکان بنیاتنری جیهانن. بوا  
 بک منیش ه نند ک سکی سوندتی و ک یلی دستی ق د ر و ئر نیم.  
 است ک سکی ه نندک ن ستالژیکم و جارجار حزم لیه ب م و  
 ک نانی ابردوو و ل ز م نی مندایدا گیر بخم، دنیا ب ئو  
 تنها عاتیف یکی کاتی. من چ نند پاب ندم ب ابردوو، ه نندش  
 ک سکی واقعییم و س ر ب ئ ستام. ه موو نووسین و کت ب کانم  
 بخو ن و، ئینجا د زانیت ک من چ نند ک سکی م نر، یاخی و  
 ناپاب ندم به ک دکان. هیچ کاتک حزم ن کردوو ل ک س بجم و  
 ک پی ئ ویترو ئوانی تر بم. ه میش ه و م داو جیاواز و خم بم.  
 ب ئو و ش باجی زرم ل پ ناو ب چوون و بیروباوی دژ باوم داو.  
 دوو چاری زر ئاستنگ و ناخشی و ک ش بووم ت و. زر جو نم پ  
 دراو. زر سووکای تیم پ کراو. زر ک س ل م دوورک و توون ت و.  
 گری ل چاپدانی بیر و ریپ کانم کراو. تنانن ه ش  
 کوشتنیشم ل کراو. چاو و چوون زیندان و تنانن تیرکردنیشم  
 دکم. ئاوا ی ئازیزی من، مادام ب یارت دا خت بیت و ل وانی تر  
 نچیت و قبووی ن کیت پاشک و س باری ئوم و ئوی تر و ژمار یک  
 ل ژمارکان بیت. دب ئامادی باجدانیش بیت. دب ب رگی ئازار  
 و فرم سک و تنیایش بگریت. ئازادی خو ن و باجی د و، باج.  
 هرکاتک ه ستکرد ک م گ و د وروب هر هیچ ک ش یکیان ل گ گتدا  
 نیه، م بستم ک شت ب نان ن و، ل و دنیاب ت ساختچی و  
 دوو و ویت. مر فی ه شیار و ک سی شنبیر ه میشه ل گ ک م م ک بت  
 ل ک شم ک ش، ش، ناککی و مللاندایه. م بستم ه موو ئو  
 بتان ی ک نیچ باسی ل و کردوون. سیر، شنبیر بیت و توانای

خځگونجا ندنت لځگځگځ مځگځگځا هځبځت! ټازيزی من، منیش وځکو ژان  
ژاک سځس هځچ کا تځک”حځزناکځم لځناو خځځکځا بځیم، هځندځ گونا هځکځم  
لځ ټځستځی ټځواندایځ، هځنده لځ ټځستځی مندا نیځ. ”\* گوتځ دځبځ  
بځرگځی دوورکځوتنځوځی ټځوانی تر بځریت و خځت لځگځگځ ټځنیاییدا  
اځبځنیت. بځځځ، ټځنیایي ناسنامځی مرځفځ هځشیارځکانځ. ټازيزی من  
اځستځ ”ټځنیایي ټځو جځگایځیځ مرځف ټځیدا ټځوانی تر لځدځست دځدات،  
وځلځ خځی ټځدا دځدځزځتځوځ. ”\* ټازيزی من، ”من

ټځنیاینام

ټځنیاینام

ټځنیاینام وځک سځگځ...”\*

پځویستځ ټځش خځرا لځو دزانځ دوور کځویتځوځ و ټځنیایي بځکځیت بځ  
ناسنامځت. بځځځ، ټځوان هځموویان دزن. ټازيزی من ”دز ټځوکځسځ نیځ  
ماځکځت دځدزځت، بځځکو دزی اځستځقینځ ټځوځیځ بوونت دځدزځت. ”  
دځزانم کځ ” بځکځسی و ټځنیایي چځند پځویستځ بځ داهځنان، هځندځش  
ترسناکځ بځ لځ دځستدانځی مرځف و عځقځی مرځف. ”\* وځلځ چارمان نیځ و  
دځبځ بځځینځ پځراوځزترین جوگرافیاځ ټځو بوونځ نځفرځتیځ و لځوانی  
تر دووردوور بځکځوینځوځ. ټازيزی من، اځستځ من هځمووانم لځ دځست  
دا، بځځام لځ کځتاییدا ټځنیاییم بځ دځستهځنا..

---

\* با فځلسځفیانځ بیر بځکځینځوځ ”ټځو25 بیرمځندځی ژیاځی ټځمځیان  
گځځیځی”، عځلی حوسځن، وځرگځځانځی: ټازاد بځرزنځی، چاپی یځکځم، ل  
۳۵۴-۳۵۵.

\* ټځشځځ.

\*ژانرځکانی تر، توانا ټځمین.

\*جوبران و هونځر و نووسین، ژیفان خځرانځی، ماځپځځی(وشځ)،  
PM:10:42:18/10/2017.

---

ټاکامځکانی هځبځژاردن،

# لځکدا نځوای ما تریالیستی و هڅو سستی کځم نیستی. . نادر ع بدولح مید

بځدوای ئځنجامدانی هڅو بڅاردنی خولی شڅښمی (پځرلځمانی هڅرځمی کوردستان)، لځ (۲۰-۱۰-۲۰۲۴) دا، (کځمیسیځنی باځای هڅو بڅاردنځکانی عځاق) اځیگځیاند لځسځدا حځفتا و دوو (۷۲%) بځشداریان کردوو. ئځم ځځځځی قابیلی مشتوم ځځ (جځدلځ) و لځواقعدا زځر لځو کځمتر، بځځام لځ هڅموو حاځځځکدا ځځځځی بځشدار بووانی ئځم خولځ لځچاو دوو خولی پځش ځځی نکځځی لځ ناکځځت کځ زیاتر، سځرځتای ئځم باسځشمان لځکدانوځیځ لځ وانگځیځکی ما تریالیستیانځی چینایځتیوځ بځ بځرزی ځځځځی دځنگدان لځم خولځدا.

بځدځنیایځو، هڅم فشارځکانی هڅردوو حزبی دځسځات و ئیمتیار پځدان و کځینی دځنگ، و هڅم هڅم ځځی اځگځیاندنی ئځپځزیځن ځځی ځځی بینوځ لځ ځځځځی زځری بځشداربووندا، بځځام هڅشتا وځځمی ئځو پرسیارځ ناداتوځ کځ بځچی جځماوځری ئځم هڅرځم لځگځځ ئځم فاکتانځشدا لځ دوو هڅو بڅاردنی پځشووتردا (۲۰۱۸ و ۲۰۲۱) بایکځتیان کرد، کځچی لځم هڅو بڅاردنځدا بځشدارځی؟ کځواتځ دځ بځ بځدوای ئځو هاندځرځ دیاریکراوځ با بځتیوځدا بگځځځین بځ ووهځنانی جځماوځر لځم هڅو بڅاردنځدا بځ صندوقځکانی دځنگدان.

## ځای هڅرځسځرځکی ئځم هڅو بڅاردنځ

ئځگځر وځک کځمځناسځک لځ وانگځی ما تریالیستی مځژووځیځو سځیر کځمځگځی هڅرځمی کوردستان بکځین دځبین لځ دځ (۱۰) ساځی اځبردوودا، لځ (۲۰۱۴) بځدواوځ، دواي قځیرانی مالی حکومځت و قځیرانی ئابووری گشت کځمځگځ، ځځپځشاندان و مانگرتنځکان وځک بزووتنځوځیځی ناځځزایځتی کځمځماځیځتی لځ ووی ناوځځځکی چینایځتی و خواستځکانیانوځ گځانکاریدځکی چځنایځتی تځواوی بځسځردا هاتوو، و جیاواز بوو لځ بزووتنځوځی (سځردځشت عوسمان ۲۰۱۰) و بزووتنځوځی (۱۷ شوباتی ۲۰۱۱) و ئځوانځی پځشووتریش.

ئځم بزووتنځوځی چینایځتیوځ تازځیځی دځ (۱۰) ساځی اځبردوو، پځ بځ و قځناغ بځ قځناغ لځ شځپځلی ځځپځشاندانځکانی ئځکتځبځری (۲۰۱۵) و سځپتځمبځری (۲۰۱۶) و دځسځمبځری (۲۰۱۷ - تا مارسی ۲۰۱۸) دا بځ ځځرایځ گځشځی کردوو و ځځشباوځیځی نځماوځ بځو چاکسازیانځی کځ هڅردوو حزبی دځسځات و ئځپځزیسیځنی قځومی و ئیسلامی (گځځان و حزبی

ئىسلامىيەت كان لىقو كاتىدا) بانگىشيان بىدەكرد، ئىمەش لىقو  
 ھېزاردنى (۲۰۱۸ و ۲۰۲۱)دا بى ئاشكرا خى لىقو بايىكتىكى  
 بىرفراوانى جىماورى و ئىزىكى كىم لىقو بىشدارى دىنگدان نىشاندا،  
 بىلام بىچى ئىم تىوژمى چىنايىتىيە دىر بى دىسەتاتى بورژوازى لىقا  
 لى ھىرمى كوردستان، نىيتوانى لىقو بايىكتات زىاتر واوتىر بىوات و  
 لىردا وىستا؟ ئىو دىگىتەو بى لىقو ئارادا نىبوونى حزبىكى  
 چىنايىتى كىركاران و زىحمەتلىشنى خاوتى ئىتەرىتە و چەكدار بى  
 ئاسەيىكى كىم نىستى ادىكا و ئىنتەرناسىونا. با ئىو بىنىنە  
 بىرچاوى خىمان ئىگىر حزبى بىلشەفى لى (۱۹۱۷)دا لى ئاىوگى  
 سىاسىيەكانى ئىو كاتى ووسىيادا لى ئارادا نىبوايى، ھىموو  
 گىانفەداكارى چىنى كىركار و شوراكانىان نىيدەتوانى شىشەكى  
 سىركەوتووى سىاسى-كىمەيىتى وىك (شىشە ئىكتەبىر) ئىنجام بدات.  
 جا لىم ھىلە زىنىنە مەژوويى لى ھىرمى كوردستان لىنەوان سەلانى  
 (۲۰۲۱-۲۰۲۱) كە ھاوكتاتى (پەيىنى ئىكتەبىرى ۲۰۱۹)ى بىغدا و  
 شاركانى ناوئەست و خوارووى ەققىش بوو، ئىو تىوژمى لى خىباتى  
 چىنايىتى توئىر جىراوچىركانى چىنى كىركار، لى سەراسەرى ەققا  
 بى ھىرمى كوردستانەكەشىو كە وىك لافاوىك ووىو ەمايىنى  
 دىسەتاتى بورژوازى ناوئەندى بىغدا و دىسەتاتى تى لى ھىرمى  
 كوردستانەكەيدا سەرى ھىدابوو، و ئىمكاني گىردانەوان ھىبوو  
 بىيەكتىرىيەو بى ئىنجامدانى شىشەكى كىمەيىتى كىركاران و  
 زىحمەتلىشان، بىلام لى غىبابى حزبىكى پەشەوى لىنىندا ئىم  
 ئىمكانيەتە نەھاتەدى و بورژوازى ەققا تىوانى بى ھىزاردنى  
 (۲۰۲۱) خى قوتار بىكات و لى ھىرمى كوردستانىشدا لى (۲۰۲۱)  
 بىدواو ئىم لافاوى لى توئىيى و بىلزارى جىماورى زىحمەتلىش  
 ھىوئەيدا دىرىچەيىك بى زىگار بوون لىم پەنگخوار دوويى پەيدا  
 بىكات، كە ئىم دىرىچەيى لىم ھىزاردنىدا بىنىيەو!

لى خولى پەنجەمى (۲۰۱۸)ى ھىزاردنى پەلەمانى ھىرمىو، تا خولى  
 شىشەمى ھىزاردنى (۲۰۲۴) جىماورى زىحمەتلىش، ژنانى ستەملەكراو،  
 ئىو كچ و كوئەنە كە زىركىيان خەندىيان تەواو كىردوو و بىكارى و  
 ھىزارىيان بىسەردا سەپەنراو و لى بى خىزمەتگوزارىدا ەگىراون و  
 پەلەواز خراون، ھىرگىز خەشباوئەيان نەگەندەتەو بى ئىم ئىم و  
 دىسەتاتى و حزبى فەلمانەواكانى، تا ئىم نەھنى بىشدار بوونە  
 زىركەيان بىت، بى پەچەوانەو ئىو جىماورى لىو باوئەدا بوو كە  
 ئىمجار لىم ھىزاردنىدا ئىمكاني ئاىوگەكە ھىيە، ھىر بىيە لىم  
 ھىزاردنىدا كەمتر خواست و داواكارى خستەو، و چاوتەيى ئىو  
 بوو كە گەئەكە بىتەدى، ئىمەش لى بىرنامە و كەمپىنى ھىزاردنى  
 لىستە جىاوازەكانىشدا ەنگدانەوى خى ھىبوو كە كەمترىن وادە و

بۆلگەن دەردا و پەداگری بوو لەسەر “دەیگەیین” و “وێلای دەنەیین”، “وێلای دەسەتات” است دەکەینەو” و “خەسەپەنییەکی ناھەیین”، ... هتد.

## دەواوی ئێپەزسیەن بە ھەنانی دەنگی زەرەو

جگە لە (پارتی دیموکراتی کوردستان) ھەر ھەموو حزبەکان ھەتا بە (یەکەتیی نیشتمانی کوردستان) یەشەو وەک ئێپەزسیەنی ئێمە حزبە بەشداریان لەم شانەگەرییە ھەبژاردندا کرد بە ئامانجی شکاندنی قەرخکاری (پارتی) بە جومگەکانی دەستەتدارەتی لەم ھەرمە. [ (یەکەتیی) لە (١٩٩١) وە بە واقعی یەکەک لە دوو حزبی دەسەتات بوو و لە کاتی ھەبژاردن و لە ئێستای دوای ھەبژاردنیشدا ھەر ئێوەیە، بەبەلام لەسەر شانە ھەبژاردنەکی ئێکترەکی ئێپەزسیەنی دەبینی بە گردکردنەوی جەماوەر بەدەوری خەیدا، ئێمەش تەخەسەسەکی دروست بوو بە مەزاجی جەماوەر. تەنانەت (گەنجان) یەش تەنھا پەنج ئێز پەش ئێوی مەوی ھەمەتی ھەبژاردن بەسەر بچەت لە کابینەیی نەھەمی حکومەتی ھەرمە کشایەو و خە وەک ئێپەزسیەن ئاگەیاندا.

و ئاکامەکانیش ئێوە نیشان دەدەن، کە زەرینەیی جەماوەر دەنگیان بەو “بەرە” یە داو لە ئێپەزسیەنەکی نایەکگرتوو دژی حزبی ئێکترەپووسی (Octopus- ئێختەبووتی) دەسەتات کە (پارتی) یە. ئێگەر پەنج (٥) کورسی کەتای پەکھاتەکان ھەژمار نەکەین ئێوا لە کە (٩٥) کورسی پەرلەمان؛ پارتی (٣٩) و ھەموو حزبەکانی تر لە لایەکی تر وە وەک ئێپەزسیەنی نەیار بەو حزب (بەجیا لە نایەکگرتوویی و ناکەکی ناوخەیان)، (٥٦) کورسیان بەدەستەناو.

ئێگەر ھەبژاردنی ھەرمە کوردستان وەک ھەبژاردنی (وەلاتە یەکگرتووکانی ئێمریکا) لە نەوان دوو جەمسەریدا بووایە، کە ھەر جەمسەرە بەخەیی لە جەرگەھا فراکسیەنی جیاواز و ئێگەوئێنگی ناکەک بەیەک پەکھاتوو کە وەک بەرەییەکی یەکگرتوو وایە نەک وەک حزبەکی سەنتەڵ، ئێوا جەمسەری ئێپەزسیەنەکی لەم ھەبژاردندا لە ھەرمە کوردستان، دەستەتاتی لە دەست (پارتی) دەرھەنا بوو. جەماوەر دەنگی داو بە ئێپەزسیەنی دژ بە قەرخکاری دەسەتات لە ھەرمەکە، بەبەلام ئێپەزسیەن یەکگرتوو نییە و نەشتوانەت یەکگرتوو بەتە تا دەسەتات لە دەستی (پارتی) دەرھەنە.

ئێمە حەتە ھەبژاردنی پەرلەمانی ھەرمە ئێک لە حەتە ھەبژاردنی پەرلەمانی بریتانیا دەچەت کە لە مانگی تەمموزی ئێمسا (٢٠٢٤) بەبەو چوو. کە ئێو دەنگانەکی ھەردوو (حزبی پارێزگاران) و (حزبی یەفەم) بە دەستیان ھەنا لە (٣٨%) بوو، و (٤%) ی زیاتر بوو لە دەنگی (حزبی کرێکاران) کە لە (٣٤%) ی بەدەستەنا بوو، بەبەلام بەھەی ئێوە وەک ئێو دوو حزب ھاوپەیمانی



یەکتەری نەبوون، بەڵێ (حزبی کرێکاران) بەتەواوەتی یەکێکی کەمتر لە کەمی  
تەواوەتی ئێوان، وەک براوەی یەکەم حکومەتی بریتانیای گرتە دەست.  
(پارتی)ش لە ھەرێم وەک حزبی کەمایەتی واقعی، (نەک ھەر کەمایەتی  
لە تەواوەتی ئێوانی مافی دێنگدانیان ھەبوو، بەتەواوەتی ھەتا کەمایەتی  
لە تەواوەتی یەش کە دێنگیداو) جارێکی تر لەتەنگای ئێم شانەییو  
شەرعییەت بە فرمانە وایەتی خەیی داتەو و دەستەلاتی خەیی قایم  
دەکاتەو بەسەر جومگەکانی حوکمەانی و بەسەر چارەنوسی چەند ملیۆن  
ئێنسان لەم ھەرێمەدا، وە لافی ئێوەش لەدەت کە خەیی کوردستان  
ھەبێزاردوو!

ھەبێزاردنی سەراسەری (۲۰۲۱)ی ئەق کە تیایدا (تەوتی سەدر) لیستی  
براوەی ھەبێزاردنی کە بوو، بەدوای قەیرانی پەکھەنانی حکومەتدا خەیی  
کشانەو لە پەرلەمان و (چوارچەوی ھەماھەنگی) کە لیستی کەمینە  
بوو، دەستەلاتی گرتەدەست وەک دژ شەش شەش کی دژ (پەپەینی ئێکتەری  
۲۰۱۹)، (تەوتی سەدر)یش بەو شەوازی خەم تە چینایەتیەکانی خەیی  
بەدژی ئێوە پەپەینی و شەش شەش ئێنجامدا. ئێمە لە کوردستانیش  
دەگوزرێت لەم ھەبێزاردنیدا لە ناوەتە کدا ھەمان مەسەلەیی، بەتەواوەتی  
لە شک و میکانیزمەکانی ھاتەدەیدا جیاوازن، (پارتی) وەک  
کەمینەکە (چوارچەوی ھەماھەنگی) دەستەلات دەگرتەدەست و  
ئێوە زەسیەنی بورژوا قەومی و ئیسلامی کوردستانیش دروست وەک (تەوتی  
سەدر) خەم تەکاریید چینایەتیەکانی خەیی دژی جەماوەری کرێکار و  
زەحمەتکەش ئێنجامدا.

زەمینە ماددیەکانی خەشباوەی جەماوەر بە گەتەنکاری پەرلەمانی  
بەر لەوێ بەپەین جەماوەر خەشباوە بوو بە ئێوە زەسیەنی بورژوا  
قەومی و ئیسلامی، پەویستە سەر تا ئامار بەو زەمینە ماددیە  
سیاسیانە بکەین کە بە موشخەسی وایان کردوو جەماوەرێک ئاسەیی  
ئێوە زەسیەنی بورژوازی لە خەیاڵاندا ببەتە تەنگەییەکی ئەمەلی و  
واقعی بە دێربازبوون لەم بارودەخە ناھەمواری ژیا نیان؟  
شکستی یەک لە دوای یەک پەتە سیاسی و ئابووریەکانی حکومەت (ی  
پارتی)، وەک شکستی ئابووری سەربەخ و یەفەاندەم، نەتوانینی  
دابەینکردنی مووچە، تەکچوونی پەویندی ھەردوو حزبی دەستەلات،  
سەرباری ئێوانەش لە تەنگەیی (دادگای با)و دەسیەنی نەوتی لە  
سەندرایو، پەرلەمانەکە ھەوێشەندرایو و پابەند کرا بە  
پەدانی مووچە لەگەڵ حکومەتی ناوەندی، جا کە ئێمانە نەک ھەر  
جەگەوێگە ھەرێمە فیدەالییەکە و حکومەتی ھەرێم و حزب  
فەرمانەواکانی لە بەرامبەر حکومەت و دەستەلاتی ناوەندی ئەقدا  
بچووک کردو، بەتەواوەتی جەماوەری خەیی ھەرێمەکەشی خستە  
پە بە پەرلەمانی ئێمە دە (۱۰) سەتەیی ئابردوودا ئێمە حکومەت و

دسټالا ته هېچ شک په کې و پير زياتې کې نه ما لای جې ماوېر و ئې و هېر و دسټالا ته جارانيشي نه ما، و له ناوځه شيدا يېک دسټ و يې کگرتوو نه مایې و (جې گري سرېک و زيران شېش مانگ بايکې ته حکومتی کرد)، بېم پېيې پارسه نگی هېر له نه وان دسټالا تدار ته هېر لم و بزووتنه وای ناټو زايې ته توټې جيا جيا کانی چيني کرکې کار گټې انکاری بېسردا هات، جا ئېم باروود څه مټووييې سياسيې زېمينې ئې و څه شپا وټيې يانې ټټ خساند کې دسټالا ته کې ئاوا ټيسوا کې نه کې هېر کې شېکانې هېر لم و ناوې ندي پې چارې سر زېکراوې، بېکې څې بې ته گټور ترين کې شې ژيان و گوزراني څې کې، و له ئې ستاشدا ناک کې له ناوځه يدا و له بېه زترين و بې سومعه ترين قې ناغې څې يدايې، ئيتر ئيمکان هېيې له هېيې هېر بېژاردنی پېرلې مانيدا گټې گير بکرت و چې کې پې دابدريت و دسټالا تيش له دسټي دېر بېه نريت.

### بوون بې پارسه ننگ و ټټې بورژوا ئې پېرسيېن

له کاتېکدا له ناو کې مټوگې هېر لمې کوردستاني عې اقد زېمينې مادی و بابې ته فېراهېم هاتوو بې ئاټوگټې کې سياسيې کې مټيې ته، و جې ماوېر يش ئامادې دځالې ته سياسيې، ئامادې بوونی بې ديلا کې کې مټيې شې شگې له چېر کې ساتې ئاوا و له مېدانې کې دا، بېي هې بوو ئاټوگټې سياسيې له هېر لمې کې دا، زېر واو تر بېرېت له ئاټوگټې کې شکې و سرې وېي و دسټاو دسټ پېکردنی دسټات.

بېم له غيايې ئې و بې ديلا دا جې ماوېر ناچار بوو فشار کې کانی څې چې بکا ته و و کاریگري دابنه له سر کې شم کې شې دوو بېري بورژوازي دژ بېيې؛ تا کې شم کې شې نه وانيان توندوتيز تر بېته و بېو هيوايې و کې له م کې شم کې شې دا ناچار بن سازش له سر دابینکردنی هېر ندې خواست و پېداويستېيې سرې تاييې کانی بکېن، بې کورتي يېفې مټک له بېرژ وې ندي ئې و (جې ماوېر) بې دسټېت. بېم پېيې جې ماوېر "گټې مژي سياسي" نيې و فريووي نه خوار دوو و هېر ندې څې ټاوې، بېکې له غيايې بژاردې کې کې مټيې شيدا، جوېيې کې سياسيې بې هوشيار يې کې ديار يکراوې و ئې نجام داوې. جا له بېرې وې کې ئې و جې ماوېر دې بېته پارسه ننگ بې ټوت و هېر و لايې نه جې راوچېر کې کانی بېرژوازي تا دسټاو دسټي دسټات له نه وانياندا ئې نجام بدرېت.

له هېر بژاردنی ئې مجارې دا باروود څې کې زېر له باربوو بې بانگې شې و ها توهاواري ئې پېرسيېن، چونکې جې ماوېر ئې زموونی بايکې ته کرد بوو پېشووتر (له ۲۰۱۸ و ۲۰۲۱) و هېچې له ژيانې نه گټېيې بوو، و له ئې ستاشدا دې بينې دسټالا ته هېر لمې کې له وېرې يېسوایي و بې توانا يدايې و ئې گټر ئې مجارې بې شدار يکردن له هېر بژاردن ئې زموون بکات، ئې گټر کې هېيې گټې انکې له ژيانيدا بېته دي!، جا له م ئاوو هېوا

لـباردا و لـ حا تـکـشـدا کـ جـماوـر بـژاردـیـکی تـری  
لـبـردـسـتـدا نیـیـ لـدـرـوـی ئـو بـژاردـ جـراوـجـر و  
نـگـا و نـگـانـی قـومـی و ئـسـلامـی، ئـم ئـپـزسـیـنـ لـم بارودـخـ  
لـباردا یـ کـ یـکارای خـی دـگـگـ بـ کـشـکردنی هـرچی زیاتری  
جـماوـری ناـازی بـ بـشـداری ئـم شانـسـازیـیـ.

بـم شـو یـ جارـکی تر ئـم ئـپـزسـیـنـ لـ (۲۰۲۴) دا، هـمان یـی  
(۲۰۰۹ و ۲۰۱۳) ی ئـپـزسـیـنـی (بـزووتـنـو ی گـگـان) و حـزبـ  
ئـسـلامیـکانیان بـ جـماوـرـکی ناـازی دووبارـ کردـو، کـ ئـویش  
شـرعیـتـدانـو بوو بـ هـمان دـسـات و وکـ (نـوشـیرـوان مستـفا)  
ئاوـکی ساردیشیان کرد بـسـر سـری خـکـکـدا کـ بـگـرموگـوی  
ها تبوونـ مـیدان بـ گـگـانـکاری، کـ ئـمـش بـدوای خـیدا بـ ئومـدی  
و دیـپـرـشـن و بـ نـعـلـتـکردنی سیاسـت و تـسـلیم بوون بـ ئـمری واقع  
دـنـتـ ئـراوـ، و کاری شـگـگـانـ و چالاکی کـمـنیستی و کـخـسـتنـی  
سیاسی خـبات و ناـزایـتیـکان قورستر دـکات بـ هـسـوـاوانی  
کرـکاری و کـمـنسیتی، ئـم یـچینایـتی بورژوا ئـپـزسـیـنـ لـ  
خـباتی چینایـتی دژ بـ چینی کرـکاردا.

و ئـم جـوهـری هاوکـشـی هـبـژاردنی پـرلـمانیـیـ لـ هـموو  
جیهاندا کـ جـماوـری کرـکار و زـحمـتـکش، ژنانی چـوساو و توـژـ  
بـ بـش و پـراوـزخراوـکانی کـمـگـ لـ بارودـخـکی سیاسـی  
دیاریکراودا، هاوـای هاشوهوشی کـمپینی هـبـژاردن دـنـ مـیدانی  
کـشمـکـشی نـوان ووت و لایـنـ بورژوازیـیـ جـراوـجـرـکان لـسـر  
ئاوگـگـیـکی سیاسـی شکـی و دـستاودـست پـکردنی دـسـات، بـو  
هیوایی کـ بارودـخـی سـختی ژیانیان سوک بـت، بـمـام لـوسـرـو  
بـدـستی بـتاوـ دـنـدرـنـ ماوـ.

بـ لـ غیابـی حزبـکی پـشـوی کـمـنیستی ادیکاـدا کـ لـ  
کـشمـکـشی سیاسـی و فکریـکانی کـمـگـدا وکـ کـبـرـکی جدی بـ  
دژی تـواوی بـری بورژوازی هـاتبـتـ مـیدانی جـنگ لـ پـناو  
دـسـاتـدا، ئـو جـماوـر بـژاردـیـکی تریان لـبـردـمـدا نیـیـ جگـ  
لـ بایکـتـیان بـشـداری، بـیـ هـر چوار ساـ جارـکـیان بایکـت تاقی  
دکـنـو یان بـشـداریکردن، کـ لـ گـگـی بـشـداریکردنیشـو دـبـنـ  
پارسـنگـی ئـم لایـن و ئـو ووتی بورژوازی بـ ئاوگـگـیـکی ووکـشی  
سیاسـی، کـ لـ واقعدا جگـ لـو ی بـگـشتی سیستمـ سیاسـیـکی چینی  
بورژوازی شـرعیـتی پـوـر دـگرـتـو، لـ زـر حا تـشـدا هـمان  
دـسـاتـی فـرمانـووا شـرعیـت بـخـی دـاتـو، هـروکـ لـم  
هـبـژاردنی خولی شـشـمی پـرلـمانی هـرـمـدا دـیـبینـ.

بـیـ هـردوو ئـم ئـکتـ سیاسـیـیـ بایکـت یا بـشـداری هـیچ لـ  
جـوهـری مـسـلـکـ ناگـت، و ئـم تـنگـنایـکی (مـئـزـقـ)

مـژووی و گرـ کوـرـکـیـ و کـمـنـیزم ووبـووی بـتـو و جیهانی  
ئـمـدا، نـکـهـر لـ هـرـمی کوردستان و عـاـقدا، بـکو لـ تـواوی  
کـمـگـ سـرمایـدارییـکان لـسـراسـری جیهان و لـ ژـر  
دـسـا تدارـتی بورژوازیـدا.

### ئـقـی داخراوی بایکـت یا بـشـداری

هـزار و یـک بـگـ لـ ئارادایـ، زووربـشیان است و دروستن، کـ  
ئـم هـبـژاردنـی لـ هـرـمی کوردستان بـوـ دـچـت بـپـی  
ستاندارد جیهانیـکانی بورژوازی هـبـژاردنـکی کارتـنیـ، واقعی  
و دادپـروـرانـ نیـ.

ئـم بـگانـ لـگـ هـموو استی و دروستیـکـشیاندا هـشتا لـ  
وانگـیـکی کـمـنیستیـو پاکانـ نیـ بـ بـشـداری نـکردن، چونکـ  
بـمای بایکـت کردنی کـمـنیستـکان لـسـر بـ خـوشی و پاکی  
هـبـژاردنـکـ نـوـستاو، بـکو لـسـر ئـو وـستاو ئایـ بـشـداری  
یان بایکـت وـک تاکتیکـکی موشـخـس لـ هـلومـرجـکی دیاریکراودا  
کامیان کـمـگ بـ بردنـپـشـوـی خـباتی چینایـتی بـگـشتی و بـ  
تایـتیش یارمـتی پـرـپـدانـی چالاکی پـلـتاریای سـشیالیست دـات  
لـ دـرونی چینـکـی خـیدا.

بـام ئـم هـشتا هـر قسـیـکی گشتی و تیـریـ، پـویستـ بـ  
موشـخـسی بزانیـ ئـو فاکتـ چـیـ کـ پـویستـ هـوـستی بایکـت یا  
بـشـداری لـسـر دیاری بکـت لـم هـلومـرجـ دیاریکراو سیاسییـ  
ئـستای هـرـمی کوردستانی عـاـقدا و لـم هـبـژاردنـی خولی شـشـمی  
(۲۰۲۴) دا؟

پـشـتر لـژـر ناوـنـشانی (خـی هـر سـرـکی ئـم هـبـژاردنـ) دا  
باسمان لـ بزووتنـوـیـکی چینایـتی کرد لـ دـ (۱۰) سـیـا بردووا،  
کـ چـن لـ پـرـسـیـکی خـباتکارانـی ئـزانـدا، و بـ ئـزموونی خـی،  
خـی جیاکردـتـو نـک هـر لـ حزبـکانـی دـسـات، بـکو لـ  
ئـپـزسیـنـکـشی و ئـمـش لـ بایکـتی جـماوـری بـرفراوانـی هـردوو  
هـبـژاردنـی (۲۰۱۸)ی هـرـم و (۲۰۲۱)ی سـراسـری عـاـقدا خـی  
نـشاندا، وـک تـکردنـوـی تـواوی ئـو سیستمـ بـ دـسـا تدار و بـ  
بـدیلی ئـپـزسیـنـکـیـو، جا مـسـلـی ئـسـی ئـوـیـ کـ دـ بـ گـ  
بگیرـت لـوـی کـ ئـو ئاگاهییـ بـرزـ سیاسی و چینایـتیـی کـ تا  
سـیـ (۲۰۲۱) بـدـستـهاتوو لـدوای ئـو ساـ نـهـتـخوارـو، بـکو  
پـرـدار بـکـ و بـرز بـکـتـو بـ ئـو ئاستـ کـ بـ ئاسـیـکی  
سـشیالیستـو بـتـمـیدان و وـک هـنگاوـی یـکـم نـک هـر ئـم  
حکومت و دـسـاتـ دیاریکراوـی هـرـم، بـکو سیستمـ سیاسییـ  
کـمـلـایـتیـکـشی تـکـشـکـنـ و خـی لـکـهـبـپـکـت بـ بزووتنـوـی

هاوچینه‌کانی له گشت عه‌اقد، و کوردستان بکاته مه‌به‌ندک به گه‌شای خه‌باتی چینه‌یه‌تی له‌سه‌راسه‌ری عه‌اقد دژی ده‌سه‌باتی بورژوازی له‌ناوه‌ند و به به‌دیه‌نانه‌ی شه‌شه‌کی سه‌شالیستی سه‌راسه‌ری و هه‌مه‌لایه‌نه‌.

واتا ده‌خاله‌تکردنه‌کی که‌مه‌نیستی جدی فکری و سیاسی به‌هه‌گری له‌وه‌وه‌ و که‌شه‌ فکری و سیاسیه‌یه‌ی که‌ ئه‌نجام ده‌درا له‌لایه‌ن ئه‌په‌زه‌یه‌نی قه‌ومی ئیسلامی و یه‌یه‌مه‌مه‌خوازانی ده‌رونی سیستمه‌سیاسیه‌که‌، به‌که‌شکردنی ئه‌مه‌جه‌ماوه‌ره‌ و هه‌نه‌نه‌خواه‌وه‌ی له‌وه‌ ئاسته‌به‌رز له‌ هه‌وه‌سته‌ی سیاسی ته‌تکردنه‌وه‌ی سه‌راپای سیستمه‌سیاسیه‌که‌ (به‌ده‌سه‌بات و ئه‌په‌زه‌یه‌یه‌وه‌) به‌ ئاسته‌کی نزم که‌ به‌ته‌ به‌شه‌که‌ له‌که‌شه‌که‌کانیه‌ن و په‌رسه‌نگی ئه‌مه‌یه‌ن ئه‌وه‌ حزب و ته‌وت و لایه‌نی بورژوازی له‌ هه‌به‌زاردنه‌.

جه‌ ئه‌گه‌ر بایکه‌ته‌که‌ ئاکامی نه‌که‌ هه‌ر له‌کدانه‌وه‌یه‌کی ماتریالیستی ئاوه‌، به‌ته‌که‌و ئاکامی کاره‌کی که‌مه‌نیستی پایه‌یه‌ی له‌وه‌چه‌شه‌ و په‌شه‌خته‌ به‌ر له‌ هه‌به‌زاردنه‌که‌ نه‌بووبه‌ته‌، ئه‌وه‌ ده‌به‌ته‌ بایکه‌ته‌که‌ له‌وه‌وانگه‌ی ئادیکاله‌یزمه‌ی سه‌روه‌چینه‌یه‌تی ورده‌ بورژوازییه‌وه‌، که‌ له‌وه‌وه‌ عه‌مه‌لییه‌وه‌؛ یا ئه‌گرته‌یه‌ چینه‌ی کره‌کار له‌وه‌ ئاسته‌ له‌هه‌شیاڕیه‌ ته‌تکردنه‌وه‌ی سیستمه‌که‌، که‌ ئه‌مه‌شه‌ مه‌حه‌ته‌ چونکه‌ ناتوانه‌ته‌ له‌شه‌وه‌نی خه‌یدا به‌مه‌نه‌ته‌وه‌ به‌ وه‌سته‌وه‌، به‌یه‌ جه‌اره‌کی ته‌ر ده‌ته‌ خواره‌وه‌ و له‌ره‌وه‌ ئه‌رکی ئه‌مه‌ ئادیکاله‌یزمه‌ ورده‌ بورژوازییه‌ ته‌وه‌ ده‌به‌ته‌ که‌ هه‌وه‌به‌دات هه‌مه‌دیه‌سان به‌ره‌زی بکاته‌وه‌ ته‌ ده‌وره‌یه‌کی ته‌ر، به‌مه‌شه‌وه‌یه‌ له‌ ئه‌هه‌هه‌یه‌کی به‌شه‌دا ده‌سه‌وه‌ته‌وه‌.

ئه‌گه‌ری دووه‌مه‌ ئه‌وه‌یه‌ که‌ ئادیکاله‌یزمه‌ی ورده‌ بورژوازی په‌ده‌نه‌ته‌ به‌وه‌جه‌ماوه‌ره‌وه‌ و هانه‌یه‌ن ده‌دات به‌ ئه‌په‌یه‌ن و شه‌شه‌ به‌به‌ ئه‌وه‌ی که‌ ئاسه‌ی سه‌شالیستی و ته‌خراوه‌وونی یه‌زه‌کانی به‌وه‌ ئاسه‌یه‌وه‌ به‌ ئه‌ندازه‌ی کافی له‌ئارادا به‌ته‌، که‌ له‌وه‌سه‌ره‌وه‌ چینه‌ی کره‌کار و جه‌ماوه‌ری زه‌حه‌مه‌ته‌که‌شه‌ هه‌رچه‌نه‌ گوره‌یشه‌ له‌ په‌یکه‌ره‌ی ده‌سه‌ته‌داره‌تی بورژوازی به‌ده‌ن و ته‌کیبه‌شه‌نه‌ن، به‌ته‌ام ناتوانن ده‌سه‌ته‌داره‌تی چینه‌یه‌تی خه‌یه‌ن (واتا ده‌کتاته‌ریه‌تی په‌ته‌اریا ته‌وه‌ ته‌عبیره‌ی که‌ بورژوازی ده‌زویه‌ کردووه‌ و زه‌نده‌قی له‌چه‌وه‌) دابه‌مه‌زه‌نه‌ن و جه‌اره‌کی ته‌ر حزب و ته‌وته‌گه‌له‌که‌کی ته‌ری بورژوازی سه‌روسامان ده‌ده‌نه‌وه‌ به‌ ده‌سه‌بات و ته‌هه‌هه‌ داخراوه‌که‌ به‌ ئادیکاله‌یزمه‌ی سه‌روه‌و چینه‌یه‌تی ورده‌ بورژوازی سه‌ره‌له‌نوه‌ ده‌سته‌ په‌ده‌ته‌که‌ته‌وه‌.

به‌یه‌ له‌ غیه‌بی کاره‌کی پایه‌یه‌ی که‌مه‌نیستیدا به‌شه‌اری یا بایکه‌ته‌ به‌چینه‌ی کره‌کار و زه‌حه‌مه‌ته‌که‌شه‌ و ته‌وته‌ به‌ به‌شه‌ و په‌راوه‌زه‌راوه‌کانی که‌مه‌ته‌گه‌ گه‌ته‌کاریه‌یه‌کی مه‌نا به‌خش نه‌هه‌نه‌ته‌دی.

## کۆمەڵە نەزەمى جەماوەرى

لە هەرزەمى کوردستانى ئەقدا و لەناو ئۆ و بزووتنە و یەى کە ناسراوە بە (بزووتنە و یەى چەپ و کۆمەڵە نەزەمى کوردستانى ئەق) ئۆم ناوێکى ئادىکالیزم سەرۆو چىنايەتیی بەناوى کۆمەڵە نەزەم و کرێکار و وەجەى پەدەرەت. کەشەکە ئۆ و نەيە کە هەوێستى بايکەت و دژايەتە سەرەپای سىستەم سىاسیەکە بە دەسەڵات و ئۆپەرسىە نەکە یەو شتەکى باش نەبەت، کە دیارە ئۆمە شتەکى باش و ئۆرەنى (ئەجەبى) یە، کەشەکە لەو دایە کە پەشوخت، پەش هەبژاردن ناوێکى کۆمەڵە نەزەمەکەى ئۆ و ووت و حزبەنە، ئۆم ئادىکالیزم جەماوەریەى و لەم هەبژاردنە شدا هەر ئۆمە ئۆنگ پە دەدەنەو.

لەناو ئۆم بزووتنە و یەدا، چەند ساڵەکە تەوێر و ستەاتیزى سەرەبەخەيى کوردستان، وەک ئاسەپەک بە دەرچوون لە بارودەخى "گەژاوى سىاسى" کوردستان، بە ئۆ و یە بە دەکیومەنتى سەمى ئۆ تکرابەتەو، لە لایەن ئۆ و حزبەو کە هەبژێرەتە بەدەنگەى لەکراو، گەرجە هەندە جار وەک نەگەرەنى (لەکاندەنى هەرەم بە حکومەتە ئەق وە کارەسانە!) گوزارەشەک لە خەى دەکات، بەمەم چەقى قورسایەى خستەو و یە ئاسەى دەرچوون لەم دەخەى هەرەم، لەناو ئۆم بزووتنە و یەدا و بەتایبەت لە گەگەى ئۆم حزبەو، شەفتى کردووە و چەتەسەر شەپەدان و وەخستەنى بزووتنە و یەکى سەرۆو چىنايەتەى ئادىکالیزم و پەپەلیستەى بە بەدەستەهەنى "ئازادى" و "گەگەنکارى"، لە گەگەى کە کردەو و یە هەسەوێوانەى بزووتنە و نەزەمەى تەيە جەماوەریەکانە توێژ جیاجیاکانە زەحمەتەشان و چىنە کرێکار، و لەم دوايەنەدا ئۆکخراوى (کەنگەرەى ئازادى و گەگەنکارى- مەتمر الحریة والتغییر) پەکەهەناو بەى، وەک پەتەزەپەکەى هەوێش لە گەگەى حزبەى دەستەخوشکە لەسەر ئاستە ئەق، تە بزووتنە و یەکى سەرۆو چىنايەتەى ئادىکالیزم و پەپەلیستەى لە هەرەمى کوردستاندا لە پەیوەندیدا بە هەوشەو یەکە لەم چەشنە لە ئەقدا شەپە پەبەگرن.

ئۆم دوو حزبە لە گەگەى ئۆم پەتەزەپە (کەنگەرەى ئازادى و گەگەنکارى) یەو، نەزەمەى تەيە توێژ جیاجیاکانە چىنە کرێکار و بەشە (فئة) ستەملەکراو و پەراوێزخراوێکانە کۆمەڵەگە کە دەکەنەو دژى حکومەت و دەسەڵات، هەوێدەدەن ئۆکخراو و ئەبەرەپەتەیان بەکن و ئاسەپەکەى ئادىکالیزم پە بپەخشن لە بزووتنە و یەکە جەماوەرى عموم خەپەیدا. وە لە ئۆ دەرەپەتە نوسراو و بىستراو و بىنراویشیاندا باس لە بورژوازی و کرێکار و شەپەش و کۆمەڵە نەزەم دەکەن، وەک پەردەپەکەى ئازاوە بەسەر ئۆ و پەاتیکە سىاسى و ئەمەلەى و واقعەپە عموم خەپەپەیدا.

ئۆم و تە لەم هەبژاردنە شدا هەر ئۆ و ناوێکە دیموکراتخوازە لە

ادیکالیزمی پپلیستی ننگ پپدداتوو، ب زمان و چمک و وشای  
ادیکا و سشالیستی. واتا لیم هپپبژاردن دا ه ر ئم کمم نیزم  
چماو رییی ننگپداو توو کم پپش هپپبژاردن کم خریکی  
پیاد کردنی بوو.

هروها ل ناو ئم بزووتنوو چپ و کمم نیستی ه ر م کم، ه ش  
کم ناوی (کمم نیست) ه ر پوو ماو، بپام هیچ بانگ شپکی  
(ئیدیعی کی) کمم نیستی و کرکاری نیی، و پپواج پپداری ه مان  
ادیکالیزمی س ر و و چینای تی پپلیستان یی، دوور ل بکاره نانی  
چمک و زار او ی چینای تی و سشالیستی، و ب ناو پپکم کی  
و و توقوتی دیموکراتخواری و تاموب ی کی ناسیونالیزمی چپ، و ه ر  
ئو وشی ننگ پپداو توو لیم هپپبژاردن دا.

لیم نپو دا (پپکخراوی بپدیلی کمم نیستی)، ل چپ ند سا  
پپردوویدا ل ه ر می کوردستان، ل اگ یان دن و ئپپیات کانیدا  
پپچوانی ئو پپوتانی، کم کار ل س ر کم کردن و و پپکخستن و  
پپرای تی نا پپزای تی گشتی د کم، ب شک پپدان و و پپخستنی  
بزووتنوو ی کی پپلیستی چماواری و ئپپگان سازی ب د کم ل شک  
“کم نگر ی ئازادی و گپپانکاری” دا، بپپچوانی ئو و  
(بپدیلی کمم نیستی) خپپکی فکری سیاسی کمم نیستی ادیکا  
خست توو، کم کاری پای یی کمم نیستی و پپکخراو کردنی خپپاتی  
چینای تی پپلیتاریای خست تپ د ستوری کاری خپپوو.

و دژی ه ر چرر و وانگ و لپپکدانوو ی کی س ر و و چینای تی  
و ستاو توو ب “ئازادی” و “گپپانکاری” و نک ه ر پپداگری فکری  
کردوو ل س ر پپیوستگی واقعی ئم دوو چمک ب خپپاتی  
پپلیتاریا و شپشی سشالیستیوو، بپپکو ل پپتیکی پپژان شدا  
ئو پپیوستگی ی ب ر چپست کرد توو و بپپدست ه نانی ه ر چرر  
(ئازادی) و (گپپانکاری) کی ل ه ر م و ل س راسری عپپا قدا ب  
بردن پپش و ی ئو کار کمم نیستی و ب پپش و ی خپپاتی  
پپلیتاریاو گرپداو، و دژی ه ر چرر خپپا و پپپیک ب  
دیموکراتیزم و ناسیونالیزم و یک دوو گپپچار و ستاو توو جا  
لپپر ه ر پپرد و پاکان کمیدا بووبت، و لیم هپپبژاردن شدا ه ر  
ئو و ی ننگ پپداو توو.

### خپپتی چینای تی ئم هپپبژاردن

فلسفای هپپبژاردنی پپرل مانی ئو و ی کم وای نشان بدات کمم گ  
ل تاک کم سی ئازاد و خا و ن دنگ پپکها توو و ل هپپبژاردن دا  
ئازادان بپشداری د کات و نو پپری خپپ چ ئپپندام پپرل مان بپت یان  
حزب کی سیاسی هپپد بپرت، و ئو ئپپندام پپرل مان یا ئو حزب

نوښاري ئېم جېماوړيې كې هېڅي بژاردوو، بېمېش سړپېشي ناوښكي چينايې تي حزبېكان و دسېسات و هېروها سړپېشي ناوښكي چينايې تي كېمېگې و ستم و چېوسانډوي چينايې تيش دكات لېناو كېمېگېدا.

لېم هېبژاردنې هېرېمي كوردستانيشدا ئېم وښيې وېواجي پېدراو لېلايېن ميدياي بورژوازيېو، جا چ لېناو بازنېي حزبېكاني دسېسات و پېراوړيدا بن يان لېناو بازنېي ئېپېزسيېندا بن ويا سړبېخې و بېلايېن بن. كېشې ئېپېزسيېن زياتر ئېوېي كې دپېسې پېسې هېبژاردن ديزاينكراو يان دنگېكان ساختېكاريان تېدا ئېنجام دراو، يان حزبېكاني دسېسات بېگرېوون لې هېلي يېكسان لې هېبژاردندا، و هتېد، و ئېم لېكدانډويې تي بې دېان و كېم بېدسېتهناني ژمارې دنگ و كورسي ئېپېزسيېن و بردنډوي حزبېكاني دسېسات و بېدسېتهناني دنگ و كورسي زېرتريان!

ئېگېر بې چاوكې واقعي سېيري كېمېگې هېرېمي كوردستاني عېاق بېيېن، دېبين يېكانگېربوونكې ئېگانېك هېيې لېنېوان سياست و ئابووري نېك هېر لاي حزبېكاني دسېسات، بېكو لاي حزبې ئېپېزسيېن قومي و ئيسلاميېكانيش.

هېردوو حزبې دسېسات خاوند كېمپانيا و پېژنې هېر زېبېلاخېكان و گروپې كېمپانيا و خاوند بانكې تايېتېكانن، بازگاني دېرېكيان قېرخكردوو، دسېتيان داگرتوو بېسېر ووبېرېكي بېرفراواني زېويې نايابېكاني دېوروبېري هېموو شارېكان و بې مفتې ئېم موېكې گشتيېي كېمېگېيان خستېتې ژر دسېتي كېمپانياكاني كېرتې تېلارسازي و دروستكردنې گوندې هاوچېرخېكان، جگې لې دسېت داگرتن بېسېر گومرگې خا سېنوريېكان و باج و دېرامېتي ناوڅېش، سېروېتېكانيان مليارېها دېلارې، و تېواوي گېورې بازركان و سېرمايېدار و پوېداراني خاوند بزنېس لېم هېرېمې بې هېزار و يېك اېيېو و پېيوېندي، بېم حزبانې و بې حكومېتي هېرېمېو بېستراونېتېو و بېرژوونديېكانيان پارېزراو.

ئېم جگې لې هېزېكي ميليشيائي زېر و دامودېزگاي بېرېكراتي ئيداري دېوېتي و ميديايي زېبېلاخ، كې توېژگېلېكي لې مشېخېري ئېفسېر و پلېدار، بېرېرس و كارمېندي پلېباي تېوېگلاو لې گېندېيېكاني دسېسات، سېنېبېري زوېنا لېدېر بې دسېسات ... بېم دوو حزبې دسېسات تېو بېستراونېتېو و لېگېندېيېكانيان بېهرېمېندن.

بېواقعي ئېم دوو حزبې (پارتي) و (يېكېتي) و حكومېتېكېيان نوښتېرايېتي سېرمايېي گېورې، سېرمايېي نيشتماني و سېرمايېي مېنېپېل دېكېن، سېرمايېيېك كې مېنېپېي (قېرخي) تېواوي جومگې سېرېكيېكاني ئابووري هېرېمېكېي كردوو و بېرژووندي سېرمايېي



ناوێنجی و بچووکى بـخـیـوـیـوـی بـستـتـوـوـ، و لـ هـمـوـو وـوـیـکـوـ لـ دژایـتـیداـیـ لـگـگـ بـرژـوـوـندى و ماف و ئازادیـکـانى جـمـاـوـرى کرـکار و زـحمـتـکـش و ژنان و لاوانى کچ و کوـیـ سـرـبـ خانـوادـ کرـکارـیـکـان. ئـمـ حزبـانـ هـیـچ پایـیـکـى مادی و کـمـمـایـتـیاـن لـناو جـمـاـوـرى کرـکار و زـحمـتـکـشى هـرـمـکـدا نیـیـ.

ناسیونالیزم بـگـشتى و کوردایـتـیش وکـ بزووتنـوـی ناسیونالیستی کورد نوـنـرى جوـو و کـکـکـى سـرـماـیـیـ، ئـگـر ئـمـ خـسـتـتـ لـ کوردستانی ئـران و کوردستانی تورکیا و کوردستانی سوریا لـ ئـستادا بـرجـستـ و دـرکـوتوو نـبـتـ، ئـوا لـم هـرـمـایـ کوردستانی عـاـقـدا زـر بـبـشـنى وکـ ئـژى وناک دـبـینـتـ.

هـرچى ئـ پـزـسیـنى بورژوا قـومى و ئیسلامیـ، هـیـچ کـشـیـکـى جـوـهـرى لـسـر سیاسـتـ ئا بووریـ نیولـبرالـکـانى حکومـت و هـردوو حزبى دـسـتـات نیـیـ لـ ادـستـکردنى کـرتى گشتى و سامانى کـمـمـگـ بـ دـستى کـرتى تـایـبـت و کـمـپـانـیاکان، بـکـو شـیـ لـسـر کـبـکـى ئازادانى ناو بازار و دژى مـنـپـلـ (قـرخـکاریـ) تا پشک و بـشى زیاتر بـر بـشـکـى تـرى سـرـماـیـداران بـکـوتـ کـ خـیاـن بـ مـغدور دـزانـ لـ چـنـینـوـی نیـعـمـتـکان لـناو بازار کـدا کـ قـرخـکـراوـ.

لـسـر و بـوون و بـئـشـکـرا دـبـینـتـ هـردوو بـرى دژ بـیـکـ (دـسـتـات و ئـ پـزـسیـن) دوو جـمـسـرى یـکـ چینی کـمـمـایـتـین و لـ کـشمـکـشى نـوان خـیاـندا بـ جـرـها میکانیزم، لـوانـ خـرجـکردنى ملیـنان دـلار، وـگـرخـستنى دـزگای زـبـلاحى میدیایى، سود وـرگـرتن لـ پـیـوـندـیـ نـودـوـو تـیـکـان و لـ ژـرـیشـوـ بـکارهـنـانى دـزگای سیخوـی و هـزى میلیشیایى و (ئاسایش) بـ تـقـاندنى جـمـاـوـر و کـیـنى دـنگ و ئیـمـتـیـاز بـخـشـنـوـ، هـتـد، بـبـ لـگـگـى ئیـمـکانـتى مادی و میدیایى و مانـیـپـولـکردنى بیروـای گشتى جـمـاـوـرکـ دـکـن (manipulate people's minds)، کـ چـوـساوـی سیستمى ئا بوورى و ئـمـ سیاسـیـکـیان و هـانـیاـن دـدـن بـ بـشـدارى لـ یاریـکـدا کـ بورژوازی چوارچـوـو و یاساکانى دیاریکردوو، تا بـبـنـ پارسـنگـ بـ شـرعیـتـدان بـ دـستاودـست پـکردنى دـسـتـات لـ گـگـى هـبـژاردنـو، یان ئیـمـتـیـاز وـرگـرتن لـ یـکـترى لـ کـشمـکـشـ ناوـخـیـکـانـیاـندا. ئـمـ ناوـوـکـى چـینـایـتى و واقـعی ئـم هـبـژاردنـ و کـشمـکـشى ووت و حزب و لایـنـ قـومى و ئیـسـلامیـکـان بوو لـم هـبـژاردنـ پـرلـمانـیـ هـرـمـى کوردستاندا.

خـسـتـتـ چـینـایـتـیـکـانى ئـم هـبـژاردنـ هـتا لـووی شکـیـشـوـ زـر لـ هـبـژاردنـکـى مـدـرنى دـوـوـتـ بورژوا ئارام و خاوـن دامـزراوـ دـوـوـتـیـکـان دـچوـو، گـرچى هـرـمـکـ خاوـن دامـزراوـى دـوـوـتـیـش نیـیـ.

## لیستی هاو پیمانی هه‌ر می کوردستان

ئێم هاو پیمانی تییه له سه‌حبه‌ی (شیوعی کوردستان-عێراق)، (سه‌شالیست دیموکراتی کوردستان) و (زه‌حمه‌تکشانای کوردستان) په‌کهاتبوو که یه‌ک کورسی له‌ بازنه‌ی سه‌لمانی به‌ (حزبی سه‌شالیست) به‌ده‌سته‌نا.

ئێم لیسته‌ی لانی که‌م له‌ شه‌که‌دا جیاوازییه‌کی له‌ لیست و لایه‌نه‌ی بورژوا قه‌ومی و ئیسلامیه‌کانی ته‌ر هه‌بوو، ئه‌ویش ئه‌وه‌بوو له‌ گه‌ژێکێی کانه‌یده‌کانی (حزبی شیوعی کوردستان) و له‌ هه‌مه‌یه‌تی هه‌یه‌ژاردنه‌که‌دا دژی سیاسه‌تی ئابوووری نیولیبرالی حکومه‌تی هه‌رێم له‌ ئاده‌ستکردنی که‌رتی گه‌شتی به‌ ده‌ستی که‌رتی تایبه‌تی ده‌وان و په‌داگرییان له‌ سه‌ر به‌رژه‌وه‌ندی خه‌ڵکه‌ی زه‌حمه‌تکیشه‌ و هه‌وه‌دان به‌ دابینه‌کردنی خه‌زمه‌تگوزارییه‌کانیان ده‌کرد و.

ئه‌وه‌ی مه‌به‌سته‌ی ئه‌مه‌یه‌ له‌ ده‌دا ئه‌وه‌یه‌ که‌ بزانیان جێگه‌وه‌به‌گه‌ی ئێم لیسته‌ی جیه‌ به‌ به‌راورد به‌ لیست و لایه‌نه‌کانی ته‌ری ئه‌په‌زسیه‌نی بورژوا قه‌ومی و ئیسلامی، و جیاوازییه‌کیان له‌ و ئه‌په‌زسیه‌نه‌ له‌ کو‌ده‌ایه‌؟

سه‌رته‌ ئه‌وه‌ به‌بێن که‌ ئێم سه‌حبه‌ی حزب هه‌ر له‌ سه‌ره‌ته‌ی په‌که‌ه‌نای حکومه‌تی هه‌رێم له‌ نه‌وه‌تکه‌نه‌وه‌ له‌ زووربه‌ی کابینه‌کاندا به‌شداریان کردوو، یان سه‌ره‌که‌ی حزب و ئه‌ندامانی مه‌که‌ته‌ب سیاسیی و که‌میه‌ ناوه‌ندییه‌کانیان ئاوێژکاری سه‌ره‌که‌ی هه‌رێم و سه‌ره‌که‌ی وێهران بوون. واتا نه‌که‌ هه‌ر به‌شه‌ک بوون له‌ سیستمی سیاسی و ده‌سه‌لاتداری ته‌ی له‌ هه‌ر می کوردستان، به‌هه‌و له‌ ژه‌ره‌ سایه‌ی حزبی یه‌که‌می ده‌سه‌لات (پارتی) یه‌دا بوون و ئه‌ندامانی په‌له‌ بایان به‌هه‌مه‌ند بوون له‌ ئیمتیاز و گه‌نده‌یه‌یه‌کانی حکومه‌تی هه‌رێم.

(حزبی شیوعی کوردستان-عێراق) له‌ ئاگه‌ینه‌راوی که‌ بونه‌وه‌ی (که‌میه‌تی ناوه‌ندی) له‌ (١٢ نه‌هه‌مه‌به‌ری ٢٠١٨) به‌دوای هه‌یه‌ژاردنه‌ی په‌رله‌مانی خوولی په‌نجه‌می ئه‌وه‌ که‌ ته‌وانی به‌ته‌ خاوه‌نی یه‌ک کورسی په‌رله‌مان، ئایه‌گه‌یانه‌ که‌ (که‌میه‌تی ناوه‌ندی به‌یاری دا به‌شداریه‌ کابینه‌ی تازیه‌ نه‌کاته‌ن و ده‌نگی په‌ نه‌داته‌ به‌یه‌ی جیاوازی دیدمان دژ به‌ په‌یره‌وه‌کردنه‌ی سیاسه‌تی نیولیبرالیزمی سه‌رمایه‌داری هه‌زه‌ براوه‌کان، ... خه‌مان وێکه‌ حزبه‌کی به‌ره‌هه‌ستکار ئاده‌گه‌یه‌نین، به‌هه‌مه‌ به‌ره‌هه‌ستکار له‌ وانگه‌ی به‌رنامه‌یه‌کی چه‌پی نیشتمانی دیمه‌کراتیخواز). سه‌ره‌یه‌ی ئێم ئاگه‌یانه‌ی ئه‌په‌زسیه‌ن بوونه‌، به‌هه‌مه‌ ئاوێژکاری چه‌ند ئه‌ندامه‌کی که‌میه‌تی ناوه‌ندییه‌کی هه‌ر به‌رده‌وام بوو به‌ سه‌ره‌که‌ی هه‌رێم و سه‌ره‌که‌ی وێهران! که‌ دیاره‌ هه‌ردوو ئێم په‌سته‌ش له‌ ده‌ستی (پارتی) دان. له‌وه‌ ده‌چته‌ ئه‌په‌زسیه‌ن بوونی (چه‌پی نیشتمانی دیموکراتیخواز) په‌چه‌وانه‌ی ئاوێژکاری حکومه‌تی هه‌رێم نه‌به‌ته‌.

م. ب. ستمان ل. م فاکتانه د. رخستنی ج. گ. و. گ. ک. ی. تی ک. ئ. ویش حزب. کی  
یف. مخواری ناو سیستمی سیاسی ه. ر. می کوردستان، جا چ ب. شدار  
ب. ت ل. حکومت یان ئ. پ. زسی. ب. ت. ئ. م. یف. مخواری ناو  
سیستم. می. ش. ه. ر. گیز ب. و مانای. نای. ت ک. حزب. کی یف. می. ست ب. ت، و  
ل. ناو بزووتن. و. نا. زای. تی. ک. اندا خ. ریکی ی. کخستن و  
ب. گزاچوون. و. ی. د. س. ات ب. ت و ل. گ. ی فشاری بزووتن. و.  
ج. ماو. ری. ک. ان. و. یف. م. داس. پ. ن. ت ب. س. ر د. س. اتی بورژوازی،  
ب. ک. ل. گ. ی. او. ژکاری د. س. ات. و. خواری چاکسازی و یف. م.  
ل. ناو خودی سیستمی سیاسی و ئابووری (دژی نیولبرالیزم) و و. ک  
(چ. پی نیشتمانی دیموکراتیخوار) ئام. ژگاری پ. شک. ش. د. کات ب.  
د. س. ات و هوشداری پ. د. دات ک. "ئ. زموونی ب. نرخی کوردستان" و  
"ب. ها نیشتمانی و ن. ت. و. ی. کان و ئ. و د. سک. وتانی ک. ب. د. ست  
ها توون" ناشیرین ن. کات و ل. د. ستیان ن. دا!

پ. ویست. ئاماز. ب. و. بد. ین ک. ب. شک ل. کادر و چالاکوانانی ئ. و  
حزب. سا. ه. ی. نا. ازین ب. و. باز. ی ک. حزب. ک. یان ه. ی. تی ل.  
نزیکا. ی. تی حزب. د. س. اتداری ی. ک. می ه. ر. م. ک. (پارتی) و ل. گ.  
ئ. و. شدا ک. (ک. میت. ناو. ند) ی. ب. یاری ئ. پ. زسی. بوونی داو، ب. م.  
پ. یو. ندی. واقعیه. ک. ب. و حزب. ی د. س. ات. و. ه. ر ل. شو. نی خ. یدا  
ماو. ت. و.

ئ. م. هاو. نا. ازینانی ناو حزب ل. ز. ر. ک ل. نا. زای. تی.  
ج. ماو. ری. ک. اندا دژی د. س. ات چالاک بوون و باجی ئ. م. خ. بات. شیان  
داو و ج. گ. ی. پشتیوانی و د. ستخ. شان. بوون، ب. م. ن. یان. توانی  
خ. یان ک. ب. ک. ن. و. و. ک. ف. اکسی. ن. ک، خ. ت. کی جیاواز و. باز. کی فکری  
و سیاسی جیاواز ل. س. رکردای. تی حزب. ک. یان بخ. ن. ب. رد. م. ئ. ن. دام و  
ه. واداران. حزب و خ. بات. کی جدی ب. ک. ن. دژی خ. تی. است. وان. ی  
حزب. ک.، ب. پ. چ. وان. و. ل. ی. ک. سا. ی. ابردوودا و ل. پ. س. ی. ئ. م.  
ه. ب. ژاردن. پ. ر. ل. مانیه. دا. خ. ن. و گ. و. گاز. ند. کانیشیان ه. ر. چی  
ها توو. کا. تر ب. ت. و. و. بوون ب. ب. شک ل. ه. م. تی ه. ب. ژاردنی خ. تی  
س. م. حزب. ک. یان.

ناو. کی ه. م. تی ه. ب. ژاردنی ئ. م. هاو. پ. یمان. تی. ه. ر. باش. ک. یان  
ه. م. تی (حزبی شیوعی کوردستان) بوو، ک. ئ. و. ی. س. ر. و. ی. و. باسمان  
کردوو، و داوای ل. ج. ماو. ری. ز. حم. تک. ش و خ. کی ئازادیخوار و  
ع. لمانی و م. د. رن کردوو. تا د. نگیان پ. بد. ن و ب. چ. ن. پ. ر. ل. مان. و،  
ب. ئ. و. ی. ل. ناو پ. ر. ل. مان. و. ه. م. ب. رگری ل. ب. ر. ژ. و. ندیه. کانیان  
ب. ک. ن و ه. م. پ. ژ. ل. ب. ر. ژ. و. ندیان پ. شک. ش. ب. د. س. ات ب. ک. ن، و ل.  
گ. ی. چاو. د. ری حکومت و دام. زراو. کان. د. س. ات و یاساو. ه. و. بد. ن  
ب. ر. بگرن ب. و سیاس. تانی ک. دژی ج. ماو. ر. و ل. ب. رامب. ردا پ. ژ. ی

ٲيفٲم به خزمٲتگوزاري ٲٲشكٲش بكٲن.

ٲمٲش هٲروٲك له سرٲروٲ ئاماژٲمان ٲٲدا ٲيفٲٲمي دٲرون ٲٲژٲمي يان دٲرون سيستمٲي. وٲ به درٲٲزايي تٲمٲني ٲم حزبٲ شيوعٲيٲش ٲٲوٲ ٲٲٲي بووٲ، بهٲشك بووٲ له سيستمٲي سياسي هٲرٲمٲكٲ و تا ٲٲستا چوار بهٲش له ٲٲنج بهٲشي ژياني له كابينٲ يٲك له دواي يٲكٲكاني حكومٲتي هٲرٲمدا بهٲشدار بووٲ، هٲتا له گٲرمٲي شٲٲي ناوځٲدا دواي (٣١- ٲابي ١٩٩٦) كٲ (ٲارتي) به هاوڪاري سوٲاي عٲٲاق هٲولٲري گرتٲوٲ، ٲم حزبٲ بهٲشداري له حكومٲتٲكٲي هٲولٲري (١٩٩٦)ي (ٲارتي)دا كرد به دوو وٲزير، هٲروٲها كاتٲكيش له (١٧ شوباتي ٢٠١١) له شٲٲٲلي ځٲٲشان دانٲكاندا چٲندين لاوي خوٲنگٲرم شٲٲٲاي خوٲن كران له بهٲردٲم بارٲگاي (ٲارتي) له سلٲماني، بهٲٲٲ له و كا تٲدا ٲٲندامٲكي مٲكتٲب سياسي ٲٲو حزبٲ (وٲزيري ٲٲشٲيري) و (قسٲكٲري فٲٲمي) حكومٲتي هٲرٲم بوو.

بهٲٲام هٲشتا بزووتٲوٲكٲي (١٧ شوبات) تٲواو سٲركوت نٲكرا بوو كٲ تا (٢٠-٤-٢٠١١) خا ياندي، به بهٲني يٲكي ٲايري (٢٠١١)وٲ ٲم حزبٲ يادا شٲٲكي ٲٲشكٲش به حكومٲت كرد كٲ كٲمٲٲٲك خواست و داواڪاري كركٲاراني تٲدا بوو. جا ٲمٲ نمونٲيٲكي بهٲرجٲستٲي ٲيفٲميسيٲي ناو سيستمٲمٲكٲي. حزبٲ دٲسٲٲا تداري حكومٲت جٲماوٲري ناٲازي و ځٲٲشان دٲر دٲداتٲٲر دٲستٲٲٲي گولٲٲ، (حشك)يش خاوٲن وٲزيرٲ و ٲٲٲٲي ٲيفٲٲم به كركٲاران ٲٲشكٲش به و حكومٲت دٲكات! له (٢٠١٨)شٲوٲ هٲمان ٲٲٲ دٲبينٲت، بهٲٲام له دٲرٲوٲي كابينٲ و ځٲي وٲك ٲٲٲزسيٲن دٲناسٲنٲت، بهٲداخيشٲوٲ كٲ شانسٲي نٲبوو هيچ ٲٲندام ٲٲرلهٲمانٲكي دٲرنٲچوو تا وٲك ٲٲٲزسيٲن لهٲناو ٲٲرلهٲمان هٲمان ٲٲٲي ٲيفٲٲميسيٲي ناو سيستمٲمٲكٲي بٲينٲتٲوٲ.

هٲرچي حزبٲ (سٲشاليسٲ) و (زٲحمٲتڪٲشان) كٲ (سٲرٲكٲكانيان له ماوٲي جيا جيا دا ٲاوٲٲكاري سٲرٲكي هٲرٲم بوون) لهٲوانٲي ٲم دوو حزبٲ ځٲشان ٲٲيان سٲرير و سٲمٲرٲ بٲت ٲٲگٲر وٲك ٲٲٲزسيٲن حسابيان به بكٲيت! بهٲٲام هٲرچٲنٲك بٲت كٲشٲيٲكي ٲٲو تٲيان نيٲٲ لهٲگٲٲ ٲلاتفٲٲمٲكٲي حزبٲ شيوعي.

ٲم سٲ حزبٲ هٲرٲيٲكٲيان تايٲٲتمٲندي جياوازي فكري و مٲٲووي ځٲي هٲيٲ، بهٲٲام له ناوٲٲٲكي سياسياندا وٲك دٲٲٲٲن مناٲي يٲك خانٲوادٲن، واتا له ٲووي فكري و شكٲگيري مٲٲووياناٲوٲ جياوازن له يٲكٲري و ناتوانن تٲكٲٲ بهٲيٲك بن و بٲنٲ يٲك حزبٲ، بهٲٲام ٲٲٲبازي سياسيٲيان زٲر نزيكٲ له يٲكٲوٲ، ٲمٲش بنٲماي نٲك هٲر ٲم هاوٲٲيمانٲٲيٲيان بووٲ كٲ وٲك يٲك حزبٲ سياسي ٲٲٲٲيان گٲٲاوٲ، بهٲٲكو هٲموو مٲٲووي سياسيٲيان وٲك يٲكٲ لهٲناو سيستمٲي حوكمٲاني و سياسي هٲرٲمٲكٲ.

## س خا ب ک تایی و تار ک

ل و تار کی پ شو و ترمدا ب ر ل ه ب ژاردن ک نوسیووم ک ئ م ه ب ژاردن د رواز ی ک ب خ س تبوون و ی ه رچی زیاتری ق یران کان.

ی ک م. ئاکام کان ی ئ م ه ب ژاردن، ه ر م د خات ناو ق یران کی پ که نانی حکوم تی و، ئ م ش ز ر ک ش نی، چونک کات ک ئ م ک ش ی کی جدی د بوو ک دوو حزبی د س ات ببونای ک مین ی کی لاک و ت و حزب ئ پ زسی ن ق ومی و ئیسلامی کان ی تر ب رپرس بکرانای ل پ که نانی حکوم ت، ک ل م حا ت دا ئ ست م بوو (پارتی) و (ی ک تی) دامود زگای ف رمان وایتیان ا د ست بکن، یان ی ک ک ل حزب کان ی د س ات ب نمون (ی ک تی) د نگ و کورسی ز ر ک می به نای ل چاو (پارتی) و ئ و حزب ش بیویستای ب ب (ی ک تی) حکوم ت پ که ن ت، ک ل م حا ت شدا (ی ک تی) دامود زگای ف رمان وایتی ز نی س وزی ا د ست ن د کرد، جا ق یران ک ل ئ ستادا ب پ که نانی حکوم ت د ت ئاراو، و ک هی ه ر و ات کی تر ل س ر پ ست و پل و ب ش ه ردوو حزب، ل ز ر و اتدا ئ م پ ش د ت، و ک نمونی ف ر ن س ای ئ مسا.

ک ش ک ئ و ی ک ناسیونالیزی کورد و ک بزووتن و ی کی چینای تی سیاسی تا ئ ستا ب در ژایی زیاتر ل س د ی س ر ک و توو ن بوو ل و ی ک ئ گان کی د س اتدار تی بورژوازی خا و ن دام زرا و ی د و تی دروست بکات ک ل ه ب ژاردن کاندا د ستاود ستی پ بکر ت، ه ر م ی کوردستان گ رچی ی ک ه ر م ی فید ا ی ی ل ناو ع ا قدا، ب م ب واقعی دوو ه ر م ی ک نفید ا ی ی ل ناو خ یدا ل ژ ر د س اتی دوو ه ز ی میلیشاییدا، جا ئاکام کان ی ئ م ه ب ژاردن هیچ شت ک ل و واقع نا گ ا ت و در ژکرا و ی ئ و م ژوو د ب ت و ناپای داری سیاسی و ناد یاری ئ ایندی ه ر م ک و مان و ی و ک گ پان کی مان ی سیاسی و میلتاریستی تورکیا و ئ ران و ئ مریکا ه ر در ژ د ک ش ت.

دوو م ق یرانی ئابووری و ب کاری و نا زای تی در ژ د ک ش ت. حکوم تی ئ ایند در نگ یان زوو پ ک د ه ن ر ت و ل س ر ه مان ا ب از د و ات ل پیاد کردنی سیاس ت ئابووری و ک م م ا ی تی کان ی نیولیبرالیزم و ئ نمای کان ی (بانکی نود و تی) و (سندوقی دراوی نود و تی) ک ل (۲۰۱۶) و ل ک نفراسی ها و ب ش (بانکی نود و تی) و (حکوم تی ه ر م) ب ب ش داری (ن ت و ی ک گرتوو کان) ب س ترا و ن خ ش ک ی د انرا ل کابین ی ه ش ت م دا، کابین ی ن ه م ب ه ن گاوی خ را بریدی پ ش و، کابین ی د ی می داها تووش ئ گ ر ه ن گا و کان ی خ را تر ن کات و ئ و ا ه واشتری ناکات و.

ئەمەش واتا درەژەدان بە کەمکە کەسەرمایە و کەکردنەوی هەرچی زیاتری سەرۆت و سامان و نیعمەتەکانی کەمەگە لێ دەستی کەمایەتیەک و ئەگرتنی زووربە هەر زەری جەماوەری کرێکار و زەحمەتکەشیش لێ هەژاری و بەکاری و پەراوەزخراویدا.

کەمەگەیکیش کە دەرگیری هەژاری و بەکاری و جەرەها تەئزیدیا بەت، زەمینەکی بابەتی فەراهەم دەنە بە پەرەسەندی کەنەپەرستی و خکاندنی ئاوات و ئارەزووی لاوانی کچ و کو بە ئازادی و پەشکەوتن، و زەمینە یەزێانە و گەشە داب و نەریتی پیاوسالاریش دەخوێنەت و ستەم لێ سەر ژنان توندوتیژتر دەبەت و جەگە و گەگەیان لێ هەرەمە کە لێوی کە هەیه زەر خراپتری لێ دەت، بەبەم لێ بەرامبەر ئەم بارودەخدا نا زایەتی سەرەرهەدەدات و بزوووتن و کەمەمایەتیەکانی کرێکاران و زەحمەتکەشان و بەکاران و لاوانی کچ و کو و ژنانی ئازادخواز دەنەمەیدان، و ئەمجار لێ بارودەخەکشدا کە سەرمایەداری زیاتر کەمەگە لێوی چینایەتیە و قوتبی و دوو کەرت دەکات و دەسەتایش زیاتر لێوی ئەستەقینە بە جەماوەر دەردەخات.

سەیم، دەبە چ بکر و خەئامادەکردن، شەپەلەکی نوێ لێ خەباتی چینایەتی بەهەوێ، ئەم خەباتە بە دەخەلتی کەمەنیزم ناگات بە هیچ شوێنەک چونکە ئەو کەمەنیزم کە خەباتی توێژ و بەش جەرەو جەرەکانی چینی کرێکار و گروپە ستەم لێکراو و پەراوەزخراوەکان لێ بزوووتن و یەکی یەگرتووی چینایەتیدا شکە پەدەدات و چینی کرێکار لێ چینهکە و کە بابەتی جەوسانە و یە دەگەت بە چینهکی خەباتکار لێ پەناو بەرژ و نەدی چینایەتی خەیدا، و ئەو کەمەنیزم کە ئابەرایەتی دەکات و دێهەنەتەمەیدان بە داسەپاندنی دەسەتە چینایەتیەکی، هەر ئەم ئەگە واقعیەش کە یەکتەتی چینی کرێکار لێ هەرەمە کە دا بەرجەستە دەکات و کەتایی بە دوو ئێدارەیی و دوو زەنی دەهەنە، ئەم ئەگە واقعیە پەلتاریانە و کەمەنیستی بە یەگرتووکردنەوی کوردستان و گەردانەوی خەباتی کرێکاران و زەحمەتکەشان بە خەباتی هاوچینهکانیان لێ سەرەسەری ئەقدا.

شکەپەدان و وەختەنی بزوووتن و یەکی کەمەنیستی شەگە لێ دەرونی چینی کرێکار و خەبات و نا زایەتیەکانیدا، و یەگرتووکردنی کەمەنیستە شەگە و مارکسیستەکان لێ و پەسەیدا، لێ ئەرکە هەر لێ پەشەکانمان.

کەمەنیست و مارکسیستەکانی هەرەمی کوردستان لێ ناو هەر حزب و کەخراوەک و ئەو و دەستەجاتە کدا بن پەویستە بەشەک بن لێم و وەختەنی و شکەپەدان بەم بزوووتن و چینایەتیە مەزنە، و

سنوربہ ندی کی نش و لہ اوانہ لگے ہرجہرہ ناس و ئجندای کی  
ادیکالیزم ی سہروو چنای تی و ناسیونالیستیدا بکن لہ ناو  
نازای تیی کا ندا، ئم باسہ لہ داها توود درثر پد دین.

کتاب تا یی ئے کتاب بری ۲۰۲۴

نادر ع بدولح مید

ئۆتۈش: ناسا نىدىن، ھۆكۈمەت،  
 نىشانىدا ۋە چارۋىسىدا رىيادىدا  
 زانستىدا ۋە 160.. ابراھىم  
 مودىلدا (ئۆزىدا ھام لىقاي)

کَشَّ لَ پَیو نَدیکردن و دواک و تن لَ قس کردن، دوو بار کردن و ی و ش و است، تَن گَ یشتن لَ زمانِ جَست.

هَرو ها فتاری دوو بار و جوو ی دوو بار و پا بَ ندبوون بَ تین و هَستیاری بَرامبَردَنگ یا خود رووناکی.

چار سؤر را نستی کان ب ئی تیزم:

## چارسدري ۽ فتاويٰ:

(ABA (Applied Behavior Analysis

و چار ساری فیزیکی Physiotherapist.

اھـنا نی کـمـمـلا یـتی و چا رـسـاری پیشـیی.

چار ساری د روونی: چار ساری گفتوګی، اهلانانی دایک و باول.

چاره‌ساری پزشکی: درمان به نیشانه تایید‌ت‌کان و چاوداری  
برردوام.

Physiotherapist و چارٲسٲري فيزيكي

سڀ رڃا وڃان:

<https://www.psychiatry.org/psychiatrists/practice/dsm-1>

- 2

<https://www.who.int/news-room/fact-sheets/detail/autism-spectrum-disorders>

- 3

<https://www.nimh.nih.gov/health/topics/autism-spectrum-disorders-asd>

<https://www.cdc.gov/autism/data-research/index.html>-4



# کتەبی فەلسەفەی بیرکردنەوەی دەشاد کاوانی بە یەکەمجار چاپ و بەڵاوداوە

پوختەیەک لە بارەی کتەبەکە

فەلسەفەی بیرکردنەوە، سەرەتایەک بە بیرى فەلسەفەی کوردیی، فەلسەفەی بیرکردنەوە، کتەبێکی هزریی فەلسەفیی کوردیی 253 لاپەڕەیی و لە دوو توووی بەرگەکی جواندا خەى دەبینێتەوە. ئەم کتەبە لە نووسینی دەشاد کاوانیی و لەلایەن بەڵێن ووبەرایێتی ئاگەیانندن و چاپ و بەڵاوەکردنەوەی سەرانی و زارێتی شنبیری و هونەری حکومەتی هەرەمی کوردستان بە زنجیری ژمارە (19) بە ساڵی 2024 بە یەکەمجار چاپ و بەڵاوەکرێتەوە. کتەبەکە (22) وتاری فەلسەفیی لە خە دەگرێت، کە تەیدا ئێگ و یشە سەرھەندانی فەلسەفە بە فەلسەفەی ژەھێتیی، وەک بنەچەى دایکی فەلسەفەکان گەنەندەتەوە. باسی قوتابخانە سەرەتاییەکانی فەلسەفەی یەنانیی دەکات. هەکاری نەبوونی قوتابخانەییکی فەلسەفیی و ئاریشەى فەلسەفە لە بیرى تاکی کورددا لە ئابردوو و ئەستا خستەتە بەرباس.

دەشاد کاوانی ئایگەیانە: دواى ئازادیی لەپەچینەوە، ئەمە دوو مین کتەبی چاپکراوی ژانری فەلسەفیی و هەروەها دەیمین کتەبی چاپکراویەتی، کە ئەستا چاپ و بەڵاوەکراوەتەوە. بە یەکەمجار لە پەشەنگای نەودوووەتی سەلامانی دەکەوێتە بەردیدی خوێندەران.

ئەمەشی خستەوو: گرنگی بە چەمکەکانی بیرکردنەوە، فەزێتەکان، حەقیقەت، بەختەواری، ئۆشەت، ئەندەر جینیزم و چەمکەکانی دیکەى ئەخەاقی داو. بە پەشت بەستن بە تیەرییەکانی فەلسەفە و بەچوونی فەیلەسووفانی گریک و بیرمەندانی ژەھێتەتیی و پەگەى ئەفسانەکانی ژەھێتەتیی کاریگەری لە ئۆتۆ فەلسەفەى دا دیاریکردوو. بەتایبەتی قوتابخانە فەلسەفییەکانی وەک میلێتەس و ستەیکیی، بە دیاریکراوی فەلسەفەى پەشەقەرەت و سەردەمی سەقەرەت، کراوەتە ئامانج. هەروەها ئێرک و ئۆشەت لەسەردەمی مەدەرنەتە خراوەتە بەرباس. هەورەها نووسەر باسی لەوەکردوو، کە مەرف و ئاکارەکانی دەخاتە بەر ئەخە. ناوێشانی کتەبەکە لە ناوێشانی وتارێکی ناو کتەبەکە وەرگیراوە، کە نووسەر لە پەشەکی کتەبەکەدا پەنجەى خستەتە سەر ئاریشەکانی بەردەم کایە مەعریفیەکان و کتەب و نووسەرانی بابەتی بواری فەلسەفەى لە کەمەگەى کوردیدا، نا ئامادەگی بیرکردنەوەی فەلسەفەى،

لـسـردـمـی ئـسـتا و وـکـ پرسـکی هـ نووکـی جیـهان دـبینـتـ،  
بـتـایبـتی بیرنـکردنـوـی بـبـتیانـ لـناو گـلی کورد و وـوخـانی  
شارستانـیـتـ یـکـ لـدوای یـکـکانـی کورد، بـدـر لـ هـکاری لوجستی و  
داگیرکاری و کوشتن و بـین و سـینـوـی شوناسی کورد لـسـر دـستی  
داگیرکارانی، بیرکردنـوـی وکـشیانـ و نـبوونی ووانینی  
فـلسـفـکاری و قوتا بخانـیـکـی فـلسـفی و بـ گـورـترین گرفتـی  
بـردم گـلی کورد دـزانـتـ.

لـ کـتـاییدا دـشاد کاوانی نووسـری کتـبی فـلسـفی بیرکردنـوـی،  
گـرنـگی کتـبـکـ لـوـدا دـبینـتـوـ کـ جیاواز لـو کتـبانـی دیکـی  
فـلسـفی، کـ تـنـیا وـنا و ئاوانـی گواستنـوـی نـگ و ووی  
فـلـسـفی ئـئاوایی بوون، کـچی ئـم کتـبـ بـ بیرکی کوردانـ و  
ئـهـاتیانـ و تـگـیشتنـکی فـلسـفیانـ لـ ژیان و چـمـکـکانـی  
فـلسـفی دـوانـتـ.

کتـبـکـ پـشتی بـ ۲۱ سـرچاوـی فـلسـفی بـ زمانـکانـی عـرـبی و  
فارسی و ئینگلیزی، بـستوو، ئیستا بـ خوـنـران و هـوادارانـی فکر  
و فـلسـفـ بـردـستـ.

## حکومـتی دوای هـبـژاردنـ . عوسمانی حاجی مارف

حکومـتـک گـر یـکـتی نیشتمانـی بـشـداری تـدا نـکات، ئـو حکومـتـ  
نا توانـت پـکـهاتـیـک بـت دـسـمـاتی خـی بـسـر هـموو ناوچـکانـی  
هـرـمـدا درـژکاتـو، بـتـایبـتی سـلـمانـی و هـبـجـ، چـونکـ  
دـسـمـاتی یـکـتی بـ هـر هـاوسـنـگیـک بـت لـبـرامـبـر پارتیدا  
ایگرتوو، لـئـنـجامدا وـها چـبووـتـو کـ توانیویـتی تـواوی  
دامودـزگاکانـی ناوچـی سـوز کـنـتر بکات، هـروـها هـزی تـایبـتی  
خـی لـ پـشمـرگـ و ئاسایش و پـلیس دابینکردوو.

ئـستا هـرـم لـبـردـم تاقیکردنـوـی چارـنووسـکی دیکـدایـ، ئـویش  
پـکـهـنانـی حکومـتی نوـیـ لـژـر ئـشنایی ئـنـجامی هـبـژاردنـکاندا  
کـ بوو هـی سـرکـوتنی بارزانی بـسـر کـا بـری استـوخـی خـی، کـ  
تا بـانـی، ئـمـش خوـقـنـری پـرـسـیـکی ئـاـز، بـیـ نازانـرت  
سـقامگیری هـرـم چـن دابین دـکـرت.

د ډرک وټنی ئې نجامه سره تایید کانی هېڅ بېزاردن نه که هر نائومېدی به بافه و یېکېتې هېنایې ناراو، بېکو نائومېدی به هاوېپېمانیې عېراقیېکانی و تېنانت به ئېرانیش دروستکرد، که هیوایان ئېوې بوو له و ځگېوې نفوزی ځېیان به تېواوی هېرېم درېژر کېنېوې و پاشکېشېکې تر به بارزانی بکېن.

ئېو هېزې عېراقیانې هاوېپېمانی ئېران، که به هیوای ئېوې بوون هاوسېنگیې سیاسيېکانی هېرېم به قازانجی یېکېتې، له ځگې هېڅ بېزاردنېوې بگېن، بېمېام سرېرکېوتوو نه بون، بېیې ځگې دواي شکستی هېوېکېیان، بېنیازی ئېزکردنی پکېهېناني حکومت بن له هېرېم، تا ځگې بکېن کې جارېکې تر پارتی له دېسېتدا جېگیر نه بېتېوې.

ئېم گېانکارېې جېراوېرانې کې له لایېن یېکېتېکېی تا بانیوې داواکړابوو، هیوای دېخواست هاوکارېېت به بېدېستهېناني ئېنجامی هېڅ بېزاردنېکې جیاواز له هېڅ بېزاردنېکانی پېشو، بېئېوې بتوانېت ځېوتې حوکمېانی بگېتېت، بېو دروشمې کې له بانیگېشې هېڅ بېزاردنېکانیدا بېرزیدېکردېوې.

سېختی پرېسېکېش له وېدایې کې بېشداري هېردوو پارتی و یېکېتې له پکېهېناني حکومتی هېرېمدا، ناچارېېکې دېخی سیاسي هېرېم، ئېمېش چېن ساغ دېبېتېوې ئاکامېکېی له ئېستادا ځېشنایېکې نیشان نادات. بازنېی سیاسي عېراق بېگشتی ترسی ئېوېیان هېیې کې تا بانی و یېکېتې پېسېی پکېهېناني حکومتی دواي ئېم هېڅ بېزاردنې بېجېرېکې له هېرېم ئېزتر بکات، بېوې کې ئیمتيازاتېک زیاتر له قېبارېی ځېی داوا بکات، بې بېزکردنېوې سېقفی داواکارېېکانی و خستېوېوې مېرجی مېحې بې بېشداریکردن له حکومتدا. بېیې پېشېنی دېکړېت پرېسېی پکېهېناني حکومتی هېرېم ماوېیېکې زېر بخایېنانت و ځگې دېځکې نوې بسې پېننت.

تېنی نهوان پارتی و یېکېتې له کاتې بانیگېشې هېڅ بېزاردنې زېر تیژ بوو، ئېگېر ئېم دېځ هېروا بېننتېوې، کې تائېستا ئېوې پېوې دیارې، وېک ځېتکردنېوې "هېژماری من" و قسېکردن له سرې ځگېنېدان بې حکومتی تاکېوې، ئېوې مانای ئېوېیې کې پارتی دېبېت له جیاتې یېکېتې بېدواي هېزی دیکېدا بگېتېت کې هاوېپېمانی له گېدا بکات. ئېمېش دېځکې تېواو نالې بار دېخولقېننت.

واتې ئېگېر ئېمې ووبدات، مېترسی دیکې سره رېدېدن کې بېشایې نهوان سلېمانی و هېولېر فراوانتر دېکات، ئېمېش دېبېتې هېی درز و شکاندنې پکېهاتې حکومتی هېرېم، دېبېتې هېی لاوازکردنی پېگېی حکومتی عېراقی له ئاستی ناوچېکېو تېنانت له ئاستی نهودېوېتېشدا.

مـسعوود بارزانی، دوای دـرـنـجامـ سـرـتـایـیـکـان وـکـ سـرـکـوـتـو وـیـکـ  
لـ هـبـژاردنـکـانـدا، پـا بـنـد بـو نـی خـیـان بـ پـشـخـسـتـنـی گـو تـارـکـی  
مـیـانـهـ وـانـه، لـکـرانـهـ وـی بـ هـا و بـشـی و هـا و کـاری لـگـه هـنـر سـیـاسـی  
جـیا و از کـانی هـر مـ بـ پـکـهـنـانی حـکـومـت رـا گـیـانـد، بـمـ هـا و کـات  
تـا بـانی تـائـستـا نـا و نـی هـو و سـتی خـیـانی پـاراسـتـو و قـسـیـکیـان  
لـسـر هـو و سـتـکـی بارزانی نـکـرد و، بـر دـ و اـمن لـ بـر و پـشـبـردنـی  
هـا و هـوژی سـرـکـو و تـنـکـانـیان لـ هـبـژاردنـکـانـدا، سـرـرـای ئـی و وـی  
ژمارـی کـورسـیـکـانـیان پـچـهـ و انـکـی نـیـشان دـدـن

لـ کـی ۱۰۰ کـورسـی پـر لـمـان، ۳۹ کـورسـی بارزانی، ۲۳ کـورسـی  
تـا بـانی، بـر زبـو و نـ و وـی بـز و و تـنـ و وـی نـ و وـی نـو بـ پـلـی سـیـم بـ  
۱۵ کـورسـی، باقی کـورسـیـکـان بـسـر لـیـنـکـانی تـردا دـا بـشـکران،  
هـر و هـا یـکـک لـ دـیـاردـی سـر سـو و هـنـری ئـم هـبـژاردنـکـان  
لـدـستـدانی کـورسـیـکـانی بـز و و تـنـ و وـی گـهـانـه کـ چـا و و انـکـرا و بـو،  
ئـمـیـکـ پـشـو و خـتـ ئـنـجامـکـانی هـبـژاردنـی پـر لـمـانی هـر مـی  
خـسـتـ نا و شـهـواز کـی تـر لـ گـهـژا و ی پـکـهـنـانی حـکـومـتـی هـر مـ، چـونـکـ  
هـیـچ گـهـانـکـاریـکـی یشـیـی لـ ئـاسـی دـخـی سـیـاسـی هـر مـدا نـیـشان  
نـدا، یـکـم: بـپـچـهـ و انـی ئـو بـانـگـشـانـی کـ ئـپـز یـسـیـن دـیـان  
کـر دـ بـ کـتـایـی دـسـهـاتی بارزانی و تـا بـانی، بـمـ ئـنـجامـی  
هـبـژاردنـ پـچـهـ و انـکـی نـیـشانـدا، دـو و م: بـو و پـیـی بارزانی و  
تـا بـانی و و دـو لـیـنی سـر کـی زـر یـنـیـان بـدـست نـهـنا، تـا  
لـیـنـکـیـان بـتـوانـ حـکـومـت پـکـهـنـت، مـگـر پـکـهـنـانی حـکـومـت  
دوبارـ بـ کـکـوتـنی نـوانـیـان یـان لـنـوان یـکـکـیـان و لـیـنـ  
سـیـاسـیـکـانی دـیکـدا کـخـنـو! بـو و پـیـی بـارزانی جـگـ لـ  
هـا و پـیـمانـی لـگـه تـا بـانی هـیـچ بـد یـلـکـی نـیـ، پـسـی پـکـهـنـانی  
حـکـومـتـی دـا هـا تـو و قـورس و ئـا ز دـبـت و کـاتـکـی زـری دـو و تـ.

هـبـبـتـ ئـو لـیـنـ بـچـو و کـانـش سـی گـور یـان نـابـت لـ پـکـهـنـانی  
حـکـومـتـدا، چـونـکـ کـورسـیـکـانـیان کـم و ئـو و کـورسـیـانـ هـا و کـاری  
بارزانی و تـا بـانی نـابـن بـ پـکـهـنـانی زـر یـنـیـان کـ بـتـوانـ حـکـومـتـی  
دـا هـا تـو و پـکـهـنـت، و اقـیـعی کـوردسـتـانـیش بـجـر کـ پـشـهـاتـو و کـ  
حـکـومـت هـر بـسـر بارزانی و تـا بـانـدا دـسـپـت، کـ ئـا یا حـکـومـت  
پـکـد هـنـیـان نا، تـنـانـت ئـگـر هـر یـکـیـان تـوانـی ئـو و وـی هـبـت  
کـ زـر یـنـیـان کـکـاتـو و، بـمـ نـا تـوانـ حـکـومـتـکـ بـت لـ تـو و وـی  
جـو گـرافـیـای هـر مـدا او و سـتـت و دـسـهـاتی بـسـر تـو و وـی هـر مـدا  
بـسـپـنـت.

ئـو وـی لـم کـیـنـو بـیـنـدا جـگـای سـرـنـجـ پـگـی نـو و وـی نـو و یـی لـم  
هـبـژاردنـدا، ئـاست و و لـیـنی بـرا و و ی سـیـم هـا تـتـپـشـو و، بـمـ  
لـ حـا تـکـی تـو و نـا کـک و سـر گـهـژ یـدایـ، کـ و و و نـی چـن مـم

بە کورسییەکانییەو دیکات، چونکە گەر بەشداری لە حکومەتدا بکات، پێگە و نفووزی کەمەسایەتی تەواوی دادبەزێت، هەر هەوڵێکی بزووتنەوی نەوی نوێ بە پێیوئستبوون بە حکومەتەو، هاوتای خەکوشتنی سیاسی دیکات بە خەراوێکی، هاوشەوی ئێوی لەگەڵ بزووتنەوی گەلێان ەویدا، گەر بەشداریش نیکات دیکاتە لایەنێکی هیچکار و ناتوانێ ئێپەزسیەنێکی سەرکەوتوبەت.

ئەوێش ئاشکرایە هیچ پێکەک لە بارزانی و تەلەبانی بەقازانجیان نیە وەو لە ئێپەزسیەن کەن، ئێستەمە حکومەت بەپێگە ئێپەزسیەن پێکەهەنرەت بەدەکردنی پێکەکیان. بەیە پرەسەیی دانوستان بە پێکەهەنانی حکومەت لە هەرم ماوەیەکی زەری دیکات.

هەرچەند پێکەتی هاوبەشێکی سەرکی بوو لەگەڵ پارتی لە حکومەتی پێشوودا، بەبەم وەک نەیارێکی بەهەز خە نیشانداو بەشەوی پێکی توند هەرشیان کرد سەر کا بەرکە، بەو پێیە تەلەبانی بانگەوازێکی بە دیکەران دوو باتکردەو بە وەو خاندنی دیکاتە پارتی لەگەڵ سندوقەکانی دیکەنەو، بەبەم ئێنجامی هەبێژاردنەکان نائومەدکەر بوون بە پێکەتی، دوا ئێوی بارزانی دوو هەند دیکە تەلەبانی بەدیکەتەنا.

پێسەیی بەو بەردنی هەرم بەرەو پێشەوی و دیکەکی دژوار هەنگاو دیکات، چونکە ئێگەر حکومەتی داهاوو لەلایەن هەردوو بارزانی و تەلەبانی نوێنەرایەتی نیکەت، ئەو بەبەتێک ئێز دیکات و وادەخوازێک پێویست دیکات بارزانی، ئیمتياز بەت و نەرمی نیشان بەت بە ئێوی بتوانێت حکومەتێک پێکەهەنێت تا ئیختیارێکی بەهەزی هەبێت کە بتوانێت گەتوگە لەگەڵ بەغدا بکات و مامەتێک بەغدا بکات، گەر وەها نیکات ئەو مامەتێک بەغدا، پێگە پارتی دیکاتە دواو.

ئێم دیکە ئێستا لەکەشێ پێکەهەنانی حکومەتی هەرمەدا، دیاردەیی وودانی گەلێانێکی بەپێشینە نیە، زیاتر دیکەتەو بە واقعی ئەو قەیرانێ ئابوری و سیاسی کە حکومەتی هەرم و بارزانی و تەلەبانی لەچوارچەوی کەشەکانیان لەبەرامبەر ناوێزاییەتی خێکی کوردستان و فشارەکانی حکومەتی عێراقدا بەرەووی بوون، کە بەدیکەتەو بەچارە ئاوەستان، دووسا دواخستنی هەبێژاردن، کەشەکانی بودجەو موچە فەرمانبەرەن، فشارەکانی بەغداو ناچارکردنیان بە گەلێانەو بە بەغدا، هەوێ کە نترێکردنی سنورەکان لەلایەن بەغداو، ئامادەنەبون یان نەتوانینی وەبەمەدانەو بە خواستەکانی خێک لە پێداویستی و خزمەتگوزاریەکان و دابینکردنی ژیان و گوزەرانیان، تادیکات بە مەملانەکانی نەوان خێان وەک دوو دیکەتەو لە زەنی جیاوێزدا، لەهەمانکاتدا ئێزێ و بارگەزێ دیکە سیاسی ناوچەکە،

نا تـوانـنـی نـیـشانـدـری ئـاسـ و ئـایـنـدـیـک بـن، کـ لـم هـلـومـرـجـ سیاسـی ئـستـای ناوـچـکـ و عـراق و کوردستاندا، کـ حکومـت پـکـهینـن یان پـکـنـهـنـن، دـتـوانـن دابـینـی ئـارامـی لـ هـرـمـدا بـکـن، واتـ نـک کارـیـگـریـان نا بـت لـسـر کـتـایـی نا ئـارامـی و نا جـگـیری و گـژاوی سیاسـی لـ کوردستاندا، بـکـو بـردـوامـی هـمان یـسـوایـی و شـرمـزاری چـنـیـتی حکومـانی و بـکـو بـردـنی سیوسـ سا ی کـمـگـدا ئـو دویات دـکـنـو کـ خـشـیان هـکارـکی بـوـنـن لـ بـرجـستـکردنـو ی نا ئـمنـی و نا ئـارامـی و ستـم و چـوسـانـو و بـکاری بـسـر خـکـی کوردستانـو، نـیـشانـدـری گـورـترین نمونـی بـرـگریکارو اـگـرتـنی کـمـگـیـکی نا یـکـسان.

## میللەتێکی خەرخەریان شتگەلێکی هیچ.. نەوزاد بێندی

میللەتی کورد، لـ زیرکترین میللەتێکان.. هـموو جـرـ بـهرـکانـی تـدایـ.. لـ بـیرکاری و پزیشکی و سینما و ئـندازیاری و هـونـر و نوسیندا گـیشـتـتـ چـ پـ.. بـمـام لـ گـشـ نیگای بـکـترـو، هـیچـ..!

تـ بـوانـ لـو میللەت، بـ نمونـ کـکـکی هـبـجـ چـندـها مـدالیای ئـتونی هـیـ لـ بـواری بـرزکردنـو ی قورساییدا، هـیچ کوردک باسی ناکا، ناچاره خـی باسی خـی بکا.. کارساتێکی چـند گـورـیـ خـت باسی خـت بکـیت لـ پـناوی ئـو ی ئـرک وماندوو بوونت وون نـبن، خـی و مـدالیاکانی بـنـ خـمـتی بـرـپـرسـ بودـکانـی کورد، کـچی ئـوان هـر تـماشایشی نـکـن.. تـنانـت وکـ مشکـکی تـپـو بـ مـدالیاکانی بـوان.. داھـنـری ئوتومبیلی کاربایی لـ کـمپانیای جـنـا مـتـی ئـمـریکی، کوردک، هـیچ کوردک نایناس، ناچاره خـی باسی خـی بکا، به بـ ئـو ی هـیچ کوردک دـستـخـشیـکی لـ بکا، به پـچـوانـو و ئـو هـر باسی چالاکـی و داھـنانـکانـی خـی ئـکا و.. میللەتێکـیشـی باوـشـک ئـدن.. کـنا کـ ئـگـن.. یان تـر جـنـوی ئـکـن.. به درزن و فشـکـر و هـوـو ئـیناسـن.. پـی ئـنـگـر پـاو بوویتایـ لـ شارـزوور یان لـ بـستـسـن دروست کردای..!

گەورەترین دەرھەندەری سینەمای کورد ، بە ناچاریی خەبەری بای خەبەرئێکا ، چونکە هیچ کوردێک بای ناکا .. گوێی لەناگرن ، کە دێت و  
جەرەها پرسبەری شەرمناوەی لە ئێکەن ، پەیی ئێکەن تە دزیت ، بە  
لە فەستفای کان یش قازی بەت ، بەبەم تە دزیت .. گەورەترین  
گەرانەبەژی ئاپ و جەگەر وەبەری مایکە جاکسن ، کە کورد .. نایناسن  
.. ئێوەش بە ناچاریی دێت و ناو مێلەتە کە و .. کە ناوەکی زەر  
هەزار ، چاوپەکی وەتەنێ لەگەڵ ئێکا و . پەیی ئێکەن : بای خەبەرئێکا !! ..  
ئێکەن خەبەری بای خەبەرئێکا .. کە سێش گوێی لە ناگرن ، پەیی ئێکەن بە  
بەوا بە وەشتی و .. هەزار ناوەتەری دوا دێخەن ..

شت کی چاند سیر، میلہ تک پہنچے تو انا و بھر، بام ہر خیال و انا و بھرانہ در بخن و .. ئم ل یاسا کانی فیزیادا پی د و وترت سفر کردن و، کا تک چاند ہن کی ز ر گ ورہ ک دڑی یک ئ بند و، د ر ئ نجام ک کی سفر ..

ئيتىر بۆۈجۈر ، لىكا تىكدا نووسىرى زىر گۆورى جىھانىمان ھەي ،  
 بىلىم لاي خىمان دىز و دىرىزن و بىلىم نىرخ . ئىش وىش ناچار ئاننىكا بىلىم  
 ئورۇپا و . . بىلىم دىستىك قاپ ئىشوات و . . بىلىم دىستىكى تىرى بىلىم  
 ئىلىم نووسى . . كىلىم ئىلىم بىلىم ، ھىزار جىلىمى مىزى بىلىم ئامادى ئىلىم

پیاوکی دینداری گورئی کورد ، لایین دیندارانی هاواییو ،  
جنو باران ئی کریت ، ئی کریم ب کافر .. ز ندیق .. خوئی حائا  
ئی کریم ..

گورټر ترين کښای تاکی کورد ئوویي ، که ئی بې واز له داهنن بڼی و ناچار بې به چوارمشی لای دانیښ و . . باسی خای بې کورد بکا . . مډالیاکانی ، خټاتکانی که میلل تانی تر پیان داو ، پیشانیان بدا ، بې ئووی پېی بڼن درې ئی کیت . . فش فش مکه . . ساڼی های سا ئو داهنن رانې باسی خیان ئی کڼ چونک هیچ کسک باسیان ناکات . . نک هر باسیان ناکڼ ، بې کو تڼان ت ناماد نین گویشیان لې بگرن . . ئوانیش به ناچاری ، بې دی شکاوو ئی نڼو بې تاراوگې ، لڼو فرشې سووریان بې دادخر و دکرڼن پارزگاری شارې گورکانیان و کو تڼ فیک بېگی پیرمرد که 20 سا پارزگاری شاری ئی ماسیای تورکیا بوو . . ز و نرخاندنیان لڼو بې ئی کر و . . لڼو ئی مرن . .

کارسات کی چاند گورہ یہ بہرہ مندی کی کورد ووگیر بکیت ل  
نماریکا بتو کوردستان ، بئی وئی گاتتی پی بکیت و پی  
ابویریت و ..وای ل بکیت ل مامستای زانک و ببیت ئاودی  
ئلکھول و ..ل داخ و مرقدا بمر ..

شەرمەزار پەکی تا سەر ئاسقان ، دانەری ئەلف و بەی زما نی کوردی ،

کە دایەها نەوی بەرز و باڵا و زیرکی بنیاتناو ، ناچار بە سەر  
هەبگر و لە تاراوگە بمر . . پەش ئۆویشی بمر ، بە بەرچاوی  
خەییو ، کتەبکەیی لە سیستمی خوێندن شار بەدەر بکر ، بە ئۆوایی  
بە داخ و گینگەدانەو بمر . . کە ئۆیشمر ، هیچ کوردە نەک هەر  
فرمەسکەکی بە نا ئۆر ، تەنانەت هیچ کوردە نازانە مردوو . . هەر  
بەو ئۆلف و بەیی کە فەری کردوون ، دوو دۆ پرسی بە نانوسر  
.. بە پیتەکیش دەی نادرەتو . .

ئەمە چەن کارساتەکە ؟ ئەم چ نەخەشییەکە توشی عەقەیی ئەم میلەتە  
بوو ؟ کاتە داھەنەرەکانی ناچار ئۆکا ، ئۆ بکەن . . خەیان بکوژن . .  
شەت بن . . جەرەها سوکایەتی و تاوان و بەدەشتیی بە ئۆچن ، بە  
ئۆوایی لە داھەنان ئاوەستن . . بە ئۆوایی تەک بشکەن . . بتوێنەو  
.. دا زەن . . حەیایان بچ . . تف لە خەیان و بەهر و  
داھەنانەکانیان بکەن . .

لەم ئۆزانەدا هەواوێیەکم ، کە بەوانامەییکی بەرزە هەیی و  
.. ئۆلتەرناتیفی ئۆنتی بایەتیکی دزیوێتو ، هاتبوو باسی  
داھەنانەکانی خەیی بە ئۆکردم ، کە هیچ زانکەیی . . هیچ کەنا  
.. هیچ کوردەکە حیسابی چۆ پووشکیان بە نەکردوو . . چونکە ئەم  
میلەتەکی دێندەین ، ئۆوانەیی داھەنەرەن تیایدا ، ئۆ بە وەک مە و  
کارئاسک لە حزووریاندا بپاێنەو و باسی داھەنانەکانیان بکەن ،  
بە ئۆوایی ئۆوانیش بیانەیان . . بیانەنە ژەر ئۆر حەمەتی  
کەبەکانیانو . . بیانەنە ژەر شەستە بارانی تف و جەو و  
سوکایەتیو . .

پزیشکەکە لە ناوجەرگەیی ئۆروپادا ، گۆرەترین پەفیسەری  
شەڕپەنجە بوو ، لەڕو و موگناتیز چاوەنک و دۆندەکان ،  
ئۆیانکەشایو بە حیساب پەویستیان پەییەتی و چەن ئۆ بە خزمەتی  
بەگانە بکا و . . میلەتەکەیشی لە زەلکاوی شەڕپەنجەدا بتلەتو ،  
بەو جەر وەک چەن شەمە سائیبیان لە سەر کورسی دکتەرە لە  
ئۆمەرکا هەنایو بە ئۆوایی لەڕ سوکایەتی پەبکەن ، ئۆویشیان لە  
ناوجەرگەیی ئۆروپا ، پەش ئۆوایی مافی هاووێتیوون و بەرگر ،  
هەنایو . . تەماشای ئۆکا دەستی دەستی پە ئۆکەن . . تەنانەت  
دامەزراندنەکەیی بە تازە ناکەنەو . . بە ئۆوایی تەماشای بکەن کە  
چەن بەر بەرە یسوا ئۆبە و شەت ئۆبە و لەسەر شەقامەکان لە برسا  
ئۆمر . . ئۆمیش پەش ئۆوایی کار لە کار بتراز ، پەیوێندی بە  
ئۆروپاو ئۆکا و . . پەیان ئۆ : هاووێتیان ! میلەتەکەم خەریکە  
وێک حەزەرەتی حەسەن سەرم ئۆبەن ، چارم چیه ؟

پەیی ئۆبەن : گۆرەم تە ئۆزی بیت بەیتو بە لامان ، ئەمە ئۆتخەینە  
سەرچاومان . .



ئۇنىڭ : چەن ئۇ تەنم بىلەن ؟ من نى گەزنامى ئۇنىم ھەيە و نى پاسپەرت و نى ھىچ ..

پەي ئۇنىن : ئۇنى بى ئۇنىم لى بىگەن ..

كاتە ئۇچەن بائۇزخانە ئۇ و وەتەن ئۇرۇپىد لى وەتەن شام ، كا براى بائۇز لى بىرى ھەتەستەت و .. پەي ئۇنى : بىس پەم بى تە كەي ، گەورەم ؟ ئۇنى : بىچى ؟

ئۇنى : ئۇنى بى تە كراو ، لى مەژووى ئۇرۇپادا بى ھىچ كەسەك نەكراو .. ھىچ كەسەك بە بى گەزنامە و پاسپەرتى ئۇرۇپىيى نەتەنەو بە شەوۋەكى فەرمىي و لە ەئەي بائۇزخانەيەكى ئۇرۇپىيەو ، بى ئۇرۇپا بىوات .

تەماشا ئۇكەي پەيكەرسازەكى جىھانىي كورد كە لى لىزەنەي داۋەتەران و دروستكردنى دراوى جىھاندا ئەندام ، دەتەو لىرە پەراۋەز ئۇخەرە ، پەيكەر لىسەر ئۇركەي خەي دروست ئۇكا وەشتە پەي ئۇنىن دزە .. بى ناخى زەويدا ئەيەن و تاك شەۋەۋەك لە پە ئۇكا و لى دوكانەكى بچووكدا تەلى حاجەت شوشەن ئۇفرەش ..!

ئەتەر بىو جەرەيە ، سىياسەتەكى كورد ، سىياسەتەكانى تەرى كورد ەيسوا ئۇكا .. ئەيانكە بە پەنە .. لى بىرامبەردا باسە پەنەژە و چاكسازىيەكانى خەي ئۇكا ، لى ھەزار لاۋ جەنەۋى مەزرى بى ئۇنىوات .. سىياسەتەكانى تەرىش قەئەي مەردانەي لى ھەتەمەن ، بى ھەشكەردەنە سەر يەكتەرى و جەبەردەنى يەكتەرى ..

گەشتەيارە كوردەكان گەشتە ئەستەمبەو و كەش و باكورى ئەران و ئۇرۇپا ئۇكەن و پارەكانەيان لىۋە خەرج ئۇكەن ، ناچەن مەھاباد و دىاربەكر و ورمە و ئىلام ..

تەماشا ئۇكەي دوو كورد يەكتەرى ئەيەن ، يەكەكىان ئۇنى بىردەرگەي خەمان و ئۇۋەشەم پاك كەردەو .. ئۇۋەي تەريان لى جەتە دىستەشىي ، پەي ئۇنى : جەنەۋە چەيە ؟ من ھەي خەمان و ئۇۋە و گەنەكە ئۇدەيۋەشەم پاك كەردەتەو ..

يەكەكىان ئۇنى : ئەشەۋ سەد لاپەنەم خەۋەندەتەو ..

ئۇۋەي تەريان ئۇنى : جە سەد لاپەنە چەيە ؟ من ھەر كاتە ناخەۋەردە ، دوۋسەدم خەۋەندەتەو ..

يەكەكىان ئۇنى : من چەۋار

جەج و ھەشتەمەردەم كەردەو .. ئۇۋەي تەريان ئۇنى : ئۇۋەي تە ھىچ نەيە ، من ھەشتە جەج و شانزەمەردەم كەردەو و شەھەدەشەم ! ..

يەكەكىان ئۇنى : من لى ھەشتە ئۇنىمەدا ئۇنەۋسەم و پەنەجا كەتەبەم بى چاپ گەيەندەو ..

ئۇۋەي تە ئۇنى : ھىچ نەيە ، من ھەر لى سەكى دايكەمە بوۋەم كە دوو

ئەو ئىندى تەكتەب و ووتارم ھەبوو ..

كار گەشتە تە ئۆي سەركردەى كورد ھەبوو لە ئۆي كوردا شەھىد بوو ..  
يان بىست سا لە زىنداندايە ، كەچى كورد جەنەيان پە ئەدەن ..  
يان لە باشتەين حەتەدا ، پەشتەگوەيان ئەخەن ، وەك ئۆي ھەر ھەچ  
نەبوو بن .. بۆ جەر ..

ئەمەيش دەرتەنجامى سەير و گەشتەجەى لە سەرچاوە ئەرگە ، بە نمونە  
سەير ئەكەيت كەنا كوردەيدەكان يەكلام بە كەلەى دۆژمنانى كورد  
ئەكەن و بازەيان بە پەيدا ئەكەن ، لە بەرامبەرەدا كەلە  
ناوەيدەكان سوک و يەسوا و خەراپ نەشان ئەدەن .. بۆ جەر  
بازەكانى كوردستان ئەبنە بازەى كەلەكانى دۆژمنانى كوردستان و  
بە شانازىشەو ئۆ پەسە قەزەونە ئەنجام ئەدەن ..

تەماشە ئەكەيت ، ھەزارەن ووتار لە سەر چەرەكى مەباسەن و چەخەف و  
ئەدگار ئەن پە ئەنووسەن ، بەئەم تەنەت دەكەيش لە سەر چەرەكى  
خەسەن قەچى و خەسەن عەرەف و كاوس قەفتەن نەنووسەن .. تەنەت  
گەنجەكى ئەمە نازەنە كاوس قەفتەن و ئەحلام مەنسور كەن و چەكار  
بوون .. بەئەم ئۆ وەندە بابەتيەن لە سەر كەفكا و تەستەى و ئەرھەن  
پاموك و بەرخەيس خوەندەتەو و ئەزەن ئەوانەن باوكەى ئەدەى كوردەى  
.. كەسەك باس لە ووتارە خەنگرەيدە دوور و درەژەكانى فوئاد مەجەد  
مەسرى ناكەت .. نازەنە ئەنۆر قەدر مەد و عەبدولە پەشەو كەن و  
خەركە چەن .. بەئەم ئەگادەرى شەعەرەكانى فروخ و سەھراپ و نازە  
خەكمەت وەامەن ..

ئەم دەخە سەير و ترسەكە و ئەكەت ئەو كەمەگەيە بەگەن بەكات ..  
تەيادە كەرم و مەرسەر دەرەنەن و بەن بە كەسى بەا و بەرپەرس ..  
ھەتە ، كەرم و مەركەن گەورە ترەن .. كەلەكى كەمەگەيش  
قەزەونتر و بەگەنتر ..

تەيادە ھەچ شانەزى و شەرەفەندەى و پەلەوتەيدەك نەمەنە ..  
مەقەكانى بە مەف و بە گوزەران و كەيلە و سووكەن ، لەوەيش  
نەخەشتەر ، شانەزەى بە مەف و بە گوزەرانى و كەيلەتەى و  
سوكەيلەتەو بەكەن .. ھەندەكيەن بە تەقەردنەوەى خوەيى بە  
بەندەكانى لەكى بەدەنەو كە ئەرامگەرتەن لە سەريان ، بەھەشتە تە  
دەست دەكەوتە وەك پەداشت ..

ھەندەكى ترەشيەن بە قەنەغە تەريكەكانى مەژووى دابەنەن و چاوەنەوان  
بەن تە قەنەغە ئەنيسەنسە كوردەى دەت ..!

ھەندەكى ترەيش لەيان وەبە ژيان ھەر وایە .. كەمەگە ھەر وایە ..  
لە كەتەكەدا چەكە وەھەموويەن پەكەو ھەيانەكە نەدوو ..  
ھەموويەنيەن پەكەو تەيكەوتەو .. ھەموويەنيەن پەكەو لە كەشمە  
كەشمە ئەو دەن كەسيەن لە چەكە دەرباز نەن ، وەكو چەن توركەكان

بہ خوں کی ناوچاں کھ پھیناسی کورد ئے کھن .

## ئاوا بونہ کی ئا تونی . . شاعر / کاو عوسمان عومار

لہ شہو بہ ہشتیہ کانہو با جرپہ کان و مام بد نہو  
تاجی در و شاو، نہو نیگای عیشہ کی تیژوی بہ سہرچوو !  
مالارم / شیعری (گوہ کان)  
ئم ئہ فسوونہ یہ  
نوری ئاوی سہرکہ نار  
ئم حم زگار دہ کا

گہ او تہو، جوانیہ کی  
دہ ندہ، لہوسہری کھل  
کا تہک ہہور ہوہ یمیہ کان  
خہ یان تہکہ کی شہ پلہی و خساری ئہو کی وون  
تہکہ بہ شہ بای بہ ہودہ یم ئہ کھن

با نہ فر تہ کراوہم، بہ بہدہ نگہ  
زیوینی سہرکہ،  
ئم فسووس! گہرہ  
سہ مہ نیای تہ پہربووی  
بہ ستانہ کی پرچ سہوزی تہ  
مندہ یہ کی سرک بہہ نندہو!

چہن بہم و بہ دہ پہ ئاورینگہ  
خہ شبہ ختی، چہن ئہم پہ یژہ  
ئم فسوونہ بہرہو کا زیو یہک  
لہ کپہ دا ہہ ککشم؟؟؟،

ئہی کشتی گومہ ای حہ،  
بہرہو گہرانی دووری ئہ بہدی،  
پہت نا مہ ئاوا، ہہشتا

ئەدرەشەمەو بە گەشتنى  
چارەكەى برىقەدارت ،  
لە كەنار...

تەيەك لەچركە سا تەك  
بوويتە تەمتومان ،  
با هەبەت ، بىرەو ريت . .  
با هەبەت ، خەندەى سەرھەنگرتنت  
تا ئەوپەى لوتكەى كەشكى  
كريستەى وەبەوووووون  
با هەبەت ، زەنگەكانى  
ئەوارەيك لە ئەقینى ناسك  
وەك پەى ئەو گو  
ئاويناى  
گاليسكە هەورە پرتەقاىەكانى  
خەون ئەفرانديان

تە تەنها  
سەما بەكە ،  
لە گەمە درەوشاوى شيعر ،  
ئەوەك . .  
فريشتەى  
نەو تەمە سپەدە ،  
بە گوەما چرپاندى  
هيجى تر مە...

چەماونەتەو كەوانى ئەو پردانەى  
هاوشەوەى دوا نىگەى ئەو

پەشە چوونى دە ،  
سەرفرازى  
چاوەكەم ، تا گەشەيك  
بەدەر لە شەنگەزى چركە مسینەكانى  
تەينى مەرڤە بەندەكانى ماشين

استیەكەى ، من پەيامم  
بەت نارد ، لە وەرزەكا  
كەس بەتەنگەشەن و كەوى

خونچ م ر کانی  
عیشقی و حشتناکی س ف ر نی!

شیر،  
شمشا کی  
ئ فسو نا وی  
ب ل و، س زی  
خ مگینی ئا و ابون کی ئا تونی ئ چ!

.....  
و ن ک کار کی هون ری ف ت گراف ری پ نندی  
Tomasz Marciniak

ب سو پاس و ل پ یجی خ ی و رگیرا و

## خه باتی چه کداری، ب باز کی باونه ماو و شکستی ب رد و ام . . ش رک کرمانج

ل ب ش پ شووی ئ م زنجیر و تار باس مان ل دوو د رک و تی  
ن ر نیی خ باتی چ کداری کرد و گوتمان خ باتی چ کداری ح تمیی تی  
پشتب ستنی بزووتن و کوردستانی کان د ن ت گ گ ل گ ل د س تدانی  
ج و ی بزووتن و کان و ئ راست فکری و ئایدی ل جی کان یان. ل م  
ب شدا، س ر تا باس ل خ باتی چ کداری د ک ی و ک ش واز کی خ بات  
ک باوی ن ماو. دواتر باس ل و د ک ی ک چن خ باتی چ کداری  
ب ت مای شکستی ب رد و ام ب بزووتن و کوردیی کان.

### ب باز کی باونه ماو

کورد و ک گرووپ کی ئیتنی- ن ت و یی زیاد ل س د سا د ب ت پ نای  
برد ت ب ر خ باتی چ کداری، ب نموون بزووتن و کان: ش خ  
عوب یدو ی ن هری (۱۸۸۰)؛ سمک ی شکاک (۱۹۱۸-۱۹۳۰، پچ پچ)؛ ش خ  
م حمودی ح فید (۱۹۱۹-۱۹۴۱، پچ پچ)؛ ش خ س عیدی پیران (۱۹۲۵)؛

بارزان (۱۹۴۳-۱۹۴۵)؛ ششی ئیلول (۱۹۶۱-۱۹۷۵)؛ ششی نوو/گووان (۱۹۷۶-۱۹۸۸)؛ ششی ژھووات (۱۹۷۹-۱۹۸۶)؛ تباخی پ(ک)ک (۱۹۸۴- تا ئستا). بکورتی، کم تا زر ل ساد سایی ابردوو برددوام گروویگ لک ه بوون ل کوردستان ک بشوویک ل شوکان پییویان ل خباتی چکداری کردوو وک ببازک ب گیشن ب مافکائی کوردستانیان. بام ه ه موویان سـرکـوتنی یـکـلاکـر و یان بـدست نـهـناو. لـاستیدا، ئو دوو ئزموونئی ک ئستا ل باشوور و ل ژاڤا بـرجـستن هیچیان بـرهـمی خباتی چکداری نین.

دیار ئوو ب و مانای نیی ک خباتی چکداری ئزموونی سـرکـوتوو ل جیهاندا نـبوو. ششی زگاری نـتـوی/نیشتیمانی؛ جـزائیر (۱۹۵۴-۱۹۶۲)؛ چین (۱۹۲۷-۱۹۴۹)؛ کوبا (۱۹۵۳-۱۹۵۹)؛ فـتـنام (۱۹۴۵-۱۹۷۵) و زیمبابئی (۱۹۶۴-۱۹۷۹) نموونئی سـرکـوتوو ئم شـوازـن ل خبات. بـپـچـوانـو ش، ئزموونی ناکوردی سـرنـکـوتوووش هـن، بـ نموونـ خباتی زگاریخوازی؛ گلی تامل ل سريلانکا (۱۹۸۳-۲۰۰۹)؛ گلی سـحـارا ل مـغـریب (۱۹۷۵- تا ئستا) و گلی فـلـستین ل ئیسرائیل (۱۹۴۸- تا ئستا).

خباتی چهکداری، ئوئی وک “شهی پارتیزانی”یش ناسراو، شوو خباتکی نوو بوو له ناوه استی سهدی بیست هـز و لایه نه “شـگـ” چپ و کـمـنـستیهـکان دایان هـنا و له لایهـن بزووتنه وه زگاریخوازه نـتـوی-نیشتیمانییهکانیش لاسایی ل کرایه وه. بـام وهک شـوازـکی خبات شهی پارتیزانی ب کتایی سـدی بیستـم له کهم شوینی دنیا باوی ماوه. هـندک کـمـبیا تا چـند ساـک لاتین، وک بزووتنـوی فارک (FARC) ل کـمـبیا تا چـند ساـک لـمـوبـر درـژـیان بـ ششی چکداری دا، بـام ئوانیش ل ۲۰۱۶ دا کـکـوتنـکی ئاشتیان لـگـ حکومت واژ کرد و دواي نزیکئی ۵۰ سا ل ششی چکداری چکیان دانا. شـگـرکانی تامل تا یگـرس ل سريلانکا تا ۲۰۰۹ ششی پارتیزانیان پـیـو د کرد، بـام بـداخـو لـو و بـ واژ کردنی کـکـوتنی ئاشتی حکومتی سريلانکا بـسـریاندا زا بوو. حـمـاس ل فـلـستین سـرـرـای ئوئی ک کـرتی غـزـز لـووی ئیداریـو بـ دـبات کچی درـژـ ب خباتی چکداری دات. دوا گئی خباتی چکدارییان ل ۷ ئکتـبـری ۲۰۱۳ دا بوو بـام ماـوـرانیـکی وای ب فـلـستینیـکان ل کـوتـتـو ک تـنـیا لـو کاتـو تا ئستا زیاتر ل ۴۵ هـزار فـلـستینی کوژراون ک بشی هـر زریان مـدـنین. په{که}که و پـژاک، هـردووکیان ئـستاـکـانه بـ پـچـیش بـت درـژه بهم شـوه خباته دهـدن. ل ژھوواتی

کوردستانیش لـگـگـ ئـوـشـدا کـ هـزـ چـکـدارـکـانی کـمـمـ و حیزبی دیموکرات و پاک و لایـنـکـانی دیکـش لـژـر فشارـکی زـردان و سـنگـرـکانیان دواى فشار لـلـلـایـن دـوـوـتى ئـران و حکومـتى عـراق و حکومـتى هـرـمى کوردستان پـ چـل کـرا بـمـام بـیرـکـى خـباتى چـکـدارى بـ تـواوى و لـانـنـراوـ.

لهـوانهـیه هـندـک کـس بـرسـن، مهـگـر قـتـنام، چـین، کوبـا، نیکاراگوا، هتـد، هـموویان لهـ گـگـهـى خـهـباتى چهـکـدارى زـگـاریان نهـبوو؟ لهـ وهـمـدا دهـمـین، بهـ. ئـگـر و وـمـام کـ بـمـمـی، ئـدى بـ ناکـرت لـ کوردستان درـژ بـم شـواز لـ خـبات بدرـت و بـ باوى نـماوـ؟ لـ وـمـامى ئـم پرسیارانـ دـمـمـین، نابـت ئـوه لهـبـیربـکـرت که دنیای ئـو سهـردهـم دنیای دووـجهـمسـهـرى بوو. زـرجار بهـرژهـوهـندى جهـمسـهـرکـ وای دهـخواست که پشتیوانى تـواو لهـ خـهـباتى زـگـاریخوازى گـهـلـکـیان وـا تـکـى داگیرکـراو، سـتهـوخـیان ناـستهـوخـ، تا سهـرکهـوتـن، بکات، ئـویش بـ دابـینـکردنى چـک و تـقـمـنى لـگـگـ پشتیوانى دـیـلـماسى و میدیایى. هاوکات هاوکـشـى هـز، هـزى زـگـاریخواز لـلـایـک و هـزى داگیرکـر لـلـاکـى دیکـ، لـئاکامى پشتیوانى دـرـکـى و سـروشتى هاوکـشـکـانى هـز لـو سـرـدـمـدا زـر لـک نـزیک بوون. بـمـی، سـرکـوتنى بزووتـنـو زـگـاریخوازـکان مـحـا نـبوو.

لهـ گـگـای خـهـباتى چهـکـدارى چهـند وـا تـى دیکـهـش وهـک جهـزایر و لیبیا، وـک نموونـ، لهـ ژـر دهـستى کـمـنـیالیستى فهـرهـنسى و ئـتـالیى زـگـاریان بوو. ئـمهـش سـتهـ، بهـمـام دهـبـ بزانیـن که وـا تهـ کـمـنـیالیستـه سونـدـتـیـکان وهـک بـریتانیا و فهـرهـنسا و ئـتـالیا مانـهـویان لهـ وـا تهـ کـمـنـیالکـراوهـکان لهـسـهـر بنهـمای قازانـج و زهـرهـر هـهـدهـسهـنگـاند. هـهـرکـاتـک تهـرازووهـکه بهـلای زهـرهـرکـى کـنـتـنـهـکـراوبا ئـوه وـا تهـکهـیان بهـجـدهـهـشت. زـرجار لهـ گـگـ خـهـباتى چهـکـدارى ئاکامـکـى لهـم شـوهـیه دهـهـاتهـپـش و وـا تهـ کـمـنـیالیستـه که ناچار بهـ دهـرچوون دهـکـرا، وـک ئـو وـى کـ فـرـنـسا لـ جـزائیر و ئـتـالیا لـ لیبیا و بـریتانیا لـ کینیا کردى.

ئـوهـى لـره زـر گرنگـه ئامازهى پـ بکـهـین لهـ پهـیوهـند بهـ بارودـخـى داگیرکردنى وـا تـانى کـمـنـیالکـراو و داگیرکردنى کوردستان ئـوهـیه که داگیرکاریـکـان لهـ بنهـهـتـدا جـیاوازن. کوردستان لهـلایـهـن وـا تـانـکـهـوه داگیرکـراوه که خاکی کوردستان بهـ بهـشـکـى سهـرکـى وـا تهـکهـى خـیان دادهـنـن، کهـچى فهـرهـنسا و بـریتانیا و وـا تـانى دیکـى کـمـنـیالیست بهـدهـگـمـهـن وـا تهـ داگیرکـراوهـکانیان بهـ بهـشـکـى نهـپـساوهـى وـا تهـکانیان دادهـنا. خـ ئـگـر ئـو وـشـیان لـ قـئاغـکـدا کردبـت، ئـو وـ نـتـو وـ یـکـگـرتو وـکان لـ دواى دامـزـراندنى، ئـو تـگـیشتن و وـسفـى بـ داگیرکاریـکـ ئـوروپـیـکان هـو وـشـاندـوـ.

ههکارکی دیکه به ئه و جیاوازییه، ئه و ئه ک و واته  
که نیالیسته کان به گشتی هاوسنوور نه بوون له گه واته  
داگیرکراوه که. ئه وهی به سهر کوردستان-دا هاتوو له ئه ده بیاتی  
سیاسیدا به که نیالیزمی ناوخه یی (internal colonialism)  
ناوده بره. ئه ره شو ئه ده رختنی هه موو جیاوازییه کانی نه وان  
که نیالیزم و که نیالیزمی ناوخه یی، به جگه له وهی که گوتمان  
واته داگیرکهره که خاکی واته داگیرکراوه که به بهشکه له خاکی خه  
ده زانه به بهش ترسناکتر و جیاوازتر نه و ئه ک خا که  
داگیرکراوه که، کوردستان له حالته دا، به هه سمی له لایه ده زگا  
نه و و ئه تیه کانی وه که نه ته وه یه کگرتوو هکان به بهشکه له خاکی واته  
داگیرکهره که ناسراوه نه واته و خا که کی داگیرکراو.

خا که دیکه جیاوازی ده خه کوردی ئه وه یه که داگیرکهرانی کوردستان  
زهر کهم گرنگی به زهره ری مانه وه یان له کوردستان ده ده نه، چونکه  
له خه شوون له کوردستان به شکان له سه رو ئه یی نیشتمانی خه یان  
ده زانه. به بهش زهر جار به له ناوچوونی خه یان ده نه پهش، لای نه وان  
گرنگ نه و ئه کوردستان زگاری نه بهت و به مافه کانی نه گات. به جگه  
له مانه، ئه ای گشتی و میدیای ئازاد له واته تانه نه گه یشت ته ئه  
ناستهی که فشاری استه قینه له سهر ده سه اته دروست بکه نه، وه که ئه وهی  
که ئه مریکییه کان و میدیا که یان کردیان له کاتی جهنگی قه تنام.  
هه نه ده ک سه ره چاو ئاماز به و ده که نه له ۴۰ سه ای ابردودا  
تورکیا زیاتر له ۴ ترلیان ده لاری له شه یی کوردستان سهر ف کردوو.  
ئه ای گشتی و میدیای تورکیا نه که ههر دژی شه نه ن به که وه ته وای  
بزووتنه وه کهی کوردستان به تیره ریست له قه هه ده ده نه. حکومه تی  
عه راق له په ناو له ناو بردنی بزووتنه وه چه کدارییه کهی باشووری  
کوردستان له 1970 بهشکه کی خاکی عه راقی به خشیه نه ئه ران. جمهوری  
ئیسلامی سه ره ئه ای ئه وهی که نزیک به ده سه ککه له ژهر گه مار  
ئا بووریی له لای نه که مکه گه یی نه و و ئه تی، به تاییده تی ئه مریکا،  
هاوکات ئه وهی ئاوسانی (التضخم) ئا بووری له ۱۰۰٪ ته په یکردوه که چی  
له هیچ شته که ناسه هه ته وه له او ه دونان و کوشتنی کادیر و  
په شه رگه کان له دیو یان ئه و دیو ی سنووری ئه ژه اته.

هه ره چه نه که بهت، له دیدی ئه وروپا و "دنیا ی ئازاد" خه باتی چه کداری  
نه که ههر باوی نه ماوه به که وه زهر به دناو کراو. له یلا زانا و  
سه لاهه دین ده میرتاش و عه بدو ئه جله لان هه سه کیان سه رکردی کوردن و  
له کوردستانی بندهستی تورکیا خه بات ده که نه به مافه کانی  
کوردستانی. که چی له یلا زانا و ده میرتاش له به ره وهی توندوتیژی  
به کارنا هه نه له خه باته که یاندا کاته که ده گیر نه، ئه و هه موو ئه وروپا  
له سهر کردار که له و جهر له دژی ده و ئه تی تورکی به جواب ده نه و



شەرم زاری دەکەن. لە ئاستیدا، دەمیرتاش لە ئوروپا و ئەمریکا وەک  
ئەبامای کورد ناسرابوو. کەچی ئەجەلان لە بەرئەوهی وەک سەرکردەی  
گروپیەکە چە کداری ناسراو کە پێی و لە شەبی پارتیزانی دەکات،  
ئەوا ئەکە هەر لە کاتی گرتنی کەس بەرگری لە ئەکرد بە کوو وەتانی  
ئوروپا و ئەمریکا بە شەک بوون لە پلانی دەستگیرکردنی. پێش  
گیرانی، کاتێک چوو بە ئوروپا ئەکە دوژمنانی کورد بە کوو  
دەستەکانیشی بە هانای و ئەهاتن.

بەیه، کورد ئەگەر بیه و ئەت بە زمانی زەمانە بدو ئەت و دزایەتی ئەوتی  
جیهانی ئەکات دە ئەت بە شەوازه کانی خەباتی خەیدا بچەتەوه و  
بزانی ئەکە شەوه خەباتی کە باو ئەماو ناتوان ئەت گوێگر و پشتیوانی لە  
خەباتەکە لە دنیای بە یار بە دەست بە پەیدا بکات.

### شکستی بەر دەوام

زەربەیی حیزب و ئەکخراوه سیاسییەکانی کوردستان خەباتی چە کداریان  
بە بەرزترین و شەکە دارترین قە ناغی خەباتی زگاری نیشتمانی بە  
جەماوەری کوردستان ناساندوو (لە بەشەکانی دیکە دەگەن پێ و سەر  
ئەم پرس). لە هەمان کاتدا بە درێژایی مژوو بانگەشی ئەوه دەکەن  
کە هەزی پێشمەرگە (لەره مەبەستمان پێشمەرگە شاخە) تاکە هەزی  
بەرگریکەر ئەکە هەر لە کوردستان بە کوو لە شەرف و ناموسی کورد.  
من لەو باوە ئەدام کە کوردستانیان دە ئەت بە چاوێکی ئەخنەگرانە و  
واقعیانە دوور لە هەست و سەزی کوێرانە کوردانە بە مژوو  
کوردستان-دا بچنەوه و بزانی ئایا بە ئەستی هەزی پێشمەرگە  
توانیویەتی ئەم ئەرکە گەورە لە شاخ ببین ئەت؟ بە واتایەکی دیکە  
ئایا لە توانایدا بوو ئەم ئەرکە قورسە بخاتە سەر شان؟ بە  
خستنه ووی چە ئەد نموونە ئەکە هەو ئەدەین وە ئەمی ئەم پرسیارانە  
بە یەنەوه.

مژوو کورد پێه لە نموونە بە ئەکام ئەگە یشتنی خەباتی چە کداری.  
بزووتن و چە کداریی کە 1974-1975 لە باشووری کوردستان  
نموونە ئەکە زەقە. بە شایەدی هەموو لایەک گەورەترین بزووتن و  
چە کداری بوو لە کوردستان، بە تاییەتی لە بواری ژمارەیی چە کدار و  
بە جەماوەری بوونیدا. بزووتن و کە زیاتر لە ۱۰۰ هەزار چە کداری  
هەبوو. ئەو لە کاتێکدا بوو کە ژمارەیی کورد لە باشووری کوردستان  
لە و کاتدا لە دەر و باری دوو ملیان بوو، ئەمەش بە مانای ئەکە  
بەشی هەری زەری هاونیشتمانیان باشووری کوردستان، ئەمەن لە ۱۸  
بە ۳۰ ساڵان، چە کداری بزووتن و کە بوون. سەر ئەی ئەو، هەر لە گە  
دەست پێ کردنی شە لە ئازاری ۱۹۷۴ تا ئازاری ۱۹۷۵ ئەزانە لە  
پاشەکشەدا بوو. ئەو بە مانای ئەی ئەکە هەزی پێشمەرگە لەو

ماو یی دا هیج س رک و تنی ب د ست ن ه ناو ب کوو م ب ستمان ئ و یی ک ل س ر ت ای ش ، ب نموون ، ل ب ر ی ه و ل ر چای س فین ل ب ر د س تی ه زی پ شم ر گ بوو ، ب م د وای نزیک ب سا ک ل ش ، گ ل ی ع ل ی ب گ یش گیراو و ش ل نزیک و واندوز د کرا . له استیدا ئو ه هزه گوره یی پ شم ر گه به ب شه ز ر به ی شاره گوره کانی کوردستانی چ کرد . ئه گه ر ئو ب چوونه قه بو بکه ین که بزووتن و ک به پلان کی ن ووده و ه تی له ناوبرا ، خ نا کر ب ر گری له شکسته یه که له د وای یه که کانی ل م یدانی ش دا بکرت . استه سه رکه و تنی گوره ش به ده ستهاتوو له پ کدادانه کاند ، وه ک شه ی هند ر ن و ده یان داستانی قاره مانانه ی هه موو ش ش کانی کوردستان . به م پ و ر س ر باز یی کان ئ نجام د پ یون . ب واتا یی کی دیک ، بردنه وه ی پ کدادان (معرکه) گرنگ نییه ، به کوو بردنه وه ی شه (حرب) گرنگه . ئه نجام له سه ر شه ا ده وه ست ت نه ک پ کدادان .

دوا به د وای ش ش ش گه لانی ئ ران له 1979 به ش کی ز ری خاکی کوردستانی ئ ه ه بات ، ب شار گ و ر کانی و ک سن ، س قز ، ب کان ، م ها باد ، م ریوان ، هتد ، له ژ ر ده س تی ه زی پ شم ر گه ی ئو به شه ی کوردستان بوو ، حیزبی دیموکرات و ک م . که چی پ شم ر گه کانی حیزب و ک مه ه نه یان توانی ش مانگ زیاتر به رگری له شار گ و ر ئازاده کان بکه ن . تا ناوه استی هه شتاکانی سه ده ی پ شوو ل ره و له و نه ب ت پ شم ر گه له ئ ه ه بات بوون کی ئه و ت ی نه ما . ل ژ ر فشار بن و بار گاکانیان ه نای باشووری کوردستان . ل ر ئاماژ مان ب و کورت - ش ش چ کدارییان ی دیک ی ئ ه ه بات ی کوردستان ن کرد ک ل ک تایی ش س کانی س د ی ا بر دوو س ر یان ه دا و ت نیا چ ند مانگ کیان خایاند چونک کاریگ ریی کی ئ و ت یان ل س ر وشی پرس کان ن بوو ، ب م ه ر چ ن ک ب ت ئ و انیش ب ش کن ل شکستی خ بات ی چ کداری . له سا ی 1984 په که بانگی ده ست پ کردنی خه بات ی چه کداریی ا گه یاند ، پ ش بزووتن و ک ی ۱۵ ت باخی پ + ک + ک ، ل ن وان ۱۹۲۰ تا ۱۹۳۸ ، لانی ک م ۱۹ بزووتن و ی چ کداریی دیک ل باکووری کوردستان شکستیان خوارد بوو . ئه وان بانگه شه ی ئه وه یان ده کرد که ده رسیان له ه ه کانی ش ش کانی پ ش خ یان ل باکوور و ب ش کانی دیک ی کوردستان وه رگرتوو ، که چی ل ک تایی نه وه ته کان ه ز کی ئ و ت یان له باکووری کوردستان نه ما ک ش ی د س ت و ی خ ل گ د ا گیر ک ر ی تورک بکات و ل قو و ای تورکیا گورز ل سو پای دا گیر ک ر بو ش ن ت ، ب تایی تی د وای د س ت گ ر کردنی ئ ج لان ، ک ب ت و اوی سه ر کردایه تی و بنکردایه تیان گواسته وه ناوچه کانی خواکورک و قه ندیل له باشووری کوردستان .

است له و کاته وه به به ر ده و ام خ ا گری ب و ن یان نواندوو ل دژی

هه‌نزێکانی تورکیا کە ساڵانە ئێ‌پەرەسی‌ن لێ دژی گۆریلاکان ئێ‌نجام دەیات بە‌ئام نایەت ئێ‌وو لێ‌بەر بکە‌ین کە دێ‌وو‌تی تورکیا ئێ‌وو بە‌ ماوێ‌ی بیست ساڵ دە‌چە‌ت هه‌نزێ چە‌کدارێ‌کانی پێ‌کە‌=کە‌ی لێ هه‌نزێکی هه‌رشکەر کردوو بە هه‌نزێکی بە‌رگریکەر، ئێ‌مە‌ش بە‌ هیچ شێ‌وه‌یەک لێ‌گه‌ ستراتیج و تاکتیکی شێ‌ی پارتیزانی پێ‌کنه‌گرێ‌تێ‌وو. پارتیزانێ‌کان دە‌یە‌ت خێ‌یان بە‌یار بدە‌ن کە کە‌ی شێ‌ی دە‌کە‌ن، لێ کوێ‌ شێ‌ی دە‌کە‌ن؛ ئێ‌وو پارتیزانێ‌کان کە ئامانج دیاری دە‌کە‌ن نێ‌ک دوژمن. بە‌ئام ئێ‌وی ئێ‌ستا لێ‌ خە‌باتی چە‌کداریی لێ‌ باکوور هه‌ستی پێ‌ دە‌کە‌ت و دە‌بینرێ‌ت هیچ خه‌ستی شێ‌ی پارتیزانی پێ‌وه‌ دیار نییە. دیار هه‌کارێ‌ک زانراوه‌، ئێ‌ویش ئێ‌وه‌یێ‌ کە هاوکێ‌شێ‌ی هه‌زرێ‌ر لاری بە‌ لای داگیرکە‌ری تورکیا، بە‌تایبه‌تی دوا‌ی گه‌شێ‌پێ‌دان بە‌ فێ‌هێ‌وان (درێ‌ن).

درێ‌ن بە‌ته‌واوی هاوکێ‌شێ‌کانی هه‌زی گه‌ی و یاسا و ئێ‌سای گه‌مە‌کانی ئاوێ‌ژوو کرد، بە‌یێ‌ وێ‌ک چێ‌ن لێ‌ به‌شی ئابردوو و لێ‌م به‌شێ‌دا هه‌ندێ‌ک هه‌کارمان خه‌ستێ‌وو کە چێ‌ن خە‌باتی چە‌کداریی نه‌هامه‌ته‌ن بوو بە‌ خه‌کی کوردستان، به‌هه‌مانه‌شێ‌وو، گه‌شێ‌پێ‌دان بە‌ درێ‌ن و به‌ئادە‌ستی داگیرکە‌رانی کوردستان لێ‌م به‌وارێ‌دا، وێ‌ک ئاکامێ‌ نه‌رێ‌نییە‌کانی دیکه‌ی خە‌باتی چە‌کداریی، دە‌یە‌ت به‌نێ‌ مایه‌ی به‌خه‌چوونه‌وو و هه‌سه‌نگه‌ندی ئێ‌بازێ‌کانی خە‌بات. درێ‌ن خە‌باتی چە‌کداریی لێ‌ شێ‌ی پارتیزانی گه‌یێ‌ی بە‌ شێ‌ی لێ‌ تونه‌لێ‌کان، ئێ‌مه‌ به‌ فێ‌هێ‌ستینییه‌کانیش هه‌ر ئێ‌سته‌. شێ‌ی لێ‌ تونه‌لێ‌کان زه‌ر زه‌حمه‌ته‌ به‌ته‌ مایه‌ی و گه‌هه‌ خه‌ستن و ئێ‌به‌رایه‌ تیکردنی جێ‌ماوێ‌ر، وێ‌ک چێ‌ن چە‌ جیفا‌را و فیده‌ل کاسترێ‌ لێ‌ کوبا؛ ماوتسی ته‌نگ لێ‌ چین و هه‌شی منه‌ لێ‌ فێ‌ته‌نام، کردیان.

نموونه‌یه‌کی دیکه‌ی زه‌قی به‌توانایی هه‌زی پێ‌شمه‌رگه‌ له‌ به‌رگریکردن له‌ کوردستان خه‌انه‌گریان بوو له‌ به‌رابه‌ر دژه‌-هه‌رشه‌کانی دێ‌وو‌تی داگیرکە‌ری عێ‌راق دوا‌ی ئێ‌په‌ینه‌که‌ی به‌هاری 1991. به‌جگه‌ له‌ به‌رگرییه‌کی کورت له‌ توزخورماتوو و ده‌وروبه‌ری کفری له‌ هیچ شوێ‌نێ‌کی دیکه‌ی کوردستان هه‌زی پێ‌شمه‌رگه‌ به‌رخه‌دانێ‌کی وای له‌ خه‌ نیشان نه‌دا.

هیوادارم ئه‌م ئێ‌وونکردنه‌وانه‌ و خه‌ستێ‌ووێ‌ ئێ‌م ئێ‌ستیانه‌ وێ‌ک تانه‌ و به‌هه‌زییکردن به‌ پێ‌شمه‌رگه‌ و گۆریلا لێ‌ک نه‌درێ‌تێ‌وو. من وێ‌ک پێ‌شووتر ئامه‌ژم پێ‌ کرد، گومانم لێ‌ ده‌سه‌زی و قاره‌مانی پێ‌شمه‌رگه‌ و گۆریلاکان نییە. به‌هه‌مان شێ‌وه‌ ئێ‌و قسه‌ و گه‌فتوگه‌یانه‌ یێ‌ک زه‌هه‌یی نییە به‌ خه‌وه‌نی شه‌هیده‌کان و ئێ‌حی فیده‌کارانه‌ی پارتیزانه‌کانی کوردستان، چونکه‌ من ئێ‌زی به‌پایانم هه‌م به‌ پێ‌شمه‌رگه‌ شه‌هیده‌کان، هه‌م به‌ زینه‌دوه‌کان، هه‌یه. پێ‌شمه‌ وایه‌ گۆریلا و پێ‌شمه‌رگه‌کان جوامه‌رتترین و خه‌نه‌یستری ئێ‌هه‌کانی کوردستان و ئێ‌زله‌نانه‌ له‌ خه‌وه‌ و ئێ‌بهردووێ‌ان ئه‌رکی هه‌موو کوردستانیه‌که‌.

به‌بام، من پم وایه هه‌خنه له خ‌گرتن و هه‌سه‌نگاندنی واقعیه‌ی  
ا‌بردوو، یه‌که‌م هه‌نگاوه ب‌ ت‌پ‌اندنی ئه‌و ن‌هام‌تیان‌ی به‌سه‌ر  
هه‌ر نه‌ته‌وه‌یه‌ک د‌ن.

استیه‌کی تا هه‌یه ده‌ب‌ت درکی پ‌ بکه‌ین ئه‌ویش ئه‌وه‌یه که  
داگیرکه‌رانی کوردستان توانای سه‌ربازی و ل‌جستیکی و ته‌کن‌ل‌جیای  
شه‌یان ز‌ر له ه‌زی پ‌شمه‌رگه و گ‌ریلا زیاتره. پ‌شمه‌رگه به  
کلاشینک‌ف چی پ‌ ده‌کر‌ت له‌گه‌ ه‌لیک‌پ‌ته‌ر و ف‌ک‌ی ج‌نگی و  
ده‌بابه، ئ‌ستا در‌نیشی ها‌ت‌ س‌ر. وره‌و له‌خ‌بردویی چین له‌به‌را به‌ر  
چه‌کی کیمیاوی و در‌ن. ده‌ب‌ت دیسان ئه‌وه ب‌م من ل‌ره‌دا مه‌به‌ستم  
ه‌زی پ‌شمه‌رگه وه‌ک ه‌ز‌کی سه‌ربازی اه‌نراوی پ‌چه‌ک‌راو نییه، وه‌ک  
ئه‌وه‌ی که له هه‌رمی کوردستان یان ل‌ ئیدار‌ی خ‌س‌ری ل‌ ژا‌فا  
ده‌کر‌ت بکر‌ت به‌و ه‌زه ئه‌گه‌ر یه‌ک‌ب‌خ‌رت و ئ‌گه‌ی پ‌بدر‌ت، به‌کو  
مه‌به‌ستم ه‌زی پ‌شمه‌رگه وه‌ک ه‌ز‌کی پارتیزانی گه‌یده‌یه له  
شاخه‌کان. دیاره ناب‌ت ئه‌وه‌ش له‌بیر بکه‌ین که ه‌زی پ‌شمه‌رگه‌ی  
هه‌رمیش ئ‌گه‌ی پ‌نادر‌ت خ‌ی پ‌چه‌ک بکات، ئه‌وه سا‌مان‌ک‌ حکومه‌تی  
مه‌رکه‌زی ع‌راقی له هه‌و‌ی سنووردارکردن و تواندنه‌وه‌ی ه‌زی  
پ‌شمه‌رگه‌یه له‌ناو سوپای ع‌راق‌دا.

ه‌م ه‌زی پ‌شم‌رگه، ه‌م گ‌ریلاکانی کوردستان، که ب‌ به‌رگیرکردن له  
کوردستان ل‌ ه‌شتاکانی س‌د‌ی ا‌بردوو و دروست کراون، له‌کاته  
هه‌ره پ‌ویسته‌کان وه‌ک ئه‌نفالکردنی کورد له‌باشوور ل‌ ک‌تایی  
ه‌شتاکانی س‌د‌ی ا‌بردوو؛ ش‌کوژی خ‌کی کوردستان ل‌ ژه‌بات  
ل‌ س‌ر‌تای ه‌شتاکانی س‌د‌ی ا‌بردوو؛ ل‌ ووخاندن و چ‌کردنی  
زیاتر له‌چوار ه‌زار گوند له‌باکوور ل‌ ن‌و‌ت‌کانی س‌د‌ی  
ا‌بردوو، نه‌یان‌توانی کورد له‌وه‌هامه‌تیانه‌ بپار‌زن. ئه‌وه‌مانای  
ئه‌و نییه که پ‌شمه‌رگه ب‌ وره‌بوون، ترسن‌ک و خ‌ا‌گرن‌بوون،  
به‌کوو ئ‌م‌ ئه‌وه ده‌گه‌یه‌ن‌ت که ئه‌و ئه‌رکه ز‌ر قورستره له‌وه‌ی  
پ‌شمه‌رگه و گ‌ریلا بتوانن پ‌ی‌هه‌بستن. به‌کورتی هه‌موو ئه‌و کاره‌سات  
و ن‌هام‌تیان‌ ئه‌وه ده‌گه‌یه‌ن‌ت که خه‌باتی چه‌ک‌داریی شه‌کی د‌اوه  
و ش‌واز‌کی نه‌ز‌که ب‌ خه‌باتی ز‌گاریی نیشتمانی.

ل‌ ب‌شی داها‌توودا ب‌ ئیزاف‌ی قس‌کردن ل‌س‌ر چ‌ند ن‌هام‌تی‌کی  
دی‌ک‌ و‌ک‌ ئاکام و د‌رک‌وت‌ی خ‌باتی چه‌ک‌داریی، شر‌ف‌ی ئ‌و د‌ک‌م  
ک‌ ب‌چی داگیرک‌رانی کوردستان ح‌ز د‌ک‌ن ک‌ کورد د‌ست ب‌ چ‌ک  
در‌ژ بکات و پ‌ی‌و‌و ل‌ خ‌باتی چه‌ک‌داریی بکات.

# پوختلې ښځې لې کتېلې ښځې “لې شفرې شلې يا خپلو ځان: شلې ښځې مافې کرې کارانې سسې کسې.” نامادې کړنې گرانې ښځې بدو ښځې

“Revolting Prostitutes: The Fight for Sex Workers’ Rights”

نووسینې مېلې سمیس و جونې ماک:

شولې ښځې او کړنې وې: لې ندې

۲۰۱۸

د زگای چاپې ورسې

نامادې کړنې گرانې ښځې بدو ښځې

پې شلې کی

نوم کتېلې سرې تا لې ۲۰۱۸ لې لې ندې لې لایې د زگای چاپې ( ورسې )  
( وې ښځې زمانې ټینګلېزې چاپکراوې. دواتریش لې ساې ۲۰۲۰ دووبارې  
لې لایې ښځې مان د زگاوې چاپکراوې تې وې.

نوم کتېلې لې هشت ښځې پکې هاتوې. وې ښځې ګډې کی سیاسې و  
ښځې کی کړنې دا ټراوې و خرمې د کات ښځې ټګې یشتن ښځې مافې کانی  
کرې کارانې سسې کسې لې چوارچې وې بزووتنې وې فراوانترې کانی دادپېروېری  
کې مېلې تې. جخت لې وې د کاتې وې کې مافې کانی کرې کارانې سسې کسې  
جیاناکرې تې وې لې کښې کانی تری دادپېروېری کې مېلې تې، لې وانې  
مافې کانی کرې کاران، مافې کانی کې چېرې ران، دادپېروېری کې ګډې و  
پې کسانې ټا بووړې.

نووسېرې کان لې نوم کتېلې دا جخت لې باشتړکړنې ټیانې کرې کارانې سسې کسې  
د کې نې وې، هېروې ها چارې سرکړنې چې ندین کې شې تری هاوشې وې، نې  
تې نها ټرکیزکړن لې سېر باری یاسای کارې سسې کسې. ټوان ښځې ګډې لې  
ښځې ګډې ګډې د هېنې وې کې هېم کې مکړنې وې زیانې د سټېجې و  
هېم ګډې انې سیسټې ماتیکې درې ټراپې لې څې د ګرېت.

ځاې سرې کیې کانی نوم کتېلې:

## ۱. ټوانگي ما فکاني کرکاراني سکس

- کتېدک ل ټوانگي ما فکاني کار و ک مکړندوي زيان ول
- باسي کاري سکس دکات.
- ل لايون کرکاراني سکس و نووسراو، تټوانيني استوخ
- ل سړ پيشک پشک دکات.
- جختدکات ل سړ گرنګي گوگرتن ل کرکاراني سکس.

## ۲. شیکړندوي مډل ياسايي کان

- چنډ گډي کي ياسايي جياواز ب کاري سکس ل جيهاندا تاوتو دکات:
- تاوانبارکړدنې تټواو. . نمونې: زربې وټاتاني ئمريکا، باشووري ئفريقا و کينيا . ل لردا کيار و فر شيار هردوو تاوانبارن.
- مډلي نږدیک يان ب مډلي سويدي ناسراو، تاوانبار کيار ن وک فر شيار. سويد، نرويچ، فرانس، نايسلانډ و کندا.
- ياسايي کړدن. . نمونې: ئمانيا، هټلندا، نيوزيلانډ، نمسو و نيډلدا ل ئمريکا.
- بډگ د هټلنټو بوي ب ياسايي کړدنو دخی س لامټر ب کرکاراني سکس د ځسټ.

## ۳. شیکړندوي لايون پيو نديدار کان

- ل لکټينډو ل و دکات ک چن کاري سکس پيو ندي ه ي ل گ:
- کچکړدن و سنوور کان
- گز و چين
- جنډر و سکسواټي
- هژاري و ناي کساني تابووري
- تيشک د خات سړ ئوي چن گروپ پراو زخراو کان زياتر کاريگريان دک وټ سړ ل و بواردا.

## ۴. س لامټي و ما فکاني کرکاران

- باس لټو د دکات چټن تاوانبارکودن، مټرسيدټکان به  
کرټکارانی سټکس زياد دکات
- سټلامټي شوټنی کار و ما فټکانی کار تاوتوټ دکات
- باسی خټپاراستن لټ توندوتیژی و دټسنگټیشتن به چاودټری  
تټندروستی دکات
- جټخت لټسټر پټویدستی ټټکخراوټ کرټکاریټکان دکات

## 5. ټټخندټ لټ سیاسټتټکان

- ټټخندټ لټو سیاسټتاندټ دټگرتټ کټ بانگټشی “زگارکردنی”  
کرټکارانی سټکس دټکټن
- بهټرټنگاری تټگټیشتنټ هټټټکان دټبهټټوټ دټربارټی  
بازرگانیکردن به سټکسوټ.
- شیکردنټوټ به کاریگټری سیاسټتټکانی دټرټ-کټچټری لټسټر  
کرټکارانی سټکس دکات
- پرسیار لټ ټټکاری “کټتایی هټټنان به خواست” دکات

## 6. پټگټی ئا بووری

- کاری سټکس لټ چوارچټوټی سیستټمټ ئا بووریدټ فراوانترټکاندا  
دادټټټت
- باس لټوټ دکات چټن هټټزاری کاریگټری لټسټر چوونټ ناو کاری  
سټکس هټټی
- ټټټی کار لټ سټرمايټداری تاوتوټ دکات
- باسی مانټوټی کاری سټکسی دکات

## 7. سیاسټتی فټمینیدستی

- هاوټایټ لټگټټ ټوانگټ فټمینیدستیټ جیاوازټکان سټبارټت به  
کاری سټکس
- ټټخندټ لټ هټټندټکلق و پټپی بیرکردنټوټی فټمینیدستی دټربارټی  
لټشفرټشی دټگرتټ
- بانگټشټ به ټټبازټکی فټمینیدستی هاو فکر دکات

## 8. چارټسټری کردټی

- پېشنیاری گډون انکارۍ سیاسۍ بېرجه‌ستۍ دټکات
- جټخت لټسټر ټټبازی کټمکړدنۍ وټی زیان دټکات
- داټکټ کی دټکات لټ:
- نا یاسا ییکړدن
- ما فټ کانی کار
- دټسټگ یشتن بټ چاودټری تټ ندروستی
- ما فټ کانی کټچکړدن
- دادټروټری ئا بووری

بټ گشتی، کټټبټکټ وټک هټټگری میتټدی فیکری و سیاسۍ بزووتنۍ وټی کټټکاری مټدرن کار دټکات، کټ تټپیدا چالاکوانان داوای یټکگرتنی هټموو کټټکاران دټکټن لټ خټباتټک دژی سټرمایټداری، بټ بټکارهټنانی کټنا ټټبیرټکراتییټ بټردټسټکان لټ جیاتۍ ټووخاندنی تټواویان، لټ ناوبردنی پټکها تټکانی دټسټماتۍ چټوسټندر لټ ټټگټی دټسټگ یشتن بټ زټمینټیټکی دادټروټرانټ و گرتنټبټری ټټگټی میانټو لټ کټمکړدنۍ وټی زیان لټگټ بټهټزکړدنۍ سټرټټخټی کټسی.

دټرنجام

کټټبټکټ بټټگټنامټیټکی گرنگټ بټ تټگټیشتن لټ خټباتۍ کټټکارانی سټکس و پټشنیارکړدنۍ چاکسازی یاسای و کټمټټایټی بټ پاراستنی ما فټ کانیان، سټرباری ئو لایټنانټ هټټگر و گټټټروټی کټمټټکټ چیرټکی دټتټزټنټ.

Nov 10, 2024

## دیدار لټگټ ټټشوټکار ئیټقان نټجمټدین. . هټټقیټقین- کامټران حاجی ئټلیاس

شوټکار ئیټقان نټجمټدین: ټټنگ بټ تابلټ زټر گرنگټ من زټر ئارټزووی تټکټکټکړدنۍ ټټنگټکان دټکټم شوټکار ئیټقان نټجمټدین: وانټی هونټر بټ قوتابیان گرنگټ بټئوټی



بیرک و داهانان لگشت بابا تکاندا بکن  
 خاتوو (ئیغان نجم دین ساح)، هر لایتمانی منداایی و خولیا و  
 ئارزووی هونری و اندکاشانی هبوو ل قوتابخانه بشاری سرجم  
 پیشانگانی کردوو و و حزو و ئارزو وای لکردو  
 بچتئی کادیمیای هونر جوانکانی هلولر بشی شوکاری  
 هرلپنا و برودانی زیاتر ب بهرکانی توانی ل سالی 2023  
 بروانامی ماستر ل همان بواردا بدست بهندت ب ماوی چوار  
 سا لایک ل قوتابخانهکانی شاری هلولر مامستای پرواردی  
 هونر بوو ... لئستادا مامستای ل زانکی موسی ئمش بباشمان  
 زانی بچند پرسیارک ب سربکیندو.  
 هقیقین- کامران حاجی ئلیاس

**\* سرتا شوکار ئیغان چنخی ب خوندانمان دناستنت ، چن  
 ناوتئی هونری شوکاری بوویت؟**

▪ من شوکارا (ئیغان نجم دین ساح)، دچووی کلالئی  
 هونر جوانکانم ل سالی 2019، هرروها ماستر ل 2023  
 بدست هوناو ل همان بواردا لئستای مامستای هونرم ل  
 یلک ل قوتابخانهکانی شاری هلولر . ئوی استی بت هر  
 لایتمانی منداایم و و حزو و ئارزووی زرم هبوو ب  
 وندکشان ل هموو قناغانی خوندنم چالاکان ب بشاریم  
 ل پیشانگانی قوتابخانه دکرد، هررئو و حزو و ئارزووش  
 وای لکردم ب یاربدم دوی ت و اوکردنی پلی 12 بچم کلالئی  
 هونر جوانکان بشی شوکاری ب ئوی پر ب تواناکانم  
 بدم ل و زیاتر بشواییکی ئکادیمی فیری ئلف و بای  
 وندکشان بیم.

▪ برزت زیاتر ل سرت کام قوتابخانهی هونری کاردکیت؟  
 ▪ من ل سرتای منداایم، ئارزووی زرم لوردکاری وندکشان  
 هبوو، و هر ل سرتایی کلالئیش زیاتر ل سرت قوتابخانهی  
 یالیزم کارم دکرد، ل ئستاش زربی کارکانم پرترتن  
 ب شوازی یالیزم وندکشم.

**\* کامن ئو هونرمند شوکارانی کاریگریان ل سرت  
 هبوو یا خود رسامی ب کارکاریان؟**

▪ زرن ئو هونرمندانای کارکانیان جوانن وسرنجی منیان  
 راکشاوم ب نمون ل هونرمند جیهانیکان ( ئدوارد

مان ( و فانکوخ ) ب تایبـتی، ل هونـرمـند کوردـکانـیش  
(خـیری ئادـم، محـمد ئیسماعیل، عـبدولـحمان میرزا زـر  
بـکارـکانـیان سـرسامـم.

**\*دووخی سـرکی ل زـربـی تابلـکان بوونی هـی ( ناـوونی و  
جوانی)، بینـر چـن دـتوانـت ل تابلـکان بگات ب ئـوی  
شیکردنـوی بـ بکـرت؟**

▪ زـربـی تابلـکان ل ووی ئـنگ و تـکنیـکان چـژ ب بینـر  
دـبـخشـت لـلای هـر کـسـکیش ئـنگ تـوانینی جیاوازی لا  
دروست بـت مـرج نیـ کـسـک شیکردنـوی بگات ب ئـوی چـمـک و  
پـیامـی تابلـک بگـیـنـت . جوانی لـلای هـر کـسـک ب  
جـرکـ ناـوونی بـ پـی کار و تـکنیکی هونـرمـند کـی  
هـندکیان بابـتـک دیار لـسـر چـی کراو بـشـکی تریان  
بینـر دـتوانـت لـلـگـی ئـنگ و شـوازی کارکردن ل  
بابـتـک حـی بـت.

**\*تـکنـلـژیای سـردـم بـ نیگار کردنی تابلـکانت بـکار  
دـهـنیت؟ بـنـمـونـ بـرنامـکانی کـمپیوتـر؟**

▪ نـخـر، لـبـرئـوی کارـکانـم پـرتـرـتن دـست کاری وـنـک  
ناکـم، بـمـ ئـگـر لـ داهاتوودا پـویست بگات بـکاری  
دـهـنـم وـکو فـتـشـب کـ ئـستادا زـر لـ هونـرمـندان  
سوودی لـوـردـگـن.

**\*رـنگ مادـیـکی سـرکی هـر تابلـیـک چـن دـوانیتـ  
کاریگـری رـنگـکان ل تابلـیـکانت؟**

▪ بـدـنـایـیـو ئـنگ بـ تابلـ زـر گـرنگـ هـر بـیـ من زـر  
ئارـزووی تـکـکردنی ئـنگـکان دـکـم لـ پـرتـرـتـکانـمدا بـ  
ئـوی ووخسار و ناخی کـسـک ئـنگ بداتـو لـکارکـمدا  
هـروـها نـرمی و وردـکاری تـیدا بـمـ بـکارهـنـانی  
بـهـرتابلـیـک دـبـ بـشـویـکی زانستی بـکار بـت، لـ خـزمت  
ناوـکی تابلـیـکـدا بـت.

**\*چوار سا مامـستای پـروـردـی هونـری بوویت، کاریگـری  
وانـی هونـر بـقوتابیان چـن دـبینیت ؟**

▪ وانی هونـر ل قوتابخانـدا زـر گـرنگـ بـ ئـوی لـ  
قـاغی بـنـتی قوتابیان ئاشنابن بـ زـربـی تـکنیـک  
هونـریـکان قوتابیانش زـر حـزوو ئارـزوویان بـ وانـک  
هـی.. من بـ ماوی ( 4 ) سا مامـستای وانـی هونـر بووم

\*تۆۋەندىكى مەلۇماتىيەكان تاچەند سوديان ھەبوو لى بىاوكردنەوى زانىارى و چالاكىيە ھونەرىيەكان؟

# باجی ده نووسین؟ . . د . موحه ممه د

گہلا ہ پی

هه موو نووسيندك په يامـكى هه يه، بهـام له ئامانجـكى دياريكراو بـ خرمه تي گشتيي و هه ندـجاريش بـ ئامانجـكى تايبه تي كه سي به دهر نييه، ئه گهر بـينه سهر هه قيقهت غه در له شاعيره كانيش كراوه، كه به زهرده خه نه وه بـ چه ند مه به ستـكى شاراوو و نه زانراو پـيان ده وترـت: (المعنى في قلب الشاعر)، بهـام ئه گهر دهسته واږيـكى وهك (الغاية في قلب الكاتب) يش هه بوايه ئه وا هاوكـشه كه هاوسه نگرتر ده بوويه وه، خـ هه ندـجاريش كـده كه و، كه وا شاعيرـك نووسـركى به ناوبانگ بـت به تايبه تيي له ژانره كانى نووسينى بـمان و چيرـك..هتد دا.

جا بـیه؛ با بـینه سـهـر کـر کی نووسینه که مان، که هـه نـد جـار دـه گـوتـر: نا بـت نووسین له پـناو نووسین بـت!، به بـت؛ نا بـت نووسین هـه بـ که هـکردنی ووتاری دووباره، سواو و دزراو بـت..!

ئەي كەواتە نووسين له پـناوى چ ئامانجـكـ دابـت و بـچى پـتـهـكان دهـخـهـينه پا يه كـترى و وهـك نووسـينـكـ بـاويـان دهـكهـينه وه؟

به ٲٲ؛ گونجاوه نووسين هه نډك له م ئا مانجا نهى خواره وهى ٲ هه ٲٲت: ٲٲ زيادكردنى كٲمه ٲٲك مه عريفه و زانينى نوٲ و نه بيستراو ٲٲت ٲٲ خوٲنه ران.

بـ دەرڅستنی کـ مهـكـ استی و نه زانراوی سهرده می ځی بـ تـ .  
 بـ خستنهـ ووی کـ شهـ یـ کیـ هوا و چاره سهریـ کیـ وون و هوا ن بـ تـ .  
 بـ هـ ناکا یه ی گفتوگـ یـ کیـ سهرده میانه و هـ ځنه یی پـ بهـ رهـ م و به  
 جووـ هـ بـ تـ .

بہر گری کردن له هق و استی ما فخوراوان بـت.  
بہ فراوان کردن پی او و زی نازادی بیر و اگـینه وه و هـخنه گرتن  
بـت.

بـه هـمـه شـتـنـی ق و بـا و کـردنـه و هـی شـه و نـا ژا و ه نـه بـت .  
بـه خ دـه ر خـسـتن ، هـمـه ا جـکـردن ، هـمـه ر ز ا نـکـردن بـیـر و بـچـوون و نـر خـی نـو و سـین  
نـه بـت .

بـ ستایشی ز اـم و سته مکار نه بـت، که هـوایه تیی به هـموو نا دادیـهـك و زوـمـك بدات.

له هـمووی گرنـگـتر ئهـوهـیه: بـ سهـلـما نـدنـی كـیـله بوونی نووسەر نه بـت.

هەر بـێـیه نووسین بەرپرسیاریه تـیـیه ، پـێـش ئه وهی خاوه نـداـریـیه تی له و  
 ووشانه بکـرـێـت، که به قهـمـی نووسهـرێـک یان هەر کهـسـێـکی تره وه  
 ده نووسـرێـن، بهـێـکوو بهرپرساریه تیـێـکی ئهـخـا قی وێژدانیه ئینجا  
 ئاینیی، نیشتمایی و مرـێـقـدـێـستیه، چونکه نووسین له ناخی وێژدان و

ئەخلاقى نووسەر ۋەك مەزگىلى يىزىلغان سەرچاۋە دەگرەت، ھەر بىر يە  
ئە نووسىنەي كە لە ئەخلاق، كەلامەت و ويژدانلىكى زىندوۋە  
سەرچاۋەي گرتىپت ئەوا بىر سەدان و ھەزاران سا دەمەندەتەو، بەلام  
ئەگەر بەر پەنچەوانەو بەت ئەوا ديارە لەچىيەو سەرچاۋەي گرتوۋە؟  
و سەرئەنجامەكەي ئەو دەبەت، كە لە مەژوودا تەنھا شەرمەزاري بىر  
نووسەرەكە دەمەندەتەو، نموونەي زىندوۋش لە ئىستا و ئابدوودا  
ھەن و بىر داھاتوۋش ھەر دەبن. كەوا ۋەك: نووسەرانى دەرباري پادشا  
و سولتەنەكان لە مەژوۋى مەنچايەتيدا ھەژمار دەكرەن.

## بىر ئەوانى كە ئىمەريكىيەكان بىر گەمەزە دىزانن. زاهىر باھىر

لە سەروپەرى ھەمەزاردنى دىنا دەترامپ-دا سەدەھا وتار و توۋىنەو  
و لەكەينەو نووسراو و كراو سەبارەت بىر دىنگدانى ئىمەريكىيەكان  
بىر ترامپ لەبىر ھارس، بەتايىپەت ژنان كە ترامپ بىر دۆژمنى ژنان  
ناسراو.

بەئەي مەن ھىچ گەلەك / نەتەوۋىك، ھىچ تاكەك گەمەزە نىيەك  
بەزەوۋەندى خەي نەزانەت، بەر دىنەيەو گەر لە شەبىران و  
توۋىزەو سىياسىيەكان زىرەكتر نەبن ئەو لەوان كەمتر نەن. ئىمە  
نەك ھەر بەر ئىمەريكىيەكان و كورد ئاستە بىرەكو بەر ھەموو مىللەتەك  
ئاستە. دىروستىي ئىمەش لەو دايمە كە ئىۋەي ئا بەر ھەمەزاردنى  
سەرەكەك يا ھىزىك دەدات تەماشاي بەزەوۋەندى خەي دەكات. لەوانە  
بەزەوۋەندى ئابوورىي، پاشخانى خەزانى و كەمەنەيەت، دىنى،  
كولتور، تەروانىن لە ئابدوود و ئىستا و بەتايىپەت داھاتوۋش. زەرن  
ئەو ھەكارانەكەي كە بەنەمەي دىنگدان.

قەسەي مەن زىاتەر لەسەر ئىمەريكىيەكانە كە ژانە لە مەنچەو  
كوردىيەكان و پەنجەكانى فەيسبوكدا دىبەينەن كە چەن نووسەر و  
پەستەنوس و دىمانەكار بەر خەتەكەي ئىمەريكىيدا دىشەندەو، بەر  
ئىۋەي كە دوى بارودەخى ژيانى خەتەكەي ئىۋەكەتەت، بەر ئىۋەي  
زەمانەكەي دىكە زىاتەر لە كوردى بزانەت، بەر ئىۋەي پەنا بەر ئامارەك  
بەگەيەك بەر پەشتەردنى قەسە و بەچوونەكانى بەت.  
ۋەكو و تەم خەتەكەي بەر ھەكارى جيا جيا دىنگ دەدات و سەرەكەك يا

حيزبك هـددبـثررت . لـو هـكارانـى كـ من لـو وتار و  
توژينانـو لـيان حاـى بووم زـرن كـ ببـكيان سـرـكين و ئـمانـن:  
لـ سـدا 45 خـكى ئـمـريكى بار و دـخـى ژيانـان لـ 4 سا لـمـوبـر  
باشتر نيـ، ئـژـى هـئاواسانى پارـ بـرز . هـردوولايان واتـ  
ترامپ و هارس پـنايان بـ ملياردـرـكان دـبرد بـ هاوكارى دارايان  
بـ بـردـواميدان بـ كـمپـينـكـيان . كـمپـينـكـى ترامپ ياخود  
مانيفـستـكـى زـرـوون و ئاشكرا و بـ شاردنـو بوو : لـسـرـپرسى  
ئيسرائيل و فـلـستينـكان، لـسـرـشـى ووسيا و ئـكرانيا ، لـسـر  
پرسى ژنان و لـباربردنى كـرپـلـ، لـسـرـپرسى ترانس و  
هاوـگـزخوازان ، لـسـرـكـسانى پـناـبـر و كـچـر ، لـسـرـپرسى  
باخ و گومرگ ، لـسـرـپرسى پـيوـندى نـودـوـتى و سـركـردـكانى  
وـاتـانى جيهان ، لـسـرـپرسى ناتـ، لـسـرـدـركردنى زـركـكـ لـ  
كـسانى مشـخـر و ناپـويست لـ كـشكى سپى و شوـنـى تردا ، لـسـر  
پرسى ژينگـ ... لـسـرـهـر هـمووى هـلوـستى ترامپ روون و ئاشكرا بوو  
، بـام مـرجيش نيـ هـموويان جـ بـجـبكات.

هـرجيش كـمپـينى هارس بوو ، هـويستـكى ونى لـ كـشـ و شـى  
ئيسرائيل و فـلـستين نـبوو ، بـم هـكارـش ببـكى زـرى دـنگى لـناو  
كـمـنـتى عـرب و موسـماناندا بـ تايبـ لـ ولايتـى موشىگاندا لـ  
دـستدا . لـ پرسى ئـكرانيادا هـنگاوـكى جياواز لـ بايدن لـ  
چونـتى كـتايهـنـانى ئـمـشـر دـئاوـى ئـكرانيا نـبوو ، بـ دـگمـن  
قسـى لـسـر ژيانى خـكى دـکرد و لـ سـر پـداويستينـكانيان.  
هـويستـكى شـلق و سـقـتى هـبوو لـسـر ناتـ و لـسـر سـرـكى  
توركيا و عـراق و سعوديينـو و ئـران و زـر شوـنـى ديكـ. شتـكى  
نوى كاربـ يا كردـى لـ بـرنامـكـيدا نـبوو.

خـكى دـت لبـ زـرى لـو وانگـيـو دـنگ دـدات نـك لـ وانگـى  
نـكى پـست و تـمـن و سـر بـ چ پارتـكـ. دواى ئـوـش خـكى دابـش  
بوو بـسـر توـژاـى جياجيدا كـ لـو پـناگـيـو قسـ دـكات و  
ادـدات. هـروـها دين لـ ئـمـريكادا بـهـزـ بـيـ زـر لـ ژنان  
لـگـ لـباربردنى كـرپـلـدا نين ، لـگـ پرسى هاوـگـزخوازو  
ترانس و جـندـ ئايدـنتـى و هاوسـرگـرى لـ نـوانى هـمان گـزدا  
نين .

دواى ئـمـش خـكى ژيانى زـر خراپ بوو ئـويش بـ هـى شـى  
ئـكرانيا و وسياوـيـ بـيـ ئـمان دـيانـوت شـكـ بوـستـ ،  
ئـكرانيا زـوى و هـيـبـتى دـدـنتـ، يا نايدـنتـ لـى ئـوان شتـك  
نيـ ، كوردواتـنى كچى خـيان ناكـنـ قوربانى كوـى خـكى . بزنى  
بچوك و دـستگـ و هـتاهـندـك لـ كـمپانيا گـوـرـكانيش دـيانـوت  
كـ گومرگ لـسـر هاوردى دـرـوـى ئـمـريكا بـتايبـت وـاتى چين كـ

مەترسى لاسەر ئابوورى ئىمەرىكا داناو زەر بەرز بەت تاكو ئو  
دەرگايم بەسەر چىن داخەن بە ئوۋى كاكاانى خەيان سەرف بىكەن .  
مووچەخەر نايمەت باجى لاسەر بەرزبىكرەتتەو. دايكان و باوكان  
نايانمەت ئىمەرىكا شەكەكى دىكە دروست بىكات ياخود بئامەت ل  
شەكەكى دىكەو تاكو مەندەكەكانيان ل دەست بەدەن و ھاوكاتىش  
ئوۋەندەى دىكە ژيانيان گرانتر بەت . نايانمەت كۆلتورى ئىسلامى  
بەسەرياندا زامەت و ژيانيان ل تا بىكرەت ، ويلايمەتەكانىش وەكو  
سعودىيەو و ئىران و ئىفغانسان و پاكىستان و عىراق و ... تەى  
لەبەت، خەك شەرىعە و مەحكەمەى ئىسلامى ناوۋەت .

ھەموو ئەمانەتەكە ل ئىمەرىكادا دىنگى بە ترامپ زىاد كەرد تاكو  
بە ھارس . جا پەرسىارەكە ئەمەيە ئايا ئىمەرىكىيەكان دىبەنگ و  
گەمژەن ياخود ئوانەمان كە ھىچ نازانىن و ل خەمانەو دىنوسىن و  
ئەم نەتەو و ئو كەس ئو لايەن بە گەمژە دىزانىن ؟ ئايا خەدى  
خەكەكى خەى بەرزەوۋەندى خەى دىزانەت يا ئەمەكە ل دەرۋەى ژيانى  
ئەوانىن؟

ئەم پەرسە ل كورستانىشدا ھەر وا بوۋە خەكەكانەكە دىنگىيان بە  
يەكەتەى يا پارتى يا نەۋەى نوۋ ، يا ئىسلامى داۋە گەمژە نەبوون و  
نىن ، خەيان بەرزەوۋەندى خەيان لەن ل كەسانى دەرۋەى مەن باشتەر  
دىزانەن . خەكەكى زىرەكەن ل پەگەى ئابوورى و دارايى و ئوانەى  
سەرۋەكە باسەم كەردەنگە دەن .

نەموونەكى بچوك : پەش ھەبزاردەكەى كوردستان ل يەكەكە ل  
تەلەفونەكانما بە دايكەم ، ئەم پەرسى دايە دىنگە بەكە دىدەيت؟ ل  
وۋەامدا وتى دىنگە بە باقە و يەكەتەى . وتم بەچى دايە؟ وتى باقە  
دەستە ھەموو مەفياكانى كورت كەردەتەو ھەموويان چەنەتەو پەستەكەى  
خەيانەو ، دوو: وتى باقە ل گەل كەومەتەى عەراق دا كەكەوتەو  
موچەى خانەنشىنى چوارقات كەردەو . وتى مەن خانەنشىنەيەكەم نەزىكە 50  
دەلار بوۋە ئىستا دەبەت بە 200 دەلار ، بەيە دىنگى پەدەدەم . دەى  
قەسەيەكى بە مەن ھەبەيەو گەرجى مەن پەم نەدەوت دىنگە مەدەى يا دىنگە  
بە لايەنەكى دىكە بەدە. ژنەكى نەخەندەۋارى نەزىكەى 85 سە ل مەن  
باشتەر بىردەكەتەو تاكو گەر پەى بىلەم نا دىنگە مەدەى يا بەم و بەۋى  
بەدە . ديارە ھەموو كەسەكە وەكو دايكى مەن وريايە بە بەرزەوۋەندى خەى  
و ھەر لەو پەگەيەو دىنگە دەت .

زاهير باهير

10/11/2024

Zaherbaher@com

# جیهان کەشە ی کورد پشتگە ە دەکات - تا کە ی ناچار بین باجی بەدەنگی ئەو بەدەین؟ . شەم شەمی سا ح

ە

دەیان سا ە کورد لە پەناو ما فە واکانی خە و ما فە سەر تە  
ژیا نەکی شکە مە ندانە دا خە بات دەکات. ئەمە توانیمان خە مان دەربار  
کە ی ن لە هە ر قە ناغە سەختە کان ، لە جینە ساید و ئاوارە بوونی زەرە مە  
و چە وساندنە وە ی سیستماتیکی . بەمە ئاستاکە شە شەکی بەدەنگی  
بەرامبەرمان بەو دەجەت - شەکی لە پشت بیانوی دیلە ماسی و  
بەرژە وە ندی ئا بووری و هاو پە یمانی سیاسی و شاراو تە و . جە ب  
تە یب ئە ردە غانی فاشیست، سەرکە ماری تورکیا لە مە ژە سیاسی تەکی  
دە ندانە ی دژ بە کوردی گرتە تە بەر، لە هە رشی سەربازیو بگرە بە  
سەر خەکی سفیل تا سە یندە وە ی تە واو تە کولتوور و ناسنامە ی ئە مە  
بە خە دە گرتە . پرسیار کە ئە وە ی - بە چی جیهان بەدەنگە ؟

دە سە ل تە ک کە بە شەرمانە پاساو بە چە وساندنە و دەزانە

تورکیا لە سە ردە می سەرکە دایە تی ئە ردە غان شە ی تیرە ری کردە بەرگو  
بە ها نە یە ک بە ئە نجامدانی دە ندە یی بەرامبەر بە خەکی سفیلی کورد .  
ئە ردە غان بە ردە وام بە بەردومانی ئاسمانی و دە سترکردنی بە کە مە  
و قە دە غە ی ها تووچە ، بە شە وە یە کی کە زەرە ی شارە کوردە کانی  
کردو تە مە يدانی شە . ئە مە مە بە ستە هە بە ستراو ی ناو ناو "شە ی  
تیرە ر" - کە لە استیدا ستراتیژە کیە کی بە ئە نقە ست و سیستماتیکی  
بە لە ناو بردنی پە کە تە ی کە مە یە تی و کولتووری و ئا بووری کورد .  
ئە مە شە کوژی ، نە خە شانە و قوتابخانە و جە گا گشتیە کانی کردە تە  
ئە نجام کە خەکی بە تاوانی سفیل دە کرین بە ئامانجو دە کرە ناچار  
دە کە ن لە مە ی خە یانو لە ناو شارە کانی خە یاندا دە ربە دەر بکرە .  
ئە ردە غان بانگە شە ی ئە وە دە کات کە شە ی پە کە کە دە کات، بەمە  
استە کە ی ئە وە ی کە ئە مە هە ر شە نامرە قایە تیو توندو تیژ دژ



بەكەمە ئانى خەكى كوردستانە لەژن و پیاو منداىى بەتاوانەو بەگر تەنانەت بەتەجەركە لە پاكتاوى نەتەووى و ئەتنى . ھەر جار بەك دەنگى كورد بە ئاشتى و دادپەرورەرى بەرز دەكرەتەو ، بە شەو بەكى دەندانە بەدەنگ دەكرەن - نەك تەنھا لەلایەن پەلیس و سەربازى تورکیاوە ، بەكو لە لایەن سیستەمى یاسای دەوڵەتیشوە . كوردبوون لە تورکیادا ، ژيانكردنە لەگەم مەترسییەكى ھەمیشە لە ئارادا ، كە زیندانیکردنە ، ئەشكەنجەدانە ، یان تەنانەت كوشتن ، تەنھالە بەرناسنامەى كوردبون .

## بەدەنگى ئەژئاوا ھەم دوو ھووی و ھەم ترسەکانەى

كاتەك ھووسیا ئەكرانیای داگیرکرد ، جیھان كەوتە نا ئەزایەتى دەبەین و سزادان . سەركردەكان باسیان لە گەنگى مافەكانى مەرق دەكردو بونە بەندگەى وڵستانەو بەرامبەر سەم و پاراستنى خەك . بەھەم كاتەك تورکیا كە وەتەنەكى نەتەو بەك ، خەریكى توندوتیژی و پاكتاوكردنى كوردەكەت سەرنەووى نەتەو بەك ، ھەمان پەرسیار ھەمان سەركردە بەدەنگى ھەبەبەزە ؟ چوئەكە تورکیا ھاوێیمەنەكى سەراتیژی ، دەشە و ھەمى ئەم پەرسیارە وابەتەكە ئەژئاوا ناوەرەت بە اشكاوى بەریكەكەوتەن لەگەم تورکیا ھەبەبەزە ؟ . كەواتە دەبە بەین ئایامافى مەرق بە ئەژئاوا چى دەگەى نەتە ؟ ئایا ئەم مافانە تەنھا بە گەلانەكى تەبەتو ناوچە بەك ھەبەبەزەرداردەكرەن ؟

ئەمەى كورد بەزار یەن لەوێ كە گەمەمان پە بەكەن وە ببینە یارییەكى نەودەوڵەتیو بە پیوێرى ئەوان ھەژمار بەكرەت وەك ژیانەكى بە بەھا ، تا ئەو كاتەى لە ئەگەى بەرژەو نەدیە سیاسى و ئابووریەكانى ئەژئاوا نەبەن نەبەت . ئەمە خیانەتەكى زەركە وەرەى بەرامبەر مەقەیتى سەركردەكانى جیھان ئەژان تەدەپەنەن بە بە ئەوێ ھووبەووی تورکیا ببەو ، ئەمەش ئەچەتە ئاقارى بەگەى زیاتەر ئیفلەسى ئەخلاقى جیھان . ئەم بە دەنگیەى وەتەنى دیموكراسى ئەژئاوا لە بەرامبەر ، توندوتیژی ئەردەغانیان لە دژی ئەمە كورد خوەى خەى ئەھە دانە بەكوشتار دژی ئەمە . بەدەنگى واتای ئەوای كوشتن .

## “دژە تیرەر” وەك بیانوویەك بە پاكتاوى نەتەووى

تورکیا لە مەژە تەمەتەكانى تیرەریزمى وەك چەكەك لە دژی كورد بەكار ھەناوە . میدیاكان و سیاسەتمەدارانى نەودەوڵەتى بە گۆڤەییو بەنگەشەكانى ئەردەغان دووبارە دەكەنەو كە دەتەنە تەنھا شەخەى تیرەردەكەت . بە ھەم ئەوێ خەیان لە ئامارەى بە

دوور ده که نه وه ئه وه یه ئه و "تیر-ریستانه" زځر جار ته نها  
دانیشتوو و چالاکوان و نووسه ې و هونه ې مه ندى ئاسایى کوردن. هـر  
جار ېک ئږردځان پښوېستى ې ېهـږکړدنې دښت ېـږسـږ دښـځا تدا  
هـږـې، کورد تاوانبار دځکات. ځځځاوا ې تږواوى ئاگادارى ئم  
دښتکارىي ښتږیکيې، کځچى لښت ئم گړنگ ېاسـښتراتیږى  
تورکيا داکوږو ې چاوټروکاندن ېم کاران ښقو دځکات.

ببسم الله قسم قسم کردن در رتبه نجامی خواناوی هه یه. لژر پر پرردی  
 "ئه پر راسیه نه ئه منیه کان"، هه زه کانی تورکیا ته واوی گه گه کانیا  
 وهران کردوو و هه زاران کوردیان له ما و حای خیان در کردوو.  
 وهرانکاریه کانی شار کانی وک سیزر، سور و نوسه یبین سه خت  
 بیخه یته به رچاوت - ئه ناوچانه چتر شو نه ک نین به ئه وای خه ک  
 مه ده نی ته یده بژین، به کو ناوچه ی شه ن. به کخراو  
 نه وده و ته یه کانی مافی مر فیش ئه به شه لکاریانیه یان کرد ته به گ  
 ، به م به پر رته کانیا پشتگو به خرنو لژر فشاری به ده نگیدا  
 ده هه ر نه و.

کوا نہ تـو یـکـگرتـو کـان ؟ کـوان یـکـکـتـی ئـو رـو پـا ؟ کـوا  
ہا و د ئـگـیـکـا نـما ن ؟

[illegible]

داوا دكېم نه تېو ې كگرتوو ې كان سزا بې سړ تور كيدا بس ې پښت و  
 ې كېتى ئ وروپا د سټېج ې پ ېو نديي ديپل ماسي و ئا بووريي ې كاني  
 لگ ې ې ژمي ئ رد غان بچ ېښت تا ك تايي به نر ېت ب ئم  
 سړكو تكدن ې د ندان ې. ئو ې ت نها داوا كاري داد پ رو ې ري نيي ې ب  
 كورد، ب ېكو پ ېويستيد كي ئ ېخلاقيي ې ب ئو ې جيهان نيشان بدات ك  
 ئم ې چيدي توانايي پاك تاوي نه تېو ېي ناك ېين. ئه مه ش گوشار خستنه  
 سه ې ېژم ېكه كه به ئاشكرا سووكا ي ېتي به مافه كاني مر ېف و ياسا  
 نه ېوده و ېه تيبه كان ده كات.

کات ئو ها توو جيهان وى ئازاي تى خى نيشان دات  
س رکرد کا نی ژئاوا دب ئستا ئوو بس لم نن ک قس کا نيان  
س بار ت ب ما فى مر ف ت نيا قسى پ ويوچ نيپ . ها ويشتى ل گ

کورد تـنـیا ئـرـکـ نییـ، تا قیکردنـ وـی ستراتیژی ئـهـای نـیـ یـ کـپـارچـی جیهانـکی گـورـیـ. ئـگـر جیهان بـردـوام بـت لـ پشتگوـخستنی پـشـلکار یـکانی تورکیا، ئـوا بـو مانایـیـ کـ مافـکانی مـرـف جـگـی گفتوگـیـ-ئـو کات دـتوانین بـن کـشـ واکان بازارگانیان پـو دـکرـن بـ سوودی جـپـلـتیکی و قازانجـ ئـبووری خـیان.

ئـمـی کورد بـ چـندین نـو بـهـز بووین و شـمـمان کردوو، بـمـ بـ تـنـیا ناتوانین لـم جـنگـدا سـربکـوین. کاتی ئـو هاتوو هـزـ نـونـتـویدکان هـنگاو بنـن لـگـمان، نـک تـنـها بـ قسـ بـکو بـ کردار. چونکـ ئـگـر ئـو بـردـوام بن لـ شکستهـنانو هـخـتانی ئـمـ، یاخود بـردـوام بن لـ چاو داخستن، ئـوا ئـو نـک هـر شکستان هـناو بـکو پرینسیپـ دادپـروـریـکانیشتان پـشـل کردو. خیانتان لـ هـموو ئـو بنـمایانـ کردوو کـ بانگـشـی مـقایـتی دـکات . کاتی دیپـلماسی بـدـنگ کـتایی هاتوو - ئـمـ داوای دادپـروـری استـقـینـ دـکـین، هـرئـستا .

شـم شـمـی ساـج  
ژنامـنووسـکی کوردی سویدی

## ئـرـکـی زانکـ چـیـ؟ . . نوسینی: محـمـد سـران

لـهـموو جیهاندا زانکـ کایـکی گـرنگی کـمـگـایـ. سـنگ و تایبـتمـندیـکی جیاوازی هـیـ لـلای خوـندکاران. بـمـ لـکوردستان هاوکـشـکـ پـچـوانـ بووـتـو. نامـو شـبنانـ سـیری هـیچ لایـنـکی ژیان بکـم. بـمـ لـچاو ژمارـی دانیشـوان و کـمی جوگرافیمان ژمارـیـکی یـکـجـار زـری زانکـمان هـیـ ( ئـهـلی ، حکومی ). هـندـکیان دانپـدانانی وـرنـگـرتوو لـلایـن وـزارـتی خوـندنی باـای عـراقـو. ئـمـش وای کردوو کـ ئـرـکـی زانکـ تـنـیا بـخـشـنـو بـوانامـ بـت.

هـر بـیـ زانکـ شوـنـک نـبـت بـ بـخـشـنـو بـ زانست و ناسینی

کسانى شارزا، بېکو ئستا کاف و باخچېکانى زانکې خوښندکاري زياترى تېدايې وېک لې پېل و کاسېکان. گېشتوو بېحاک کې کسې شارزاکانيش بې ئومېد بوونې. نووسېرى ناسراو ( شېرزاد حېسېن ) ئېژېک پېي وتم : ئېگېر دېتوې خېت پېروېردې بکېي، لېزانکېوې فېرى نابيت! تېنيا بخوښدوې.

ئېگېر سېيرى مېژوو بکېين لېزر کاتدا خوښندکارانى زانکې خاې يېکلاکېرېوې بوونې. باشتيرين نموونېش شېشې فېسېنسا يې. خوښندکارانى زانکې کېگېرگان بينى لېهېگېرسانى شېشېکې و بووبې هېي نوې بوونېوې فېسېنسا .

بېمېم لېکورديستاندا هېموو شتېک هېي لېزانکې جگې لېزانست. ئېوې هېي خېزانى خوښندکار و خوښندکار خې تېنيا هېوې دېدن بچنې بېشى پزېشکې. ئېگېرېش بېدېستى نېهېنن خېيان بېشکشت خواردوو لېقېمېم دېدن. ئا يا بېاستى بېشې پزېشکېيېکان ئېوېندې گرنگې کې خوښندکار بې ئومېد بکات؟

بېگومان نېخېر، چونکې چېندين نموونېي کسې سېرکېوتوو هېي کې قوتابخانېيان نېخوښندووې بېمېم ناويان لېکسې گېورېکانى مېژوودا يې. يېکېک لېوانې جوېبران خېليل جېبوېران، شکسېپر، ئېديسېن.

### ئا يا چى وای کردوو کې بېشې پزېشکېيېکان گرنگې بن؟

هېموو دونيا لېخېمې سېرمایېداريدا يې. بېمېمې منيش سېستېمې سېرمایېدارى کېگېرنگى هېي لېوې کې بېشې پزېشکېيېکان خوښندکاري زياترى بې بېوات. هېبېت نامېوې لېئاستى هېچ بېشېک کېم بکېمېوې. بېمېم خېکېکې هېکجار زېر خېي بېو بېشانېوې خېريک کردووې کې پزېشکېين. مېن ئېم قسېيې دېمېم لېوانېيې گونجاو نېبېت. بېمېم ئېمې کېمېمېگایېکې نېخېش ، برسى و دېست بېتايېن!

لېبېر ئېوې بېشې پزېشکېيېکانى ئېواجى لېهېموو بېشېکانى تر زياتر، چېشخانېکانمان هېمېشې پېن لېخېک و هېموو گېنجېکان لېکافتریاکان دانېشتوون.

بې نووسېنى ئېم وتارې سېيرى بېشى چېند زانکېيېکې جېهانېم کرد. يېکېک لېو زانکې جېهانېانې ئېکسېفېرد بوو کې تېنيا يېک بېشى پزېشکې تېدا بوو. بېکو لېجېگېي ئېوان بېشى فېلسېفې، گېردونناسى، ئېدېب، مېژوو، ئابوورى و ياسا هېبوون. لېرېدا ئېوېمان بې دېردېکېوت کې کېمېمېگایې پېگېشتووېکان لېخېمې بېرکردنېوې و پېگېياندنې تاکى هېشياردان، نېوېک پېکردنې گریفان. هېر ئېوانيش هېلېکې لېباشيان بې گونجاندون هېتاوېکو کاريان دېست بکېوت.

لځگه ئېوښدا لاس زانکې ناحکومۍ کان هکارکن کي ئېگړ  
لکاتېکدا خوښدکار نمرۍ پويستی نېټې وا دتوانن بې بې  
پارۍک دتوانن لځه ر بېشک بيانېو بخوښن. ئېمېش وای کردوو  
کېسانی نېشارزا بڼې نېو کېمېگاؤ و تېنیا خوښدکار بېکېن  
و تېنیا بیر لې پې کردنی گریفانی خېان بکېنېو.

چارسېریش لېئستادا قورسې چونکې ئېمې بېگشتی کېوتوینېتې نېو  
گېژاوېکې قوېوېوې. لېبېر ئېوې ساڼېانېکې زېرې ئېمېرې  
بیرکردنېوې زېو بېسېرماندا و کېسانېکې زیاتر هېوې بې دېدن.  
بېمېام ئېگړ هېوې بدرېت. ئېوا دېکړت چارسېری درېژخایېنې بې  
دابنرې. ئېمېش بېخېزان و مامېستاگان دېکړت کې دېبې ئېو  
بیرکردنېوېان لې بسېنېنېوې و مندا بېشېوېکې گېورې بکېین کې  
دوای خېونېکانې خې بکېوت نېوېکې ئېو کارې کې ئېمې دېمانېوې و  
نا بې بېکېین بې قوربانې بیرکردنېوې چواردېور.

## تیشکه پېه کان. . شيعر. . سه باح ه نجه ر

کا تژمېر سفر

ناقېېای ئاماژه هېش  
چاوی گړزی کرده قولاب و بانگېوازی هېشېشې  
قوربانېی خې هېبژارد  
به ته نېشت گېېی که مېره شلن تېپه ی  
وه ستاو له نیوهی پېژهی و خسار و تارمایی  
له ناو هېموو یادگاری و ماېی وچه کان ماوه ته وه  
گېستان به خورپه ی باېی باڼده ی ماندوو شووره کرابوو  
چووم له چپای تاسه و ناوچه وان پې هېست  
تامی ئاشنا بوونه وه بکېم  
دېم بهر زکرده وه تا ئاستی دېپشکو توویه ک  
به باده ی سووری زهوی ژیا وه

پاشماوهی دا ووخانیش دهداته لا  
خړ کا تژمړی زه وییه  
دهستی تاریک و نه بې تداري نه ښیې کانی ئاسې  
خستووه ته هم لا و نه ولای چرکه ی سفر  
تاخمی چام شکا  
27/3/2024 هـ.ل.ر

## هه ناسه و ئاواز

به دیواری ژووره که موه و ښی قاله مه هم هـ.ل.واسیوه  
چه ناگهی خستووه ته سر شمشا ی  
مردنیش دهستی لـ بهرز کردووه ته وه  
ژماره ی کونه کانی بیرچووه ته وه  
له کامیان شه یتان درده کړ  
له کامیشیان خداوه ند دته هه ناسه و ئاوازیه وه  
کونه کانی ش له دې شمشا دا دوزمن نین  
بیریشیان له وه نه کردووه ته وه  
ئاواز شه یتان درده کا و خداوه ند ده ښی ته ژووره وه  
و ښی ته ماشای ون نه بووه  
دیواری ما ی منی گواسته وه نا هـ.ل.شکـن  
ده نگی کـا کر دیه  
مـزه خانه و سـه را و هـوار و ته زووی خودایی  
ئاگر کی ته فسانه یی گهرمی کردوونه ته وه  
دـم بـ نه وه اـگرتووه  
دره ختی سه روپچ پـ با ښـنده قسم بـ بکات  
له ساته کانی کهم بهش هه نگاوت گهرمتر که  
نامراد و نیو زیندوو  
مه ستانه نه ژایت ته که ناری چپه و ازی شه و  
مراوی کـوی به ناو یاری ئاگرین تـپه ی  
حـی مردووـان بهـ ښـنه وه و چاوـان پـ کهـن  
به چکه ی که وتوو ده خه نه و هـ.ل.انه وه  
12/5/2024 هـ.ل.ر

## ووبه ری داره بازه

با بـ ئاراسته نییه  
مـر فـیش  
گفتوگـیان له گـه هـموو شـت پـویست و گهرمه

ٲرڀا نڀ ٲا بور دوو  
 ٲرڀا نڀ ڪڀ له ده سٽچوو نه بوو  
 برڀن له دڀ ځڀ مان و ده موچا وى مندا ڀ مان سا ٲڀ ٲرڀو  
 با ڀندهى جهوشه و با نڀش ٲه ڀى نه ر مونڀا نڀان ٲڀ شڀوو  
 ٲڀ ح و با ڀڀان ٲڀ بوون له خواست  
 ڀوونا ڪڀى خودا ڀسڪ له سر ده سٽى دانان و به با ڀ ڪه و تن  
 با ڀندهى نه تر ساو زوو ده چڀ ته سڀنگى نزڀڪترڀن دره خته وه  
 له شڪرى ٲڀ له ڀ ڪڀف سه ره تڀ مه سٽڀم نڀه  
 شادڀه ڪڀ ڪور تم لڀ ون بوو  
 ڀڀ ڀڀاى ٲڀ ڪاره سا تم ٲڀ زانڀبوو  
 ڀه نڀگ و زايه ڀه و براده رانڀ من له ڪو ڀن  
 ٲڀم له دوام ناڀه  
 چاوم گه و رهڀه و ڀڀ ڀڀا ش ڀڀم ٲڀ دڀڀڀ ڪڀ دڀ ڀزانم  
 گڀڀڀ ڪه ش تازهڀه هڀ شتان گو ڀه حاجڀلهى له سر شڀن نه بووه  
 ڀڀ شناڀه ڪڀ گه شا وه شى هه ڀه

پنجشهمه پښم له دوام د و تاس  
د م و زمانى كردوو ت و  
درهختى شاريش له گه م د ن  
با نده له ناو پرچيان د رگايان ل و ا ي و سينگى يه ك ده خور ن ن  
ئاوى كووپه و شانويهك له پا سهرت داده ن م  
پرچى ئا زت خاوكه وه و له هه موو بيا نوويهك ده بوورم  
جلى ش راو وشك نه بووينه  
ك يان بكه موه  
با ي با نند تاي ل ي و په نجرهش س  
مردن به چه ند ژك له من به ته مه نتره  
داواى كردووه له گه نجينه ئ م م ب م ن ت ه وه

26/5/2024 ههولر

## گواستنه وهى گ

ناوچه وانى به نه دازهى ك گه فراوان و هاو و اتا بوو  
ووناكى گه يينى گو ه گه نمى هه مزيبوو  
خ ر له زهوى نزيك بووه وه  
شه پقه يه كى پووشم له سهرى كه نگر له ك ك ك  
چه تر كيشم هه دا و دام نه دايه وه  
چرا له ژوورى نه نگوستيله ي يا قووت كه وتوو حيكمه تى چيه  
گ ت وهك سهرچاوه گهرمى ب ه نكي ل هه ده قو  
بوومه له رزهش له م ناوه بدا  
گ ت ده گوازمه وه ناو لووله ي ئ سكم نا ه م ا يبو ه ش ن  
له پشت دارستانى نابينا  
سهرى ف ينى ناوهختى با نده ناك م  
گو له هاوار ده گرم و هيواي ل ي ش ناخوازم  
ده ب لك هه بن با نده ي له سهر بنيشنه وه  
س ا و چيمه نى حه وشه خوناوى شهويى ل ماوه ته وه  
بنيشنه وه ه نجى ژيان و گ رانى ئاسكه باريكه ي شاخ و د م  
گه ل لك ئاگرم ب بينين به رز كردووه ته وه  
دهم هه يه به م چاو نيه  
ووناكى س ر گو گ نم ب تين  
4/6/2024 ههولر

ف نكي و تووشى



ههوا داویه ته فـنکی  
دوو کورسیم بردووه ته بهر هه یوان  
چایهك دـم كه و چی له ته مهن ماوه باسی كه یین  
به ژی ښووناك تهرازووی پیری گران بوو  
هـتـك ببهـم و پـم بکهـو ته سهر زهوی سارد  
دهست و په نجهی تاجبه خشت بـنوبهـرامهـی زـرن  
نیولیری ملت مـسیقا و مـری بـنه و جـهوی جوانووه  
تازه دههات چاوانم ښووناکی سـر درـخت و با و یا  
بگوازنـو ناولـپم  
قاز و مراوی دهم گـلاو با له ئاو دهن  
پـووشـم بهـسـردا بـپـښ  
ههوا دایه تووشی  
دنیا تانـی كـوتـن سـرچاـو  
ئاسمان ههست به چاو دهكا  
چاوی چاودـرانـیش ده ناسم  
10/6/2024 ههولـر

### ئاسووده یی یادوهه رییهك

ژیانم به دهنكه شهكری ناو شهكردان پـوا  
له تهنیشتم دانیشته و پهرچهمی ههـدایهـوه  
گوته ژیان نـوا و بادـیـه  
هوت ئاسمان مهست بوو  
ئهو شاره گهوره یه ناوی ههسته له دایك بوو  
ووباری دهوړوبهر ماسیی هاتـ و گهرايان خست  
ئاسمان سهرنجی ئهزلهی دا  
سـرـتـای سـرگـرمی و دهست لهسهر ناوچهوان دانانی نهـخـش و پـ  
ته مهنی بـخواست  
غهزهل كـش و سـروای لهسهر دهست گـا  
خـری لهسهر شانمان ههـتا توو بووه زه مینی حیكمهت  
نان له پشته په نجههوه  
هاته ئهم دیو  
چا لهـخـیهوه شیرین بوو  
په نجهره ده می کردهوه چاوی پیرـزی ناو پیرـزان فهرموون  
دهست بهسهر ههـوـنی ښووناکیدا بهـنـن  
ته می زهره د پاشه کشه کرد

نولڙم بڻ ٿا ماڙهي ناولڙپ دووبارہ ڪردهوہ

22/6/2024 ههولڙر

پهڻوپڻ

به نيازي نووسيني دوا دڻي يه ڪه مين ٿه فسانه  
دهستم به گڻنڻاي گڻڻڻا دا هڻنا  
باڻندهي چاوہڻوان نيشتنهوه و حڪمه تي ته مه نيان دامڻ  
سيوشهش مهر جانم له دهوري دانا بپيارڻزن  
بمپارڻزن پهڻوپڻم له ٿاوي سڻ ماوه تهوه  
په پووله نزرگه گرتي و باڻي نه رمي به رزڪردهوه  
ٿاوازي به رزبوونهوي باڻ سرووشي هڻدا  
به هڻواشي ووناڪي خودايي ٿا  
به شڻنه يي گهشي گيا به ڙيان ٿاها تمهوه  
سيوشهش جار نووسيم  
ڙيان و يه ڪه مين ٿه فسانه  
سروش تهر ووي گهرمي به لهشدا هات  
لهڙر درهختي هوشه سڻبهرڻڪي پڻ جريوه و جووڪه  
داينيشاندم و ته مبورڻڪي خه مگين دهڙه نم  
ڪات ڙيان دهخوا  
دڻڻڻم بڻشاييه ڪي وونهوه  
سروه ي ٿواره دهگهڻتهوه و له درهختي هوشه ده دا  
دڻنيام تاجي په پووسلڻمانه  
وڻنه ي ڙنڻڪي به گڻزه ي زوڻاڻهوه هڻگرتووه  
سروش وڻنه يه ڪه له وڻخساري يه ڪه مين ٿه فسانه  
سيوشهش جار ته وافي يه ڪه مين ٿه فسانه ده ڪم  
1/7/2024 ههولڙر

هاوبهشي سڀڻده

پڻش ڪازيوه له نزيڪ په نجهرهوه داگيرساوه  
ٿه سڻره ي خانه خوي ٿا اسپاردووه  
به ده ننگي دڻت بدهوه من و به هه موو ناوڻڪهوه بانگم بڪات  
ڪه سڻڪي تر نا بڻته دڻم  
ده موچاوي سروشت لڇي گرڙي تڻدا نيه  
شا يه ني سه يركردنه  
گوڻاوي پرسه و ٿاخي گران له خڻم دهدهم

خٲم و سٲبهري دره نك بينراوم  
دهچينه باخچه يه كي پشٲگوٲ خراو  
به ئه مهك و تاسه وه له يه كتر ٲاده مٲنين  
چاوي ٲٲ ٲٲرجووم هه ٲده بٲم  
سارد و به تا ٲ ده گه ٲٲمه وه هٲلانه ي سيمرخ  
شه وانم گران تٲده په ٲن و كه ركه ده نٲك ئاسٲي ٲاونام  
خٲرٲك هٲنگ و ٲووي له من وه رگرت به ناوي تٲپه ي

3/7/2024 هه ولٲر

## باهاويشٲني جٲگٲ

ٲٲ مانكي دارستان چرٲ بووي  
سٲرسامي بٲرٲو لات هات  
ٲٲناو دٲستي بٲهٲزت ٲاتگرتم  
بٲ ئٲسپايي دٲجووٲايتٲوٲ و چٲفيٲي شٲدٲشانت بٲستا بوو  
دٲبٲ بٲ بادٲ بٲراوردت بكٲم  
ها توومٲ تٲ ناو شٲلٲران  
دٲستبازي ٲٲگٲٲ كٲلت دٲكٲم  
تاكباٲي هٲزي گوشيوم و برڪ و هاٲاوي سوٲ هه ناسه ي ته نك  
وٲك جٲگٲٲٲٲكي باريكي چاولٲٲ و نيوٲتانٲگرتوو  
سٲربٲرٲوخوار ٲٲ دٲكوتم  
ٲٲسٲر سٲكٲيه كي نزيكه لافاو دٲٲوانم  
ٲوخسار ٲٲ جٲنگي مٲرگن  
چش ٲٲ ساردايي پايز گٲٲ بٲ شٲونم تٲٲن  
سٲبٲرم بٲسٲر شٲقام دٲكشٲ ساتمٲ دٲكا و بٲ لادا دٲ  
بزٲي خٲون و وٲرز و شايي و ياد و سٲز و شاد  
ٲٲ حيكمٲ تي هٲموو كٲٲبٲكاني خوٲندوو منٲ تٲوٲ جٲشاوترن  
خٲشي ٲٲٲي منيان ٲٲ دٲٲسكٲ  
ٲٲ خٲٲٲٲنگم شٲرا بٲم دٲخٲمٲٲ و كووپٲشم كٲمٲك بٲ خٲٲٲوٲ دٲنازٲ  
وٲرٲ خٲونم  
ٲٲسٲر سٲكٲ بٲ باٲي كراوٲم ٲاوٲستاوم  
هٲتاوي نيوٲٲٲ تووٲٲٲ  
10/7/ٲ٠ٲ٤ هٲولٲر

شه قامي باٲندان

هـ زمان دایه قاچی ئەسپ  
 ئەمیش سەمی پێشانی ئاوانە دا و ئازاری  
 مانگ و گەرائینی شاردراوێ گەایەو  
 دەستم بەسەر گەنای بەهنگیدا هەنا  
 لەوی بەبارکەوتووی جوو و کەتری چایان نیشتنەو  
 خەونی من دەبینن  
 ئاگردانی لاوان ساردە  
 سەزەکی کەن لە دەم ماوەتەو  
 کو و ساردبووەو  
 ئاسە کازیوێ کردە و خساری خە  
 بە هیچ گوێپێدانە  
 بیرەوێ زیندووکردمەو  
 ژیان لەسەر پەژەو دەبینن  
 قسەمان لەبارە هەزێ قاچی ئەسپ دەکەین  
 شوێنپێکان هەزێان مژیوم و سەرچاوێ خەوێتن  
 بەسەریاندا دەمەو  
 تەمبوورە کەم ژێ شل بووینەو  
 لە شەقامی باندانم  
 گەرائینیە کە دەم دەکاتە هەلانی زمانێ لەناو دەو  
 28/7/2024 هەولەر

## کوێمی حەوا

زەر دەهێ ئاوارە یە و بەنی بخوور و ئاوابوون  
 بەیە کەو پەیان دا  
 وێنە ناو ئەلبوو مە کەمان خەوتوون  
 تەز بەری بینایی گرتووم و ئێشیم دایە کزی  
 لە دوورایی نەوان مەسیقا و گەرائینی  
 سندووقی سێحر شکا  
 وە ک کوێرێ دەست دەکۆتم  
 خاک لە شەوێ پرچت نەرمە و شەوێزایە  
 دەستم بە لانی دەکەوێ ئایدەژەنم  
 ئێژانیش دێنە ژوورەو  
 چرایە ک بە ناوچەوانی کتێبخانەم هەدەواسن  
 دەوانێتە دێ و وێنە و کێپلە ئێو شێعرانە ئازبوون  
 پەنجەرە یەکی هەوا خەش و پاراوی بەسەر ما کەمدا  
 باران لە کەمیە و پێویستیشە زەوی بچێنرێ

چهوا له پهراسوو نیه  
 خودا کو ممی به بی نی نانی گهرم ئا کردوو  
 یشتووی بیته گی زهوی و هنگ بدهیته  
 ئهست ره پش کاریوه و باران دابار نی  
 پرچی درخت بشوا  
 سه کی هه ژارانیش بش نی  
 تا ئهست ری با دار ل ئاسمان دند خوار  
 یاد سواری پاسکیلی س تایه ده کم  
 به سهر کومباره خه م شیه که ده یسوو نمه وه  
 زایه به دوای زایه هدا د و هه موو به هره کانی خ ی ده زان  
 نه وه که شمان ددانی ده رکردوو  
 کو مت نانی گه نمه  
 شه وه و شه وه زا تیدا چر ده کهن و تیشک پ ده بن  
 ما هه که شمان به درخت و با ند ی  
 جریو و جوو ک د بشن  
 هه زار ئوم دی ل ناو بش ج ماو  
 گ پی تای ه ی

کتب\ ره ه... . ک به ره می شیعی  
موکمه م ره شید تا به نی

MukaramTalabani RaheIDownload

# نامی حی و تَم و دِ یَم . شِ ما

## بارِ وانی

### نامی حی و تَم

ئازیزِ کَم، جاران و نَبووم، باوَم ب سَر تاترین ئِفسان،  
پوچترین حَکایتی بَرئاگردان و بمانا ترین خوراف دَکرد. مَشکم  
تا بَیت جَنجائِ بوو ل قس ب ماناکانی کاهینا کان. ئِستا  
تَنانَت گومانم ل فیل سووف کانیس لا دروست بوو. ت بَیت  
ئوانیش در مان ل گَگَدا نَکَن؟ بَ، من دَنیام ئوانیش در زنن!  
گوتم دَنیام؟ هاهاها. ئازیزِ کَم، منیش بَک جار ی جگار گَ مَ!  
ل مَژ چَمکی دَنیاییم ل فَره نگی خَ مَدَا فِ داو. ئازیزِ کَم،  
گَر تاق مانایِک ل مَ ژیان ب مانایِدا ه بَ، ئو مانی  
دیواری دَنیاییم. تووشی دَردی ب مَتمانِ یی کی ی جگار سَخت بووم.  
هست دَکَم ه مووان در م ل گَگَدا دَکَن. مَتمانم ب هیچ ک سَک  
ن ماو. با ون بن ئم یسوا و بَئ مَک و در زانان. بریا شت کم  
ل دَست بهاتبا، د زانی جیم پ دَکردن؟ ب ژ تَنها قانچ م پ  
ک دَکردن و ب شویش ئست م پ دَژماردن. ب ک کترین توخمی  
بوون و ر ئم پوچ گَ زانن. ی ع. ببوور، دیسان ه نچ کی  
نهلیستان گرتمی.

### نامی ه شتَم

بَت نووسی بووم ک ب ک ز سَ رسامیت؟ نیچ و مارکس. ئازیزی من،  
ب گومان سَ رسامی و ک و تَن ژ رکار یگَری شت ک و ک و ران  
شو ن ک و تَنیش شت کی تر. هیچ کات ک کو ران شو ن هیچ بیروباو و  
ک سَک ن ک و تووم. ه میشه خن و وانگ و ل کدان و ی تایب تی  
خ م ب ک سای تی، دیارد و چ م ک کان ه بوو و د گما و قایم  
کردو و ت و. ئ و کات تی ب واداریش بووم، ز ر ئاواتم بوو ل نزیک و  
ئ و ه ز با ای کی ک کاهینی گ ک ک ک مان د یگوت گ ردوون  
ب و د بات و ژیان و مرف و ه موو شت کی خو قاندوو بینم، تا  
س بار ت ب ئاکار، ئازادی و ک م م ک چ مکی تری ئا ز و نا وون  
گفتوگی ل گَگَدا ب م. ئازیزِ کَم، هیچ کات ک ل ناو ب تی هیچ  
فیکر و ئایدی ل ژیا و بیروباو کدا ن تو و. م ب ب ک پیپستی  
هیچ ک سَک و وانگ ی ک. ه و د تَنها خت بیت. ه رگیز لاسای هیچ  
ک سَک م ک و و و وا ب ک ل هیچ ک سَک ن چیت. دَنیا ب ئ وان ی تر

هه موویان سه بـر و ساختن. ده توانی نموونـی مره قه کم به به نیتـو و ماسکی نه به ستهت و دوو وو و خه پرست نه بهت؟ زه له مره قه کان به زارم زه. به به، سارته زه زه استی گوت، نه وان ده زه خه نه مـن. تکایه، تا بهت ده کرهت له بیان دوورکه وه. من له گه به سهگ زیاتر هه ست به ئاسوودیه ده کم وه له مره قه.

## گه مته کا نی نه مریکا گه مته که بیان سه رخست. گه ران هه به به یی

نه نجامی هه به زاردنه کا نی نه مریکا ده ریخت که [دونا ده ترامپ] سه رمایه دار به به نه ی {51%} به رامبه به {47,5} له [کاملا هاریس] به برده وه. زه به مان ده زانین که نه مریکا وه که وره ترین زله نه جیهان له وهی ئابووری و سه به زیه وه، پایه کا نی له سه به به نه وه نه دی وه ستاون، ده ست و دوژمنه کانیش به نه وه نه دی دیاریان ده کات که به رده وام له گه انکاریدان. له وانیه هه نه که زانیاری ده به رباری کارکردنی ماشینه زه به لاحتین وه ته که وه نه مریکا له کن که سانی ساد که کارکه زه حمته بهت، له کن نه وانیه سه رقه ی سه سته تن، چه نیته کارکردنی نه وه ماشینه ته اده یکه زانراوه. استه سه رکه وهات له که شکی سپی دده نیشت و به که مته که او نه کاری به توانا له به وار به جیا جیا کانه ده وره دراوه که سه رکه به به یی او نه و نه نمایان هه نه که به یار وه رده گرهت، به تابهت به یوست به به که له پرسه ناوکه و ده که کان، به به نام زه به یی به یار به چاره نووساز و هه ستیاره کان له ده وهی که شکی سپی له لایه چه نه ده گروپه که وه وه رده گیره که به نه وه نه دی په که وه گره یداون له وانیه، نو نه رانی که مپا نیاکانی به ره مه نه نی چه که و که رسته کا نی چه نه گه، نو نه رانی بانکه زه به لاحت کان، نو نه رانی گروپی فشاری جوله که ده ده سته یشتوو که به به نه وه نه دی ئیسرائیل کارده که نه. جا هه سه رکه که به به چه وانیه خواسته کا نی نه م [گروپه کاریه رانه] ته فتار بهت، نه وه که شیه به درووست ده که نه یا وه که {که نه دی} ده یکوژن.

له دیره که سه رکه کا نی نه مریکا ده که ژماره یان [47] سه رکه له [چه رج واشنته نه وه ده سته ده کات {1789} تا ده گاته ترامپ، که به دوو به مجار

داسسات دگرځت د ست، هچيان هندى ئم ترامپ گل و گل مژ  
ن بوون، هندى ئم است او وهزردواک وتوو و است ن بوون، هندى  
ئم دژ تافر و بگان ن بوون.

ور ت سړکى ز بللاخترين و اتى جيهان بيت ک چى هند شار زايى  
و زانياريت د ربارى م ژوو و سياسى و اتان و ن ت و کان ن ب ت  
ک بتوانيت ل ب رد م ميدياکاندا ووى خ تى پ س پى  
بکيت؟ زانيارى کانى ت نها تايب تن ب خودى ئم ريکا و ل و ب د ر  
شتکى پ نى تا ل د ر و وى سنوورى ئم ريکا کارى پ بکات. ل د و رى  
پ شودا د م ک گ پى س و زى ب ئ رد غان داگيرساند ب داگيرکردنى  
س ريکاني و گر س پى ، ئ و بوو ل ناو و د ر و وى ئم ريکا خن ي کى  
ز رى ها ت س ر، ک چى ب پاساو ه نانو و ب ئم کار نامر قان ي  
ويستى ب چ ند قس ي کى گ مژان خى د ر بار بکات، ل وان گواي  
کورد کان ل ج ن گى دوو مى جيهانيدا هاوکارى س ر بارى ئم م يان  
ن کردو، وک ئ و وى کورد خاو نى د و و ت و سوپا ي کى پ چک  
بوو ب ت. ياخود گووتى ک شى ن وان کوردو تورک پتر ل {۲۰۰} سا و  
ب من چار س ر نا کر ت. ت نها شتک ک ب ب اى خى پ ز تيف ئ و بوو  
ک و تى کورد کان ش قانى ئازان. ب م خى ل و لادا ک ئ و ش قان  
ئازايان پويستيان ب ژيانى ئاسود و دوور ل ه شى تورکيا  
ه ي ، ک پاراستنيان ل ئ ستى ئم ريکا داي.

س بار ت ب گ مژ ي گ لى ئم ريکا ک زياتر م ب ستم ز ر بى  
ئ وان ي ک د ن گيان ب ترامپداو، ب دنيا ي و و ا ي ، ئم م ش  
پ يو ندى ب شو ژيانيانا ن و ه ي . ئم ريکي کان زياتر ب خ يان  
د ژين و ئ و ل و و ي ت ل لايان خ شگوز رانى خ يان ، ک ئ و ش مافى  
خ يان ، و اتان و ن ت و کانى دىک گ رنگي کى ئ و ت يان ني ل  
کنيان، هر ب ي ش زانياريان د ر بارى ووداو کانى جيهان ل ز ر  
لاي ن و د گم ن وک م .

پ م و اب ت س ر تاکانى ئم س د ي بوو ئ کت ر کى ک ميدى دانمارکى  
ب تافیکردن و وى ئاستى زانيارى ئم ريکي کان س ف رى ئم ريکاي  
کرد، ل ش قام و بازارا کاندا ج ر ها پرسيارى ل بواران د کرد  
، ئ و وى ل يادم م اب ت ئم پرسياران بوون: مارگر ت تاتش ر  
ک بوو؟ نيلس ن مانديلا د ناسيت؟ ل ئ ستادا ک س ر کى  
ف ر نسا ي ؟ ک سيان و مامى درووستيان پ ن بوو، د ر بارى ک چکردو  
مارگر ت تاتش ري کدوان کيان گووتيان ئ کت ر ، ئ وانى دىک و تيان  
نايناسين ، ب نيلس ن مانديلاش هچيان ن يانزاني ک ک ي ، ل ه مووى  
س يرتر ک س ک گووتى ، و ابزانم ياريزانى ب ک س ن . ل ه مووى



په ځکه ناوېتر نه وو، خو د مېک نه و نه کتله، کومېدې له بېرته مې {سوپېر مارکېټ ګدا} وېستاو، له هېندک له وانې پرې کي د هاتنه درې وې، پرسپار کې نه مې وو: [وېک بزانيته نه مې سوپېر مارکېټ {شپږ ماسي} يان هې؟

نه مې پرسپارې له چوارپېنجک کړد، تنه يې ککيان به په ځکه نينه وې وې مې دا يې وې، وېک نه وې به هېندک ګېمې، بې مې نه وې دېک ياد يان ګووت نازانم يا خود د يان ګووت بې ژور وې خېت پرسپار بکې. بې يې بې دووړې نازانم کې زېرينې نه وې د نګيان بې ترامپداوې له مې جېرې بن و وېک خودې ترامپ ګېمې و شته کې نه وې له دانيا نازان. تنه يې نه مې مې ګېمې مجارېش ترامپ کور د کاني نه ژاوا ګورګا نځوارد نه کات و ګورګې بېرېکې تورکيا يان تېرېرنې دات.

ګېران هې بېجې

# دياردې خې بېزلزاني و هې وېدان بې شکاندنې يې کتر له نه وان تا کېکاني بېاشووري کوردستان-160- . . ابراهيم موډېد (نه بې اهام له قاي)

زنجيرې و تار ۱۶۰.

دياردې خې بېزلزاني و هې وېدان بې شکاندنې يې کتر له نه وان تا کېکاني بېاشووري کوردستان، دياردېکې بېرچاو کې پېشې له چې ندين هېکاري کې مېايېتي و دېروونيدا هې. له لايېکې، سيستمې پېروېردېي و خېزاني کې تا کېکاني تېدا ګېورې دې بن، زېر جاري هاني کې بېکې نادرست و خېسې پاندين دې دات. هېروېها کاريګري کې لتووري خېکې و بېري تېقليدي، وايکردوې تا کېکان هېمېش هې وې سېلماندنې خې يان بدن بې شکاندن و کې مکړنې وې بې هې کې ساني تر.

دځي ټاټوبي و نه بووني دځي تي يکسان به پښکځي وتن و سږکځي وتن له ژياندا، هڅکارکي تري گرنځ کي وادکات تاکځکان هڅست به ملمانځيکي بږدځوام بکځن و بير له خځيان و بږځځوځندي تايدځتي خځيان بکځنځو. هڅستي نائځمني و نه بووني متمانځ به سيستځمي کځمځاځي تي و ياسايي، وایکږدوځ تاکځکان پځنا به شځوازي نادرست بځن به گځيشتن به ټامانځکانيان.

له لايځکي ترځو، لاوازي پځيوځنديځ کځمځاځي تيځکان و کځمبوونځوځي هڅستي هاوبځشي کځمځاځي تي، بووځته هځي ټوځي کځ تاکځکان کځمتر هڅست به بږپرسيارځتي بږرامبږ به يکتر بکځن. ټمځش وایکږدوځ کځ زځرجار به چاوکږدني کارځگريځ نږنيځکان، هځوځي زيانگځياندن به يکتر بځن. هځروځها نه بووني کځلتوورکي هاوکاري و يکتر قبوځکږدن، وایکږدوځ تاکځکان نه توانن سوود له تواناکاني يکتر وږبگرن و له بري ټوځ هځوځي لاوازکږدني يکتر بځن.

پځويستځ سيستځمي پځروځردځي و خځزاني گځانکاري بندځتي به سږدا بځت، به جځرک کځ هاني هاوکاري و ټزگرتن له جياوازيځکان بدات. هځروځها گرنځ کار له سږ به هڅزکږدني متمانځي کځمځاځي تي و دروستکږدني دځي تي يکسان به هځموو تاکځکان بکځت. پځويستځ کځلتوورکي نوځ پځر پځ بدرت کځ تځيدا سږکځوتي تاکځکان به شکاندن و زيانگځياندن به يکتر نه بځت، به ټکو له گځگځي گځش پځداني توانا و لهها توويځ تايدځتيځکاني خځيانځو بځت.

ابراهيم موځمځد(ټ به اهام له ټاي)

## تايدځتمځنديځکاني پاځوان له چيرکي منداځان. رځزا شوان

گرنځترين رځگځز له رځگځزکاني چيرکي منداځان کارکترکځنن، به تايدځتیش پاځوانکاني چيرکځکان، رځځکي سږکي و گرنځ و چارځنووسساز دځگځرن، به گځياندن رووداو يا رووداوکاني چيرکځکان، به ټاکامکي دځخوازي منداځان. چيرک به به پاځوان نابځت. مځرجيش نيځ، پاځواني

چیرککائی منداان، تانیا مرڦبن، منداان بن (کچ یا کو) بن، دکرککئت ئاژ و بااند و دار و درخت و گو و پپوول و زیند وری تر بن، یان شتی ب گیان بن. یان پاپوانی ئندشیی و ئفسانیی بن، وک: د و و چت و و جنک و سیمرخ و ئژدیهای بااداری حوت س و ققن س و جادووگربن. وک ل چیرکک ئفسانیی کانداهن. پاپوانی چیرکک های هز و بویری و ئیراد و متمان و رنگدان و بیها و بندماکانی چیرکک.

پاپوانی چیرکک کارککترکک، خوئندر ل رگگی و دچت ناو جیهانی چیرکک و. رووب ووی ککش و ململانی سخت و برههستیی کان دبت و. ب ئازای تی و ل برردم هزکی دژ برردا د و ستن و، ب گیشن ب ئمانج و ب خواستی خی.

کارککتری پاپوان ل کورت چیرککی مندااندا، کارککتری سرکیی، دینمای چیرکککک و رووداوکان ب دوریدا دسو و ن و. برپرسیارستی س رکی ل چیرکککدا هددگرت. پاپوان پپامکی هی ددی و ب منداانی خوئندی یا گوگری چیرککک بگی ن. رنگ پاپوانکی راست قیند ب، ک کاری قارمانان و سرککشی و سرجی ئنجام بدات. یان رنگ کسکی ئاسایی ب. یان کسای تی کی ئفسانیی ب، بتوانت کاری ل توانا ب در ئنجام بدات.

ل جیهانی وژی مندااندا، پاپوان وک کسای تی کی برز و ئیلهابخش و ئاراست کری منداانی خوئندر. ل رگی خبات و ککش و سرککوتنی و، نک هر سررگرمی و خشی ب منداان دبخش، بکو پپام و وانای گرنگی ئازای تی و میهرانی و کککندان و متمان ب بخ بوون و سرککوتنیان پدد بخش. خوئندرانی منداان بانگهشتی جیهانکی پ ل هیوا و گشبینی دکات، ک ئست می تدا نی. ل سای خبات و تککشان و خراگری و سووربوون و کککنداندا، سرددکون و هیوا و خونکانیان دنددی. منداان فیری ئ و دکک، ب بویر و متمان ب بخ بوون و ب ئیراد و وری کی برز و رووب ووی ترس و ئاستنگی

و برههستیی کانیان ببن و. فیری ب های برز و هاوسزی و دسزیان دکک، فیریان دکک پشت ب خیان ببستن و ه و بد خیان ککشکانیان چار سربکک. منداان ل رگی پاپوانانی چیرکککان و، فیری ب ها برزکان و پرسپی

مرقاۛ قايۛ تيۛ کان و چۛ مکۛ کان دۛ بن، وۛک: راستگۛ يۛ و  
دۛ سۛ زۛ و هاوکاري و قوربانيدان و فريادۛۛ سي و خۛ شۛ ويستی  
و سۛ زدارۛ و رۛ زدارۛ و... هتد.

مندۛ بۛ سروشتۛ، بۛ دواۛ پاۛۛ وانۛ دۛ خوازۛ کۛ يدا دۛ گۛۛۛۛ،  
کۛ وۛک نمۛوونۛۛ خۛۛ يۛۛۛ. سۛ رسامۛ کۛ سايۛۛۛ و  
رۛ فتارۛ کانپۛۛۛ. لاسايۛ کارۛ کاني و شۛ واوۛ جووۛۛ و  
قسۛ کانپۛۛۛ دۛ کاتۛ وۛ. تۛ نانۛ تۛ گۛۛ رۛ چيرۛ کۛ کان لۛ  
جيهانۛ کۛ تۛ ندۛ شۛ يۛ و فانتازيشدا رووبدۛ. پاۛۛ واني چيرۛک،  
وۛک هۛ زۛ کۛ پاۛۛ ندرۛ پشت چيرۛ کۛ وۛ کاردۛ کات. زۛ رۛ جار مندۛ  
پۛ يوۛ نديۛ سۛ زدارۛ، لۛ گۛۛ پاۛۛ وانۛ کۛ دا دروست دۛ کات.  
پاۛۛ وان لۛ چيرۛ کۛ کۛ وۛ بۛ چيرۛ کۛ کۛ دیکۛ، بۛ پۛۛ  
تۛ و کۛ نتۛ کست و مانا و مۛ بۛ ستۛۛ کۛ چيرۛ کۛ کۛ هۛ يددۛ گرت، رۛ نگۛ  
جياوازي هۛ بۛۛ.

مۛ بۛ ستپش لۛ پاۛۛ واني چيرۛ کۛ کاني مندۛۛان، تۛ نها لۛ رووي  
جۛ ستۛ يۛ وۛ نيۛ. بۛۛ کو لۛ رووي دۛ رووني و زيرۛ کۛ و زانايۛ  
و دانايۛ وۛۛۛ. دۛ شۛ تۛ پاۛۛ وانۛ چيرۛک، مندۛۛ کۛ وۛ نۛ کۛ شۛ  
بۛ توانا بۛۛ. يان لۛ سايۛۛ بليمۛ تييدا پاۛۛ وان بۛۛ.

کارۛ کترۛ پاۛۛ وان لۛ چيرۛ کۛ مندۛۛاندا، بۛ زۛ رۛ بۛ  
چۛ ند تايبۛ تمۛ ندي و جياوازييۛک دۛ ناسرۛ تۛ وۛ. دياريترينۛ  
تۛ و تايبۛ تمۛ نديانۛ، بۛ کورتي برپيتن لۛ:

۱ـ نازايۛۛۛۛ: پۛ ويستۛ پاۛۛ واني چيرۛک بوۛر و دلۛر و  
نازايۛ تيۛ کۛ گۛ ورۛۛ هۛ بۛۛ. نابۛ ترسنۛک و لاواز و بۛ دۛ سۛۛۛات  
بۛۛ. متمانۛۛ بۛ توانايۛ خۛۛ هۛ بۛۛ و بۛۛ ترس، رووبۛۛ ووي تۛ و  
مۛ ترسي و بۛ رهۛۛ ستپانۛ بۛ تۛ وۛ کۛ دۛ نۛ رۛۛ. ناشبۛۛت  
زيادۛۛۛ يۛ لۛ کۛ سۛۛۛۛ پاۛۛ وان بکرۛ، کۛ مندۛۛان باوۛۛ يان بۛ  
توانا و رۛۛۛ کۛ نۛ بۛۛ.

۲ـ ئيرادۛ: پاۛۛ وان بۛ وۛ ناسراوۛ، کۛ هۛ زۛ کۛ ناوۛ وۛ و  
ئيرادۛ يۛ کۛ تۛ کمۛۛ هۛ يۛ. خۛۛ اگر و کۛۛۛۛ دۛ رۛ و توانايۛ  
زاۛ بوون و سۛ رکۛ وتني بۛ سۛر سۛ ختيۛ کاندا هۛ يۛ، سوورۛ لۛ سۛر  
سۛ رکۛ وتن و گۛ يشتن بۛ هيوا و بۛ ئامانجۛ کۛۛ.

۳ـ باوۛۛ: پاۛۛ وان باوۛۛۛ کۛ پتۛ و و نۛ گۛۛۛۛ بۛ بۛها رۛ وشتيۛ کان  
و بۛ پرانسيۛ کاني مرقاۛ تيۛ هۛ يۛ. باوۛۛ يۛۛ بۛ تۛ ستۛ م نيۛ و  
لۛ و باوۛۛۛ دايۛ، کۛ لۛ سايۛۛ خۛ بات و تۛ کۛ شان و کۛۛۛۛ داندۛ،  
هۛ موو هيوا و ئامانجۛک دۛ تۛ دۛ.

۴ـ زيرۛ کۛ: پاۛۛ وان لۛ چارۛ سۛ رکردني کۛ شۛ کاندۛ زيرۛک و  
داهۛۛۛۛ رۛ، بۛ بۛ کارهۛۛ ناني تۛ قۛ و جۛ ستۛ و هۛۛ زۛ، بۛ  
بۛ رۛ نگاري و رووبۛۛ ووبوونۛ وۛۛ بۛ رهۛۛ ستپۛ کان.

۵- خـبـخـشـن: پـاـوان بـ خـبـخـتـکـردن و گـیـاـنـبـخـشـن، لـ  
پـنـاـوی ئـوانی تـردا، تـایـبـتـمـنـد و بـرژـوـندی هـمـوـوان  
دـخـاتـ پـش بـرژـوـندی تـایـبـتـیـکـانی خـبـوـ.

۶- دادپـروـری: پـاـوان هـبـگـری بـهـاکـانی دادپـروـری و  
دـسـتـپـاکـیی، هـوـی چـاکـکـردن و بـرـنـگـارـبـوـونـوـی سـتـم و  
زـرداری و نادادپـروـری دـدات.

۷- مـرـقـایـتی: پـاـوانی چـیرک، تـایـبـتـمـنـدی مـرـقـایـتی  
تـدایـ، وک: بـزـیی، هـاوسـزی، لـبـووردن، مـیـهـرـبـانی،  
خـرـخـوازی، هـاوکاری و فـریادـسی،... هـتـد.

۸- گـشـبـیـنی: پـاـوان تـایـبـتـمـنـدی گـشـبـیـنی و  
هـیـواخـوازی و ئـرـلـنی هـبـی. رـخـش و لـو بـخـنـدی. شادی  
دـخـاتـ دـی کـسانی دیکـو. پـاـوانی چـیرک کـسـکی کـنـجـکـاوی  
نـوـخـوازی و حـز بـ داهـنـان و بـ دـزینـو و بـ ئاـفـراندن دـکـات.

۹- هـاوـتی: پـاـوان رـز لـ هـاوـتی و دـگـرت و پـیـوـندی  
ئـرـلـنی دـروستـدکـات.

۱۰- ئیلهامـبخـشـن: پـاـوان ئیلهام و مـتـمان بـ مـندائـانی خـوـنـر  
دـبـخـشـت. کـ توانای هـنـانـدی هـیـوا و ئامانـج و خـوـنـکـانیان  
هـبـت. دـسـتـیش لـ مـافـکـانیان هـبـنـگـرن.

۱۱- راسـتـگـیی: پـاـوان راسـتـگـی و فـرت و فـی و در لـگـگـ  
کـسانی تـردا ناکات.

۱۲- دـسـسـزی: پـاـوان هـمـیشـ بـ ئـمـکـ و دـسـسـزی  
هـاوـکـانـتی، لـ تـنـگـانـدا دـبـت بـ فـریادـرـسیان. بـ  
یـارمـتـیدانـیان ئامادـی هـمـو و شـتـک بکات.

۱۳- خـاکـی: پـوـیـسـتـ پـاـوان کـسـایـتـیـکی خـاکـی و سـادـ  
بـت. پـز لـنـدات و خـی بـ ئـنـجـامـدانـکـانیـی و  
هـبـنـکـشـت و سـووکـایـتی بـ هـیچ کـسـک نـکات.

۱۴- سـرکـردـیی: پـوـیـسـتـ پـاـوان توانای رابـری و سـرکـردـیی  
هـبـت و بـتوانـت بـ سـرکـوتـووی، سـرکـردایـتی کـسانی تـر  
بکات، بـر و ئامانـجـکی هـاوـبـش.

۱۵- ئـنـدـشـ فـراوانی: پـاـوان ئـنـدـشـیـکی فـراوانی هـبـی، بـ  
قـووی بـیردکـات و، بـ چـارـسـرکـردنی ئـو کـشـ و  
ئاسـتـگـیـانـی کـ رـووبـوویان دـبـتـو.

۱۶- ئاسـتی پـاـوان: پـوـیـسـتـ پـاـوان کـانی چـیرکـانی مـندائـان،  
لـ ئاسـتی گـونـجـاوی ئـو قـنـاغـ تـمـنـ مـندائـیـی دابـن، کـ  
چـیرکـنـووس چـیرکـکـانی بـیان نـووسـیو.

(\*) تا رادـیـک سـوودم لـ چـند سـایتـکی ئـیـنـگـلیـزی و عـرـبی

# تارزى خىبختىگ. شيعر/ كاو عوسمان عومار

زنگگان خوڻيان لڻئتك  
پنجگانى خواو نديش بريندار  
مڙگ لڻدڙگاي منداڻكى  
چنگ بڻستوو تڙيو ئدا  
ماڻگ لڻ گ  
دڙگاي شكاو

لڻ شقامى شارڻك تاريك  
تارماي پيادگان دڻ و دڻڻ  
ئاسمان تڙفان گڻى بريسكڻ و تریشق  
دڻى تڻياگان  
بڻ چڻد سا تڻكى كڻم  
وڻڻ وڻڻ كا

ئڻمڻ شڻڻ يڻ،  
كڻس لڻو نڻ،  
لڻ ديدڻ گا، شتڻگان  
وون، زڻريام دڻ  
شڻپڻ لڻگانى خڻى كڻ كردڻو  
نڻورڻسم دڻ بڻ دڻشكاو  
لڻ شڻقڻى باڻيدا

چونك مڻرگ  
لڻهڻر سوچڻكى كڻڻ نڻ ڻيا نم  
چاو گورگانى  
بريسكڻى دڻ  
بڻ يڻ پڻت ناڻم

خشم ئۆيىت

ئوسا ،

خىندىكا نى شىعرم

بىت ئۆكردى قىردىللى سىرت

ئىستا

كللى بىفرى لىوم

پىروشى وىرزىكى ھى ناسىس ساردى

ئىحمى پىيى

ئارزىوى دىانى

وئىندىكا نى ئۆ و ئىژانم

چا وىوانى وىك شانى ھىنگ

بوونى جىماوى تى

شىرىنتر ئۆكرد

لى ھىموو گوناخى جىوانىكا نى

بىردو گىاو وىبار و سىنى و بىرى

تىكا نى سىر ئىگى سىفىرىكى دوور

خىش ئىم

دواى ما ئىئاواىت

ئارزىوى شىكى

جىھىشتىكىم

كى لىو ھىشتا پى لى شىكىفى شىعىرى

چى شىكىم نىدىكىم مىرگ

كى دوا گول

بىچىرىنى بىرىكىمىست

بى ئىزلى عىشق،

تا ژوورپىكا ،

لى پىكىكى گوى و پىكىكى شىعىرى . .

تىواو نىكرا و . . خىنى شىكىكى

دىربازبوو

ئىترجارىكى تر . .

سىرھىگرتىن،

چارى نىما

كى ژورىكان ھىر وىك كفن

زردو ځړيو  
تاريکي ته نيا بوون  
وک د مي نه ه ننگ  
هيواه ځچنين  
به سبه يڼه يي کي ئاسوود ته  
ئ به ته تا بووت

سرله به يا ني  
ه شتا ځوا وو  
ځم ته د م د ست  
شنه با يي کي م ست  
به ي چ نه قادر م  
به ر و ما ننگ ک  
ه شتا جه ست ي زيويني  
وک چا و ته کا ني  
شک ف ي لقي دار چنار ته کا  
ئ بريسکه نه ته و

به چيم ني د نه  
ووش بک س مف نيا ،  
و کام ته وار ش  
و حشه نتاک  
گو ته لازوردي نام يي  
له د ي په ته فان و گ نه ني س ف ر  
بچ نه

ز مين به نو به را مي  
ته رز يي کي  
ځ ش به ختي د  
نام نه کا ته و  
دارستا نه  
دواي هاوينا کي ووشک و  
بيا بان  
جه گ ل ي گرت  
ځ ر ندي ووشک  
ئاوي سازگار  
ل وي ته بوو  
به شه پ لي سا ته و ختي



باخچہ ھو اسراو کا نی  
بیر وری  
شارکی بزربوو!

وہندک کارکی ہونہری فہ تہ گرافہری ئیسپانی  
(Enrique .Lorca ( ELG21  
بہ سو پاسو و لہ پہجی خہی و رگیراو

# ک تایی سا لانی ھ نگوینی ئمریکا و ئران، ل ۲۰۰۳ و تا کو ۲۰۲۳. ئیدریس مستفا

رایہی باس

ئران دہوری مٹووی خہی لہ دہستدا وک ہیزکی ناوچہی گہور و  
کاریگر. مملانی جہ مسرہ گرنک و زلہ زکانی دنیا بہ ھموو ئاستہ  
ئابوری و سیاسی و سہ رباری و تہکنہ لہجی تہ نانی  
فہرہ نگہ کانیشہ و چہ تہ فہ ناغہ کی تر و و چتر دہوری کلاسیکی کہی  
ئران قبو ناکات و ئران چ بہ خواست یا نہ خواستی خہی ئا وگہ  
بہ سر وجودی ناوچہی و نیوخہ یشیدا دہت. گہر ئران لہم دہوری  
تازہ یی دنیا تہنگات ئوا بہ پچہ وانہی ر و و ی مٹوو و  
دہوات کہ یان دہ بہ بہ و و ہاتہی تہ نہا لہ خہمی و ہاتہ کہی خہیدا  
بہت و واز لہ سیاسی تہ ستراتیجی تہ دہستیو ردانی و ہاتانی تر بہہندہ  
یا خود سہرک شہ ناوچہ یی کانی کہ زیاتر لہ چوار دہ یی سیاسی  
ستراتیجی دہرکی خہی پہ رایہی دہکات دہہتہ مٹوومک و توشی  
گہر نہ یی کی جیوساسی گہوری دہکات کہ نہک ہر ئران بہ کو سہرجہم  
ھاوکشیہ سیاسی کانی ناوچہ کہ لہ گہ خہیدا بخاتہ لہرز و گہہین.  
ئمریکا و ئسرائیل و ئران سہ کاراکترہ سہرکیہ کہی ئو لہرز و  
گہہین.

لښو د مېټروپوليټېکې جمهوري ئېسلامي ئېران وې ک د وېټنامي ټيکي پان ئېرانيزم ياخود پان فارسيزم لښو ئايدي لښو جيايکي ئايني دروست بوو سږکيترين ستراتيحي جيوپوليسي د وېټنامي تيخي بایيخدان بوو ب سياسي تي د سټو وېردان ل وېټنامي دراوسي و ناوچي بي ئېمېش نېک ئاين بېکوکو مېزه بي شيعي و دژ ئيسرائيلي تي کرد شمشيرکي دوو دېم بې پشوي ل ناوچېکېدا. لښو د مېټروپوليټېکې ئېران بوو بې يکېک ل هېکارې سږکيکي کاني نائارامي و پشويکي وېها ل ناوچېکېدا ک پشتر ل وېټنامي نېبوو. خرماني شيعي يان هيلالي شيعي ئو تاييېتمېندي بې وېټنامي ل د سټو وېردان ياخود پاوانخوازي ئېراندا. ل ناو ئو سياسي ستراتيحي د وېټنامي وېک ل سږو ئوماژمان پېکرد، کماري ئېسلامي ستراتيحيکي تري هېي ئويش بېکاره ناي ئو خرماني شيعي بې خرماني پان ئېرانيزم پان فارسيزم. گراند دې ياخود گرېبستي گورې ساې ۲۰۰۳ و تېفاني ئېقساي ۲۰۲۳ و وروداو کاني لښو خېدا هېنای ئو دوو بېټن لښو دا د مانو وېک مېک بې دوورودرېزي باسي بکېين.

لښو ساې ۱۹۷۹ وې ئېران و ئېمريکا پېيوېنديکي ستراتيحي هېبوو لښو وانياندا سږباري نېبووني هېچ پېيوېنديکي رېسمي نېود وېټنامي. ديار ژر بې ژر هېمېش پېيوېنديان هېبوو بېام هېر راست وې نېبوو بېو مانايي دوو کسېتي ديارې حکومي يا د وېټنامي دانيشتن و گفټوگېيان هېبې. محمېد نېهاوېنديان کساي تي ديارې سياسي ئېران و راوژکاري حېسان روحاني سږکي پېشووتري ئېران چېندن جارک سږداني ئېمريکاي کردوو و راست وې لښو گې کاربېدستاني ئېمريکي دوور ل ميدياکان ديداري کردوو. ئېمريکا داني پېداناو ک نېهاوېنديان ل ئېمريکا بوو بېس لښو گې نوېنډراني حکومي دانېنيشتوو بېام ئېران ل بني رېتي کرد وې. وېک ناراست وېش، هېر وېټناميکي ناوچې دتوان و ئو نېوېندي بگې بېتاييېت سېټنېتي عېمان ک بېناوبانگې ل ميانېوي سياسي دېولېتي خېدا و هېموان سږداني دېکېن بېتاييېتي ئيسرائيلي کان و ئېرانيېکان.

ئوې ستراتيحي دوو قېناغي گرنگې ل پېيونيېکاني ئېمريکا و ئېران ک شايېني ئوماژ پېدانن تاکو تاييېتي بېټکېمان ناوېټکي باسېکېمان بسلمېنډ ئوانيش قېناغي ساېاني ۲۰۰۳ و ۲۰۲۳ يې.

قېناغي يېکېم: گرېبستي گورې (گراند دې)

تاکو ساې پارکې و ئېم وروداوانې دوايي ئېران هېچ کات بې دژي

سیاسه ته ستراتیجیه کانی ئیسرائیل و ئه مریکا کاری نه کردوو و پشتیوانی کردنی بانه کانی وک حزبوئه له و حه ماس هه رگیز به مانای وستانه وهی راسته وه نه بوو به کو ئه و به شکله له پرکسی وار یاخود کهشم کهشه لایه لاکانی په یو نه دی نه ووده و ته تیه کان. دیار دمانی شهی عهراق- ئه ران ئه مریکا چه ندان جار به په رده چه کی به ئه ران فرهشتوو و به گه گه کان هه نه له و باره یه وه. ته نانته ساتی ۲۰۰۱ کاته که ئه مریکا ویستی په لاماری تابه بیان بدات، ئه ران هه موو ئاسمان خه به کرد وه و فکه که چه نگیه کانی ئه مریکا به ئارزووی خه یان ئاسمانی ئه رانیان ده بهی هه رچه نه که بیانویستایه.

دوای روخانی سه دام حوسه نه له ساتی ۲۰۰۳ دا محه مه ده چه واده لاریجانی که سایه تی سیاسی گرنگی که ماری ئیسلامی ئه ران و ئیستاکه شه راوه ژکاری بابه ای خامنه ئی به کاروباری ده ره وه یه، ئه وده م بابه ته کی به ناوی حکمو ته ئه رانه وه په شکله شه به ئه مریکاییه کانی ئیداره ی چه رچه ج بهلیو بوش کرد به ناوی گراند دیه. له و گر به بته شه گه وره یه دا هه ندی خه یی باس کراوه گه ره حزبوئه له و حه ماس و جهاد خه یان به خاوه نه قه زیه بزانیایه هه رگیز ئه وه یان قبه نه ده کرد و ده بوو هه ره ئه و ده م واز له ئه ران به نه نه. له و گر به بته شه دا ئه ران به ئه مریکا ده ده ئه م نه وه سه دام حوسه نه مان رووخاند و ئه م ده مان وه هاو به شه که یاخود هاو په یمان ته که هه به له نه وانماندا له سه ره ئاستی ناوچه ی خه ره ته ته ناوین/ ره ته ته ته ناو ته است. له به ره مابه ردا ئه م ۱) ئاماده یین ده سه ره داری چه کی ناو که بیه. ۲) چه که به حزبوئه له داده نه یین و ده یکه یین به حزب که سیاسی. ۳) پشته حه ماس و جهاد ده بیه به رده ده یین و و وایان له ده که یین که هه ره شه نه که نه سه ره ئیسرائیل له مه وده و.

دیاره ئیداره ی ئه مریکی چه رچه بوش ئه م گر به بته شه ی ره تکرده وه چونکه له سیاسه تی ستراتیجی ده ره وه ی ئه مریکادا شتیک نیه به ناوی هاو به شه ی پاوانخوازی جگه له گه جه مسه ره ره زلهیزه کانه نه به ته. نفوزی پاوانخوازی سیاسی ئه ران له مه ژ بوو گه یشته وو و ته تانی ئه مریکا لاتین له وان نه ره رچه نتین و چیلی و پیره و به رازیل ئه م هه ره وه چه نه و ته ته کی ئه فریقیا شه، ئه م گراند دیه مه وده ی پاوانخوازی ئه رانی فراوانتر و هه ستیارتر ده کرد له ناوچه ی که وک خه ره ته ته ناویندا به یه ئه مریکا به یکه و دوو به گه نی نه کرد.

### قه ناغی دوو م: ته فانی ئه قسای ئه کته به ری ۲۰۲۳

ته فانی ئه قسای ئه کته به ری ۲۰۲۳ حه ماس به گیان خه ته کی مه ده نی ئیسرائیل سه ره ته ی قه ناغه کی ته ره له نه مانى ساتی هه نگوینی په یو نه دیه کانی نه وان ئه ران و ئه مریکا که له وه ناچه گه نه وه ی هه به وک په شووتر. ئه و رووداوانی له ساتی په ره وه تاکو ئیستا

روویا نداو شوونگی ئیرانی له هه‌ر سه‌ ئاستی ناوخ‌یی و ناوچه‌یی و ناوچه‌وێتی به‌ر و لاوازی بردوو به‌ راده‌یه‌ک جه‌مسهر جیهانی‌کانی و له‌ روسیا و چینیش ناتوان له‌ و که‌نده‌لان ده‌ری به‌نن سه‌رباری هه‌ر په‌یوه‌ندی‌کی باش و ره‌که‌وتنه‌کی سه‌ربازی و ئه‌ندامه‌تی له‌ بریکسدا.

ستراتیجیه‌تی ئه‌ران و له‌ ده‌وێته‌که‌ بریت له‌ ده‌سته‌وه‌ردان له‌ کاروباری و له‌ تانی دراوسه‌یدا و گرتنه‌به‌ری پاوانخوازی له‌ و ره‌گه‌یه‌وه‌ و گه‌ر ئه‌ران له‌م ستراتیجیه‌دا فاشاله‌به‌نه‌، که‌ وادیاره‌، ئه‌وا بوونی له‌ ناوخ‌ و ناوچه‌که‌ و جیهانه‌شدا ده‌که‌وته‌ ژه‌ر په‌رسپاره‌وه‌.

ئه‌وه‌ی ئه‌رانی و له‌ هه‌یه‌کی گه‌وره‌ و کاریگه‌ر له‌ ناوچه‌که‌دا په‌شان ده‌دا:

یەک: ئێ و با، شیعیان، بوون کە بە هیلالی شیعە یاخود بە محواری  
مقاومە ناوژەدی دەکردن کە بەشەکی زەری هزر و میدیای عەرەبیش وەک  
تەتی دەیانگوتەو. حزبوولا بە پلەیکیش خوارتر حەماس روحی ئێ و  
ستراتیجیە بوو لە ناوچەکە و لە بەرامبەر ئیسرائیلیشدا. ئیستا ئێ و  
دوو هەزرە بە قاعیدە و قەواعیدە و بەر و فەنا بوون دەچن نەک هەر  
لەسەر ئاستی سەربازی بەکو ئاستی سیاسیش. یەمەنی حوسەکان پەش  
ئەوی ئێران بیکات بە باڵەکی بە فەقە وەک حزبوولا، بە باڵە کرا و لە  
هەموو لایەکی نەودەوڵەتی و ئیدانە دەکەر و رسوا دەکەر ئێمە جگە  
لە هەرشێ بەردەوامی ئێمەریکا و بەریتانیا و ئیسرائیل بە سەر بنکە  
و خاڵە سەربازی و سەرچاوە و ستراتیجیە ئابوریەکانی. گەر ئێران  
بەر و لاوازی سەتارتیجی دەڕکەکی بەوات بە تەواوی ئەوا کەشە  
حوسەکان لە یەمەن لە رووی سیاسی و قەرخ دەکەر لە لایەن وەلاتانی  
کەنداو بە دانوستان و گفتوگە لەگەڵ یاندا و خەشیان ئێمە مەیلەیان  
تەدا هەیه بە لەبەر چاوە گرتنی ئێ و چەندان هاتن و چوونە  
دانوستانیانی لەگەڵ بەشەکی تری یەمەن لە سعودیە و قەتەر.

[illegible]

(۱) دیمه شق به تہ گہ رستا نہ کہ بہ کوشتنی جہ نہ راہہ سہ ربازیہ کا نی ئہ راہ

بە ئۆزى بىشار ئۆسدى سەرگى سوريانىڭ ئىدىيەسىگە ياخود  
ھەنگاۋىكى ئەمەلىي لى دىستىت بەت بە پاراستىنى كەستى و ھىزى ئۆزى  
لى سوريادا بە تايبەت ئيسرائىل بە ئاشكرا پەلى گوتوۋى گەر  
دەسبەردارى ئۆزى نەبىت ئۆزى چارەنوست لى نەسروۋى ۋ ھەنىيە و  
سنوار باشتىر نەبەت. ۲) بىشار ئۆسەد بە ئاشكرا دەرگەي بە ۋەتەننى  
ئۆزى كەردەتە ۋە ياخود بەم ئۆزى ۋەن باۋەشيان بە سوريادا كەرد و  
گوتيان گەر بەتوۋ ۋەز لى ئۆزى بەھەنىت ئۆزى ۋە ئۆمە ۋەكى يەكەتتى  
ئۆزى ۋەرگەي پەلىيەندىكەنت لىگەدە دىكەينە ۋە بە نەپەكەش  
ئۆزى تە جەند ۋەتەنكەمان سەفەرەت و كونسولەتەن كەردەتە ۋە لى  
دەمەشقى پەيتەخت ۋەكى ئىتالىيە ۋە نەمسە؛ ئۆمە جەگە لى بەستىنى  
كەنفراسەك لى ئۆزى ۋەرگەي مانگە رابەردوۋا لى نەۋەن يەكەتتى  
ئۆزى ۋەرگەي سوريە كە ھەشت ۋەتەن يەكەتتى ئۆزى ۋەرگەي لى  
پەيتەختى بەلجىكا و يەكەتتى ئۆزى ۋەرگەي كەنفراسەيان بەلىيە ۋەرد و  
بەنەنەندە كە ئۆمە جەر دەنەشتەن و گەتوگەيانە بەردەۋام دەنە. ۳)  
ۋەتەننى كەندە ۋەمادەي لى ئۆستەگەرتەن مەلى بە دوۋبارە  
بەنەتەنە ۋە سوريە ھەر لى دەرەستەردەن ۋە شارەكەنە ۋە تەكو  
ژيانە ۋە ژەرخەنە ئەبەرى. ھەر خەدى بەنەگەشتى بەشار ئۆسەد بە  
كەمكەرى ئەرەبى و سەردەنە ئەمەرى دۋەبە بە دەمەشقى و كەردەنە ۋە  
سەفەرەت و كەنسولەكەنە لى دەمەشقى ۋەكى ئىمارەت و سەۋەدىيە و  
جەزائىرە و مەسەرە ۋەھتە.

سە: لى نەخشەي سەسە نەۋە سوريادا كە بە دەنەشتەك لى نەۋەن  
تەركىيە و سوريە بە نەۋەندەگەرى روسىيە و تەنەتە ئەگادەرى ئەمەرىكەش  
بەرەۋە چۈۋ لى يەكە دوۋ ھەفتە رابەردوۋا دەسكە تەكەردەنە ئۆزى بە  
ئاشكرا دەبەنە. تەركىيە و روسىيە فەشەرى گەۋەرەيان لى سەر ئۆمەرىكە  
دەنەۋە كە پەشتە بەكەتە رەژاۋە و لى بەرامبەرىشەدە تەركىيە لى  
نەۋەكەنە ژەر دەسەۋەتە خەي بەكەشتە ۋە؛ ھەرۋەھە روسىيە نەھە  
ئۆزى نەفەزى سەسە ۋە سەربەزى ھەبە لى ئەينەي سوريادا.

چەۋەر: سەربەزى ئۆزى دۋەنە و پەلەكە ۋەزىرى دەرەۋى روسىيە سەرگە  
لەقەرەفە رەيگەيەندە كە رەكەۋەتنە سەربەزى مەر دەكەن لىگە ئۆزى  
بەمە ئۆمە ھەرگەز نەتەۋەنە لى ئەستە ئۆزى گەزەپە ئىستە ئۆزى و  
ئيسرائىل كەم بەكەتە ۋە گەر تەندەرى نەكەتە. ئۆۋەلەۋەتە بە روسىيە لى  
ئىستەدە ئۆزى كەمە سەلەپەكە و كەشەپەكى سەربەزى سەتەرىجە  
گەۋەرەيە بە روسىيە و ئۆزى ھەرگەز ئۆزى شەۋەنگە جەگەرفە ۋە سەزە  
مەژۋەيە و ئەينە و تەنەتە نەژادەپەشى نە ۋەكى ئۆزى كەينە ھەپەتە؛  
بەپە روسىيە گەر بە تەۋەۋەش بەجەتە بەرەي ئۆزى ۋە لى حەتە جەنگە  
لىگە ئيسرائىل-ئەمەرىكەدە ئۆزى جەگە لى نەردەنە چەكە و تەقەمەنە  
ئۆزىش بە شەۋەپەكى دەيەرىكەۋە نەتەۋەنە ھەنگاۋەكى گەۋەرەتە

بنهت. ب نمون ئو وى روسيا كا وى ئ تى مى دات ب لاروس ه رگيز ناتوان و ناي شيكات ئو و بدات ئران ب ج ندان حوكمى سياسى نيود و و تى و جيوسياسى و س ربارى سترا تيجى ك ل ردا شايانى باس كردن ني.

پنج: چين ك ئ و يش پ يو ندي كى ب هيزى بازرگاني ه ي ل ك ئ ئراندا ناتواني هيج ب شداري كى س ربارى بنهت ك ر دوو سب ي ئيسرائيل- ئمريكا ك ماري ئيسلاميش ب و خ ن. ئ و دروست ئران ب نرخ كى ه رزان نوت د فر شى ب چين ب م ه رگيز ناگات ئاستى ئ و پ يو ندي بازرگاني و ئابوري ي چين ل ك ئ ئمريكادا ه ي تى. ديسان و و چينيش و ك روسيا ئ و و ياتى سترا تيجى س ربارى خ ي ه ي ك تايوان و م س ل لى تايوان نك ه ر راست و خ ل ب رامب ئمريكادا رايگرتوو ب ك ئ كو ئ ك رى پ كدادانى د سئ و ئي خ ي ه ي ل ك ئ ئمريكادا. ب ي ئران ج مس ر كى ترى ك و ر ي و ك چينيش ل د ست دات ك ر ب ت و و ب ك و ي ت ج نكي راست و خ ي ئيسرائيل- ئمريكا و .

## ه و ا و روودا و كان

ل ك ئ نوسيني ئ م باب تدا ه و و ك و روودا و كى گرنگ روويدا ك ئ م پوخت ك ي تى:

ل ك ئ گرژبوون و و ب رامب ر ك ي كاني ئران و ئيسرائيل ب ه رشى موش كى و ئاسمانى كاني ب س ر ي كتر ل س چوار مانكي رابردوودا ب تايبت ه رش و پ لامارى موش كى و ف ك ك ي ج نكي (ئ ف ٣٥) ي ب ناو قو لايى خاكي ئران ل لاي ن ئيسرائيل و ل مانكي رابردوودا، ئران چ ل زارى راب رى روحى جهموري ت ك و و ع لى خامن ئى و چ ل زارى ج ن ران را س ربارى كاني سوپاى پاسداران و و پ يمان و س زى ي ك ل دواى ي ك د د ن ب گو لى ناو ج ك و جيهاندا ك خ يان ئاماد د ك ن ب ه رش كى ج رگب و و رانك ر ب س ر ئيسرائيل.

ه ر پير ك ع لى خامن ئى ل و تارى ه ينيديا ل تاران ب يانى ه رش كى ل و ج ر ك ر ب س ر ئيسرائيل، ئمريكا ب ب ياني ك ي پ ش ك و ت و و ت رين ف ك ك ي س ربارى و رانك رى (بى ٥٢) ي نارد ب ئيسرائيل ك ه ز و توانا ك ي ل ج ن كدا شتيك ل ملای چ كى ئ ت م ي و و ي. ل ك ئ ناردنى ئ م چ ك و و رانك ردا ئمريكا ب ر س مى ئاگادارى ئ رانى كرد و و گوتى ك ر ب ت و و ه رشى تر ب ك ن س ر ئيسرائيل ئ و ا ئيم چيتر ناتوانين د سئى ئيسرائيل بگري ن ل و و و م امتان بدات و و. وات د سئى ئيسرائيل والا د ك ين ل و و چ ن و چ ن د و م امتان دات و و. ئ م ئاگادار كردن و و ي ئمريكا ل پاي ئ و و دت ك ل ه رشى ي ك مى ئيسرائيل ب س ر ئران ل

مانگی رابردوودا توانی قناعت بئیسرائیل بهند ک ل بنک  
ننتمی و چااوگ ننوتیکان نندات و سرکرد ئرانیکانیش ننکات  
نامانج.

۲۰۲۴ ی ۱۱

## ل نوان سپد و سداردا . دانا حید

ل ناسی ژهاتو، ل و شوندی ک خر سرتا تیشک  
زیندکانی بیاو دکاتو، چیرکک دست پدکات، چیرکک ک  
باسی زیان و مرگ، نازادی و کیلایتی، هیوا و نائومدی دکات. ل  
شارکدا ک مژووکی ب خون نووسراوتو، ل ککبان  
تننگ برکانیدا، ل ما خشتیکانیدا، ل بازار  
قرب باغکانیدا، چیرکی گک لک دگدرتو ک ل نوان دوو  
هزی بههزدا گیری خواردوو: "ویستی زیان" و "ههشای نمان".  
مانی "پتی سدار" بکاتی بانگی بیانی" ل نووسینی «محمد  
ئوف مورادی» ل و رگانی: «شوان عبدو»، ل لاین ناوندی  
«ههند» و، چاپ و بیاو کراوتو، فزای مانک وک تابلیکی  
نگاونگ، وندی زیانک دککشت ک ل ژر سبیری ترسدا دژی.  
هر لاپهکی، پنجرهکی ب س ر دنیا بکدا ک تیدا خون و  
کابوس تکک، بن، شادی و خم هاوسای یکتین، و زیان و مرگ دست  
ل ملی یک دنن. لردا، وشکان دبن چک، ستهکان دبن  
سنگر، و پرگرافکان دبن گپانی شکی بچان ل نوان  
ووناک و تاریکیدا.

ل نو لاپهکانی ئم ماندا، دنگی چندین نو دبیسترت.  
پیرمردک ک یاد و رییدکانی وک گنجینه یک ههگرتوو، ژنکی  
گنج ک خونکانی ل قفزی نریتدا زیندانی کراون، منداک ک  
چاوکانی پن ل پرسیار درباری دنیا یک ک تی ناگات، و لاک  
ک دی پ ل خرشانی شش. مامستایک خریکی خوندواری و  
وانوتندو ی ب منداکانی ئاوایدک، هر یککبان بک ل  
مزایکی گوری چیرکککن، هر یککبان دنگک ل ککای

مژوو یه کی په له بازار و خه اگری.

زمانی په مانه که خه سه مغه نیایه که. وشه کان وک نه تهی م سیکا،  
ئاواز که په کده هغه نن که خه مبار وک لایله ی دایکه که به مندا  
له ده ستچوو که ی، ده نگی به رزه وک هاواری شه شگه که له م یدانی  
خه باتدا. زار او و ده ربه ی نه ناوچه یی کان وک گو ی په نگاو نه نگی،  
جوانی و به نه کی تایه به ده قه که ده به خشن، هر په که یان چیر که که،  
مژوو یه که له خه یدا هغه ده گرت.

سروشتی وکات له م په مانه دا ته ها پاشخان که نیی، به که  
که سایه تییه کی زیندوو که به شداری له ووداو که اندا ده کات. چیا کان  
وک پاسه وانی هه میشه یی، چاودری خه که که ده کن، دارستان که کان  
نه نهی خه باتکارانی ته دا حه شار ده دن، و ووبار که کان گه رانی ئازادی  
ده چن. ئم ته که که بوونه ی نه وان مره ف و سروشت، و نه یه کی شیری به  
په مانه که ده به خشت که خو نه ر ده بات نه و دنیا یه کی جادویی و  
استه قینه له هه مان کاتدا.

په مانه که هه رو هه ئاو نه یه که به که م که گایه که له ژر باری قورسی  
نه ریت و م ده رنیت ده ده نا نه ته. له ر دا، که که کی گه نج خه ون به  
خو نه دن ده بین ته له کات که دا خه زان که ی بیر له شو کردنی ده که نه و.  
لاو که که خه ونی گه ان به دنیا دا ده بین ته، له کات که دا که م که گایه  
چا و وانی له ده کات شو نه په ی باوکی هه گرت. ئم مملانه ی نه وان  
که ن و نو، نه ریت و په شک و تن، په که که له ته و ور سه ر که یی کهانی  
په مانه که که به شه و یه کی هونه ری خرا و ته و و.

په که که له به هه زترین لایه نه کهانی په مانه که، توانای نوو سه ر له  
دروست کردنی که شوه وایه کی هه سته که راو. خو نه ر به نی نانی تاز له  
ته نور که کان هه ست په ده کات، ده نگی بانه یی له منار که نه و  
ده بیسته ته، و گه رمای هاوینی کوردستان له سه ر په سته هه ست په ده کات.  
ئم توانای له دروست کردنی که شوه وای یالیهی، په مانه که ی کردوو  
به نه زموونه کی هه سته ته و او، نه که ته ها خو نه دن و یه کی ئاسایی.

په مانه که هه رو هه هه خنه یه کی توند و شه پاز له یه که له سیسته می  
چینه یه تی و نایه کهسانی که م یه تی. نوو سه ر به وردی نه و که له نه  
قوو په نشان ده دات که له نه وان چینه جیاواز که اندا هه یی، و چن  
ئم نایه کهسانیی کار یگه ری له سه ر ژیا نی په ژانیه خه که هه یی. له  
په که ی چار نووسی که سایه تییه جیاواز که نه و، خو نه ر ده توان ته  
بهینه ته چن هه له کهانی ژیان، خه ون و ئاوات که کان، ته نانه ته مافی ژیان،  
به په ی په که ی که م یه تی ده گه که ن.

ئم په مانه ته ها چیر که که نیی، به که بانه واز که به ئازادی،  
هاوار که که دژی زو م و سته م، و به که نام یه کی مژوو یی به خه اگری  
که له که. هر وشه یه که له م په مانه دا، ته و که که له ده ی زو ی خو نه ردا



دځچنرټ، تځوی هځیاری، خځناسین، و خځشویستی بځ نازادی. لځ کځ تایی خوځندنځوی ځځمانځکځدا، خوځنځر هځست دځکات گځځانځک لځ ناخیدا ځوویداوځ، وځک چځن تیشکی خځر لځ سپځدځدا جیهان دځگځځځځ. ځځماني “پځتی سځدارځ بځکاتی بانگی بځیانی”، ئځزموونځکځ، گځشتځکځ بځ ناخی ئینسانی کورددا. ئځمځ چیرځکی خځځکځکځ کځ لځ نځوان ئومځد و نځومځدیدا، لځ نځوان خځون و واقعیعدا، لځ نځوان ژیان و مځرگدا هځنگاو دځنځن. ئځوځ دځنگی ئځوانځیځ کځ مځژوو لځ بیري کردوون، بځځام ئځدځب زیندوی کردوونځتوځ. ئځم ځځمانځ پځیامځکی بځهځزمان پځدځځځځځ: تا کاتځک سپځدځ هځبځت، هیواش هځر دځمځنځت، تځنانځت لځ سځبځری سځدارځشدا.

ځځماني “پځتی سځدارځ بځکاتی بانگی بځیانی” بځرهځمځکی ئځدځبی گرنځگ لځ ئځدځبیاتی کوردیدا کځ خاوځنی چځندین لایځنی بځهځزځ. زمانې دځوځمځند و پاراوی ځځمانځکځ، کځ پځځ لځ وشځ و دځربځینی ناوچځی کرمانشا، جوانییځکی تایبځت و ناسنامځیځکی بځهځزی بځ دځقځکځ بځخشیوځ. توانای نووسځر لځ وځناکردنی واقعی ژیانی ځځژانځی خځځک لځ ژځر سیستځمځکی دیکتاتځریدا، یارمځتی خوځنځر دځدات هځست بځ قووځی دځخځکځ بکات. فرځدځنگی ځځمانځکځ، کځ چځندین ځوانځگ و ئځزمونې جیاواز لځخځدځگرځت، وځنځیځکی فرځځځهځند و تځواو لځ کځمځځگا دځخاتځ ځوو.

گرنځیدانی تایبځت بځ پرسې ژنان و ئځو کځشانځی ځووبځوویان دځبځتځوځ، بابځتځکی هځستیار و گرنځگ لځ کځمځځگای کوردیدا دځوروژځنځت. پځیوځندی قووځی نځوان مرځف و سروشت کځ لځ ځځمانځکځدا بځرجځسنځ کراوځ، هځهځندځکی کولتووری بځ دځقځکځ بځخشیوځ. ځځخنځ کځمځځایځتی و سیاسیی بځهځزځکځی، دځوځمځندی فیکری بځ ځځمانځکځ دځبځخشت. هځروځها، توانای نووسځر لځ دروستکردنی کځشوځهځوایځکی هځستپځکراو، خوځنځر دځباتځ ناو دنیای ځځمانځکځوځ.

لځگځځ ئځم لایځنځ بځهځزانځدا، ځځمانځکځ چځند لایځنځکی لاوازیشی هځیځ کځ پځویستځ ئاماژځیان پځ بکړځت. فرځیی دځنگځکان و چیرځکځ لاوځکیځکان هځندځک جار دځبځتځ هځی ئاځزبوونی ځځځځوی سځرځکی چیرځکځکځ، کځ دځکرځت سځرلځشوای بځ هځندځک خوځنځر دروست بکات. هځندځک لځ ځځخنځ سیاسی و کځمځځایځتیځکان زځر ځاستځوځ و تا ځادځیځک کځیشځیین، کځ کاریگځری لځسځر هونځرمځندی دځقځکځ هځیځ. بځ هځی فرځیی کځسایځتیځکانځوځ، هځندځک لځ کځسایځتیځکان بځ تځواوی پځرځیان پځ نځدراوځ.

هځندځک جار وځسفځ درځژځکان، بځ تایبځتی سځبارځت بځ سروشت، ځځځځوی چیرځکځکځ خاو دځکځنځوځ. لځ هځندځک بځشی ځځمانځکځدا، سنووری نځوان واقع و خځیاځ تځکځځ دځبځت، کځ دځکرځت سځرلځشوای بځ هځندځک

خوێندڤر دروست بکات. ئێمانێک زیاتر پشتی ب و سفکردن بـستوو تا دیالێگ، ک هـندێک جار یتمی چیرێکێک خاو دـکاتـوو. هـروها، سـرـتـای ئـمانـکـ بـ هـندێک خوێندڤر وون نیی و کاتێکی زیاتر پـویست بـ تـگـیشتن لـ کـشی گشتی چیرێکێک. سـرـتـای ئـم لایـنـ لاوازانه، ئمانی «پـتی سـدار بـکاتی بانگی بـیانی» بـ گشتی بـرهـمـکی بـهـز و کاریگـر لـ ئـدـبی کوردیدا. ئـم ئمانـ توانیویـتی وـهـنـیـکی زیندوو و استـقـینـ لـ ژیاـنی کـمـگـای کوردی لـ قـناغـکی هـستیاـری مـژوویدا بخاتـوو. هـروها، بـ هـی زمانـ بـهـز و پاراوـکی و ناوـکـ قووـکی، توانیویـتی جـگـیـکی تایبـت لـ نـو ئـدـبی کوردیدا بـ خـی دابین بکات. ئـم ئمانـ نـک تـهـها بـرهـمـکی ئـدـبی، بـکو بـگـنامـیـکی گرنگی مـژووی و کـمـمـایـتـیشـ کـ تیشـک دـخاتـ سـر قـناغـکی هـستیاـر لـ مـژووی کورد لـ ژهـهـهـاتی کوردستان.

دانا حـمید

## گفتوگـ لـگـ خاتوونی شاعیر جوانـ کـریمات.. هـقـیـقـیـنـ- کامـران حاجی ئـلیاس

جوانـ کـریمات: لـ قـناغـی سـرـتـای دا یـکـمین وانـ کـ سـرنجـی اکـشام، وانـی خوـهـندی زمانـی کوردی بوو  
جوانـ کـریمات: منـانـ زـر حـزبان لـ شیعـر و چیرـک و داستانـ، بـهـام زیاتـر حـزبان لـ شیعـر  
خاتوونی شاعیری بواری منداـنـ جوانـ کـریمات، لـ دایکبوی شاری کـرکووک. ساـهـانـکـ بـعـیـشـقـوو ژوانـی لـگـ شیعـردا بـستوو، بـتایبـتـیش لـگـ شیعـری منداـنـ. خوـهـندی وانـی کوردی لـ قـناغـی سـرـتـای بـشـووـی شیعـر لـلایـن مامـستاکـیـوو، وایـلـکردوو هـگری شیعـر بـت. تـائـستا دوو نامیلکـی شیعـری تـایبـت بـ منداـنـ بـاوکردـتـوو، دوو نامیلکـی تـریـشی ئامادـیـ بـ چاپ. ئـم خاتوونـ شیعـر نووسـین بـ منداـنـ بـ فاکتـرـکی گرنگ دـزانـتـ تاوـکو

زمانیان پاراو بـتـ. ئـمـش هـڤـیفـینـکی ئـدـبـیمان سـبارـت بـ  
ئـزموون وکار وچالاکیـکانی ئـنـجام دا.  
هـڤـیفـین- کامـران حاجی ئـلیاس

**\*سـرـتا بازانیـن جوانـ کـریمات چـن ئاشنای دونیای ئـدـبـبوو؟**

▪ لـ قـناغی خوـندنـی سـرـتـایـی و ئاشنا بوونمان بـ خوـندنـ،  
یـکـمـین وانی کـ سـرنـج اکـشام، وانی خوـندنـی زمانـی کوردی  
بوو، کـ بـ شـوـی شیعری نووسرا بوون و بـ وـنـی جوان و  
نـگـاوـنـگـ ازابوو و. ئـو جگـ لـوانـی خوـندنـ، وانی  
سروود و مـسیقامان هـبوو. مامـستای وانی ناوی مامـستا  
عومـر بوو، ئـو مامـستای لـ هـفتـغار و ماتـرسیکل دـهات  
بـ قوتا بخانـی عـلی سـرا. ئـوکاتـ، واتـ “سـرـتـای هـفتاکان  
” خوـندن لـ کـرکووک بـزمانـی کوردی بوو.

مامـستا عومـر هـر جار و شیعـرکی کوردی منـانی دـهـنا،  
ئـو وـنـد بـ جوانی بـمانی دـخوـند و، هـر هـموو قوتا بیان  
بـماوـیـکی کـم ئـزبـریان دـکرد. هـنـد جاریش شیعـرکانی  
بـئاواز و بـ دـخوـند و، ئـمـش هـر بـو شـو ئـزبـرمان  
دـکرد. ئـمـ سـرـتـای ئاشناییم بوو بـ ئـدـبـ کوردی،  
بـشـوـیـکی گشتی و ئـدـب و شیعری منـان بـشـوـیـکی  
تایبـت.

**\*بـچی لـ نـو ئـدـبـ دا شیعری مندا ئانت هـڤـبـژارد ؟**

▪ هـر لـبـر ئـو وانی بـپـزانـی مامـستاکانی سـرـتـایمان کـ  
وانـکانیان بـ وانی پـد و تـین و، بـنـمـونـ مامـستای  
وانـی و نـکـشان، مامـستا ئـلیاس و مامـستای وانی سروود و  
مـسیقا مامـستا عومـر. بـیـ من و برا بچوو کـم حـزمام لـ  
شیعری منـان و و نـکـشان کرد و زـرجار لـ ما و لاسایی  
ئـو شیعـرانـمان دـکرد و لـخـمان و شیعری منـانمان  
دـنووسی و و نـمان دـکـشا.

**\*پـتان وایـ شیعـر و کـو چیرـک دـگاتـ ناخی مندا ئان ؟**

▪ بـبـگومان، منـان زـر حـزبان لـ شیعـر و چیرـک و  
داستانـ، بـمـام شیعـر لـ چیرـک زیاتـر. چونکـ لـ کاتی  
خوـندن و شیعـر دا، جگـ لـ مانا و ناوـی شیعـر کـ  
یتیمکی دـفـنی میوزیکشی لـگـلدایـ. ئـمـش دـبـتـ هـی  
سـرنـجی منـان بـ با بـتـ شیعـریـکـ.

\*ئۇو بىنما و سيف تان چىن، كپويست ل شيعرى مندا اندا  
بوونى ھەت؟

▪ كەمەك مەرج ھەي ل شيعرى مندا پويست ھەن: لوان  
وشى ئاسان و سەنى كوردى، ھەروا بايەخدان بى تاو كەش و  
ناوئەك. مەرج ل ناو قاۋى ھەموو شيعرەكدا مەستەكى  
ئاراستە ھەت، تەنھا وشە يەزىكەن نەت. ل ھەموو گەنگەر  
دوور تەت ل توندوتىژى، باشتەر وايە گوزارشت ل خەشويستى و  
مەقايەتتى و خەشويستى خاك و وقات بەكەت.

\*چەن دىوانىتە ئاستى شاعىرانى بوارى مندا ان ل سەردەمى  
ئەستادا؟

▪ ئۆي زىاتەر بەلەي مەنەو گەنگە، كە شاعىرى منا نەمان ھەي و  
ئەستاش بەردەوامن ل نووسىن و شيعرەكانىشان زەر باش و  
تەنەت ھەندەكيان وەك شاعىرى منا ان دەرەكتەوون. ئۆي  
سەربارى ئۆي كە ل كەركەوۈك بەداخەو تەنەت گەقارەكى  
مەنەنەشمان نەيە.

\*ئۆو خاۋەنى دوو نامىلكە شيعرى مندا ان (جوۋەن و  
پەپولەي جوان) ئەگەر بەكەت ئامازەيان پەبدەيت ؟

▪ بەنەم دوو نامىلكەم كە تەيەتەن بە شيعرە منا ان  
لەسەر ئەركە خەم چەم كەردوون و ھونەرمەند گەفتەر كاكەي  
بەرام وەنەي بەرگ و نەگارەكانى ناۋەي بە كەشاۋە، ئە  
لەروە سوپاس و دەسخەشى لەدەكەم.

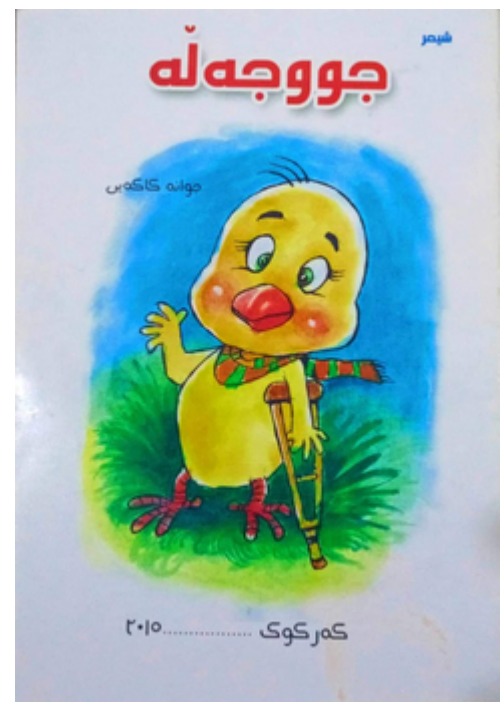
(جوۋەن) يەكەمەن نامىلكەم بوو كە لەسەي 2015 چەم كەرد،  
ھەر لەبەر ئۆي بىنەم پەشوازيەكى گەرم ل يەكەمەن كەمەن  
شيعرىم كەرا و زەكە ل مەنەان شيعرەكانەن لەبەر كەرد،  
بەيە دوو مەن نامىلكەشم ( پەپولەي جوان) لە سەي 2024  
چەپكەرد، كە بەشى زەرى شيعرەكانى نەو ئەم نامىلكەيەشم  
گوزارشت ل خەشويشتى نەشتمان و رەزگەرتەن وسەز و ژىنگە  
پەرنەي دەكەن.

\*تەچەند شيعرەنە و كەريگەرى خەي دەبىنەت بەئۆيە مندا  
زەمان پاراۋ و ەوانبەز بەت؟

▪ زەمانى بەشى زەر ل شيعرە كوردەيەكان بەزەمانەكى پارا و  
جوانە نووسراەن، بە تەيەتەن ئەگەر مەنەان ئەزبەرى بەكەن،  
زەر كەريگەرى دەتە بە ئۆيە مەنەان زەمانەكى پەتى و  
ەوانەن ھەتە و لە دواۋەژدا خەشويستى و ەقايەكيان بە

زما نځکې ځان هېڅ بڼه نه لري.  
 \*پرېکړې نوټ هېڅ یې؟

▪ خوا یار بڼه نامیلکې سټیم و چوارۍ می شیعری مڼدا ټانم  
 لڼه گڼ دایې، بڼو هیواییم زوو بکڼ وټې بڼر دیدی مندا ټانم  
 چاوگ شځا نی کوردستان.





---

## کتب\ شانی سر شقام . . نیهاد جامی

بہ خوندنوی ئم کتبہ کلیکی ئرہ بکن . .

[NehadJami\\_ShanoDownload](http://NehadJami_ShanoDownload)

---

بہ شقامی کاک ئحمادی شخا . .  
چیرکی : نوزاد بہندی

— —

( ئزانی بہ ؟ ژنبرام ہشتا نانکی لہ ماہما نہخواردوو ... ) . .

شتی قورس هه ئه گرین ، ئه حم به به به کانی پشتمان ناکهین .. ) ..  
 ئه زانی ئه ستا ته عین بوو ؟ یه عنی باران به ، به فر به ، به شه با به  
 ، ئه و حقه نییه مه عاشقه که ی به به ستر اوو ) .. ( ئه خه که که که که که  
 وه زه ی په خه شه ، فره موو ئه وه یش ده نگدان .. ) .. هه موو شه کهمان  
 به چاو ته وه ، چاو ته ی قاچا خچیه که یین ، ئه ته ئه م چه ند ته ته له سه رم  
 اوو ستن ) .. ( ئه زووی خه ته ، من وه که خه م جلی له نگه نه به ،  
 له به ری ناکه م ) .. ( هه نار له وه گرانه تر بوو ، سه یار که یشم نه کلاجی  
 تیا ما ، نه بانس ) .. ( وه ها خه من ته نه یشم که ی ) .. ( به وا  
 بکه ئه یدم به ده میا ، وه ها بیللا وا دایه په سم به حه وت پشتی  
 عاقه ئه که م ) .. ( دره نگ له خه وه سه سام ) .. ( ناتوانم ، من  
 ئیشی وا ناکه م ) .. ( ئه و خه ی حه ز ئه کا جنه وی په بدره ، خه تای  
 که سه نییه ) .. ( براکه م ! یه که جار ئه ووتره زستان سارد ) .. ( حه ز  
 ئه که م له وه خراپترمان به سه به ) .. ( وه ها خراپ نه بوو ، به سه  
 زه ر مانه دوو بووین ، دوانزه سه عات له ناو ئه ته بیسا بووین ) ..  
 له رزم له هه توو ، سه نه وی و ئیجاز که یشم وا ته واو ئه بن ، ئه به  
 به م نه ناو ته ته حه شه که وه ) .. ( دزن ، دز .. ته به ته مای چیت ؟ )  
 .. ( فره که ته تریشی کرد ته وه ، به سه به ینی خه مان به ، ده سته گه یو  
 ) .. ( ئه ویش سوکه .. ئه اای چه نه سوکه ) .. ( دانه یه کیش به من  
 بکه ) .. ( هه مووی گه شته هیندییه ، وه ها ته ته م کورده وا  
 ئه ناسی ؟ ته زه دوگی خه مانه ی پیا ته ته ونه وه و یه ته و به ای وه )  
 .. ( کا که ، زنی چی ؟ من خه یشم په به خه و ناکه ) .. ( به مام  
 شه که به وه جهره بوو .. له ره خه که وه که هه په که که ، یه که دوو حه ره که  
 زیاته تر هیهی تر نازانن ) .. ( باب به ، که ته بهی چی ؟ که ته ب و ته م  
 میل ته ته ؟ ) .. ( زه ر په سه ده وه م نه ند بوو ، به وا بکه کاته خه ی  
 باوکی ئه ههات به ئه شه که ی با په رم ، سوا ی وه ورده برنج و که په که و شته  
 ئه کرد ) .. ( شه ره کانی جوانن ، به مام خه ی زه ر به ته خلاق ) .. ) ..  
 دووری به م ته م بکوژم ) .. ( که یفی خه ی ته ، من ژیا نی خه م به  
 ئه و ته که ناده م ) .. ( ته م یش ته مساه خه رمان نه کرد ) .. ( وه ها هه با  
 پهت به م هه مووی به ته ته ، به سه ته شه و بیلا نو ته ته کان جی خه یان ئه گرن  
 ) .. ( ئه ستایش خه ریکی ته ره ریر نویسنه ) .. ( من له سه به ینه وه ده ست  
 په ئه که م ) .. ( ته به ته وایه ، به مام وه ره قسه به خه ی بکه ،  
 به زانه مه شه که ته ته نه ) .. ( هه ته دوو سه ته ته له ی ته وه ستم ،  
 ته واو ته حه موله نه ما ) .. ( ئه زانم ، کو ی چاک ) .. مه وقیفیشی هه یه  
 ) .. ( کوره کاریزمای چی ؟ ته ته وایه ؟ ) .. ( به جدیته ؟ وه ها به  
 عاقه م ئه زانیت ) .. ( ته م سه ره دوو کیله م فره شه وه ، ته وه ی  
 ماو ته وه ته سه به ینه ته ترشه ! ) .. ( نه وه ها ، مه یه .. به خوا  
 تاقه ته که سم نه ماو ) .. ( به به ، چوار مانگم ماو ، ئیتر

نـځا تم ئـځ بـځ ) .. ( حـځ لـى تـرى نـځ بوو ، تـځ ځا قم دا ) .. ( ئـځ رـځ ځ ځ ځ و  
 خـرا پـځ نـځ ، د نـځا هـځ مووـى تـځ کـچو و ) .. ( کورـځ پـځاو ځ ځا نـځ ) ..  
 ( لـاى بـځ بـرا ؟ سـځ ځـځـځـځ ځـى تـځ کـځ ځ ؟ ) .. ( ئـځ بـا شـځ ، بـځ س  
 بـځ خـوا مـځ شـکـځ کـځ بـځ نـسار د ) .. ( زـځ ر سـو پـا س ، جـا ئـځ و ځ ځ هـى تـځ ځ  
 .. ) .. ( ئـځ ر ځ دـو ځ نـځ شـځ و ئـځ و زـرمـځ ځ ځ ځ بوو ؟ ) .. ( ځ ځ ځ ځ رـځز کـځ ځ  
 بـځ نوو سـځم ، بـځ دـځ سـتى ځ ځ ) .. ( بـځ خـوا بـو و بـځ فـلـځم ) ..  
 خـځ ځ ځ ځ ځ هـځ ر ځ ځ کـځ ځ لـځ ځا شـځ ئـځ کـا ، شـځ ځ ځ ځ ځ ؟ ) .. ( هـځ ر ځ ځ کـځ م  
 ځ ځ زـانـځم دز و ځ ځ سـوا ځ ) .. ( گـځ نـد ځ ځ ځ ځ ځ ؟ ئـځ مـځ ځ ځ بـځ ځ ځ و  
 شـو ځ نـځ لـځ و بـا شـتر نـا بـځن ) .. ( چـوار جـار تـځ لـځ فـځ نـم بـځ کـرد ، هـځ ځ ځ  
 نـځ گـرت ، ځ ځ لـځ بـکـځ م ؟ ) .. ( ځ ځ تـاى ئـځ و نـځ ) .. ( ځ ځ ځ وازم لـځ  
 نـا هـځ نـځ ، ئـځ ځ ځ ځ ځ ځ ځ ځ ځ ځ ځ م ئـځ سـوتـځ نـم ) .. ( قـځ ت پـا سـکـځل بـځ مـځا  
 مـځ کـځ بـځ تـا بـځ تـځ بـځ کـچ ) .. ( ئـځ تر شـځ وـان کـار ځ ځ بـا کـځ ئـځ بـځن .. تـځ وـاو  
 ، ئـځ بـځ تـځ وـځ بـځ تـځ وـځ ) .. ( مـځ حـځ قـم نـځ بـځ سـځ رـځا نـځ وـځ ، خـوا ځ  
 ئـځ کـرد دـا ځ ځ ځ ځ ځ ځ ځ ځ ځ ) .. ( ئـځ ئـځ وـځ کـځ ځ بوو ؟ بـځ سـت سـا ځ پـځ ش  
 ئـځ سـتا .. ) .. ( گـځ وادى وـا تـا دـو ځ نـځ بـو و سـو ځ نـدى بـځ سـځ رى لـځ نـځن  
 ئـځ خـوارد ) .. ( ځ ځ ځ داواى کـرد ، مـځ ځا گـام لـځ نـځ بوو ) .. ( ئـځ وـا  
 جـگـځ ر ځ شـم تـځ رـک کـرد ، ځ ځ ئـځ بـځ ؟ سـځ چـوار سـا ځ زـځ تـر لـځ م زـځ نـگا و ځ دا  
 .. ) .. ( چـوار ژـنى هـځ ځ ، هـځ شـتا چـاو ځ بـځ ) .. ( ئـځ مـجـار ځ ځ ځ  
 پـځا يـا ئـځ کـځ شـم .. ) .. ( دـو ځ نـځ شـځ و سـځ عـات سـځ ځ بـځ ر ځ ځ بـځا ن هـا تـځ نـځ وـځ ،  
 ځ ځ ځ ځ ئـځ سـتا هـځ ځ نـا خـځ وـځ ) .. ( سـځ ر و پـځ کـځ زو و کـو ځا ؟ ) .. ( تـځ ک  
 تـځ کـى ځ ځ ؟ بـځ بـځ لـا هـى ئـځ و ځ ځ ځ ځ هـځ مووـى شـځ تـځ بـو وـځ ) .. ( جـا  
 ځ ځ يـا تـځ ځ ځ کـا ، بـځ وـا نـا کـځ م کـځ سـځ شـان بـا لـځ شـان ځ ) .. ( گـو ځ شـځ بـځ  
 دـځ لـځ فـځ رى بـځ ، هـځ مووـى ئـځ ځ نـځ ) .. ( مـځ وـځ تـځ نـځم ، مـځ مـکـځ بـځ  
 ځ ځ فـځ ځ ځ ) .. ( بـځ تـځ مـام بـځ فـځ ر شـم .. جـا خـوا نـځ کـا بـځ وـځ شـت  
 بـځ فـځ ر شـى ، بـځ تـځ ئـځ کـځ نـځ بـځ پـوش ) .. ( ئـځ و ځ شـځ حـځ زى ئـځ کـرد ، بـځ ځ م بـاو ک  
 و بـرا کـځ ځ نـځ يـا نـهـځ شـت ) .. ( ئـځ وـا تـځ وـاو ځ شـت کـرد ، ځ ځ ئـځ و جـا دـا نـځ  
 پـځن لـځ ځ ځ رـځ ځ کـولـځه و مـځ عـهـځ د کـځ س کـځ رـځا ن پـځ نـا بـځ سـتـځ تـځ وـځ ) ..  
 ئـځ زـانـى مـام ځ ځ ځ ؟ بـځ ځ وـا لـځ ځ ځ ځ ځ ) .. ( ځ ځ بـځ خـشـځ ځ ځ لـځ هـځ ځ  
 بـا شـتر ځ ، پـځاو لـځ مـا ځ ځ وـځ دـځ ځ ئـځ تـځ قـځ ) .. ( بـاو ک نـځ ، ځ ځ سـځ گـى  
 هـار ) .. ( مـځ تـځ داخـولـځا ن نـا کـځ م ، ئـځ و ځ نـد ځ م و وـت و سـو وـځ نـځ بوو ،  
 تـځ وـاو .. ) .. ( مـځا ؟ بـځ تـځ مـاى مـځا ځ ځ تـځ بـکـځ ن ؟ ) .. ( بـاو کـم  
 بـځ شـځ ر ځ فـم دـر ځ ځ کـځ ځ ) .. ( بـځ دـو و سـا ځ ئـځ چـځ دـا ځ ځ ځ پـځ هـځ ځ ځ گـرځن ،  
 لـځ و ځ زـعـځ کـا ځ ن مـځ گـځ ر ئـځ و خـوا يـه ... ) .. ( ئـځ وـا نـځ شـځ ئـځ تـځ زـمـځ کـځا ن هـځ ځ  
 ) .. ( و ځ ځ زـځ لـام بـځ ځ ځ ځ ځ و نـا کـځ شـځ ځ ځ م و ئـځ و بـدزى ) .. ( ئـځ  
 مـځا ځ ځ يـځ کـځ کـځ ځا ن بـو وځن ، بـځ س ئـځ تر ځ ځ ځ ځ ځ ځ ځ ، ئـځ و ځ ځ و ځ و  
 .. ئـځ مـځ ځ شـم مـځ ځ ئـځ مـځ ځ ) .. ( تـځ ز ځ و ځ ځ قـى غـارى تـځ کـځ ، عـځ ځ ځ  
 نـا مـځ نـځ ) .. ( ئـځ مـځ ځ شـځ لـځ هـځ ران و نـاز ځ نـځ و ځ هـا تـځ نـځ و ځ ، تـو خـوا



ئوۋ ئاڭايدۇ ؟ ) .. ( بىلەن .. ئىررەۋىلا ھەبلى شەۋكى پىچاۋى .. )  
 .. ( سەگىبا ئىكەن دوۋ پاس لىسەر جادۋىكان دانانەن ، مەفقولەن ملىنەنكە  
 كەس ملىنەنكە سەييارى .. ) .. ( دىستاۋى خەشە ، بىس زەر ئىلەن .. )  
 .. ( بىسەرى خەشە ھەموۋى يەك بىزەم ) .. ( ماستەكەى خراپ نىيە ،  
 بىس بەخۋا شىرى وشكى تەككەن نەكا ، ھەجەكەى قىۋە نابە .. ) .. ( يەك  
 دان بە سەد دىلار پە ئىكەتەۋە ، بىرەش ناكەۋە ) .. ( جا من ھەقم  
 چىيە ؟ خۋاى ئىكەن ئىيانتەپان ) .. ( ئاگاتان لى بومەلەرزەكەى  
 دوۋنە شەۋ بوۋ ؟ ) .. ( ئەھە ۋەك ۋەۋى چەن خەى مت كەردوۋە و ورتەى  
 لەۋە نايەت ؟ جارائىش كە لە ژەر قەنەرىيا بوۋ ، مەشكى بىرەبوۋىن )  
 .. ( بىسەسيۋاك .. تا ئىستە مەجۋنە دانەم .. ) .. ( دوۋنە بىنەم ،  
 مىلە ھىز كەد و خەى لى گەل كەردەم ) .. ( جارەكەى تەلەۋە مەزگەۋتە نوۋژ  
 ناكەم ) .. ( ئە ئەۋىش ھەر كورد نىيە ؟ بە تەمەى نىسەن مانەلە بە  
 ؟ ۋەھە بىلەلەۋان بە ئەخلاقەن ) .. ( نازانەم ، بىس فەھسەكەنى پاك  
 بوۋە ) .. ( ئەزانەى يەك بە ئەلاگەكەۋە كەردەمە ناۋ تەنەكەى خەشەكە )  
 .. ( ئەيھەۋەر ، ئەمە بازائە يان كەۋەۋ ؟ ) .. ( بىشتەپەم نەچەم بە  
 لەى دىكتەر ، دىكتەرى چە ؟ بە كەرامەتەم بىس خەك ۋەتەۋەنەۋەى )  
 .. ( بزانە گەۋتە لى پەكەنەنەك ئەبە ؟ ) .. ( ۋەھە ئىستە دەۋامەكەم  
 داۋە بە كە ) .. ( ئە بەر ئەمەش ۋەك كەۋتە و سەۋدەى نەۋتەمان ھەى  
 .. ) .. ( ھەز ئەكەم چەۋم كەۋەر بە نەبىنەم ) .. ( تە چەۋەر پەنج سەى  
 كە سەىرى كە ، بزانە ئەرەب نابەن بە زەرىنە ) .. ( نازانەم ، ھەر  
 كەسە ئەبىنە فەتە سەدرەى بە ئەكەن .. ۋەك تەئىسەتەى ئاۋەى لى ھەتوۋە  
 ) .. ( دەر ئەكا ، تەشەۋقەت ھەبە گەۋەى بە ناگرە ، ۋەجائەن مەچە  
 بە لەى ) .. ( ئە بەر لى سەيتەرى مانەنەماۋەن ، ۋەۋەى بابەى ئەۋە ۋەش  
 بە مەنە ئەخەتەۋە ) .. ( ئەۋەى مەنەش كەلەمەتەر سەفر بوۋ ، بىس بە  
 خەۋا بە يەك تەۋەر ) .. ( ئە باشە دەم ، بەمەم كەى بەبەىن ؟ ) ..  
 مەنەش خەشە ئەۋە ، بىس قەسەى قەۋە ، پەرەت پە نەبوۋە لى پەنەيكە  
 خەتەماتە دە تا مەلەكەۋتە دە ) .. ( سە چەۋەر ۋەستەم بە كەردوۋە ،  
 لەۋ مەكتەبە ۋەرىنەگەن ، مەۋەدەلەكەىشەى نەۋە و شەشە ) .. ( ۋەھە  
 ئەنەگەشتە مەۋە ، بىس چەن ۋە ھەزەن ؟ ) .. ( ھەر سەرسەلامەت بە  
 ) .. ( نابە خەمان ھەچ دەرەستەكەىن ) .. ( تەخەۋە ئەمە مىللەتەن يان  
 عىللەتەن ؟ ) .. ( ئە دە ۋەرە تە قەسەى لەگەۋە بىكە ) .. ( بەر  
 گەۋەرەكەى قەقىمە ، نەتەۋەم ھەچ بەمە ) .. ( بە ۋەستەى بە ئەدەبە ،  
 باشە ئەمە تەرىقەنەبەتەۋە ؟ ) .. ( كەكە گەن خەك ۋەزەن ) .. ( بەر  
 بابە ، لەگەۋە سەيدەلەى و مەختەبەر و سەنەرا شەرىكە ) .. ( ئەستەىش  
 كە ئەبىنەم دەم ئەكەتەۋە ، زەر سەىرە ) .. ( ھەر دوۋ ۋەژە ، جا  
 ئەنەنەۋە ناۋ قەۋەكەنى خەيان ) .. ( بەخەۋە شەنە دەرەزە ، بە ھەشتە  
 دەفەرە دىلار ) .. ( ھەشتە ھەمەتە ۋە سەمەكەنى جەلەنە جىمە و

ترنتیم ماو ( ) .. ( ئوو خای ب چى ئزانن ؟ لای من یاک تاک پئاو )  
 ( ) .. ( ئ چوزانم هايدرلىكى قبرى باوكى تكدبوو . گگگگى  
 هسان ) .. ( برنجى تيا ن ب ، تر نابم ) .. ( جا هر ئوو ؟  
 بوا بكا وار و وخیان ل س ر خیان و منا کانیان تا پ کردوو )  
 .. ( پیاو نازانن گو ل چى بگر ؟ وایان ل کردووی بوا ب بانگی  
 مو ح م دیش ن کى ) .. ( س عا ت کى پلىکایه ) .. ( د توخوا گو  
 ئ د یت چى ؟ ) .. ( ن و و ا ئستا نو نر ناکم ) .. ( ب س ت قاعود  
 بم ، ئ م .. گوی س گى ت ئ ک م ) .. ( هونرى چى ؟ ن بى ب پیاوی  
 حیزب ، شکسپیریس بى ، یسوات ئ ک ن ) .. ( ئ خ ش ل ئ وروپا قاچ  
 بخ یت س ر قاچ و د ر بارى ئ م س ر س ر یخا ن ی بنوسیت ) .. ( من ل  
 ن ق یات ن ب ، س ر ناکوم ) .. ( ع م ل یاتى ب م ک ، خراپتر ئ ب  
 ) .. ( ب س ئ و یان ب ن زین کى باش ) .. ( ئ خ ک قس ناکا ، هر  
 باش سواریشمان نابن ) .. ( ح رام ، باب .. شتى و ن کى ، ئى  
 ئ و خ ک گونا حیان چید د لار ب 150 ئ ک ن ) .. ( ئتر بوو ب  
 م د ل ، وک لوتقرتاندن کى ل ها توو ) .. ( توخوا جاران یاک ن وع  
 چیم ن ن بوو ؟ ئستا پ نجا ن وع ه ی و .. ه موویشی درزی ت  
 ئ ب ) .. ( ئ مان خ یان ل ئ مانیاو ئ یه ن ، ت قلیدیش ناکر  
 ) .. ( ی عنى ئلا ئ ب شاش 75 ب ؟ ) .. ( و و ا سوودی نیی ، ح ر  
 ئ کى پ یشی ب ) .. ( جا ب کو ی ئ ب ن ؟ ئیش ب ب ت پیوی  
 ئ یان بنین ) .. ( ئا تونى چى ؟ ئ م خ ک ز ر ب د ماغن ) .. ( ب  
 ئار زووی خت ، من هر ئ و و شک ئ ب م ) .. ( س د سا ل باو  
 با پیران و ب یان ماو ت و ) .. ( پ یشی زوو ت ق ی ت ئ ک و  
 ئا گادار ب ) .. ( س د ام حسن چى ب س ر هات ؟ قابیل ل س د ام حسن  
 مو هیمتر بن ؟ ) .. ( ئستا ئ و ان ی ک رکوکیش گرانجان بوون ) ..  
 و و ا ه مووی بب ب م ، ئ م زات س ر ناکا به م م ک ) .. ( من  
 ی ک م ک سم ک ئیمزای ئ ک م ) .. ( است دز کو ی دز ، ب س  
 م وقیفی جوانیشی ه ی ) .. ( توخوا ئ و و شار ؟ ) .. ( ب .. ک  
 ت ق ی ل کردوو و کوشتو تى ، ک سیش گونی ن گرتوو ) .. ( باشه  
 و و ا هى س یر ، ت و و ر ش ش ملین ک س ئا و ا خ س نرا بن .. ش ش  
 ملین پشیل بوونایه با شتر بوو ) .. ( ئا گاداری خت ب ، قس ل ملا  
 و لا ف م د ) .. ( ه شتا بیرى ئ ک م ، ئ زانی چن سا ؟ ) ..  
 ئستا ئ م ب زم یش دها توو ) .. ( ه تا من مابم ناب ئ م  
 حوکم ت ئستیفادی فلس کم ل بکا ) .. ( ک دی خاشاک ک م  
 ل کرد و و و کردم ب قبرى باوکیانا ) .. ( ئ ویش ف ی ، ت و او ) ..  
 ( د گوبخ . . یسوا ) .. ( و و ر بانگیان ک .. ئ و م بایل کى  
 من ، یاک یاک ئا گاداریان ک ر و ، بزانه چندیان دن ) .. ( خ ی  
 ک بووی ب فرمانبر ئتر ئ بى ب ک یل ) .. ( انک و چ غ یاک

ئۇ دوور ، ( ئىك قايىلى ) .. ( خوا ھىناگر ھات بى ما مان و  
 عوزرخوايى ھىنايى و ، ئى منىش چى بىم ؟ لى خىش بووم ) .. ( بىوا  
 بىم بى دوو سىعات تىقم لى ھىستاند ) .. ( بىخوا ھىر نان سىكىكىم  
 ) .. ( و ھىلى من لى قىرىلى بىزار نىم ، بىس ئىم گىوادان  
 ئى بىنم بى قىلا و سىيارى ئاخر مەدەللى و خىرىكى دىم ئى تىقم ، بى  
 بى ئى ولى پوشىكىان نابىت سىر پوشى .. ) ... ( منىش بىم كىلى ، چى  
 بىم ؟ بىخوا يىك CD بى 65 ھىزار .. ئىمىيان سى دىيىكىانى زىر  
 گران ) .. ( ھىر لىر وايى ، ھى تا ئىش زىاتىر بىكىلى ، قىرتىر ئى بى  
 .. ھىرچى ملىمەن رىش وىك مانگى مالوان لى كىوتوون ، يىك دىم پى  
 عارىقىان نىشتووى ) .. ( كوئىكىلى منىش دىرچىلى نىھىنا ) .. ( فىر  
 بووى ھى تا نى بى بى زىستان ، داواى ئاىسكىرم ناكى ) .. ( بىمى ، كاكىم  
 ئىستا قايى ئىكىش ) .. ( ئىتر دنيا ھىر وايى ، بى تىماى چىت لى  
 دنيا ؟ ) .. ( ھاكا فىرتىر نىكى دىستى پى كىرد ) .. ( نازانم ، دوئى  
 بوو ، پىر بوو ، چووم بى لى .. ھىچ فىرقى نىكردووى ) .. ( جا برا  
 ئىوان چى دىر بىستىن ؟ يا ئىللىلى ئى كىرد مەكتىب و خىستى خانىش  
 دائى خىران .. بى خىيان باشتىر ، ھىرچى مەكتىب و خىستى خانىلى ئى ھىلى  
 ھىلى ھى خىيان ) .. ( ھىچ مەشكى نىسووتانوم ، ئا ئىم كى نىلانى ..  
 ئاخر بىس پىم بىم چى سودىكىان ھى بووى ؟ ) .. ( بىخوا منىش ئىمى )  
 .. ( و ھىلى بى منىش كىلى بوو ) .. ( ئىللىلى نانى جىلى ، ئىتر خىيان  
 و خواى خىيان ) .. ( سى مانگىلىكىم خوت ونىو ، عىلاجىش ناخوم ! )  
 .. ( جا چى تى ئىچى ؟ چوار بىلەك ئى بىن بى خىوادا و ئىللىلىن بى  
 دوانزى دىفتىر ) .. ( نامىلىكى بى ناردىم ، جوابم نىدايى و ) ..  
 خورماكىلى جوان بوو ) .. ( بىخوا بى نغالىيىكى عىبوسى ، لى بىر دايكىم  
 نى بووايە دىرم ئى كىرد ) .. ( پى لى و ھاندى سىنىلى ، بىچى دانىلىكى  
 تى ھىنايى ؟ ) .. ( ھىموو عىسىر لى وىم ) .. ( پارىش پىم كىردى و ،  
 دىرنىچووى ) .. ( داشبووى كىت كامىل بى ئىگىلىن ) .. ( و ھىلى ئى ولى من  
 دوو ملىن كامىلى تىا بوو ) .. ( خى عىبىشى نىلى بىمى )  
 مىللىكىانى من ناىخىن ) ... ( ئىستا ھىر لى بىردىرگا پارىكى و رىگىر  
 ) .. ( بىخوا دىم و قى پىزىكى ناشىرىنى ھىلى ) .. ( تى وىر زىلام  
 سىعاتىكى دىستى بايى ملىمەنكى دىلار بى ) .. ( كىكتىللىكىم مىرد )  
 .. ( ئىھا ، ئى و پىرلەمەنتارى كى دى بى ئاوىكىلى وىشان ) .. ( خىمى  
 خىيان نى بى شتى بى بىا و ناكى نى و ) .. ( قى لى ھىر كىسى بى دىعائى  
 ئى ولى لى بىكى ئىشى بىكى وىت كورد ) .. ( ئىستا كىلانى ئاگر ئىكا تى و  
 ) .. ( جا بىچى بى سىدوق ؟ ) ... ھىتد ..

# لکاندنی هەرێم بە حکومەتی عێراق و کارسات! . . عوسمانی حاجی مەرف

حیزبی دێع و لایەنێ شیعەکان لە ساڵی ۲۰۰۶ و هەوایانداو عێراق وەک دێووت و کەمەگا لێناوێ و لێ بازنی دواکەوتویی و هەژاری و بەکاریدا بیهێندوو تا هەر هەو و هەنگاوێک بەر و ڕۆکخستندوو و دامەزراندنی کەمەگا یەکێ ئازادو پەشوو و شارستانی و یەکسان بەپێی دوو ئاراستە پووچە کەندوو.

ئاراستە یەکەم کە هەوێ خوێقاندن و درێژدان بە دابەشبون و کابەری نەوان مەیلی تائیفی و قەومی، تائستی خوێقاندنی شەیی تائیفی و قەومی، لەم ئاراستە یوو مشتەکەیی دێسەاتی ئاسنینی شیعە ی سەر بە ئێرانیان دامەزراند، لێژەر “ناوی چوارچەوێ هەماهەنگیدا”.

ئاراستە ی دووێم کە حیزبی دێع و بە سەرکایەتی نووری مالیکی سەرک وێزیرانی پێشووی دوو خولی (۲۰۰۶-۲۰۱۴) گرتییە، بریتیێ لێ دامەزراندنی هەزی ئێمێ تاییبەت بە لایەنێ شیعەکان بەهاوتەرییی لێگە هەزێ فەرمیەکان، کە لێ کوتلە و میلیشیا شیعەکان پەکدەت، بەئامانجی کەنتەرکردنی تەواوێتی جومگەکانی دێووت و زابوون بەسەر بەیارێ چارەنووسسازکانیدا. مالیکی خەیی دانی بەو دانا کە ئێو دامەزراندنی ئاراستە قینەیی ئێو میلیشیا و کوتلانێ سەر بە دێووتێ “هەزەکانی حەشە شەعی” کە ژمارەیان زیاتر لێ ۷۹ کوتلەیی چەکار.

بەئێوێ ئێم دێووتێ کە بەدێسەاتی تەداری لایەنێ شیعەکان پەکدەخرەت، هەز و کاریگەری و توانای ووبەووبوونەوێ تەحەییاتی هەبەت هاوێیمانیکی بەهەزبان پەکەهنا، کە حزب و کوتلە شیعەکانی سەر بە ئێران لێ هاوێیمانی کەدا کەدەکاتوو بەناوی “چوارچەوێ هەماهەنگی”، بە ووبەووبوونەوێ ئێو هاوێیمانی سە قەیییی کە لێ هەبژاردنەکاندا سەرکەوتنیان بەدەستەهنا؛ وەک ووتی سەر (۷۳ کورسی) پەرلەمان، پارتی دیموکراتی کوردستان (۳۱ کورسی)، هاوێیمانی سەروری (۶۵ کورسی)، بەلام دواي کشانەوێ ووتی سەر

لـ هاو پـ یمانـ نیـ کـی، دـ نـگـ کان گـ ایـ وـ بـ چوارچـ وـ یـ هـ ما هـ نگی کـ  
دـ او ی ناو هـ بـژاردن بون. بـ مشـ وـ یـ "دـ او" گـ اـ بـ گـ وـ رـ تـ رین  
بـ کی پـ رـ لـ مانی. ئـ مـ شـ وای لـ کرد حکومـ ت لـ سایـ ی دـ سـ مـ اتی  
چوارچـ وـ ی هـ ما هـ نگی پـ کـ بـ نـ رـ تـ. بـ مشـ وـ یـ حکومـ تـ کـ دامـ زرا کـ  
حکومـ تی فـ رمی بـ سـ رـ کـ ایـ تی محمد شیاع سودانی، حکومـ تی سـ بـ ریش  
بـ سـ رـ کـ ایـ تی میلشیاکانی حـ شـ دی شـ عـ بی و فراکسیـ نـ کان پـ کـ هـ نـ رـ ا!  
ئـ م پـ کـ هـ تـ یـ لـ دـ سـ مـ اتی حزبی، بـ ناوی چوارچـ وـ ی هـ ما هـ نگی و  
لـ سایـ ی هـ زـ ی حـ شـ دی شـ عـ یدـ ا، لـ جـ ری بـ رـ وـ بردنیان بـ  
سـ رمایـ گوزاری لـ عـ راقدا، رـ خـ سـ اندی دـ خـ کی گونجاو بـ درـ ژـ دان  
بـ گـ نـ دـ ی لـ کـ مـ گـ ا و دـ وـ تـ دـ ا، لـ هـ مانکا تـ دـا خـ نکا ندنی خـ کـ  
لـ تاـ او ی جـ هل و بـ کاری و ئـ زاو و مادـ ی هـ شـ بـ ر و تیرـ رـ کردن و  
چـ رخی مـ لـ مـ لـ نـ و شـ ی تـ ایفی و قـ و مـ یدـ ا.

لـ ماو ی حوکمـ انی درـ ژـ خـ ایـ نی ۲۱ سا ی ئـ م حزبـ دـ سـ مـ اتـ دارانـ دـ ا،  
نـ کـ هـ یـ حـ زـ مـ تـ کی بـ رچاویان بـ شارـ کان ی عـ راق نـ کردو، بـ کـ و  
وـ رانکاریان تـ دـ ا بـ و کردـ تـ و. بـ خـ شیان گـ وـ رـ تـ رین سـ رمایـ یان  
کـ کـ کردو. ئـ و ی کـ تا ئـ ستا بـ وونی دـ یـ بینـ تاـ نـ کردنی  
سامانی گشتی و دزینی خـ زـ نـ ی دـ وـ ت و کـ نـ ترـ نـ کردنی جومگـ ئـ بوری  
و داریـ کان ی عـ راق.

حزبـ دـ سـ مـ اتـ دارـ پـ کـ هـ نـ رـ کان ی حکومـ تی هـ رـ می کوردستان لـ  
لاوازبونی هاوسـ نگی هـ زیانـ و و بـ ناوی پـ کـ وـ ژیان ی ئاشتیان،  
ملکـ چی دـ سـ مـ اتی چوارچـ وـ ی هـ ما هـ نگی بوون و ناچارکراون کـ  
تاـ نـ کردنی سامانی هـ رـ مـ یش بـ نـ ژـ رـ دـ ستی حکومـ تی عـ راق و.

لـ کـ تـ کـ دـ ا باس لـ پـ یوـ ندی مشتومـ او ی نـ وان بـ غدا و هـ وـ لـ ر  
دـ کـ رـ ت، بـ تـ ایـ تی لـ سـ ر لکاندنـ و ی تـ و او ی سـ رچاو ئـ بوری و  
دارایـ کان ی هـ رـ م بـ عـ راق و، و فـ دـ ک بـ سـ ر کـ ایـ تی وـ زیری  
دارایی حکومـ تی عـ راق (تـ یف سامی) لـ هـ وـ لـ ر، لـ سـ ر سـ رچاو و  
پـ رـ ژـ ئـ بوریـ کان ی هـ رـ م لـ گـ ژاوـ کـ دـ ان، کـ تـ اـ ستا بـ  
ئـ راستـ یـ کی شـ فاف و شـ نـ دـ ا تـ نـ ا پـ رـ نـ دـ رـ ت، نـ اشـ زانـ رـ ت کـ ی یـ کـ لایـ  
دـ بـ تـ و. ئـ مـ شـ چارـ نوسی مامـ نـ کردن بـ موچـ ی فـ رمانـ بـ رانی  
هـ رـ می وـ ها ئـ وز کردو، کـ هـ ر مانگـ جـ رـ پاساو کـ دـ کـ نـ هـ ی  
دواکـ و تنی موچـ. وـ رگرتنی موچـ ی فـ رمانـ بـ ران بـ تـ ووداو کی  
ناواز کـ لـ لایـ ن میدیاکانـ و وک هـ وـ اـ کی خـ ش بـ دانیشـ توانی  
هـ رـ م بـ و دـ کـ رـ تـ و، لـ هـ مانکا تـ دـ ا پرسی موچـ بـ تـ کـ شـ یـ کی  
بـ وـ مـ مـ لـ مـ لـ نـ ی نـ وان بارزانی و تاـ بـ انی.

لـ هـ مانکا تـ دـ ا شیعـ کان هـ وـ ئـ دـ ن پـ ی هـ رـ مـ یش بـ کـ شـ نـ ناو  
تاـ وـ کان ی عـ راق و، بـ گـ مارـ دان و برـ سـ تی و دواکـ و تویی  
بـ و کردنـ و ی دوو بـ رـ کی و دژایـ تی هـ رـ جـ ر سیمایـ کی شارستانیـ

لە ناوچەکەدا وەک سەپاندنی یاسای باری کەسەتی، لە ھەمانکاتدا قوڵکردنەوەی کەشەکان و ململانێکانی نەوان بارزانی و تاقەبانی تا ئێوە ئاستە کە ململانێکانیان ھەکاری زیاتر توندبونەوەی بارگرژی نەوان ھەردوو لایان بوو، وەک لە بانگەشەیی ھەبژاردنەکاندا دیمان. لەدوای ساڵی ۲۰۰۳ وە عێراق شایەتی ململانێی نەوان دا کە کیکارانێ دێوەتی مەدەنی و دا کە کیکارانێ دێوەتی ئایینی نەبوو و دێوەتی مەدەنی ھەتیو کەوتوو. ئێمەریکا ئێوە بابەتی بەوشەوایی یەکلاییکردووە کە دێسەبەتێ دادەستی نووری مالیکی کرد کە بە توندووبەتێ مەزھەبی ناسراو. مالکیش دێزانی کە دێسەبەتێ بەتەووەدەبات دێکەوتە نەوان دوو دوژمنەو، ئێمەریکا و ئێران، بەبەلام بەئاشکرا لەسەر بەدادەستی ئێران بەسەر عێراقدا گیرسایەو. دێخەکەش بەرێو شەتەکی ناوخە کەشرا کە تەیدا ھەزاران کەسی بەتەوان کوژران و شەتەکی، کە ھەزەکانی عێراق پەشتەوێ بتوانن چەکەکانیان لە شەتەدا تاقی بکەنەو، شکستیان ھەنا. عێراق بەشەکی زەری سەرۆت و سامانەکی لەدەستدا لەبەرامبەر ئێوەی تا مالیکی دێوەتەتەکی دامەزرەنەت، کە تا ئێمەش بەردەوام. ھەموو ئێوە یاسا ناوازانێ کە لەلایەن مالیکیوە دێچوو بە مەبەستی خزمەتکردنی بەرژێو نەدیەکانی گروپەکانی خەیتێ بە پاراستنی دێسەبەتێ لە حکومەتی عێراقدا بە پاشکەبونی بە ئێرانەو. کاتێک مستەفا کازمی ھەوایدا بە بەشەکی کەم بەو یاسایانەدا بچەتەو، میلیشیاکان ماوەکەیان بەردومان کرد.

ئێمەریکا عێراقی کەشایە ناو زەلکاو و تەتەبەتەکی تائیفیەو. کەوتە ناو ئێوە تەتەبەتە، دێبەتە ھەی کوەربون، ئێوەی لە ناو ئێوە تەتەبەتە یاری بکات واقع بین نابەت، ناتوانە مامەتە لەگەڵ حەقیقەتدا بکات. بەیە ھەموو ئێوە استیانێ کە لەلایەن شیعەکانی عێراق و پێادەکرەت، لە واقعەکی ناکەکەو وەرگیراوە کە لە ساڵی ۲۰۰۵ وە بە ئێرادەیی ئێمەریکی و ئامەژگاری ئێران، دێستیان بەسەر دێسەبەتەدا گرتوو.

شیعەکانی عێراق بەشەوازەکی ئێرانی بیردەکەنەو. ئێگەر شەتەکی لە دژی ئێران دێستەبکات، لەگەڵ تەیدا دێوەستن و شەتی بەدەکەن، ئێمە ھاوکەشەبەتەکی سەرێ جەگای سەرسورمان و تەتەامانە کە پاشکەبون بە دێوەتەتە دێوەتی خەت بکەیتە قوربانی، بەبەلام وەتەتە کە سە ملیار دێلار بە سەردانی حوسەنێ خەج بکات، ئێتر پەوێرەکی گونجاوی تیا بەدی ناکرەت بە بیرکردنەو یەکی عەقەانی و ئێنسائی.

ئێمە پەکەتەبە لە حکومەتی ئێستای عێراق بەھێج جەرێک جەگای متمانە نیە، کە پەوێرەکی بەت بە دامەزراندنی دێوەتەتە بە ئێران، جەگیرکردنی دێسەبەتەکی بەت بە ھەزی میلیشیا، بەبە ستەمی سیاسی،

یان ئایندەیک بێ ئارامی و خەشگوزەرائی دانیشتوان، نمونەی دەسەڵاتەکە تەواو نەڕەنییە لە گەشەکێردنی دەور و ئێرادەی خەڵک لە دەسەڵاتی سیاسیدا، بێئێرادەکردنی خەڵک بێ بەدەستەنانی سادەترین خواست دەچەسپێنێت. ئەم چوارچەوو سەرووخەکی شایستەی ژێانی بەشەریت نییە و پەویستە هەوڵەشەتەوێ و کەتایی پەبەنرێت، چونکە مەرائەیکە بێ کەسێکە سەرمایە و پاراستنی سەرمایەداری، ژێانی مەرۆکەکانی عێراق دادەزەنێت.

هەر ئەم مەرائەییە لەگەڵ ئاست نزمی و یسواویی و تاڵانچی دەسەڵاتی بارزانی و تاڵەبانیو، خەریکە پەلەهاوت بێ هەرمەکی شەقووشی وەک کوردستان بەناوی ناوێندکردنەوی عێراقو، ئەو ناوێندبوونی کە ئایندە هەرم و موچەی فەرمانبەرەکان و گوزەرەکان و قوتی خەڵک دەخاتە ناو پڕسەیەکە پەچیدەو نادیارترەو.

پەویستە گەڵ نەدرێت هەرمی کوردستان بەناوی موچەو هەر بیانویەک تەرەو بەکەوتە ژێردەسەڵاتی چوارچەوی هەماهەنگیو، رەگە نەدرێت بارزانی و تاڵەبانی خەڵکی کوردستان بخەنە ناو مەملەتەکانی نەوان خەیان و حکومەتی عێراقو و یاری بێ چارەنوسی ژێانەکی پە لەگەژاوی ترمان بەکەن. خەڵکی عێراق و کوردستان پەویستیەکان بە شەشەکە لە هەنگاوی یەکەمدا کەتایی بەتەواوی هەزە میلیشیاکان لە کوردستان و عێراق بەهەنن.

عوسمانی حاجی مەرف

# ئەنانەک بە کەچەکی (چیبوو تەکی دام) ی شەحمەد باک. . مەزان حسن

دەروازە

لەگەڵ خوەندنەوی هەردەقەک و کتەبەک یەکەم بەرکەوتەیی نەوان خوەنەر و نوسەر پیت و فەرەهەنگ و وشەکانی ناو دەقەکان. بەیە هەركاتەک دەمەوت کتەبەک بخوەنمەو زەر لەسەر زمانی نوسین و فەرەهەنگی پەکەنەکانی کتەبەک دەوێستم. لەگەڵ هەهاتنی ئەو

۱۱. ژانی سانی نوئی دووه زارو بیست و چوار یی کم پرتوکی ک د ستم دای و خوندم و پرتوکی (چی بوو تکی دام) ی زمانناس و زمان پاراوی کورد (ش محم د با کی) بوو . سر تا ه روکی خووی کی ه میش یی خو نندن و م وک هر کتبی کی تر د ستم کرد بخو نندن و ی ب م لگی خو نندن و ی پیش کی و دوا تر خو نندن و ی چید کی ی کمی ب ناوی (ک و کی ف ق سو) ... [ب درژی با بت کلیکي ئر ب ک ن](#)

RamazanHassanDownload

کہ دہشت بد چل و دہشت و تہمین  
سہار کی دہشت مریکا . . لو قمان  
نہا ہا خی

هٲٲبٲاردني ئٲمجارئى ئٲمريڪا بٲ سٲرٲكا يٲ تي زٲر جيا وازترٲ  
لٲ هٲ موو هٲٲبٲاردنٲ كانى ترى مٲٲوو هٲٲبٲاردنى سٲرٲكا يٲ تي  
ئٲمريڪا .

دوور له هېڅاي ميدياكان له نړۍمريکا و له جيهانيشدا، که زوربهيان خرمته ته چنډا تايدهتيدکان دککن، هېڅبژاردنی نه مجار له نهوان دوو نايديلهجيا و بهرنامي جياوازدای که شوې بهکارهښان و بهرنيو بردنکهکي به هر دوو کاندیدکه، کهم تا زړه ديار، تا قېکراو تهو.

دہنا د تر مپ ک کا ندیدی پارتی ک ماری ک کا ن، چل و پ نچ م س ر کی  
 ئ مریکا بوو، ل سا ی ۲۰۱۶ ه تا سا ی ۲۰۲۰ س ر کی بوو.  
 کا م ا هاریس ک کا ندیدی دیموکرات ک کا ن، ل ( ۲۰۲۰ ) و، ج گری  
 س ر کی ئ مریکا ی.

لہ ماوے ۴ ساہی سار کا یہ تیک کیدا، تر مپ ووب ووی کہ مم کہک  
 ئاست نگی ز ر گور بوو کہ گرنگترینیان ئا بووری کی خراپ و  
 هه اوساو؛ که شاهی که چبری نایاسایی؛ ئنجا بهابوون ووی که قید که  
 نهک لہ ئامریکا به کو هوو جیهان پ ووی گرفت بوون و کاریگاری  
 زرنی له سر مر فاپتی و ئا بووری زوری ووی تا نی جیهان ه بوو.



ترمپ کک کک سکی پراگماتیک و بز نسما ن، ووب ووی ئ و ئاست نگان بوو و و ئابووری ئمیریکای ه ساند و، نرخی خوارد م نی کان و نرخی سوو ت م نی بهای سیاس ت ئابووری ککی ترمپ و دابزی و باجی ل س ر چینی مام ناو ندی ک مکرد و.

ل چوار سایی ف ر م ن وایی ترمپ، ئمیریکا شک و ه یب تی ه بوو و ئاشتی کی ئی بی برقرار بوو ل جیهاندا و هیچ ش کی گ وری و ل ئارادا ن بوو ک م ترسی بت ب س قامگیری جیهان و گرژی کی ئوت دروست بکات ک م ترسی ت ش ن س نندی ش ی و رانکر بت ل ژ ه اتی ناوین و ل ر ژ ه اتی ئ وروپا یشدا.

ترمپ ل کامپی نی ه بزاردن ک یدا ب سایی ۲۰۱۶ ب نی ب ئمیریکی کان دا ک ل ش اوی ک چر ن نایاسایی کان بو ست نیت و شوور ی کیش ل سنووی ن وان ئمیریکا و م کسکدا دروست بکات، ک بوو ب س ر ک ب ن ک ی خ ی ب ج ه نا، شوور ک ی دروستکرد و ک چی ک چر ن نایاسایی کانی ش ت و او سنووردارکرد.

ل ماوی ۴ چوار سایی س ر ک ی تی بایدندا ک کام ل هاریس ج گری بوو، ئابووری ئمیریکا ب و ه د ر چو و؛ باجی س ر چینی مام ناو ندی زیادی کردو و؛ نرخی خوارد م نی کان و نرخی سوو ت م نی زیادی کردو و؛ ل ش اوی ک چر ن نایاسایی ب ش و ی ک زیادی کردو ک ه موو م ژووی ئمیریکا و و ا ی و ب ر م ایی سنووری ب و ش و ی ی ب خ ی و ن دیو.

بایدن ب رپر سیار تی چار س ر کردنی ک ش و گ رفتی ک چر ن نایاسایی و پار ز گاری کردن ل سنوور کانی ب کام ل هاریس پاراست ک شکست کی گ وری ه نا چونک پتر ل ۱۰ ملی ن ک چر ن نایاسایی وویا نکرد ئمیریکا ک ب ه ی و ئابووری ویلای ت کانی ئمیریکای ت کدا و خراپ کرد.

ل ر دا ب پویستی ئ زانم ک ب چ ند خا ک ب رچا و وونی ب خو ن ران بد م د ر بار ی م ترسی و ن ر نی کانی ک چر ن نایاسایی کان ب و ل ش ا و و ب و ژمار ز ر ک ملی ن ه ای ت پ ن د و:

۱- زور ب ی ویلای ت شین کان، ئ و ان ی ک دیموکرات کان تیایاندا ز رین ن، ب و د ج ی کی ز ر ی ویلای ت و یار م تی کانی ح و ک م تی فیدرا یان ب خشی ب و ک چر ن نایاساییان ک ژمار یان ل د ملی ن ک چر ن ت پ ی کردبوو ل کات کدا دانیش توانی ویلای ت کان

خپيان پلويستيان بلو پارټي هېلو بوو بل نوټ نكردن وېي گاو بان و پردكان و چاكر دني خزم تگوزاري كان .

نمم جگ لوي كې نمرىكا خي خاوي نى پتر ل س چار ك مليان بلاندي (همل س) و بپي دوايىن زانياريي كاني نووسينگي س رزم بري نمرىكا ، ژمار ن و كسانى ك ل ژر ه ي ه ژاري و ن نزيك ۳۸ مليان نمرىكي ، وات ل ۱۱.۵٪ ي دانيشتواني نمرىكا ل ژر ه ي ه ژاري و ن .

۲- ل ن و ن و ك چير ناياساييان دا ، ب سدان سيخوي و و اتاني تري و كو چين ، ووسيا ، ك راي باكوور ، نران و ت نانت ه واداران و شو نك وتواني (حزب الله) ، داعش و قاعيد و ن و كسانى ك ل ليستي گگ ن دراو ب ف ي ن ب نمرىكا و ليستي چاود بري نمرىكا دا بوون .

۳- ل ن و ن و ك چير ناياساييان دا ژمار ي كي ب رچاو ل تاوانباران و كساني خراپ ك ل و و ات كاني خپيان ل س ر تاواني گور زيندانيكرا بوون ، ب ر ر ا کران و کارئاسانيان ب کرا ك ووبك ن نمرىكا .

ل ماوي ن م چوار سا ي پ شوودا ژمار ي كي دياري تاواني كوشتن ، لاق كردن و دزيكردن ل لاي ن ك چير ي ناياسايي و ن نجام درا و . زريني تاوانبار كان ل و ان بوون ك ل و و ات كاني خيشياندا ب تاواني ج راو ج ر حوكم درا بوون .

۴- ن و قاچاخچيان ي ك ن م ل شاوي ك چير ناياسايي كان د ه ن ن ناو نمرىكا و ، ئيستيغلالي ب ش كي ب رچاوي ن و ك چير ان يان كردو و ، ب تايب تي كو و كچ گ ن ج كان ، و بازرگان يان پ و كردوون و ب ل شفر شي ب كاريان د ه ن .

۵- ل كات كدا ك ن و ك چير ناياساييان يارم تي مادي ، ت ندروستي و خراكي و ت نانت شو نى ژيانيش ل حوكم تي نمرىكا و رد گرن ، ئيشي ش د ك ن و باج ناد ن ك ن م ل لاي ك و و زيان ب ئابووري نمرىكا ن گ ي ن ت و ل لاي كي ترش و ه لي كار ب ك چير ياسايي كان و ب هاو و ات ي نمرىكي كانيش سنووردار ن كات .

## كاركتري كام ا و تر مپ

ل ب ر ن و ي ك تر مپ سياسي توان ني ، تواناي ن و ي ني و كو سياسي كان قس بكات و نمايش بكات ، ه ن د ك جاريش قس كاني ق د رد ك ون و شوازي قس كردن ك ي شي ل خ ك ي تر جياواز . ل ر دا ن وان ي ك ت و او ب زار بوون ل سياسي توان در زن و ب ب ن ن كان ك قس كانيان ت نها ب ن و هيجتر ، تر مپيان پ باشر چونك

ترمپ بزنسمان بوو و سیاسي نښوونکي و څو ک به گشتي بزار و ترمپ به له سياسي توانه کان که تېنها به رږ و ندي څيان مېستې. له مېدا پېچېوانه کامېا هاريس که هېموو ئېو به بېلېنانه کې ئېستا به ئېمريکې کسانې ئېدات، هېلگېلېنانه وېي کسې تېواو له ئايدي له جيا کې که چې ندين سا چې بېلېکېکړدو و له کاروکړد کانشيدا درزني و به بېلېلېني به ردېوام ئامادېگي هېبوو. به نمونه، هاريس که له څزانې کې دېوې مېندېو هاتو و باپيرانې خاوندې کې يېلوون، تاکو شېش مانگ له مېوېو بېرېش څې به هندستاني ئېزاني، بېلېام کې بوو به کاندید به سرېکايې تي نېک هېر څې بېلېري کردو له هندستاني بوونې کې به بېکو څې به بې شې.

کامېا به بېلېن ئېدات کې باجي سر به څشيشې شاگردې چې شتخان و ئوت له کان هېلگېلېت له کاتېکدا به هېي دېنگې ئېو وې ياساي باجدانان له سر به څشيشې شاگردې کان سرېگرت و بوو به ياسا چونکې له کاتي دېنگداندا، هېمووکې ماريې کان به (نا) و هېموو ديموکراتې کان به (بېلېلې) به باجي کې دېنگياندا کې پېنجاي ديموکراتې کان به رامېر به پېنجاي کې ماريې کان بوو. بېلېام به ئېوې کې پېلېژېي دېرچوايې، پېويستي به ۵۰ + ۱ هېبوو، وې ئېو يېک دېنگې کامېا هاريس ئيزافېي کرد چونکې ئېو وېکو چېگري سرېک ئېو مافېي هېي کې پېنجا به پېنجا يې يېکلایي بکاتېو.

شاياني باسې کې شاگردې چې شتخان کان له ئېمريکادا کې مترين کرې وېردېگرن وې ئېو به څشيشې کې وېرېدېگرن يارمې تي به رزکردنې وېي کرېي ئيشې کېياني ئېدا به دابېنکردنې بډلېوي يان به يارمې تي دانېوېي قېرزي خوښندنې زانکې کانيان.

کامېا هاريس کېس کېي ئېمېندې څشېويست نښوونکي له ناو پارتې کېي څشيدا، هېر له بېرېوېو بوو کې ئېو کاتي کې له هېلېژاردنې بېرايې کاني ديموکراتې کان به ساي ۲۰۲۰ وېکو کاندېدي ديموکراتې کان هاتې پېشېکېکېو، تېنانت ويلايې تېکېي څشيشې نېبردېو.

عادې تېن ئېوانې کې له بېرايې کاني کې ماريې کان يان ديموکراتې کاندې پېشېکې دېکېن، بېلایېني کې مېوې ويلانې کېي څيان دې بېلېو. بېلېام کامېا نېتواني هېچ ويلايې تېک و تېنانت ويلايې تېکېي څشيشې بباتېو.

ترمپ کېس کېي باسي پاراستنې به څزانې کان هېي، ئېمې يېکېکې له و هېکارانې کې موسېمانې کاني ئېمريکا کې هېرچېندې ترمپيشيان څشناوت، له ميشيگېن پشتيواني څيان به ترمپ دېرېي.

هه بزار دنی ئه مجاری سه ر کایه تی ئه مریکا که متر په یو ندی به که سایه تی که سه کا نه وه هه یه و زیاتر په یو ندی به و با به تانه وه هه یه که جی بایه خه ژیا نی ئه ژا نه ی ئه مریکيه کا نه، و کو که شه ی که چیه ری نایاسایه؛ خراپی باری ئه بووری ئه مریکا و هه اوسانی ئه بووری؛ به رزبوونه وه ی نرخه سوونه مه نی؛ به رزبوونه وه ی نرخه خوارده مه نیه کان؛ ئه تکرده نه وه ی به ها و ئه ی دیه ل جیای ئه ترا لیبرا و چه په توونه وه کان که ته نه ا نه و کا تانه ی که ها و ایا نیت قبوه کراویت لایان و به باشت ده زانن به م به چه وانه وه ی ئه وانه وه بیت نه و به فاشیه ت و نازیته و جه ره ها ناونا ته ره ی تر تاوانبارت ده که نه.

به په ویسته ئه زانم هه وه سته یکه له سه ر با به تی به ها خه زانیه کان بکه م و به رچاوه وونه به خوه نه ران بده م.

ئه جه نه دای چه پی تونده وه و ئه ترا لیبرا نه کان، که کام هه هاریس یه که که له په شه واکا نیان، ئه جه نه دای ها وه گه زخوازی له قوتا بخانه کا نی ئه مریکا دا سه پاندوه.

هه به ته ها وه گه زخوازی تا اده یکه کی زه ر له ناو ئه مریکيه کا ندا قبوه کراوه، به م ئه وه ی که ئه مریکيه کان له ی ئه ترسن و دژایه تیده که نه به زه ر سه پانده ی ئه جه نه دا کا نی ها وه گه زخوازه کا نه.

به نموونه له هه نده که ویلایه ته ئه گه ر منا که یان هه رزه کار که له ژه ر فشاری ها وه کا نی دا یان له به ره هه یه کی تر له قوتا بخانه بکه وه ته داوی ئه وه ی که ئه یه وه ته گه زی خه ی بگه ته له کو وه به که یان به چه وانه وه، ئه داره ی نه و قوتا بخانه ی به یاسای ویلایه ته نه و مافه یان په دراوه که نه و منا که به نه خه شخانه به نه وه ی نه شته رگه ری گه زگه یی به بکه ته به به نه وه ی که پرس به باوک و دایکی مندا که یان هه رزه کار که بکه نه.

دیموکرا ته کان نه وه یان سه پاندوه که ئه گه ر کو که گه ز که ی خه ی بکا ته به که، به یاسا مافه ی نه وه ی په ده درته که له تیمی که چان یان ژنا ندا به شدار به ته که نه م غه درته کی زه ر گه وره یه که له که چان و ژنان نه کرته چونکه نه و کو که ی که گه زی خه ی گه یو به به م، هه شته هه یکه له و ماسول که و توانای نه ری هه یه که نه م به با ده سته و نه گه ری برده نه وه ی زیاتر به و (نه ر/م) یه نه دات که یاریه که ببا ته وه. تر مه پ به نه نی نه وه ی داوه که یکه به وه نادات و و بده ته وه.

له هه موو ئه مریکا دا به یاسای فیدرال نه وه چه سپاوه که به که یی جگه ره یان هه ر جه ره خوارده نه وه یه کی نه لکه هولی به ته نا به ته به ده رخشته ناسنام به فر شه ته هه رچه نده ئه گه ر به ته مه ن و سه رسپیش به ته چونکه فر شته نی جگه ره و خوارده نه وه به خوار ته مه نی ۲۱ بیست و یکه سه یه وه به یاسا قه ده غه کراوه. به م به له ویلایه ته شه نه کان، سه نه ته ری نه و ویلایه تانه به یاسا نه وه یان قه ده غه کردوه که ده نگه ره

لـ کاتی دـ نگداند ا داوای ناسنامـی لـ بکرـت لـ لایـن چاودـرانی  
سـنتـری دـ نگدانـکـوـ.

ههـ بـ تـ ئـ گـ رى ئـ و هـ يـ كـ ئـ مـ هـ وـ كـ ديموكراتـ كان بـ تـ بـ  
ئـ وـ يـ كـ چـ بـ رى ناسايى بـ كار بهـ نن بـ ئـ وـ يـ زـ رترين دـ نگ بهـ نن.  
زـ رـ كـ لـ ميدياكانى ئـ مريكا چـ پ وليبراـن و بـ ردـ وام ـ واج بـ  
ئـ جـ ندائـ ئـ وان ئـ دـ ن، ترـ مپ تا ئـ و كاتـ ي كـ خـ ريكي كارو كاسبى  
و بازرگانـ نيـ كانى خـ ي بوو، لـ لاين هـ موو ميديا چـ پـ كاـ نـ وـ پـ سـ نـ  
و قبوولـ كراو بوو. هـ ر لـ و ساتـ وـ كـ بـ يارى دا لـ سـ ر تيكتى  
كـ ماريتـ كان بـ سـ رـ كايتـ ي ئـ مريكا خـ ي كانديد بكات، تاكو ئـ ستايش  
هـ ر دژايـ تـ ي ترـ مپ دـ كـ ن و كـ چـ كي لـ دـ كـ ن بـ گايتـ ي لـ كاتـ كدا  
كـ زـ ر ـ ووډاو و تاوان و هـ ـ ي ئـ يدارى ديموكراتـ كان بـ دـ نـ گـ ي  
لـ دـ كرـ ت، تـ نانـ ت ئـ و چوار ساـ ي پـ شوويش كـ بايدن سـ رـ كـ بوو،  
ـ ويان لـ هـ ـ و شـ وـ ي ئـ دارـ كردنـ كـ ي بايدن وـ رگـ اـ بوو هـ ر  
دژايـ تـ ي ترـ مپيان ئـ كرد.

لَمَّا دَا كَامَ هَارِيس بَا دَسْتِ كَ نَكَ تَهَا پِشْتِيوَانِي بَمَرْجِي  
 ئَو مِيدِيَا نِي هِي بَمَرْكُو وَايَان لَهَاتُو وَكُو بَشَك لَمَّا  
 كَامِي نِي كِي كَامَ هَارِيس دَرْدِي كَوْن.  
 ئَو ئَسْتَرَانِي هَلِيوَدِيش كَ ئَسْتَرَا لِيبرَان، پِشْتِيوَانِي كَامَ  
 هَارِيس وَ دَرَايِي تَرْمِي دِي كَن.

ترمپ، هاوشووی کماریکان، باووی بیچوکردنوو و سنووردارکردنی دسقاتی حوکمت، بام هاریس، هاوشووی دیموکراتکان، باووی فراوانکردنی حوکمت و دسقاتی کانای حوکمت و دستووردانی حوکمت لایانی ژانوی ئامریکیکاندا، هاریس نوذر و پشتیوانی جیهانگیری، بام ترمپ پی وای ک خزم تکردنی برژوو ندی ئامریکا ئرکی نیشتمانی ئب پش هموو شتک بت.

لـ وىلايـ تـ شينـ كا ندا چاـ وانى گرژى و تـ نانـ تـ توندوتيزيش  
دـ كرـ تـ لـ نـ جامى نـ مـ هـ بـ ژاردنـ، بـ تايبـ تـ نـ گـ رـ ترـ مـ پـ  
بيـ تـ وـ، لـ بـ رـ نـ وـ هـ رـ لـ نـ ستاـ وـ پاسـ وانى نيشتمانى لـ  
وىلايـ تى واشينگتنـ، نـ ريگنـ و نيڤادا چالاى كراون و لـ  
ئامادـ باشيدان.

ئۇ ۋ سـ ۋىلايەت ۋ ۋىكو بىنكى ۋ سـ ۋىكى ئىنتىفا داد ۋىرەت كـ ۋىكخراۋىكى مىلىشىا ئاساى توند ۋىون ۋ دژ بـ ۋى ماريە ۋىكانن.

بہ دنیا یہ وہ دنگدان تر مپ لم ہزار دن دا ل لاین ہ وادار و شو نک و تو انی تر مپ وہ ہ ہی ی کگرتن وہی بیر

و ئايدىلجيا كانيا نل لگول تر مپدا، بام ئوانيتىر ك تر مپيان  
خشناوت و دنگى پدددن ل برئو د بىت ك باوئيان ب كاما  
هاريس نى و برنام و پرئو كانى كاما ب م ترسى دزانن ب  
ئامريكا و ب ئابوورى وب ب ها خزانىلكان.

لوقمان ئاباخى  
۳ ى ن ئمبىرى ۲۰۲۴

# زمانى كوردى له ياساى به به بردنى دهو ه تى عا قى فید ا دا. نهژاد عزيز سورم

« ئه گهر ميلله تىك توانى  
ئو زمانى به ولا ته كى به خشاوه بپارز  
هه رگيز ئازادى ل زهوت ناكى  
ونى هه كه له ب ندياندا او ناكى ..  
زمانه كه مان پويسته بپارزين  
وه كو داىك كه سز ده داته ك رپه كى ..  
زمانه كه مان، زمانى تاگالى  
له لاتىنى و  
له دىالكتى ئىنگلستان و له زمانى فرىشتان كه متر نيه ..  
خوا كه به چاوى ميهره وه سه يرى كردووين  
له گه هه موو موقه ده ساتى دى پى به خشيوين.  
شاعىرى فيلپىنى خ سى سال »

زمان كه ككه يه كى به ه زى سه لماندى ناسنامه ي نه ته وه ييه ،  
ده بينين له هه موو ئو دانوستانانى نوان كورد و حكومه ته يه  
له دواى يه كه كانى ع راق، خا لى بووه له خا ه سه ره كيه كانى  
دانوستان و گفتوگ ..

له به رامبه ردا ده زگا ج راو ج ره كانى ئو حكومه تانه ئه وه ي پيان  
كرا ب له شواندى زمانى كوردى و گرتن له هه موو ه يه كى  
به ره و پ شچوون و ته نانه ت پهره سه ندى سرووشتى خيشى در غيان

نه کردووو... ( ئه گهرچی له ئاگه یانندن بـ ووکەشی ئه وه یان شار د بـ ته وه .. ) ئه وه ش به تایبه تی دوا ی نسکـی 1975 له نیازی ئاستینه یاندا ده رکه وت .

حکوومه تی ئه وسای عـراق هه موو ئه و ده سکه وته کولتوریانه ی له پـشه وه شیان خوـندن به کوردی که له ککه وتننامه ی ئاداری 1970دا به دی هاتبوو لـی پاشگه ز بووه وه و له پا گـگـینی به رنامه و پرـگرامی خوـندن به و مه به ست و ئا مانجه ی خزمه تی پلانه کانی ده کا چه ندین جاریش خوـندن کوردی کرده وه عه ره بی به تایبه تی له دوا پاری هه فتاکان زـربه ی وانه ئه ده بیه کانی زمان ده وری سه ره کیان تـدا ده بینـ کرده وه به عه ره بی، به بیانووی ئه وه ی قوتابی کورد له قـناخی زانکـ که خوـندن به عه ره بی یه دوو چاری ته نگ وچه ـمه نه بـ (!!). بـگومان زمانیش وه ک هه ر زینده وه رـکی دیکه به پهروه رده کردن گه شه ده کا و په ل داوـ، که گـگـای نه شو نماشی لـ ده به سترـ له قاوخی خـیدا به چه ق به ستوویی و دواکه وتوویی ده مـنـته وه ئه و گه شه یه نا کا پـویسته ..

له م ئاسته دا دیاره که سانی وه کو با با تایه ر و خانی و مه لای جزیری و نالی و سالم و حاجی قادر و مه حوی و مه وله وی و کوردی و شـخـه زا و و وه فایی و هه موو ئه و وونا کبیرانه ی دیکه جـی سوپاس و ستایشن که خـنه ویستانه له کات و ساتـکدا ویستویانه به ره و به زمانه که مان بده ن له نانـانی زیاتر تـدا نه بووه، بگه به هـی زـر ئه گه ری دیکه ی ئه وان سه رده مان هـنگه نووسین به کوردی به چه شنه دواکه وتوویییه کیش له قهـم درا بـ وه ک ئه وه ی ئـستاش له هه ندـ نه وه ندی سیاسی و ئـشـنبیری دا کا برا به قه د ئه وه ی شانازی به وه ده کا زمانی ئینگلیزی یا عه ره بی ده زانـ ئه وه نده ی پـ شهرم نییه کوردی نازانـ، یا کوردی نه زانینی پـ ئاسایییه که چی له وه سه ریشه وه به وونا کبیری کورد یا سیاسه تمه داری کورد ده ناسـ و ناوی دـ!

لـره وه ئه وه ی له مادده ی نـیه می یاسای به ئـوه بردنی ده وـه تی عـراق دا هاتووـ ( که له دوایشدا له ده ستووری عیراق وه ک زمانـکی فه رمی ناسـنرا و چه سپـنرا) له ناسینی زمانی کوردی وه ک زمانـکی هـسمی عـراقی فیدـا به هه موو مانایه ک که زمانی هـسمی پـ لـک ده درـته وه نوخشه ی ئاینده یه کی پرشنگدار و گه شمان بـ زمان و کولتوری کوردی پـ ده دا.. لـ به داخه وه خـمان تا ئه وـیش نه مان توانیوه وه ک پـویست تا سنووری ئه وپهـی به هره ی لـ وه ربگرین و به نه خشه و پلانی تـکمه و سه رتا پاگیر له ماوه یه کی پـوانه ییدا وابکه یین زمانه که مان (که پـویست ده کا به هایه کی پیرـزی لمان هه بـت) بیگه یـنینه ئه و ئاده یه ی زـربه ی تـخم و هـگه زه کانی پـشکه وتنی ته کنهـلـژیا و زاراوه ی نوـ قبووـ بکا.. وه ک هه موو زمانی دنیا یـش له گه هـه نه ده نوـیه کانی

سەردهمدا بـتهوه.

ئایندهی زمانهکه مان هـنگه سه بارهت بهـزـر ئه گهران گهف لـکـراو بووبـ و بـگای پهرهسه نندن و گه شه کردنی لـ گـیرا بـ له گه ئه وه شدا زمانى کوردی هیچ کاتـك ههرچى نه بـ له زمانى نه تهوه کانى دراوسـى به و هـنگهش دواکه وتوو نه بووه دهستی لـ شـرا بـ به تایبه تی له لایه نی دهر بـینه وه له گه جیاوازی ههـل و مهـرجى گه شه سه نندن و پهروه رده کردنی زمانى کوردی و ئه و زمانانه که هه موو پـداو یستی پـشکه وتنیان بـ هـخساو بووه، به نموونه له زمانى فارسى، تورکى، زمانى کوردی خـاگرتـر و فرههنگ پاکتر بووه..

زمانـك ئیستیعابى قورئان بکا به هه موو ئه و هوانبـژى و به لاغه تهى تـیدایه له کاتـكدا بزاڤـكى له و هـنگه یشى له ووى وهـرگـان نه بووه شایانى باس، ئه وهى هه شبوو به زیاتر به کـششى تاکه کهس بووه، به گه یه بـ ئه وهى دهسته وه ستانیش نا بـت له گه قانوون و زانست و فهلسه فه و هونهـر و ههست و نهستی مرـقى هاوچه رخیش دا بـتهوه.

واى ده بینم دواى ئه وهى ئهـمـمـ به دهستوور لاسه نگیه که است کراوه تهوه، پـویسته ناوه نده کولتورى و هونهـرى و زانستیه کانیـش پهـرشى مه سه له که بن و وهـك ئهـركـكى پـیرـز چاوى لـ بکهـن..

ئیتـر کاتى ئه وه ها تووه زمانه که مان که وتـته سهر استه شه قام و بهـربهـستـكى لانى کهـم سیاسى له پـشدا نه ماوه ههنگاوى خـراتـر و بهـلهـزتر باو.. ئیتـر نا بـ له داتاشین و خواستن و جـگرکردنى ئه و وشه و زاراوانه ی پـویستى بـژگار و سهردهم سه پاندوونى بترسین..

پـویسته ههرچى زوووه (که به داخه وه دره نگیشه) چوون ده توانرا زـر زـرتـرى له ماوه ی دواى (پهـین)ـه وه بـ بـکر، به هه موو لایه نه په یوه نـدیداره کان ههـو بـدر نهـك دهـزگایهـك به تهـن، بهـکو چه ندان دهـزگای تایبهت به وهـرگـانـان دا بهـهـزـرـنـن، با دهست بدهینـ له بهـرهـمه دانسقه کلاسیکیه کانى دنیا دا پـدا بـین تا ده گاته زانسته جـراو جـره کانى سهردهم و کتـب و نامیلکه ی تایبهت به منداـن..

ئـمه خـمان خـمان نابینین، بهـام تـ بـ له دهره وه، له دووره وه سهـیرـكى خـت بکه ئهـوجا ده بینى چهـند دواکه وتووین که به داخه وه ئه وهى تا ئـستا کراوه لهـ ووى وهـرگـانـان له کـششى تاکه کهس تـنه پهـیوه، تهـنـهـت له ماوه ی (دهسهـاتى نیشتمانى) شدا (دواى پهـین) ئه ویش له ئاستى پـویستدا نه بووه، ئه گهر هه شبوو بـ نه لهـ ووى ههـبـژاردنى با به ته وه نه له ووى تیراژه وه له ئاستى پـویست دا بووه له کاتـكدا وهـرگـانـان کارـك نیه به تهـمای کـششى تاکه کهسى وازى لـ بهـنـر بهـکو پـویستى به چهـند دهـزگایهـك هه یه پلانى بـ دا بنـ و کارى بـ ده سنیشان بکا..

پـرسـه ی وهـرگـانـان دهـهـنـده خه مى لـ بخورـ که سهـرهـای دهـو مهـند کردنى



کتبخانه‌ی کوردی ه و پشتیوانیشه ب گه‌شه‌کردنی زمانه‌که‌مان.  
به‌هسمی ناسینی زمانی کوردی له‌سه‌ر ئاستی ده‌وه‌تی ع‌راقی فیدایدا  
گه‌ل‌ک‌ده‌رگا و به‌ره‌ه‌ی له‌پ‌ش زمانه‌که‌ماندا کرده‌وه‌ ئه‌گه‌ر خ‌مان  
مه‌به‌ستمان ب و له‌سه‌ری سوور بین و به‌جیددی به‌ه‌ندی بگرین هه‌ل‌که  
ئه‌گه‌ر وه‌ك ز‌ره‌لی تر نه‌چو‌ن‌ر ده‌خواز هه‌ر ئه‌مه‌ پ‌ش سبه‌ین  
بیری ل بکرته‌وه و ده‌ستی پ بکر که پ‌م وایه دره‌نگه و  
پ‌نا‌گه‌ین.

## و‌ز‌گ‌کا‌نی‌ مل‌م‌لا‌نی‌ ن‌وان‌ ئ‌ران و‌ ئ‌یس‌رائ‌یل‌ ل‌ د‌و‌ای‌ 7 ئ‌کت‌ب‌ر‌و‌. . ر‌وا‌ ح‌م‌جان

پاش ه‌رش ل نا‌کا‌و‌ک‌ی چ‌ک‌دار‌کا‌نی‌ ح‌ماس ب س‌ر‌خ‌ا‌کی‌ ئ‌یس‌رائ‌یل  
ل (7 ئ‌کت‌ب‌ر) ب ر‌ژی‌ دو‌و‌م‌ و‌ا‌تا (8 ئ‌کت‌ب‌ر) س‌ر‌ر‌کی  
ک‌چ‌کردو‌ی ئ‌ران (ابراهیم ر‌ئ‌یسی) رای‌گ‌یا‌ند ئ‌ران پ‌ش‌گیری‌ ل  
ب‌ر‌گری‌ ل خ‌کردنی گ‌لی‌ ف‌ل‌ستین د‌ک‌ات، و‌ا‌تا ه‌رش خ‌و‌نا‌وی‌ک‌ی  
ح‌ماسی ب ب‌ر‌گری‌ ل خ‌کردن ناساند.

پاش ما‌و‌ی‌ک‌ ئ‌یس‌رائ‌یل رای‌گ‌یا‌ند ک‌ ئ‌ران بو‌و‌ج‌ی‌ س‌ر‌بازی‌ ح‌ماس  
داب‌ین کردو‌و‌ و‌ د‌یک‌ات.

ل د‌و‌ای‌ ئ‌و‌ی‌ ئ‌ران پ‌ش‌گیری‌ خ‌ی‌ بو‌ کرد‌و‌ تیر‌ر‌ستی‌ک‌ی‌ ح‌ماس  
د‌رب‌ی‌ و‌ ئ‌یس‌رائ‌یل‌ش ئ‌رانی توهم‌تبار‌کرد ب‌و‌ی‌ پ‌ش‌گیری‌ ح‌ماس  
د‌ک‌ات زنجیر‌ی‌ک‌ رووداو رو‌یا‌ندا گ‌ر‌نگ‌ترین‌ان ئ‌مان‌ن:

1. ل (25/12/2023) جنرا (ر‌زا موس‌وی) س‌ر‌کرد‌ی‌ با‌ ل ف‌یل‌قی  
قودس کوژرا ل لای‌ن ئ‌یس‌رائ‌یل‌و‌ ل ن‌زیک‌ دیم‌شق.

2. ل (20/01/2024) پ‌نج پ‌ل‌با‌ی‌ گ‌اردی ش‌رش‌ی‌ ئ‌ران کوژران ل  
ن‌زیک‌ دیم‌شق.

3. ل (01/04/2024) 7 ئ‌ندامی پ‌ل‌با‌ی‌ گ‌اردی ش‌رش‌ی‌ ئ‌ران کوژران  
ل ه‌رش‌ک‌دا ب س‌ر‌ کونس‌خان‌ی‌ ئ‌ران ل دیم‌شق.

4. ل (13/04/2024) ئ‌ران ه‌رش‌ی‌ کرد‌ س‌ر‌ ئ‌یس‌رائ‌یل ب مووش‌ک‌  
و ف‌ل‌ک‌ی‌ ب‌ف‌ک‌و‌ان.

5. ل. (19/04/2024) ئيسرائيل ھېرشى كردى سىر ئىران و دىيان شوڭنى ئىرانى تاقاندۇ.

6. لـ (31/07/2024) ئيسرائيل سـ رـ کی بيرای سياسی حـ ماس  
(ئيسماعيل هـ نیـ) کوشت لـ شوـنی مانـ وـی لـ نزيك تـ هـران، لـ  
هـ مان رـژدا ئيسرائيل سـ رکړدـ یـ کی سـ ربازی (حيزب الله) بـ  
ناوی (فوئاد شکر) کوشت لـ باشوری لوبنان.

5. ل (27/ئیلول) سوپای ئیسرائیل (حسان نسر والہ  
( سار کی گشتی (حیزب اللہ) ی کوشت، ہرلہم ہرشدا (عباس  
نیلوفر شان) یش کوژرا ک ی ک ک ل س رکرد سربازی کانی  
نران.

8. ل. (01/10/2024) ئىران بىلەن سودان موشىك ھەرشىكىردىن سىر ئىسرائىل.

6. ل. (22/10/2024) ئيسرائيل س.ر.كى ن.ى (حيزب الله) كوشت ك. (هاشم س.في.دين) بوو.

10. ل. (26/10/2024) ئيسرائيل ھرشىکرد س ر ئران ب موشك و ب فرک.

بہم سام سہرہ ای ہہ موو ئو رووداوانش ک ل سہرہ و  
 ئاماژہ مان پکرد ہہ گیرساندن شہرہ کی راستہ و ل نہوان  
 ئیسرائیل و ئہراندا ئہگہرہ کی زہر دورہ لہہر ئوہی  
 سہرہ ای ئوہی ہہردوو لایہ نی مللانیہ کہ ناخوازن شہر  
 رووبدات، ہہروہا ئہمریکا و وہاتانی رٹاواش دژ  
 دروستبوونی قہیران و شہرہ کی ترن ل ناوچہی رٹہہہاتی  
 ناوہراستدا، ہہر بہہ کہتایی ئہم شہرہ بہ تہواو لاوازبوونی  
 حہماس و حیزب اللہ کہتایی دہت و ئیسرائیل لہہستادا بہ  
 کاتی شہہ لہ وہاتہ کہی بہ دور دہخاتہو بہہم ہہچ  
 گہرہنتیہ نہہ پاش ماوہیہ کی تر دووبارہ شہہ بہرہ کی  
 ئیسرائیل ناگہرہتہو بہ شہوہیہ کی تر و لہ لایہن گروپ و  
 دہستہیہ کی ترہو، بہہ چارہ سہرہکردنی کہشہی فہلہستین و  
 ئیسرائیل بہ شہوہیہ کی یہکجارہ کی تاقہ گہرہ نی  
 دووبارہ نہہوونہوہی (7 ی ئہکتہ بہرہ) کی ترہ.

# من شيعر د ژيم / من شيعر د مرم . داستان بـرزان

ئې شيعری نه نووسراوی دیوانم  
د رفتم پـبد  
د بـمـو هـسـپـکی نه جیب  
هـز لـ گـیا نـیـدا / نـیـ  
خـون لـ چـا وـیـدا / بـرـوسـکـ  
ئـقـین لـ پـیـکـا نـیـدا / جـمـ  
بـوـری لـ بـو وـیـدا / لـرـفـ  
د رفتم پـبد .

ئې بکوژترین بکوژی کوژراوم  
هـز ئـگـر هـز بـت دـمـی دـوـت / کـپـ  
خـون ئـگـر خـون بـت خـیـا دـوـت / بـپـروا  
ئـقـین ئـگـر ئـقـین بـت یـشـتـنی دـوـت / نـا کـتا  
بـوـری ئـگـر بـوـری بـت جـومـری دـوـت / تـرسـنـر  
د رفتم پـبد .

من هـزم دـوـت  
من خـونم دـوـت  
من ئـقـینم دـوـت  
من بـوـریم دـوـت  
بـ ئـوـی ئـم زنجیرا نه بـسـنـم  
بـ ئـوـی ئـم دیوارا نه بـمـنـم  
بـ ئـوـی پـیرـزی ئـم سنوورا نه  
بـ ئـوـی یـاسـای ئـم کـتـبـانـ  
بـ ئـوـی بـهـای ئـم نـریتا نه  
بـمـ ژـرپـم و  
جـارـکی دیکـ نه گـمـمـو سـریـان و  
هـوـا مـ لـ پـاکیان نه مـنـت  
ئـی ژانی بـ ژانی لـ ژانم .

سـرـتـای... سـرـتـای ئـم شيعر  
دـبوو بنووسم:  
هـوـایـکی دیکـ / بـ نه کی دیکـ

لڼ سنگمدا  
هاوارۍكى ديكۍ / د نځدانۍ وڼۍكى ديكۍ  
لڼ گڼروومدا  
خۍمۍكى ديكۍ / منۍكى ديكۍ  
لڼم جيها نڼ نڼخۍشدا  
دڼجووۍت و  
دڼيسكۍت و  
دڼهزرۍت.  
ئۍى فۍينى فۍيوى فۍريادم.

من هۍناسۍيۍكى نوۍ  
من بۍنۍكى نوۍ  
من هاوارۍكى نوۍ  
من د نځدانۍ وڼۍكى نوۍ  
من خۍمۍكى نوۍ  
من منۍكى نوۍم  
پۍويستۍ و  
دڼبۍت و  
ببۍت  
داگيرم بكات  
پۍويستۍ  
سۍر كۍشتى خۍياۍيى ناو ئۍم شيعرۍم بندۍت  
من كۍشتيوانى زريانى زمانم  
من كۍشتيوانى ۍمانى ۍۍوانم  
من كۍشتيوانى خزاني خۍزانم  
من كۍشتيوانى خومارى خۍيام  
من كۍشتيوانى ئاورينگى ئۍندۍشۍم  
من كۍشتيوانى وۍراني وۍنام  
من كۍشتيوانى خۍواۍوى چووانم.

من شوۍن ئۍو ئازاديۍ كۍوتووم  
لڼ ناو شيعردا ئازايۍ  
لڼ چيرۍكدا سۍرۍۍۍ  
لڼ ۍماندا باۍدۍگرۍت  
بۍگشتى لڼ وشۍدا خوۍنڼۍ  
خوۍنڼۍ بۍجۍستۍى سۍرا بم  
دڼنا زڼر بۍسانايى

زځر چاوقا ييما نه د بووم ګټه بفره شګ  
 شيعرم له فلته رده دا و  
 شاعيرانم شنه د ګردن  
 چير کم به ترازووی نازی کچانی دم ئه وار د پخوا  
 ما نم له چاوی ژناني تاز پيا ګ توودا د بينی  
 فلهس فم به ګڼی نیو ګ له قه نار د دا  
 فتهوای تيرم به هره جوانی ګ د رد ګرد  
 له ګڼه ناستی چته ګڼی مندا نه گونجایه  
 د بووم په لیسې زمان  
 لیسګ به د ستم وه و  
 وشم فلاق د ګرد  
 خیا م دادګای د ګرد  
 نو ګ ګریم له به ندیخا نه دا توند د ګرد  
 من نه و نازادی ګی ناو شيعر سوا د ګم  
 مان و نه مانم  
 به و نازادی وه په یو سته  
 د نا هره زوو  
 د بووم ګټه بفره شګ  
 له کوردستانی پاک و جوان  
 شاری نه ژانی تاریکی  
 ګوزری هاو نیانی له بله بان  
 کوچی نه خو نند وارانې سربه رز.

هه هه هه هه نځا و د ن  
 دى من ما ت و ل جگای خه يه تى  
 گو د بار ت و سري من د ش ت  
 ل جگای خه يه تى  
 سز شكه ف د گرت و  
 هستى من بهزار و  
 ل جگای خه يه تى  
 هه ور د ت  
 بارانى به به ژن  
 به فرى به كه و  
 تر زوى به تا و  
 دى من  
 من دى  
 هه ر ما ت و

ما تـ هـ ر من  
من هـ ر دـی  
من دـی هـ ر ما تـ  
هـ ر دـی من  
من هـ ر ما تـ دـی  
دـی من هـ ر  
ما تـ هـ ر دـی من  
دـی من ما تـ و  
هـ ر لـ جـ گای خـ یـ تی.

من شیعر دـ ژیم  
نهـ نیئا مـ ز دـ کـ و مـ و  
من شیعر دـ مرم  
سترا نی کـ س نا مـ و.

من شیعر دـ ژیم  
خولیای کـ س  
ژا نی کـ س  
برینی کـ س  
فریوم نادات.

من شیعر دـ مرم  
شادی کـ س  
هـ وای کـ س  
بـ هیچ کوـ با نگم نا کـ ن.

من شیعر دـ ژیم  
زریکـ ی کـ س  
بریسکـ ی کـ س  
بـ هیچ کوـ نا مکـ شن

من شیعر دـ ژیم  
من شیعر دـ چـ ژم  
من شیعر دـ پـ شم  
من شیعر دـ هـ نمـ و  
من شیعر دـ هـ نمـ و  
من شیعر دادـ گیرسـ نم  
من شیعر ها تووم

من شاعر د○○○م  
من شاعر د○○وستم  
من شاعر ا○○د○○کشم  
من شاعر د○○نهم و○○.

من شيعر د [ ] مرم  
 من شيعر د [ ] ن [ ] ژر [ ] م  
 من شيعر د [ ] و [ ] م [ ] و [ ]  
 من شيعر ه [ ] د [ ] ستم [ ] و [ ]  
 من شيعر د [ ] و [ ] م  
 من شيعر سزا د [ ] در [ ] م  
 من شيعر پاداشت د [ ] کر [ ] م  
 من شيعر ماوم / ن [ ] ماوم  
 من شيعرم / يان نيم!

من شیعر د مـنمـو و  
شیعر د ژیم  
شیعر د مرم  
ئـمـا نـمـا نـای چین؟

ئەم شىعر چىيە؟

چرا م

چۈشەندۈرۈش تەرمىنە

جا م

چیا م

چا ر نوو سم

چا و م

چا ويلڪو م

چہ ما و م

چا و گم

چچا و گام

چریک م

چ م ن

جید م

نہم شیعر یم؟

هیج کس کی!

هـ موو ك سد ك!

من شیعر  
ما ککم  
کسوکار ککم  
ژن ککم  
مندا ککم  
ها و ککا نم  
نا و ککا نم  
ه وادار ککا نم  
پاکی بک پاکی دخواست.

من شیعر  
سرم  
ملم  
دکم  
نا و کم  
ا نم  
ژن ککم  
پکم دخواست!

من شیعر  
ژیا نم  
ژفینم  
بوونم دخواست

من دیم و:  
سوپاس بک شیعر  
نفرات لک شیعر.

نکم شیعر لک ژمار (۱۱) ی گفاری (دیالگ) دا بکاو بک ت و.

---

خه باتی چه کداری و دتمیی تی



پشتبند ستن بند داگیرک ران . .  
شیرک کرمانچ

[illegible]

کوردستانێک بۆ کوردستانێک، بۆ کوردستانێک بۆ کوردستانێک، بۆ کوردستانێک بۆ کوردستانێک (پژاک) و چه ندىن لایه نى دیکه [و]ک حیزبى د[موک]اتى کوردستان (حیزبى دیموکرات) و ک[م]م[م]ى ز[حم]ت[ک]شانى کوردستان (ک[م]م[م]) کهم تا ز[ر] په ی[ه]وى ل[د]ه ک[ر]ت، یان ئ[گ]ر وازیشیان ل[د]ه نابات ئ[و] جارناچار[ک] گفتوگ[ى] د[ک]ن[و]. ئ[م] پ[م]مان وای[ک] خ[ب]اتى چ[ک]دارى، لانیک[م]، د[ب]ت[م] مای[ى]: (۱) پشتب[ستنى] بزووتن[و] کوردستانى[ک]ان ب[د]اگیر[ک]ران؛ (۲) له د[ستدانى] ج[ه]و و ئاراست[ى] بزووتنه وه کوردستانى[ک]ان؛ (۳) ناشیرین و ل[ک]دار بوونی بزووتن[و] کان ل[ب]ر پ[ی]و[ک]ردنى ش[و]از[ک]ى باون[ما]و ل[د] خ[ب]ات؛ (۴) شکستى ب[رد]وام و ی[ک] ل[د]وای ی[ک]ى بزووتن[و] و ش[و]ش[ک]ان؛ (۵) ه[ه]اواردنى ه[ردوو] نوخه سیاسى و ووناکبیری کوردستان ل[گ] خ[ک] و ج[ما]و[ر]؛ (۶) ه[ه]اگیرسان و در[ژ]دانى شه[ى] ناو[خ]؛ (۷) پاوانخوازى و داگیرکردنى گ[ه]پانى خه بات و فر[ل]شکری: (۸) ب[ش]گ[و] بوونی س[ر]ز[و]ی کوردستان و کردنى ب[د] ک[و]گ[ى] ش[و] ل[ل]ا ی[ن] داگیر[ک]ران؛ (۹) ب[ه]زبوونی د[و]ت[ى] قوو[و] و پ[ه]گ[ى] سوپا و د[ز]گا ئ[منی]کانى داگیر[ک]ران؛ (۱۰) دهستبهردارنه بوونی چهک دواى س[ر]ک[و]تن، ل[م] ب[ش]دا گفتوگ[ى] کارىگ[ر]ى خ[ب]اتى چ[ک]دارى ل[س]ر پشتب[ستن] ب[د]اگیر[ک]رانى کوردستان د[ک]ن. یه ک[ک] له ه[ه]کار هه ره سه رکیه کانی به ئاکام نه گه یشتنى ش[و]شه یهک له دواى یه که کانی کوردستان، پشت به ستیان بووه به و[ات]انى دراوس[و] و گره وکردنیان بووه له سه ر ک[ه]کانى ئه و و[ات]انه ی کوردستانىان به سه ردا دابه شکراوه. سه رنه که وتنى ش[و]شى چوارده سا[ه]ى ئه یلول (1961-1975) به سه رکردایه تى مه لا مسته فای بارزانی نموونه یه کى زه قى ئه و دیارده کوشنده یه یه که تووشى ش[و]شه کانی کورد بووه.

پ[ی]و[ند]یه کانی ئ[ر]ان ل[گ] س[ر]کردای[تى] ش[و]شى ئ[ی]لول د[گ]ت[و] و ب[د] ک[ت]ایى سا[ه]ى ۱۹۶۲، وات[م] ت[ن]یا سا[ه]ک دواى د[ست] پ[د] کردنى ش[و]ش[ک]، کات[ک] شای ئ[ر]ان، محمد [ز]ا، د[ستى] کرد ب[د]ا بینکردنى ت[ق]م[م]نى سووک و پا[شتى] دارایى ب[د] کورد[ک]ان دژى حکوم[م]تى ع[ر]اق. پشتگیری دارایى سا[ه]ان[و] و ناردنى چ[ک] ل[گ] ت[پ]بوونی کاتدا زیادى کرد و ل[د] ۱۹۷۴ دا گ[ه]یشته لوتک[و] و ل[د] ۷۵ ملی[ی]ن د[ل]ارى ت[پ]اند (ت[م]اشای کت[ب]ى "مام ج[ل]ال: دیدارى ت[م]ن، ل. ۳۰۶ بک[و]). دواى شکستى ش[و]شى ئ[ی]لول ل[د] 1975، یه ک[ت]ى نیشتمانى کوردستان (یه ک[ت]ى) له دیمه شق دامه زرا و ب[د] پشتیوانى له ش[و]شى "نو" ئه و[ی]ان به تاران گ[ه]یه وه. پاشانىش له بهر چه ند ه[ه]یه کى جی[ه]پ[ل]یتیکى و سه رنه گرتنى مفاوه زاته کانی سه ره تای هه شتا کانی س[د]د[ى]

ئابدوو و زویربوونی سووریا ل مفاو زات ک، یه کتیی ووی کرده تاران و پ یو ندی توندوتی ل گ سوبای پاسدارانی ئران دام زرانند، ب اد ی ک ک سوبای پاسداران ل ه ن د ک چالاکی پ شم رگ ب شداریان کرد. پ ش یه کتیی، پارتی دیموکراتی کوردستان (پارتی) په یوه ندی له گه ئران خ شبوو لهو خه باته ی که له سهره تای هه شتاکان چ ببوو و پشتیوانی له ئران وهرده گرت. وک ی کتیی، پارتی ل ه ن د ک ناوچ چالاکی هاو بی شی ل گ سوبای پاسداران ئ انجام دا. ب جگ ل م، بارگا س ر ک یی کانی پارتی ل گوندی ز و و شاری ک ر ج بوون تا اپ پ ی نی ب هاری ۱۹۹۱. له ژهه باتی کوردستانیش، حیزبی دیموکرات و ک مه ه دوا ی ئه وه ی کهوتنه بهر فشاری هه کانی جمهوری ئیسلامی ئران ل س ر ت ای هه شتاکانی س د ی ئابدوو، ه ر زوو ب ک مه و یارمه تی په نایان ب ع راق هه نا. ه ن د ک ل بارگا س ر ک یی کانی ه ر دوو لای ن تا اپ پ ی ن ل و ناوچا ن دا بوون ک ل ژ ر س ای ی حکوم تی ع راقی-دا بوون و ک م تا ز ر ک م کی س ر باری و ل جستیان ل ع راق و ر د گرت. به هه مان ش وه، په =که =که، دوا ی دامه ز راندی له ۱۹۷۸ هه ر زوو سه ر کردایه تییه که ی بنه و بارگه ی ت ک ناو ووی کرده سووریا. دواتریش دوا ی اگه یانندی خه باتی چه کداریی له ۱۹۸۴ سووریای کرد به پشتیوانی سهره کیی خ ی و دهشتی بیقاع-یشی له لوبنان کرد به مه به ندی مه شق و سازدانی گهریلاکانی ب شه له کوردستان. ب گشتیی، پ داو یستی ی کانی خ باتی چ کداریی (چ ک، فیشک، ئازوق، پار، هتد) پا ن ن ری س ر کی دروستبوونی پ یو ندی ل ن وان ه ل ز و لای ن کوردستانی کان و داگیرک رانی ب ش کانی دیک ی کوردستان بوون. ل ه ر دا ح ز د ک م پ ش ئ و ی زیاتر بچم ناو باب ت ک ل س ر دوو شت ه و ست ب ک م.

ی ک م، من ل ز و پ زانینم ب ه موو ئ وان ه ی ی ک ژ ک ل ئان پ شم رگ، گ ر یل یان ش قان بوون. هاوکات، س ر ی ل ز و ن وازش ب ش هیدانی کوردستان داد نو نم، ب وان ش ل خ باتی چ کداریی گیانیان فیدا کردوو. ئ و خا ن ی من ل س ر ش واز کی خ بات ب ه ی چ ش و ی ک ناب ت و ک ب ل ل یی ب مان دوو بوون و خو ن ی ئاوی ب شدارانی خ باتی چ کداریی ببینر ت. دوو م، ده مه و ت خو نه ر ئاگادار بکه مه که مه به ست له پشت به ستن ن که رایه تی کردن نیه، له م بابه ته که باس له پشت به ستن ده که ی ن مه به ستان تاوانبار کردنی نه سه ر کردایه تی و نه بنکردایه تی ئه م لایه نانه نیه ب ک کو خ ن کردنی خ باتی چ کداریی ک ح تمی ی تی پشت به ستن ب داگیرک رانی کوردستانی ه ناو ت گ . ب ب ن ما ل س ر د یال کتییکی ه و ئه انجام د ک ر ت ش ر ق ی پ یو ندی ن وان خ باتی چ کداریی و پشت به ستن ب

داگیرکۆران بکۆین، به پێی ئهم دیالهکتیکه هه موو ئه نجامۆک هێی ههیه، ئه گهر هۆک به هۆز بۆت ئه نجامه که هه تهمی ده بۆت، ئه گهر هۆک هۆز بۆت ئه نجامه که وهک ۆوداۆک ده رده که وۆتۆ، بۆ زمانی بازارا پێی دۆۆۆن ۆۆکۆۆت (سودفۆ). بۆ نموونه، ئه گهر که سۆک خۆی باش ئاماده بکات بۆ تا قیکردنه یهک ئه وه سه رکه و تنی شتۆکی هه تهمیه، ئه گهریش کهم یان ههر خۆی ئاماده نه کات ئه وه سه رکه و تنی به سودفهیه. به بنه ما له سه ر ئهم پرنسیپه ده توانین هۆی سه ر نه که و تنی شۆۆکانه ی کوردستان تا ئه و شۆۆنه ی په یوه ندی به خه باتی چه کداریه وه هه یه شی بکه ی نه وه.

كه من ئەوانەى گومانىيان لەوهدا هەبەت كه هەى هەره سەرەكى  
 شكستەنەى نانى "شەشى ئەيلول" لە باشوور بە سەرکردايەتى پارتى  
 پشتبەستنى بوو بە ئەران، ئەرانەك كە لە باشترين دەخ نەيار و لە  
 خراپترينيش دوژمن و داگیركەر. گومان لەوهدا نيه كه "شەرشى  
 نو"ى كوردستان لە 1976-1988 بە ئابرايەتى يەكەتتى بەهەمانشەوه  
 پشتبەستن بوو بە ئەران، كە بەهەمان ئاكامى گەيانە. ئاشكراشە كه  
 "كەكەوتنى ئەدەنە" لە نەوان سووریا و تورکیا، بە سەرپرەشتى  
 ئەران و میسر، لە 1998، بە وستانەنى پشتیوانیەكانى سووریا لە  
 پەكەكە، كە دەپرەنەندى "عەبدولە ئەجالان"ى سەركردهى شەشى  
 كوردانى باكور بەدوای خەیدا هەنا، هەكارى هەر سەرپرەكى  
 بەهەزبوونى بزووتنەوه كه لەو پارچهیهى كوردستان-دا بوو، لانیكەم  
 لاوازبوونى بەى سەربازى بزووتنەوكە، كە لە نەوتەكانى سەدەى  
 ئابردوو بەشەكى زەرى باكورى كوردستانى لەژێر دەسەلتادا بوو و  
 چالاكیەكانى گەریلا ناوچەى كە بەرفراوانى لە باكور گرتەو، كەچى  
 لە بیست ساڵى ئابردوودا تاك و تەرا نەبەت، گەریلا لە باكور بوونى  
 نەماو. لە باشووریش گەریلا توانای هەرشیان لە دەست داو،  
 بەرگریكردنى لە دەرچەت، ئەویش لە چەند شاخەكى سەخت لە دەرەو  
 سنوورەكانى باكورى كوردستان، لەنەوتەو تونەل و ئەشكەوتەكانى باشوور  
 نەبەت. ئەمانە ئاستى تان.

زیادتی نیی ئځگړ بڼین، کاریگه‌ریی ځکک‌وتنی ئځدڼ له‌سره بزووتنه‌وه‌ک‌ی باکوور ده‌گه‌ځته‌وه ب‌ بوونی باره‌گا‌کانی په‌که‌که‌ له‌ لوبنان و پشبه‌ستنی به سووریا ب‌ دابین‌کردنی بار‌گا ب‌ م‌شق و اه‌نان ل‌ د‌بی بی‌قاع و یارم‌تی س‌ربازیی و ل‌جستی‌کی. ه‌ره‌ویش بوو به‌ه‌ی ئه‌وه‌ی که سووریا ده‌ستی با‌ای ه‌ه‌ب‌ت له‌ دیاری‌کردنی ئاراسته و دوا‌ځ‌ځی بزووتنه‌وه‌که، لانی‌ک‌م تا ئ‌و کات‌ی بار‌گا‌کانی پ‌+ک‌+ک‌ ل‌ بی‌قاع بوون.

پرسیاری گرنگ لـرهدا ئه‌وه‌یه، ئایا شـهـهـهـه یه‌ک له دواى یه‌که‌کانى کوردستان بـه یشت به داگیرکه‌رانى کوردستان ده‌به‌ستن؟ به ده‌ربـه‌پـه‌نـه‌کی



چە کەدارییەکانی ئێزەباتیان باکوور شتەکی چاوەوان کراوە. لەو شدا دەرەکان و تەکنە خەباتی چە کەداری و پشەبەستن بە لایەنەکی دیکە پە یوێ نەدییه کی دیالەکتیکیانەیان هەیە. لەو ش ترسناکتر ئێزەکان، هەركاتێک بزوو تەن و یەك پشەت بە لایەنەکی دەرەکی بێ سەت، ئەوا لە لایەکی دەرە تە مایە لە دەستدانی جەوێ بزوو تەن و هە، لە لایەکی دیکەش، بزوو تەن و هە دە کە و تە ژێر کاریگەری ئایدیەل جی و فکری لایەنە پشەت بە ستر او هە. بێ نموونە، سەرەکانی ئەوێ پە (کە) کە تە ادەیه کی لە نەو تە کان سەر بە خەیی خەیی پاراستبوو، بە مە لە بەر ئەوێ بارە گای سەر کردایە تییه کی لە سووریا و بێنەکانی مەشق و ئاھەنانی لە لوبنان بوون، ئەوا ئێزە بە ئێزە زیاتر دە خزایە ژێر کاریگەری ئەو دەوێ تە، وێک تە و گەلانی پە (کە) کە لە شەش لێگە ئیسرائیل لە هەشتاکانی سەدەیی ئابردوو بێ ازیکردنی پشەتوانێکی، سووریا. هەیه کەشی دە گە تەوێ بە ئەوێ کە تا دە هات بزوو تەن و هە کە پە داوێستی جەنگ و تفاق و شوێنی مەشکردنی زیاتر دە بوو. بێ هەمان شەو، بوونی پە کە کە لە سووریا، کە هە کە دە گە تەوێ بە دەستبردنی بێ چەک و پە یە و کردنی خەباتی چە کەداری، یە کە لە هە کارانێ بوو کە لە لایەن ئەمریکا و ئیسرائیل وەک ئێک خراوەکی تیر رێستی تە ماشا بکەت، چونکە هەم سووریا، وێ تە پشەت بە ستر او هە، دەیان ساڵ وەک وێ تە کی پە پشەتیکەر لە تیر ناسراو، هەم خەباتی چە کەداری شەوێکی ئێکراوێ بە خەبات لە لایەن وێ تانی ئێزەوا (لە بێ شەکانی داها توودا قسێ زیاتری لە سەر دەرەت). لە لایەکی دیکە و، توندەوێ سووریا کاریگەرییه کی خراپی لە سەر هەوتی فکری و پراکتیزی پە + کە + کە دانا بوو. سووریا بە مەبەستی فشارخستە سەر تورکیا و پارسە نگکردنی تەرازووی هەز لە کەشی ئا و لە گە تورکیا پە - کە - کە بە کار دە هەنا. لە هەمان کاتدا شەیی مەعەوێ و ئایدیەل جی ئەمریکا و ئیسرائیلی - شی پە دە کرد، گواپە بەرە دژی ئیمپریالیزمیان پە کە هەناو، گوتارێک کە ئێستاش، دوازی زیاتر لە ۲۵ ساڵ لە دەرچوون لە سووریا، کە چی پە! کە! کە! نەیتوانیوێ لەی زگەر بەت، لەوانە پە یە کە لە هە کارەکانی دەر باز نەبوون لە گوتاری دژ - ئیمپریالیزم، نزیکیی ئێ و ئێک خراوێ بەت لە ئێران لەم ساڵانی دوا، کە خەیی بێ ئابەری بێری دژی - ئیمپریالیزم دەرەت، ئێ وێ ئێران ناوی لەناوێ بێری مفاوێ مەت. پارتی دیموکراتی کوردستان کە لە 1946 دامەزرا، تا سەرەتای شەستەکانی سەدەیی ئابردوو زیاتر خەریکی خەباتی ژێر زەمینی و جەماوەری بوو. پە یوێ نەدی ئاستەوخیان نا ئاستەوخی لە گە هێج دەروجیرانێکی کوردستان نەبوو، کە چی لە گە سەر هەدانی بزوو تەن و هە چە کەدارییه کی 1961 هەرزوو سەر کردایە تییه کی بە مەبەستی کە مە

وه رگرتن دهستی له گه ئـران تـکه کرد. به وهش نه وهستا له گای چه ند که سه که وه له گه ئیسرائیل-یش په یوه ندى به ستر. گـانکاریه کی ئه وت له سه ره تـای دامه زرا ندى پارتی تا ۱۹۶۱ له سه رکردایه تی بزووتنه وه که و هـوته فکریه کانی پارتی وویان نه دابوو، پرسیار کـ ئـو وـی، ئـدی بـچی دواى دهست پـ کردنى خه باتی چه کداری، بزووتنه وه که دهستی بـ دراوسـکانی درـژ کرد. ئه گهر خه باتی چه کداری و پـداو یستیـکانی شـ نه بوو بـت ئه دی ده بـ چی بـت؟ واتـ، خـباتی چـکداری زـرورـتی پـشتـبـست بـ بـگانـی هـناگـ. له مان کاتدا، به نزیکبوونه وه له ئـران و ئیسرائیل پارتی هـم جـوی بزووتنـو کـی لـ دـستـدا، هـم بوو بـ بـشـک لـ گـم ئیقلیمیـکانی وـاتـانی ناوچـک و جیهان، هـم لـ هـوته شـگـیـیه کانی ئه وه سه رده می ناوچه که دوور که وه وه، له وانه حیزبی شیوعی عـراقیش. ئـمـ لـرـ باس لـ باشی یان خراپی نزیکبوونـو یان دوورکـوتنـو لـ حیزبی شیوعی و بـلـکی ئـژهـات ناکـین، بـکو دـمانـو بـت ئـو بـمین کـ پـشتـبـستن بـ بـگانـ حـتمیـتی گـین لـ ئاراستـی فکری بزووتنـو و کـش دـنـتـگـ. پارتی تا سـرـتـای شـستـکانی اـبردوو و کـهـزـکی چـپ خـی دـناسـند و لـ حیزب و لایـنـ چـپـکانی ناوچـک نزیک بوو، بـمـام کاتـک بزووتنه و کـ لـگـ ئـران و ئیسرائیل پـیـو ندى گرـدا، ئـدی پارتی پـشتی له چـپ و بـلـکی ئـژهـات کرد و ووی لـ ئـران و ئـمـریکا کرد، و کـ بزووتنـو و یـکی نـتـو و یـی مو حافیزکار خـی نما یـش دـکرد.

بـ پـچـوانـو، له بهرئـه وه ی بزووتنه وه که ی باکوور بنه و بارگهی له سووریا دانا بوو ئه ویش دژ به ئـژئاوا و به شنه ی ئـژهـات سه مای ده کرد، بزووتنه وه کوردیه که ش له سه ر هـمان ئاواز دـیخوـند و ئاـی سووری کـمـ نیزمی له شاخه کانی کوردستان هـ کرد بوو. به وهش نه وهستا، و کـ ئاماژـی پـ کـرا، له لوبنان له پا فـهـستینه کان شهـی ئیسرائیلی ده کرد.

ئه مانه هـموو نیشانه ی ئه وهن که خـباتی چـکداری بـجـگـ لـو و ی پـویستی پـشتـبـستن بـ وـاتـکی دراوسـ، لـ دـخی کوردستان، داگیرکـرـک، دـنـتـپـش، ئـوا بزووتنه و چه کداریـکان بـ پـکردنـو و ی پـداو یستیـیه کانیان ده که ونـ ژـر کاریگه ریی فکری و ئایدیـلـجـی ئه وه لایه نـش کـ پـشتی پـ ده به ستن. ئه مه ش ده بـته مایه ی نه ک هـر له ده سـتـدانی جـهـوی بزووتنه وه که به کـو ئاراسته فکریه کانیـی هـنگـدانه وه ی واقعی ئـژ نابن چونکه به ناچاری ده که ونه ژـر هـمه تی خه ته ئایدیـلـجـیه کانی ده وـهـت یان لایه نه پـشتـبـه ستر او هـکه. یه کـک له به ره نجامه کانی پـشتـبـستن بـ بـگانـ، کـ زادـی پـیـو کردنى خـباتی چـکداریـ، لـگـ ده سـتـدانی جـهـوی

بزووتنه وێک، دێ وێتێ پشتپێستراوێک دێ خاتێ پێگێ یێکی بێ هێز لێ کاریگێری دروست کردن لێ سێر بزووتنێ وێک. بێیه هەر کاتێک بهرژهوهندیه کانی وێاتێ پشتپێستراوێک بخوازت فوویهکی له “مهشخه ی” شێشێکان/پێینێکان دهکهن.

ئهوه بهو مانایه نیه که خهباتی چهکداری تاکه هێکاری سه رنهکێ و تن یان سه رانگێ بوونی بزووتنه وه کوردستانیه کانه، بهێکو یهکێ که له هێکاره سه رهکییهکان. بێیه من لهو باوه هدام یه کهم ههنگاو به رهو سه رکهوتن و له دهستنه دانی کێفی بزووتنه وه کانی کوردستان به وه لانی خهباتی چهکداری وهک شێوازێکی خهبات دهست پێ دهکات.

لێ بێشێکانی داها توودا، گفتوگێی خاێێ نێرێنی و نه هاهمه تیه کانی دیکێی خهباتی چهکداری دێکێین، لێ وانێ: ناشیرینبوون و باونێ مانی خێباتی چهکداری وێک شێوازێکی خێبات؛ شکستی بێردێوام و یێک لێ دوا یێکی بزووتنێ وێ و شێشێکان؛ تا کاریگێری خێباتی چهکداری لێ سێر هه لواردنی هێردوو نوخه سیاسی و وونا کبیریێ کانی کوردستان لێگێێ خێک و جێ ماوێر.

ماوێتی..

## هونێرمێندان بدوێنێ شێرحی حای خێیان دێکێن!.. سێدیق سێعید وێاندزی

بێوام وایێ دیارترین توێژ لێ دوا ی مامێستایان ( خێم مامێستام و ئێو دێزانم ) کێ ناخوێننێ وێ، توێژی هونێرمێندان، ئێمێش زێر بێ وونی لێ میانێ دیمانێ و گفتوگێ و بێشدارییان لێ بێرنامێ میدیا یێکان دێردێکێ وێت، کێ زێرباش هێست بێو دێکێین کێ هونێرمێندی کورد، چێن هونێری هێی، بێوام ئێشبییری هونێری نیی، کێ سێرچاو کێی لێ کتێب و خوێندنێ وێ دروست دێت. ئێم لێ کوردستاندا، ئێکتێری زێر بێ توانا، مێسیقای زێر لێ هاتوو، شێوکاری زێر دا هێنێر، شانێ نامێ نووس و سیناریست و گێرانیبێژی زێر بێ توانامان هێن، بێوام لێ ووی ئێشبییری هونێری و زمانی



[illegible]

هه‌یه؟ هون‌رم‌ند‌کی دیک‌یان هاوس‌ر‌ پیاو‌ک‌ی ک‌ ز‌ر ل‌ خ‌ی  
ق‌زتر، ل‌ ما‌ د‌رد‌کات و ناچاری د‌کات ل‌ س‌ر ش‌قام ون‌و  
پارک‌کان بنووت ! ی‌ک‌کی دیک‌یان، ل‌ گ‌رانیه‌ک‌دا ب‌ شووکردن  
د‌کرووز‌ت‌و و داوا د‌کات ب‌چن‌ داخواری ! س‌رد‌مان‌ک‌ ژنی کورد  
ب‌ شوو د‌درا، مار‌ب‌ د‌کرا، د‌گواسترای‌و- ه‌فتا سا‌یش ل‌گ‌گ‌  
پیاو‌ک‌ی ب‌یه‌ک‌و د‌ژیان، ک‌چی ه‌رگیز ووب‌ووی دان‌د‌ن‌شت و  
پشتی ت‌ د‌کرد، واتا ئ‌و‌ند‌ ش‌رم‌ن و خاوان‌ ئ‌ز و سرووشتی  
ک‌م‌م‌ای‌تیان‌ی جوان بوو. ی‌ک‌کی دیک‌یان ت‌م‌م‌ای‌تیان‌ی ک‌م‌م‌ای‌تیان‌ی  
چنیو و ب‌ شانازی‌و‌ باس ل‌و‌ د‌کات ت‌م‌م‌نی پ‌نجا سا‌ و  
م‌رد‌ک‌شی بیست سا‌ و ب‌ سی سا‌ ل‌و‌ گ‌ور‌تر، ئ‌و  
هون‌رم‌ند‌ن‌شی ک‌ قیان‌ ل‌یه‌ ل‌ ب‌ر ئ‌و‌یه‌ ک‌ گ‌نج‌ک‌  
هاوس‌ری‌تی! ل‌ر‌دا قس‌ ل‌ س‌ر ئ‌و‌ ناک‌ین کات‌ ژن‌ک‌ د‌خ‌ش‌  
ب‌و‌ی ل‌ ت‌م‌نی پ‌نجا سا‌ی گ‌نج‌کی بیست سا‌ هاوس‌ری‌تی، چونک‌  
د‌زانین خ‌شی و م‌رامی ئ‌و‌ هاوس‌ر‌گیریه‌ چیه‌ و ل‌ چیدای‌ !  
ت‌نها د‌م‌مین ئایا ئ‌و‌ باس و ووداو‌ ب‌ ب‌ها و نا هون‌ری و  
ناک‌م‌م‌ای‌تیان‌ هی ئ‌و‌ن ل‌ زاری هون‌رم‌ند‌ک‌و‌ ب‌گوتر‌ن؟  
م‌گ‌ر هون‌رم‌ند‌ د‌ب‌ داه‌نان ل‌ هون‌ر‌ک‌ی بکات، یان شانازی  
ب‌و‌ بکات ک‌ م‌رد‌ک‌ی گ‌نج‌یه‌؟ ی‌ک‌کی دیک‌یان د‌م‌م‌ت‌  
م‌رد‌ک‌م‌ سیف‌تی جاکوراری ه‌یه‌ ئ‌و‌ند‌ ترسناک‌) ب‌ م‌رج‌ک‌  
سیف‌تی ویشی نیی‌، چونک‌ زانستی پزیشکی و د‌رووناسی ئ‌و‌ی  
س‌لمان‌وو‌ پیاوی سپی پ‌ست و ق‌ز‌رد و چاوشین‌کان، لاواز و ب‌  
توانان و سیستمی ب‌ر‌گری ل‌ شیان و‌ک‌ شپ‌ست و گ‌نم‌ ن‌گ‌کان  
ب‌ ه‌ز نیی‌ ! ئ‌و‌یتریان باس ل‌و‌ د‌کات ک‌ ه‌موو ل‌شی تاتوو‌،  
نازان‌ کام‌یان ب‌ ل‌ز‌ر لا بات. ی‌ک‌کی دیک‌یان ه‌رچی قس‌ی  
بازای ه‌یه‌، ب‌ ناوی ب‌ند‌و‌ ئ‌ز د‌کات! ب‌ است ئ‌م‌ د‌ب‌  
زمانی هون‌رم‌ندان ب‌ت‌؟ ب‌گومان ب‌ داخ‌و‌ ز‌رینه‌ی ه‌ر‌ ز‌ریان،  
ش‌نبیری‌کی ک‌م‌ و زمان‌کی پ‌ر‌پووت و ه‌زاریان ه‌یه‌ و  
هون‌رم‌ند‌ ش‌نبیر‌کانی ئ‌م‌ ل‌ پ‌نج‌ی دوو د‌ست ت‌ناپ‌ن‌.  
ناو و شوناسی هون‌رم‌ند‌ گ‌ور‌ و پ‌ر‌ز‌، ناب‌ ب‌ ئاسانی بدر‌ت‌  
پا‌ ه‌موو ک‌س‌ک‌، هون‌رم‌ند‌ د‌ب‌ ب‌ مانای وش‌ ل‌ ه‌موو و‌و‌ک‌و‌  
ب‌ تایب‌ت‌یش ش‌نبیری و زمان‌و‌ هون‌رم‌ند‌ ب‌ت‌ ! من چی ل‌  
گ‌رانیه‌ژ‌کی ناودار، ژ‌نیار‌کی دیار و ب‌ توانا، ئ‌کت‌ر‌کی  
خاوان‌ ئ‌زموون ب‌ک‌م‌ ئ‌گ‌ر ن‌زان‌ت‌ دوو قس‌ی جوان و پ‌ مانا ب‌  
زمان‌کی ش‌کی کوردیان‌ ل‌ دیمان‌یه‌کی ت‌ل‌فزی‌نیدا د‌رب‌ب‌ت‌،  
هون‌ر‌ه‌ر ت‌نها ب‌هر‌ و نمایش نیی‌، ب‌کو‌ ل‌و‌ گرنگ‌تر پ‌گ‌ و  
کاریگ‌ری‌تی ل‌ س‌ر ئاستی تاک‌ و ک‌م‌گ‌. هون‌ر‌ک‌ ل‌ خ‌زم‌ت‌  
ن‌ت‌و‌ و ن‌شتمان، ئاکار و ب‌ها و‌شتی و ک‌م‌م‌ای‌تیان‌ی مر‌ف‌

نەبەت، هیچ مانایەکی هەیە؟. هیواددارم هونەرمەندانی کورد کەمترین  
دەركەوتنیان هەبەت، نەبادا وەك ئێو بەندەیان لەبەت كە دەستیان  
تەنها یەكجار دەخویند ئێویش دەیگوت: (قو).

\*ئەم بابەتە لە ئێژنامەی هەولەرزمار (4181) لە 28/10/2024  
بەراوەکراو تەواوە.

## وتارێکی جەمال نەبەز بە ئێمەمانی لەبارەی شەخەسەنی گەزەردە.. ئێزەردەیان عەبدوڵا

جەمال نەبەز کەسێکی فرەبەرە بوو، لە یەككاتدا «مەژوونووس،  
ئەدیب، سیاسەتمەدار، زمانزان، وەرگێڕ، مامەستای زانکە» جگە لە  
زمانی کوردی کەمەکانێکی زمانی بیانیی دەزانی، ئێمەش هاوکاری باشی  
کردبوو، تاوەکو دنیا بینی و رەشبینی خەڵی فراوانتر بکات. لە  
هەموو شەخەسێکی گەزەردە کەمەکانێکی کورد بکات بەتایبەتی لەووی  
ناساندنی کەلتوری کوردی بە وەلاتانی جیهان لەپەشت هەموویانە و  
گەلانی عەرەبی و ئێمەمانی، چونکە کەمەکانێکی کەتەب و وتار و  
لەکەڵێنەوی گەزەردە بەم دوو زمانە نووسیوە.

لە ماوەی پەشوودا لە سەلمانی سەردانی «رەكخراوی رەشبینی جەمال  
نەبەز» کرد، لەراستیدا بوونی ئێمە بێکەڵێش، خەڵی لە خەیدا  
خەزمەتێکی گەورەیی بە ئێدەب و فەرەهەنگی کوردی بەگەشتی و ئێدەبیاتی  
مامەستا جەمال نەبەز بەتایبەتی. بەداخەوە ئێمە زۆر کەم گەزەردەمان  
بە هەشتەوی توراسی مامەستایانی پەشویمانداوە بەتایبەتی لە  
بوارێ ئێدەبی و فەرەهەنگیدا، لەکاتێدا زۆر لە وەلاتانی جیهان،  
لەپاش مردنی نووسەر و هونەرمەندان، بێکەڵێک یان مامەستای نووسەرێک  
و کەمەزەخانەییەکی هەڵبەندە، بەئێوێ لەلایەکیوە نەوێ نوێ رەز لە  
مامەستایانی پەشت خەڵی بگرن، لەلایەکی تریشەوە پارەزگاری لە کەلتوری  
خەڵیان بکەن و بە جیهانی بناسەن. هەربێ ئێمە هەڵوێتی ئێو  
بەرەزانی رەكخراوی رەشبینی جەمال نەبەز، مامەستای دەستخەشی  
لەکردن.

لەو کاک دوان مەعروف بۆلەو بەری رەخراو کە، کەمەکان بەرھەمی ناوازی مامستای جەمالی پەیشاندەم، لەوانە کتێبەکانی مامستا بە زمانی ئێمانی و عەرەبی، جگە لە کەمەکان و تار بە زمانی ئێمانی، کە ھەر ھەموویان تەواری سەرکیان گەلی کوردستان. یەکەکش لەو وتارانە کە بوو مایە سەرنج، وتارەکی مامستا جەمال کە لە ساڵی 1972 واتە پەش 52 سا، لە گەفارەکی زانستی ئێمانی، لە بارە ئاستەرەنناس و کەسایەتی ناواری کورد « شەخ حەسەنی گەزەردە » ی.

وتارەکە بە ناوێشیانی: ( Ein kurdisches Mond-Observatorium aus neuerer Zeit، روانگەییەکی کوردی بە بینینی مانگ لە سەردەمی نوێدا ) کە لە گەفار ( خەرهەتەناسی ئێمانی ) دا بە لاکراو تەو. لە وتارەکە دا جەمال نەبەز باسی کەسایەتی شەخ حەسەنی گەزەردە دیکات و دیکات: ئێو ئاستەر ناوکی » ئاستەرەنناس « کورد بوو لە ناوێستی سەدە 18 دا ژیاو، کەمەکان کتێبی گەزەردە نووسیو، بەلام بە داخووە بە شەکی زەری ئێو بەرھەمانی، بەھەی بەردوومانی فەکان جەنگیەکانی سوپای عێراقو سووتەنراون.

لەلایەکی ترەو باسی ئێو داھەنان و کارە گەزەردە دیکات کە ئێم ئاستەرەنناس کورد کردوو، ھەروەھا باسی ئێو بورجە دیکات کە شەخ حەسەن دروستیکردوو و دیکات: ئێو بورجەکی ستوونی لە سەر شاخی گەزەردە دروستکردوو، کە لە بەرد و گە دروستکراو.

پاشان باسی شاخی گەزەردە دیکات، گەزەردە و پەگەیی ئێم شاخە باس دیکات، کە دیکەوێتە نزیک شاری سلەمانییەو.

بە گەشتی ناساندنی ئێم کەسایەتیە کوردیە بە گەلی ئێمانیا، کە لە بواری زانستیدا داھەنانی کردوو، خەمەتەکی گەورە. لە داھاتوودا ھەو دیکەم تەواوی ئێو وتار و وتارەکانی تریشی، لە گەزەردە کتێبەکی کە بە ئێمانی نووسیویەتی، وەربگەمە سەر زمانی کوردی، ئێمەش پەژێریەکی رەخراوی رەشەیری جەمال نەبەز لە سلەمانی، ھیوادارم بتوانم بە ئێنجامی بگەیم.



زانستی، دیارد د رروونیي کان شید کات و ل ووانگي پزیشکی و د ررووناسیي و ل لک کین و یان ل س ر دکات.

ل ووی ناو ک و، کت ب ک باس ل ز ربی ن خ شی د رروونیي کان دکات، وک خ م کی، خ م کی ناو کی، خ م کی دوی ل دایکبوونی منا، و خ م کی ناچ شن، د ا وک، شیز فرینیا، دوو ج مس ری، ک سای تی دووان، ئ تیزم، و چ ندین ن خ شی تر. کت ب ک ب ش و ی کی ورد و زانستی باس ل پ ناسی ن خ شی د رروونیي کان دکات و پ ل ل نب ندی کی ت و اوی ب ج ر کان ن خ شی د رروونی خستوو ت و و. ه ر ن خ شی ک ب جیا و ب وردی شیکراو ت و، ه کار کان د روستیوونی، نیشا ن کان، ش واز کان د ستنیشا نکردن و چا ر س رکردنی خراون ت و و.

ل ووی میت د ل ژیا و، کت ب ک پشت ب نو ترین تو ژین و و ل ک کین و زانستی کان د ب ست ت ل بوا ری د ررووناسیدا. نوو س ر و و رگ و ه و یان داو پشت ب س رچا و با و پ کرا و و نود و و تی کان ب ب ستن و زانیا ری کان ب پی پ و ر زانستی جیهانی کان ب خ ن و و. ه ر و ه ا، کت ب ک ه ا و ت ری ب ل گ پ و ر کان د S M - 5 و I C D - 10 ک دوو س رچا و ی س ر کین ل بوا ری پ ل ل نکردن و د ستنیشا نکردنی ن خ شی د رروونیي کان.

ی ک ل تای ب تم ندی گ رن گ کان ئ م کت ب ئ و ی ک ت نها تی ری نی، ب ک و لای نی پراکتیکی ل خ گرتوو. ل ه ر ب ش کدا، نموون ی پراکتیکی و حا تی واقعی خراون ت و و ک یارم تی خو ن ر د د ن با شتر ل چ م ک و باب ت کان ت ب گات. ه ر و ه ا، ش واز کان ه س نگان دن و د ستنیشا نکردنی ن خ شی د کان ب ش و ی کی پراکتیکی و کرد یی خراون ت و و.

کت ب ک گ رن گی کی تای ب تی داو ب بوا ری چا ر س ری د رروونی و ش واز ها و چ ر خ کان چا ر س رکردن. ل م ب ش دا، باس ل نو ترین میت د و ت کنیک کان چا ر س ری د رروونی کرا و، ل چا ر س ری د رمانی و ب ت راپی ج را و ج ر کان. ه ر و ه ا، ن مای و اسپارد ی گ رن گ خراون ت و و س بار ت ب چ نی تی مام و کردن ل گ ن خ ش د رروونیي کان و ش وازی یارم تیدانیان.

ل ووی زما ن وانی و، کت ب ک ب زما ن کی و و و پوخت نوو سرا و ک ت گ یشتنی ئاسان کردوو ب خو ن ر. و رگ و ه و ی داو زارا و زانستی کان ب ش و ی کی دروست و گونجا و بگو ز ت و ب زما نی

کوردی، بـجـرـک کـه هـم واتای زانستی خـیان بـپارـزن و هـم بـ خوـنـری کورد تـگـیـشتنـیان ئاسان بـتـ. ئـمـش بـهـایـکی زیاتری بـخـشیـو بـ کـتـبـکـه وک سـرچاـوـیـکی زانستی کوردی.

گـرنـگیـکی تـایـبـتی کـتـبـکـه لـو دایـ کـه بـشایـیـکی گـورـ پـ دـکـاتـو لـ کـتـبـخـانـی کوردیدا. لـ کـاتـکـدا کـه کـتـبی زانستی بـ زمانـی کوردی لـ بـواری دـرووناسیدا کـمن، ئـم کـتـبـه بـوـتـ سـرچاـوـیـکی گـرنـگ و پـویـست بـ خوـنـدکاران و پـسـپـانی بـواری دـرووناسی. هـروـها، کـتـبـکـه دـو مـندی کـردوـو بـ زاراـو و چـمـک زانستیـکان بـ زمانـی کوردی.

لـ ووی پـکـهاتـو، کـتـبـکـه بـ شـوـیـکی کـو پـک و لـژیـکی دابـشـکـراـو بـ بـش و تـوـرـ جیاوازـکان. سـرـتا چـمـک بندـتـیـکان دـخـاتـ وو، پاشان بـ شـوـیـکی پـلـ بـ پـلـ دـچـتـ ناو بابـتـ ئاـزـترـکان. ئـم کـخـستـن وایـکـردوـو خوـنـر بـ ئاسانی بتوانـت شوـن زنجیرـی بابـتـکان بـکـوت و تـگـیـشتنـکی قوـو و هـم لایـنـ بـدست بـهـنـت.

بـگـومان ئـم کـتـبـکـه گـرنـگی تـایـبـتی خـی هـیـ بـ چـند گـروـپـکی جیاواز: بـ خوـنـدکارانی زانکـه دـبـتـ سـرچاـوـیـکی گـرنـگی خوـنـدن و فـرـبوون، بـ مامـستایان و تـوـژـران دـبـتـ سـرچاـوـیـکی باـو پـکـراـو بـ وانـوتـنـو و تـوـژـینـو، بـ پـسـپـان و دـرووناسان دـبـتـ نیشاندـرـک لـ کاری پراکتیکـدا، و بـ کـسانی ئارـزوومـند دـبـتـ سـرچاـوـیـکی بـ تـگـیـشتن لـ دـخـ دـروونیـکان و چـنیـتی مامـکردن لـگـیـان.

پـشـنـیار دـکـم ئـم کـتـبـکـه بخوـنـدرـتـو لـلایـن هـمو ئـو کـسانـی کـه لـ بـواری تـندروستی دـروونیدا کار دـکـن یان دـخوـنـن. بـتایبـت بـ خوـنـدکارانی بـشی دـرووناسی و دـرووناسان، ئـم کـتـبـکـه دـبـتـ سـرچاـوـیـکی گـرنـگ و پـویـست. هـروـها بـ کـسانی ئارـزوومـند، کـتـبـکـه دـرفـتـکی باش دـخـسـنـت بـ تـگـیـشتن لـ نـخـشیـد دـروونیـکان و شـواـزـکانی چارـسـرکردنـیان، پـرتووکـک بـ شـوـیـکی زانستی و سیستـماتیک داـژـراـو، هـر لـ پـناسـی نـخـشیـکان، هـکارـکانـیان، نیشاندـکانـیان، تا دـگـاتـ شـواـزـکانی چارـسـر و خـپاراستن. هـر نـخـشیـک بـ وردی و بـ پـشتـبـستن بـ سـرچاـو زانستیـ باـو پـکـراـو کان شیکراـو تـوـو. ئـمـش وایـکـردوـو کـتـبـکـه بـتـ سـرچاـوـیـکی گـرنـگ و تـواـو بـ خوـنـدکارانی بـواری دـرووناسی و پـسـپـانی ئـم بـوار.

# بمذخشیخند ب ئب دیت. . شاعر / کاو عوسمان عومار

هـموو بـد نگیـکان و شـو کا نم کرد ووش  
ئووی نـوترا ، من نوسیمـو ...  
(ئارسار امب / ورزک ل دزخا)

پـراوـزم کـ ، تـفانی  
ساتـکان ، تازـ گوـنادـم  
بگـمـو و نزرگـ پیرـزگانی خـمگینی!  
هـموو شتـکان خـیال دـرچوون  
چـند ئاسان پـولـکانی جوانی  
لـ پـنجـکانـو و فـین! ئای لاوتی!  
خـشید جوانـ درـزنـکان ، گریمانـی  
ئـبـدیت لـ تـمی عیشـک  
کـ زوو و وـو ، چـند ئاسان بوو  
فـربوونی ژمارـ و پیتی  
سروودی بوون و نـبوون!  
بینیم ئاسمان بـنگی ئاـتونی، و بـشی  
خوـنی! ، هاوـکـم ووتی. .  
با لـ پـنجـری شـمـند فـری کا تـو  
مـملـکـتی بریسکاوی خـری سپی ببین  
لـ پشتـو و ئـسپـوارـکانی دـزخ قایان بوو!  
دـشـجـارـکی تر لـ بـحـی ترا  
یک ببینـو ، ئوی نازدار پـی ووتـم ،  
هیشـتا هـنگوین و شـکری  
گوـهـاـکان بـ ماچـکی ژـهرین  
لـسـر لـوی بوو!  
هـموو بـنگـکم ئووتـو کـ لـ لاوتی  
بـستان و دـشت و دیواری قوتا بخانـکـانمان پـ بـیـ ئـکرد  
وـکـجاران زـردـم بـت  
بـ قوـوایـی ئو چاـاـنی  
ژیان لـ گـشتـ بوهـیمـکان



بـی دانا بووم، ئـو دـو دـو:  
چی سودـکی هـیـ دواکـوتن  
یان زوو گـیـشتن  
گـر هـموو گـاگان ئـچـنـو تـاریکی مـرگ  
چـن بتوانم جارـکی تر  
کازیوـت بم  
ئـی فریشتـی حـق قـنـزی  
یاخی لـ عـرشی میهرـبانی  
تا بـ بـخـشندـی  
لـگـ پـرتـوونی رـحم بدوـم  
چـشـنی سـنا تـای ئـوارـی کی وـنـوشـی  
ژیا نم بـردـوام  
وـا مـ دایـو، زـنگـک لـ کلـسای  
شیعردایـ، زرنـگی چـرکـکانی تـپـپـینـم  
بـ نـو پـیادـرـوـکانی سـردـمـکی فـنا  
ئـمانـی ئـیبـینی کـچـری سـرهـگـرتوون  
دوپا تـکردنـوی هـمان سـفـری ئادـم  
بـرـو نـفرـت! بـرـو گـان بـ مانا  
کـ خواوـندـکان لـیان سـندـو  
سـرباری ئـوشـ،  
هاژـی زـریای دـم  
دـریاچـی بـهودـی زیندوو ئـکا تـو!

.....

وـندـک کارـکی هونـری فـتـگـرافـری نـمساوی  
Thomas Muhl  
بـسوپاسـو لـ بـیجی فـرمی خـی وـرگـراو

---

کتـبـک لـ بارـی شیعری شـوی

# یځا چاپ و بڼا او د کرښتو

وا بڼار ل یادی شوی یځا دا، کتښکی دیکۍ سډیق سډعید واندزی بڼ ناوی (شوی یځا ل ڼوان نالی و کوردی دا) چاپ و بڼا و بکرښتو. ناوښکی ڼم کتښ، لښکښڼو و ساغکردنڼو ڼو شاعرۍ، کڼ ڼایا شاعرۍ کام لڼم دوو شاعرۍ، کڼ هڼ تا ڼستا هڼدک بڼ شاعرۍ نالی و هڼدکۍ دیکۍ ش بڼ شاعرۍ مستفا بڼگی کوردی دای ڼن. نووسر لڼو کتښیدا، بڼ خوښڼو یځا کی زمانۍ و فرهڼگی زمانۍ شاعرۍ هڼردوو شاعرۍ، شڼڼڼی دڼڼک دڼکات و وونی دڼکاتو کڼ ڼم شاعرۍ شاعرۍ نالی و هیچ پڼیو نډیۍ کی بڼ کوردیڼو نیی، چونک زمان و جیها نیی و لایۍ ڼی وشسازۍ شاعرۍ دڼڼک، لڼ هی نالی دڼڼت ڼک کوردی. هڼر لڼ پڼراوۍزی شڼڼڼکڼدا، نووسر ڼماڼ بڼ زمانۍ هڼردوو شاعرۍ و دواتر بڼستڼو یان بڼ زمانۍ سڼردۍ می بابا ڼکان و شاعرۍ کلاسیکی ڼو کات دڼکات و دواتریش لڼ سڼر زمان و لایۍ ڼی وشسازۍ شاعرۍ شوی یځا دڼو ستڼت، کڼ ڼایا شاعرۍ کڼ لڼ زمانۍ شاعرۍ کانی نالی دڼڼت یان کوردی؟ وا بڼار ڼم کتښ خوا یار بڼت. لڼ ڼژی بیستی مانگی کانونی یځا می داهاتوو، کڼ هاوکات لڼگڼ شوی یځا لڼلایڼ کڼمڼگۍ فرهڼگی ڼحمڼدی خان لڼ سڼران، چاپ و بڼا و بکرښتو !

## کریستینا د بڼت یځا م کشتیوانی ژن بڼ سڼر مانگ. رڼا شوان

کریستینا هامک کڼچ، ژنۍ کی ڼمریکی بڼسڼ ڼفریقیۍ. لڼ (۲۹/ یانوار/۱۹۷۹) لڼ گراند راپیدز لڼ میشیکان لڼ ویلایټ یځا کڼرتوو کانی ڼمریکا لڼدایک بوو. لڼ ڼستادا تڼمۍ (۴۵) سا. لڼ شاری (جاکس نفیل) لڼ ویلایټی کارلینای باکوور گڼور بوو. دوو بڼوانامۍ بڼکالریسی لڼ زانیاری ڼندازیاری کار با و لڼ فیزیا و لڼ زانیاری و بیرکاری بڼدسته ناو. لڼ

سای (۲۰۰۱) دا، بـوانامـی ماستـری لـ ئـندازیاری کارـبا، لـ زانکـی ویلایـتی کارـلینای باکوور وـرگرتووـ. هـر لـ سای (۲۰۰۱) دا، دـرچووی پرـگرامی ئـکادیمی ناسایـ، لـ سـنتـری فـین بـ بـشایـی ئاسمان گـدارد. لـ چـندین کـرس و ئـرکی ناسادا بـشداری کردووـ، فیزیای ئـستـری و گـردوونناسی خوـندووـ. وـک یاریدـدـری مامـستا، لـ کـلـژی مـنتگـمـری لـ ویلایـتی میریلاند کاری کردووـ و سـرپـرشتی خولـکی فیزیای کردووـ. کریستینا کـچ دـلـت: "کاتـک کـ لاو بووم، زـر حـزم دـکرد شـوانـ سـیری ئاسمان و سـیری ئـقیانووس بـم"

کریستینا لـ دواي دـرچوونی لـ زانکـ، وـک ئـندازیاریکی کارـبا، لـ سـنتـری فـینی بـشایـی ئاسمانی لـ گـدارد لـ ویلایـتی میریلاند و لـ تاقیگـی فیزیای کارپـکراوی و لـسـر تیشکدانـوی ژینگـی لـ نزیک زـوی، لـ زانکـی جـنز هـپکینز بـ تاقیکردنـو، لـکـکـینـوی کردووـ. هـروـها کـچ بـ کرداری زانستی لـ شوـندـ دوورـکانی وـک، ئـنتارکتیک، گریلاند و باکووری ئـلاسکا ئـجامداوـ. وـک هاوکارـکی توـژینـو، لـگـ پرـگرامی جـمسـری باشووری ئـمریکا و ئـندازیاری مـیدانی، لـ بـوـبـریتی نیشتمانی، لـسـر ئـقیانووسـکان و بـرگـهـوا، بـ کرداری کاری کردووـ. لـ (۲۰۰۷) وـک هـاریکارـکی چالاک توـژینـوی لـگـ بـرنامـی جـمسـری باشووری ئـمریکا کاری کردووـ. سـا و نیو لـ گـشتکردنی بـ ناوچـکانی جـمسـری باکوور و جـمسـری باشوور بـ مـبـستی باس و توـژینـو و بـسـربردووـ. لـ سای (۲۰۱۳) دا، پـیوـندی بـ ناساوـ کرد (ئـژانسی ئاسمانی نیشتمانی ئـمریکا) بـ فـینی ئاسمانی و بـشایـیگـری (فـزا) چـندین کاری تر کردووـ.

کریستینا کـچ، هاوسـرگیری لـگـ کـشتیوانی ئاسمانی (رـبـرت کـچ) دا کردووـ.

کریستینا کـچ، لـ یـکـم ئـرکی ئاسمانیدا، لـ مانگی ئاداری (۲۰۱۹) دا، تا مانگی شوباتی (۲۰۲۰) دـستی بـ گـشتکردنه ئاسمانیـکانی کرد. لـ ناو ویسگـی بـشایـی ئاسمانی نـودـوـتی (ئی ئـس ئـس) دا، لـ خولگـی زـویدا، بـ ماوی (۳۲۸) رـژ، لـ ناو ئـم ویستگـیـدا ژیاوـ. کـ درـژترین ماوی مانـوـی لـ بـشایـی ئاسماندا، بـمـش کـچ ریکـردـکی پـوانـییـی جیهانی تـمارکرد، کـ پـشتر هـیچ ژنـک ئـم کارـی ئـنجام نـداوـ. پـشتر (سکوت کـلی) کـ یـکـم ئـمریکی یـ، نزیکـی ساـک لـ بـشایـی ئاسماندا ژیانی بـسـربرد. کـچ لـم ئـرکـیدا، لـ ناو ئـم

ويستگه يدا، شان باي له ژيپ کاني به شووې س ر ه ندي چاپکرد، پر تيني چاند، کاري له سر تاقیکردنه ووېي کي ماد تاريخک کان کرد. کهچ به يک کمين گشتي به بشايي ناسمان، مژووېي کي په له شانازی و شک م ندي به ژنان تمارکرد. کريستينا کهچ و خاتوو ج سکا مير، يک کم دوو ژن. که له (۱۸/ نکت به ر/۲۰۱۹) له و سگي ناسمني نيود و تې (ئي ئس ئس)، د رچوون و له بشايي ناسماندا ر رشتن و گ ان و ناو و سگ که. سر که شپي کي ز ر گ ور بوو. نازايي تي ز ر و ئيراد ي کي به ه ندي د ويست. به م ش کهچ ريک رد کي تري باي تمارکرد. کريستينا کهچ، ناوي له ليسي (۱۰۰) ژني به ناوبانگي جيهاني له ساي (۲۰۲۰) دا تمارکراو، که ر ژنامي تايمز ه ياني بزاردوون.

له چوارچووي پر ژ گ ور کي ناسا، به بشايي ناسمان، به گ ان و وېي مرق به سر مانگ، له (۴۱) که شتيواني ناسماني چالاكي کاندیدکراو به ئم گ شت. ت نها (۴) يان له يان ه بزارد، که دوو کم سيان، کريستينا کهچ. له ئ ستادا سرقاي م شق و خ ناماد کردن، به ئم سر که شپي نو يدي. د ي و و ت وک ي کم ژن به سر مانگ و وک نو ن ري ه موو ژنان ناوي له مژوودا به پيتي ز ين تماربکات.

له چوارچووي پر ژ گ ور کي، د زگاي ناسا به بشايي ناسمان، به گ ان و وېي مرق به سر مانگ، به که شتي (نارتمس - ۲) به سوو ان و به د وري مانگدا، که د بواي له که تايي ئ مسا دا، ئم گ شت ئ نجام بدراي. به ام دواکوت و له ساي داهاتوو (۲۰۲۵) دا ئ نجام د در ت. ناسا له که بوون و ي کدا له ساي (۲۰۲۳) دا، له ر و و سم کي شايست دا، له شاري (هيوستن) ناوي ئ و تيم چوار که شتيواني ناسماني راگ ياند، و به ناماد بوواني ناساندان. که به ئم گ شتي سر مانگ ه ياني بزاردوون. ئم چوار که شتيوانان، که ت م ني ه موويان له چل کان دان:

۱- ريد وايزمان - ئ مريکي: وک فرماندي ئ رک کاني گ شت کي نارتمس - ۲.

۲- فيکتر گل ف ر - ئ مريکي: ف ک واني و ج نگی د ر ياي.

۳- کريستينا کهچ - ئ مريکي - ئ فريقي: ئ ندازياري کار با. پسپري ئ رک کاني نارتمس ۲ - به يک کم جار و يک کمين ژن له مژوودا، که گ شتي سر مانگ د کات.

۴- ج رمي هانز - که ندي: فر که واني کي ف ک ي ج نگی پ شوو

کډنډیدي. پسپوری نړکډکانی نارتیمس - ۲. یډکډم کډشتیوان لډ دډرډوی نړمیکادا، بډشداري لډ گډشتی چوون بډ سډر مانگ دډکات. یډکډم جاریش دډبډت کډ بډرډو بډشایی ناسمان بډچډت. هانز وتی: "بډیډکډو دډچینډ سډر مانگ". بیل نډسډن — بډوډو بډری ناسا وتی: "نډمډ تیمډکی مرډفایډتیډ".

سډرډکی نړمیکا جډ بایډن بډ گډرمی پډشوازی لډ چوار کډشتیوانډکانی نارتیمس - ۲ کردو وتی: "نړکډکډتان ئیلهامبډخش دډبډت بډ نډوډی داهاتوو بډ گډوډان. نیشانی هډموو منداډکډ دډدات — لډ نړمیکا و لډ کډنډدا و لډ سډرانسډری جیهان — کډ نړگډر بتوانن خډون بډ شتډکډو بډینن. دډتوانن بډ دډستی بهډنن".

نړمیکا لډ گډشتډکانی پډشووی بډ سډر مانگ، لډ (۱۹۶۹ - ۱۹۷۲) دا، لډ کډشتی (نړپډلډ) دا، (۲۴) کډشتیوانی بډ سډرمانگ نارد، کډ (۱۲) یان چوونډ سډرمانگ.

یډکډم کډس کډ پډی خستډ سډر مانگ، کډچکردو (نیل نرمرسترنډگ — نړپډلډ — ۱۱) بوو کډ لډ (۲۰ / یډلیډ/۱۹۶۹) دا لډسډر مانگدا نیشتډو. لډ دواي نرمرسترنډگ (باز نادرین) یش دابډزیډ سډر مانگ. لډ کتډبډکم دا بډ ناونیشانی (یډکډم گډشتی مرډف بډ سډر مانگ) کډ لډ ساډی (۲۰۲۱) دا، پډرډژی قډفتان لډ سلډمانی چاپیان کرد و بډاویان کردډو، بډ درډژی و بډ وډنډو بډاسی یډکډم گډشتی مرډفم بډ سډر مانگ کردو. دوا گډشتیش لډ ساډی (۱۹۷۲) دا بوو، دوا کډشتیوان (یډجین سډرنان و هاریسډن شمس) بوون، کډ بډ (نړپډلډ — ۱۷) لډ رډژی (۱۶ / نیسان/۱۹۷۲) لډسډر مانگ دابډزین. زیاتر لډ (۵۲) ساډی، مرډف هیچ گډشتډکی دیکډی بډ سډر مانگ نډکردو. سډرجډم تیمډ کډشتیوانډکانی پډشو، لډ رډگډزی نډر بوون و هډمووشیان پډست سپی و نړمیریکی بوون. بډوام لډ گډشتی داهاتوو بډ سډر مانگ بډ یډکډم جارژن و رډش پډست و کډشتیوانی دډرډو نړمیکاش لډ نارتیمس — ۲ هډی.

شایډنی باسیش، ژنان لډ پشتډوډی هډوډوډکانی گډوډانډوډی ناسان بډ سډر مانگ و کللی کارډکان و نامادډکاریډکانن. هیوادارن کډ مډژوو تډماربکډن. خاتوو (بلاکوډ — تډمپسډن) کاربډدډستډکی باډایډ لډ ناسا، دډت: "کاتډک دډگډوډو بډ سډر مانگ، لډگډو یډکډم ژن و یډکډم کډسی رډنگاوډنگ، نډو چاپډ پډاوا و واژداران، بډو مانایډی، کډ فډزا و گډوډان لډ بډردډستی هډمووان دایډ. لډ نړستادا ژنانی بډهډز و زیرک لډ هډموو گډشډیډکدا دډبینن، کډ نړمډ لډ ناسادا کارډکان نډنجامی دډدین. نډو کډسانډی

یارم تیدرن به دروستکردنی ئم موشک ز به لاه - ئری -  
ئگەر س یربکن، ژنان له به و به رکان، ئندازیار س رکیکان،  
له پستی با و به هئز و له هه ر شو نکی تر دا ه و دیا نبینن.  
ئم ژنان بناسن: ل را بولیا، شارون ک پ، ستیفان ویسن، چارلی  
بلاکو تمپسن، ک یاریزانی س رکین له پر گامی ئارتیمس له لای  
ناساو. کارگهانی با های ناسا ژنانن. ئو ئم ی ژنین کار  
به گهانیو به سەر مانگ ده کین. له (۳۵%) ناسا له ژنان  
په ها توو.

به نامی ئارتیمس، نزیکه ی (۹۳) ملیار ده لاری ته ده چیت. چوار  
گهشتی یه کم می چوار ملیاری ته ده چیت. پارک ش حکومتی  
ئمریکا ده دات.

ناسا له سا ی (۲۰۲۲) یه کم گهشتی ئارتیمس به شای ئاسمانی  
کرد، ک پسولی ئری نی به س رنشینی فی، ته نها به سو ای و به  
ده وری مانگدا. به پر ف کردنی جلو به رگی تازی کشتیوانکان.  
به س رکه و تووی به ده وری مانگدا سوو ای و به ساغیش گهانیو  
به س ر زوی. ئم گهشتی رگه خه شکه ره به گهشتی ئارتیمس - ۲.

به چی ناوی نراو (ئارتیمس)؟ له ئفسانه ی نانیی که نه کاند،  
(ئارتیمس) و (ئه پله) خوشک و برابوون و دوو خواو نه بوون.  
ئه پله ی برای خواو نه ک ز به هئز و له توانا به ده ره  
بوو. به رپرس بوو له جوو به پر کردنی خه ر. خوشکه کشی  
ئارتیمس به خوا نه دی مانگ ناسراو.

له نه وان کهشتی ئه پله و ئارتیمس جیاوازی ه یه.  
(ئه پله - ۱۱) س کهشتیوانی ئاسمانی هه گرتبوو. به ام کهشتی  
(ئارتیمس - ۲) گه ور ته و چوار کهشتیوانی ئاسمانی  
هه ده گرت. ئارتیمس له ئه پله به هه زتر و په شکه و تووتر و  
تیژه ته ره.

ئامانجه گهشتی کانی به نام که ی ئارتیمس ی ناسا، ز ره له و  
زیاتره که ره ژانی شکه م نه دی ئه پله دوو باره بکا ته و. ئه مجاره  
مرقه له ئارتیمس - ۳ دا، ده چته جه مسه ری باشووری مانگ، که  
سارده ترین و تاریکترین شو نه له س ره مانگ. به ده زینه و ی  
ئاو له ناو شته دا.

ئم چوار کهشتیوانی ئاسمانی یانه نی ئارتیمس - ۲، له سا ی  
داها توودا (۲۰۲۵) به ک پسولی ئارتیمس - ۲ دا، له س ره موشکی  
زه به لاهی هه دانی ئاسمانی (ئری نه) گهشت به س ره مانگ ده ک.  
له س ره س که ی هه دانی موشکی به به شای ئاسمان، له ناوندی  
به شای ئاسمانی کنه دی یو، به ره ز ده به ته و.

ماوی دیاریکراوی گهشتی که شیان (۱۰) ره ژ. ته نها به ده وری

مانگدا دسووښو و ناچند سړ مانگ. دواي جـبـجـکردني برنامـکـيان، دگډوښو بـ سـړ زـوي. بـ ئـنـجامـداني ئـم گـشتـ. (کريستينا هامـکـ کـچ) دـبـتـ يـکـم ژني گـشتـکردو بـ مانگ. دـبـتـ ناودارترين ژني جيهان لـ ساـي (۲۰۲۵) دا.

ئارتيمس بـ شووـيـکـ دروست کراو، کـ دـتوانـتـ (۲۵۰) هـزار ميل بـفـتـ، رـنـگـ خـرايـکـشـي باوـ پـکـراو نـبـتـ. کـ لـ کـاثرمـرکـدا لـ (۱۷) هـزار بـ (۲۵) هــزار ميل لـ کـاثرمـرکـدا دـبـتـ. لـم ماوـيـدا چـند تاقيکردنـوـيـکـ دـکـن و وـنـيـکـي زـري تـوـري باشووري مانگ دـاگـرن. دوايش دگډوښو بـ سـړ زـوي. ئـم گـشتـ رـگـ خـشـکـر دـبـتـ، بـ گـشتـي سـيـم، لـ (ئارتيمس - ۳) دا، کـ نياز وايـ، لـ ساـي (۲۰۲۶) دا، دوو کشتيوان، لـوانـيـ ژنـکـ و پياوـکـ بـت، لـ سـړ جـمسـري باشووري مانگ دايان بـزـنـن. لـ داهاتووشدا، بنکـيـکـي ئاسماني نيشـتـجـبوون لـ سـړ مانگ دابنـ و لـوـو، خـون و ئامانجـ گـوـکـ بـدي بهـنـن، کـ ناردني مـرـفـ بـ سـړ هـسـاري مـريـخ، کـ ناوي بـ کوردي، هـسـاري (بارام) يان (گـهـسـار) يـ.

ئـمـش وـنـيـکـکردن نيـ. لـ ساـي گـشـيـني و مـمـانـ بـخـبوون و ئيرادـيـکـي پـايـين و بـياري تـکـمـدا، لـ ساـيـي ويستن و کـشـش و سووربوون و کـنـدان دا، هـموو خـون و هـيوايـکـي مـرـفـ دـنـدي. چـونکـ شـتـکـ نيـ کـ ناوي ئـستـم بـت.

(\*) بـ نووسيني ئـم با بـتـ، سوودم لـ چـنـدين سايتي ئينگليزي وـرگـرتـوـو. رـزا شوان نـروـيـج: ۲۰۲۴

کاتـي وـلـا نا ني کـشـکان ها توو. .  
کـريم قادر

“ئـگـر گوـ نين، دـکـيش مـبن”

ناوچې ټول ژبه‌جاتي ناوې است د کلي، هېواد، و تانېت "قونک" شوي  
 و شوي بېوکاليت لږهوان ئيسرائيل و ئيران هې، ئيران هېواد شوي  
 دېکات و دې، "دوژمنان چ ټولې زايېني و چ ئېريکا، لږسېر ئووي  
 بېرامبېر بې گېلي ئيران و بېري مقاومې ئېنجامي دېدن،  
 بېدېنيايېو و وېامېکي توند وېردېگرن،"، هېروېها وېزارېتي  
 بېرگري ئېريکا (پېنتاگن)، دې: "فېرمان دراوې بې ناردني  
 کشتي جېنگي زياتر، فېکې شېکېر، فېکې بارهېگر و چېندين  
 بېمېهاوېژي دوورمېودا بې ټولې جاتي ناوې است". بېرپرساني  
 ئېريکاش دېن، "ئيسرائيل وېامي هېر هېرشکي ئيران دېداتو،  
 ئېگېر لې خاكي عېراقيشو و جېبېجې بکر". ئيسرائيليش لېلای خېوې  
 لې هېتېکاندني ژرخاني سېربازي و کوشتن و فاندني فېرماندېکاني  
 حېماس و حزبوېلای لوبناني بېردېوام، دوور نيې ئو دېست  
 نېپاراستنې ئيسرائيل هېندې لې مليشياکاني عېراقيش بگرېتو و کې  
 بېپېي ئامارک لې سې مانگي اېردوو "نزيکېي ۱۵۴هېرشيان کردوو تې  
 سېر ئيسرائيل، واتې بېپېي ئو لېدوان و هېواېانې بېت، ئېگېري  
 تېشېنېسېند و فرېوانېووني شېکې لې ئارادايې.

[illegible]

# کەشکۆ . . شیعری ستار ئۆحمەد

مَسْـَـوْمٌ

شانت لگڙدن ڊٽرازڙڏ

زاجا نتا پاك دات هدد گرات

دیکیش نا بینى

ئارا مگ بابت



تـ ماشای کـ شکـی لوولت کـ  
بزانه دـوانـی خاکی  
یان کت و مت " شـتـکی شـت  
بـ کوـ دـی  
ئـ و گـشـیـی تـ دـگرـنـ  
هـمان لانکـی حـوایـ  
ئـ و بـهـشتـی لـیدـگـی  
هـر دارستانی ئـ فسوسـ  
ئادـمـکـ  
چـندین شـرابـی رـنگـ  
داـشـکـ  
جـستـی براکت و  
قابیلـکی دی تـدایـ  
مـمـ.

شیر لـرـبـت  
یان لـو  
ئـسکـکـ.  
تـنها بـر جـرگ و هـناوی  
نـداران و  
رـحـی شاعیران دـکـو  
ئـمـ و ئـوان  
لـزمانی ئـمـکـ ناگـین  
هـموو نیگاگان  
بـخونا و دـچوـنین  
ئـمـ بین یاخود ئـوانیش  
لـژـر پـی گوـ و جوانیا  
مین لـدـروونی قـمـا دـوـنین  
ئاسمان یـکـ و  
ئـستـرـ. . هـتاو

سروشتمان  
لـهـمان گـکـیا دـمرـت  
بیرت لـبوخچـکت دـرکـ  
جگـرـیـکـ داگیرسـنـ  
من دـتناسم  
پرچت چـری سپی دـرکردوو  
ناخت تـرزـی عـشقی لـدـبارـت  
مـمـ. . هاوـمـ

بـ نازانی عاشق شـتـ  
وـ کوو ئـم خاک زامدار  
بـ ئـوین و راستی دـتـ

ستار ئـحمـد

## نام کا نم. ۵ - ۶. شـما بار وانی

نامی پـنجـم

نازیری من، نازانم ئو شیعری بیـم ناردیت بیـم دت بوو یان نا؟  
دـمـکی باشـ ئیلهامی شیعری بیـمـری نـکردوومـتـو. دواى دوو سا  
لـ بـدنگی، ئو یـکمـ شیعری بیـمـتی بنووسم. مـبـستم لـ دواى دوو  
کتـبی شیعریـم، جگـ لـو شیعری کـ بیـم ناردی، هیچی ترم  
نـنووسیو. زـر حـز دـکم بـرلـوی شـمـند فـری مـرگ بگات، کتـبی  
سـیـمی شیعریـشت بیـم بنووسم و پـشـکـشتی بـم. نازیز کم، ئو جار  
خـت دـک لـ یـکم لـ شیعریـکان هـبـزـر و بیکه بیـم ناویشانی  
کتـبی شیعریـکم. هـر دـک کـ خـت بیـم لاتـو سـرنجـاکـش و جوان  
بوو. من کـشـیـکم هـی لـ هـبـزاردنی ناویشان. هـمـو کتـبیـک، بیـم  
تایبـتی کتـبی شیعریـکانم، لـو تـدا دـمـنم کـ چ ناویشانـکیان  
بیـم هـبـزـرم. جاری وایـم دـ دـک لـ کـی هـمـو شیعریـکانم دـهـنم و  
نازانم کامـیان بـم به ناویشانی کتـبی شیعریـکم. م.  
بـدنیایـو ئـم جار تـ ناویشانـک هـبـزـریت.

نامی شـشـم

نازیز کم، زـر هـست به نامـی دـکم. بـردـوام هـبـزـکی زـر  
بـهـز دامدـگـرت. دـتـ حی پـا و انـکـی مـانی (هـبـز)  
مـبـستم (کانتان)ـ، چوـتـ ناو لـشم. هـمـو شـتـک بیـم پووجی و  
بیـمـانا لـ بـر چاوـکانم خـیان دـنوـنن. تـ بـتـ هايدگـر\* استی  
نـگوتـت و ئـم بیـم هـبـز فـتـ نـدرابینـتـ ئـر؟ مـبـستم ئـم

هه سارايه. زه له وو د نيام كه ئهه له شو نه كي هه و له هه سارايه كي هه له دايك بوو. هه رگيز نه د بوو له ره له دايك بين. م به ستم فقه بدرينه ئه ره. منيش نه وو بوو ته پرسیار لام و نازانم لای كه و ئینجا به چي نه مه به م نه ته خه مان فقه دراوینه ته ئه ره؟ به لایه نه كه م وو د به وایه پرسه كه مان په بکرایه و م نه تمان له و رگیرایه. په وابه ته له م یان هاو ایت له گه م؟ نه ی وا نیی نازیم؟

\*هېنريخ مانځکی فېلسوفی (۲۶۱) لاپېښکی (ژان پل سارتر ۱۹۰۵ - ۱۹۸۰) گورځ نووسېر و فېلېسووفی وجودی فېلېنسیې و یېکېم چاپی لې ساې۱۹۳۸ لې بېاوبووېوې.

\*فېلېسووفی ئېلېمانی (مارتین هایدگېر) ساې۱۸۸۹ لې باشووری ئېلېمانیا هاتووېتې دنیاوې و لې ساې۱۹۸۶ مردووې.